

Inventories of the temples at Delos

[For the scholarly articles, see <http://www.persee.fr/collection/bch>]

5 June 30, 1770 [...] Delos, most notable for the Oracle of Apollo and highly renowned: the remains of the Pillar of Apollo can still be seen here, as well as several large fragments and pieces of his renovated Temple, as well as the once so important City of Delos.

10 July 19, 1873 Reports arrive from Greece that are very important for both antiquarians and industrialists. The King has recently had excavations carried out on one of his estates near Athens, and several inscribed stones have now been discovered there, indicating that the well-known town of Dekelia once stood on that site. A French society has made highly important discoveries on the island of Delos; Among
15 other things, the ruins of a temple have been uncovered, probably that of the famous building dedicated to Apollo.
Furthermore, it is reported that the renowned Trojan excavator, Dr. Schliemann, recently returned to Athens with a treasure of important and very valuable objects (gold and silver), which he found at a depth of 18 m at the site where he believes he
20 has discovered Priam's palace.

September 3, 1873: Two archaeological discoveries.
On the island of Delos, Mr. Burnouf, director of the French school in Athens, and one of his students discovered an ancient temple, probably of Apollo, as well as the
25 ruins of a city.
Mr. Schliemann, who has been engaged in excavations for several years on the site where Troy once stood, has returned to Athens. He made several important discoveries, not only vases and the like, but also precious gold and silver ornaments, at a depth of 18 to 19 m in the ruins of what he believes to be King Priam's palace.

30 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1877_num_1_1_4540
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1878_num_2_1_4428
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1879_num_3_1_4361
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1879_num_3_1_4379
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1879_num_3_1_4401
35 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1879_num_3_1_4404
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1879_num_3_1_4417
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1879_num_3_1_4426

July 6, 1880. Divers searching for sponges near the island of Delos
40 found a life-size copper horse at a depth of 45 m. As evidence of their discovery, they first unearthed a hoof and later one of the animal's legs. There must also have been a rider on the horse.

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1880_num_4_1_4291
45 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1880_num_4_1_4299
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1880_num_4_1_4315
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1880_num_4_1_4319
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1880_num_4_1_4333
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1881_num_5_1_4233
50 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1881_num_5_1_4278
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1881_num_5_1_4288

August 14, 1882 Excavations are currently underway on Delos under the direction of Mr. Kavadias, which are yielding surprising results, especially since only a very
55 small area has been excavated thus far. A well-preserved statue of Venus was discovered, the head of which is identical to that of Venus de Medicis. On the other hand, the body is reminiscent of the Venus of Praxiteles. A female head of great beauty was also found. Its torso has not been recovered. It is certain that this statue was damaged by barbarians or Christians. The head still bears traces of color.
60 Other beautiful sculptures (including a small Venus statue, of which only the right hand is missing) of ancient Hellenic origin and of great originality were discovered. The Greek government intends to continue the work with greater vigor.

September 1, 1882 During the excavations at the sacred lake at Dilos (or Delos),
65 according to reports received by the Greek Ministry, interesting works have again been unearthed; Firstly, a magnificent mosaic of an unknown hand; then a colossal statue of the goddess Rome, of Melanos the Athenian; and finally, a larger-than-life statue of a kneeling warrior (not Greek, but Barbarian) of Agasius the Ephesian. In

the theater, which is also being excavated, large marble tripods were found, seats used in the orchestra; and two straps, which served to support the floor of some small building on the stage. From what has been found so far, it appears that the orchestra used the same seats as those found in the Athenian Odeon of Herod the Athenian.

October 6, 1882. Under the direction of the commissioner Kavadias, excavations are taking place on the island of Delos, which surprisingly yields promising results, especially considering that only a very small area has been excavated thus far. A well-preserved statue of Venus was discovered, the head of which is entirely similar to that of the Venus de Medicis. However, the body, in its entire composition, is reminiscent of the Venus of Praxiteles. Furthermore, a magnificent female head of truly classical beauty was found, though its torso has not been found. It is certain that this statue was damaged by barbarians or Christians. The head still bears traces of its color. Other beautiful sculptures (including a small statue of Venus, from which only the right hand is missing) of ancient Hellenic origin and of great originality were discovered. The Greek government intends to continue the work with greater vigor.

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1882_num_6_1_4188

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1882_num_6_1_4211

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1882_num_6_1_4221

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1882_num_6_1_4228

June 1, 1883 The sea, which over the centuries has swallowed up so much – including art treasures – has now returned a most remarkable art treasure from ancient times. From the Greek Parnassus, it appears that fishermen from Aegina, sailing to Delos to dive for sponges, found a bronze horse of larger than life-size, overgrown with mussels on all sides, at the bottom of the sea, at a depth of about 5 cubits. With great effort, they managed to break off a leg of the horse. When the leg was put up for sale in Argina, the matter came to the attention of antiquarians, and since the leg was of excellent workmanship, and it is therefore likely that the entire statue was so exquisitely crafted, efforts are now being made to have the entire horse brought to light. It is believed that the horse was originally located in Delos. It is the first large bronze horse to survive from Greek antiquity. Bronze horse statues are generally not numerous, and a Greek origin has not yet been proven.

August 22, 1883 – Interesting excavations have been conducted on the Greek island of Delos.

A private house, probably dating from the Alexandrian period, has been discovered near the Apollo Theater. So far, a courtyard and twelve rooms have been unearthed. The courtyard's floor is beautifully inlaid.

The gate and part of the road leading to it have also been excavated, and there is hope that, with continued investigation, an entire district of the ancient city may be discovered.

September 26, 1883 – An interesting discovery is reported from Athens. On the island of Delos, where excavations are being conducted under the direction of the French School of Athens, the remains of a private house from the time of Alexander have been discovered near the Apollo Theater. A courtyard surrounded by columns and twelve rooms have already been uncovered. The floor is inlaid with beautiful mosaics featuring flowers, fish, and other ornaments, and has a reservoir full of water in the center. The excavations are continuing diligently.

October 31, 1883 – As is known, a French company is conducting archaeological excavations in Delos, Greece, but these have been halted for some time due to a lack of labor. The reason for this must lie in the fact that the Nomasch (governor) is doing everything he can to prevent the company from excavating, as he cannot bring himself to allow others to remove the treasures of his ancestors;—a spirit that is manifesting itself throughout Greece today.

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1883_num_7_1_4136

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1883_num_7_1_4149

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1883_num_7_1_4158

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1883_num_7_1_4166

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1883_num_7_1_4168

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1883_num_7_1_4176

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1884_num_8_1_4101

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1884_num_8_1_4104
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1884_num_8_1_4114
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1884_num_8_1_4125
140 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1884_num_8_1_4132
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1885_num_9_1_4059
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1885_num_9_1_4070
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1885_num_9_1_4081
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1886_num_10_1_4014
145 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1886_num_10_1_4044
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1887_num_11_1_3991
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1887_num_11_1_3995_t1_0302_0000_1
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1887_num_11_1_3995_t1_0303_0000_3
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1888_num_12_1_3953
150 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1888_num_12_1_3963
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1888_num_12_1_3969

July 11, 1889 The popular games of the Greeks.

II.

155 We borrow another scene from the Odyssey, where Homer, in his depiction of the Phaeacians, presents us with a charming image of Ionic folk life. We see with pleasure the Princess Nausicaa on the seashore, as she dances there with her maidens, after having cleansed the linen and veils for her future bridal attire, to relax, play ball, and sing joyful songs. As gloriously as Artemis passed over the heights of
160 Taygetus, so charming did the exalted maiden appear to the maidens. There she threw the ball at one of the maidens, but missed. Then a loud cheer arose, which awakened Odysseus, who had been washed ashore on Scheria and lay slumbering in the nearby forest. At this strange apparition, the maidens were seized with fright and fled, but Nausicaa remained standing and took pity on the unfortunate stranger, who, from a
165 respectful distance, begged her help and wished that the gods would grant her all her heart desired: "a husband and a house, and peace and concord". "What you rightly desire," she spoke kindly to him, "you shall not lack. I will show you the city we live in, where my father Alcinus rules". After bathing and dressing properly, he was already a completely different man. He was further refreshed with food and drink
170 before they set off together into the city. Towards sunset they reached the lovely grove of poplars dedicated to Pallas Athena. There the stranger had to wait until the others had returned home and presented him to the King. In the meantime, he prayed that he might receive love and mercy from the Phaeacians. Admitted to the royal palace, where the country's nobles were assembled, he begged
175 Queen Arete to be allowed to return to his homeland. The King invited him to the banquet, after which popular games would be held, so that the stranger could proclaim to his people how far the Phaeacians excelled as boxers, wrestlers, and in jumping and racing. At the appointed hour, they proceeded to the market square, where the popular festival was to take place. Many distinguished young men had arrived, eager
180 for the contest. Among them were the three distinguished sons of Alcinus. They would test their agility against each other. From the starting point, the raceway stretched out before them. Everyone rushed towards it simultaneously. But it wasn't long before the brave hero Clytoneus was far ahead of them all, and the others, despite their exertions, lagged far behind. Then followed the difficult wrestling match, in which
185 Euryalus excelled, triumphing over the bravest. Next, Amphialos far surpassed the others in the leaping. Elatreus triumphed in the throwing of the discus, and finally, in the fist fight, Laodamas was victorious. He then invited his friends to investigate whether the stranger was also experienced in the sport. Considering his stature and age, he had high hopes for it, but the misfortune of the shipwreck might have broken his spirit. Nevertheless, they ventured to address him through Laodamas.
190 "Well, O stranger, if you know how to compete, try it and cast your cares aside". But he couldn't be persuaded. Then Euryalus began to sneer and scold. "No, indeed, you don't seem to me a man skilled in the sport, but someone who constantly sails a ship, perhaps a captain of skippers who also act as merchants". This didn't make a
195 favorable impression. Looking at him darkly, Odysseus began: "Stranger, your words are not pleasant; you are an overconfident youth. By your unseemly language you have greatly offended me. I am no stranger to the contest, as you babble. However deeply distress has bowed me, I accept the contest, for you have forced me to it". Thus speaking, he stood up and seized the discus, which was even larger, thicker, and
200 heavier than the other discus the Phaeacians were practicing with each other. After swinging the disc around, he threw it with great force. With a loud whoosh, it flew far over the mark. "Imitate me, you young men. Anyone who dares, come and test their strength, whether with your fist, in wrestling, or in the race. I refuse no one except my host: who would gladly wrestle with their guest? I know how to strike with

205 the bow and the javelin too. Only in the race do I fear that anyone will prevail against me, since that storm at sea has robbed my limbs of strength". But everyone around him was hushed and silent. Only Alkinos replied, "We are not particularly good at boxing or wrestling, but we are at racing and sailing. We also always love meals, singing, and dancing. Come then, masters of the dance, play for us, and let the

210 singer Demodocus accompany you on the harp". Soon, space was cleared and the dancing area decorated. The singer took his place in the center, and around him gathered young men, in the prime of their years and skilled in the dance; how gracefully and swiftly they moved in regular steps! Odysseus was amazed. Then the blind singer rustled the strings and, to everyone's delight, began the joyful song of the love of

215 Ares and the charming Aphrodite, and of how Hephaestus had held them captive in the cleverly wrought net. Then Laodamas was invited to dance separately with Halios. Immediately they took the elegant ball in their hands. Lo and behold, one threw it toward the shadowy clouds, leaning backward, and the other, springing from the ground, caught it deftly before he could stand again. After they had tried to throw

220 the ball straight up, they danced there with swift steps, frequently changing places. Other youths standing nearby clapped their hands, and a loud cheer arose. Odysseus was deeply moved. "See," he addressed the King, "you boasted of having the most excellent dancers, and you maintained your fame". Following the example of Alcinus, the guest was now showered with rich gifts.

225 Euryalus, too, had to try to appease him, both by word and deed. He gladly complied with the King's request and handed the stranger the metal sword, with its silver hilt and polished ivory sheath, with the winged words: "Joy to you, father and guest! If an offensive word was spoken, may the storms quickly dispel it. The gods also grant you to see your homeland and your wife again, since, far from your own, you have experienced so much suffering". "Joy to you too," replied Odysseus, "and health and blessing from the gods! May you never in the future need this sword, which you have now given me with conciliatory words".

230 That evening, returning to the royal palace, they heard that blind singer again at dinner. Now he sang of the Trojan Horse and the fall of Troy, and of him who so courageously participated in that terrible struggle, until, strengthened by the exalted Athena, he finally triumphed. Hearing these words, Odysseus was deeply moved. He then gave his name and recounted his subsequent adventures. After bidding a hearty farewell, he boarded a spacious ship, which brought him back safe and sound to his homeland.

235 While the Ionian Greeks had previously come from East and West, from their ancient settlements, to the Isthmus to offer communal sacrifice to the land- and sea-moving Poseidon, since their settlements on the islands of the Aegean Sea and on the nearby coasts, little Delos, surrounded as if by a circle by the Cyclopes, became the center of their worship of Apollo and gradually the common sacrificial hearth of all the

240 Ionians. Homer knew the slender palm tree that rose there, beside the altar of the god of light. According to legend, Poseidon had caused this island to rise from the sea with a blow of his trident. Here Leto, pursued everywhere by the jealous Hera, finally found a resting place to give birth to her offspring. When she entered the island, Pindar

245 sang in his festive song, four pillars rose from the depths of the sea to support and secure the sacred rock, which had hitherto drifted, for her and her children, Apollo and Artemis. The great lights of heaven could only have come from Zeus, the god of heaven.

250 If light broke through from the darkness, from the twilight, then the mother of Apollo and Artemis must be this twilight, this darkness itself. The name Apollo means the warding off, and Phoebus the giving of light. From the silver bow with which he is armed, he sends his arrows, the sun's rays. With them he dispels the darkness of the night. Even the turbulent sea must obey him. When the sun pierces the dark clouds, its rays falling upon the sea and illuminating the gray waves, the spirits of

255 darkness are banished; the sailor breathes freely again and thanks the god of light, who has saved him with his arrows. Once the dark winter is over and the glorious spring has arrived, all Ionians together celebrate the festival of the reborn light, the birth of Apollo, the god of the ever-new, ever-bright, ever-youthful light. Amidst an ever-shimmering sea, brightly illuminated by the sun's rays and sheltered

260 from storms by the islands of Mykonos and Eheneia, the rock of Delos was dedicated to Phoebus Apollo.

265 When Theseus landed there after his victory in Crete, where, with the help of the princess Ariadne, he had slain the Minotaur in the Labyrinth, he, at the head of the fortunately rescued youths and maidens of Athens, performed the first sacrifice to thank the god for their deliverance. He then performed with them the first round dance around the altar, "the artful play of winding arms, tripping light feet," the meandering chorus, the Geranos, which was meant to represent the many twists and

270

turns of the labyrinth in which they had nearly perished. A branch of the sacred palm tree, under which Apollo was born, Theseus awarded as a trophy to the one who had most excelled in this game. This was roughly how the Delian Games were founded. From then on, the Ionians went there annually to celebrate in honor of Apollo and Artemis. Following the example of the chief hero of their tribe, they celebrated this festival with sacrifices and competitions. When spring had arrived, when the swallows returned, when the birdsong in the mountains and forests sang its joyful song, "in the dense, green plane trees the nightingales hid, singing love," then they prepared to be illuminated by the glorious light that radiated from Delos, which shone like a brilliant star even to the gods on Olympus from the dark earth. Then the festive embassy set sail from Athens, in the sacred Delian ship in which Theseus, the founder of their state, the father of wrestling, had first sailed to Delos. Towards the end of the ninth century BC, in the first days of May, all the Ionians from far and wide, from the coasts of Asia Minor and Greece, from Caria and Lydia, from Euboea and Attica, from the Sporades and Cyclopes, flocked in their galleys and boats to the holy land of Delos, to offer sacrifice at their common hearth on the 6th and 7th of that month and to hold competitions in song and dance, in music and gymnastics. At one of these festivals, around the middle of the eighth century, the blind singer of Chios sang the beautiful hymn to Apollo: "O Phoebus, though many temples, shady forests, high mountain peaks, and rivers flowing into the sea are dedicated to you, yet your heart rejoices most in Delos. There the Ionians gather in long robes, with their children and their noble women. Remembering you, they delight in song and dance and contest. Whoever comes there might believe that the Ionians were free from old age and death. He will rejoice at the sight of the men and beautifully girded women and the fleet ships with their rich cargo. At the same time, the virgins of Delos, the handmaidens of the far-reaching god, praise Apollo and Leto and Artemis in song and sing the hymns of men and women of old and bring the generations of men into "delight"... With a word to the virgins who performed the dance around the altar, he concludes his hymn.

"Joy to you! Remember me also in the days to come, and when one of the inhabitants of the earth comes here, having suffered much, and asks you: who brings you the sweetest songs and who brings you the most joy? then answer immediately, with a kind word: the blind man, who inhabits rocky Chios".

The dances around the sacrificial altar consisted of simple, solemn, continuous movements and rhythmic turns, with some mimicry of the choruses or choirs that performed at the festivals. In his Greek idyll, Vosmaer, in the round dance, at the head of the maidens, has Nanno appear thus:

"Head held high, fingertips on the pleated robe.
While the toes of the feet made the supple, swaying body float, and the narrowness of the wild flower gave a wrinkle,
Thus the beautiful maiden soared slenderly before them all".

Not only physical strength and agility, but also excellence of mind were given the opportunity on Delos to win the palm branch of victory. We have already heard the hymn to Apollo. Under the influence of the great master, who delights the gods on Olympus with his song at the phorminx, as the singers sing at the banquet of the kings of the earth, the mind became increasingly enlightened and refined. Was he not the master of all the fine arts and the leader of the Muses?

How solemnly the song sounded! With the earnestness of the highest art,
Which melts the strictly sublime into the all-enchanting beauty,
The Ionian beauty, full of refinement and eternal youth,
That indeed uplifts and moves, but does not disturb or shock,
Thus sounded the poet's words, carried and supported,
Not dominated, by the finely colored string sound.
(Vosmaer.)

For the oldest contest, the footrace, a spacious field was set aside and arranged in such a way that other physical exercises could also be held. For this purpose, two parallel heights were enclosed on one side in an arc. On the other side, at the place where the footrace began, a straight line was drawn through those heights, or a wall erected. This encampment acquired the name stadium. The Delian games would have been not unlike the contests described by Homer. Over time, however, everything became better organized and regulated. The established rules, in which the distinctive Hellenic element took shape, first emerged in the Dorian states, especially in Sparta.

A few years before the outbreak of the Persian Wars, the population of Delos was reinforced by Attic colonists. Upon the enemy's approach, they fled to Tenos, but the

Persian generals invited them to return to the sacred island without fear. When their fleet was anchored there, Datis burned 300 centenars of incense in honor of Apollo, whom he took for the sun god Mithra, whose powerful protection would ensure his victory on his further voyages. The unfortunate outcome of this is well known. At the Battle of Marathon, where they were defeated by Miltiades, Theseus was seen rising from the ground to break the enemy battle lines.

For a time, the celebration of the Delian festival seems to have fallen into disrepair, until the Athenians attempted to restore it at the beginning of the Peloponnesian War in 426 BC. After the island's purification, a smaller annual festival was celebrated, and a larger one, which lasted for five years, was celebrated, and both festivals were attended by delegations from Athens, and certainly also from the other Ionian states. The magnificent Temple of Apollo at the harbor, with its rich treasures, came under the supervision and management of the Amphictyones (associations for the mutual celebration of a religious festival, etc.), presided over by the Athenians, of course, and to which one of their citizens was delegated annually. Recently, since 1873, the French School of Athens has conducted excavations on Delos, which will undoubtedly reveal more about this remarkable island. The ruins of the oldest temple have been discovered. Eight female statues, dating from the eighth to the fifth century BC, have been discovered and partially restored. A large number of manuscripts and a wealth of bas-reliefs and bronze objects from all periods of Greek art have been unearthed and transferred to the museum in Athens.

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1889_num_13_1_3891
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1889_num_13_1_3903
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1889_num_13_1_3914
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1889_num_13_1_3917
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1890_num_14_1_3869
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1891_num_15_1_3820 [mentioning possessions and Crateros]

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1891_num_15_1_3824
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1892_num_16_1_3787
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1892_num_16_1_3812
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1893_num_17_1_3731

October 15, 1894 Excavations undertaken by the French Archaeological School in Athens on the island of Delos have uncovered several walls of private residences and two marble statues of Apollo. These walls are completely covered with ancient frescoes, which date back to a very old age, yet still retain their original freshness. They depict scenes from everyday life and mythology and constitute very important documents for the art history of ancient Greece.

October 15, 1894 Excavations on the island of Delos, where, according to myth, Latona gave birth to Apollo and Diana, will be halted due to the bad weather. During the latest excavations, two marble statues of Apollo and several walls of private houses have been uncovered, which are richly decorated with frescoes depicting scenes from domestic life and mythology. The frescoes are exceptionally well preserved and of great importance for the history of ancient Greek art.

January 3, 1895 From Delos, Greece, it is reported that students of the technical school in Athens have conducted excavations there, which have unearthed magnificent ancient sculptures. Among other things, a statue of a woman is said to have been unearthed, praised as a priceless masterpiece of antiquity.

January 19, 1895 In a vast hemisphere, walled by high and rugged rocks, in the foothills of Parnassus, on the right bank of the Kephalo-Vrysi, which rises from the source of Oastalis and, forming numerous waterfalls, winds its way through a forest of olives and laurels until it falls into the dried-up bed of the Xero-Potamo, stand three or four white houses: this is the village of Castri, which, by a miraculous twist of fate, arose on the site of Delphi, the opulent holy city, the great religious center of ancient civilization.

For a long time, scholars have wondered whether such a renowned city could have truly vanished so completely, leaving nothing behind but a few fragments of marble scattered across the ground and a few mutilated sculptures set aside under the shade of the olive trees in the gardens; whether the Phocidian plunderers, the centurions of Sulla and Nero, the Gauls under Brennus, and the warriors of Constantinople could thus have reduced to nothing that immense city, consisting entirely of temples and sanctuaries, populated by thousands of statues. At the beginning of 1891, when the French Minister of Education posed that age-old question to Mr. Homolle, the current

director of the Ecole française d'Athènes, he did not hesitate to reply that he was convinced that the soil of the village of Castri contained the most precious monuments, and he supported his opinion by mentioning the efforts made by Ottfried Müller, Wescher, Foucart, Haussoulier, and Pomtow, and by the observations he himself had been able to make in the Delphic Valley region. It is to the last parliament's unfading honor that it accepted his assurance and authorized a considerable sum for this selfless undertaking, for none of the excavated works will leave Greece. An entire year was spent expropriating the farmers' houses, which had been built on the very site where the main buildings formerly stood. around the sanctuary of Apollo.

This was accompanied by many difficulties: although 280,000 francs, intended to compensate the farmers, had immediately been deposited in the Bank of Athens, they would not allow work to begin until they had the money in hand. "Here is my field, here is my hand," said an old woman to the director; "lay drachmas on that hand, and I will give you this land". These poor people refused to believe that a signature could have any monetary value and, in their simplicity, imagined that, after turning the land upside down, they would dispute the extent of the properties they had bought off. Several times, Mr. Homolle tried to press on, but the farmers demolished the sheds in a stampede, and a bloody clash nearly broke out: patience was necessary. In October 1892, the first ditches were dug and the narrow-gauge railway, which transported the excavated soil, was laid. The initial results of the investigations were not very satisfactory. At the site of the Temple of Apollo, where it was thought they would find precious sculptures, nothing or almost nothing was found, as if—in Mr. Homolle's words—the removal of the statues had taken place according to a specific plan and prescription. In 1893, at the highest point of the sacred road, which bisected the entire city, admirable remains were suddenly uncovered, the first reparations of two years of fruitless labor: pedestals of votive offerings, marble horses, female figures, male torsos, and also terracottas, bronzes, and inscriptions, including fragments of the sanctuary's accounts, dating from the 4th century BCE. Then came the discovery of the Hymn to Apollo, which enabled Mr. Salomon Reinach to revive a musical poem that had been lost for 2,000 years. And finally, the results of the campaign of the Last year, the sacrifices made by our budget were gloriously rewarded, as well as the diligence of Mr. Homolle and his collaborators, Messrs. Convert, Bourguet, Perdrizet, Millet, Conve, Jonguet-Blot, and Tournaire.

The workers excavated a crossroads, where four buildings were situated: one of which formerly housed the treasure of the sacrifices offered to the Delphic god by the people of Athens; another the treasure of the Syphnians; a third the treasure of the Beotians. While they were unable to recover the talents, the gold drinking vessels, or the precious stones that had once been inside, and which had once aroused the greed of the invaders, masterpieces have been recovered that have a completely different value for the knowledge of antiquity. These include, in the Athenian treasury, a series of column decorations of astonishing art, depicting the story of Theseus; and not far from there, a Archaic Apollo, the work of an Archaic master, corresponding in every respect to another figure discovered last year; in the Syphnian treasury, the building of which has been completely restored, bas-reliefs depict sacred events.

And, besides fighting warriors, horses that have the same noble and impressive bearing, the same fiery and agile movements, as those famous horses of Phidias, which adorned the Parthenon (now among the so-called Elgin Marbles, preserved in the British Museum): yet they were carved a century before those of the Athenian master and differ only in the frizzy hair of their tails and manes, a remnant of ancient tradition. Side by side, moreover, are works of art, some bearing the stamp of that ideal grace which, for us, is the highest revelation of art, and others whose unaffected stiffness, though not devoid of greatness, seems to date from more distant centuries.

Yet, there is no doubt that they were all created at the same time, but the old masters, attached to the ancient traditions, worked simultaneously with the younger ones, whose conception was broader and more recent. This holds an important lesson for criticism, which is all too eager to assign each school its own narrowly defined time period.

Among the very latest discoveries, noteworthy is a torso, outstanding for its grace and strength, probably the remains of a statue erected for an athlete victorious in the Pythian Games, and above all, an Antinous in marble, lacking only the arms and of particularly noble and sober execution. The casts and photographs of most of these beautiful objects were recently exhibited at the Ecole des Beaux-Arts. Later, they will be transferred to the Louvre, where they will form a separate collection, which will be expanded as the discoveries progress.

The excavations are continuing, and Mr. Homolle is about to return to Greece to resume their direction. Convinced that he has not been indiscriminate since the excavation of the principal sanctuaries, whose names he has been able to ascertain from the clues provided by Pausanias, he is fully convinced that he will soon be able to offer a new and abundant harvest of monuments to antiquity and art. Will he rediscover one of those wondrous statues whose azure hue aroused the admiration of the Roman emperors? That would be a more precious discovery than even that of the fabulous offerings, destined by their wealth to fall prey to the greed of the people and piled up in that city of treasures: the golden masonry stones dedicated by Croesus, the drinking cups of King Gyges, the throne of Midas, the silver dish that fell to Homer in a poet's contest, the golden statue of the beautiful Phryne. Little can be said in advance, but the French Ecole d'Athènes, some of whose members are even making the rarest discoveries on the island of Delos, has every right to be proud of the work it has accomplished at Delphi: it has once again given France the very true and very noble glory of enriching the entire world.
(ANDRÉ SAGLIO.)

March 19, 1895 Mixed reports.
During the excavations at Delphi, a second hymn to Apollo with musical notes was discovered, 28 lines long, which are perfectly legible. Professor Weil in Paris has restored the mutilated fragments after thorough examination.
It is carved in two columns on a marble slab measuring 0.8 m by 0.61 m. It celebrates the birth of Apollo and the city of Delos, the god's arrival at Delphi, and his victory over the dragon, and concludes with a prayer for Greece and the Romans. Besides this hymn, fragments containing notes from a famous Greek war hymn, or Pään, have been discovered. However, parts of these are illegible. Reinach and Weil are attempting to reconstruct these fragments as likely as possible. Both pieces will soon be performed in Paris with orchestra and choir.

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1895_num_19_1_3651
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1896_num_20_1_3587
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1896_num_20_1_3599
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1896_num_20_1_3600
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1896_num_20_1_3616
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1898_num_22_1_3508
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1899_num_23_1_3438
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1899_num_23_1_3439
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1902_num_26_1_3372
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1903_num_27_1_3341
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1903_num_27_1_3342
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1903_num_27_1_3357

October 27, 1904 – The excavations undertaken by the French School of Athens on the island of Delos have again resulted in some very remarkable discoveries. Two statues of Silenus dating from the third century BC have been found wreathed with ivy leaves, each carries an amphora on their left shoulder, the mouth of which they hold shut with their right hand. But a group of Pan and Aphrodite, dating from the second century BC, is particularly praised. Eros, seated on Aphrodite's left shoulder, attempts to push Pan back, having seized him by one of his horns.

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1904_num_28_1_3320

June 17, 1905 Excavations. During the archaeological research being conducted on the Greek island of Aegina by the "Basserman-Jordan Foundation" of the Bavarian Academy of Sciences, another important discovery has been made.
Below the volcanic cone of Oros, the island's highest mountain, on whose summit a prehistoric city is said to have stood, a sanctuary has now been excavated, reminiscent of the famous ancient cave sanctuary of Mount Cynthos on the island of Delos. However, only its beautiful walls remain.
The sanctuary on Delos was previously considered unique. A second one now exists, on Aegina.
Remains of a village – 150 dwellings – dating from the Bronze Age have been excavated near Bleslau. Near the village, 400 graves were found.

August 1, 1905: Coin discovery on Delos.
During excavations on the island of Delos, the French have recently discovered four hundred silver tetradrachmas from the time of Alexander the Great, but they are exceptionally well preserved; the modeling of the heads is described as excellent. A

545 number of drachmas were found in a house excavated at the same time.
All the coins will be transferred to the Museum in Athens.

December 14, 1905 Excavations at Delos.

550 The director of the French school in Athens has reported on the results of the latest excavations conducted by Mr. Loubat at Delos.

The portico of Philipp has been uncovered, as well as a new section of the theater. Two documents found among the ruins are of the utmost importance. One contains the dedication of a monument erected by Antigone Doson, King of Macedonia. The other is the text of a law regulating the sale of wood and charcoal at Delos.

555 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1905_num_29_1_3294
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1905_num_29_1_3300
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1905_num_29_1_3312
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1905_num_29_1_3313
560 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1905_num_29_1_3315
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1906_num_30_1_3287
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1906_num_30_1_3288
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1906_num_30_1_3289

565 February 2, 1907 — During the latest excavations at Delos, a large rock terrace with five colossal marble lions from the 17th century BC was discovered, as well as a large Mycenaean tomb with rich contents. ("Chronicle".)

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1907_num_31_1_3249
570 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1907_num_31_1_3261
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1907_num_31_1_3264
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1907_num_31_1_3268
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1907_num_31_1_3269

575 January 10, 1908, The Gazette des Beaux-Arts contains an article about excavations under the heading "A Greek Pompeii" on Delos, which were primarily executed by the French "Ecole d'Athènes" and largely at the expense of a French antiquity enthusiast, the Duke de Loubat.

580 The author, A. Jarde, repeatedly notes the similarity between the architectural order and decorative motifs found on Delos and in Pompeii, without being able to determine which served as a model for the other. Images of important works of art found on Delos are included with the piece, including an Aphrodite with Pan and Eros and a Mosaic fragment.

585 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1908_num_32_1_3228
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1908_num_32_1_3229
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1908_num_32_1_3238
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1908_num_32_1_3239
590 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1908_num_32_1_3239

August 21, 1909, Review of Ancient and Modern Art.

It must have been a very peculiar sensation. For the antiquarian Gabriel Leroux, during excavations on Delos over a period of two years, a very important Greek statue gradually emerged in fragments, not in one place, but at various points between the harbor and the theater; the pieces were probably deliberately scattered, Leroux
595 writes in the Bevue de l'Art ancien et moderne. It is a statue of Apollo, depicting the god as the conqueror of the Galatians, his left foot resting on a small stack of shields belonging to these barbarians. This representation of Apollo, with an arm raised above the head, is quite common, but it is particularly beautifully executed
600 in this statue. Apollo is not an athlete here; he has rather something weak, almost feminine, but the flesh is beautifully rendered. The image shows that the statue is not entirely complete; some limbs are missing, and the face is also damaged.

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1909_num_33_1_3221
605 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1909_num_33_1_3224

July 11, 1910: The very important results of the French excavations on Delos are reported. For example, it has been discovered that in the second century BC, parallel moles had been cast into the sea from the island, forming true docks. But even more
610 remarkable are the discoveries of the remains of a sanctuary dedicated to foreign gods. It must have been situated on a number of high terraces, to which a large open staircase led, with houses of several stories alongside, where foreigners would have

lived.

615 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1910_num_34_1_3189
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1910_num_34_1_3191
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1910_num_34_1_3199
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1910_num_34_1_3200
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1910_num_34_1_3202
620 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1910_num_34_1_3206

September 4, 1911 The Victim of the Gioconda.

French newspapers recall the merits of Homolle, the director of the Louvre who was dismissed after the theft of the Gioconda. They note his significant contributions to
625 art history, particularly regarding the excavations at Delos and Delphi, for which he received Greek and French honors.

September 6, 1911 – The Gioconda.

The first victim of the disciplinary measures resulting from the theft of the
630 Gioconda was the director of the Louvre Museum, Theophile Homolle. It is understandable that the lack of vigilance is primarily attributed to the man who should actually be in charge. Yet, it is regrettable that such a respectable art scholar as Homolle should have ended his career in such a humiliating manner. Homolle
635 made great contributions to art history, particularly as the leader of the excavations at Delos and Delphi (Greece). He spent thirty years there, and rightly, people in various circles are questioning the propriety of entrusting this museum security service to someone so outside the national social fabric. Therefore, it seems the intention is to no longer make the director, who must be an art scholar and be able to continue his studies, responsible for security, but rather to appoint a
640 police officer assigned to him. For Homolle, whose merits were recognized with high honors by both France and Greece—whose appointment as director was undoubtedly intended as a distinction and as a care for old age—it remains a sad event to lose his honorary position at the age of 63, although one can agree that such a responsible post should neither be granted nor accepted as a sinecure.

645 December 11, 1911 The French excavations on Delos have recently been crowned with brilliant results. A deposit of no fewer than two hundred vases, dating from the seventh and sixth centuries BC, and of very diverse origins, was discovered beneath the Temple of Hera. Also of interest is the discovery of a number of blue earthenware
650 dishes, decorated with blue, of a previously unknown type. A whole series of terracotta statues, apparently depicting Hera, also came to light.

http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1911_num_35_1_3166
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1911_num_35_1_3175
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1911_num_35_1_3176
655 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1911_num_35_1_3177
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1911_num_35_1_3178
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1911_num_35_1_3185

February 28, 1912: The excavations at Delos in 1911.

660 These excavations were the richest of all, especially with regard to inscriptions. Holleaux notes in particular the discovery of previously unknown blue dishes decorated with figures of exceptional fineness; an admirable series of terracotta busts (probably the goddess Hera); trapdoors and canals of the waters of Ipnos; Finally, a council resolution translated into Greek, probably from 160 or 165 BC, a
665 valuable document for the history of the Athenian occupation. Valbis has discovered a temple of Dionysius or Apollo and a road with monuments leading to it.

November 27, 1912 Excavations.

The French excavations on the island of Delos are now almost complete. The most
670 interesting result after the previous report is the discovery of a building with pews along the walls, which is believed to be a synagogue. If this hypothesis is accepted, then, alongside the Egyptian and Syrian sanctuaries, the meeting place of the Jews on Delos has been discovered, thus completing the image of the sacred island where, in the last centuries before Christ, all the religions of the ancient world coexisted.
675 ("Hbld".=Handelsblad)

A victory predicted.

Homolle, the director of the Louvre, who resigned due to the disappearance of the Mona Lisa, has now returned, as before his directorship, to Greece, where he
680 previously conducted important excavations and is now director of the French School

in Athens. He reports that an archaic statue of Nike has been found at Delphi on the site of the temple of Athena Prenaea, which the Greeks, because the war with Turkey had just broken out, considered a favorable omen. And weren't they right?

685 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1912_num_36_1_3146
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1912_num_36_1_3153
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1912_num_36_1_3154
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1912_num_36_1_3162
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1913_num_37_1_3137
690 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1913_num_37_1_3142
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1914_num_38_1_3124
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1915_num_39_1_3112
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1916_num_40_1_1473
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1916_num_40_1_1477
695 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1916_num_40_1_1480
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1916_num_40_1_1481
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1920_num_44_1_3072
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1920_num_44_1_3076
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1921_num_45_1_3048
700 http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1921_num_45_1_3049
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1921_num_45_1_3050
http://www.persee.fr/doc/bch_0007-4217_1921_num_45_1_3056

November 24, 1923 From the Spade school.

705 CXXXVIII.

(Private correspondence.)

Rome, Nov.

Delos from the practical side. I.

710 The sanctity of the place. Its myths. Pindar's celebratory song. Divine origin. The purification of the soil. Very ancient festivals. Changes in Delos's fortunes. A rich harvest of inscriptions. Financial affairs before and after. Xenophon's little capital. The exploitation of pilgrims and tourists. Restaurants and hotels kept by the priests.

715 The Greeks considered the small, barren island, situated in the middle of the other, larger Cyclades, highly sacred. Even their first poet, Homer, has Odysseus compare the slender beauty of Nausicaa to the palm branch he once admired at the temple of the Delian Apollo.

That place of worship, already known so early, later became the center of a league of nations, which had the same significance for the Greek maritime states as Delphi had for the continental powers. Tradition spun a golden web of fantastic myths around the god's birthplace. One of Homer's followers composed a "legenda aurea" for the island. Pindar, in his language, glittering and glowing like Parisian marble, hewed an unforgettable celebratory hymn in honor of the barren strip of land exalted above all other places on earth by Leto's labor pains. The beauty of this song can only be
725 judged by its original, the content of which is roughly as follows: "Hail to you, place captivated by the power of the gods, lovely origin of the children of Leto, the shining-haired one, you, daughter of the sea, unwavering wonder on the broad bosom of the earth; mortals call you Delos, but the blessed of Olympus call you the radiant star on the dark earth... For Delos used to drift on the rocking waves, tossed by the
730 pressure of the winds, but when Leto entered it, swept along by the pains of the approaching birth, then from the trunk of the seabed sprang upright four diamond-footed columns and supported the rocky ground with their capitals; there she beheld her lovely offspring". In plain human language, ancient mythology textbooks tell us that Hera, in her jealousy, forbade the Earth to grant Leto a place to bear her
735 children—Zeus was their father!—and that then the will of the supreme god created a new piece of land for his beloved by fastening the formerly floating Delos to the seabed.

How this legend arose, and why she chose Delos in particular, we do not know. There have been those who claim that Delos could be called floating because it appears in a
740 different place each time a voyage through the Cyclades takes place, but you will agree with me that such down-to-earth people—the ancients called them Euhemerists—should keep their hands off myths about the gods.

In short, Delos was once and for all hallowed. The barren, relatively flat patch of land was considered a territory reserved only for the gods, therefore no suffering
745 was allowed, no war was allowed to exist on that spot, it was solely intended for the inhabitants of all the cities belonging to the "Delian" alliance. Then followed competitions in music and physical exercises, where the victors were crowned with branches of the palm tree, whose praises Homer had already sung, dances and songs by

750 young Delian women, who imitated the accents of all Greek peoples and proclaimed the praises of the three gods: Leto, Apollo, and Artemis. Primitive customs such as a "crane dance," performed in a gallery decorated with bulls' heads, and self-mortification with rods prove that these festivals are very ancient. When the Athenians took over management of the "Delia" in 426 BC and a plague broke out in their city shortly thereafter, they feared that the jewel, whose desecration through birth and death was carefully avoided, still suffered from a stain of the past. To erase these, they dug up the small amount of humus that had accumulated on the limestone and in its crevices, and removed the bodies of former inhabitants for whom the city had apparently not yet been so sacred. Furthermore, they were no longer satisfied with one large festival every four years, but enlivened the quiet solitude, also at other times with smaller ones. Thus, the priests of the temple were given the opportunity to engage in permanent occupation. This consisted, as we shall see, not only of preparing for the reception of the numerous revelers and visitors to the associated annual fair, but also of other "administrative" activities. We know quite a bit about this latter, because more than six hundred fragments of inscriptions have been found on the island, containing the sanctuary's accounts for several centuries. Those stone-engraved accounts, when leafing through them in the Bulletin de correspondance hellénique and the Corpus Inscriptionum Graecarum, look quite forbidding, but fortunately, some scholars—first the Frenchman Homolle, last the German Schock—have been kind enough to make them more accessible.

760 I will now recount what they found in them, but first I want to summarize the further fortunes of the holy island, because they explain how we managed to find so much. Delos was under the direct rule of the Athenians from 426 to 316, then remained independent until 166. In the latter year, the Romans, who already had a considerable say in Greek affairs, transferred the administration back to Athens. After the destruction of Corinth in 146 BC, the will of the now all-powerful city of the Tiber turned it into a major trading center and the center of the slave trade. Of this type of human, greatly devalued by the incessant wars of that time, sometimes ten thousand copies were sold a day. In 87 BC, the growing prosperity of Delos came to a sudden end. A general of King Mithradates of Pontus plundered the temple and ravaged the city with fire and sword. Delos never recovered from this blow: by the time of Emperor Hadrian, it was desolate. The art treasures were, of course, successively transported to Rome and Constantinople, but there was no interest in inscriptions at the time. That is why the French, who had been conducting archaeological research on the island since 1873, found the hundreds of stone fragments covered in letters and numbers that I mentioned to you. We also know much about the temple, the priests, and everything related to it during the period of independence (the Athenians recorded their earnings in their own city) that we would not have expected after the profound piety of the Homeric hymn in honor of Apollo of Delos and the ardent adoration of Pindar. These documents, after all, only provide the financial side of the religious coinage. That, then, is what I will show you.

790 Homol calculates the "god's fortune" in the year 279 BC at 5.5 million drachmas. Of this, approximately 5,300,000 represent the value of the temple, the buildings for worship, and the votive offerings. In a narrower commercial sense, one could call this large sum unproductive; in fact, it was the basis of the entire subsequent business, as I hope to demonstrate shortly. Yet, only approximately 200,000 drachmas can be called "mobile". What did the administrators do with it? How did they allocate that sum?

800 I beg you not to be surprised by the matter-of-factness of my language; we are dealing with... bankers. After all, temples always functioned as banks in ancient Greece. This is evident not only on the Holy Island, but I can also prove it to you from your grammar school reading. Just think again of Xenophon's Anabasis. In it, the author recounts that before the expedition of the pretender Cyrus to the interior began, he entrusted his savings to Mr. Megabuzos, official of the famous Temple of Artemis at Ephesus on the occasion of the celebration of the gods in peace.

810 It was agreed upon that if Xenophon did not return, Megabuzos would use the money for a votive offering in his name. As we know, the leader of the Ten Thousand did escape with his life and could thus tell us how Megabuzos took advantage of the opportunity they both attended the festivals at Olympia to return the depositor's money—plus the accrued interest, ça va sans dire, although Xenophon doesn't mention it. That single sentence in the simply written booklet characterizes the economic significance of the temples and the great international festivals. In a few harsh but true words: the temples were centers of monetary trade, the festivals served as periods of settlement. These transactions were particularly favored by the religious peace, which was so absolutely respected that cashiers like Megabuzos did not hesitate to

undertake long journeys with very significant sums of money in their pockets. The financial developments of such a "temple bank" now reveal the Delian inscriptions down to the smallest detail. I have already mentioned that the largest portion of the capital consisted of the temple, its outbuildings, and the votive offerings placed or deposited everywhere. This seemingly inert investment actually bore very lively fruit. The larger and richer a temple area, the longer pilgrims needed to view it in its entirety. As more works of art can be admired in a "temonos," the number of "tourists" increases, seeking more enjoyment of art than edification. Now, everyone knows that nothing makes you as hungry as visiting a museum. Visitors to the quadrennial "panegyreis"—besides pious souls and tourists, also wealthy merchants and bankers, far from averse to life's pleasures—needed... restaurants. It was therefore the duty of the priestly authorities to ensure the taming of what Homer already called the "disrespectful stomach". A duty that could easily lead to the creation of a source of income. Travelers are usually generous, especially commercial travelers. No wonder, then, that we find these in the accounts of three temple-run hestiatoria (that's what eating houses in Athens are still called!). Globetrotters seem to have been attached to decorum even then. We find it recorded that before each festival, the eating houses were meticulously inspected, the walls were whitewashed, and the doors and windows were repaired. This periodic renovation proves that in ordinary times, such a large dining space was not needed. A similar phenomenon can be observed with regard to lodging. In the year 364, we find mention of 150 beds in the temple depots. Anyone who has ever stayed in a festive city knows that this means restless nights in bathrooms, salon floors full of sleeping arrangements, and so on. Nevertheless, the administration naturally took the best possible care of the "pilgrims". The better earthly needs were met, the richer the gifts collected after the festivals from the "offering blocks" dug in the ground next to the temple doors, the richer the donations in the form of cash or land. After each successful panegyric, the treasury felt fuller. And the priests were not the men to let this wealth go to waste. let it devour!

December 8, 1923 From the School of the Spade.
CXXXIX.
(Private correspondence.)
Rome, December.

Delos from the Practical Side. II.

Safest Investment. Land and Houses. How the Temple Came to Exploit the latter. Rapidly Changing Tenants. Industrialists and Schoolmasters. Tenements. Banking. Relations between the Secular and Spiritual Lords of Delos. The Fertilization of the Money of "Foundations". The Need for Sacrificial Animals. The Temple Menagerie and its Doves. The Manifold Uses of the latter. The Lack of Swans. How Busy the Priests Were.

According to experts, there is no more solid capital investment than that in real estate. Even more secure investments are distinguished according to the order of reliability, yet again, land from houses.

The administrators of the Delian House of God seem to have already accepted this gospel as their own; At least they began to apply it logically. Initially, outside the Temple, we only hear of "sacred domains," which the god likely received as gifts. The first "foundation" we know of, in any case, is that of the famous Athenian general Nicias. In 417 or 416 BC, he transferred a piece of land worth ten thousand drachmas (the drachma was then equivalent to the pre-World War I franc) to the administrators of the sanctuary. This "Domain" appears repeatedly in the accounts; it yielded between three and six percent interest annually. So, a safe, but not a very profitable investment, especially not in that time, one percent per month was considered normal.

The leasing of this and other landed property took place every ten years. Each time, an inventory was made of buildings, stables, herds, and, remarkably, also... doors. Was the climate of Delos so exceptionally mild? Or did no one dare steal there? The temple administration was always very strict with its farmers: it imposed heavy fines for the slightest delay in payment.

This was the first extremely cautious practice of rent cultivation, but soon the administration seems to have become less solid and began to focus on acquiring cultivated land. The reason for this was religious. In 376, some inhabitants of Delos seem to have violated the Amphictyones, an originally sacred, later politicized

885 association, of which we know little. The Amphictyones' helpers punished the
 criminals with the confiscation of their houses, which were donated to the temple.
 Later, other "sacred" dwellings came into his possession because debtors defaulted on
 their loans. Sometimes, homeowners also experienced a burst of generosity and
 transferred their property to the god. It is to be hoped that these were not all in
 890 the condition of the one donated by Stesileos in 378, which left the administrators
 with no choice but to sell to the public for demolition. An unexplained phenomenon,
 apparently unflattering to both parties, is that the houses changed tenants so
 frequently. The contract was concluded for five years and, after that period, was
 almost always transferred to a different name. During the independence of Delos (315-
 895 166 BC), the tenants were almost exclusively Delian; foreigners had to provide a
 local surety. During the preceding period, when Delos was under the control of
 Athens, we almost always find Athenians; After 166, when the Athenians ruled solely
 by the grace of the Romans, more and more Italians arrived. This is related to the
 Roman trade policy, which made Delos a free port to prevent a renewed flourishing of
 900 Corinth and to compete with Rhodes.

We can trace the history of twenty-six "holy houses": eight served exclusively as
 residences, while in the others some kind of trade was practiced. For example, we
 hear of a potter, a locksmith, a wool dyer, and a fish smoker. Moreover, the temple
 possessed two palaestras, in which, of course, gymnastics was not exclusively taught,
 905 just as in our grammar schools. One of these schools was run by the same "master" for
 twelve years. To encourage the zeal of the youth, the temple administration set aside
 from fifty to one hundred drachmas annually for "prizes".
 The increasingly vibrant trade increased the value of the houses and the land on
 which they stood. Therefore, as early as the end of the fourth century, the temple
 910 administration began adding upper floors to the workshops and shops, renting them out
 separately, and undertook the construction of tenements.

Increasingly, the temple took on the character of a veritable bank, making its
 floating capital productive in all sorts of ways. Delos became a center of monetary
 915 exchange. The secular community, which had apparently existed alongside the clergy
 for a long time, gratefully seized the opportunity of such a substantial savings pot
 in its immediate vicinity. A popular decree of 279 BC stipulated that 24,000 (later
 even 35,000) drachmas must always be available in the temples for the needs of the
 civil community.
 920 The latter seem to have frequently taken advantage of this opportunity to borrow. But
 the clergy did not surrender defenselessly. When the state withdrew an advance, it
 demanded a guarantee. Sometimes, Delos had to pledge its taxes, which in that case
 were deposited directly into the temple treasury. flowed; usually, the bank was
 satisfied with the moderate interest of ten percent.

925 Most private "foundations" intended to establish a capital, the interest from which
 was to be used to offer sacrifices to the god at specific times. The priests would
 not have been good financiers if they had not tried to generate more income from the
 sums deposited in this way. The only concession they made to the testamentary
 930 dispositions was to administer each "foundation" separately. Incidentally, this would
 usually have been the case with the three thousand drachmas that Echenike, daughter
 of Stesileos, bequeathed in her last will in 250 for an offering to Apollo and
 Aphrodite. We see this sum lent first to the city of Delos—the security was the
 "public revenues"—then to private individuals. Because these funds or their interest
 935 could not always be collected precisely on the date of the offering, the "hieropeioi"
 were sometimes required.

It was necessary to draw on the general temple treasury to fulfill its obligations.
 The temple naturally benefited most when state administrators attempted to gain its
 940 favor. They were always very generous, both in terms of "foundations" and in
 instituting festivals. Yet, we need not assume that these advances changed the
 political balance of power. Delos was and remained a neutral state. Perhaps that is
 precisely why the potentates, always at odds with each other and therefore usually
 struggling for money, were so attached to the bank, which could profit from all
 945 dynamics on the political chessboard and whose deposits were nevertheless respected
 by all.

But we find no traces of these "higher" financial transactions in the temple's books.
 They do, however, demonstrate that the priests, as befits good capitalists, were
 interested in all kinds of industrial enterprises. Thus, they levied tolls and harbor
 950 fees, operated a ferry service to Mykonos—one of the larger islands in the area—drew
 income, albeit very fluctuating, from searching for purple snails, and collected a
 fixed fee from fishermen in the "sacred pool".

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

We, who are completely unaccustomed to bloody sacrifices, usually forget that a whole mass of animals must always have been available around each temple to satisfy the suddenly arising desire of the pious public to allow the celestials to enjoy the fat vapors, the only thing that rose to them from the altar. Whatever wasn't burned, as you know from Homer, ended up in human stomachs. In "more civilized" times, butchers probably intervened in this matter. I believe I once read that the people of Ephesus were actually only angry with Paul because he wanted to abolish sacrifices and thus harmed both the cattle breeders and the butchers.

But to return to Delos. The barren island itself, of course, could not produce the animals needed for the sacrifices. So the priests were also entrusted with that care. Their records demonstrate that they handled the matter decisively. Apparently, a rich menagerie was associated with the shrine, which consisted mainly of gifts. The inhabitants of this zoo—which may have been one of the attractions—were partly sacrificed and partly sold. The latter, of course, only occurred when there was abundance or certain circumstances prevented their use as sacrifice. For example, we find that the body of a pig drowned in the sacred pool was sold for a mere penny. Birds, in particular, lived near the temple. The peacocks, gathered among them, were probably one of the attractions before they were slaughtered. There were also geese from Egypt, partridges, and especially pigeons. Not only were the eggs of the latter highly prized, but also... the guano they produced. A little sidetrack. The dove is the sacred bird of Aphrodite, the goddess of love. Now, Aphrodite enjoyed absolutely no special veneration on Delos. Yet, it was teeming with doves. Can we therefore assume that all the temples had "tilts"? They are indeed very charming creatures, especially beloved by tourists. Who doesn't remember the first fluttering flocks of doves in St. Mark's Square in Venice and the tame individuals perched on the hands of strangers, who were oh so eager to be photographed? In antiquity, beautiful statues stood in the open air at and in front of the temples. Doesn't it suddenly become clear to you why they wore a round metal plate—meniskos in Greek—on top of their heads? Wouldn't those meniskoi have served a double purpose: primarily to prevent the defilement of beauty, but also to serve as a receptacle for the highly prized waste? Incidentally, the priests would have ensured the cleaning of the temple peaks and gables before and after each festival.

Now I can leave aside the zoo that so unexpectedly appeared before us, but not before mentioning that the accounts allocate a monthly sum for food and expressing my surprise that among all those hairy and feathered guests, not a single swan appears, even though the swan is the sacred bird of Apollo.

Yes, the administrators of Delos' temenos certainly had plenty of work in the good old days, even outside the official festival season. They were involved in land leasing, slum landlordism, purplefishing, operated a ferry and a zoo, lent money to everyone, kings, the municipal government, and private individuals, traded in guano, etc.

December 22, 1923 From the School of the Spade.

CXL.

(Private correspondence.)

Rome, December.

1000 Delos from the Prosaic Side. III.

Workers. The enviable fate of Greek slaves. The uniform wages of the fifth century. Numerous holidays and long labor contracts. Poorly paid temple officials. Appreciation of architectural talent. Stingy Delos and generous Delphi. Varying payments for inscription carvers. Foodstuffs and freight. Monopoly prices. Ivory and papyrus. The political price of resin.

In the accounts of large enterprises, labor wages always occupy a prominent place. We may therefore hope to learn something from the accounts of the Delian temple about what so many consider the core of the social question. This will strike us as more ordinary than you might at first think, because you believe that slavery gave ancient society a very unique structure, making comparison with modern conditions impossible. I am putting it very formally, because in the realm of labor, we must always be completely serious, preferably tragic; Otherwise...

Let's take a sober look at the phenomenon of the "classical Greek slave". Whoever bought a prisoner of war invested capital. Aside from all humanity—which was certainly not foreign to the Greeks—self-interest dictated maximizing the interest on that investment, preferably so that amortization became possible before too many years passed and the slave thus became unproductive. Now, a person can undoubtedly work best (at that time, this didn't mean watching a machine create, but producing it themselves) when they are sufficiently fed. Therefore, the master had to give their

slave enough to eat. But even if they could work hard, that doesn't necessarily mean they did. After all, they knew very well that their master wouldn't kill them, because that would mean losing their capital, nor would they mistreat them severely, because that would definitely reduce their productivity. Because the slave had to earn more than the free laborer—remember the redemption of the purchase price—and didn't fear starvation, the latter actually came just as cheaply. Aristotle was therefore entirely right when he called the "free" craftsmen a horde, performing slave services for everyone, not just one.

But let me quickly leave the dangerous terrain of theoretical considerations behind me. In the fifth century—as we learn from inscriptions from mainland Greece—construction workers earned one drachma per day: a standard wage that applied to both the free overseer and the slaves under him.

After the fierce wars between the Greeks had caused the value of currency to decline, craftsmen naturally had to earn more to at least somewhat approach the standard of living before those wars. Therefore, we find that masons and carpenters at Eleusis in 329 BC earned two and a half drachmas per day. I don't know why Delos could produce more cheaply than Attica, but it's a fact that the maximum wage for skilled labor there was two drachmas, and casual workers had to settle for much less: we even see their wages drop by 16 percent in those years, despite the triple price of grain.

Despite this high cost, it seems to have been possible to live on about one and a half drachmas a day, but only if one could count on that amount every day. Unfortunately, however, there were frequent feasts on the holy island. Since the free workers also wanted to eat on those days, they insisted on monthly or annual contracts, which at least guaranteed them against starvation.

Incidentally, the temple administration wasn't generous with its own permanent staff either! It had divided them into two classes. The lowest, which included, for example, the flute players and the sextons, received an income of 120 drachmas per year, which is two obols, or about fifteen cents in Dutch currency per day. The sextons also received free clothing. Those on the second, higher scale received 180 drachmas per year, less than twenty-five cents per day. And this while the state slaves in Eleusis were allocated not only the same wages for food, but an additional 44 drachmas for clothes and shoes. The overseer of these slaves even received 280 drachmas per year, but he had to pay for his own clothes. So, the profession of slave in the Athenian commonwealth wasn't so bad after all. The higher official class on Delos earned 37 percent less, the lower even 47 percent less than they did. Did tips perhaps make up for the shortfall? One man on Delos, however, was better off in terms of a fixed salary: the "architectoon," the chief architect of the temple. He received no less than 720 drachmas annually and was therefore as financially strong as his colleague at Eleusis. The appreciation of the intellect seems to have risen considerably since the time of Pericles. We know from Athenian inscriptions that the architect of the Erechtheum, who was indeed one of the greatest artists the world has ever known, had to settle for one drachma a day, exactly the same as his most foolish slave!

In 340 BC, the chief architect of the temple area at Delphi received an unheard-of amount: four drachmas a day. This almost unbelievably high payment for a state official coincided with a period of significant construction. The priests seem to have understood the importance of such a position. Even stingy Delos, in such cases, gives its architects three drachmas a day instead of two! Yet, Delphi lagged far behind. Delphi, after all, used Aeginite currency, which was one and a half times higher than Attic, so the four drachmas from there would have been worth six on Delos.

After 300 BC, a rapid and continuous decline in wages can be observed on Delos. A typical example, relevant to the very material from which we draw all this information, is that of the stonemason who created the temple inscriptions. For a long time, this certainly not entirely foolish workman stipulated, and received, one drachma per hundred letters. This price was still paid in 302 to a certain Hermodikos, but later, he began to be increasingly cut back. In the same year of 302, the same Hermodikos had to deliver 130 letters, five years later even 300! Around 250, we reach the lowest wage level. Then, the temple lords pay for an inscription—354 lines with 42,000 letters—the sum of 120 drachmas, that is, one drachma per 350 letters. But by now, the bow was apparently already too much. The inscriptions were so shamefully rushed that the commissioners became ashamed of them. They were apparently mindful of their good name with posterity and therefore, perhaps with a heavy heart, made the bold decision to return to the previous payment system.

Less fortunate than the stonemason was the roofer—the man who kept the roofs of the various temple buildings in order—his wages decreased by 73 percent in half a century, and we hear of no improvement whatsoever. During the same period, food prices in Greece did fall, but ship freight increased,

and intermediaries took on a higher percentage. The workers on Delos must have been in dire straits!

Yes, those high freight rates would often have infuriated the islanders. The price of wine on the mainland, for example, was less than half of what the Delians were paying for it. And then there were the bricks! In 280 BC, they cost three drachmas per two hundred pieces at the factory ("they now write, I believe, "ex works"), while Delos added 7.5 drachmas freight! Other manufactured products, on the other hand, also became much more "reasonable" at their destination. For example, the fine linen robe given to the goddess Hera each year cost 40 drachmas in 306, but only 25 in 250. Sometimes, political events had a significant impact on prices. When Alexander the Great's conquests "opened" the East and Egypt to Greek trade, ivory, often used for statues, suddenly became four times cheaper. This already low price dropped by a third between 269 and 250. We do not know the cause of this remarkable phenomenon; it is assumed that the Seleucids—the rulers of Syria and its hinterland—then succeeded in ending the monopoly established by the Egyptian Ptolemies. These Ptolemies were generally very supportive of the system of "sole trade". Among other things, they reserved the production of papyrus at one point. This meant that a sheet of paper, which in 296 BC cost one obol on Delos, seventeen years later had to be paid for with one and a half to two drachmas: an increase of nine hundred to twelve hundred percent. It is no wonder that the rulers of Pergamon in Asia Minor began to focus on producing a different writing material, parchment, not yet unknown even to us.

The "price fluctuation" of resin is quite remarkable. From 310 to 296 BC, the average per meter ($\frac{1}{2}$ H.L.) was 18 to 19 drachmas, whereas from 292 to 286 it was 27; the curve reached a peak of 40 in 279. Then, between 250 and 169, there was another significant decline to an average of 14.5; resin was particularly cheap in the last years before 169.

These sharp fluctuations can be quite plausibly explained by political circumstances. Delos received this product exclusively from Macedonia. Macedonia, in antiquity, exhibited much the same peculiarities as in the past half century. There was never really any peace—the history of the kings before Philip and after Alexander the Great resembles a horror film played too fast. The country's production apparently suffered almost nothing. However, in 280, it suffered a formidable blow with the invasion of Gallic tribes. This crisis caused the price of resin to suddenly skyrocket. However, it soon fell back to normal. Only after 179 did the priests receive the apparently indispensable raw material for their business—it served, among other things, to make black dye and probably also for lighting—below its normal market value. This favoritism remarkably coincided with an exceptionally generous act by King Philip V. In the aforementioned year, he presented Apollo with no less than four gold wreaths worth a total of two thousand drachmas. Was he so exceptionally fond of Apollo or of the capital that was under his high protection? I venture to believe the latter, because the Macedonian king had been resting for ten years for a final battle against Rome and, of course, knew as well as other quarrelsome people that fighting requires money first, second, and third place. Whether the temple lords were swayed by the "most favored nation" clause in the export tariff on Macedonian resin and invested their good money in a very unpromising venture, I don't know. Perhaps they truly compromised and—as early as 166 BC—therefore returned Delos to Athens, which didn't hesitate for a moment to expel the Delians from their island and take over the temple's administration itself.

This marks the end of the on-site recording of income and expenditure on stone, and thus of our economic reflections on the fate of this "sacred" money.

February 4, 1925 Excavations on Delos.

As in previous years, the management of the National Museum of Antiquities in Leiden organized a series of archaeological lectures this winter. Last night, Brussels Professor Mayence, curator at the Musée du Cinquenaire, opened the series of lectures. He spoke about the excavations on Delos, and in particular the temple buildings. Professor Mayence, who himself participated in these excavations for four years, began by providing an overview of the location and history of this small Greek island, which is only about 5 km long and a few km wide. He demonstrated that the great prosperity that Delos experienced is a result of the religion that played an important role here from very early on. After all, Homer already sang the praises of this island as the mythological birthplace of Apollo and his sister Artemis. However, we lack virtually all literary information about ancient Delos. Pausanias, who left behind so many important references for other Greek centers, did not visit Delos. And the works of other Greek writers who did relate to the island have been lost. Therefore, systematic excavations were necessary. These studies were undertaken around 1880, under the direction of the Ecole française d'Athènes, and have continued with tireless zeal and extraordinary success to this day. Professor Mayence

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

demonstrated how it is now possible, based on these investigations, to distinguish four periods in the development of Delos, ranging from approximately the 8th to the 1st century BC, during which the island alternated between prosperity, stagnation, and renewed prosperity, ultimately succumbing to violent destruction under Roman rule.

After providing an overview of the numerous temple buildings, the most important of which was dedicated to Apollo, the professor showed several striking examples of sculpture discovered during the work. He also pointed out the particular importance of the inscriptions found in the Temple of Apollo, which provide a detailed account of the temple's possessions and administration.

Excellent slides enhanced this lecture, which was well-attended. Prof. Professor Mayence will give a second lecture on Friday, the 6th of this month (8:00 PM) in the lecture hall of the aforementioned Museum, on: "Les fouilles de Délos; la ville antique" (The Searches of Delos; the Ancient City).

February 8, 1925 Excavations on Delos.

Professor Mayence gave his second lecture on Friday in the lecture hall of the National Museum of Antiquities in Leiden, on the excavations on the island of Delos.

While his first lecture had focused primarily on the temple buildings, he now discussed the city as it gradually developed around the quarter dedicated to the cult. After emphasizing that the excavations of the city section have only revealed houses from the third, second, and first centuries BC, and nothing is known of the houses that may have stood there during the Greek period of prosperity, the speaker pointed out the irregularity of the street layout and the arrangement of the houses. This was particularly evident in the plan of the section between the temple buildings and the theater were located there. Using several examples, the professor also showed what the main street, where numerous shops were located, must have looked like, how a well-maintained sewer system was constructed beneath the heavy paving stones, and how a water supply already existed.

Finally, Professor Mayence dwelt a little longer on some of the larger houses that were excavated, such as Cleopatra's, so named after a discovered inscription, and Dionysus's, so named because this god is depicted in a magnificent mosaic that was unearthed. He briefly pointed out how the excavations at Priene and those at Delos have given us a completely different view of the Greek house as depicted by Vitruvius. Delos is particularly important for the transitional period between Greek and Roman house types. This transition from Greek to Roman is also evident in the sculptures and the wall decorations of the houses. Indeed, the decorative art of Pompeii, commonly referred to as the first style, can be found on Delos.

In summary, the speaker examined the results of the immense excavation work and concluded that, although the booty of artworks remains relatively small, Delos has nevertheless significantly enriched our knowledge of civilization and the way of life in the Hellenistic and Greco-Roman periods.

May 30, 1928 DELOS. The French excavation work.

On Delos, the small island in the center of the Cyclades, the French have been conducting excavations since 1876. The Ecole française d'Athènes has now completed its research on the small island, which, viewed from the summit of Mount Cynthus, which is only one hundred and twelve m high, yet dominates the surface of a land five km long and several hundred km wide, gives the impression of a barren and infertile terrain.

Legend has it that Delos was initially adrift, but was bound by Zeus with diamond chains so that Latona, who wanted to escape the jealousy of Hera, Zeus's wife, would have the opportunity to give birth to Apollo and Artemis. Consequently, the island became sacred ground for the Greeks. People traveled there from far and wide to offer sacrifices to Apollo and Artemis. Apollo's temple served for a time as the treasury of the Attic maritime confederation, until the treasure was transferred to Athens in 454 BCE.

In later times, Delos again held a special position. After Rome destroyed Corinth in 146 BC, it made Delos a free port to destroy Rhodes' trade. Italian merchants came there to collect all kinds of goods brought there from various countries, especially slaves. It is said that sometimes as many as twenty thousand slaves were sold in a single day. The prosperity thus created on Delos led to the construction of a population, abundant and wealthy for the small island, that built houses. Half a century later, wealthy Delos was plundered by Mithradates, the king of Pontus, Rome's enemy, and again in 88 BC by the pirate Athenodorus. Delos fell into complete disrepair and was abandoned, and the dust of the centuries accumulated in the narrow, sloping streets and in the houses. During the French excavations, the peristyle—the inner courtyard surrounded by a colonnade—was discovered for the first time, which

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

1225 was also found in Pompeii, for example. Among the beautiful residences from the prosperous period must have been this, the remains of which are depicted on the photo page: the home of a certain Cleopatra and her husband Dioscorides. The forecourt is surrounded by columns of Parian marble. Further in the background, one can see the damaged statues representing their owners.

1230 On one side of Mount Cynthus, one descends to the sacred lake, on whose western shore some primitive sculptures on pedestals—see the photo page—representing lions can be seen.

August 17, 1928 THE LOST ANCIENT WORLD DELOS

1235 The story of prosperity and decline.

When Odysseus wanted to express his admiration for the princess who so kindly approached him, the naked shipwrecked sailor, he compared her to the slender palm tree of Delos, rising beside the altar of Apollo. Such is the age-old fame of Delos, the only island willing to offer hospitality to Leto when she was about to give birth to her son Apollo, and rewarded for this with the construction of temples and the fumes of endless sacrifices. Delos was the center of religious life, and also of the political unification of Ionian Greece. Later, under the Romans, it became for a time the center of world trade. But like the Ionians "with trailing hems" and their beautifully girdled women, the Romans also passed by, and Delos once again became a barren, barely inhabited islet, now low and insignificant. The harbor has silted up, the quays have disappeared. Where they must have been, rushes grow: large, thorny forests. Further on, it seems like a field of stones and marble blocks, from which here and there a column or base rises.

1250 The French Archaeological Institute in Athens excavated here at the end of the last century and uncovered much that the earth hid. Unfortunately, these were not countless works of art in marble and bronze, nor famous votive offerings or temple statues. Many generations of people had already worked to destroy what earlier generations had created with love and a deep sense of art. But the foundations of buildings were exposed, and the bases of many statues, and from the inscriptions found, a part of Delian history suddenly became clear again.

As we step ashore, a delightful scent of flowers greets us: the only thing Apollo can still offer in his birthplace. Within his sacred temple precincts, directly opposite the main harbor, where Leto and Artemis also had their places of worship, nothing but the lowest rows of stones remain standing. A few centuries ago, the gigantic statue of Apollo, dedicated by the Naxians, lay stretched out on the ground here; anyone whose fate led them to Delos could pick up their ruler and later tell stories of miracles back home. But when the French began, only a hand, a piece of thigh, and the upper part of the chest and back, bearing the outline of Apollo's archaic long locks, remained. The temples can be found, but the famous altar, built from the horns of sacrificed cattle, has been permanently obliterated. It is a tangle of foundations, foundations of temples, treasuries, and colonnades. Wall lizards and larger, yellow-headed reptiles crawl over the stones, their scaled bodies rustling dryly, and the ground is strewn with a soft purple gypsophyllum. Rebuilding antiquity above these stone blocks and floral splendor is impossible; there's too little left. There, for example, lies the round base of the bronze palm tree that the Athenian Nicias once consecrated. But what did the palm look like? It has gone the way of all bronze: melted down, perhaps repurposed into kitchen utensils.

1275 But there are places more suggestive than Apollo's ruined temenos, where there's more material left for the imagination, which longs to see, if only for a moment, the afterglow of the ancient world. Delos, always a trading port, has, like no other place of such limited size, experienced an era of material prosperity. That was when Corinth was destroyed by the Romans, and Delos became a free port, connecting trade between East and West. Then, thousands of Italian merchants came to live there, and the Easterners—Jews and Syrians—moved there in droves. The large market squares are still clearly visible, where once the most important business was discussed and conducted in the shadow of the colonnades that surrounded them.

1280 So there lies the great Roman market before us, purple with flowers: a gigantic square, outlined by poros blocks—for the columns have long since disappeared. On one side, something remains of the shops and warehouses that formed the back of the colonnades.

1285 Here and there, a colorful patch of mosaic still shines, perhaps once the pride of the owner.

1290 The foreign merchants also had their large meeting buildings on Delos: clubhouse and temple closely combined, for each meeting was under the protection of some deity. Their place has been rediscovered; Of one of them, that of the merchants from Beyrouth, two intact columns, topped by a piece of architrave, could still be raised:

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

- the reflection of the water, which once lay beneath the now-collapsed mosaic floor of the colonnade, ripples gently across the white marble. What a history—and what desolation!
- 1295 There stands another reminder of even earlier times, when there was no Roman world power, when there was not even that wonder, the classical art of Greece. It is the row of lions, which the Naxians, following the Egyptian example, erected along the former temple path. They are ugly in shape, with their overly elongated bodies; they
- 1300 are broken, weathered, and worn; some have acquired the smooth heads of seals, as time has worn away everything that gave them form. Yet that incomplete, broken row is still impressive: how many centuries have passed over them, and yet they still stand there with open mouths, as if watching over Apollo's sacred lake, which lay across the road.
- 1305 Alas, no one bothered the old guardians, for the lake has been desecrated: filled with malaria mosquitoes. Within the enclosure, a rusty chicken cart stands amidst freshly dumped earth and stones. And the slender palm tree has also disappeared. "Everything flows; nothing remains," said the old philosopher.
- 1310 To the left of the museum, which the French built for the found artifacts and inscriptions, we now turn into Stadionstraat: the stadium was on the other side of the island. Soon the paved road turns into a narrow footpath that winds across the fields; we open a wooden gate and climb a little further over a stone dividing wall. On top of the low ridge of the island stood the gymnasium, with a magnificent view of the sea on two sides. Along the walls, the low benches where the boys sat to rest,
- 1315 and where the others sat to watch, still stand. The stadium, a little further on, is clearly visible, but little remains of the seating. Only the houses that stood behind it, even further towards the sea, stand: the walls there, several m high, still stand, and we can walk through the narrow streets and look at the street altars where the father of the house offered sacrifices when returning home, so that his arrival
- 1320 would be blessed. They were often vividly painted with sacrificial scenes, but alas: the colors, which defied centuries, can no longer withstand full daylight after the long darkness: soon, nothing will remain of all the wall paintings except the images created during the excavations.
- 1325 Near the stadium district, by the sea, stands a building that also provides evidence of Delos's international significance around 100 BC. It is a synagogue. On the excavated floor, a few votive altars of a peculiar shape, dedicated in Greek to the Most High, still stand. This monument to Jewish faith is moving amidst all that polytheism. Polytheism indeed, although this island was pre-eminently Apollo's property, for the sun god shared the worship here with many other gods; he seems not
- 1330 to have been jealous.
- Anyone who takes the path to the summit of Delphi's (Delos's) only mountain, Cynthia, which rises just over a hundred m above the sea, will see the facade of a small temple from afar. It is a facade without a roof or side walls, but amidst so many
- 1335 scattered broken stones, it is nevertheless impressive. In the temple hall, a fragment of the statue of a heavily robed woman still stands. This woman, who in no way resembles an Egyptian, represented Isis; this upward path is the district of the foreign gods, who arrived with merchants from afar. Serapis, whose worship became so popular during the Roman Empire, was also worshipped there, and the mysterious Habira
- 1340 had a large sanctuary there. There is a small theater here, where mysteries were likely performed for a private circle of initiates; there are also banquet halls with mosaic floors, where cults gathered around the table. All foreign gods were initially tolerated by the government, and then the followers themselves took care of the maintenance of their sanctuary. Often, the capitals of the columns still bear the name of the donor. But after some time, the government took charge of the foreign cult. Beneath the statue of Iris, it is stated that the Athenians—rulers of Delos in that wholesale period—erected it in her honor. Thus, we see the state adopting new deities without much hesitation. The stones speak for themselves.
- 1345 A small temple of the truly Greek goddess Hera also stood here, since ancient times. To that small temple, we owe a treasure trove of vases from all periods. For damaged or very old temple vessels were never thrown on the rubbish heap: they remained dedicated to the deity, and as such, inalienable. To dispose of them, they were buried in the ground in or near the temple. Thus, beneath the floor of the Heraeon, the ancient temple inventory was discovered, which later generations no longer
- 1355 valued, having been replaced by more valuable items. Reminders of the religious veneration of Delos's countless inhabitants lie all the way up to the top of Cynthia: alas, nothing stands there anymore. It is a mosaic floor, or a piece of foundation, from which one must deduce what once was here.
- 1360 The summit of the mountain offers a magnificent view. Surrounding it lie the

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

1365 Cyclades, which form the circle around sacred Delos. Nearby is Rhenia, now almost uninhabited, where the Delians once went to die, for since the 5th century BC, no one was allowed to die, nor to be born, on this sacred ground. Over there lies Mykonos with its un-Dutch windmills, and Tinos. Further away, very hazy, for even here the view is rarely clear, lie Paros and Naxos. All are almost bare rocks, rising from the bright blue sea.

1370 At the foot of the mountain lay the quarters of the wealthiest merchants, the best-preserved part of the city. The walls and column shafts still stand m high: we can still walk in and out of the rooms and admire the mosaic floors. The streets along which they lay are incredibly narrow, but what did that really matter to the ancient houses, which were open inward to allow sun, wind, and street noise to enter.

1375 To keep away from the nuisance. Riding was out of the question on those steep slopes. And below lay Delos's principal port. In ancient times, hundreds of elegant ships arrived there for the annual ceremonies, carrying festive envoys, stately sacrificial bulls, and precious votive offerings. There also entered the wreathed triumvirate, whose return Socrates had to await before he could drink the poisoned cup.

1380 Merchandise, handicrafts from all regions came there—how we wished we had the contents of just one such ship! Much misery must have been endured there in that silted-up bay, where now a single barque lies resting in the fierce midday sun. For the Romans, in need of slaves, turned a blind eye to the pirates of the coasts of Asia Minor coming here to market their plunder. There were days when thousands of slaves were brought here and immediately sold off to an unknown future, far from home and family. Then, during the Mithridatic War, came the battle that ended it all: one of Mithridates' generals ravaged the island and killed 20,000 inhabitants. That was 1385 in 88 BC. Twenty years later, the pirates did the same thing again. After that, trade sought other avenues and abandoned the rocky island of Apollo. When the foreigners had departed and the harbors became empty, the native population gradually disappeared. And now, after all the unspeakable beauty and all the boundless misery 1390 of the ancient world, Delos lies barren and lonely again, as before the dawn of history, amidst the deep blue waters.

A. Roes.

1395 January 31, 1931 THE CIVILIZATION OF DELOS. The latest bulletin of the "Association for the Promotion of Knowledge of Ancient Civilization," as we have already mentioned, contains a contribution by Emilie Haspels about the excavations on the remarkable, smallest of the Cyclades islands, Delos; remarkable because it contains the remains of the largest and most important number of ancient houses known in Greece. She visited these houses, accompanied by the excavation leaders, Messrs. 1400 Roussel, director of the Ecole Française d'Athènes, and J. Chamonard (Exploration archéologique de Delos).

These houses are remarkable for life in a city populated by merchants from the Levant, Greece, and Italy during the Hellenistic and Roman periods. The houses of this trading city date mainly from the 2nd and 1st centuries BC. In 166 BC, Rome made 1405 Delos a free port, and the island's great economic prosperity began. And the inscriptions teach that the flourishing of trade was accompanied by an increase in population, as evidenced by the rise in rents. This heyday lasted less than a century. The city was repeatedly plundered, and a poor population then lived amid the ruins of the merchants' palaces.

1410 The author then recounts the renewed excavation in July and August of last year, after many years of inactivity. She describes the quadrangular block (insula) of houses excavated last summer, near the previously excavated "House with the Dolphins". This insula consists of four houses, one large, the other medium-sized. The large house, "the house with the masks," has a courtyard leading to four rooms 1415 with mosaic floors. Numerous fragments of delicate mosaic have also been unearthed from the upper floor, as well as pieces of wall paintings, lotus borders, and floral festoons. The large hall has a regular mosaic pattern of bands folded back and forth; On both sides, a row of tragic masks is decorated in bright colors: black, white, and red. On each side, five masks are spaced evenly, with ivy tendrils between them; one 1420 mask with a beard and one without, alternating.

The other rooms also feature mosaics depicting birds, dolphins, and stylized leaves. One room depicts Dionysus riding a panther, holding a thyrsus with a bandette in his right hand and a tambourine in his left. The description of this composition reveals that this Dionysus has the highest decorative and aesthetic value of all the 1425 mosaics excavated on Delos thus far.

These rooms, with their beautiful mosaic floors, were naturally furnished with equal care and artistry. But not a trace of this furniture remains, not even a fragment. It was removed and used in the poorer period, when the remaining population lived on

1430 Delos. Only a few smaller objects were found: fragments of marble statues, a sundial, many shards of glass, pottery, and some children's toys. And then a mass of pottery lamps. Each room must have had these on all sides, in niches, on the walls, and on the tables.

1435 Besides other statues, the most important find is a standing male portrait, found in pieces here and there, as if the later inhabitants of Delos had already been dragging this statue around.

Not so.

1440 The least interesting aspect of Miss Haspel's description is her attempted reconstruction of the town of Delos, where, due to the many temples and sanctuaries, there is hardly any room for the houses crowded together. Streets are sparse, as they slip between the houses, like irregular channels, "which the houses were kind enough to leave open to traffic".

1445 http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5052
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5053
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5054
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5055
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5056
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5057
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5058
1450 http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5059
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5060
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5061
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5062
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5063
1455 http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5064
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5065
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5066
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5067
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5068
1460 http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5069
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5070
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5071
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5072
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5073
1465 http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5074
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5075
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5076
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5077
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5078
1470 http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_5079
http://www.persee.fr/doc/bch_0304-2456_1973_sup_1_1_508

Inscriptions and translations

1475 **IG XI.2 154 (296 BC) and IG XI.2 154 AB (296 BC) (non-stoichedon)**

<http://epigraphy.packhum.org/text/62616>

<https://web.archive.org/web/20160419062608/http://www.brynmawr.edu/classics/translations/154translation.htm>

1480 This is the first (apparently) complete Independence inventory; it begins toward the bottom of side A and is preceded by a list of expenses, unlike other inventories which are either on a side separate from accounts or on a separate stone. The absence of a list of receipts or of a year-end balance suggests that there was at least one other stele of accounts. The absence of the Artemision treasure is surprising, and it may have been on another stele; the Temple of the Delians has been renamed the Temple of Apollo. The inventory is dominated by the silver cups stored in the Hieropoion

1485 until completion of the Apollo Temple; these are described in considerable detail and weighed, in contrast to the groupings (unweighed!) of established treasures of the Temple of the Athenians (pointedly renamed the Temple of the Seven Statues) and of the Apollo Temple. There are more than twice as many named dedicants as in 104; most

1490 have no ethnic, some undoubtedly because they are Delians. The proportion of female dedicants is somewhat lower than in 104 (21% vs 29%).

face A {²initio vss. 2-3 deleti}²

1495 [- - - - -]ΟΙΟΥΚΑ[- - - - -]ΗΕ[- - -]
[....]ΔΔΔ□· πίσης [μερηται παρὰ] Διακρίτου [- - - -c. {²dim. vs.}²- - -]
[...] μισθωτοῖς· Η· Κόμα[ιθο]ς ἐξέλαβεν ἐξαλει[ψαι - - -c.20- - - τῶν]

- [ιε]ρῶν? καὶ τῶν ἐστιατο[ρίων] τὰς θύρας καὶ τὰς θυρίδ[ας] — c.15—]
 5 δραχμῶν· ΔΔ· εἰς τὴν [πα]λαίστραν τὴν κάτω δοκὸν ἐπ[ι]θέντι —c.12—]
 1500 ὡς δραχμῶν· □□· ταύτην [ἐξ]έλαβεν ὑποθεῖναι Ἀγλῶστρατος δραχμ[ῶν] □□□□□□
 τῆς δ' ὑφαίρεθείσης δοκο[ῦ] τὸ χρήσιμον ὑπὸ τὸ πρόδομον τῆς κάτω [παλαίστρας]
 ὑπέθηκεν· μισθωτοῖ[ς] πρί[ς]ασσι τὴν δοκὸν· □II· κήλων εἰς παλαίστρα[ν] □□□□·
 τὸ τειχίον τοῦ ἱε[ροῦ] Σω[σία]ς ἐξέλαβεν ἀνοικοδομήσαι δραχμ[ῶν] □□□□□□
- 10 □□□· ἐπὶ τὸ Ἡραῖον [κ]έρα[μον] ἐπιθέντι καὶ διακεσαμένῳ τὸ λ[οιπὸν] □□□□□□
 1505 Δ□□□· μηνὸς Λ[η]ναιῶ[νος] ἱερο[μην]ιαὶ ἀρῆν τῷ Ἀπόλλωνι· □□□III· εἰς ἱε[ρισμὸν?]
 III· ὑπηρέτει [Μ]ενε[κλεῖ? μ]ηνῶν τεττάρων μισθός· ΔΔΔΔ· τοῦ [λοι]-
 πῶ χρόνου Μί[κ]ωνι [Η□□□□]· γραμματεῖ Τεράρχει· □ΔΔΔ· κήρυκι Φιλωνύ[μωι]
 Δ· ἰνωποφύλακι Δη[μάκω]]ΔΔΔΔ· νεωκόρῳ εἰς τὸν θεὸν· Δ· ἐλαίου εἰς ἱε[ρο]-
 1510 15 πόιον χόρες· IIII· τιμὴ [· εἰς ἱ]ερισμὸν οἴνου μετρητῆς· Δ· ξύλων τὰ (λαντα)· ΔΔΔII[I]·
 vac.· μισθωτοῖς ἀνακομίσασιν· II· τοῦ ναοῦ τοῦ ἐν τῷ Θεομοφορίῳ τὸ τειχίον·
 ἀνοικοδομήσαντι Τιμοκρίτῳ· Δ□□· σκαφεῖον παρ' Εὐκλέους· □□□III· μηνὸς Ἰε-
 ροῦ εἰς τὸν χορὸν δᾶιδες· □□· ξύλα, ῥυμὸς· □I· ὀβελίσκοι [— — —] παρ' Ἡρακλεῖδ[ου]
 καὶ Ὀδοιτέλους· Δ□· ἡμίτειαν ἐπισκευάσαντι Ἡρακλεῖ[δ]ηι □□· Κρίτωνι τοῦ [Διός?]
- 20 τὸ μ βωμὸν ὁμαλίσαντι· □□II· τοῖς κοσμηταῖς ἀνά[λ]ωμα· Δ□III· σκαφεῖ[ον]
 1515 Ἡρακλεῖδῃ κατασκευάσαντι· III· ταῖς ἱερέαις εἰς τὴν κόσμησ[ιν] τ[ῆς] Ἡ-
 ρας· Δ□□□II· ὁθόνιον παρ' Ἑρμαίου τῆς Ἡραι· ΔΔΔΔ· εἰς τὸ[ν] χορὸν τοῖς Ἀ[ρ]τε[μι]-
 σίοις δᾶιδες II ξύλα καὶ vac.· ῥυμὸς· IIII· τῇ ὀγδόῃ δᾶιδες· ξύλα καὶ ῥυμὸς[ς]·
 1520 τὸ Λευκόθιον ἀνοικοδομήσαντι Φιλοκράτει· IIII· χάρτης· I[.]ΟΛΛΙ Καί[κ]ωι? θύ]-
 25 ρας ἐπισκευάσαντι τὰς ἐπὶ τοῦ Προπύλου· □□□III· Ἀρτίμαι [- c.10 — σαν]-
 1520 τι τὰ θύρια καὶ ἐνοικοδομήσαντι· IIII· ταῖς ἱερέαις· □III· πτ[ῶμα] ἐν τῷ τοῦ Πουλ[υ]-
 δάμαντος Τιμοκρίτου παιδί ἀνοικοδομήσαντι· □□· [χοῦν? ἀνακαθ]άρασι [πε]-
 ρὶ τὸ μ βωμὸν τῆς Ἀρτέμιδος· □□□III· Ἀριστοκρίτῳ τοὺς βωμοὺς τοὺς ἐν τ[ῷ]
 Θεομοφορίῳ καὶ τὸν τοῖχον καὶ τὰς κρηπίδας ἐξαλείψαντι· □□· τὸ τειχί[ον] τῆς]
- 30 παλαίστρας Ἀριστοκρίτῳ καταλείψαντι· Δ□· τὸ τέγος τοῦ οἴκου τοῦ ἐπ' Ὀ[ρ]τυ-
 γία καὶ τὸ τῆς κρήνης Εὐβίῳ καταλείψαντι· Δ□· Φιλοκράτῃ πτῶμα ἐν τ[ῷ]
 τοῦ Πουλιδάμαντος ἀνοικοδομήσαντι· □III· χαλκία ἐπισκευάσαντι Δ[ια]-
 1530 δῆλῳ· □□□III· Ἀριστοκρίτῳ τὸ φρέαρ τὸ ἐμ παλαίστραι περικονιάσαντι· □·
 Ἡρακλεῖδῃ τὸν κρατῆρα καὶ τὸ οὔς τοῦ κώθωνος ἐπισκευάσαντι· □□□III· [β]ιβλία· □·
 35 Λεωφῶντι τὰ πτῶματα τὰ ἐν τῷ τοῦ Ἀρχηγέτου ἀνοικοδομήσαντι· ΔΔ□□· τὸ μ
 πανιώνιον στεγνώσαντι καὶ κλύσαντι Ἡρακλεῖδῃ· □□III· κηρὸς παρὰ Λύδου· □·
 {²vac.}²· πίσσα· □II· Ἡρακλεῖδῃ οἶνοχοῶν ἐπισκευῇ· □II· τοῖς τὸ Διοσκοῦριον [κα]-
 1535 θηραμένοις· Δ□□· τοῦ οἰκῆματος τοῦ ἐν τῷ πεντηκοστολογίῳ τὸ τέγος Παρ-
 μένοντι κατασκευάσαντι· □□□III· τὸν ἐν τῷ Λητώϊω φοίνικα περικαθάραντι
- 40 Τιμησιέργῳ· □□· μισθωτοῖς τὸ τειχίον τὸ παρὰ τὸ μ βωμὸν πεσὸν ἀνελοῦσ[ιν]
 □□□· τὸν καπρῶνα ἐπισκευάσαντι· □· τότε Βάλαγρος ἦλθεν, δᾶιδες εἰς τὸν χ[ο]-
 1540 ρὸν· □□□□I· ξύλα καὶ ῥυμὸς· □II· τοῖς Ἀντιγονεῖοις δᾶιδες εἰς τὸν χορὸν· □□[□□]·
 ῥυμὸς καὶ ξύλα· □· τοῖς τὴν σκηνὴν κατενέγκασιν εἰς τὸ ἱερὸν· □□□□· ξύλον εἰς τὸ μ φα[λ]-
 λὸν παρὰ Ἀντιγόνου· ΔΔΔ· τοῖς παραγαγοῦσι τὸ ξύλον· □□· ποιήσαντι Καί[κ]ωι· □□□·
 45 Σωστράτῳ γράψαντι· □□□□· εἰς τὰλλα· □□□III□□· τὸ χαλκίον τὸ ἐκ τοῦ ἱεροῦ τοῦ Δι[ός]
 τοῦ Κυνθίου ἐπισκευάσαντι· πέτευρον τῷ λόγῳ· III· δέλτος τῷ λόγῳ· IIII·
 1545 Σωστράτῳ λευκώσαντι· □□□· ἀετὸν εἰς τὴν θυρίδα τοῦ ἐπ' Ὀ[ρ]τυγία οἴκου ποιή-
 σαντι· □□III· πίσης κεράμια τέσσαρα παρ' Ἡροδῶρου Χίου ἀνὰ· Δ□□□□· vac.
 {²c. 3 vss. vacant}²
- 49 ἐπὶ Φίλλιδος ἄρχοντος τάδε παρελάβομεν παρὰ τῶν ἱεροποιῶν Διακρίτου, Δεξι-
 50 [κράτους], Φίλλιδος· ἐν τῷ {²versus consulto erasus}²
 1550 [νεῶι τοῦ Ἀπόλλωνος· στεφάνο]ς χρυσοῦς ἐπ[ὶ] τὰ κ[αὶ] δέκα· στρεπτὸν χρυσοῦν
 [Δάτιδος? ἀνάθημα· στέφαν?]ον χρυσοῦν Ἀρισταίχμου ἀνάθημα· φιάλας τρεῖς
 [ἄς Στησίλεως ἀνέθηκ]ε· ῥόδον ἀργυροῦν Δεξικράτους ἀνάθημα· στέφανον
 [χρυσοῦν ἐπὶ τῇ κόμῃ]· ὃν Τιμοκράτης ἀνέθηκεν· ποτήριον ἀργυροῦν· κρα-
 55 [τήρα — — — δακτ]υλ[ί]ους ὑπαρχοῦς διακοσίους εἴκοσιν, ὑποχρύσους
 1555 [σιδηροῦς ἐννέα? κηρύ]κ[ε]ον ἀργυροῦν· χαλκοῦν· κληῖδας τρεῖς τοῦ νεῶ οὗ τὰ ἐπὶ τὰ
 ἀγάλματα· ἐν κιβωτίῳ χρυσίον σταθμῷ παντοδαπὸν παρελάβομεν ὀλκὴν δρα-
 χμὰς ἐβδομήκοντα τέτταρας τρεῖς ὀβολούς· ἀπὸ τούτου ἀφείλομεν εἰς στεφά-
 νην τῇ Λητοῖ κατὰ ψήφισμα δήμου ὀλκὴν δραχμὰς· ΔΔ· ἀργυρίου τοῦ παντοδαποῦ
 60 σὺν τῷ χαλκιδικῷ καὶ τοῖς μηνίσκοις ὀλκὴν δραχμὰς πεντήκοντα ὀκτώ· vac.
- 1560 In the archonship of Phillis we took over the following from the hieropoioi
 Diakritos, Dexi[krates], (50) Phillis
 [In the Temple of Apollo.] seventeen gold [crow]ns; gold collar [...]; gold [crow]n,
 dedication of Aristaichmos; three phialai [which Stesileos dedicate]d; silver rose,
 dedication of Dexikrates; crown [...wh]ich Timokrates dedicated; silver cup;
 1565 kra[ter[...r]ings (55) silvered two hundred twenty; gilded [...st]aff silver. Bronze:
 three keys of the Temple of the Seven Statues. In a chest we received by weight
 various gold, weight seventy four drachmas, three obols; from this we subtracted
 (gold) for the crown for Leto voted by the demos, weight 20 drachmas. Weight of
 various silver (60) with the Chalcidian (coin) and the little moons, fifty-eight
 1570 drachmas.

- έν τῷ νεῷ οὗ τὰ ἐπὶ τὰ ἀγάλματα· φιάλας ἀργυρᾶς τριάκοντα· ποτήρια τέτταρα ἀργυρᾶ· στεφάνους χρυσοῦς ἡρτημένους πρὸς τῷ τοίχῳ εἴκοσι ἕνα καὶ συντε-
 1575 65 θλασμένους ἐγ κιβωτίῳ δύο· ἐν τῷ προδόμῳ· φιάλην ἀργυρᾶν Καλλικλέους ἀνά-
 [κ]ορίῳ· ὀβελίσκους· □ΔΔ□III· καὶ εἷς κατεαγῶς· δέλτους τρεῖς· ἀρυστήρας τρεῖς· λεκάνη
 [.]ακή· ἐπὶ χύτας τέτταρας· τούτων δύο διαπεπωκότας· ἡμιτείας δύο· ἀρυστή
 [ρας τρ]εῖς· κρατήρας ἕξ· τούτων εἷς διαπεπωκῶς· ὑπόστατα τρία· δῖνον· βομβυλιόν·
 1580 70 [.... γα?]στρεῖς τρεῖς· ψυκτῆρας τέτταρας· πέλεκυν· χοῦν χαλκοῦν· τυροκνήστ[ιν]· κληί-
 [—c.8-9— ὀ]κτώ, τὰ δύο πεπωκότα· ἡθμὸν χαλκοῦν· χυτρογαύλους τρεῖς σα-
 [κνοὺς καὶ ἄλλ]α χυτρογαύλια σαπρὰ τρία· οἶνοχοαὶ παλαιαὶ δέκα πέντε· ἄλλαι τρεῖς
 [οἶνοχοαὶ ὕγ]ι· εἷς. vac.
- In the Temple of the Seven Statues.** Thirty silver phialai; four silver cups; twenty-
 1585 one gold crowns fastened to the wall and two crushed (crowns) in a chest. **In the Prodomos:** silver phiale, dedication of Kallikles; three silver phialai, dedication of the Tauromenitans; silver phiale, dedication of Euthydikos (65); two gold crowns over the doors.
- And the following others **in the Neokorion.** 78 skewers and one broken one; three
 1590 tablets; three ladles; lekanis [...]; four beakers, two of these fallen apart; two hemiteiai; three ladles; six kraters, one of these fallen apart; three stands; dinos; bombulion; three [...] STREIS; four coolers; ax; bronze chous; cheese grater; [...] keys, of the (70) Dioskourion and of (the shrine) of Ortygia; three kyathoi; bronze kylixes; 8 [...]. two fallen; bronze strainer; three leaky buckets and another three
 1595 rotten; fifteen old oinochoai, another three sound. [space]
- face B {²initio vss. 3-4 deleti}²
- 1 [— — — — — — — — — — λ]υχνεῖα τέτταρα I[— — — — —]
 [— — — — — — — — — —] τήρια τρία· τούτων ἐν [διαπε]-
 1600 [πτωκός? — — — — — — — — — —] τούτων αἱ τέτταρες διαπε[πτῶ]-
 [κασιν]· προσ[κεφάλαια καὶ?]νὰ δύο· κλίνας ἐν τῷ ἱεροποίῳ τρεῖς· ἅ[λ]-
 5 [λας? δ]έκα ἕξ, [τὰς μὲν] δέκα [έ]ξερρωγῶας, τὰς δὲ κατεαγῶας· τράπεζα[ν].
 [ποτ]ήρια ἀργυρᾶ τάδε παρελάβομεν σταθμῷ ἐν τῷ ἱεροποίῳ· κ[ύλι]-
 [κας] χελιδονείας ἑννέα σὺν ἡῖ Αδῷ ἀνέθηκεν, ὀλκή πεντακόσι[αι]
 1605 [πεν]τήκοντα· φιάλας δύο ἅς Ἐμπεδος τοῖς Διοσκούροις ἀνέθηκεν, ὀλκ[ή]
 [έκατ]ὸν ἑβδομήκοντα μία, ὀβολός· φιάλας δύο, Πολεμίδος ἀνάθημα,
 [...l]amps four [...l][...]ers, three, one of these [...l][...] three small kraters,
 one of these brok[en][...]cof these the four have fall[en] apart]; two [ne]w pillows;
 three couches **in the Hieropoion**; ot[hers, s]ixteen, (5) ten broken apart, the others
 1610 collapsed; table. The following silver cups we took over by weight **in the Hieropoion:**
 nine swallow kylixes with the one Ado dedicated, weight five hundred fifty; two
 phialai which Empedos dedicated to the Dioskouroi, weight one hundred seventy one
 (and) an obol; two phialai, dedication of Polemis, [weight] one hundred
 1615 10 [ὀλκή έ]κατὸν τετταράκοντα ὀκτώ· φιάλη Κλέωνος καὶ Ξενοκράτους
 [ἀνάθη]μα, ὀλκή ἑνενηήκοντα ἕξ· [κ]υμβ[ί]α τέτταρα, ἐπιγεγραμμένα ἄλλα
 [έγ Δήλο]υ, ὀλκή ἑκατὸν τετταράκοντα· [κυ]μβίον ὑπὲρ Κριτόλης, ὀλκή εἴκοσι
 [τέτταρ]ες· κύλιξ Ἀλεξάνδρου ἀνάθημα, ὀλκή ἑκατὸν τριάκοντα ἐπτά·
 βατιάκη Ἐπαρχίδου ἀνάθημα, ὀλκή ἑβδ[ομή]κοντα ὀκτώ· κύλιξ Τηρέως ἀ[νά]-
 1620 15 [θ]ήμα, ὀλκή ἑβδομήκοντα ἕξ· κυμβίον Ἐλπίνου ἀνάθημα, ὀλκή τριάκοντα
 ἐπτά· κύλιξ Θερσίκληϊος Δημοσ[ῶντος] ὑπὲρ [Ἐπαρχ]ίδου ἀνάθημα, ὀλκή ἑκατὸν
 τέττα[ρες] — —c.10— —]KYΔO[— —c.9— —] ἀνάθημα, ὀλκή τριάκοντα ἕξ· βατιάκη
 Νικίδος [ἀνάθημα, ὀλκή] ἑ[κατόν]· κυμβίον Ἐπινόιδᾶ ἀνάθημα, ὀλκή τει-
 ττάρκοντα [— — —c.24— —]ου Μυκονίου ἀνάθημα, ὀλκή ἕκα-
 (10) forty eight; phiale dedication of Kleon and Xenokrates, weight ninety-six; four
 1625 kymbia inscribed "prizes [from Delos]", weight one hundred forty; kymbion, on behalf
 of Kritole, weight twenty four; kylix, dedication of Alexander, weight a hundred
 thirty seven; batiake, dedication of Eparchides, weight seventy eight; kylix,
 dedication of Tereus,
 (15) weight seventy six; kymbion, dedication of Elpines, weight thirty seven;
 1630 Therakleian kylix, dedication of Demoson on behalf of [Epar]chides, weight one
 hundred four [...] dedication, weight thirty six; batiake [dedication] of Nikis
 we[ight one hund]red; kymbion, dedication of Epinoidas, weight forty [...] dedication
 of [...] dikos from Mykonos, weight one hundred
 20 τὸν ἑξήκοντα τέτταρε[ς]· — —c.12— —]ς Δημοσῶντος ἀνάθημα ὑπὲρ Δη-
 1635 μέου, ὀλκή ἑκατὸν πέντε[ς] — —c.10— —] Φε[ί]διάνακτος ἀνάθημα, ὀλκή πεντή-
 κοντα τέτταρες· φιάλαι [δύο]ος ἀνάθημα Διοσκούροις, ἡ μὲν διαπε-
 πτωκῆ, ἡ δὲ σακνή, ὀλκή [...l]κοντα ὀκτώ· κύλιξ μεγάλη, τῷ Πολυάρχου
 ἀνάθημα, ὀλκή τριακό[σιν] τριάκοντα ὀκτώ· βοδὸς προτομή Ἀμύντα ἀνά-
 25 θήμα, ὀλκή τριακόσιν ὀ[γδοή]κοντα· φιάλη Ἀμύντα ἀνάθημα, ὀλκή ἕκα-
 1640 20 πεντήκοντα τρεῖς· κλεψύδρα <ῆ>ς ὀλκή τετταράκοντα πέντε· κυμβί[ον]
 Μενύλλου ἀνάθημα, ὀλκή τριάκοντα μία· κυμβίον Εὐμήδους ἀνάθη-
 μα, ὀλκή τριάκοντα τέττα[ρ]ες· κυμβία δύο Μενύλλου ἀναθήματα, ὀλκή πεντή-

- 1645 κοντα ἑξ· κυμβία [όρθ]ηλὰ δύο Φιλίσκου ἀνάθημα, ὀλκὴ πεντήκοντα δύο· κυμβί-
 (20) sixty four; [... Therakl]eian dedication of Demoson on behalf of Demeas, weight
 one hundred fi[ve [...]] dedication of Pheidianax, weight fifty four; phialai [...]
 dedication of [...] to the Dioskouroi, the one fallen apart, the other saknê, weight
 [...]ty eight; large kylix, dedication of Polyarchos' (children), weight three
 hundred thirty eight; (phiale with) ox head, dedication of Amyntas, (25) weight three
 hundred eighty; phiale, dedication of Amyntas, weight one hundred fifty three; weight
 1650 of waterclock forty five; kymbio(n), dedication of Menyllos, weight thirty one;
 kymbion, dedication of Eumedes, weight thirty four; two kymbia, dedications of
 Menyllos, weight fifty six; two straight-sided kymbia, dedication of Philiskos,
 weight fifty two; kymbion,
 1655 30 ον Δημητριάς Μυκονίας ἀνάθημα, ὀλκὴ δέκα ἐπτά· ποτήριον ὧτα ἔχον Νικί-
 δος ἀνάθημα, ὀλκὴ ἐνενηκόντα· φιάλη ἐκτυπος Ἀντικράτους ἀνάθημα, ὀλκὴ
 ἑκατόν· φιάλη Ἑρε[σί]ων ἀνάθημα, ὀλκὴ ἑκατόν τετταράκοντα τέτταρες· οἶνοχοί-
 διον Δημοτίμου ἀνάθημα, ὀλκὴ τετταράκοντα δύο· φιάλαι δύο Κεβαλίνου ἀνά-
 1660 θημα, ὀλκὴ διακόσιαι· βατιάκη Δαδάμα ἀνάθημα, ὀλκὴ ἐξήκοντα ἑξ· φιάλαι
 35 δύο ἄς Ἀδῶ Μακέστα ἀνέθηκεν, ὀλκὴ διακόσιαι· κυμβίον Φιλάγρου ἀνάθημα, ὀλ-
 κὴ ἑκατόν ἑξ· φιάλη ἦν Ἀδῶ ἀνέθηκεν, ὀλκὴ ἐνενηκόντα ὀκτώ· φιάλη Νικά-
 νορος ἀνάθημα, ὀλκὴ ἑκατόν ἐβδουμήκοντα ἑξ· φιάλη Κρατεροῦ ἀνάθημα, ὀλκὴ
 ἑκατόν δέκα ἑξ· φιάλη Λεωδίκης Ναξίας ἀνάθημα, ὀλκὴ ὀγδοήκοντα τέτ-
 1665 τταρες· κυμβίον Ἀθηναγόρου ἀνάθημα, ὀλκὴ τετταράκοντα τέτταρες· βοὸς
 (30) dedication of Demetria of Mykonos, weight seventeen; cup with handles,
 dedication of Nikis, weight ninety; figured phiale, dedication of Antikrates, weight
 one hundred; phiale, dedication of the Eresions, weight one hundred forty four; small
 oinochoe, dedication of Demotimos, weight forty two; two phialai, dedication of
 1670 Kebabalos, weight two hundred; batiake, dedication of Dadamas, weight sixty six; two
 phialai (35) which Ado daughter of Maketias dedicated, weight two hundred; kymbion,
 dedication of Philagros, weight one hundred six; phiale which Ado dedicated, weight
 ninety eight; phiale, dedication of Nikanor, weight one hundred seventy six; phiale,
 dedication of Krateros, weight one hundred sixteen; phiale, dedication of Leodike of
 Naxos, weight eighty four; kymbion, dedication of Athenagoras, weight forty four;
 (phiale with)
 1675 40 προτομή Σίμου ἀνάθημα, ὀλκὴ τριάκοντα ἑξ· ῥόδον Ἐπαρχίδου ἀνάθημα,
 ὀλκὴ εἴκοσι δύο· φιάλη Ξένωνος καὶ Γερύλλου ἀνάθημα, ὀλκὴ ἑκατόν
 εἴκοσι ἑξ ὀβολοὶ δύο· φιάλη Ἀνδρομένους ὑπὲρ Γλαυκυρίου ἀνάθημα,
 ὀλκὴ ἐνενηκόντα ἑξ· φιάλη Μίδα ἀνάθημα, ὀλκὴ ἑκατόν τετταράκ[ον]-
 1680 τα ὀκτώ τέτταρες· [κυ]μβίον Ἀριστόλης Μυκονίας ἀνάθημα, ὀλκὴ τρι-
 45 ἄκοντα ἑξ· [βατιάκη] Ἱπποκράτους ἀνάθημα, ὀλκὴ τετταράκοντα τ[ρεῖς]·
 φιάλιον [- -c.12- -] ἀνάθημα, ὀλκὴ τριάκοντα ὀκτώ· κυλίκιον Χαρέωνος
 ἀνάθημα, ὀλκὴ [...κο]ντα· τὴν δημοσίαν σφραγίδα· βατιάκη Ἱπποκλέους
 ἀνάθημα, ὀλκὴ [.....] δύο· κύλιξ θηρίκλειος Π[υ]θείου ἀνάθημα, ὀλκὴ ἐνε-
 1685 νήκοντα ἑξ· [φιάλη] Πυθείου ἀνάθημα, ὀλκὴ ἑκατόν· φιάλη ἐτέρα Πυθείου
 (40) ox head, dedication of Simos, weight thirty six; rose, dedication of Eparchides,
 weight twenty two; phiale, dedication of Xenon and Geryllos, weight one hundred
 twenty six and two obols; phiale, dedication of Andromenes for Glaukurios, weight
 ninety six; phiale, dedication of Midas, weight one hundred forty eight and four
 1690 (obols); kymbion, dedication of Aristole of Mykonos, weight thirty (45) six; [batia]ke
 dedication of Hippokrates, weight forty t[hree]; small phiale, dedication of Tereus, weight
 thirty eight; small kylix, dedication of Chareon, weight sixty; the public seal; batiake,
 dedication of Hippokles, weight [...] two; Therikleian kylix, dedication of Pytheas, weight
 ninety six; phiale dedication of Pytheas, weight one hundred; another phiale, dedication of
 1695 Pytheas, [weigh]t
 50 ἀνάθημα, ὀλκὴ ἑκατόν· κύλιξ ἡδυλεία Πυθείου ἀνάθημα, ὀλκὴ ἑκατόν·
 δ[ι]κέφαλα [.] αἰ Μυρ[τ]άλλ[η]ς? ἀνάθημα, ὀλκὴ πεντήκοντ[α] τ[έ]τ[τα]ρες· κύλικα κο-
 1700 ρινθίαν Δεξάνδρου ἀν[ά]θημα, ὀλκὴ - - - - -
 ρος ἀνέθηκε, [ὀλκὴ - - - - -]
 καὶ τάδε σα[κνά] - - - - -
 1705 55 ΛΔΑ· κώων[α - - - - - . - - -]
 ξυλῳατι α[- - - - - ἐν τῷ]
 Ἀρτεμισίῳ στεφάν[ο] - - - - -
 (50) one hundred; Hedylean kylix, dedication of Pytheas, weight one hundred; two-
 headed [... dedication of Myrta]le, w[eight] fifty tw[o[...Co]]rinthian [kylix,
 1705 ded]ication of Dexandros, weight [...]|ros dedicated [...]| and the following
 unweighed: [...]ada; (55) kothon [...in]| wood; **in the Hieropo[ion]** [...in the]|
 Artemision, crown[...] dedication of Xenophantos [space]

IG XI,2 161 (279/278 BC) and IG XI.2 161B (279 BC)

1710 <http://epigraphy.packhum.org/text/62623>

[https://web.archive.org/web/20160419062609/http://www.brynmawr.edu/classics/translati-
ons/161%20translation.htm](https://web.archive.org/web/20160419062609/http://www.brynmawr.edu/classics/translati-
ons/161%20translation.htm)

This is the first 'complete' Independence inventory, showing the pattern followed

- thereafter. It is also the first confined to one side; since the inventory is dated to Galaxion, the third month of the year, it seems likely that this side (though labelled side B) was carved before the accounts on the other side (which presumably cover the full year). Hereafter inventories hardly ever run over onto another stele as seems to have been the case with 154, though the accounts often do and though inclusion of the Chalkotheke treasure required use of the edge (side C) otherwise unparalleled. Finally, it is the first inventory to contain the treasure of the new Apollo Temple, now finally completed after almost two centuries. Interestingly, all the dedications appear to be in the Prodomos whereas none is in Prodomos of the Artemision and only the named dedications are in the Prodomos of the Temple of the Seven Statues.
- Aside from the long-standing rhymoi of the Artemision, objects are listed individually and described in unparalleled detail, including discrepancies noted between inscribed and "actual" weight. The treasure of the new Apollo Temple has an impressive array of dedications, including many by or in honor of the famous Delian choral society, the Deliades, often in connection with an official sacred visitation (theoria) by a foreign group and often sponsored by dynasts such as Ptolemy, Antigonos and Demetrios. Some of the "new" dedications, however, may go back to the 4th C., and one wonders where they were kept until now. [For changes in the Artemision treasure since the Amphictyonic period see p.??.]
- face A
 Θ[ε]ο[ί].
 1 [λόγ]ος ἱεροποιῶν τῶν ἱεροποιησάντων ἐπὶ ἀρχοντος Ὑψοκλέους, Ἀριστοθέου τοῦ Τιμοθάλου, Ξενοκλέους τοῦ Φιλαρχίδου. παρελάβο[μεν]
 [π]αρὰ ἱεροποιῶν τῶν ἱεροποιησάντων ἐπὶ ἀρχοντος Χάρμου, Ἡγία τοῦ Φωκαϊέως, Ἀνασχέτου τοῦ Θεοξένου, παρόντων βουλευτῶν καὶ γραμμ[α]-
 τέων τοῦ τῆς πόλεως Τιμησιδήμου τοῦ Αντικράτους, τοῦ τῶν ἱεροποιῶν Λυσιμαχίδου τοῦ Λύσου, ἀργυρίου νομίσματος δραχμὰς ·ΜΧΧΧΗΔΔΔΔ□□□□· καὶ χρυσοῦς ·ΔΙ· καὶ τεττίγια πτολεμαϊκὰ χρυσὰ δύο· καὶ φωκαῖδα· καὶ παντοδαποῦ ἀργυρίου εἰς ἀλεξανδρείου λόγ[ον]
 5 δραχμὰς ·□□□□· καὶ παρὰ Ἀριστοκλέους τοῦ Φίλωνος ·Η· καὶ παρὰ Φιλαίθου καὶ Εὐκλείδου τῶν ἱεροποιησάντων ἐπ' ἀρχοντος Γλαυκιάδου ·□Η· οἶδε τῶν ἱερῶν τεμενῶν ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς ἐνηρόσια τεθήκασιν· τῆς γῆς τῆς ἐπὶ Πορθμῶι Ἀπολλόδωρος Ξενομήδους δρα-
 χμὰς ·ΧΗΗΗΔΔ· τῆς γῆς τῆς ἐμ Πύργοις Δόρκων δραχμὰς ·ΧΗΗΔΔ□□□/· τῆς γῆς τῆς ἐν Λίμναις Ἀριστέας Ἀμφοτεροῦ δραχμὰς ·ΗΗΗ□ΔΔΔΔ□□□□
 10 /· τῆς γῆς τῆς ἐν Ῥάμνοις Αντίγονος Ανέκτου δραχμὰς ·ΗΗΗΗΔΔ□□□□□· τῆς γῆς τῆς ἐν Διονυσίωι Παρμενίων Χορύλου δραχμὰς ·ΗΔΔ· τῆς γῆς τῆς ἐν Νικοῦ χώρῳ Διονύσιος Αὐτοκλέους δραχμὰς ·ΗΗ□ΔΔ□· τῆς γῆς τῆς ἐμ Πανόρμῳι Τηκλῆς δραχμὰς ·□ΗΗ□□□□· τῆς γῆς τῆς
 15
 10 Σκιτωνείας Δίδυμος Καλλιδίκου δραχμὰς ·□ΔΔΔ· τῆς γῆς τῆς Χαρητείας Ἐμπεδοκλῆς Χαριλέοντος δραχμὰς ·Χ□ΗΗΗ· τῆς γῆς τῆς Χαρωνείας Μελησιππος Ῥηναίεϋς δραχμὰς ·ΗΗΗ· τοῦ Τηποδρόμου καὶ τῆς Ἀφέσεως Ἀριστείδης Ἀριστέου δραχμὰς ·□Η□· Λειμῶνος Φερεκλείδης Εὐκλείδου δραχμὰς ·ΗΗΗΔΔΔ· τοῦ Κεραμείου Τερόμβροτος Ἐτεοκλείδου δραχμὰς ·ΗΔΔΔΔ· τῆς γῆς τῆς ἐν Σολόηι καὶ Κορακίαις Τελέσων Αὐτοκλέους δραχμὰς ·ΗΗΗΗΗ· τῆς γῆς τῆς ἐν Ἀκραι Δήλῳι Ζώπυρος Αὐτομέδοντος δραχμὰς ·□□· τῆς γῆς τῆς ἐμ Φοίνιξι Θεωρύλος ·□ΗΗΔ· τῆς γῆς τῆς Ἐπισθενείας Χοιρύλος Τελέσωνος δραχμὰς ·□□ΔΔΔΔ· τῶν ἐμ Φυταλιᾷ Καλλισθένης Δικακρίτου δραχμὰς ·□Δ· τοῦ Λυκωνίου
 15 Ἀριστείδης Ἀριστέου δραχμὰς ·Η□□□□□/· τῶν Σωσιμαχεῖων Γέρυλλος Πιστοξένου δραχμὰς ·ΗΗΗΔΔΔΔ· vac.
 καὶ τὰδε τῶν ἱερῶν οἰκιῶν ἐνοίκια εἰσῆκει· τῶν οἰκημάτων ἐν οἷς Ἐφεσος καπηλεύει παρὰ Ἐφέσου δραχμαὶ ·□□· τῆς Χαρητείας οἰκίας τῆς ἀνδρωνίτιδος παρὰ Ἰσου δραχμαὶ ·□Δ□· τῆς γυναικωνίτιδος παρὰ Ἀναψυκτίδου δραχμαὶ ·□ΔΔΔΔ□· τῆς ἀνδρωνίτιδος παρὰ Σωτέ-
 λ[ου]ς τῶν ἀνδρῶνων τῶν πρὸς τῇ θαλάττῃ ·· τοῦ ἀνδρῶνος τοῦ ἐχομένου τούτων παρὰ τῶν Διοφάντου παίδων ·Δ□□□· τῆς οἰκίας ἡ ἦν τῶν παίδων τῶν Ἀριστοβούλου παρ' Αὐτοσθένους ·ΔΔΔ□□□□□ΙΙΙΙ□· τῶν οἰκιῶν τῶν πρὸς τῷ σιδηρεῖωι αἱ ἦσαν Κλεοκρίτου παρὰ Πρωτομάχου
 20 ΔΔΔΔ□□· τῆς οἰκίας ἡ ἦν Ὀρθοκλέους παρὰ Γερύλλου τοῦ Πύθωνος ·ΔΔΔΔΙ· τῆς Σωσιλείας οἰκίας πρὸς ἧι ἡ κρηπὶς παρὰ Κτησικλέους ΗΔΔΔ□□· τῶν οἰκημάτων τῶν πρὸς τῇ θαλάττῃ καὶ τῶν ἐπὶ τούτοις ὑπὲρ Διονυσοδώρου παρὰ Μνησίλεω ·□ΔΔΔΔ□· τῶν ἐχομένων τούτων οἰκημάτων παρὰ Ἀγαθάρχου ·□Δ· τῆς οἰκίας ἡ ἦν Ἐπισθένους, ἣν ἐμεμίσθωτο Ἀπῆμαντος Λεωφῶντος δραχμῶν ·□□· παρὰ Πρωτόλε[ω] τοῦ ἐγγυητοῦ κατὰ τὸ ἡμυσυ ·ΔΔ□ΙΙΙ· τῆς οἰκίας ἡ ἦν Ἀρκέοντος παρὰ Ἀρκέοντος ·ΔΔ□· τῆς οἰκίας ἡ ἦν Πυθαγόρου παρὰ Φίλτου ·ΔΔ□· τῆς οἰκίας ἐν ἧι Ἀντίγονος οἰκεῖ παρὰ Ἀρχεπόλιος ·□Δ· τῆς οἰκίας ἡ ἦν Ἐπισθένους ὑπὲρ Τολμίδου οἱ ἐγγυοὶ Τεισικλῆς Λύσου, Ἀντίγονος Κυδι[θάλου] □Δ·

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

- 25 καὶ τάδε ἄλλα εἰσῆλθεν· εἰς τὴν ἀπόδοσιν τοῦ ἀργυρίου οὗ ἡ πόλις ὀφείλει τῷ θεῷ, παρὰ
βουλευτῶν τῶν ἐπ' ἀρχοντος Ὑψοκλέους, ·Η· τοῦ ὑποτροπίου ὑπὲρ Φίλλιος
1790 ·Η· τοῦ ὑποτροπίου ὑπὲρ Φίλλιος
·Η· τοῦ ὑποτροπίου ὑπὲρ Φίλλιος· τῶν ἐνοικίων τῆς δεκάτης ὑπὲρ Τεισικλέο<υ>
·Η· τοῦ ὑποτροπίου ὑπὲρ Φίλλιος· τῶν ἐνοικίων τῆς δεκάτης ὑπὲρ Τεισικλέο<υ>
·Η· τοῦ ὑποτροπίου ὑπὲρ Φίλλιος· τῶν ἐνοικίων τῆς δεκάτης ὑπὲρ Τεισικλέο<υ>
1795 ·Η· τοῦ ὑποτροπίου ὑπὲρ Φίλλιος· τῶν ἐνοικίων τῆς δεκάτης ὑπὲρ Τεισικλέο<υ>
·Η· τοῦ ὑποτροπίου ὑπὲρ Φίλλιος· τῶν ἐνοικίων τῆς δεκάτης ὑπὲρ Τεισικλέο<υ>
30 δραχμὰς ·Η· Ανδρομένης Ξένωνος ·ΔΔΙΙΙΙ· Ἀλεξικράτεια ὑπὲρ Ἀριγνώτου ·ΔΔΙΙΙΙ· Φωκαιεὺς
1800 ·Η· Ανδρομένης Ξένωνος ·ΔΔΙΙΙΙ· Ἀλεξικράτεια ὑπὲρ Ἀριγνώτου ·ΔΔΙΙΙΙ· Φωκαιεὺς
·Η· Ανδρομένης Ξένωνος ·ΔΔΙΙΙΙ· Ἀλεξικράτεια ὑπὲρ Ἀριγνώτου ·ΔΔΙΙΙΙ· Φωκαιεὺς
1805 ·Η· Ανδρομένης Ξένωνος ·ΔΔΙΙΙΙ· Ἀλεξικράτεια ὑπὲρ Ἀριγνώτου ·ΔΔΙΙΙΙ· Φωκαιεὺς
·Η· Ανδρομένης Ξένωνος ·ΔΔΙΙΙΙ· Ἀλεξικράτεια ὑπὲρ Ἀριγνώτου ·ΔΔΙΙΙΙ· Φωκαιεὺς
35 δραχμὰς ·Η· Ανδρομένης Ξένωνος ·ΔΔΙΙΙΙ· Ἀλεξικράτεια ὑπὲρ Ἀριγνώτου ·ΔΔΙΙΙΙ· Φωκαιεὺς
1810 ·Η· Ανδρομένης Ξένωνος ·ΔΔΙΙΙΙ· Ἀλεξικράτεια ὑπὲρ Ἀριγνώτου ·ΔΔΙΙΙΙ· Φωκαιεὺς
·Η· Ανδρομένης Ξένωνος ·ΔΔΙΙΙΙ· Ἀλεξικράτεια ὑπὲρ Ἀριγνώτου ·ΔΔΙΙΙΙ· Φωκαιεὺς
40 δραχμὰς ·Η· Ανδρομένης Ξένωνος ·ΔΔΙΙΙΙ· Ἀλεξικράτεια ὑπὲρ Ἀριγνώτου ·ΔΔΙΙΙΙ· Φωκαιεὺς
1820 ·Η· Ανδρομένης Ξένωνος ·ΔΔΙΙΙΙ· Ἀλεξικράτεια ὑπὲρ Ἀριγνώτου ·ΔΔΙΙΙΙ· Φωκαιεὺς
·Η· Ανδρομένης Ξένωνος ·ΔΔΙΙΙΙ· Ἀλεξικράτεια ὑπὲρ Ἀριγνώτου ·ΔΔΙΙΙΙ· Φωκαιεὺς
40 τῶν ἐπ' ἀρχοντος Χάρμου δραχμὰς ·Η· ἃς ἐξέτεισεν Ὑψοκλῆς Ἀρχεστράτου ὑπὲρ τῆς ἐγγύτης ἥς
1825 ·Η· ἃς ἐξέτεισεν Ὑψοκλῆς Ἀρχεστράτου ὑπὲρ τῆς ἐγγύτης ἥς
·Η· ἃς ἐξέτεισεν Ὑψοκλῆς Ἀρχεστράτου ὑπὲρ τῆς ἐγγύτης ἥς
1830 ·Η· ἃς ἐξέτεισεν Ὑψοκλῆς Ἀρχεστράτου ὑπὲρ τῆς ἐγγύτης ἥς
·Η· ἃς ἐξέτεισεν Ὑψοκλῆς Ἀρχεστράτου ὑπὲρ τῆς ἐγγύτης ἥς
1835 ·Η· ἃς ἐξέτεισεν Ὑψοκλῆς Ἀρχεστράτου ὑπὲρ τῆς ἐγγύτης ἥς
·Η· ἃς ἐξέτεισεν Ὑψοκλῆς Ἀρχεστράτου ὑπὲρ τῆς ἐγγύτης ἥς
50 νεῶ τοῦ Ἀπόλλωνος ἐπικόψαντι Νίκωνι μισθὸς δραχμαὶ ·Η· Δεινοκράτει τὴν ταινίαν ἐπὶ τὸν
1840 ·Η· Δεινοκράτει τὴν ταινίαν ἐπὶ τὸν
·Η· Δεινοκράτει τὴν ταινίαν ἐπὶ τὸν
1845 ·Η· Δεινοκράτει τὴν ταινίαν ἐπὶ τὸν
·Η· Δεινοκράτει τὴν ταινίαν ἐπὶ τὸν
55 ἀπεδώκαμεν ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν κελευόντων δραχμὰς ·ΗΔΔ· [— —] τοῦ Πωρίνου τὰς
1850 ·ΗΔΔ· [— —] τοῦ Πωρίνου τὰς
·ΗΔΔ· [— —] τοῦ Πωρίνου τὰς
1855 ·ΗΔΔ· [— —] τοῦ Πωρίνου τὰς
·ΗΔΔ· [— —] τοῦ Πωρίνου τὰς
60 κτονος {ἀρχιτέκτονος} καὶ ἐπιμελητοῦ κελεύοντος· ποιήσασι δὲ τὰ ἡμίση τῶν ἔργων κατὰ τὴν

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

- συγγραφὴν δευτέραν δόσιν ἐδώκαμεν δραχμὰ[ς]
- 1865 HH· συντελέσασι δὲ τὸ ἔργον καὶ ἀποδοῦσι δόκιμον τὸ ἐπιδέκατον ἀπεδώκαμεν ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητοῦ κελεύοντος δραχμ[ὰς]
- τὸ λοιπὸν τῆς ὑποδομῆς ἀνοικοδομήσαι καὶ συγχῶσαι ἡργολάβησαν Μολπίων Ῥηναίεϋς, Ἀλεξικλῆς, Δημόφιλος ὀργυὰς [— —] <πεντήκοντα> δρα[α]—
- χμῶν ·□· τοῦτοις ἐδώκαμεν ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητοῦ κελευνόντων τῇμ πρώτην δόσιν δραχμὰς ·HH□· ποιήσασι δὲ τὰ ἡμί[ση]
- 1870 τῶν ἔργων δευτέραν δόσιν ἐδώκαμεν δραχμὰς ·HH· συντελέσασι δὲ τὸ ἔργον κατὰ τὴν συγγραφὴν τὸ ἐπιδέκατον ἀπεδώκαμεν ·<□>·
- 65 [τ]ορνίσκον εἰς τὸ θέατρον ἐργασαμένωι Ἀντιγόνωι Καΐκου παρέχοντι αὐτῷ πάντα εἰς τὸ ἔργον πλὴγ ξύλων μισθὸς δραχμαὶ
- ΔΔ· τοῦ Προπύλου τὰς θύρας τὰς συντριβεῖσας κατασκευάσασι καὶ ἐπιστήσασι τὰ θύρετρα Ἀμεινονίκωι Θηβαίωι καὶ Θεοδήμωι δρα-
- 1875 [χ]μαὶ ·ΗΔΔΔ· καὶ τὰς πυλίδας τὰς καινὰς τοῦ Προπύλου ποιήσασι καὶ ἐπιθεῖσι [— —] Θεοδήμωι καὶ Ἀμεινονίκωι μισθὸς δραχμαὶ ·ΔΔ· ἤλων πα-
- [ρὰ] Δεξίου εἰς τὰς πυλίδας μναὶ πέντε· ἡ μναὶ □Ι□· τὸγ κίονα τοῦ Προπύλου τὸμ πεσόντα, πρὸς ὧι τὰ θύρετρα ἔστηκεν, ὥστε στήσαι μισθ[ω]-
- 1880 [τοῖς] τῇμ μηχανὴν ἐξενέγκασι καὶ στήσασι μισθὸς ·□□ΙΙΙΙ· Θεοδήμωι τέκτονι τῇμ μηχανὴν ἐπισκευάζοντι ἡμέρας δύο μισθὸς ·□□□□· ἤλων [— —]
- 70 μνα [— —] παρὰ Πρωτόλεω ·□ΙΙ· εἰς τὸν ἄξονα τῆς μηχανῆς ξύλον ἀρέϊνον ·□ΙΙΙ· ξύλον εἰς τὰς ἀψίδας τοῖς σφονδύλοις τοῦ κίονος ·□□□· Νίκω-
- 1885 νι καὶ τῷ υἱῷ ἐργασαμένοις ἐπὶ τοῦ κίονος ἡμέρας δύο μισθὸς δραχμαὶ ·□□□□· μισθωτοῖς συνάρασι τὸγ κίονα ·□□ΙΙΙ· Καίρωι ὑπηρετοῦντι πρὸς
- τῇμ μηχανῇ ·ΙΙΙΙΙ· μισθωτοῖς τῇμ μηχανῇ καθελοῦσι καὶ ἀπενέγκασι ·□□□ΙΙΙ· τοῦ νεῷ τοῦ Ἀσκληπιοῦ τῆς ὀροφῆς τὰ κρίνα λευκῶ///σαντι κα[ὶ]
- τὰς κάλχας χρυσώσαντι Ἀντιδότωι ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν ἐγδόντων ἐδώκαμεν δραχμὰς ·ΔΔΔΔ□□□□· ἐπὶ τὸν νεῷ τὸμ πῶρινον κε-
- 1890 ράμου ζεύγη ·Η□ΔΔ□· ἐξύρου, τιμὴ τοῦ ζεύγους ·ΙΙΙΙΙ· ἡ πᾶσα τιμὴ δραχμαὶ ·ΗΔΔΔΔ□· τέλος ἐν Σύρῳ τοῦ κεράμου ·□□□□ΙΙΙΙ· ναῦλλον τοῦ ζεύγους ·Ι[□/]
- 75 Νικοκλεῖ vac. τὸ πᾶν δραχμαὶ ·ΔΔΔ□□□· ἀνακομίσασι τὸγ κέραμον εἰς τὸ ἱερὸν μισθὸς ·□ΙΙΙ· εἰς τὸ παράδειγμα τοῦ Προπύλου πίνακα ἡγοράσαμεν παρὰ
- Χρησίμου ·Δ□□· ἐπισκευάσαντι τὸμ πίνακα Θεοδήμωι ·□□· λευκώσαντι τὸμ πίνακα ἀμφοτέρωθεν ·□□□·
- 1895 καὶ τάδε τῷμ πρὸ ἡμῶν ἔργων
- ἐγδεδομένων ἐδώκαμεν ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν κελευνόντων· Κροίσωι ἐργῶνῃ τῶν λίθων τῶν εἰς τὸ ἱερὸν τοῦ Διὸς τοῦ Κυνθ[ί]-
- ου ἀπαγαγόντι καὶ ἀπομετρήσαντι τοὺς προσοφειλομένους λίθους εἰς τοὺς χιλίους καὶ τέτταρας πόδας τὴν δευτέραν δόσιν ἐδώκα-
- 1900 μεν δραχμὰς ·Χ□ΗΗΗΗ□ΔΔΔΔ□□□□/· τοῦ νεῷ τοῦ Ἀσκληπιοῦ τὴν ὀροφὴν συντελέσαντι Δεινοκράτει τὸ ἐπιδέκατον ἀπεδώκαμεν
- 80 δραχμὰς ·□□· ὑπὲρ Θεοφίλου τοῦ ἐργολαβήσαντος τὰς παραετίδας ἐργάσασθαι τῷ νεῷ τῆς Ἀρτέμιδος τοῖς ἐγγυηταῖς αὐτοῦ Σωσιμέ<νει>
- 1905 καὶ Τιμησιδῆμωι συντελέσασι τὸ ἔργον κατὰ τὴν συγγραφὴν τὸ ἐπιδέκατον ἀπεδώκαμεν δραχμὰς ·ΗΔΔΔ□· τοῦ θεάτρου τὴν ὀρχή-
- στραν καὶ τοὺς θάκους ἀνακαθάρασι καὶ τὸγ χοῦν ἐξενέγκασι μισθωτοῖς ἀρχιτέκτονος ἐγδόντος μισθὸς ·□□□· καὶ τάδε ἄλλα ἐδώκαμεν·
- ἀρχιτέκτονι μισθὸς ·□ΗΗΔΔ· τῇ ἀνθρώπῳ εἰς τὰ ἐπιτήδεια ·ΗΔΔ· τῷ ὑπηρέτῃ Δώρῳι ·Η□□□·
- 1910 Λεπτίνῃ καὶ Βακχίῳι τοῖς λιθουργοῖς
- εἰς τὰ ἐπιτήδεια ·ΗΗΗΗ□ΔΔΔ· καὶ εἰς ἱματισμὸν ·ΔΔΔ□□□□· γραμματεῖ μισθὸς ·□ΔΔΔ· κήρυκι ·□Δ· νεωκόρῳ εἰς Ἀσκληπιεῖον
- 85 Η□ΔΔΔ· νεωκόρῳ εἰς τὸν θεὸν ·□Δ· κρηνοφύλακι ·□ΔΔΔΔ· τῇ ἀλχητρίδι τῇ ἀυλούσῃ τῷ χορῶι τῶν γυναικῶν μισθὸς ·ΗΔΔ· χορῶι τῷ γε-
- 1915 νομένῳ τοῖς κωμικοῖς καὶ τῷ τραγωιδῷ Δράκοντι τοῖς ἐπιδειξαμένοις τῷ θεῷ δαῖδες παρὰ Ἐργοτέλους ·□□□□· ῥυμοὶ καὶ
- ξύλα ·ΙΙΙΙ· εἰς τὸν σίδηρον τῶν λιθουργῶν στόμῳμα παρὰ Πολύβου ·□□□ΙΙΙ· Δεξίῳι στομώσαντι τύχους δύο καὶ γλαρίδα καὶ σφήνας καὶ
- 1920 παρασφήνια ποιήσαντι μισθὸς ·□□□□ΙΙΙ· ἱερισταῖς εἰς σπονδὰς ·Δ· εἰς τὸν χορὸν τὸν γενόμενον το[ῖς] Ἀπολλωνίοις δαῖδες παρὰ Ἐργοτέλ<ους>
- ΙΙΙ· ῥυμὸς ·ΙΙ· τοῖς κατὰ μῆνα λόγοις ἐκτιθεμένοις εἰς τὴν ἀγορὰν λεύκωμα ·ΙΙΙ· στάμνον εἰς Ἀρτεμίσιον ·ΙΙΙ· εἰς τὸ ἀγαλμα τῷ Διονύ-
- 90 σωι κεραία παρὰ Ἐλπίνου ·ΔΔ□□□□· ἐργασαμένωι τὸ ἀγαλμα Ἀριστοθάλει ·□· γράψαντι Δεινομένει
- 1925 ·□· εἰς κόσμησιν τοῦ ἀγάλμα-
- τος ·□□□ΙΙΙ· τὴν ἀμαξαν ἥι ἄγεται τὸ ἀγαλμα τοῦ Διονύσου Θεοφάντῳ ἐπισκευάσαντι ·□· ἥλοι ·ΙΙΙ· τοῦ οἴκου οὗ Στρατονίκη κληῖδα ποιή-
- σαντι Δεξίῳι ·□□· τοῦ Ἀρτεμισίου εἰς κόσμησιν νίτρον ·ΙΙΙΙ· σφόγγοι ·□□· ἔλαιον χοῦς ἡμίχουν ·□□□ΙΙΙ· λίνον καὶ κηρὸς ·ΙΙΙΙ· μύρον ρόδινο[v]
- 1930 παρὰ Κωμωιδίας ·□· εἰς τοὺς χοροὺς τοὺς γενομένους τοῖς Λητ<ώ>ιοις καὶ τοῖς Ἀρτεμισίοις καὶ τὸν τῇ ὀγδόῃ δαῖδες παρὰ Λυσίο[v]
- καὶ Ἐργοτέλους ·□□□□□· ῥυμοὶ παρὰ Μνησικλέους ·ΙΙΙΙ□· Δεξίῳι κληῖδα ποιήσαντι ἀνάπαιστον ·□ΙΙΙ· λαβὴ τῇ κληιδί ·ΙΙ· Θεοδήμωι
- 95 τὸν τρύφακτον τὸν ἐν τῇ νήσῳ τῆς Ἐκάτης ἐπισκευάσαντι ·□□· ἥλοι ·ΙΙΙΙ· νίτρον ·Ι□· τὴν θυμέλην τοῦ βωμοῦ τοῦ ἐν τῇ Νήσῳ
- 1935 κονιάσαντι Φιλοκράτει ·□· σανίδες φιλύριναι ἐννέα παρὰ Δεινοκράτους ἀρχιτέκτονος κελεύοντος,

- 1940 τιμή ·□ΔΔ□□III· μισθωτοῖς τὰς σανίδας ἀπενέγκασιν εἰς τὸ ἱερὸν ·III· τὸν τρύφακτον τὸν ἐν τῷ Διοσκουρίῳ καὶ τοῦ ἐστιατορίου τὰς θύρας ἐπισκευάσαν-
τι Θεοδήμῳ ·□· ἤλοι ·IIII· Διοσκουρίοις ἐπικρασίς ·Δ· Δεξίῳ παρασφήνια ποιήσαντι ·□□· τροχιλείας εἰς παλαιστραν ·□· σχοινίον παρὰ Διακοσίῳ ·□· σκαφεῖον εἰς παλαιστραν παρὰ Ἀλεξιδήμου ·□III· χαλκίον ἐπισκευάσαντι Δεξίῳ ·□III· κηρύκειον ἡγοράσαμεν ·□□·
- 1945 100 εἰς τὸν χορὸν τὸν γενόμενον Τιμοστράτῳ τῷ αὐλητῇ, ὅτε ἐπεδείξατο τῷ θεῷ, δαΐδες παρὰ Ἀρχικλέους ·□□III· ῥυμὸς ·II· πίτιης με-
τρηταὶ τρεῖς τὸν Κερατῶνα ἀλείψαι, τιμὴ τοῦ μετρητοῦ δραχμαὶ ·ΔΔΔΔ· τὸ πᾶν ·ΗΔΔ· ἀλείψαντι τὸν Κερατῶνα Ἑρμῶνι ·ΔIII· τοῦ κρατῆ-
ρος τοῦ ἀργυροῦ τοῦ ὠτὸς ἀποπεσόντος κολλήσαντι Ἀριστάρχῳ ·□□· ἀνθρακες ·III· εἰς τὴν
- 1950 κόσμησιν τῆς Ἡρας σφόγγοι ·□· μύρον ·□□□III·
ταῖς ἱερείαις εἰς τάλλα ·□□I· τοὺς βωμοὺς τοὺς ἐν τῷ Θεσμοφορίῳ ἐξαλείψαντι καὶ γῆν ἐνέγκαντι καὶ λευκώσαντι καὶ ἀνακα-
θάραντι τὸ Θεσμοφόριον καὶ τὸν χοῦν ἐξενέγκαντι Διονυσίῳ μισθὸς ·Δ□□· γῆ λευκὴ ·□· κρανείας τάλαντον παρὰ Μνησικλέους ·□□□·
- 1955 105 Θεοδήμῳ τορνίσκον ποιήσαντι ·□□III· τὸν λίθον τὸν ὑπὸ τὸ μέλαθρον ὑποκείμενον τοῦ Παρίνου ἐκ τοῦ Ἀσκληπιείου παραγαγοῦσι καὶ ἀ-
νακομίσασιν εἰς τὸ ἱερὸν καὶ συνάρασι μισθωτοῖς ·□□□□III· τὰς πλίνθους ἐκ τοῦ Παρίνου ἐξενέγκασιν μισθωτοῖς εἰς τὸν ξυλῶνα ·□□· μό-
λυβδος ·IIII□· ποτήρια ἐπισκευάσαντι Ἀριστάρχῳ ·□I□· ξύλον διαπρίσαντι Θεοδήμῳ ·IIIIII·
- 1960 Δεξίῳ ὀξύνοντι τὰ σιδήρια τοῖς λιθορργοῖς εἰ[ς]
τὸν ἐνιαυτὸν ·ΔΔΔΔ· ἐλαίου εἰς ἱεροπόιον μετρητῆς, τιμὴ ·ΔΔ□□□· ξύλων εἰς Πύθιον τάλαντα ·□ΔΔΔ□· τὸ τάλαντον ·□II· ἢ πᾶσα τιμὴ ·Η□□□
□II· ἀνακομίσασιν τὰ ξύλα ·□· ἀνθράκων κάλαθοι δύο καὶ ἡμικαλάθιον, τιμὴ ·ΔΔ· τῆς οἰκίας τῆς Σωσιλείας πρὸς ἥνι κρηπὶς τοῖχον οἰκοδομήσαντι
- 1965 110 Θεοδήμῳ ·□□□· τῆς οἰκίας ἐν ἣν Τέρακος οἰκεῖ τὰ τέγη ἐπισκευάσαντι καὶ δοκὸν ὑποθέντι τῷ θαλάμῳ Θεοδήμῳ ·Δ□□· τράπεζα εἰς ἱερο-
πόιον ·□□□□III· τοῦ κῶθωνος τοῦ χαλκοῦ τοῦ πυθμένος ἀποπεσόντος κολλήσαντι Ἀριστάρχῳ ·□· ἀνθρακες ·□· κηρὸς ·□· κληῖς εἰς Κύνθο[ν □]·
1970 ξοῖδος Δεξίῳ ·□□III· χαρτία δύο ·□□□□· χορῶν τῷ γενομένῳ τοῖς Ῥοδίων θεωροῖς δαΐδες παρ' Ἑργοτέλους ·□□□· ῥυμὸς I□· σανὶς πτελεῖνη εἰς
τὴν ταινίαν καὶ τὰ καταζεύγματα τῆς ὀροφῆς τοῦ νεῶ τοῦ Απόλλωνος παρὰ Τερομβρότῳ ·Δ□· ταῖς συγγραφαῖς καὶ τῷ λόγῳ λευκώματα λευκώ-
σαντι ·□□□· — καὶ τὰδε ἄλλα ἀναλώσαμεν κατὰ ψηφίσματα τοῦ δήμου· τοῦ ἐστιατορίου τοῦ ἐν τῇ
- 1975 Νήσῳ τὸ τέγος στεγνῶσαντι Ἑρμῶνι[ι]
115 Δ□□· τῆς σκηνῆς τὸ τέγος καταλείψαντι Ἑρμῶνι ·Δ□□· τῶν οἰκημάτων τῶν ἐν τῇ ἀποβάσει τὰ τέγη στεγνῶσαντι Διονυσίῳ ·Δ□□· εἰς
{εἰς} τὰ Θεσμοφόρια προσαναλώσαμεν πρὸς ᾧ παρὰ ταμίῳ ἐλάβομεν δραχμὰς ·□ΔΔ□· εἰς τὴν θυσίαν τῇ Εἰλειθῇ ·ΔΔ□· πρὸς τὸ ἐκ φιά-
1980 λης εἰσελθὼν κατὰ μῆνα ὥστε τὸ ἱερὸν καθαίρεσθαι προσαναλώσαμεν δραχμὰς ·Δ□□□□I□· Δῶρῳ
ὑπηρέτῃ ἱμάτιον ·ΔΔ□□□□· στήλην παρὰ Φιλωνίδου ·ΔΔ□· παραγαγοῦσι τὴν στήλην ἐκ τοῦ Ἀσκληπιείου καὶ εἰς τὸ ἱερὸν ἀνακομίσασιν
·□III· γράψαντι τὴν στήλην Δεινομέν<ει>
τῆς δραχμῆς γράμματα τριακόσια, τὰ πάντα γράμματα τρισμῦρια, μισθὸς δραχμαὶ ·Η· μόλυβδος ·□·
1985 ξύλα ·□· τοῖς στήσασιν τὴν στήλην ·□□III·
120 τῆς οἰκίας ἐν ἣν Ἀντίγονος ὁ Τιμοκράτους οἰκεῖ πτώμα οἰκοδομήσαντι ·Δ· σανὶς πτελεῖνη εἰς
τὴν ταινίαν τὴν ὑποκειμένην τῇ ὀροφῇ τοῦ νεῶ τοῦ Απόλλωνος παρὰ Δεινοκράτους ·Δ□· ἄλεις ·□□III· ξύλον εἰς τύλους ·IIII·
πίτιης ἡμιαμόριον παρ' Ἀμφιθάλους ·ΔΔ·
- 1990 {²vac.}²
122 κεφάλαιον οὗ τε παρελάβομεν ἀργυρίου καὶ τοῦ ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς εἰσελθόντος δραχμαὶ
·□XXXXH□Δ□□· ἀργυρίου παντοδα-
ποῦ εἰς ἀλεξανδρείου λόγον δραχμὰς ·Δ□· καὶ χρυσοῦς ·ΔII· καὶ τεττίγια χρυσᾶ δύο καὶ φωκαῖδα.
κεφάλαιον ἀναλώματος δραχμ[αῖ]
1995 MXX□HHΔΔ. τὸ δὲ λοιπὸν παρεδώκαμεν ἱεροποιοῖς τοῖς ἐπ' ἀρχοντος Μενεκράτους Δημόνῳ τῷ
Νίκωνος, Πίστηι τῷ Εἰνῶνος, πα-
125 ρόντων βουλευτῶν καὶ γραμματέων, τοῦ τῆς πόλεως Ἀντιπάτρου τοῦ Δημητρίου καὶ τοῦ τῶν
ἱεροποιῶν Κλεινοδί[κου τ]οῦ Κλεινο-
δίκου, ἀργυρίου νομίσματος δραχμὰς ·MMMMXHHHHΔΔΔΔ□□□□/· σὺν ταῖς ·MMXXXX□HΔΔΔ· αἷς ὁ δῆμος
2000 ἐψηφίσατο [ἐν παραδ]όσει παρα-
λαμβάνειν ἀεὶ τοὺς ἱεροποιοὺς τοὺς ἐν τέλει ὄντας vac. καὶ τεττίγια ·II· καὶ φωκαῖδα· καὶ
ἀργυρίου παντοδ[αποῦ ·Δ□· καὶ χρυσ]οῦς ΔI[I].
- face B.1
- 2005 [ἀρχοντ]ος Ὑψοκλέους μηνὸς Γαλαξιῶνος τάδε παρελάβομεν παρὰ ἱεροποιῶν τῶν ἱεροποιησάντων ἐπ'
ἀρχοντος Χάρμου, Ἀνασχέτου τοῦ
Θεοξένου, Ἥγία τοῦ Φωκαίεως, παρόντων βουλευτῶν καὶ γραμματέων, τοῦ τῆς πόλεως Τιμησιδήμου τοῦ
Ἀντικράτους καὶ τοῦ τῶν ἱεροποιῶν
Λυσιμαχίδου τοῦ Λύσου. [—] ἐν τῷ Ἀρτεμισίῳ· φιαλῶν ὁ πρῶτος ῥυμὸς, ὀλκὴν τρία ἡμιτάλαντα,
2010 ἀριθμὸς φιαλῶν ·HIIII· ὁ δεῦτερος ῥυμὸς, τρία ἡμιτάλαν-
τα, ἀριθμὸς φιαλῶν ·HIII· ὁ τρίτος ῥυμὸς, ὀλκὴν τρία ἡμιτάλαντα, ἀριθμὸς φιαλῶν ·HIIII· ὁ

- τέταρτος ρυμός, ὀλκὴν τρία ἡμιτάλαντα, ἀριθμὸς φιαλῶν
 5 HII· ὁ πέμπτος ρυμός, ὀλκὴν τρία ἡμιτάλαντα, ἀριθμὸς φιαλῶν ·HIIII· ὁ ἕκτος ρυμός, ὀλκὴν
 2015 τρία ἡμιτάλαντα, ἀριθμὸς φιαλῶν ·HΔΔΙ· ὁ ἑβδόμος ρυ-
 μός, ποτηρίων παντοδαπῶν, ὀλκὴν τάλαντον, ἀριθμὸς ποτηρίων ·HΔ· ὁ ὀγδοὸς ρυμός, vac. c.12 ὀλκὴ
 τάλαντον μναῖ δέκα, ἀριθμὸς
 □ΔΔΔ□IIII· ὁ ἑνατος ρυμός, ποτηρίων παντοδαπῶν, σταθμὸν τάλαντον, ἀριθμὸς ·□Δ□II· ὁ δέκατος
 ρυμός, πυθμένων καὶ ὠτῶν καὶ τῶν
 2020 ἀπὸ τῆς γεράνου, ὀλκὴν μναῖ εἴκοσι δύο· ὁ ἐνδέκατος ρυμός, φιαλῶν καὶ ἄλλων ἀργυρωμάτων ἃ
 καθηρέθη προσηλωμένα, ὀλκὴν
 τάλαντον μναῖ δύο, ἀριθμὸς πάντων ·□ΔΔΔ□IIII· σὺν τοῖς ἀλαβάστροις τοῖς ·□· καὶ τῇ οἰνοχόῃ
 τῇ παλαιᾷ· ὁ δωδέκατος ρυμός, αἱ προτομαὶ καὶ
 (1) In the archonship of Hypsokles in the month Galaxion we took over the following
 from the hieropoioi who served in the archonship of Charmos, Anaschetos the son of
 2025 Theoxenos, Hegias the son of Phokaios, with the members of the Council present and
 the secretary of the city, Timesidemos the son of Antikrates, and of the hieropoioi,
 Lysimachides the son of Lysos.
In the Artemision: the first rhymos of phialai, weight three half-talents, number of
 phialai 104; the second rhymos, weight three half-talents, number of phialai 103; the
 2030 third rhymos, weight three half-talents, number of phialai 104; the fourth rhymos,
 weight three half-talents, number of phialai (5) 102; the fifth rhymos, weight three
 half-talents, number of phialai 104; the sixth rhymos, weight three half-talents,
 number of phialai 121; the seventh rhymos of various cups, weight a talent number of
 cups 110; the eighth rhymos, weight one talent, ten mnai, number 89; the ninth rhymos
 2035 of various cups, weight a talent, number 67; the tenth rhymos of bases and handles
 and the material from the Crane, weight twenty two mnai; the eleventh rhymos of
 phialai and other silver objects which were taken down after having been nailed to
 the wall, weight one talent two mnai, number of all 88 with the 5 alabaster boxes and
 the old oinochoe; the twelfth rhymos, the protomai and
 2040 10 αἱ οἰνοχόαι καὶ τὰ λεοντιόποδα, ὀλκὴ πάντων μναῖ τριάκοντα· τρεῖς καὶ δέκατος ρυμός, οἰνοχόαι
 δέκα δύο, ὀλκὴ πασῶν μναῖ ·ΔΔIIII· vac.
 καὶ τὰδε ἀστατα ἐν τῷ Ἀρτεμισίῳ· θυμιατήριον ὑπόχαλκον λεπίδα ἀργυρᾶν ἔχον συντετριμμένον·
 ζώδια ἀργυρᾶ δύο, Κλεινοῦς
 ἀνάθημα· αἰτὸς ἀργυροῦς τῶν ἀρχαίων διαπεπτωκός· φιάλαι ἕξ ἐμ πλινθείοις, Τκαρίου ἀνάθημα·
 2045 φιάλη, Βάκχωνος ἐπιδόντος Δηλιάσιν
 χορεῖα· φιάλη χρυσόκλυστος, ἀνάθημα Δηλιάδων χορεῖα· φιάλη, Δηλιάδων ἀνάθημα χορεῖα ἐπὶ
 ἀρχεθεώρου Ροδίων Θρασυμάχου· φιάλη, [Φι]λῶ-
 [τ]α [Σι]κυωνίου ἀνάθημα· φιάλη, Φυλάκου ἀνάθημα· φιάλη, Λεοντίνων ἀνάθημα· φιάλη, Κώων
 ἀνάθημα ἐπὶ ἀρχεθεώρου Σίμου· φιάλαι δύο ἐμ πλ[ιν]θεί-
 2050 15 ο[ι]ς, Απολλ[ο]δώρου ἀνάθημα· φιάλαι δύο, Στρατονίκης βασιλίσσης ἀνάθημα· φιάλαι δύο, Κώων
 ἀνάθημα ἐπὶ ἀρχεθεώρου Πολυκλείτου· φιάλη, Ροδί-
 ῶν [ἀνάθ]ημα ἐπὶ ἀρχεθεώρου Ἀγησάνδρου· φιάλη, Θεοτίμης ἀνάθημα· φιάλη ἔκτυπον ἔχουσα Ἥλιου
 πρόσωπον, ἀνάθημα Δηλιάδων χορεῖα ἐπ' ἀρχεθεώ-
 2055 ρου Πολυχάρμου· κρατὴρ ἀργυροῦς, ὃν ἀνέθηκε Παρμίσκος, ὀλκὴν ·□XXXX□□ΔΔ□· ἀργύριον παντοδαπὸν
 καὶ ἀνδριαντίσκος καὶ ἡλακά-
 ται καὶ ἀμφιδαῖ καὶ δελφίς καὶ προχοῖδιον καὶ ἄλλα παντοδαπά, ὀλκὴ πάντων δραχμαῖ
 ·HHHHΔΔΔΔ□□□· ἄλλο παντοδαπὸν ἀργύριον, ὀλκὴ
 XHHΔΔΔ· ψίλγα ἀργυρᾶ δύο καὶ ἀμφιδῆ ἀποκεκλασμένη, ὀλκὴν ·ΔΔ· πεντήροβος χαλκοῦς ἐπίχρυσος·
 ὀρχομένοι οἰνοχοῖ ·HHHH[Δ]·
 2060 (10) the oinochoai and the lions' feet, total weight thirty mnai; thirteenth rhymos,
 twelve oinochoai, total weight 24 mnai. [space] And the following unweighed objects
in the Artemision: bronze censer with silver detail, crushed; two silver figures,
 dedication of Kleino; silver eagle fallen off the old (?treasure); six phialai in
 plinths, dedication of Ikarios; phiale, gift of Bakchon, choreia for the Deliades;
 2065 gilded phiale, dedication of the Deliades, choreia; phiale dedication of the
 Deliades, choreia with Thrasymachos chief theoros of the Rhodians; phiale, dedication
 of Philotas of Sikyon; phiale, dedication of Phylakos; phiale, dedication of the
 Leontini; phiale, dedication of the Koans, with Simos chief theoros; two phialai in
 plinths, (15) dedication of Apollodoros; two phialai, dedication of queen Stratonike;
 2070 two phialai, dedication of the Koans, with Polykleitos chief theoros; phiale,
 dedication of the Rhodians with Agesandros chief theoros; phiale, dedication of
 Theotime; figured phiale with head of Helios, dedication of the Deliades with
 Polycharmos chief theoros; silver krater, which Parmiskos dedicated, weight 9572;
 various silver, statuette and spindles and bracelets and dolphin and small pitcher
 2075 and various other objects, total weight 444 drachmas; various other silver, weight
 1289; two silver armlets and bracelet fragment, weight 74; gilded bronze peony; 400+
 Orchomenian obols;
 20 ἀργυρίου ἀττικοῦ καὶ ἀλεξανδρείου δοκίμου καὶ χαλκοῦ ἐπιχωρίου [— —] δραχμὰς ·□ΔΔ□III·
 αἰγίναῖοι καὶ κρητικοὶ στατήρες ἑνδεκα καὶ κο-
 2080 ρίνθιοι στατήρες δύο καὶ μαυσώλεια τετράδραχμα ἐννέα· νάξια τετράδραχμα δύο καὶ φωκαῖδα καὶ
 ὀβολὸν φωκαϊκόν· νομίσματος πα[ν]-
 τοδαποῦ ὀλκὴν ·ΔΔ□□· vac. c.15 καὶ τὰδε χρυσᾶ ἐν τῷ Ἀρτεμισίῳ· ὄρμος ὁ πρὸς τῷ θρόνῳ

- ἡρτημένος, οὗ οἱ γρῦπες οἱ πέντε καὶ ὁ
 2085 λέων ὁ τὸν ταῦρον κατέχων, ὀλκή δραχμαὶ ·ΗΗΔ□□· ὁρμος λογχωτός, ὃν ἀνέθηκε Σιμίχη Μυκονία, ἄστατος· ἀριθμὸς λογχίων ·□ΔΔΔΙΙ· {ὁρμος λογ} ὁρμος λογχωτός, ὃν ἀνέθηκε Δημοστράτη, ἄστατος· ἀριθμὸς λογχίων ·□ΔΔΙΙΙΙ· τραγίσκοι χρυσοῖ <ΙΙ> ἄστατοι· δακτύλιος περίχρυσος, ὃν ἀνέθηκε 25 Σιράτων Αἰτωλός, ἄστατος· ἀσπιδίσκη χρυσῇ, Αἰσχυλῖος ἀνάθημα, ὀλκή δραχμαὶ ·□□□· φιάλη ῥάβδωτή χρυσῇ τετυρημένη, ὀλκήν ·ΔΔ[]·
 2090 ψίλιον στρεπτόν, ὀλκήν δραχμαὶ ·□□□□ΙΙΙΙΙ· ἐπιχύτης χρυσοῦς, ὀλκήν δραχμαὶ ·ΗΔ□· ἐνώτια χρυσᾷ δύο, ὀλκήν δραχμαὶ ·□ΙΙΙΙ· Θηρίκλειο[ς] κύλιξ, ἀνάθημα Πτολεμαίου, ὀλκή ·ΗΗΔΔΔ□· φιάλιον Δημοσῶντος Μυκονίου ἀνάθημα, ὀλκήν δραχμαὶ ·ΔΔ□□· φιάλαι χρυσαὶ λεῖαι
 2095 ἐπίτᾳ, ὀλκή τῆς πρώτης δραχμαὶ ·ΗΔΔΔΔ□· τῆς δευτέρας ὀλκή δραχμαὶ ·ΗΔΔΔΔ□· τῆς τρίτης ὀλκή δραχμαὶ ·ΗΔΔΔΔ□· τῆς τετάρτης ὀλκ[ή] <δραχμαὶ> ΗΔΔΔ· τῆς πέμπτης ὀλκή δραχμαὶ ·ΗΔΔΔ□□□□· τῆς ἑκτῆς ὀλκή δραχμαὶ ·ΗΔΔΔΔ□□□· τῆς ἑβδόμης ὀλκή δραχμαὶ ·ΗΔΔΔ□□□· φιάλαι
 (20) Attic silver and genuine Alexandrian and local bronze (coin), drachmas 76 3 ob; eleven Aeginetan and Cretan staters and two Corinthian staters and nine Maussolean
 2100 tetradrachms, two Naxian tetradrachms and a Phocian and a Phocian obol; various coin, weight 27 [space] And the following gold (objects) **in the Artemision**: necklace fastened to the throne with the five griffins and the lion holding bull, weight drachmas 213; lanceolate necklace which Simiche of Mykonos dedicated, unweighed, number of spearheads 82; {lanc necklace} lanceolate necklace, which Demostrate
 2105 dedicated, unweighed, number of spearheads 74; small gold goats unweighed; gilded ring which (25) Straton of Aetolia dedicated unweighed; gold disk, dedication of Aischylis, weight drachmas 4; gold rayed phiale pierced, weight 70+; twisted armlet, weight drachmas 9 5 ob; gold beaker, weight drachmas 112; two gold earrings, weight drachmas 5 5 ob; Therikleian kylix, dedication of Ptolemy, weight 236; phialion, dedication of Demoson of Mykonos, weight drachmas 28; seven smooth gold phialai,
 2110 weight of the first drachmas 146; weight of the second drachmas 142; weight of the third drachmas 142; weight of the fourth 140; weight of the fifth drachmas 139; weight of the sixth drachmas 144; weight of the seventh drachmas 148; six 30 καρυσταὶ ἕξ, ὀλκήν ἢ πρώτη δραχμὰς ·ΗΗ□□· ἢ δευτέρα ὀλκήν ·ΗΗ□□□· ἢ τρίτη ὀλκήν ·Η□ΔΔΔΔ□· ἢ τετάρτη ὀλκήν ·Η□ΔΔΔΔ□□· ἢ πέμ-
 2115 πτη ὀλκήν ·ΗΗ□· ἢ ἕκτη ὀλκήν ·Η□ΔΔΔΔ□· φιάλη χρυσῇ καρυστή, Ναξίων ἀνάθημα, ὀλκήν ·ΗΗ□· φιάλιον χρυσοῦν λεῖον τετυρημένον, ὀλ- κή ·ΔΔ□□□· ἀνεπίγραφον· φιάλιον χρυσοῦν ῥάβδωτὸν τετυρημένον, ὀλκήν ·□Δ□· λευκοῦ χρυσοῦ φιάλιον ῥάβδωτόν, ὀλκήν δραχμαὶ ·□·
 2120 οἶνοχοαὶ δύο χρυσαῖ, ὀλκή τῆς πρώτης δραχμαὶ ·□Η□ΔΔΔΔ□□ΙΙ· τῆς δευτέρας ὀλκή δραχμαὶ ·□Η□ΔΔΔ□· πέταλα χρυσᾷ πεντήκοντα καὶ {ο} ὀκτώ καὶ ἀσπιδίσκης κλασμάτιον καὶ σιλεγγίς, ὀλκήν πάντων δραχμαὶ ·ΗΗΗΔ□□□□· κανοῦγ χρυσοῦν λεῖον ὦτα καὶ πυθμένα ἀργυρᾷ ἔχον, ἐπ[ι]- 35 γέγραπται ὀλκή τοῦ χρυσοῦ δραχμαὶ ·ΧΗ□ΔΔΔΔ□□· τοῦ ἀργυρίου ὀλκήν ·□ΗΗΗΔΔΔ□□· κλιμάκιον
 2125 ξύλινομ περίχρυσον ὄφεισιν ἀργυροῖς δ[ι]εζ]- μένον, ἄστατον· θυμιατήριον φιαλωτὸν μέγα περίχρυσον, ὧ ἐπιγέγραπται ὀλκή τοῦ χρυσοῦ δραχμαὶ ·□ΗΗΗΔΔΙΙ· τοῦτο οὐκ ἐστάθη· ἄλλο θυμιατή- ριον ἑλάττον φιαλωτὸν ἐπίχρυσον ἀνεπίγραφον· τοῦτο οὐκ ἐστάθη· κανοῦν ὀρθηλὸν ἐπίχρυσον, ἐπιγραφεῖν ἔχον σταθμὸν δραχμὰς
 2130 ΧΗΗΔΔΔ□□ΙΙ□· χρυσόν, [λ]ευκόν, καὶ ἐν τούτῳ στατήρες κυζικηνοὶ δύο καὶ φωκαῖς, ὀλκή τούτων πάντων δραχμαὶ ·ΗΗΗΔΔ□□□· ὁρμος ἀμφορέ-
 2135 ων, ὀλκήν σὺν [τ]οῖς λίνοις δραχμαὶ ·Δ□□□· ἀριθμὸς ἀμφορέων ·□□ΙΙΙ· σιλεγγίς καὶ στεφάνωγ κλάσματα χρυσᾷ, ὀλκήν ·ΔΔ□□□ΙΙΙ· πεντόροβο[ς]
 (30) knobbed phialai, the first weight drachmas 202; the second weight 204; the third weight 195; the fourth weight 193; the fifth weight 201; the sixth weight 196; knobbed gold phiale, dedication of the Naxians, weight 201; smooth gold phialion pierced weight 28, uninscribed; rayed gold phialion pierced weight 65; rayed phialion of white gold, weight drachmas 50; two gold oinochoai, weight of the first drachmas 697.2; weight of the second drachmas 685; fifty eight gold leaves and part of a disk and a ribbon, total weight drachmas 319; smooth gold basket with silver handles and
 2140 base, the (35) weight of the gold is inscribed drachmas 1193, weight of the silver 836; gilded wooden ladder girt with silver snakes, unweighed; large gilded censer with phiale, on which the weight of the gold is inscribed 820 dr 2 ob, this was not weighed; another smaller gilded censer with phiale, uninscribed, this was not
 2145 weighed; gilded straight-sided basket with inscription weight drachmas 1232 dr 2 1/2 ob; white gold including two Kyzikene and Phocian stater, total weight drachmas 328; necklace of amphoras, weight with the strings drachmas 18, number of amphoras 58; ribbon and pieces of gold crowns, weight 24 dr 3 ob; gold peony, 40 χρυσοῦς, ὀλκήν ·□· στεφάνωγ κλάσματα χρυσᾷ καὶ ἀσπιδίσκαι καὶ σιλεγγίδωγ κλάσματα καὶ ἄλλα
 2150 παντοδαπὰ χρυσία, ὀλκή πάντων δρα- χμαὶ ·ΗΗΗΔΔΔΔ□□□· μῆλα χρυσᾷ, ἐνια πλήρη γῆς, ἀριθμὸν ·ΔΔΔΙΙΙΙ· καὶ ἀνθεμίου ὑπαργύρου κλάσμα, ὀλκή τούτων ·ΔΔΔΔΙΙΙ· περόναι χρυσαὶ καὶ τούτωγ κλάσματα, ἀριθμὸν ·ΔΔΙΙΙ· ἄστατοι· ὁρμος ὁ Ἐριφύλης χρυσοῦς, ὀλκήν δραχμαὶ ·Η□□□· ἀσπιδίσκη καὶ φυκία δύο καὶ περιδεϊρίδια χρυσᾷ, ὀλκήν

- 2155 πάντων σὺν τοῖς λίνοις δραχμαὶ ·Δ□□□III· δακτύλιοι χρυσοῖ ἕξ, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□· σφραγίδια διαλί-
 δύο ἄστατα· δαρεικοὶ χρυσοῖ ὀκτώ· χρυσζίου> [redacted]
 ὀλκὴ ·□III· ῥοαὶ χρυσαὶ πέντε ἄστατοι καὶ μῆλον καὶ πέταλα χρυσαῖ ἄστατα· ἄμπελος χρυσῇ
 ἄστατος· σφραγὶς μαράγδου δεδεμένη σειρᾷ χρυ- [redacted]
 45 σῇ, Απολλοδώρου ἀνάθημα, ἄστατος· ὄρμος ἀμφορέων ἐφ' οὗ ὁ Τριπτόλεμος καὶ ἀνθεμα καὶ
 2160 ἄσπιδίσκη καὶ ἐνώτια καὶ σιλεγγίς χρυσαῖ, ὀλκὴ [redacted]
 δραχμαὶ ·ΔΔΔΔ□□· στέφανος χρυσοῦς δάφνης ὁ παρ' Ἀμεινώνδα ἀπελθών, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□ΔΔ·
 δακτύλιος χρυσοῦ[ς] Ἀρτεμίσιον ἔχων [redacted]
 ἐπίσημον, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□III· δακτύλιος χρυσοῦς λεῖτος, ὀλκὴν ·□□□III· δακτύλιος χρυσοῦς,
 ὀλκὴν ·□□· ἐπίσημον ἔχων Ἑρωτα· δακτύλιος σιδη- [redacted]
 2165 ροῦς χρυσίῳ ἐνδεδεμένους ἄστατος· σφραγὶς χρυσίῳ [ἐνδ]εδεμένη ἄστατος σημεῖον ἔχουσα
 τραγέλαφον· κυλινδρίσκος χρυσένδετος ἄστα-
 τος· σφραγὶς χρυσένδετος ἄστατος>· λυγγούριον κίρκον ἔχο[ν χ]ρυσοῦν ἄστατον· σφραγίδιον
 χρυσένδετον ἄστατον· σφραγίδιον κίρκον ἔχον χρυσοῦν [redacted]
 (40) weight 1; pieces of gold crowns and disks and pieces of ribbons and various
 2170 other gold objects, total weight drachmas 344; gold apples, some filled with [redacted]
 ointment, number 34, and piece of a gilded silver flower, weight of these 40 dr 3 ob;
 gold pins and pieces of these, number 23, unweighed; the gold necklace of Eriphyle,
 weight drachmas 156; gold disk and two rouge jars and necklaces, total weight with
 their strings drachmas 14 dr 3 ob; six gold rings, weight drachmas 8; two stone
 2175 sealrings, unweighed; eight gold darics, weight of go(ld) 5 dr 3 ob; five gold
 pomegranates unweighed and an apple and gold leaves unweighed; gold grapevine
 unweighed; emerald seal bound with gold cord, (45) dedication of Apollodoros,
 unweighed; necklace of amphoras with Triptolemos on it and flowers and disk and
 earrings and gold ribbon, weight drachmas 43; gold laurel crown coming from [redacted]
 2180 Ameinondas, weight drachmas 70; gold ring with image of Artemis, weight drachmas 5 dr
 3 ob; smooth gold ring, weight 4 dr 3 ob; gold ring, weight 2, with image of Eros;
 iron ring bound in gold, unweighed; seal bound in gold unweighed with image of goat-
 stag; small cylinder bound in gold, unweighed; seal bound in gold unweigh(ed); amber
 with gold circle unweighed; small seal bound in gold unweighed; small seal with gold
 2185 circle [redacted]
 50 ἄστατον· σφραγίδιον ἀργυρίῳ ἐνδεδεμένον· σφραγίδιον ὑάλινον χρυσένδετον· ἀνθέμια καὶ
 ὀφίδιον καὶ κίρκος καὶ ἄλλα παντοδαπά, ὀλκὴν ·ΔΙ· [redacted]
 δακτύλιος χρυ<σ>οῦς ἐν ταινιδίῳ ἐνδεδεμένος ξυλίνῳ, Καλλικρίτης ἀνάθημα· στεφανίσκοι χρυσοῖ
 δύο, ὀλκὴ δραχμαὶ ·□□□□· στέφανος [redacted]
 2190 χρυσοῦς μυρρίνης, ἀνάθημα βασιλέως Πτολεμαίου, ὀλκὴν δραχμαὶ ·Η□ΔΔΔΔ□□· στέφανος
 μυρρίνης, Βερενίκης ὑπὲρ Πτολεμαίου [redacted]
 ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□ΔΔ□· στέφανος δάφνης χρυσοῦς, ὃν ἀνέθηκε Πευκέστης, ὀλκὴν δραχμαὶ
 ·□Δ□· στέφανος μυρρίνης χρυσοῦς, [redacted]
 2195 Δηλιάδων ἀνάθημα, χορεῖα Νικοκρέοντος ἐπιδόντος, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔΔΔ□□□□· στέφανος δάφνης
 χρυσοῦς, Καλλικράτους ἀνάθημα[α], [redacted]
 55 ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔ· στέφανος δάφνης χρυσοῦς, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔ□□· Ἰωμίλκου ἀνάθημα· στέφανος
 δάφνης χρυσοῦς, ἀνάθημα Δηλιάδων, χο- [redacted]
 ρεῖα Φιλοκλέους ἐπιδόντος, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔΔΔ□· στέφανος κιττοῦ χρυσοῦς, ἀνάθημα βασιλέως
 Πτολεμαίου, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΗΔΔΔΔ· στέ- [redacted]
 2200 φανος χρυσοῦς δάφνης, Δημητρίου βασιλέως [— —] ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□Δ□□· στέφανος χρυσοῦς,
 Δηλιάδων ἀνάθημα, χορεῖα [redacted]
 Μῆτρωνος ἐπιδόντος, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□ΔΔ□□· στέφανος χρυσοῦς δάφνης, Δηλιάδων ἀνάθημα, χορεῖα
 Κλείτου ἐπιδόντος, ὀλκὴν δραχμαὶ [redacted]
 2205 □ΔΔΔΔ· στέφανος μυρρίνης χρυσοῦς, Λυσάνδρου Λακεδαιμονίου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□□· σὺν
 τῷ ῥόδῳ· στέφανος χρυσοῦς δάφνης {π}, [redacted]
 (50) unweighed; small seal bound in silver; small glass seal bound in gold; flowers
 and small snake and hawk and various other objects, weight 10 dr 1 ob; gold ring
 bound in wood on string, dedication of Kallikrite; two small gold crowns, weight
 drachmas 8; gold myrtle crown, dedication of king Ptolemy, weight drachmas 193; gold
 2210 myrtle crown, dedication of Berenike on behalf of Ptolemy, weight drachmas 71; gold
 laurel crown which Peukestes dedicated, weight drachmas 65; gold myrtle crown,
 dedication of the Deliades, with Nikokreon giving the choreia, weight drachmas 44;
 gold laurel crown dedication of Kallikrates, (55) weight drachmas 20; gold laurel
 crown, weight drachmas 22, dedication of Iomilkos; gold laurel crown, dedication of
 2215 the Deliades, with Philokles giving the choreia, weight drachmas 41; gold ivy crown,
 dedication of king Ptolemy, weight drachmas 140; gold laurel crown, dedication of
 king Demetrios, weight drachmas 67; gold crown, dedication of the Deliades, with
 Metron giving the choreia, weight drachmas 72; gold laurel crown, dedication of the
 Deliades, with Kleitos giving the choreia, weight drachmas 90; gold myrtle crown,
 2220 dedication of Lysander of Sparta, weight drachmas 58, with the rose; gold laurel
 crown, [redacted]
 60 Κρατεροῦ ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□□· στέφανος χρυσοῦς, Φιλοκλέους ἀνάθημα, ὀλκὴ δραχμαὶ
 ·□ΔΔΔΔ· ἀνδριαντίσκος χρυσοῦς [redacted]
 2225 σχέλος οὐδὲ χεῖρα ἔχων, ὀλκὴ δραχμαὶ ·□□III· χρυσίου ἀσήμου ὀλκὴν ·□□□· δακτύλιοι καὶ ἐνώτια
 ἀργυρᾷ ἀνειρμένα· ἡ καλουμένη γέρανος καὶ ὁ ὄρ- [redacted]
 μος ὁ ὑποτείνων ὑπὸ τῇ γέρανον, ἄστατα· ὁ κόσμος ὁ τοῦ ἀγάλματος τοῦ τὴν ἐρεῖδαν ἐσθῆτα

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

- ἔχοντος, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□ΔΔΔ□□□· περόνη ἀργυρᾶ ἐπί-
 χρυσος, ὀλκὴν δραχμαὶ ·Δ□· δακτύλιος χρυσοῦς, Πολυαράτου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□· φιάλη
 2230 ἀργυρᾶ ἐμ πλινθείῳι, Χοροϊθίδος ἀνάθημα, ἀστατον·
 φιάλη, Θυεσταδῶν καὶ Ξκυνειδῶν ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·Η· ἀντὶ τῆς θηρικλείου τῆς ἀποβληθείσης
 ἥς ἀνέθηκε Πύθειος, φιάλη ὀλκὴν
 65 δραχμαὶ ·□ΔΔΔΔ□□· {²vac.}²
 ἐν τῷ προδόμῳ τοῦ νεῶ τοῦ Ἀπόλλωνος· ἀστατα· φιάλη ἀργυρᾶ ἐμ πλινθείῳι. τῆς πόλεως τῆς Κώων
 ἀνάθημα ἐπὶ ἀρχεθεώρου Ἀρά-
 2235 του· φιάλη ἔκτυπον ἔχουσα ἄρμα καὶ Νίκην καὶ ζώδια δύο, Ἡρακλείδου ἀνάθημα· φιάλη λεία
 ὀμφαλὸν ἐπίχρυσον ἔχουσα, Ῥοδίων ἀνάθημα
 ἐπὶ ἀρχεθεώρου Πολυαράτου· φιάλη ἐπίχρυσος ῥαβδωτὴ, Τιμάνθους Ῥοδίου ἀνάθημα· φιάλη λεία
 ὀμφαλὸν ἐπίχρυσον ἔχουσα, Ῥοδίων
 2240 [ἀν]άθημα ἐπὶ ἀρχεθεώρου Φρασίλα· φιάλη ἔκτυπος διάχρυσος, Διοκλέους Κώιου ἀνάθημα· φιάλιον
 Πυρρίου ἀνάθημα· φιάλη λεία ὀμφαλῶ[ν]
 (60) dedication of Krateros, weight drachmas 58; gold crown, dedication of Philokles,
 weight drachmas 90; gold statuette with neither leg nor hand, weight drachmas 6 dr 3
 ob; unstamped gold weight 3; rings and linked silver earrings; the so-called Crane
 and the necklace stretched under the Crane, unweighed; the ornament of the statue
 2245 with the wool cloths, weight drachmas 87; gilded silver pin, weight drachmas 15; gold
 ring, dedication of Polyaratos, weight drachmas 3; silver phiale in plinth,
 dedication of Choroithis, unweighed; phiale dedication of the Thyestadaï and
 Okyneidai, weight drachmas 100; the phiale replacing the discarded Therikleian which
 Pytheios dedicated, weight (65) drachmas 96. [space]
 2250 **In the prodomos of the Temple of Apollo**, unweighed: silver phiale in plinth,
 dedication of the city of the Koans with Aratos chief theoros; phiale with image of
 chariot, Nike and two figures, dedication of Herakleides; smooth phiale with gilded
 boss, dedication of the Rhodians with Polyaratos chief theoros; gilded rayed phiale,
 dedication of Timanthes of Rhodes; smooth phiale with gilded boss, dedication of the
 2255 Rhodians with Phrasilas chief theoros; gilded figured phiale, dedication of Diokles
 of Cos; phialion dedication of Pyrrias; smooth phiale with
 70 [ἐπίχ]ρυσον ἔχουσα, ἀρχεθεώρου Τηπαγόρα καὶ Θεωρῶν ἀνάθημα· φιάλη, Ῥοδίων Θεωρῶν ἀνάθημα
 ἐπὶ ἀρχεθεώρου Ἀκεστία· φιάλη λογχωτὴ
 [τῆς Κα]λυμνίων πόλεως ἀνάθημα ἐπὶ Πολυμήδους ἀρχοντος· φιάλη ἐμ πλινθείῳι, Ἀρχία Καλυμνίου
 2260 ἀνάθημα· φιάλαι τρεῖς, Σιτησίλεω ἀνάθημα·
 [φιάλη] λεία, Νικίππου ἀνάθημα· φιάλη καρυωτὴ ἔκτυπος, Ἀρταπάτου ἀνάθημα· φιάλη λεία, Δηλιάδων
 ἀνάθημα, χορεῖα Ῥοδίων Θεωρῶν ἐπιδόντων
 [ἐπὶ ἀρχ]εθεώρου Ἀγησιδάμου· φιάλαι καρυωταὶ δύο ἔκτυπα ζῶια ἔχουσαι, τῶν Χαρμίδου θυγατέρων
 ἀνάθημα· φιάλη λεία ὀμφαλὸν ἐπίχρυσον ἔχουσα,
 2265 [Ῥοδίω]ν Θεωρῶν ἀνάθημα ἐπὶ ἀρχεθεώρου Φίλωνος· φιάλη καρυωτὴ ἔκτυπον ἔχουσα ζώδιον, τῆς
 πόλεως τῆς Κώων ἀνάθημα, τῷ Ἀπόλλωνι ἀ-
 75 [παρ]χ]ήν· φιάλη λεία, Ἀμμωνίου ἀνάθημα· φιάλη λογχωτὴ κεχρυσωμένη, Ἀριστοφίλου Ῥοδίου
 ἀνάθημα· φιάλη ἐν ἐλάφου προτομῇι, Ἐτεάρχου ἀνάθημα[α]·
 [φιάλη] ἐπάργυρος ἔκτυπα ζῶια ἔχουσα προσηλωμένα, Ἀρχεστράτου ἀνάθημα· κύρβη ἀργυρᾶ ἐν
 2270 σανιδίῳι προσηλωμένη, Κοσκάλου ἀνάθημα· ῥόδο[ν]
 [ἀργυ]ροῦν, Δεξικράτους ἀνάθημα· τύπος ἀργυροῦς, Ὀνητορίδου ἀνάθημα· περικεφαλαία σιδηρᾶ
 περιηργυρωμένη, Λεωνίδου ἀνάθημα· κρατῆρες[ς]
 [ἀργ]υροὶ μεγάλοι δύο ῥαβδωτοί, βασιλίσσης Στρατονίκης ἀνάθημα, ἀστατοι· τριήρης ἀργυρᾶ,
 βασιλέως Σελεύκου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·Χ□ΔΔ
 2275 [Δ]Δ{Δ}□□□□· θυμιατήριον ἐν [ναί]σκῳι ἀργυροῦν, Στιλπύριος ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□□·
 κύλικες τηιουργεῖς ἀργυρένδετοι δύο, Κτήσωνος ἀνά-
 (70) gilded boss, dedication of Hippagoras chief theoros and the theoroî; phiale
 dedication of the Rhodian theoroî with Akestias chief theoros; lanceolate phiale,
 dedication of the city of the Kalymnians with Polymedes archon; phiale in plinth
 2280 dedication of Archias of Kalymnos; three phialai, dedication of Stesileos; smooth
 [phiale] dedication of Nikippos; knobbed figured phiale, dedication of Artapatos;
 smooth phiale dedication of the Deliades, with the Rhodian theoroî giving the choreia
 with Agesidamos chief theoros; two knobbed phialai with relief figures, dedication of
 the daughters of Charmides; smooth phiale with gilded boss, dedication of the
 2285 [Rhodia]n theoroî with Philon chief theoros; knobbed phiale with relief figure,
 dedication of the city of the Koans, aparche to Apollo; (75) smooth phiale,
 dedication of Ammonios; gilded lanceolate phiale, dedication of Aristophilos of
 Rhodes; phiale with deer head, dedication of Etearchos; silvered [phiale] with relief
 figures riveted on, dedication of Arcestratos; silver kyrbe riveted to board,
 2290 dedication of Koskalos; silver rose, dedication of Dexikrates; silver image,
 dedication of Onetorides; silvered iron helmet, dedication of Leonidas; two large
 rayed silver kraters, dedication of queen Stratonike, unweighed; silver trireme,
 dedication of king Seleukos, weight drachmas 1534+; silver censer in little shrine,
 dedication of Stilpurios, weight drachmas 8; two silvered Tean kylixes, dedication of
 2295 Kteson,
 80 [θ]ῆμα, ἀστατοι· πολεμαϊκὰ τετράδραχμα δύο καὶ ἀρβυλικούς ὀβολοὺς δύο· ἀργυρίου παντοδαποῦ
 ἐπισήμου, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□· δακτύλιοι σιδηρ[οῖ]

- [ύ]πάργυροι ·ΗΗ□□· δακτύλιοι ὑπόχρυσοι σιδηροῖ ·□□□□· δακτύλιος χρυσοῦς ἀπείρων ὄνασικράτους ἀνάθημα, ὀλκὴν ·□□□· δακτύλιος χρυσοῦς
 2300 [σ]υντεθλασμένος, ὀλκὴν ·□□□□□□· δακτύλιος χρυσοῦς ἀνθράκιον ἔχων, Σαπφοῦς ἀνάθημα, ὀλκὴν ·□□□· χρυσίου ἀσήμεον παντοδαποῦ ὀλκὴν δραχμαὶ ·Η□· σὺν τῷ κλάσματι τῷ τοῦ θυμιατηρίου· χρυσοῦς, Νικολάου ἀνάθημα· στέφανος χρυσοῦς, ὃν ἀνέθηκε Πευκέστης, ὀλκὴν σὺν τῷ[ι] λίνωι δραχμαὶ ·□□□□□□· στέφανος χρυσοῦς κιττοῦ, βασιλέως Πτολεμαίου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ
 2305 ·ΗΔΔΔΔ□□□· σὺν τῷ λίνωι· στέφαν[ος]
 85 {στέφανος} δάφνης χρυσοῦς, βασιλέως Δημητρίου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□□□□· στέφανος δάφνης χρυσοῦς, Ἀντιπάτρου ἀνάθημα. ὀλ[κὴν] [δρ]αχμαὶ ·ΔΔΔΔ□□□· στέφανος χρυσοῦς, βασιλέως Σιδωνίων Φιλοκλέους ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□□□□· στέφανος δάφνης χρυσοῦς, Πολυκλείτου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□□□□· στέφανος χρυσοῦς, Φάρακος Λακεδαιμονίου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□· σὺν τῷ ξύλῳ [καὶ] τῷ λίνωι· στέφανος χρυσοῦς κιττοῦ, τοῦ δήμου τοῦ Δηλίων ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□□□□· στέφανος μυρρίνης χρυσοῦς, Πνυταγόρου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔΔ□□· στέφανος δάφνης χρυσοῦς, Ξενοφάντου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ
 2315 ·□□□□□□· στέφανος δάφνης χρυσοῦς, Καλλικρά[α]-
 (80) unweighed; two Ptolemaic tetradrachms and two arbylic obols; various stamped silver, weight drachmas 50; silvered iron rings 207; gilded iron rings 9; gold apeiron ring, dedication of Onasikrates, weight 1 dr 3 ob; crushed gold ring, weight 3 dr 5 ob; gold ring with garnet, dedication of Sappho, weight 3; various unstamped gold, weight drachmas 105; gold (coin) with the piece of the censer, dedication of Nikolaos; gold crown which Peukestes dedicated, weight with the string drachmas 69; gold ivy crown, dedication of king Ptolemy, weight drachmas 140 3 ob with the string; gold laurel crown (85) {crown}, dedication of king Demetrios, weight drachmas 88; gold laurel crown, dedication of Antipater, weight drachmas 47; gold crown, dedication of Philokles king of the Sidonians, weight drachmas 97; gold laurel crown, dedication of Polykleitos, weight drachmas 90 3 ob; gold crown dedication of Pharax of Sparta, weight drachmas 50 with the wood and string; gold ivy crown, dedication of the Delian demos, weight drachmas 98; gold myrtle crown dedication of Pnytagoras, weight drachmas 32; gold laurel crown, dedication of Xenophantos, weight drachmas 64; gold laurel crown, dedication of Kallikrates,
 2320 90 [τ]ους ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔΔΔ□□□□· στέφανος χρυσοῦς μυρρίνης, Νικοκρέοντος ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□□· στέφανοι χρυσοῖ δύο ἐπὶ <τοῦ> αὐτοῦ ξύλου ἀνεπίγραφοι, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔΔΔ□□□□· στέφανος χρυσοῦς, Τιμῖλκου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔ□□□□· στέφανος ἀμπέλου χρυσοῦς, Λυσάνδρου Λακεδαιμονίου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□□□□· στέφανος δάφνης χρυσοῦς, Λυσάνδρου ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔ□□□□· στέφανος χρυσοῦς, [Κ]άρπου καὶ Ἀδράστου ἀνάθημα, ὀλ[κ]ὴν δραχμαὶ ·ΔΔΔ□□□· στέφανος χρυσοῦς μυρρίνης, Ἀνδροκλέους ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔΔ□· σὺν τῷ λίνωι· στέφανος μυρρίνης, Τιμασιπόλιος ἀνάθημα, ὀλκὴν δραχμαὶ ·Δ□□□□· στέφανος χρυσοῦς ἐπὶ τοῦ ὑπερθύρου
 2340 95 προσηλωμένος, ἄστατος, Τιμοκράτους ἀνάθημα· στέφανος χρυσοῦς δάφνης, ὧι τὸ ἄγαλμα ἐστεφάνωνται, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΗΔΔΔΔ□□· στρεπτόν χρυσοῦν vac. πρὸς τῷ τοίχῳ, Δάτιδος ἀνάθημα, ὀλκὴ δραχμαὶ ·ΔΔΔ□□· στέφανοι δάφνης χρυσοῖ δύο πρὸς τῷ τοίχῳ, ὀλκὴν τοῦ πρώτου δραχμαὶ ·□□□□□□· τοῦ ἑτέρου στεφάνου ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔΔΔ□□□□· χρυσίου παντοδαποῦ ὀλκὴν δραχμαὶ ·□□□· [σ]ὺν τῇ σφραγίδι τῇ ἀργυρᾷ· [— —] κηρύκειον ἀργυροῦν, ὀλκὴν δραχμαὶ [— —]· κηρύκειον ἀργυροῦν· φοίνικα, ὀλκὴν δραχμαὶ· vac. στλεγγίς χρυσῇ, Γλαύκου ἀνάθημα, ἄστατος· μάχαιρα ἵππικῇ, Θυμῶιδος ἀνάθημα· κολεῶν μαχαίρας ἵππικῆς, Τιμέου ἀνάθημα· θυμιατήριον
 2350 χαλκοῦν· κανοῦμ μέγα χαλκοῦν·
 (90) weight drachmas 49; gold myrtle crown, dedication of Nikokreon, weight drachmas 67; two gold crowns on the same wood, uninscribed, weight drachmas 48; gold crown, dedication of Iomilkos, weight drachmas 24; gold grapevine crown, dedication of Lysander of Sparta, weight drachmas 69; gold laurel crown, dedication of Lysander, weight drachmas 26+; gold crown, dedication of Karpos and Adrastos, weight drachmas 33; gold myrtle crown, dedication of Androkles, weight drachmas 21+ with the string; myrtle crown, dedication of Timasipolis, weight drachmas 18; gold crown nailed to the lintel, (95) unweighed, dedication of Timokrates; gold laurel crown with which the statue is crowned, weight drachmas 146; gold collar [space] on the wall, dedication of Datis, weight drachmas 36; two gold laurel crowns on the wall, weight of the first drachmas 63 3 ob, weight of the second crown drachmas 48; various gold weight drachmas 7 with the silver seal; silver staff, weight drachmas [erased]; silver staff; palm, weight drachmas [space]; gold ribbon, dedication of Glaukos, unweighed; equestrian sword, dedication of Thymoides; scabbard for the equestrian sword, dedication of Timeos; bronze censer; large bronze basket;
 2365 100 τόξα κρητικὰ δύο καὶ φαρέτραι ζωιωταί· ὀβελίσκους ·□□□· χαλκοῦ ἐπισήμου παντοδαποῦ ἐν ὕδρῳ καὶ στάμνῳ χαλκ[οῖ]ς, ὀλκὴν σὺν τοῖς ἀγγείοις μναῖ ·□□· φυκίων χρυσοῦν πρὸς τῷ στυλίσ[σ]κῳ, ὀλκὴ σὺν τῷ ἱμάντι ·□· δακτύλιος Φωκαΐδος λόγχην ἔχων σημεῖον· σφραγίδα ἐπίχρυσον·

- 2370 [κ]υλίκιον ἀργυροῦν, ὀλκὴν ·III· ἑσχαρὶς ἀργυρᾶ, Βουλομάγας ἀνάθημα, ὀλκὴν σὺν τῷ ἐμπύρῳ δραχμαὶ ·H. vac. [έν] τῷ νεῷ οὗ τὰ ἐπτά· ἐν τῷ προδόμῳ· φιάλη λεῖα ἐμ πλινθείῳ, Καλλικλέους ἀνάθημα· φιάλαι τρεῖς ἐμ πλινθείῳ ἐκτυποί, Ταυρομενι- [τῶν ἀν]άθημα· φιάλη λεῖα ἐμ πλινθείῳ, Εὐθυδικου ἀνάθημα· στέφανος χρυσοῦς προσηλωμένος, 2375 Αὐτοκλέους ἀνάθημα, ἔχων φύλλα ·ΔΔII, 105 [κόκκου]ς ·III· στέφανος δάφνης χρυσοῦς, Νικίου ἀνάθημα, ἀριθμὸς φύλλων ·ΔΔΔII· κόκκοι ·ΔIIII. ἐν τῷ νεῷ· στέφανος χρυσοῦς συντεθλα- [σμένος] ἐγ κιβωτίῳ, ὀλκὴν ·ΔΔΔΔ· ἄλλος στέφανος χρυσοῦς συντεθλασμένος ἐν τῷ αὐτῷ κιβωτίῳ, ὀλκὴν δραχμαὶ ·ΔΔ· φιάλ[αι] [ΔΔ, ὀ]λκὴν πᾶσαι ·XX· κυμβία τέτταρα, ὀλκὴν ·H· τῶν κρεμαμένων στεφάνω[ν] ὁ 2380 πρῶτος, ὀλκὴν δραχμὰς ·H· ὁ δεῦτερος, ὀλ- [κὴν] ·ΔΔΔIII· ὁ τρίτος, ὀλκὴν ·ΔIIII· ὁ τέταρτος, ὀλκὴν ·ΔIIII· ὁ πέμπτος ἐπιγραφὴν εἶχεν ·HΔ· σταθεῖς δὲ εἰλκυσεν [H]ΔΔ· ὁ ἕκτος ἐπιγραφὴν μὲν εἶχεν ·ΔΔ· σταθεῖς δ' εἰλκυσεν ·Δ· ὁ ἑβδομος, ὀλκὴν 2385 ·ΔΔΔΔIII· ὁ ὄγδοος, ὀλκὴν ·ΔΔΔ· ὁ ἑνατος, ὀλκὴν (100) two Cretan bows and figured quivers; 8 skewers; various stamped bronze in bronze hydria and stamnos, weight with the containers 2 mnai; gold rouge jar on the peg weight with the cord 1; ring with Phocian spearhead as stamp; gilded seal; small silver kylix, weight 3 ob; silver brazier, dedication of Boulomagas, weight with the 2390 rack 600 [space] **In the Temple of the Seven. In the prodomos.** smooth phiale in plinth, dedication of Kallikles; three figured phialai in plinth, dedication of the Tauromenitans; smooth phiale in plinth, dedication of Euthydikos; nailed gold crown, dedication of 2395 Autokles, with 22 leaves, 8 (105) [berr]ies; gold laurel crown, dedication of Nikias, number of leaves 42, berries 14. **In the temple.** crushed gold crown in chest, weight 97; another crushed gold crown in the same chest, weight drachmas 71; [...] phialai, total weight 2519; four kymbia, weight 158; of the hanging crowns the first, weight drachmas 100 3/4 ob; the second, weight 83 dr 3 ob; the third, weight 68 dr 5 ob; the 2400 fourth, weight 67 dr 4 ob; the fifth had the inscription 113 dr 3 ob but when weighed it displaced 22+; the sixth had the inscription 63, but when weighed it displaced 65; the seventh, weight 69 dr 3 ob; the eighth, weight 72; the ninth, weight 110 [Δ]ΔΔΔ· ὁ δέκατος ἐπιγραφὴν μὲν εἶχεν ·ΔΔΔΔΔIII· σταθεῖς δ' εἰ<λ>κυσεν δραχμὰς 2405 ·ΔΔΔΔΔ· ὁ ἐνδέκατος ἐπιγραφὴν μὲν εἶχεν ·ΔΔΔΔIII· σταθε<ις> δ' εἰλκυσεν ·ΔΔΔΔΔ· ὁ δωδέκατος, ὀλκὴν ·ΔΔΔΔII· ὁ τρίτος καὶ δέκατος εἶχε μὲν ἐπιγραφὴν ·ΔΔΔΔΔIIII· σταθεῖς δ' εἰλκυσεν ·ΔΔΔΔΔIII· ὁ τέταρτος {τος} καὶ δέκατος, ὀλκὴν ·HΔΔΔΔΔIIII· ὁ πέμπτος καὶ δέκατος εἶχε μὲν ἐπιγραφὴν ·ΔΔΔΔΔIII· εἰλκυσεν δὲ σταθεῖς ·ΔΔΔΔΔΔΔIII· ὁ ἑκκαίδεκατος, ὀλ- [κ]ὴν ·HΔΔΔΔΔ· ὁ ἐπτακαίδεκατος, ὀλκὴν ·H· ὁ ὀκτωκαίδεκατος, ὀλκὴν ·ΔΔΔΔΔΔΔ· ὁ ἑνατος 2410 καὶ δέκατος εἶχε μὲν ἐπιγραφὴν ·ΔΔΔΔΔΔII· σταθεῖς [δ'] εἶλκεν ·ΔΔΔΔΔΔIII· ὁ εἰκοστὸς ἐπεγέγραπτο μὲν ὀλκὴν ·H· σταθεῖς δ' εἰλκυσεν ·H· ὁ εἶς καὶ εἰκοστός, ὀλκὴν ·H· III. [—] ἐν τῷ Εἰλειθυιαίῳ· βατιά- 115 κη ἐμ πλινθείῳ, ἣν ἀνέθηκε Κλεαρχίς· φιάλη ἐκτυπα ἔχουσα Περσῶν πρόσωπα, Κτησυλίου ἀνάθημα, ὀλκὴν ·ΔΔΔΔ· ἀμφιδαῖ καὶ τύποι καὶ [ὀ]φεις καὶ δακτύλιοι καὶ κριθαὶ ἀργυρᾶ, ὀλκὴν ·ΔΔΔΔΔ· πυρήνια χρυσᾶ καὶ ἐνδεσμίδες καὶ τύποι 2415 καὶ κάρδια καὶ ἄλλα χρυσία, ὀλκὴν πάντων ·ΔΔII· ἄλλα ζωιδάρια τέτταρα, ἐν αὐτῶν ξύλινον ἐπίχρουν, καὶ δακτύλιοι δύο, ὁ εἶς λιθάριον ἔχων, καὶ ἐνώτι<α>, ὀλκὴν ·ΔΔΔΔ· μῆλα ἐννέα ἐπάργυρα ἐπί<χρυ>- σα, ὀλκὴν ·ΔΔΔΔ· ἐρωτίων καὶ βουβαλίων ζεύγος πρὸς ξύλῳ, Θεσσαλίας ἀνάθημα. καὶ τάδε ἀνιετέθη 2420 ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς τὸ Εἰλειθυιαῖον· δακτυλίδιον χρυσοῦν, ἀνδριάντιον, τύπιον χρυσᾶ, ὀλκὴ πάντων ·ΔΔ· τύπιον ἀργυροῦν, ὀλκὴν ·ΔΔ· δακτυλίδιον διάλιθον ἐν ταινιδίῳ, Κερκίδος ἀ- (110) 18+; the tenth had the inscription 92 dr 3 ob but when weighed it displaced drachmas 96; the eleventh had the inscription 66.4 but when weighed it displaced 68; the twelfth, weight 80 dr 2 1/2 ob; the thirteenth had the inscription 82 dr 5 ob but 2425 when weighed it displaced 83 dr 3 ob; the fourteenth, weight 128 dr 5 ob; the fifteenth had the inscription 82 dr 3 ob but when weighed it displaced 84 dr 3 ob; the sixteenth, weight 124; the seventeenth, weight 101 dr 2 ob; the eighteenth, weight 98; the nineteenth had the inscription 82 dr 2 ob but when weighed it displaced 82 dr 3 ob; the twentieth was inscribed weight 100 but when weighed it 2430 displaced 101 dr 3 ob; the twenty first, weight 101 dr 3 ob. **In the Eileithyiaion:** batiake (115) in plinth, which Klearchis dedicated; phiale with Persian faces in relief, dedication of Ktesylis, weight 72; silver bracelets and relief plaques and snakes and rings and barleycorns, weight 91; gold beads and endesmidēs and relief plaques and kardia and other gold objects, total weight 15 dr 2 2435 ob; four other statuettes, one of them gilded wood, and two rings, one with stone, and earrings, weight 8; nine (gil)ded silver apples, weight 7 dr 1 ob; pair of cupids and bracelets on wood, dedication of Thessalia. And the following were dedicated in our year of office **in the Eileithyiaion:** small gold ring, gold statuette, gold relief plaque, total weight 2; silver image, weight 2; small ring with stone on string, 2440 dedication of Kerkis.

- 120 νάθημα. [—] ἐν τῇ Χαλκοθήκῃ τὰδε χαλκᾶ· ὑδρίας ·Δ□· ἄλλη πυθμένα οὐκ ἔχουσα· ὑδρίαί
 δύο, ἑκατέρα ἐν οὔς ἔχουσα· ὑδρία ἐν οὔς ἔχου-
 σα· ὑδρία ἐν οὔς ἔχουσα, πυθμένα οὐκ ἔχουσα· ἄλλη πυθμένα οὐκ ἔχουσα, οὔς ἔχουσα ἐν· ὑδρία ὧτα
 οὐκ ἔχουσα δύο· στάμνος μέγας ἐν οὔ[ς]·
 2445 ἔχων· στάμνος βοιωτιακὸς ἐν οὔς ἔχων· στάμνος ἐλαιηρός· κρατῆρες τυρρηνικοὶ τρεῖς ὑπόστατα
 ἔχοντες· κρατήριον τυρρηνικὸν
 οὔς οὐκ ἔχον· κρατήριον λακωνικὸν τὸμ πυθμένα ἔχον ἀπο<πε>πτωκότα· κρατῆρες λακωνικοὶ τρεῖς·
 κανᾶ ὀρθηλὰ δύο· κανοῦμ μέγα πυθμέ-
 να οὐκ ἔχον· κανᾶ τρία· κάδοι λεῖοι δύο, ὁ εἷς πυθμένα οὐκ ἔχων· κάδοι στρεπτοὶ δύο· ἐσχάραι
 2450 πυρκαῖοι τρεῖς· λεβήτια ἐννέα ἀχρεῖα· χαλκία [με]-
 125 γάλα τρία ἀχρεῖα· χαλκία δύο μικρὰ ἀχρεῖα· χαλκία ἐπὶ μικρὰ ἀχρεῖα· κρατῆρ στρογγύλος
 ὑπόστατον ἔχων· ἐχίνη στρατιωτική· ἐξάλειπτο[ν]·
 κανᾶ μικρὰ πέντε· πινακίσκοι τέτταρες· περιρραντήριον ὑπόστατον ἔχογ καὶ ἐπιγραφὴν· χερνιβεῖα
 2455 δύο τετυπημένα, τὸ ἐν οὔς οὐκ ἔχο[ν]·
 χερνιβεῖα ὀκτὼ τετυπημένα· ποδανιπτήρες δύο οὐχ ὑγιεῖς, οὔς ἔχοντες ἐν ἑκάτερος· ψυκτῆρες
 τρεῖς ὧτα οὐκ ἔχοντες· λυχνεῖα
 σιδηρᾶ δύο ἐπὶ τοῖς μέσοις φιάλ[ας] οὐκ ἔχοντα· ὀβελίσκοι μικροὶ· ·ΔΔΔ□· κλάσματα δύο· ἐσχάρα
 σιδηρᾶ· γαστροπτίς διαπεπτωκυῖα· σκαφεῖω[ν]
 κλάσματα ·□· δίσκοι χαλκοῖ δύο· [ἐσχά]ρίου μικροῦ ἡμυσυ κατεαγὸς ὑπόστατον ἔχον· ψυκτῆριον ὧτα
 2460 καὶ πυθμένα οὐκ ἔχον· χεῖρ σιδηρᾶ· οἰνοχόη.
 (120) **In the Chalkotheke** the following bronze. 15 hydrias; another without base; two
 hydriai, each with one handle; hydria with one handle; hydria with one handle,
 without base; another without base, with one handle; hydria without two handles;
 large stamnos with one handle; Boeotian stamnos with one handle; olive oil stamnos;
 2465 three Etruscan kraters with stands; small Etruscan krater without handle; small
 Spartan krater with the base fallen off; three Spartan kraters; two straight-sided
 baskets; large basket without base; three baskets; two smooth jars, one without base;
 two twisted jars; three sacrificial braziers; nine useless lebetia; three (125)
 useless large bronze (lebetia); two small useless bronze (lebetia); seven useless
 2470 small bronze (lebetia); round krater with stand; military echine; unguent box; five
 small baskets; four small tablets; sprinkler with stand and inscription; two pierced
 hand basins, one without handle; eight pierced hand basins; two unsound foot basins,
 with one handle each; three coolers without handles; two iron lampstands without
 phialai in their centers; 35 small skewers; two pieces (of skewers?); iron brazier;
 2475 broken casserole; 5 pieces of dishes; two bronze disks; broken half of small brazier
 with stand; cooler without handle or base; iron hand; oinochoe.
- (side C)
 {²initio vss. 5 omnino oblitterati}²
 2480 6 καὶ τὰδε ἐν τῇ Χαλκοθήκῃ παρελάβομεν· οἰνοχό[ην] χαλκῇ[ν]
 10 οὔς οὐκ ἔχουσαν· οἰνοχό[ας] ·Δ□· πυθμ[έ]- νας οὐκ ἔχού[σας]· οἰνοχό[ας] δύο] οὔς [οὐκ
 ἔχού]σας]
 15 [ἀλλας] δύο [οὔτε οὔς] [οὔτ]ε πυθμένα [έ]- [χού]σας, σα[κ]νά[ς]· [ἀλλας] δ[ύο] σακνά[ς]
 [πυθμένας οὐκ ἔχού]-
 2485 20 [σας - - -]
 {²c. vss. 12 e quibus ne una quidem littera conspicua est}²
 32 [τ]ὸν [τράχην] ἀπο]- κεκλα[σμένην· ἄλ]- [λην σ]υντεθλα[σμέ]-
 35 [ν]ην πυθμένα οὐκ [ἔχουσαν· ἄλλας] [δύο] τοὺς πυθμέ- νας ἐκκεκομμέ- [νας]· ἄλλας ὀκτὼ
 40 ὧτα οὐκ ἔχούσας οὐδὲ πυθμένας ἔχούσας· δύο [ο]ὔ[τ]ε [π]όδας [οὔτε] πυθμένας οὐκ ἐ-
 2490 45 χούσας[ς], σακνάς· [χόας ἐλαιη]- ροὺς [τ]ρεῖ[ς]· τοῦ- των εἷς οὔς οὐκ ἐχ[ε]ι· σπονδο]χό[ι
 ·II].
 50 προχρ[ῖ]δι·.IIII· ἐν τούτων [- - -] τὸν πυθμένα οὐ[κ] ἔχον·
 53a ἄλλας·οἰνοχόας·δύο σακνά[ς]·
 54 οἰνοχόης τράχη-
 2495 55 λον· προχρ[ῖ]διον λε- οντόπου· κύαθοι μεγάλοι ·IIII· μικρ[οῖ] δύο διαπεπτωκ- τες· ἄνθεμα
 {²vac. vss. 3}²
 {nihil unquam ibi exaratum fuisse videtur propter vitium lapidis}²
 60 [κ]οτταβείων δύο· θυμιατήριον πόδα οὐκ ἔχον· Νίκη ἐπὶ ἰκτίνου· ἄρυσ- τῆρας μεγάλου[ς]
 65 □II· μικροὺς ·ΔΔ□I· λυχνίαν χαλκῇν συντετριμμένην· στυλῖς μεγάλη λυ- χνίας χαλκῆς· ἐ-
 2500 70 ξαύς[τ]ριον· ξυσ[τῆ]- ρα σιδηροῦν· ἡμ[ὸν] ἀπὸ κρατῆρος [συν]- τετριμμένον· [ἄλ]- λον ἐγ
 ὑάλωι [έν]-
 75 δεδεμένον· [σας?]- νιοθῆκαι [σι]δ[ηραῖ] δύο· λυχνεῖου [κλᾶσ]- ματα δύο· λα[μπτῆ]- ρα ὧτα
 οὐκ ἔ[χοντα]·
 80 σκαφίδιον χαλκοῦ[ν] τετυπημένο[ν]· [φι]άλαι ·IIII· τούτω[ν] μία ἀπὸ λυχνεῖο[υ]
 2505 τετυ[πη]μένη·
 85 χέρνιβ[ον]· ψυκτῆ- ριον σακνὸν πυθ[μέ]- να οὐκ ἔχον· ποτ[η]- [ρ]ίδια δύο· λεβήτιον μικρόν·
 κάδων
 90 κλάσματα· χυτρί- διον καὶ ψυκτῆρι- ον μικρὰ [ὧτα] οὐκ [έ]χοντα· πυθμένας □II· ἐπιστάτου
 95 κλάσματα· ζ[ώι]- δια καὶ ὧτα καὶ πό- δες καὶ κλάσμα- [τ]α παντοδαπά· ἄ[ν]- θεμα λυχνεῖου
 2510 δ[ύο]·
 100 τριποδίσκος πό- δα οὐκ ἔχων· κε[ρα]- [μ]ύλλιον· ὀλκεῖον· [λ]επίδας χαλκᾶς [ἀπὸ τριπόδωγ
 καὶ
 105 {καὶ} ἀσπίδων λόγ- χας ·□III· ἀσπίδας ἐ- πιχάλκους ·ΔΔ□II[II]· πέλιτην ἐπίχαλ[κον].

[5 lines obliterated] (5) And the following we received **in the Chalkotheke**. bronze
 2515 oinochoe (10) without handle; [...] oinochoai without bases; [...] oinochoai
 [witho]ut handle; (15) two oth[ers...n]or base, broken; t[wo...12 lines obliterated]
 th[e...br]oken [off...] crushed, (35) base not [...] the bases knocked off; eight
 2520 others (40) without handles or bases; two with neither feet [...] bases, (45) broken;
 [...oliv]eoil three; one of these without handle [...chal]ice[...]; (50) 4 small
 pitchers, one of these [...] without the base; two other oinochoas, broken; neck of
 an oinochoe; (55) small lionfooted pitcher; 4 large kyathoi; two small (ones),
 broken; flowers [3 line space] (60) of two kottabos stands; censer without foot; Nike
 on bird (iktinos); 7 large ladles; (65) 26 small; crushed bronze lampstand; large
 2525 pole from bronze lampstand; (70) small meat hook; iron scraper; broken strainer from
 a krater; another bound in wood (75); two iron [...]niothekai; two pieces of
 lampstand; grate without handles; (80) small broken bronze dish; 4 phialai, one these
 from lampstand, broken; (85) hand basin; broken cooler without base; two small cups;
 small lebes; pieces of jars; (90) small pot and cooler without handles; 7 bases;
 pieces of stand; (95) figures and handles and feet and various pieces; two flowers of
 2530 lampstand; (100) small tripod without foot; small jar; basin; bronze pieces from
 tripods and (105) {and} 8 spearheads of shields; 27 bronzed shields; bronzed helmet.

τάδε τεμένη
 110 ἀνεμισθώσα- μεν· Πάνορμον, [καὶ] ἐμισθώσατο Σωτάδας Κρής· ἔγγυος Αντίγον-
 2535 115 ος Αν[δρομένους?].· Νικοῦ ᾠρον, Ἥγη- σαγόρας· ἡΗΔΔ ΔΔ· ἔγγυοι Ξενο- κλείδης, Ξενο-
 120 κλείδης· Χαρώ- νειαν, Μελήσιπ- πος Ῥηναίεϋς κ- αὶ οἱ ἔγγυοι Τερόμ- βροτος, Σωσισθέ-
 125 νης· αὐτοὶ παρέ- λαβον τὰ τε φυτ- ἅ καὶ τὰλλα τὰ γε- γραμμένα ἐν τῇ στήλῃ ἥι ἐστήσα-
 130 ν Ἡγίας καὶ Ανά- σχετος. vac.

face D left.1
 καὶ τόδε ἄλλο ἄ[ρ]- γύριον εἰσέκει· παρὰ Ἀριστοβοῦ- λου τοῦ Λυσιξέ-
 5 νου τοῦ ἱερέως τοῦ Ἀσκληπιοῦ τῶν ἱερῶν τῶν θυθέντων τῷ Ἀσκληπιῷ
 10 τῶν δερμάτων τιμὴ δραχμαὶ ·ΔΔΔΔΔΔ· vac. παρὰ Ἀμεινίου το[ῦ] Εὐθυπόλιδος ΔΔ·
 15 παρὰ [ῥ]δου τοῦ Κρ[ι]το [- - - -] ΔΔΔ· παρὰ Χάρη- τος τοῦ Εὐκλείδου? ΔΔ καὶ [- - -]
 2545 20 ΓΕΙΣ· Δ[- - -] ΛΟΝ[ΔΔ]Τ[- - -] ΑΤΕ[- - - ἄρ]- γυρο[- - - -] ΝΕ[- - - -]
 25 ΑΥΡ[- - - -] ΤΑΣΑΜ[- - -] [ῥ]ΟΛ[- - - -] Σ[- - - -] ΛΙ[- - - -]
 30 ΤΛ[- - - -] ΑΡΑ[- - - -] ΓΩΔ[- - - -] ΛΥΜΩ[- - - -] ΕΑ[- - - -]
 35 ΙΙ[- - - -] Ν[- - - -] ΝΗ[- - - -] ΑΝΑ[- - - -] ΔΔΙ[- - - -]
 40 [ΔΔ]ΤΟΚ[- - - -] ΔΔΔΔΔΔ[- - -] ΕΠΙ[- - - -] ΙΛΛΛΣ[- - - -] Καλλισθέ[ν - - -]
 2550 45 ΔΟΥΑ[- - - -] ΠΛΕΙΣ[- - - -] [ΔΔ]ΒΑ[ΔΔ]Σ[- - -] ΟΤ[- - - -]
 {²vss. 8 consulto erasi}²
 57 οἶδε ἐνοίκια οὐ [τε]- θήκασιν [ἐπὶ] τῆς ἡμετέρας ἀρχῆ[ς],
 60 ἀλλὰ ὀφεί[λουσι] τῷ θεῷ αὐτοὶ καὶ οἱ ἔγγυται· Ἀριστοκράτης Ἀμύνου δραχμὰς
 65 ΔΔΔ· ἔ[γγυ]- οἱ Ἡγησαγόρας Μ[η]- τροδώρου, Μητ[ρό]- δωρος Ἀμύνου· Ἀπῆμαντος Λε[ω]-
 2555 70 [φ]ῶντος· ΔΔΔΔΔΔ· [ἐγ]- γυος <Σ>φόγγος? Α[π]η- μάντου· Τέρακο[ς] Θεοκύδους· ΔΔΔ : ἔγγυοι
 Διον[υ]-
 75 σόδωρος Μα[ρ]α[θω]- νίου, Τιμοκράτης Ἐπιγένους. vac. {²vac. = vss. 2}²
 78 οἶδε τόκους οὐ τε- θήκασιν [ἐπὶ] τῆς ἡ-
 80 μετέρας ἀρχῆς· [Π]ολύξενος Φω[καί]- ἔως δρα[χμ]ᾶ[ς]· ἡ· Δ[ίαι]- τος Ἀπολλ[οδώρου]· ΔΔ[ΔΔ]·
 2560 [Θ]εόγν[ωτος] ΔΔΔΔ
 85 ΔΔΔΔΔΔ· Ξένων Ἐρμιονεὺς· ΔΔΔΔΔΔ· [Φ]ερεκλείδης ὑπὲρ [α]ύτου καὶ Προξένου ΔΔ[ΔΔΔΔ? καὶ ὑ]-
 90 πὲρ Χάρητος· ΔΔ· ὑπὲρ Νεωκόρου· Δ· ξύλα κέδρινα πα- ρελάβομεν ΔΔΔ· τούτων κατεχρή-
 95 σθη εἰς τὴν [ὄρο?]- φῆν τοῦ νεῷ τοῦ Α- πόλλωνος ΔΔ[ΔΔ] [ΔΔΔΔ]· εἰς[τὴν] ὄροφῆν? τοῦ
 Παρίνου [ΔΔΔΔΔΔ]
 2565 100 ξύλα ΔΔΔ[εἰς] τὰς θυρίδας [τοῦ Προ]- πύλου [- - - -]. περιεγ[ένετο] ξύ- λα δύο· [ταῦτα
 πα]-
 105 ρεδ[ώκαμεν] ἱερο[- ποιοῖ[ς] Δ]ημόνῳ Νίκω[νος, Πίστι]· Ξένω[νος] ΝΗΞΕ[- - - -]
 110 ΧΑΝ[- - - -] καὶ τάδε ἄλλα ξύλα κατεχρήσθη· [εἰς] τὴν ὀ[ροφῆ]ν τοῦ [Πω]- ρίνου ξύλα
 [ἀπὸ]
 2570 115 τῷ παλαιῶν ξύ- λων τῶν [πα]- ρὰ Νικομήδου ἀ[γορασ]- θέντων· εἰς τὸ[ν] ἔμ- βολον τῷ
 μελάθρῳ
 120 δοκὸν ἐκκαίδεκά- πηχυν καὶ ἄλλην [δο]- κὸν δεκάπηχυν <κ>α[ῖ] τόμους τετραπῆ- χεις
 ποδιαίους· ΔΔΔΔ·
 125 ἄλλην δοκὸν ἑνδε- κάπηχυν εἰς τὸ λο- [γ]εῖον τῆς σκηνῆς· τόμον τετράπη- χυν εἰς τὰς θύρας
 2575 130 τοῦ Προπύλου· τόμον τετράπηχυν· σανί- δας πελερίνας· ΔΔ.

IG XI,2 199 (273 BC) and IG XI.2 199B (274)

<http://epigraphy.packhum.org/text/62661>

[https://web.archive.org/web/20160419062610/http://www.brynmaur.edu/classics/translati
 2580 ons/199%20translation.htm](https://web.archive.org/web/20160419062610/http://www.brynmaur.edu/classics/translati ons/199%20translation.htm)

[λόγος] ἱεροποιῶν τῶν] ἱεροποιησάντων ἐπ' ἀρχοντος Αντιγόνοϋ ὄντος τρεῖς[σκαίδεκαμή]νου το[ῦ]
 ἐνιαυτοῦ, Αντικράτους τοῦ #⁷#⁷[- - - - -] τάδε παρελάβομεν παρ'
 ἱεροποιῶν]
 [τῶν] ἱεροποιησάντων ἐπ' ἀ]ρχοντος Φίλλιδος Στησίλεω καὶ Φίλιτου παρούσης βουλῆς καὶ γραμματέων
 2585 τοῦ τῆς πόλεως Μνησάλκου καὶ τοῦ τῶν ἱεροπο[ιῶν] - - - - -
 [- - - 13 - - καὶ χρυ]σοῦς ΔΙΙ καὶ τεττίγι[α] δύο καὶ φωκαῖδα καὶ ἀργυρίου παντοδαποῦ εἰς

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

[illegible]

- 2665 ---] μισθω[οῖς] ---
 τοῖς τῇμ πίσσαν τῇμ παρὰ Μένωνος ἀπενέγκασι III· ταῖς ἱερείαις εἰς κόσμησιν τῶν ἀγαλμά[των ---
 τὸ θέατρον λίθους τῶν ἐκ Τήνου δύο καὶ ἐκ τοῦ σταδίου τῶμ παρὰ Τεροῦ εἰς το ---
 --- οἶνοχ[ο --- ---]
- 2670 40 [---]· μισθωτοῖς ἀπενέγκασιν τὰ παρὰ Διδύμου ξύλα εἰς τῇμ παλαίστραν [---]· καὶ τὰ
 σκυρ[ω]τὰ? ---] [---]
 ἀπενέγκασιν εἰς τῇμ παλαίστραν ὥστε κιόκρανον γενέσθαι IIII· τοῖς
 ἀπο[---] --- με[λ]εΐνην {²⁷π[ι]λεΐνην?}²⁷
 ὥστε ΜΑΛΤΩ[---]
 σαι ἐπὶ τὸ πῦρ ἐν τῷ Πυθίῳ παρὰ Φανοδίκου καὶ παρὰ Διοφάνους ·· Εὐφράνορι τὸμ
 ο[--- δέκ]α τριῶν πρὸς ἑω Δ[· πα]-
 2675 [ρὰ Πο]σειδῖππου τῇι τραπέζῃ τῇι ἀργυραῖ [---] ἤλοι χαλκοῖ παρὰ Δεξίου τρεῖς εἰς τοὺς πόδας τῆς
 τρα[πέζης ---] ΛΙΙΔΗΓΑ ---
 [Ἡρ]ακλείδει ἀποκομίσαντι ἐκ τῆς οἰκίας τῆς Μενίππης δόκιον καὶ ἐπιβλήτας ·IIIII· Δεξίῳι τ[ὰ]ς
 --- ἀπενέγκαντι εἰς τὸ ἱερὸν ἐκ τῆς οἰ[κί]α-
 2680 45 [ας] τῆς Μενίππης δοκοὺς καὶ σφῆνας ·IIIII· Στρομβίχῳι τὰ διαφραγμάτια ἀπενέγκαντι ἐκ τῆς
 [παλαίστρας ---] Φιλῶται ἐπισκευάσαντι τὰς θύρας τοῦ
 ναῖσκου τῆς Ἀφροδίτης ·[---]· Θράσωνι καὶ Κτήσωνι καὶ τοῖς μετ' αὐτῶν μισθωτοῖς ἀπενέγκασιν το
 --- καὶ τὰ ξύλα [τ]ὰ τε
 [όκτω?]καιδεκαπήχη καὶ τὰ παρὰ Ἀγαθάρχου ἀρχιτέκτονος συνεγδόντος μισθὸς ·Δ[---]· καὶ τὰ ὕστερο[ν
 ὦνηθέντα? ---] ἀπενέγκασιν ἐ[κ τ]ῆς ἀγορᾶς ξύλ[α παρὰ]
 2685 [Δη]μητρίου ἀγορασθέντα ·[---]· Στρομβίχῳι καὶ Ἀπολλωνίῳ καταψῆσασι τοὺς τοίχους το[ῦ τε]
 μεγάρου? καὶ --- ΟΓΛ --- Τ ---
 [τὸ ἰ]ε?ρὸν τὸ τοῖς νυκτοφυλαξί[ο<ι>]ς καὶ ἐνοικοδομήσαντι · ταῖς ἱερείαις ξύλων τάλαντογ·II·
 τομε[--- τῇμ πα]λαίστραν --- Ω
- 2690 50 [--- χ]αλκίον ὥστε χρῆσθαι τοῖς Ποσιδείοις ·[---]· ὅτε ἐτελεύτησε Στέφανος, χοῖρος ·[---]
 --- οῦσι ·[---]· [εἰ]ς λατ[ομ?][---] καὶ]
 [εἰς] τὸ θέατρον ἀπὸ τοῦ νεωκορίου τοὺς λίθους οὓς ἠργάσατο Βάκχιος εἰς τὰ παρασκήνια
 --- ὅμῳ ἐργασαμένῳ [---]
 [--- σ]υστήσαντι τὸ παρασκήνιον [ἡμερῶν] δέκα μισθὸς ·Δ[---]· Στρομβίχῳι] ἐξενέγκαντι λίθους ἐκ
 2695 τοῦ [---]ο --- ν ἐξέπλευσαν [---] τοῦ κ[---]
 [ἀπο]κομίσασιν εἰς τὴν παλαίστρα[ν τ]ὰ παρὰ Φίλιτου ὦνηθέντα ξύλα ·[---]· Διονυσίῳι τὸν [---] ---
 --- [---]· ἀρχιτέκτονος κελεύοντος· [λευκῶ]-
 [σαν]τι τὴν σανίδα τῷ λόγῳ ·II· ἀλλ[ο ἰ]κριον? παρὰ Θήριδος εἰς τὴν παλαίστραν καὶ μισθωτοῖς
 εἰς τ[---] --- εἰρ]γασμένους μετὰ Βακχίου ---
 2700 55 [---] Ξεννέαι τὸν θησαυρὸν ἀνοίξ[αντι μ]ετὰ Βακχίου [---] τόμιον παρὰ Βακχίου ·IIII· Πρώτῳι
 [--- το]ῦ ἡθμοῦ καὶ τὴν εἰσρυσιν ἀνακαθάρ[α] [---]
 ἀρχιτέκτονος ἐγδόντος ·Δ· μισθωτοῖς τῶν πῶρων ·[---]· τὴν ἡμίτειαν Δημητρίῳι ἐπισκευάσαντι [---]
 ---. vac. [---]
 [κ]αὶ τὰδε ἄλλα ὦνήθη ψηφισαμένου [τοῦ δήμου· ξ]ύλα παρὰ Μένωνος μακεδονικὰ μετὰ βουλῆς [---]·
 2705 παρὰ Μένωνος [ἀ]λ[α ξύ]λ[α --- c.25 ---]ου, Φίλιτου, Ἀ[νδ]ρομένους εἰς τ[ὰς]
 σκηνὰς καὶ τὴν παλαίστραν ἐκκαιδεκαπήχη] μὲν ἑνδεκα ἀνὰ δραχμὰς ἕκαστον τὸ ξύλον ·[ΔΔ·
 τεσσαρεσκαῖδεκαπ[ήχη ---] τριάκοντα πήχεων [κατεχρήσ]-
 θη εἰς τὰς σκηνὰς· σφηνίσκοι δέκα ἑξ [εἰς τοὺς] κανόνας· ἐκκαιδεκαπήχη τρία·
 τεσσαρεσκαῖδεκαπήχη ἑξ [--- καὶ παρὰ ---]οκλέους τεσσαρεσκαῖδεκαπήχη τέτταρα.
- 2710 60 ἄλλα ξύλα ἐπριάμεθα εἰς τὴν παλαίστραν μ[ετ]ὰ τοῦ ἀρχιτέκτονος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν·
 τεσσαρεσκαῖδεκαπήχη πέντε ·Δ· ΑΡ [--- 12-13--- κατεχρησάμ]εθα εἰς τὴν παλαίστραν μετὰ
 τοῦ ἀρχιτέκτονος
 δύο τεσσαρεσκαῖδεκαπήχη, τὸ μὲν ·ΔΔΔΔIII· [τ]ὸ δὲ ·[---]· καὶ ὁ Μένυλλος ἐπρίατο παρελάβομεν τοῦ
 2715 ἴσου ·ΗΔΔΔIII· καὶ παρὰ [Μέν]ω[νος? --- c.16--- μετὰ τοῦ ἀρχιτ]έκτονος καὶ ἐπιμελητοῦ Μενύλλου
 ἀνὰ ΔΔ[---]·
 παρὰ Διδύμου δεκαπήχεις δοκοὺς τέ[σ]σ[α]ρας ἀνὰ ·Δ[---]· ὀκταπήχεις δέκα ὀκτώ, ἀνὰ ·Δ[---]· ὀβελίσκους
 δρυῖνους δέκα, ἀνὰ [---]· παρὰ Φ[---] --- ΤΩΓ[---]αντι ξύ[λα]
 ταῖς σκηναῖς καὶ τοῖς παρασκηνίοι[ς εἰς]λια καὶ θύ[ρ]ας τὴν σανίδα ἀνὰ δραχμὰς ·ΔΔΔΔ· ξύλον
 2720 μελέεινον παρὰ Μετωνύμου --- --- ἀρον ἀγαγόντος Κα[ί]-
 [β]ωνος τάλαντα ὀκτώ, τὸ τάλαν[τον δ]ραχμῶν ·[---]· εἰς [π]ερόνας ταῖς σκηναῖς καὶ εἰς τὴν
 παλαίστραν τύπους καὶ ε --- ΤΑΤΠΥΛΙΟΥΟ.
 65 IIνα εἰς τὴν παλαίστραν παρὰ [Δημη]τρίου τὸ μὲν ·ΔΔ, τὸ δὲ ·ΔΔΔΔ· vac. καὶ ἡλιαίαι
 μισθὸς καὶ δικαστηρίῳι τῶν ἐπιτιμημάτων . ---. vac.
 2725 [καί] τὰδε ἄλλα ἀνηλώθη κατὰ ψ[ή]φ[ισ]μα τοῦ [δ]ήμου· Ἀντίκῳι τῷ ἐγλαβόντι κατασκευάσαι τὰ
 ἀγάλματα τό τε τοῦ Ποσειδῶνος --- οὖς --- ΟΞΔΟΚ[---]Ν
 κηρύκειον ἀργυροῦν Εἰρηνίωνι πο[ι]εῖ[σαντι ὀλκὴν ·ΔΔ[---]III· ἀπέδομεν τὰς τ[ε] ΔΔ[---]III· καὶ τὸμ
 μισθὸν δραχμὰς ·[---]· χελώνην [---] --- Διονυσίῳι τῷ ἐγλ[α]-
 [β]όντι κατασκευάσαι τῆς Χαρτείας οἰκίας τοῦ ἀνδρῶνος τοῦ ἐπὶ θαλάσσηι τὰς ΣΕΛΕΑΣ
 τὰς πεπτωκυίας ·Δ· <ψ>ιάθους : ΘΙΑΝΕ --- c.22 --- δέκα ἑξ ἀνὰ Δ.ἐ[κασ]τ --- c.16 ---
 2730 Θεοδῆ-
 [μ]ῳι τῷ ἐγλαβόντι διακέσασ[θαι τῇ]ν ὀροφὴν τῆς οἰκίας τῆς Σωσιλείας καὶ [τῷ?]
 πλ[ινθ]οβολήσαντι? καὶ θύ[ρα]ν τὴν ἀπὸ τῆς παλαίστρας [---]ερα τὰ ἀπενεγχθέν[τα ---
 c.20--- ἀναλῶ]-

- 2735 70 [σ]αμεν εἰς τὰς ἐχθυσίας καὶ εἰς σ[πονδὰς? κ]αὶ εἰς πρεσβείας· XXXXHΓIII·
 λογισταῖς μισθοὺς ·ΗΔΔ[]: ἐφόδιον φάνωι Δ· Ἡρύαι Δ· Α[ρκ]ιλέωι Δ· Σωσισθένηι Δ·
 ψηφισαμένου τ[οῦ] δήμου καθάρασθαι τὸ ἱερόν, ἐπριάμεθα ταῦ-
 ρον παρὰ Προξένου ·· κριὸν παρὰ Ἐ[ρμά]κου [Δ]: κάπρον παρὰ Ἡρακλείδου Δ· ξύλων
 τάλαντα ἐπτὰ ·[ΔΙ]II· Καλλ<ί>αί? καὶ Στρομβίχωι καὶ Απολλωνίωι τοῖς [τοῦ] ἔργου
- 2740 συλλαβομέ[νοις — —c.18—]ος δε
 []ον ἐπριάμεθα ·[]III· Κτήσωνι καὶ [Γ]αδάται τοῖς ἐξαγαγοῦσι τὸν τελευτήσαντα ἐδόθη []· εἰς
 ταῦτα ἔδωκεν ἡμῖν Πρώναξ ·[]. — καὶ τάδε [έ]ργ[α έ]ξέδομεν <μετὰ> τοῦ [άρ]χιτέκτονος καὶ τῶν
 ἐπιμελητῶν κατὰ τὸν
 νόμον· [εἰς] τὰ μεταστύλια τοῦ Π[ωρίνου?] τρυφάκτους· Νικοκλῆι Νίκωνος τρύφακτον []ΔΔ·
- 2745 Ἀντίκωι Καΐκου τρύφακτον ·[]ΔΔ· Ἀγλωσθένηι [Ναξί]ωι τρύφακτον []ΔΔ· Ὀνησιφῶντι τρύ[φακτο]ν
 []ΔΔ· []λλ[]ίαι τρύφακτο[ν]
 []ΔΔ· τούτων ἀπέδομεν ἐκάστ[ι]ωι {ἐκάστωι}, κελεύοντος ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητοῦ Φίλλιδος·
 Νικοκλεῖ ὑπερελόντες τὸ ἐπιτιμηθὲν δραχμὰς ·Δ[]· τὸ γινόμενον [][]· Ἀντί]κωι ὑπερελόντες τὸ
 ἐπιτιμηθὲν Δ, τὸ [γί]—
- 2750 75 νόμενον ·[]Δ· Ἀγλωσθέ[ν]ηι ὑπερελόντες τὸ ἐπιτιμηθὲν [], τὸ γινόμενον []Δ[]· Ὀνησιφῶντι
 ὑπερελόντες τὸ ἐπιτιμηθὲν [], τὸ γινόμενον ·[]Δ[]· []λλ[]ίαι ὑπ]ερελόντες τὸ ἐπιτιμηθὲν
 δραχμὰς
 ΔΔΔ, τὸ λοιπὸν ·[]ΔΔ· Ἀ[ντ]ίκωι καὶ Νικοκ[λεῖ] τοῖς συντελέσασιν ἑκατέρωι θύρειτρον κατὰ τὴν
 αὐτὴν συγγραφὴν μισθὸς ἀμφοτέροις []ΔΔ· Νικοκλῆι τῷ ἐ[γλαβ]όντι καταγλύψαι τὰ κυμάτια τοῦ
- 2755 τρυφά-
 κτου τοῦ ἡργάσατο Βάκχιος καὶ ἐγκα[ύσαντι] δραχμαὶ · κατὰ τὴν συγγραφὴν συντελέσαντι ἀπέδομεν
 τὸ γινόμενον· Ἀριστοκλῆι τῷ ἐγλαβόντι ἀγαγεῖν ἐκ Κεσ]τρείου εἰς τὸ Πύθιον λίθους ὀκτώ,
 τὸμ πόδα ·[][], ἀπομετρησάμενοι μετὰ τοῦ ἀρχιτέκτονος καὶ τοῦ ἐπιμελητοῦ πόδας πεντήκοντα ἕξ,
 ἀπέδομεν τὸ συλλογισθὲν ·ΗΗΔΔ[] [] κελεύοντος ἀρχι[έκτο]νος καὶ ἐπιμελητοῦ· ναῦλλον Στ[ρά?]-
- 2760 [τ]ωνι τῶν λίθων [ἀπο]μετρήσαντι πόδας ὀκτάδων κατὰ τὴν συγγραφὴν τριάκοντα πέντε τοῦ ποδὸς τὸ
 γινόμενον · — Εὐφράνορι τῷ ἐγλαβόντι ποιῆσαι τοοΟΙΟΥ δραχμῶν ΗΗ, συντελέσα[ν]-
- 80 τι τὸ ἔργον κατὰ τὴν συγγραφὴν ἀπέδομεν τὸ γινόμενον κελεύοντος ἀρχιτέκτονος καὶ
 ἐπιμελητοῦ· Νευγένει τῷ ἐγλαβόντι ἐγκαῦσαι τὰ κυμάτια τὰ [ἐπὶ τοῦ] θ[αλ]άμου οὗ ὁ φοῖνιξ τὸμ
- 2765 πόδα Ι[], ἀ[πο]-
 μετρήσαντι πόδας τετταράκοντα τὸ γινόμενον ·Δ· Ἀριστοκλῆι τῷ ἐγλαβόντι στῶσαι τὴν στοὰν τὴν
 ἐν τῷ Ἀρτεμισίωι δραχμῶν ·ΔΔΔ[], ὑπερελόντες τὸ ἐπιδέκατον ὃ ἐπετίμησεν ἀρχιτέ-
 κτων τὸ λοιπὸν ἀπέδομ[εν ·ΔΔΔ]: [Φ]ιλώται τῷ ἐγλαβόντι τὴμ τράπεζαν τὴν ξυλίνην
 δραχμῶν ·[]Δ[], συντελέσαντι τὸ ἔργον κατὰ τὴν συγγραφὴν ἀπέδομεν τὸ γινόμενον
- 2770 κελεύοντος
 ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν Μενύλλου, Ἀριστοβούλου, Ἀριστοθέου· Δαιδάλωι τῷ ἐγλαβόντι
 περιαργυρῶσαι τὴν τράπεζαν μισθὸς τὴμ [μνᾶν []]ΔΔ, ἀποστησάμενοι κατὰ τὴν συγγρα-
 [φὴν] καθ' ἕκαστον· μετὰ τοῦ ἀρχιτέκτονος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν καὶ συλλογισθέντος τοῦ ἀργυρίου
 οὗ ἔχει ἡ τράπεζα δραχμῶν ·ΧΧΔ· ὑπερελόντες τ[ῆ]ς·[μνᾶ]ς·ὃ ἐπετίμησεν ὁ ἀρχιτέκτων δρα[χμὰς]
- 2775 85 ΔΔ[], τὸ λοιπὸν ἀπέδομεν [][]· Μνησιβούλωι Μυκονίωι τῷ ἐγλαβόντι τὸ Διοσκοῦριον ἐδαφίσαι
 καὶ τὰς πέτρας ἐγλιθεῦσαι δραχμῶν ·ΗΔ· ὑπερελόντες τὸ ἐπιδ[έκ]ατον ὃ ἐπετίμησεν ὁ ἀρχιτέκ[των]
 [καὶ οἱ] ἐπιτιμηταί, τὸ λο[ιπὸν] ἀπ[έ]δομεν ·[]ΔΔΔΔ[]· Δεξίωι ἐγλαβόντι στομῶσαι τὰ
 σιδήρια καὶ κολαπτήρας καὶ τορογλυφεῖς καινοὺς ποιήσαντι τὴμ [μν]ᾶν []III[],
 ἀποστησάμενοι μετὰ [τοῦ]
- 2780 ἀρχιτέκτονος μνᾶς [δέκα] τρεῖς ἡμιμναῖον, τὸ συλλογισθὲν ·ΙΓII· καὶ τῶν ὀξυνομένων
 σιδήρων ἐγλαβόντι τὸ στόμα ὀξύνειν τύχου καὶ ξοῖδος ·: τὸ σ[υλλ]ογισθὲν εἰς τὸν
 ἐνιαυτὸν ·: Λ — —
 [κ]ρίτωι τὴν θεμελίωσι[ν ἐγλ]αβόντι τοῦ Πουλυδάμαντος δραχμῶν ·[]· συντελέσαντι τὸ ἔργον
 ἀπέδομεν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος· Ῥόδωνι τῷ ἐγλαβόντι[ι τὴν περι]βολίαν τοῦ Πουλυδάμαν[τος
- 2785 κα]-
 τὰ τὴν συγγραφὴν δραχμ[ὰς] ΔΔΔΔ· Ἀριστογεῖτωι Κορινθίωι ἐγλαβόντι τὴν πρισμὴν τῶν ξ[ύλ]ων τῶν
 εἰς τὰς σκηνὰς τὸμ πῆχυ[ν]δα χαλκῶν [ὀκτ]ῶ ἀπε[λογισά]μεθα μετὰ τοῦ ἀρχιτέκτονος
- 90 [κ]αὶ τῶν ἐπιμελητῶν Ἀρησιμβρότου καὶ Ἀνδρομένους πῆ[χρεις] χιλίους ἑκατὸν δέκα· Ἡρακλείδῃ
 ἐργολαβήσαντι γόμφους καὶ δεσμοὺς εἰς τὸ Κύνθιον π[οιῆσαι τὴμ μνᾶν IIII], ἀποστησάμενοι μετὰ
 τοῦ ἀρχιτέκ[το]-
- 2790 νος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν Τελέωνος, Νίκωνος, Ἀντιπάτρου τάλαντα IIII· τὸ γινόμενον ἀπέδομεν
 δραχμὰς ΗΗΗΗ· Κτήσωνι τῷ τοὺς ἡλούς ἐγλαβόντι εἰς τὰς σκ[η]νὰς καὶ τὰ παρασκήνια ποιῆσαι
 τῇ[μ]
- 2795 μνᾶν [], ἀπεσστησάμεθα κατὰ τὴν συγγραφὴν μνᾶς τριάκοντα ἐπτὰ μετὰ τοῦ ἀρχιτέκτονος καὶ τῶν
 ἐπιμελητῶν· καὶ Δεξίωι ἐγλαβόντι κατὰ τῇ[ν αὐτὴ]ν συγγραφὴν ποιῆσαι ἡλούς εἰς τὰ παρασκή-
 νια τὴμ μνᾶν δραχμῶν ·[]· ἀπεσστησάμεθα μετὰ τοῦ ἀρχιτέκτονος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν μνᾶς ὀκτώ·
 Θεοδήμωι τῷ ἐγλαβόντι ἐργάσασθαι τὴν [σκην]ῇ τὴν μέσσην καὶ τὰ παρασκήνια τὰ κάτω δραχμῶ[ν]
 ΗΗΗΗ[]ΔΔΔΔ[]· συντελέσαντι τὸ ἔργον κατὰ τὴν συγγραφὴν ἀπέδομεν τὸ γινόμενον κελεύοντος
- 2800 ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν· Ἐπικράτηι τῷ ἐγλα[β]όντι τὰς σκηνὰς τὰς παλαιὰς ξῦσαι καὶ
 ἐπισκευάσαι
 95 καὶ τὰς ἐπάνω σκηνὰς καινὰς ποιῆσαι δύο καὶ τὰ παρασκήνια τὰ ἄνω καινὰ ποιῆσαι δύο καὶ τοῖς
 παλαιοῖς πίναξι τῶν παρασκηνίων κύκλωι περιφ[ρά]ξαι καὶ τὰ ἔξωστρα καὶ τὴν κλίμακα καὶ τοὺς
- 2805 βω-
 μοὺς ἐπισκευάσαι ·[]ΔΔΔ[]· κατὰ τὴν αὐτὴν συγγραφὴν καθ' ἣν καὶ Θεόδημος ἐξέλαβεν,
 συντελέσαντι ἀπέδομεν τὸ γινόμενον κελεύοντος ἀρχιτέκτονος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν· Γονεῖ καὶ
 Ἀσκληπι-
 [ά]δῃ τοῖς ἐγλαβοῦσι γράψαι τὰς σκηνὰς καὶ τὰ παρασκήνια τὰ τε ἐπάνω καὶ τὰ ὑποκάτω δραχμῶν

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

XX□· τούτοις ἔδομεν τὴν πρώτην δόσιν δραχμὰς X· καὶ ἐπεὶ τὰ ἡ[μί]ση ἔγραψαν, τὴν δευτέραν
2810 δόσιν δ[ρα]- χμὰς X· τὸ δὲ λοιπὸν τῆς ἐργολαβίας δραχμὰς ·□· ἐπεὶ τὸ ἔργον συνετέλεσαν κατὰ τὴν συγγραφὴν ἀπέδομεν κελεύοντας ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν Δημόνου, Στησίλειω, Ἀριστοθέου, Τερομβρότου, Ἥγησαγόρου, Κοιράνου· τῷ ἐγλαβόν[τι] ποιῆσαι τὸ παρασκηνίον τὸ ἐν τῷ θεάτρῳ δραχμῶν ·HHH□ΔΔΔΔ· ἔδομεν τὴν πρώτην καὶ δευτέραν δόσιν κατὰ τὴν συγγραφὴν ·HHH□· κελεύοντας
2815 ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν· ἐγκα-
100 ταλιπόντος δὲ τὸ ἔργον ἤμιτελές καὶ συντελέσαντος τοῦ ἐγγυητοῦ, κατὰ τὴν συγγραφὴν ἀπέδομεν τὸ ἐπιδέκατον ἀρχιτέκτονος κελεύοντας· Θρασύλλ<λ>ωι τῷ ἐγλαβόντι ἐργάσασθαι τὸ ἐπιστύ[λιον τοῦ Βακ?]χίου κατ[ὰ]
2820 τὴν αὐτὴν συγγραφὴν καθ' ἣν καὶ Θεόδημος ἐξέλαβεν, ἀπέδομεν κελεύοντας ἀρχιτέκτονος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν δραχμὰς ·□· Αρχέλαι τῷ ἐγλαβόντι ἀπαγαγεῖν τὴν γῆν ἐκ Πανόρμου τ<ῆς> Μυκόνου δραχμ[ῶν] ·H□□□ καὶ καταχρίσαντι τὸ τεῖχος τῆς σκηνῆς κατὰ τὴν συγγραφὴν, ἀπέδομεν τὸ γινόμενον ἀρχιτέκτονος κελεύοντας καὶ τῶν ἐπιμελητῶν. Διονυσίῳ τῷ ἐγλαβόντι οἰκοδομήσαι δραχμῶν — — — — — καὶ τοῦ Πλι[ν]θίνου [κα]ὶ το[ῦ] ἐσ[χα]ρῶνος [καὶ τ]οῦ Θεορρήτου τὰ ἐκπεπτωκότα διακεσαμένῳ, καὶ τοῦ Θεοδορίου δύο πτώματα οἰκοδομήσαντι καὶ τοὺς βωμοὺς καὶ τὸν βόρειον τοῖχον καὶ τὴν στοάν κ[αὶ τὸν ναὸν τ]ῆς Κόρης]
2825 ἐξαλείψαντι καὶ τὴν γυνίαν τοῦ ναοῦ [δι]ακεσαμένῳ κατὰ τὴν συγγραφὴν ἀπέδομεν τὸ γινόμενον ἀρχιτέκτονος κελεύοντας. Θεοφάντῳ τῷ ἐγλαβόντι τῆς παλαιστρας ὀροφῶσα[ι] τ[ὸν λουτρῶν]α κα[ὶ] τὸ π[αι]-
2830 105 δαγμαγεῖον καὶ τὸ ἀλειπτήριον καὶ τὴν ἐξέδραν καὶ τὴν στοάν τὴν κατάβορρον καὶ τὰς ἀστεγούς στοάς δύο δραχμῶν ·XHHH□· ἔδομεν τὴν πρώτην καὶ τὴν δευτέραν δόσιν κατὰ τὴν συγγ[ραφήν] κ]ελεύοντι[ος] [ἀ]ρχιτέκτονος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν δραχμὰς ·XHHD□□· οὐ συντελοῦντος δὲ Θεοφάντους τὰ ἔργα, ἐπιμισθώμενοι μετὰ τοῦ ἀρχιτέκτονος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν συνετέλεσαμεν τὴν ὀρόφωσιν τῆς ἐ[ξέ]-
2835 δρας ἀπὸ τοῦ ἐπιδεκάτου· Νικοκλῆι τῷ τὰ λίθινα ἔργα τῆς παλαιστρας ἐγλαβόντι δραχμῶν ·HHHH· κατὰ τὴν αὐτὴν συγγραφὴν, καθ' ἣν καὶ Θεοφάντος ἐργολάβησεν, συνετέλεσαντι τὰ ἔργα ἀπέδομεν κελεύοντας τοῦ [άρ]-
2840 χιτέκτονος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν· K[αλ]λικράτη τῷ ἐγλαβόντι κονιάσαι τοὺς κίονας καὶ χρῖσαι τὸ περιστύλιον γῇ δραχμῶν ·□H□ΔΔΔ· συνετέλεσαντι τὰ ἔργα κατὰ τὴν συγγραφὴν ἀπέδομεν τὸ γινόμενον [κε]-
λεύοντας ἀρχιτέκτονος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν· Ἀναψυκτίδῃ τῷ ἐγλαβόντι τὸν κέραμον ἐπὶ τὴν παλαιστραν ζεύγη □, τὸ ζεύγος □I□□, ἀπαγαγόντι τὸν κέραμον καὶ παραριθμήσαντι ὑγιᾶ κατὰ τὴν συγγραφὴν π[αρόν]-
2845 110 τος ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν ἀπέδομεν τὸ συλλογισθὲν ·□HΔΔΔ□IIIII· Διονυσίῳ ἐγλαβόντι ἐδαφίσαι τὸ σφ[αι]ριστήριον καὶ τὰς στοὰς καὶ τὰς ἐξέδρας καὶ τ[ὸν] χοῦν ἐξενέγκαντι δραχμῶν HΔΔΔΔ· συν[τελέ]-
2850 σαντι κατὰ τὴν συγγραφὴν ἀπέδομεν τὸ γινόμενον κελεύοντας ἀρχιτέκτονος· Φιλῶται καὶ Δεξιῳ ἐγλαβοῦσι κατασκευάσαι ἐπὶ τὴν θύραν τῆς παλαιστρας μοχλὸν [κ]αὶ βαλανάγραν δραχμῶν □ΔΔΔIII· συντε[λέσσασι] κατὰ τὴν συγγραφὴν ἀπέδομεν τὸ γινόμενον κελεύοντας ἀρχιτέκτονος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν· Αντίκωι τῷ ἐγλαβόντι διελεῖν τὸν τοῖχον τὸν μέσον τοῦ ἀλειπτηρίου [κα]ὶ τοῦ παιδαγωγείου τοῦ ἀρχαίου δραχμῶν [□□□ καὶ]
2855 μέλαθρα ὑποθέντι ὑπὸ τὰς δοκοὺς δύο καὶ ἐνοικοδομήσα[ντι] τὴν θύραν τοῦ π[αιδαγωγ]είου ἀπέδ[ομεν] τὸ γιν[όμεν]ον κελεύοντι[ος] ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν· K]υδᾶ[νθ]ει? [ἐγ]λαβόντι τοῦ Κυνθίου τ[ῆς] περιοικοδομία[ς πόδας] [ἐ]κατόν, τὸν πόδα δραχμῶν □□□IIIII□· — ἔδομεν τὴν πρώτην [δόσιν H□ΔΔΔΔ□□II· καὶ τὴν δευτέραν — — — — — ο]ὔντι δραχμὰς H□□□I καὶ τὸ ἐπίδεκ[ατον]
2860 115 [σ]υντελέσαντι τὸ ἔργον ΔΔΔ[I] — — — — — καὶ δευτέραν δόσιν κατ[ὰ τὴν συγ]-
[γρα]φὴν δραχμὰς □HHD□□I κελ[εύοντος] ἀρχιτέκτονος καὶ τῶν ἐπιμελητῶν — — — — —]ν□□□□□HI

<https://web.archive.org/web/20160419062610/http://www.brynmawr.edu/classics/translations/199%20translation.htm>
face B.1
[ἐπὶ Ἀηγινόπου ἀρχοντος μηνὸς Ἀθηναίων]. vac.
1 τάδε [παρελ]άβομεν [παρὰ] ἱεροποιῶν Στησίλειω τοῦ Σκύμνο[υ], Φίλ[ι]του τοῦ — — —
2870 [ἀστατα· φιάλας ἀργυρᾶς ἐν τῷ προδόμῳ τοῦ νεῷ τοῦ Ἀπόλ]λωνος· ἥν ἀνέθεσαν Κῶ[ιοι] ἐπ' ἀρχεθεώρου Ἀράτου· ἄλλην ἅρμα ἔχουσιν Ἡρακλείδου· <ἄλλην> ὀμφαλὸν [ἐπί]χρυ-
[σον] ἔχουσιν, ἀνάθημα Ῥοδίων ἐπ' ἀρχεθεώρου Πολυαράτου· ἄλλην Ῥοδίον, ὀμφαλὸν ἔχουσιν ἐπίχρυσον, ἐπ' ἀρχεθεώρου Φρασίλα· ἄλλη Ῥοδίων τὸν αὐτὸν
2875 [ἔχουσα] ρυθμόν, ἐπ' ἀρχεθεώρου □□□□□□□□· ἄλλη Ῥοδίον, ἐπ' ἀρχεθεώρου Ἀκεστιά· ἄλλη Ῥοδίον ἐπιδόντων χορεῖα ἐπ' ἀρχεθεώρου Αἰγισιάδου· ἄλλη Ῥοδίον
5 [ἐπ' ἀρχεθεώρου □□□□□□□□· ἄλλη Ῥοδίον ἐπ'] ἀρχεθεώρου Μένωνος· λογχωτὴ φιάλη, ἀνάθημα Ἀριστοφύλου Ῥοδίου, ἐπίχρυσος· ῥαβδωτὴ, ἀνάθημα Τιμάν[θους]·
[φιάλῃ] ἐκτυπος διάχρυσος, ἀνάθημα Διοκλέους Κώϊου· φιάλιον λεῖον, ἀνάθημα Πυρρίου· καὶ ἂς ἀνέθηκε Στησίλειως τρεῖς· Καλυμνίων λογχωτὴ· ἄλλη ἐπ' ἀρχε-
2880 [θεώρου — c.17 —] ἀνάθημα, λεῖα· καὶ καρτωτὴ ἐκτυπος, ἀνάθημα Ἀριαπάτου· καὶ ἄλλα ἐκτυπωτὰ δύο τῶν Χαρμίδου θυγατέρων· ἄλλη καρτωτὴ, ἀπαρχὴ Κώϊον
[ἀνάθημα ἐπ' ἀρχεθεώρου Ἀλεξιβίου· Ἀμμωνίου ἀνάθημα, λεῖα· καὶ ἀστερωτὴ, Δαμασίου ἀνάθημα· ἐμ προουλή]· Ἐτεάρχου ἀνάθη<μα> φιάλη· vac. βατιάκιον, ἀνάθημα Σελεύκου·

- 2885 [φιάλιον λογχωτόν], ἀνάθημα Σωθάλους· καρυωτὴ φιάλη καὶ φιάλια ἐπὶ ταινίας, ἀνάθημα Αγία· κρατήρας ἀργυροῦς δύο, οὓς ἀνέθηκεν βασίλισσα Στρατονίκη· τριήρης ἣν ἀνέθηκε [...]
- 2890 [...] [space] (1) The following we received from the hieropoioi Stesileos son of Skymnos, Phltos the son of [... Temple of Apol]lo. (phiale) which the Koans dedicated with Aratos chief theoros; another with chariot, of Herakleides; (another) with a boss [...chief theor]os Polyaratos; another from the Rhodians, with a gilded boss, with Phrasilas chief theoros; another of the Rhodians, with the same [...a]nother of the Rhodians, with Akestias chief theoros; another with the Rhodians giving the choreia with Agesidamos chief theoros; another of the Rhodians [...]
- 2895 (5) Menon chief theoros; gilded lanceolate phiale, dedication of Aristophylos of Rhodes; rayed (phiale), dedication of Timanthes [... dedicati]on of Diokles of Kos; smooth phialion, dedication of Pyrrhios; and three which Stesileos dedicated; lanceolate (phiale) of the Kalymnians; another with chief theoros [... d]edication, smooth; and figured, knobbed (phiale), dedication of Artapatos; and two other figured (phialai) from the daughters of Charmides; another, knobbed, aparche of the Koans [... chief th]eoros Alexibios; dedication of Ammonios, smooth; and starred, dedication of Damasios; phiale in protome, dedicat(ion) of Etearchos; batiakion, dedication of Seleukos; [...]
- 2900 dedication of Sothales; knobbed phiale and phialia on ribbons, dediction of Agias; two silver kraters which queen Stratonike dedicated; trireme which [...]
- 2905 10 [Σέλευκος]· κύρβη, ἀνάθημα Κοσκάλου· ρόδον, ἀνάθημα Δεξικράτους· τύπος προσηλωμένος ἀργυροῦς· κηρύκειον ἀργυροῦν· φοῖνιξ· μάχαιραν ἵππικὴν, ἀνάθημα [Θυμῶιδου· κο]λεδὸν μαχαίρας, Τιμέου ἀνάθημα· περικεφαλαίαν περιηργυρωμένην, ἀνάθημα Λεωνίδου· θυμιατήριον χαλκοῦν· κανοῦν χαλκοῦν. στλεγγίδα χρυσὴν Γλ[αύ]- [κου ἀνάθημα]· δακτύλιον λογχωτόν Φωκαΐδος· σφραγίδιον ἐν δακτυλίῳ ἐπιχρῦσῳι· ταινίαν ἐπ'ἀργυρον· κύλικας ἀργυρενδέτους δύο, ἀνάθημα Κτήσωνος· δακτυλίου
- 2910 [σιδηροῦς] ὑπαργύρους ΗΗ□Δ□II· ὑποχρύσους δακτυλίους □IIII· φιάλην ἐμ πλινθείῳ καρυωτὴν ἔκτυπον, χορεΐα ἐπιδόντων τῶν θεωρῶν τῶν παρὰ βασιλέως Πτολεμαίου ἐπ' ἀρχεθεώρου □□νακ- [τος?· φι]άλη λεία τὸν αὐτὸν ἔχουσα ῥυθμόν, ἐπιδόντων θεωρῶν τῶν ἐγ Μεγάλης πόλεως ὧν ἀρχεθέωρος Ἀφθόνητος· ἄλλην χορεΐα ἔκτυπον ἐπιδόντων θεωρῶν Κασίων ὧν ἀρχεθέωρος Ἀλεξίς· φιάλας
- 2915 15 □□ΝΑΣΚΙΣ□□□ΑΣ, ἀνάθημα Ἀντιπάτρου Ἡπειρώτου. καὶ τάδε σταθμῶι· κηρύκειον λεῖον, ἔλκον □· ἄλλο μικρόν, ὀλκὴν □□□III· χρυσίου κλάσματα σὺν σφραγίδι ἀργυρᾷ, ὀλκὴν □□· φυκίον χρυσοῦν περὶ τ[ῶι]
- 2920 [σ]τυλίσκῳι ἔλκον □· στλεγγίδα συνπεφλασμένην, ὀλκὴν □□□III· ἐσχαρίδα ἀργυρᾶν, ἣν ἀνέθηκε Βουλομάγα, ὀλκὴν σὺν τῷ ἐπιπύρῳι δρα(χμᾶς) □□ΔΔ· κυλ<I>κιον, ὀλκὴ □· χρυσίου λεπίδα ἀπὸ τοῦ [ἄ]νδριάντος· vac. καὶ ἐκ τοῦ Ἀσκληπιδίου ὀλκὴ □· θυμιατήριον, ἀνάθημα Στυλπύριος, ὀλκὴ : δακτύλιον χρυσοῦν, ἀνάθημα Μνασικράτους, ὀλκὴ III· ἄλλον δακτύλιον συντεθλασμένον
- 2925 χρυσοῦν ἔλκοντα □□□III[II]· ἄλλον δακτύλιον ἔχοντα ἀνθράκιον Σαφροῦς, ὀλκὴν □□· τετράδραχμον ἐμ πλινθείῳι· χρυσοῦν ἐν ταινιδίῳι, Νικολάου ἀνάθημα· τετράδραχμα πτολεμαϊκὰ δύο καὶ ὀβολοὺς ἀγρολικοὺς δύο καὶ ἀργυρίου παντοδαποῦ ὀλκὴ □· χρυσίου παντοδαποῦ ὀλκὴ Η□□□III· νομίσματος χαλκοῦ παντοδαποῦ ἐν ἀγγείοις χαλκοῖς τρισί, ὀλκὴ σὺν τοῖς ἀγγείοις μνᾶς II· στέφανος χρυσοῦς (10) kyrbe, dedication of Koskalos; rose, dedication of Dexikrates; nailed silver image; silver staff; palm; equestrian sword, dedication [... sc]abbard for sword, dedication of Timeos; silvered helmet, dedication of Leonidas; bronze censer; bronze basket; gold fillet Gl[aukos...]; lanceolae ring of Phokais; seal in gilded ring; silvered ribbon; two silvered kylixes, dedication of Kteson; 267 silvered [...]
- 2930 rings; 9 gilded rings; knobbed, figured phiale in plinth, choreia given by the theoroi from king Ptolemy with chief theoros [... phil]ale smooth with the same pattern, given by the theoroi of Megalopolis whose chief theoros (was) Aphthonetos; another figured, choreia given by the Kasians whose chief theoros (was) Alexis; phialas [...]
- 2935 (15) dedication of Antipater from Epirus. And the following weighed: smooth staff weighing 50; another small, weight 3.3; pieces of gold with silver seal, weight 7; gold rouge jar on a peg weighing 1; crushed fillet, weight 2.3; silver brazier which Boulomagas dedicated, weight with the grate dra. 580; small kylix, weight 1; piece of gold from the statue [space] and from the Asclepieion, weight 1; censer, dedication of Stilpurios, weight 8; gold ring, dedication of Mnasikrates, weight 1.3; another gold ring, crushed, weighing 3.3+; another ring with garnet, Sappho's, weight 2; tetradrachm in plinth; gold on ribbon, dedication of Nikolaos; two Ptolemaic tetradrachms and two agrolis (Argolic?) obols and various silver, weight 50; various gold, weight 107.3; various bronze coin in three bronze containers, weight with the containers, 2 mnas; gold crown
- 2940 20 ὃν ἀνέθηκε Πευκέστας, ὀλκὴν δραχμᾶς □Δ□□□□· καὶ ὃμ βασιλεὺς Πτολεμαῖος, ὀλκὴν δραχμᾶς ΗΔΔΔ□□· καὶ ὃμ βασιλεὺς Δημήτριος, ὀλκὴν □ΔΔΔ□□· καὶ ὃν Ἀντίπατρος, ὀλκὴν ΔΔΔΔ□□· καὶ ὃμ βασιλεὺς Φιλοκλῆς, □ΔΔΔΔ□□□□III· καὶ ὃμ Πολύκλειτος, ὀλκὴν □ΔΔΔ□□□□III· καὶ ὃμ Φάραξ, ὀλκὴν ΔΔΔΔ□□□□III· καὶ ὃμ Πνυταγόρας, ὀλκὴν ΔΔΔ□· καὶ ὃν Ξενόφαντος, ὀλκὴν □Δ□II· ὃν Κτησικλῆς, ὀλκὴν
- 2950 [Δ]ΔΔΔIII· καὶ ὃν Νικοκρέων ἀνέθηκεν, ὀλκὴν ΔIIII· ὃν Τώμιλκος, ὀλκὴν ΔΔ· καὶ ὃν Λύσανδρος τῆς ἀμπέλου, ὀλκὴν □Δ□□· καὶ ἄλλον Λυσάνδρου, ὀλκὴν ΔΔ□□· ὃν Ἀνδροκλῆς,

- της μυρσ[ί]-
 2955 νης, ὀλκὴν ΔΔΔ: καὶ ὃν Τιμασίπολις, ὀλκὴν ΔΙΙΙ· ὃν ὁ δῆμος ὁ Δηλίων ἀνέθηκε στεφανωθεὶς ὑπὸ τοῦ δήμου τοῦ Ναξίων, ὀλκὴν □ΔΔΔ□□· ἀνεπιγράφους στεφάνους δύο, ὀλκὴν ἀμφοτέρων □□□□· στεφάνους πρὸς τῷ τοίχῳ δύο, ὀλκὴν τοῦ μὲν □Δ□□, τοῦ δὲ ΔΔΔΔ□□□· καὶ ὃν Κάρπος καὶ Ἀδραστος ἀνέθεσαν, ὀλκὴν ΔΔΔ□□· στρεπτόν χρυσοῦν, ἀνέθηκε Δάτις, ἔλκον ΔΔΔ□□· στέφανος
 2960 [τ]ριάκοντα, ὀλκὴν ΧΧ□Δ□□□□· κυμβία τέτταρα, ὀλκὴν Η□□□□· φιάλην λείαν, τὸν ὀμφαλὸν ἐπίχρυσον, ἐμ πλινθείῳ, ἀνάθημα θεωρῶν τῶν ἐγ' Ῥόδου ἐπ' ἀρχεθεώρου Σιμίωνος· στεφάνους πρὸς τῷ τοίχῳ, χρυσοῦς εἴκοσι ἕνα, ὀλκὴν [τ]οῦ πρώτου ΔΔΔΔ· τοῦ δευτέρου ἈΔΔΙΙΙ· τοῦ τρίτου □Δ□□□□· τοῦ τετάρτου □Δ□□□· τοῦ πέμπτου ΗΔ□□□□ΙΙΙ· τοῦ ἕκτου □Δ□□□· τοῦ ἑβδόμου □<Δ>□□□Ι· τοῦ ὀγδόου <□ΔΔ□□>·
 vac.
 26 [ἐ]ν τῷ ναῷ οὗ τὰ ἐπὶ τὰ ἀγάλματα· φιάλην ἐμ πλινθείῳ, ἀνάθημα Καλλικλέους, ἄστατον· ἄλλας τρεῖς ἄστατους, ἀνάθημα Ταυρομενιτῶν· ἄλλο φιάλιον ἐμ πλινθείῳ, ἀνάθημα
 2965 [Εὐ]θυδίκου· στέφανος χρυσοῦς προσηλωμένος, ἀνάθημα Αὐτοκλέους· ἄλλος στέφανος, ἀνάθημα Νικίου· καὶ ἐν κιβωτίῳ στεφάνους δύο, ὀλκὴν τοῦ μὲν □ΔΔΔΔ□□□, τοῦ δὲ □Δ□ΙΙΙ· φιάλας [τ]ριάκοντα, ὀλκὴν ΧΧ□Δ□□□□· κυμβία τέτταρα, ὀλκὴν Η□□□□· φιάλην λείαν, τὸν ὀμφαλὸν ἐπίχρυσον, ἐμ πλινθείῳ, ἀνάθημα θεωρῶν τῶν ἐγ' Ῥόδου ἐπ' ἀρχεθεώρου Σιμίωνος· στεφάνους πρὸς τῷ τοίχῳ, χρυσοῦς εἴκοσι ἕνα, ὀλκὴν [τ]οῦ πρώτου ΔΔΔΔ· τοῦ δευτέρου ἈΔΔΙΙΙ· τοῦ τρίτου □Δ□□□□· τοῦ τετάρτου □Δ□□□· τοῦ πέμπτου ΗΔ□□□□ΙΙΙ· τοῦ ἕκτου □Δ□□□· τοῦ ἑβδόμου □<Δ>□□□Ι· τοῦ ὀγδόου <□ΔΔ□□>·
 2970 (20) which Peukestas dedicated, weight drachmas 69; and (crown) which king Ptolemy (dedicated), weight drachmas 137; and which king Demetrios, weight 87; and which Antipater, weight 47; and which king Philokles 99.3; and which Polykleitos, weight
 2975 88.3; and which Phrax, weight 49.3; and which Pnytagoras, weight 31; and which Xenophantes, weight 61.2; which Ktesikles, weight 38.3+; and which Nikokreon dedicated, weight 66.4; which Iomilkos, weight 24; and which Lysandros, of grapevine, weight 67; and another of Lysander, weight 26; which Androkles, of myrtle, weight 38; and which Timasipolis, weight 17.3; which the Delian demos dedicated, crowned by the
 2980 Naxian demos, weight 86; two uninscribed crowns, weight of both 57; two crowns on the wall, weight of the one 67, of the other 47; and which Karpos and Adrastos dedicated, weight 32; gold collar, Datis dedicated, weighing 36; crown [with which] (25) the statue of Apollo is crowned, weight 146; small crown on the hair, dedication of Timokrates, unweighed; small gold fillet, which the Byblionoi dedicated [space]
 2985 **In the Temple of the Seven Statues:** phiale in plinth, dedication of Kallikles, unweighed; three others unweighed, dedication of the Tauromenites; another phialion in plinth, dedication of Euthydikos; nailed gold crown, dedication of Autokles; another crown, dedication of Nikias; and two crowns in a chest, weight of the one 97, of the other 65.3; thirty phialai, weight 2519; four kymbia, weight 158; smooth
 2990 phiale, boss gilded, in plinth, dedication of the theoroi from Rhodes with Simion chief theoros; twenty one crowns on the wall; weight of the first 99; of the second 80.3; of the third 68; of the fourth 67; of the fifth 118.3; of the sixth 63; of the seventh 57.1; of the eighth;
 30 [τ]οῦ ἑνάτου □<Δ>□□□□· τοῦ δεκάτου [υ] □ΔΔΔΔ□□□□· τοῦ ἑνδεκάτου □Δ□□ΙΙΙΙ· τοῦ δωδεκάτου □ΔΔΔΙΙ□· τοῦ τρίτου □ΔΔΔ□□· τοῦ τετάρτου ΗΔ□□□□ΙΙΙΙ· τοῦ πέμπτου □ΔΔΔ□□ΙΙΙΙ· τοῦ ἕκτου ΗΔΔ□□· τοῦ ἑβδόμου □ΔΔΔΔ□□□□·
 2995 [τ]οῦ ὀγδόου □ΔΔΔΔ□□ΙΙΙ· τοῦ ἑνάτου □ΔΔΔ□□□ΙΙ· τοῦ εἰκοστοῦ Η· τοῦ ἐπόντος Η· καὶ ἐν τῷ Παρίνῳ· καρυστὴ φιάλη ἑκτυπος θεωρῶν τῶν παρὰ βασιλέως Πτολεμαίου ἐπ' ἀρχεθεώρου Θεουφίλου· ἐν τῷ Ἀρτεμισίῳ· φιαλὼν τὸν πρῶτον ῥυμόν, σταθμὸν μνᾶς ἑνεήκοντα, φιαλὼν ἀριθμὸν ΗΙΙΙ[Ι]·
 3000 τὸν δεύτερον, σταθμὸν μνᾶς ἑνεήκοντα, ἀριθμὸν ΗΙΙΙ· τὸν τρίτον, σταθμὸν μνᾶς ἑνήκοντα, ἀριθμὸν [ν]
 [Η]ΙΙΙΙ· τὸν τέταρτον, σταθμὸν μνᾶς ἑνήκοντα, ἀριθμὸν ΗΙΙ· τὸν πέμπτον, σταθμὸν μνᾶς ἑνήκοντα, ἀριθμὸς ΗΙΙΙΙ· τὸν ἕκτον, σταθμὸν μνᾶς ἑνήκοντα, ἀριθμὸν ΗΔΔΙ· τὸν ἑβδομον ῥυμόν, ποτηρίων παν-
 3005 [το]δαπῶν, σταθμὸν μνᾶς ἑξήκοντα, ἀριθμὸν ΗΔ· [κ]υά[θ]ους? καὶ ὀξύβαφον καὶ τὸ συμπεφυσημένον ἀργύριον· τὸν ὀγδοον ῥυμόν, φιαλὼν καὶ ποτηρίων παντοδαπῶν, σταθμὸν μνᾶς ἑβδομήκοντα, ἀριθμὸν [ν]
 35 [ΔΔΔΔΙΙΙΙ· τὸν ἑνατον ῥυμόν, σταθμὸν μνᾶς ἑξήκοντα σὺν λεβητίῳ καὶ κανῶι καὶ ἡρίσκοις τέτταρσιν καὶ τῷ κέρατι καὶ τῷ συμπεφυσημένῳ ἀργυρίῳ, ἀριθμὸς πάντων □Δ□ΙΙ· δέκατος ῥυμός, ὠτῶν
 3010 [κ]αὶ πυθμένων καὶ τῶν ἀπὸ τῆς γεράνου, ὀλκὴν μνᾶς εἴκοσι δύο· ἑνδέκατον ῥυμόν, φιαλὼν καὶ ἄλλων ποτηρίων παντοδαπῶν, σταθμὸν μνᾶς □ΔΙΙ, ἀριθμὸς πάντων σὺν τοῖς ἀλαβά-
 σι<ρ>οις πέντε καὶ οἶνοχόῃ καὶ ἐπιχύτῃ □ΔΔΔ□ΙΙΙ· δωδέκατον ῥυμόν, σταθμὸν μνᾶς ΔΔΔ· εἰσὶ δὲ προτομαὶ τρεῖς· οἶνοχόαι τέτταρες· λεοντόποδα τρία· λεοντίου κεφαλῇ· τρεῖσκαίδέκατον
 3015 ῥυμόν, οἶνοχάς δέκα δύο, ὀλκὴν μνᾶς ·ΔΔΙΙΙΙ· καὶ ἐμ πλινθείῳ ΙΙ φιάλας ἐν τῷ Ἀρτεμισίῳ ἄστατους, ἃς ἀνέθηκεν Τκάριος Γοργίου Μυκόνιος· ἕξ, χορεῖα Βάκχωνος ἐπιδόντος· δύο Ῥοδίων ἐπιδόντων χορεῖα· φιάλη χρυσόκλυστος ἐπ' ἀρχεθεώρου Πολυαράτου· ἄλλη φιάλη Ῥοδίων ἐπιδόντων χορεῖα ἐπ' ἀρχεθεώρου Θρασυμάχου· ἄλλη Ῥοδίων ἐπ' ἀρχεθεώρου Ἀγησάνδρου· ἄλλη ἐκ[τ]ι-
 3020 (30) of the ninth 58; of the tenth 44+; of the eleventh 66.4; of the twelfth 80.2 1/2; of the third 82; of the fourth 128.5; of the fifth 82.5; of the sixth 122; of the seventh 99; of the eighth 96.3; of the ninth 83.2; of the twentieth 100; of the following 100.
 And **in the Porinos:** knobbed phiale of the theoroi from king Ptolemy with Theuphilos chief theoros.

- 3025 **In the Artemision:** the first row of phialai, weight ninety mnas, number of phialai 103; the second, weight ninety mnas, number of phialai 103; the third, weight ninety mnas, number of phialai 104; the fourth, weight ninety mnas, number of phialai 102; the fifth, weight ninety mnas, number of phialai 104; the sixth, weight ninety mnas, number of phialai 121; the seventh row, of various cups, weight sixty mnas, number 110, plus kyathoi and the crushed silver; the eighth row, of phialai and various cups, weight seventy mnas, number 39+; (35) the ninth row, weight sixty mnas with a small lebes and basket and four eriskoi and the horn and the crushed silver, number of all 67; tenth rumos, of handles and bases and pieces from the Crane, weight twenty two mnas; eleventh row, of phialai and various other cups, weight 62 mnas, number of all with the five alabastoi and oinochoe and beaker 88; twelfth row, weight 30 mnas, there are three heads, four oinochoai, three lions feet, small lion head; thirteenth row, twelve oinochoai, weight 24 mnas. And unweighed **in the Artemision** 2 phialai in plinth, which Ikarios son of Gorgios from Mykonos dedicated; six with Bakchon giving the choreia; two with the Rhodians giving the choreia; gilded phiale with Polyaratos chief theoros; another phiale with the Rhodians giving the choreia, with Thrasymachos chief theoros; another of the Rhodians with Agesander chief theoros; another figured 40 πορς ἐπ' ἀρχεθεώρου Πο{υ}δίων {Ροδίων} Φιλοδάμου· φιάλαι δύο χορεία ἐπιδοῦσης βασιλίσσης Στρατονίκης· φιάλη Κώϊων ἐπ' ἀρχεθεώρου Σίμου· ἄλλαι Κώϊων δύο ἐπ' ἀρχεθεώρου Πολυκλείτου καὶ τῶν ἐξ Ἀλεξάν-
3045 δρείας θεωρῶν· φιάλη ἐπ' ἀρχεθεώρου Λυσίου· φιάλη, ἀνάθημα Φιλῶτα Σικυωνίου· καὶ ἄλλη, ἀνάθημα Φυλάκου· καὶ ἄλλη, Λεοντίνων ἀνάθημα· ἄλλαι δύο, ἀνάθημα Ἀπολλοδώρου· ἄλλη, ἀνάθημα Θεοτί[μης] [Σαλ]αμινίας· ἄλλη ἀστερωτή, ἀνάθημα Φιλωτίδος, ἔλκουσα ·Η· καὶ ἄλλη, Χοιροίτιδος ἀνάθημα· κρατήρ ἀργυροῦς, ἀνάθημα Παρμίσκου· ζῶδια ἀργυρᾶ δύο, Κλεινοῦς ἀνάθημα· θυμιατήριον χαλκοῦν ἐπ'ἀργυρον,
3050 συντετριμμένον· ἀέτον ἀργυροῦν διαπεπιτωκότα· ἀργυρίου παντοδαποῦ καὶ κλασμάτων ἀπὸ φιαλῶν ἀργυρῶν καὶ ποτηρίων, ὀλκὴν πάντων δραχμᾶς ·ΧΧ□ΗΗΗΗ· καὶ ἄλλου ἀργυρίου δοκίμου καὶ δηλί[ων] [χαλ]κῶν δραχμαὶ ·ΔΔΙΙΙ· καὶ ὀρχομενίους ὀβολοὺς ·ΗΗΗΗ· αἰγινάιους καὶ κρητικοὺς στατήρας ἑνδεκα καὶ κορινθίους δύο· τέτραχμα νάξια δύο καὶ μανυσσάλλεα ἐ[ν]νέα καὶ φωκαῖδα καὶ ὀβολὸν φωκαϊκ[όν]·
3055 45 [καὶ] ἄλλου νομίσματος παντοδαποῦ, ὀλκὴν ·ΔΔ□□· πέταλα χρυσᾶ πεντήκοντα ὀκτώ, καὶ ἀπὸ στεφάνων κλάσματα καὶ ἀπὸ σιλεγγιδίων, καὶ περόναι καὶ πεντόροβος, ὀλκὴν πάντων δραχμᾶς<·
·□ΗΗΗ□ΔΔΔ□·
[καὶ] χρυσίου λευκοῦ, καὶ ἐν αὐτῷ στατήρων ὄντων κυζικηνῶν δύο καὶ φωκαῖδος ·ΗΗΗΔΔ□□· μῆλα χρυσᾶ ἔχοντα εἴσω γῆν καὶ ἀνθεμίου υπαργύρου κλάσμα, ὀλκὴ ·ΔΔΔΔΙΙΙ· ἐνώδια χρυσᾶ θάσια, ὀλκὴ ·□ΙΙΙΙ· δακτυλίο[υς]
3060 χρυσοῦς ἐξ, τούτων διάλιθος εἷς, ὀλκὴ ·□□□□· σφραγ<ίδ>ια δύο ἄστατα· δαρεικοὺς ὀκτώ· δακτύλιον χρυσοῦν ἐπίσημον ἔχοντα Ἀρτεμίσιον, ὀλκὴν ·□ΙΙΙ· ἄλλον λεῖον, ὀλκὴν ·□□□ΙΙ· ἄλλον δακτύλιον ἔχοντα ἐπίσημον Ἑρωτα, ὀλκὴ[ν] ·□□]·
ἄλλον χρυσένδετον σιδηροῦν, ὀλκὴν ·□□□· σφραγίδα ἐγ χρυσίῳ σημείον ἔχουσιν τραγέλαφον, ὀλκὴ ·□□Ι· κυλινδρίσκος, ὀλκὴν ·□□□· σφραγίδα χρυσένδετον, ὀλκὴν ·□ΙΙΙ· λυγγούριον κίρκον ἔχον χρυσοῦν, ὀλκὴν ·□Ι[ΙΙ]·
3065 [— — — — — — — — — — — — — — — —] ἄλλο σφραγίδιον χρυσένδετον, ὀλκὴν □· ἄλλο σφραγίδιον κίρκον ἔχογ χρυσοῦν, ὀλκὴν ·□□· ἄλλο ἀργυρένδετον, ὀλκὴν ·□ΙΙΙ· ὑάλινον χρυσένδετον, ὀλκὴν ·□□· ἀνθέμια καὶ κίρκος καὶ [κλάσ]-
3070 (40) with Philodamos chief theoros of the Rhodians; two phialai with queen Stratonike giving the choreia; phiale of the Koans with Simos chief theoros; two others of the Koans with Polykleitos chief theoros and the theoroi from Alexandria; phiale with Lysias chief theoros; phiale, dedication of Philotas from Sikyon; and another dedication of Phylakos; and another dedication of the Leontini; two others dedication of Apollodoros; another dedication of Theoti[me] of Salamis; another starred, dedication of Philotis, weighing 100; and another dedication of Choirithis; silver krater, dedication of Parmiskos; two silver animals, dedication of Kleino; silvered bronze censer, crushed; silver eagle fallen apart; various silver and pieces from silver phialai and cups, total weight drachmas 2900; and other assayed silver and Delian bronze drachmai 78.3; and 400 Orchomenian obols; eleven Aeginetan and Cretan staters and two Corinthian; two Naxian tetradrachms and nine Mausolean and Phocian (drachma) and Phocian obol [and] (45) various other coins, weight 26; fifty eight gold petals and pieces from crowns and fillets and pins and peony, total weight drachma(s) 881; [and] white gold including 2 Kyzikenian staters and Phocian, 326;
3085 gold apples with ointment inside and piece of silver flower, weight 40.3; gold Thasian earrings, weight 5.4; six gold rings, one of these with stones, weight 8; two unweighed seals; eight darics; gold ring with image of Artemis, weight 5.3; another smooth, weight 4.2; another ring with image of Eros, weigh[t...]; another iron (ring) bound in gold, weight 3; seal in gold with image of stag-goat, weight 2.1; small cylinder, weight 2; gold bound ring, weight 1.3; amber with gold ring, weight 1.1+; another gold bound small seal, weight 1; another seal with gold circle, weight 2; another silver bound, weight 1.3; gold bound glass, weight 2; flowers and circle and various [piec]es,
3090 50 [μ]ατα παντοδαπά, ὀλκὴ ·ΔΙΙΙΙ· δακτύλιος ἐν ταινιδίῳ Καλλικρίτης ἀνάθημα, ὀλκὴ □ΙΙΙ· ἄλλος Ἀθηναῖς πρόσωπο<ν>, ὀλκὴν ·□□□· ἄλλον ἐπίχρυσον, ἀνάθημα Στράτωνος, ὀλκὴν ·□· ἄλλον δακ[τύ]-
3095

- λιον ἀργυροῦν, ὀλκὴν ·□□□· [— — — — —] τύπογ χρυσοῦν ἐγ ξυλωματίῳ ἄστατον· περιδέραια τὰ
 Δημητρίου καὶ φιάλια καὶ περισκελίδα ἀνέθηκε Στρατονίκη, ἄστατα· θυμιατήριον χαλκοῦν
 ἐπίχρυσον ὧι ἐπιγέγραπται ὀλκὴ ·□□□□□□□· ἄλλο θυμιατήριον χαλκοῦν ἐπίχρυσον {ἐπίχρυσον}
 ἐλαττον, φιάλην ἔχον χαλκὴν, ἀνεπίγραφον· κανοῦγ χαλκοῦν ἐπίχρυσον ἐφ' ὧι ἐπιγέγραπται ὀλκὴ
 3100 ·X[HHΔΔΔ□]
 □□□· κανοῦν χρυσοῦν λείον τὰ ὧτα ἔχον καὶ τὸν πυθμένα ἀργυρᾶ, ἐφ' ὧι ἐπιγέγραπται· χρυσίου
 ·XH□□□□□□· ἀργυρίου ·□□□□□□□· οἶνοχόη χρυσῇ, ἐφ' ἧς ἐπιγραφὴ ·□H□□□□□□□□□□· ἄλλη οἶνοχόη,
 ἐφ' ἧς ἐπι-
 γέγραπται ὀλκὴ ·□H□□□□□□· φιάλας χρυσᾶς λείας ἐπτά, ὀλκὴ πασῶν ·□□□□□□□□□□□□· καὶ καρνωτᾶς
 3105 φιάλας χρυσᾶς ἕξ, ὀλκὴν πασῶν XH□□□□□□□· κύλικα θηρίκλειον, ἣν ἀνέθηκε Πτολεμαῖος, ὀλκ[ὴν]
 55 [H]HΔΔΔ□· φιάλην χρυσῇν, ἀ<ν>άθημα Ναξίων, ὀλκὴν ·H□□□□□□□□□□· ἄλλην φιάλην ῥαβδωτὴν
 χρυσῇν, ὀλκὴν □□□□□· φιάλιον χρυσοῦν λείον, ὀλκὴν ·ΔΔ□□□□· φιάλην ῥαβδωτὴν χρυσῇν, ὀλκὴν
 ·□□□□□·
 ἐπιχύτην χρυσοῦν, ὀλκὴν ·HΔ{Δ}□□· φιάλιον ὃ καλεῖται χρυσίς, ὀλκὴν ·□□· ὄρμον χρυσοῦν ἀνέθηκε
 3110 Δημοστράτη, ἄστατον, ἀριθμὸν λογχίων ·□ΔΔ{Δ}□□□□· ὄρμον τὸμ πρὸς τῷ κλισμῷ ἡρτημένον, ὀλκὴ
 ·H[HΔ□□□]·
 ἄλλον ὄρμον λογχωτόν, ἀνάθημα Σιμίχης, ἄστατον, ἀριθμὸν λογχίων ·□ΔΔΔ□□· τραγίσκους ἀστάτους
 δύο· ἄσπιδισκην, Αἰσχυλίου ἀνάθημα, ὀλκὴν □□□□· ψίλιον στρεπτόν, ὀλκὴν ·□□□□□· κλιμάκιον
 [ξύλι]-
 3115 [ν]ον ἐπίχρυσον, ὅφεις ἔχον ἀργυροῦς· ὄρμον ἀμφορέων ἔλκοντα ·Δ□□□□· ὄρμον τὸν τῆς Ἐρι[φύλ]ης,
 ἀριθμὸν χρυσίων ·HΔΔ□□□· ἀμπελον χρυσῇν ἄστατον· ῥοὰς ἐπιχρύσους πέντε καὶ μῆλον καὶ
 προσ□□□□□□
 □α χρυσᾶ ἄστατα· σφραγίδα μαράγδου ἄστατον· ἀνδριαντίσκον ὑπὸ τῇ ἀμπέλῳ σκέλος οὐκ ἔχοντα,
 ὀλκὴν ·□□· ἀσπιδίσκην καὶ περιδέραια καὶ φυκίον, ὀλκὴν Δ□□□□□□□□□□· ὄρμον ἀμφορέων καὶ ἀνθέμ[ια
 3120 καὶ □□□□]
 (50) weight 10.4; ring on ribbon, dedication of Kallikrites, weight 1.3; another with
 face of Athena, weight 3; another gilded, dedication of Straton, weight 5; another
 silver ring, weight 3; gold image on wood, unweighed; the perideraia of Demetrios and
 3125 phialia and anklets Stratonike dedicated, unweighed; gilded bronze censer, on which
 the weight is inscribed 827; another smaller gilded bronze censer with bronze phiale,
 uninscribed; gilded bronze basket on which is inscribed the weight 1001.2 1/2 +;
 smooth gold basket with silver handles and base, on which is inscribed (weight) of
 gold 1193, of silver 836; gold oinochoe, on which the inscription 697.2; another
 oinochoe, on which is inscribed the weight 681.1; seven smooth gold phialai, total
 3130 weight 998; and six knobbed gold phialai, total weight 1183; Therikleian kylix, which
 Ptolemy dedicated, wei[ght] 135+; (55) gold phiale, dedication of the Naxians, weight
 196.3; another gold rayed phiale, weight 86; small smooth gold phiale, weight 28;
 rayed gold phiale, weight 50+; gold beaker, weight 112; small phiale, which is called
 a chrysis, weight 55; gold necklace Demostre dedicated, unweighed, number of
 3135 spearheads 74; the necklace fastened to the couch, weight 100+; another lanceolate
 necklace, dedication of Simiche, unweighed, number of spearheads 92; two unweighed
 small goats; disk, dedication of Aischylis, weight 4; twisted armlet, weight 9;
 gilded wood ladder with silver snakes; necklace of spearheads weighing 18; the
 necklace of Eriphyle, number of gold pieces 128; unweighed gold grapevine; five
 3140 gilded pomegranates and apple and [...] gold unweighed; unweighed seal of emerald;
 statuette under the grapevine without leg, weight 6; disk and perideraia and rouge
 jar, weight 14.3; necklace of amphorae and flowe[rs...]
 60 □□□, ὀλκὴν ·ΔΔΔΔ□□□□· φιάλιον ἐμ πλινθείῳ ἄστατον, Δημοσ[ι]ῶντος {Δημοσῶντος} ἀνάθημα·
 στεφάνους χρυσοῦς ἐν τῷ Ἀρτεμισίῳ δύο, ὀλκὴ ·□□□□· καὶ ὃν ἀνέθηκε βασιλεὺς Πτολεμαῖος τῆς
 3145 μυρσίνης, ὀλκὴν ·H□Δ[ΔΔ]Δ□[□□]·
 [καὶ] ὅμ Βερενίκη ἀνέθηκεν, ὀλκὴν ·□ΔΔ· ὅμ Πευκέστης ἀνέθηκεν, ὀλκὴ ·□Δ□□□□· χορεῖα ἐπιδόντος
 Νικοκρέοντος, ὀλκὴ ·ΔΔΔΔ□□□· καὶ ἄλλον Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Κλείτου, ὀλκὴν ·□ΔΔΔ□□□□□·
 καὶ [ἀλ]λον
 χορεῖα Μήτρωνος ἐπιδόντος, ὀλκὴν ·□ΔΔ□□□□· Καλλικράτους ἀνάθημα, ὀλκὴν ·Δ□□□□□□□□□· ἄλλος Τωμίλκου
 3150 ἀνάθημα, ὀλκὴν ·ΔΔ[· Φ]ιλοκλέους ἀνάθημα, ὀλκὴν ·ΔΔΔΔ□□□□· καὶ ἄλλος Φιλοκλέους ὁ.[τῆς]
 μυρρίν[ης],
 ὀλκὴν ·□ΔΔΔ{Δ}□□□□□· στέφανον ἄλλον ἀνέθηκε βασιλεὺς Πτολεμαῖος κιττοῦ, ὀλκὴ ·HΔΔΔΔ· καὶ ὃν
 ἀνέθηκε βασιλεὺς Δημήτριος, ὀλκὴν ·□Δ□□□· στέφανον καὶ ῥόδον, ἀνάθημα Λυσάνδρου, ὀλκὴ σὺν τῷ
 □□□τῷ τοῦ ῥόδου ·□□□□· καὶ ἄλλον, Κρατεροῦ ἀνάθημα, ὀλκὴν ·□□□□· καὶ τὸν ἀπελθόντα στέφανον
 3155 παρ' Ἐπαμεινώνδα, ὀλκὴ ·□Δ□□□□· καὶ τάδε ἐν τῷ Ε<ί>λειθαίῳ· φιάλην, ἀνάθημα Κλεαρχίδος,
 ἀστ[ατον· φιά]-
 65 λην ἀργυρᾶν, ἄστατον, ἀνάθημα Κτησυλίδος, ὀλκὴν ·ΔΔ· ἀ<μ>φιδᾶς ἀργυρᾶς καὶ ἄλλα παντοδαπά,
 ὀλκὴν ·□ΔΔΔΔ□□□· πυρῆνια χρυσᾶ καὶ ἐνδεσμίδες καὶ τύποι καὶ ἀνδριαντίσκοι τέτταρες, τούτων
 [ξύλι]νος [εῖς],
 3160 καὶ δακτύλιοι δύο, ὃ εἷς ἔχων λίθον, καὶ ἐνώιδιον καὶ ἄλλα χρυσία παντοδαπά καὶ ἄλλον
 δακτύλιον καὶ τύπιον καὶ ἐρώτιον, ὀλκὴν πάντων ·ΔΔ□□□· μῆλα ξύλινα ἐπάργυρα καὶ ἐπίχρυσα
 ἄστατα ἐννέα· δακτυλίδιον [ἐν ταινί]-
 δίῳ [λίθ]ον ἔχον, ἀνάθημα Καλλιφάντης· δακτύλιον χρυσοῦν ἐν ταινιδίῳ, ἀνάθημα Κερκίδος·
 ὄρμον χρυσοῦν, ἀνάθημα Φρυνοῦς, ὀλκὴν ·□□□· ἀλύσια διάλιθα δύο, ἃ ἀνέθηκεν Ἀριστόνικος τῇ
 3165 Ἀφροδίτῃ, ὀλκὴ τοῦ ἐνὸς □, τοῦ δὲ □.
 καὶ τάδε ἄλλα παρέδομεν ἄ[να]τεθῆντα ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς· [φι]άλην λείαν, ἀνάθημα
 Ωκυν<ε>ιδῶν καὶ Θευσταδῶν, ἐφ' ἧς ἐπιγραφὴ· ἄρχων Κλεόστρατος· καὶ ἄλλην Ωκυνειδῶν καὶ
 Θευσταδῶν, ἐφ' ἧς ἐπιγέ-

- 3170 [γραπ]ται· ἄρχων Σωσίμαχος· καὶ ἄλλην λείαν Δηλιάδων, χορεία ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπ' ἄρχοντος Φίλλιδος· καὶ ἐπ' Ἀντιγόνου ἄρχοντος, χορεία ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου· vac. φιάλην ἐμ
- 3175 (60) weight 44; unweighed small phiale in plinth, dedication of Demos{i}on; two gold crowns **in the Artemision**, weight 8; and (the one) which king Ptolemy dedicated, of myrtle, weight 171+; which Berenike dedicated, weight 70; which Peukestes dedicated, weight 64; with Nikokreon giving the choreia, weight 43; and another of the Deliades with Kleitos giving the choreia, weight 89; and another with Metron giving the choreia, weight 71.3; dedication of Kallikrates, weight 19.3; another dedication of Iomilkos, weight 21+; [Ph]ilokles' dedication, weight 40.3; and another of Philokles, the myrtle one, weight 89; another crown king Ptolemy dedicated, ivy, weight 140; and
- 3180 which king Demetrios dedicated, weight 67; crown and rose, dedication of Lysander, weight with the [...] of the rose, 57; and another, dedication of Krateros, weight 57; and the crown coming from Epameinondas, weight 68. And the following **in the Eileithyiaion**: phiale dedication of Klearchis, unweighed; silver [phia]le (65) unweighed dedication of Ktesylis, weight 75; silver bracelets [...]
- 3185 [...] and various other objects, weight 93; gold beads and endesmidēs and various other gold objects and another ring and image and cupid, total weight 27; nine gilded and silvered apples unweighed; small ring with stone on ribbon, dedication of Kalliphantes; gold ring on ribbon, dedication of Kerkis; gold necklace, dedication of Phryno, weight 7; two chains with stones which Aristonikos dedicated to Aphrodite, weight of the one [...], of the other [...].
- 3190 And the following other objects we gave over in our year of office: smooth phiale, dedication of the Okyneidai and Thyestadai, on which is the inscription Kleostratos archon; and another of the Okyneidai and Thyestadai, on which is inscribed archon Sosimachos; and another smooth (one) of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia [space]; phiale in plinth,
- 3195 70 [πλιν]θε[ι]ωι Κώϊων θεωροὶ ἐπ' ἀρχεθεώρου Τεισίου· βασίλισσα Ἀρσινόη τρίποδα [ἀργυ]ρουῶν· [---] φιάλην ἐμ πλινθείωι πρό[σω]πον ἔχουσαν, χορεία Δηλιάδων ἐπιδούσης Τερροκλείας. [ἐν τῷ]
- 3200 [Πω]ρίνωι φιάλας ἐμ πλινθείωι τρεῖς, ἀνάθημα Στρατονίκης Μακέτας· καὶ ἄλλην ἐμ πλινθείωι, ἀνάθημα θεωρῶν τῶν ἐν Ῥόδῳ ἐπ' ἀρχεθεώρου Δαμονίκου· ἄλλην ἐμ πλινθείωι, ἀνάθημα [Πασι]κράτους Ῥοδίου· δακτυλίους ἀργυροῦς [III] καὶ σιδηροῦς ὑπαργύρους· vac. δεσμοὺς τῶν εἰς τὸ Κύνθιον vac. καὶ γόμφους· vac. τὰ χαλκᾶ τοῦ ἐνδὸς θυρέτρου τοῦ ἐπὶ τὸ Πύθιον. παρέδομεν δὲ καὶ τὴν τράπεζαν τὴν ἀ[ργυρ]ᾶν καὶ κηρύκειον [ἀ] ἐφ' ἡμῶν κατεσκευάσθη, ὀλκὴν τῆς τραπέζης ἀργυρίου δρα(χμᾶς) ·XXX[]Δ[], τοῦ κηρυκείου ·ΔΔ[]III. vac. καὶ τὰδε ἐν τῇ
- 3205 [Χαλ]κοθήκῃ· ὑδρίας Δ[]· ἄλλη πυθμένα οὐκ ἔχουσα· ἄλλαι δύο, ἑκατέρα ἐν οὔς ἔχουσα· ἄλλη ἐν οὔς ἔχουσα· ἄλλη ἐν οὔς ἔχουσα, πυθμένα δὲ οὐ· ἄλλη πυθμένα οὐκ ἔχουσα, οὔς δὲ ἐν· ἄλλη vac. ὧτα οὐκ ἔχουσα· στάμ<v>ος μέγα[ς ο]ὔς ἐν ἔχων·
- 3210 75 [ἄλλοι]ς στάμνος τῶν βοιωτιακῶν οὔς ἐν ἔχων· ἄλλος στάμνος ἐλαιηρός· κρατῆρες τυρρηνικοὶ II ὑπόστατα ἔχοντες· ἄλλο κρατήριον τυρρηνικὸν οὔς οὐκ ἔχον· κρατήριον λακωνικόν, πυθμένα ἔχον ἀποπεπτωκότα· ἄλλοι κρατῆρες [λακ]ωνικοὶ III· κανᾶ ὀρθηλὰ II· κανοῦμ μέγα πυθμένα οὐκ ἔχον· ἄλλα κανᾶ III· κάδοι στρεπτοὶ II· κάδοι λεῖοι II, ὁ εἷς πυθμένα οὐκ ἔχων· ἐσχάραι πυρκαῖοι III· λεβήτια ἀχρεῖα [IIII]· χαλκία μέγала III ἀχρεῖα·
- 3215 [χαλκ]ία II ἐλάττω ἀχρεῖα· ἄλλα χαλκία μικρὰ [II] ἀχρεῖα· κρατῆρ στρογγύλος ὑπόστατον ἔχων· ἐξίνη στρατιωτικὴ· ἐξάλειπτρον· κανᾶ μικρὰ []· πινακίσκοι IIII· περιρραντήριον ὑπόστατον ἔχον καὶ ἐπιγραφὴν· χερνιβεία II· τούτων τὸ [ἐν] τετραπημένον, τὸ δὲ ἐν οὔς ἔχον· ἄλλα χερνιβεία [III] τετραπημένα· ποδανιπτήρες II· ὁ θ' ἕτερος ὑγιῆς, οὔς ἐν ἑκάτερος ἔχων· ψυκτῆρες III ὧτα οὐκ ἔχοντες· λυχνεῖα σιδηρὰ II ἐπὶ τοῖς μέσοις φιάλας οὐκ ἔχοντα· ὀβελίσκοι μικροῖ]
- 3220 ΔΔΔ[] κλάσματα II· ἐσχάρα σιδηρὰ· γαστροποτις διαπεπτωκυῖα· σκαφεῖων τρίμματα []· δίσκοι χαλκοῖ II· ἐσχάριον μικροῦ ἤμισυ κατ<e>αγός, ὑπόστατον ἔχον· ψυκτῆριον ὧτα οὐκ ἔχον οὐδὲ πυθμένα· [χεῖρ] σιδηρᾶ· οἶνοχόη [σак]ν[η]? (70) Koan theoroi with Teisias chief theoros; queen Arsinoe, silver tripod; phiale in plinth with face, Hierokleas giving the choreia of the Deliades.
- 3225 **[In the Po]rinos**: three phialai in plinths, dedication of Macedonian Stratonike; and another in plinth, dedication of the Rhodian theoroi with Damonikos chief theoros; another in plinth, dedication of Pasikrates of Rhodes; 8 silver rings and silvered iron; bonds of the (doors?) for the Kynthion; and pegs; the bronze of the one door to the Pythion.
- 3230 We gave over also the silver table and staff made in our year of office, weight of the silver of the table dra 3566, of the staff 22.3. **And the following in the [Chal]kotheke**: 15 hydrias; another without base; two others, one with one handle; another with one handle; another with one handle but no base; another with no base but one handle; another [space] without handle; large stam(n)os
- 3235 with one handle; [anoth]er (75) stamnos of the Boeotian (type) with one handle; another olive oil stamnos; 2 Etruscan kraters with stands; another small Etruscan krater with no handle; small Spartan krater with the base fallen off; 3 other Spartan kraters; 2 straight baskets; large basket without base; 3 other baskets; 2 twisted jars; 2 smooth jars, one without base; 3 sacrificial braziers; 9 broken lebetia; 3

- 3240 large broken bronzes; 2 smaller broken bronzes; 7 other small broken bronzes; round krater with stand; military echine; unguent box; 5 small baskets; 4 small tablets; sprinkler with stand and inscription; 2 hand basins, one of these punctured, the other with one handle; 8 other punctured hand basins; 2 foot basins, one sound, the other with one handle; 3 coolers without handles; 2 iron lampstands without phialai
- 3245 in the middle; 35 small skewers; 2 broken pieces; iron brazier; broken casserole; 5 pieces of dishes; 2 bronze disks; broken half of a small brazier with stand; cooler without handles or base; iron [...]; broken oinochoe
- 80 οὐς οὐκ ἔχουσα· ἄλλαι οἶνοχόαι Δ πυθμένα οὐκ ἔχουσαι· οἶνοχόαι ΙΙ μεγάλαι, σακναί· ἄλλαι δύο οὔτε ὧτα οὔτε πυθμένα ἔχουσαι, σακναί· ἄλλαι ΙΙ σακναί, πυθμένας οὐκ ἔχουσαι· ἡμίχα ΙΙ, τὸ ἐν οὐς οὐκ ἔχον οὐδὲ πυθμένας· προχ[οί]-
- 3250 διον λεοντόπου· χοῦς ἐλαηρὸς ἐν ἐλύτ<ρ>ωι τὸμ πυθμένα ἔχων καὶ ἄλλος οὔτε πυθμένα οὔτε οὐς ἔχων· οἶνοχὴ οὔτε οὐς οὔτε πυθμένα ἔχουσα· ἄλλη τὸν τράχηλον ἀποκεκλασμένη· ἄλλη συντεθλασμένη, πυθμένα οὐκ ἔχουσα·
- ἄλλαι □ΙΙΙ, τοὺς πυθμένας ἐκκεκομμένα· ἄλλαι □ΙΙΙ ὧτα οὐκ ἔχουσαι· τούτων δύο ἔχουσιμ
- 3255 πυθμένας· ἄλλαι ΔΙΙΙ πυθμένα οὐκ ἔχουσαι, σακναί· ἐπιχῦται ἐλαιηροί, εἰς οὐς οὐκ ἔχων· σπονδοχό<α>ι ΙΙ· προχοῖδια ΙΙΙΙ· τού[των ἐν τὸν] πυθμένα οὐκ ἔχει· ἄλλαι οἶνοχόαι ΙΙ, σακναί· οἶνοχὸς τράχηλος· προχοῖδιον λεοντόπου· κύθοι μεγάλοι ΙΙΙΙ· ἄλλοι μικροὶ ΙΙ, διαπεπτωκότες· ἄνθεμα κοιταβείων ΙΙ· θυμιατήριον πόδας οὐκ ἔχον· Νίκη ἐπ' ἰκτίνου· [ἄρυστήρες]
- 3260 μεγάλοι □ΙΙ· μικροὶ ΔΔ□ΙΙΙ· λυχνία χαλκῇ συντετριμμένη· λυχνίας χαλκῆς [στυλῖς] μεγάλη· ἐ[ξ]αύστριον· ξυστήρ σιδηροῦς· ἡθμός ἀπὸ κρατήρος συντετριμμένος· ἄλλος ἐν ξύλῳ δεδεμένος· <σ>αυνιοθήκαι? σιδηραὶ ΙΙ· λυχνεῖ[ου κλάσματα δύο]·
- 85 λαμπτήρ ὧτα οὐκ ἔχων· σκαφίδιον χαλκοῦν τετρουπημένον· φιάλαι ΙΙΙ· τούτων μία τετρουπημένη ἀπὸ λυχνείου· χέρνιβον· ψυκτήριον σακνὸμ πυθμένα οὐκ ἔχον· ποτηρίδια ΙΙ· λεβήτιον μικρόν·
- 3265 κάδων κλάσματα ΙΙ· χυτρίδιον καὶ [ψυκτήριον] μικρά, ὧτα οὐκ ἔχοντα· πυθμένες □ΙΙ· κλάσματα ἐπιστάτου καὶ ζώδια καὶ ὧτα καὶ πόδες· κλάσματα ἄνθεμα λυχνείου ΙΙ· τριποδίσκος πόδα οὐκ ἔχων· [κεραμύ]λλ[ι]ον· ὀλκείον· λεπίδες χαλκαὶ ἀπὸ τριπόδων καὶ ἄσπιδων· λόγχαι □ΙΙΙ· ἄσπιδες ἐπίχαλ]-
- 3270 κοὶ ΔΔΙΙΙΙ· πέλιτη ἐπίχαλκος· ἐμβόλους χαλκοῦς □ΙΙ· λυχνον τετράρινον· στήλην χαλκῇ Νικοκρέοντος προξενίαν· κάδων πυθμένα οὐκ ἔχοντα· θυμιατήρια χαλκᾶ ΙΙΙ· κανοῦν, ἀνάθημα Θρασυλέο[ντος? -- c.25 --]·
- κρατήρα Μάνδρου ἀνάθημα καὶ Φοίνικος, καὶ Ἀμυνίχου ἄλλον· καὶ ἄλλον ἀνεπίγραφον· κρατήρων ὑπόστατα δύο· χέρνιβα δύο· φιάλην· λυχνεῖα ΙΙΙ· χαλκία □· καὶ ἄλλο χαλκίον μέγα καὶ λέβητα· τὸν κῶθωνα το□□□□□□ντο□□□□□□□□
- 3275 [κ]αὶ ὑπόστατον· ἐσχάρας πυρκαϊοῦς ΙΙΙ· κύαθος· λιβανωτίδα· φιάλιον· ψυκτήριον· χοᾶ ἐλαηρόν· κηρύκειον· ἡμίτειαν· σιδηροῦς μοχλοῦς ΙΙΙ· ἐπικόπανον· γόμφους ΙΙΙ· ΠΟΓΕΙΟΝ· σφῆνας σιδηροῦς ΙΙΙ· σφῦραν σιδηρᾶν· πέλεκυς ΛΕΙ κλίνας ΔΙ·
- (80) without handle; 10 other oinochoai without base; 2 large oinochoai, broken; two others with neither handles nor base, broken; 2 others broken, without bases; 2
- 3280 hemicha, one without handle or bases; small lionfooted pitcher; olive oil chous with base, in case; and another without handle or base; oinochoe without handle or base; another with neck broken; another smashed, without base; 8 others, bases broken off; 8 others without handles, two of these have bases; 13 others without bases, broken; olive oil beakers, one without handle; 2 chalices; 4 small pitchers, of th[ese one]
- 3285 without base; 2 other oinochoai, broken; neck of oinochoe; small lionfooted pitcher; 4 large kyathoi; 2 other small, fallen apart; 2 kottabos flowers; censer without feet; Nike on iktinos; 7 large [...]; 28 small; crushed bronze lampstand; large [...] of bronze lampstand; small meat hook; iron scraper; crushed strainer from krater; another bound in wood; 2 iron auniiothekai; lamp[...]; (85) grate without handles;
- 3290 small crushed bronze dish; 3 phialai from lampstand, one of these punctured; hand basin; broken cooler without base; 2 small cups; small lebes; 2 pieces of jars; small pot and [...] small, without handles; 7 bases; pieces of stand and animals and handles and feet; 2 flowers, pieces of lampstand; small tripod without foot; small jar; basin; bronze pieces from tripods and spears; spearhea[ds...bronz]ed 19; bronzed helmet; 7 bronze rams; four-skin lamp; bronze stele proxenia of Nikokreon; jar without base; 3 bronze censers; basket, dedication of Thrasyleo[n...]; krater, dedication of Mandros and Phoinix; and another of Amynichos; and another uninscribed; two krater stands; two hand basins; phiale; 3 lampstands; 5 bronzes; and another large bronze and lebes; the kothon [...] and stand; 3 sacrificial braziers; kyathos;
- 3300 incense dish; small phiale; cooler; olive oil chous; staff; hemiteian; 3 iron bolts; chopping block; 3 rivets; [pogeion] gogeion [gorgeion?]; 3 iron wedges; iron hammer; ax [...] couches 11; pair of scales; and another smaller;
- 90 [τ]ρυιάνην καὶ ἐλάττω ἄλλην· παραδείγματα τοῦ Κυν[θί]ου, τῆς θυμέλης, τῶν θυρῶν τοῦ ναοῦ· κλίνας σὺν ταῖς ἐμ πρυτανείῳι καὶ ταῖς ἐνεργωγυῖαις □Δ· ννννν ἡμίκλινον· ἐν τῇ νήσῳι τῇ τῆς
- 3305 Ἑκάτης· χαλκίον· κρατὴρ χαλκοῦς· κανοῦν μικρόν τῷ[ν] ἐκ τῆς Χαλκοθήκ[ης] καὶ ὀβελίσκους ΔΙΙ· ο<ί>νοχόν· λυχνεῖα σιδηρᾶ ΙΙ· ἐν τῷ ἱεροποιῳι· βατιάκη· λιβανωτίδα· φιάλας Χερσονησιτῶν ἀνάθημα ΙΙΙ· ὤκυνειδῶν καὶ ἑυεσταδῶν ΙΙ· χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως
- Πτολεμαίου ΙΙΙΙ· ποτήριον, ἀνάθημα Καλλίου· vac.
- 3310 models of the Kynthion -- altar, doors, shrine, couchs including those in the

Prytaneion and those broken 60 [space]; half-couch.

In the Island of Hekate: bronze; krater from the Chalkotheke and 12 skewers; oinochoe; 2 iron lampstands.

In the Hieropoion: incense dish batiake; 4 phialai of the Chersonites from Ptolemy; cup, dedication of Kallias.

καὶ οἶδε τῶμ μεμ[ισθω]μένων τὰς οἰκίας μισθώματα οὐκ ἀποδόντες ὀφείλουσι τῷ θεῷ αὐτοὶ καὶ οἱ
ἐγγυηταί· τῆς Χαρητείας τῶν ἀνδρῶν Μνησις ΔΔ□· τοῦ ἀνδρῶνος τοῦ παρὰ θαλάσ[ση] []
[Μνη?] σῖλως Πυρρί(δου) ΔΔ[?]· Α]ρκέων Σωτά(δου) ΔΔΔ· τῆς οἰκίας οὗ ὥκει Ἀντίγονος, Μνησῖλως
Δ· τῆς Σωσιλείας Τελεσαρχίδης ΔΔΙΙΙΙ· [τῶμ πρὸς τῶν σιδηρεῖωι Δ□·] τῆς Ἐπειθένους
[Ἐπιστῆνους] Πόρος καὶ ἐγ<γ>υος Προκλείδης □[- -]
95 [-c.8-ο]υ καὶ ἃ εὗρε ΧΗ· τούτου εἰσεπράχθη □ΗΗΔ· ἀπὸ τούτου εἰς Ποσίδεα □Η· εἰς Θεσμοφόρια
προσανάλωμα □Δ□ΙΙΙ· εἰς ἱεροπόιον ἀνθρακες, ἔλαιον □□□ΙΙΙ. vac.

[οἶδε τῶν τέλη] πριαμένων οὐκ ἀποδόντες ὀφείλουσιν· τοῦ πορθμείου τοῦ εἰς Πήγειαν, Νικόδρομος Τεύ(κρου) καὶ ἔγγυοι Ἀριστόλοχος, Φίλλις Δι(αίτου) ΗΔ· τῶν ἡμιωβελίων Εὐμήδης καὶ ἔγ[γυος? – – – – –]

[— c.12 — το]ῦ εἰς Μυκόνον πορθμείου, Ἀριστέας Ἑρμο(δότου) καὶ ἐγγυος Ἥγίας Δ□· τοῦ
λιμένος Θεόδ[—]ωρος {Θεόδωρος} καὶ ἐγγυος Σώσιλος Π[άχ]η(τος) ΔΔΔΔ. vac.
[σύμπαγ κεφάλαιον οὐ π]αρέδομεν ἱεροποιοῖς τοῖς ἐπὶ Καλοδίκου ἀρχοντος Ναύτηι, Καλλιίαι,
Ἀπατουρίωι, Εὐβούλ[ωι], παρόντων βουλευτῶν καὶ γραμματέων τοῦ τῆς πόλεως Ξένωνος, τοῦ [τῶν
ἱεροποιῶν — — — — ἀργυρίου νομίσ]-
[ματος δραχμὰς]ΗΔΔΔ καὶ χρυσοῦς ΔΙΙΙΙ· καὶ τεττίγια δύο καὶ φωκαΐδα καὶ ἀργυρίου παντοδαποῦ
ἀλεξανδρείου Δ· ἐκ τῶν θησαυρῶν ἐξαιρεθὲν Η□ΔΔ□□ΙΙΙΙΙ· ἐκ τῶν τόκων καὶ ἐνοικίω[ν
— — — — —]

100 - - - - - ἐπιμελητῶν, τὸ δὲ ἐπίπεμπτον vac. τὸ δὲ κηρύκειον ὃ ἐποι[η]σάμεθα
 ἔδομεν πρε[σβευτῇ τῷ αἰ]ρεθέντι Ἐμπεδοκλῇ Σωσι. vac.
 [- - - - - ἀρχ]ιτέκτων. vac.

1 ΙΑΠΙ- - - - - εἰς τ- - - - ΜΗΝΙΑ- - - - [χ]αλκᾶ? [- γόμφους?]
5 καὶ δεσμ[οὺς - -] δραχ[μῶν - - -] · ἀπο[στησά]- μενοι με[τὰ τοῦ] ἀρχιτέκ[τονος]
10 μῆς δέ[κα, ἀπέ]- [δ]ομεν τὸ γι[νός]- μενον δραχμ[άς] ΔΔΔ· Ἀντίκωι [έ]γλαβόντι ποῆ-
15 [σ]αι τὰς θύρας [τ]ὰς ἐπὶ τὸ Πύθι- ον δραχμῶν ΧΗ□ΔΔΔ□□□□ [έ]δομεν τὴν πρῶ-
20 τὴν καὶ δευτέ- ραν δόσιγ κατὰ τὴν συγγραφὴν κελεύοντος ἀρ- [χ]ιτέκτονος κα[ὶ]
25 τοῦ ἐπιμελητο[ῦ] [ΧΗ]□ΔΔΔ□□□□· Ἀναψυκτίδῃι τῷ ἐγλαβόντι τὴν ἀνακομι-
30 δὴν τῶν λίθων εἰς τὸ Κύνθιον ἀνα- κομίσαντι δια- τοίχων πόδας ἐβδομήκοντα
35 ἀπέδομεγ κατὰ τὴν συγγραφὴν τοῦ ποδὸς ·ΙΙΙΙ· κ- ελεύοντος ἀρχι- τέκτονος καὶ ἐπι-
40 μελητῶν. vac. [ὑ]πηρέταις· Φανέ- αι ἀρχιτέκτονι τρεῖς καὶ δέκα μῆ- νας τοῦ ἐνιαυτοῦ
45 □ΗΗ□ΔΔΔ· vac. γραμματῇι □ΔΔ Δ□□ΙΙΙ· κήρυκι □ Δ□· ἰνωποφύλακι [□]ΔΔΔ□□□ΙΙΙ· vac.
50 [ν]εωκόρωι ἐν [τ]ῷ Ἀσκληπιδεῖι [Η]ΔΔΔ vac. καὶ ἐν τῇ Νήσωι [Η]ΔΔΔ· καὶ εἰς
55 [τ]ὸν θεὸν □Δ□· [α]ύλητριδὶ τῇι αὐ- [λ]ούσῃι τῷ χορῶι [Η]ΔΔΔ· Βακχίωι [Η]ΗΔΔ καὶ εἰς [ἰ]-
60 [μ]άτιον? ΔΔ[?] ΩΙΚΑΙΚΤΛ·ΕΚΗΝ [ὑ]πηρέ]- τει Δώρωι? [ΗΔ]· τῆς τετρ[α]-
65 [μ]ήνου ΔΔΔ· [σ]τήλῃ δραχ[μῶν] [Δ]Δ· βατήρ [τῇι] [σ]τήλ[ηι - - -] - - - - -
70 [μό]λ[υβ]δ[ος? - -]· [τ]ῷ γράψαντι τῆς [σ]τήλῃς γράμμα- τα μιᾶς δραχμῆς ΗΗΗ· ὁ πᾶς μισθὸς
75 γραμμάτων ΜΜΜ□XXX δραχμαὶ ΗΔΔ□[□ΙΙΙΙ]· μισθωτοῖς τὴν σι[τή]- [λ]ην ἀπενέγκασι □·
80 τοῖς στή[σσι] □· [δαῖδ]ες καὶ ῥυμο[ὶ] [το]ῖς χοροῖς □□· [οἱ]δε τόκους οὐκ ἀπ[ο]- [δ]όντες
ὀφείλουσι τ[ῷ]

85 θεῶι· Δίαιτος — — — — — -α □□□ vac. Ἀπολλόδωρος Δ· vss. 4 consulto erasi
93 Κλεινόδικος Δ· Δε[ξικρ]- άτης Δ· [Φερεκλεί]-
95 δον κληρονόμοι ΗΔΔ· καὶ ὑπὲρ Προξένου ΔΔ· καὶ ὑπὲρ Χάρητος ΔΔ· καὶ Τελέσων vss. 3
consulto erasi

102 ||— — — — || Εὐρυμάν- [θ]ης ΔΔ· Τελέσων καὶ οἱ ἐγγυηταὶ ΔΔ·

105 2 vss. vac. 4 vss. deleti

108 [Νίκω]ν Νικοδ[ρόμ]- [ου] καὶ ἑγγυοι [Νίκ]-

110 ωνος Φιλ- - - Δ□□. vac. [- - - - Πίσ]- [τ]ης? καὶ Γέρυλλ[ος] [ἐγγυησ?]άμενοι Λ -

115 - - το - ου. - - ην - ν κα[ι] - - - - -
vacat

```
face D right
init. deletum
```

1 εἰς - - - - - τοῦ Ἀπριλ - - - - - κ - - - - -

5 □ντ- - - - - [μ]ετὰ? τὸ ε- - - ενος καὶ -

4 vss. deleti

13 σεν καὶ - - - - 13 vss. deleti

27 [- - - α] κοσίω[ν] □ το - - - - - [ἐ]ξήκοντα τοῦ μ[η]-

30 [νὸς?] ἐμ παντὶ και- [ρῷ - - - -] - - - - - ΣΩΣ παρα ΣΙΑΝΤΟΣ τὸ

35 ἡμῶν - - - - τ - - - - - κομισάμενοι ἐκ [τ]οῦ ἐργαστηρίου? χαλκοῦ μνᾶς Δ

40 ἐφ' ᾧ ἐν□□□□□ ἐφη· καὶ τὸ ἔργον ἀνεμισθώσαμεν ἐν τῇ ἀγορᾷ ὑ- πὸ κήρυκος με-

45 τὰ τοῦ ἀρχιτέκτο- νος III· καὶ τοῦ<του> ἐξέλαβε Δ[ει]- νοκράτης Λε[ω]- [φά]ντου τὸ ἡμ[υ]-
50 [σ]υ? α κατὰ τῇ[ν] - - - - - , ἐν[ηνο]χότιω δὲ ἡ- [μῶν] τὸν λόγον πρὸς τῇ[ν]

[βουλ]ήν παρεγένετο

55 [αὐτὸς] πρὸ τῆς ἀγωγ[ῆς] [τοῦ ἐγγύ]ου μη ΗΪΑΛΤΗΜ ΔΑ - - - -T- -

vac.

- 3385 <http://epigraphy.packhum.org/text/62665>
<https://web.archive.org/web/20090408151731/http://www.brynmawr.edu/classics/translati/ons/203translation.htm>
Side B begins with building expenses continued from side A and then the year's total income and outlay before the inventory begins.
- 3390 θεοί.
Λόγος ἱεροποιῶν τῶν ἱεροποιησάντων ἐπ' ἄρχοντος Χαρίλα Ἀπημάντου τοῦ Ἀρκέοντος, Χαρίλα τοῦ Ἀντιγόνου. τάδε παρελάβομεν παρ' ἱεροποιοῦ τοῦ ἱεροποιήσαντος ἐπ' ἄρχοντος Μελιχίδου Πλεισταινέτου
- 3395 τοῦ Τελέωνος καὶ τοῦ υἱοῦ τοῦ Πελάγωνος Λάμπωνος, παρούσης βουλῆς καὶ γραμματέων τοῦ τῆς πόλεως Φιλαίθου τοῦ Νησιώτου, τοῦ τῶν ἱεροποιῶν Σωστράτου τοῦ Στράτωνος· ἐκ τοῦ θησαυρο[ῦ] [τοῦ] ἐν τῷ <i>ερῶι τοῦ Ἀπόλλωνος ἀργυρίου δραχμὰς Η.χαλκοῦ [] ῥοδίας δραχμὰς []ΙΙΙΙΙ κώϊαν [] καὶ ψίλλιον· ἐκ τοῦ θησαυροῦ τοῦ ἐν Ἀσκληπιεῖω δραχμὰς ΔΔΙΙ ἐκ θησαυροῦ τοῦ ἐν Ἀφροδισίῳ []ΙΙ ἐν Ἀρ[ε]-
- 3400 5 μισίῳ ἀργυρίου νομίσματος XXX, καὶ ἄλλο ἀργύριον παρελάβομεν παρὰ Πλεισταινέτου καὶ Λάμπωνος δραχμὰς. [XXXXHHΔΔΔΙΙΙ, καὶ ἄλλο ἀργύριον εἰσέκει ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς· παρὰ Πίστου τοῦ Ξένωνος τὸ δάνειον ὃ ἔφη ὀφείλειν τῷ θεῷ δραχμὰς ΗΗΗΔΔ. παρ' ἐπιμελητῶν τοῦ θεάτρου Τιμησιδήμου τοῦ Ἀντικράτους, Ἀνδρομέου τοῦ Ξένωνος, Εὐδήμου τοῦ Ἄμνου ὃ ἔφασαν εἰσ[ελθ]εῖν?
- 3405 ----- Φάγρου Δ. Ἀντίοχος Νέωνος []ΔΙ Κυδ[ι]-
θάλης Ἀντιγόνου ----- []Η[]
παρὰ βουλῆς ὃ ἔφασαν κατα-
βαλεῖν Τιμόθεμιν Τ. -----
- 3410 ----- Ἀντιπάτρου. καὶ τόδε εἰσέκει·
10 δορκαδίου ὃ ἐπρίατο Ἀγ[τίο]χ[ος]? -----] τῷ
ἀργυρίῳ ὃ ἐδανείσα-
3415 μεν τοῖς ἐ[πι]μεληταῖς τῆς στοᾶς δραχμὰς []XXHΔ ----- Καλοδίκου δραχμαὶ
[]Δ[] []
παρὰ []Λ[]κου τοῦ Εὐέλθοντος -----
----- παρὰ ταμίου ΗΗΗΔΔΔΙΙΙ παρὰ Φιλ[ι]-
3420 [ο]υ ὃ κατα[]Λ[]Τ Λ -----
----- τῷ] ἀργυρίῳ ὃ ἐδανείσαμ[εν]
δ[ρ]αχμὰς []ΚΙΔΙΜΗ. -----
----- δραχμὰς []XXHHHHΔ[]ΙΙ[] Ἀμ[]
3425 15 δραχμὰς -----
----- του, Ξενοκλείδου τοῦ Ἀριστοβούλου []

----- ὁμένους τῶν ἡμιωβελίων []ΔΔΔ[]ΙΙΙ[]
παρὰ Πυρ[ρί]ου [- - - - -] vac.
[τ]άδε εἰσέκει μισθώματα παρὰ τῶν γεωργούντων τὰ τεμένη τὰ τοῦ θεοῦ [] παρὰ Κλεινίου τοῦ Ὀρθίου
3430 Πύργων []XHHHΔΔΔΔ[]X[] παρὰ Τερομβρότου τοῦ Ἐτεοκλείδου
[τ]οῦ Κεραμείου Η[]Δ [π]αρὰ Ἀπολλοδ[ώ]ρου τοῦ Ξενομήδους Πορθμοῦ ΧΗΗΗΗ παρ' Ἐνπεδοκλέους τοῦ
Χαριλέον[τος] Χαρητείας []X[]HHH[] παρὰ Διδύμου τοῦ Καλλιδικίου Σκιτωνεῖ-
- 20 ας Δ παρὰ Τελέωνος τοῦ Αὐτοκλέους Σολόης καὶ Κορακιῶν []ΗΗΗΔΔ[] παρὰ Τιμησιδήμου καὶ
3435 Ἀριστοδίκου τῶν Ἀντικράτους Χαρωνείας []XH[] παρὰ Ὀδοιτέλου[ς]
Λειμῶνος ΗΗΗΙ. παρὰ Ξένωνος τοῦ Τελέωνος Ἐπισθενείας ΗΔ. παρὰ Χαρίλα τοῦ Τιμησιδήμου Ἄκρας
Δήλου []ΔΙ. παρὰ τῶν Ἀντιγόνου τοῦ Ἀνέκτου κληρονό-
μων Ῥάμνων []HHHHΔΔΙ. παρὰ Ἀρησιμβρότου τοῦ Πολυξένου Πανόρμου ΗΗΗΔΔΔ[] παρὰ Χοιρύλου τοῦ
3440 Τελέωνος Λιμνῶν []ΔΔΔ[] παρὰ Διακρίτου τοῦ Καλλισθένους
Φυταλιᾶς Δ[Δ] παρὰ Κ[α]λ[λ]ισθέ[ν]ου[ς] τοῦ Διακρίτου Φοινίκων ΗΗ[ΔΔ] παρὰ Τηπάκου τοῦ Δηλίου
τοῦ Λυκωνείου ΗΙ. παρὰ [ο]υ[?] τοῦ Θαρσυδίου Νικοῦ χώρου ΗΗΗ vac. παρὰ Τε-
λεσάνδρου τοῦ Παρμενίωνος Διονυσίου Η. παρὰ Πολύβου τοῦ Διοδότου τοῦ Σω[σι]μαχείου Η παρὰ
3445 Ἀντικράτους τοῦ Τιμησιδήμου τοῦ Τηποδρόμου καὶ τῆς
25 Ἀφέσεως []Η[ΗΔ]ΔΔΧ. ἐξ ἐνοικίων· παρὰ Ἀνδρόλα τῆς Σωσιλείας ΗΔΔΔΔ παρὰ Μάχωνος τῆς
Χαρητείας τοῦ ἀνδρῶνος []ΔΔΔ[] παρὰ Ἐτεοκλείδου οὗ Ἐφεσος
ΗΔΔΔΔ [παρὰ - - -] κου τῆς οἰκίας τῆς Ἐπισθενείας? ΔΔΔΔ[παρὰ Διονυσίου τῆς Πυθα ΔΔ παρὰ
Φιλοχάρους τῆς γυναικωνίτιδος ΔΔΔ π[α]ρὰ [Δημέ]ου τῶν οἰκημάτων τῶν πρὸς τοῖς σιδηρεῖοις ΔΔΔΔ
τῆς Ὀρθοκλέους πα-
3450 ρὰ Βοήθου [] παρ' Ἀπολλοδώρου τῆς Ἐπισθενείας [Δ παρ' Ἀριστοβούλου] τῆς Ἀριστοβούλου ΔΔ παρὰ
Σ[ω]τ[ι]ᾶ τοῦ ἀνδρῶνος τοῦ κάτω τῆς Χαρητείας ΔΔ[] [] τῶν οἰκημάτων τῶν ὑπὸ τῇ Χαρητεία[ι]
παρὰ Ἀριστοδήμου [] τοῦ Ξυ[λ]ῶνος παρὰ Δεξικράτους ΔΔ τοῦ ἐτέρου Ξυλῶνος παρὰ Ἀριστοδήμου ΔΔ·
τῶν οἰκημάτων τῶν πρὸς τῇ θαλάττει καὶ τὴν ἐπὶ τοῦτοῖς παρὰ Φίλτου []ΔΔ·
[τ]ῆς Ἐπισθεγείας τ[ῆς] ἐτέρας παρ' Ἀπολλωνίου Δ vac. ἐξ ἐγκυκλίων· τοῦ λιμένους παρὰ Σκύμνου
ΔΔΔ[] παρὰ Τηλεμνήστου τοῦ πορθμείου τοῦ εἰς Ἀπολλώνιον [] [] παρὰ Κλεοκρίτου
- 3455 30 τοῦ ὀλκοῦ τοῦ ἐν Νήσω[ι] [] [] παρὰ Ἀνδρομέου τοῦ πορθμείου τοῦ εἰς Ῥήνειαν []Η[] παρὰ Θήριος
στορφέων, παρὰ Προκλέους ἡμιωβελίων παρὰ Προκλέους [αἰ]ρεσίῳ ΔΔ παρὰ Κράτ[ω]-
νος τοῦ πεντηκοστολογίου ΗΔ· παρὰ κλέους τῆς πορφύρας ΙΙ. τάδε εἰσέκει ἐκ τῆς φιᾶλης·
Ληναίων [] [] [] ΙΙ Τεροῦ [] [] Ι Γαλαξιῶνος [] [] Ι Αρτεμισίωνος [] [] Ι Ταργηλιῶνος [] [] Ι Πανήμου

- 3460 □□□ΙΟ Έκατ[ομ]-
βαιῶνος ΙΙΙΙ Μεταγειτνιῶνος ΙΙΙΙ Βουφονιῶνος Ἀπατουριῶνος ΙΙΙ Ἀρησιῶνος ΙΙΙΙ Ποσιδεῶνος Ι
τάδε ἀνάλω[τ]αι· Ἀθηναίων· χοῖρος παρὰ Νίκωνος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□ λαμπὰς □□ Ἀριστοκλεῖ
τοὺς [θη]-
σαυροὺς δύο ἀνοίξαντι [εἰ]ς τὰ φῶτα Παρμένοντι τὴν ἡμίτεαν ἐπισκευάσαντι καὶ κωνήσαντι
3465 μισθωτοῖς τοὺς ὄχους ἀνακαθάρασι τοὺς ἐν τῷ ἱερῷ □□□□ Θεοδήμῳ ἐσχάραν ξυλῶσαντι □ΙΙΙ□
ἱερισταῖς εἰς σπον-
δὰς Δ Ἱεροῦ· χοῖρος παρὰ Πυρραίου τὸ ἱερὸν καθάρασθαι ΙΙΙΙ λαμπὰς Ι.Λεύκῳμα κατα[λευ]κῶσαντι
Ι.Έχεμάντι κλειδίον ἐπὶ τῇ Χαλκοθήκῃ Ι.σιτιβάδας ἐγβαλοῦσι Ἐπικράτει λευκώματος παρ'
Έχεμάντιος μολύβδου μ[ναῖ]
3470 35 ἐπὶ ὥστε.ΕΞΕΧΕΩΧΛΤΟΥ τιμὴ [] τὸν κῶωνα ἐπισκευάσαντι τῆς Χαρητείας τοῦ ἀνδρῶνος τὴν
θύραν ἐπισκευάσαντι Δεινομένει □□□ τῆς ἀργυρίδος καὶ τοῦ κρατηρίσκου ὧτα ἐπιθέντι [Πο]-
σειδωνίῳ □ΙΙΙ□ εἰς ἄθλα □□ Θεοδήμῳ τὴν θύραν ἐπισκευάσαντι τοῦ Νεωκορίου □□ Γαλαξιῶνος·
χοῖρος παρὰ Λάμπωνος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□□□ λαμπὰς □□ ξύλον εἰς τὸ ἀγαλμα
τοῦ Διονύσου □ΔΔ□□ Ἀριστοθάλει τὸ ἀγαλμα τῷ Διονύσῳ ἐργασαμένῳ □□□□ Νουμάκῳ γράψαντι
3475 □□□□ Ῥόδωνι ὁδοποίησαντι □□ΙΙ□ Φιλοκράτει τὸν ποταμὸν vac.
τοῦ Λευκοθίου ἀνακαθάραντι καὶ τὸ Λευκόθιον □□ εἰς κόσμησιν τῷ ἀγάλματι τοῦ Διονύσου □Δ□□
τὴν σκηνὴν τὴν ἐν τῷ θεάτρῳ ἀνακαθάραντι □□Ι□ κόπρον ἐγβαλόντι ἐκ τοῦ ἱεροῦ □ΙΙ□ σφ[ο]γ-
γοί εἰς τὴν κόσμησιν ἐλαίου λευκοῦ χοεῖς δύο Ι νίτρον ΙΙΙ μύρου ῥοδίνου παρὰ Κομβάριος τρία
ἡμικοτύλια ἦρον ὠνουμένων ἔδωκεν Φιλανδρίδης Έχεσθένους Πάριος :
3480
40 [τ]ῷ θεῷ ἀνηλώσαμεν· vac. τὸν ἦρον ἐνδήσαντι □□□□□ τέλος ἐν Πάρῳ τοῦ ἡρου □□□
κατακο{κο}μίσασι {κατακομίσασι} □□□ΙΙ□ συνεξελομένοις ἐν Δήλῳ καὶ ἀνακομίσασιν μισθωτοῖς
□□□□ σχοινίον παρὰ Πύρ-
[ρ]ου εἰς τὴν παλαίστραν □□ Ἀρτεμισιῶνος· χοῖρος παρὰ Σαγγαρίου τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□□ΙΙΙ□
3485 λαμπὰς □□ Νικοτέλει Σεριφίῳ τοῦ Βρέμητος τὸ καταπεσὸν ἀνοικοδομήσαντι καὶ ἀποστρώσαν-
τι □Δ□ Βριτομαρτίοις τῷ χορῷ τῷ γυναικῶν ῥυμὸς □Ι□ λαμπάδες □□□ΙΙΙ□ χοῖρος τὴν Νῆσον τὴν
ἱερὰν καθάρασθαι □□□ΙΙΙ□ Έχεμάντι σκαφεῖον κατασκευάσαντι εἰς τὴν παλαίστραν □□□ΙΙ·
□□□ες □□ παρὰ Τέλλωνος στρωτήρες δύο ὥστε κλίμα<κε>ς εἰς τὸ θέατρον □□□□□ Θεοδήμῳ
κλιμακτῆρας παρασ[χ]όντι καὶ κατασκευάσαντι □□□□ΙΙ□ μισθωτοῖς τὴν ὁδὸν τὴν ἐν Νῆσῳ ἀνακαθά-
3490 [ρα]σι □□ Έχεμάντι κᾶδον τὸν ἐν τῇ παλαίστρῃ ἐπισκευάσαντι □□□ Ἀργηλιῶνος· χοῖρος παρὰ
Σωνίκου τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□□ΙΙΙ□ λαμπὰς □□ μισθωτοῖς ἀνενέγκασι τὰς κεραμίδας καὶ τοὺς
45 καλυπτῆρας εἰς τὰ δώδεκα □□□ ἐπίκρασις Διοσκοῦροις □□□□□ Πανήμου· χοῖρος παρὰ Σωνίκου τὸ
ἱερὸν καθάρασθαι □□□ΙΙΙ□ λαμπὰς □□ Θεοδήμῳ ἐργασαμένῳ ἀντίθη<μ>α? ἐπὶ τὰς πύλας
τὰς κατὰ Κουροτρόφον □□ΙΙ□ Κλε[<ιν>ο]πόλιδι Θηραίῳ τοὺς τοίχους παροικοδομήσαντι ἐπὶ τῆς
3495 γεφύρας τῆς ἐπὶ τοῦ Ἡρακλείου □Δ□ Έκατομβαιῶνος· χοῖρος παρὰ Νίκωνος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι
□□□ λαμπὰς □□ Θεοτιμίδει τὸν Κερατῶνα καὶ τὸ ξύλῳμα καὶ τὰς θύρας καὶ τῶν ἄλλων ὅσα ἤλειψε
μισθὸς □ΔΔ□ πίσσης παρὰ Ἀντιγένους Κλαζομενίου μετρηταὶ ἐννέα ἡμισφόριον, ὁ μ[ε]-
τρητῆς □ΔΔ□ΙΙ□ ὥστε χρῖσαι τὸν Κερατῶνα καὶ τὰλλα, ἡ πᾶσα τιμὴ □ΗΗΔΔΔ□[□□] Μεταγειτνιῶνος·
χοῖρος παρὰ Λάμπωνος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□□□ΙΙΙ□ λαμπὰς □□ ἱερεῖαις εἰς κόσ-
3500 μῃσιν τοῦ ἱεροῦ τῆς Ἡρας .ί{ι}ερεῖαις {ἱερεῖαις} ἐπὶ Δήμητρα εἰς ἱερὰ εἰς ἐλαῖον ΙΙΙ
Φιλοκράτει τοὺς βωμοὺς τοὺς ἐν τῷ Θεσμοφορίῳ ἐξάλειψαντι καὶ τὰλλα ὅσα ἔδει πῶσαντι μισθὸς

50 □□ ὀβελίσκοι δρυῖνοι δύο εἰς τὸ ἱερὸν τῆς Δήμητρος, τιμὴ □Δ□□ Θεοτιμίδει τὰ χαλκία
ἐπισκευάσαντι □□□□□ χοῖρος καθάρασθαι τὸ ἱερὸν τῆς Δήμητρος □□□□□ Ἐπικράτει τὰς
3505 θύρας ἐπισκευάσαντι τῆς στοᾶς τῆς ἐπὶ τῷ ἱερῷ τῆς Δήμητρος □□□ΙΙΙ□ εἰς τὴν θυσίαν τῇ Δήμητρ
προσαναλώσαμεν ΔΔ ξύλα καὶ κληματίδες καὶ ῥυμοὶ τὰ ἱερεῖα ἐψησαι ΙΨ λί-
[κ]νωι? □□ Βουφονιῶνος· χοῖρος παρὰ Τιμησιδήμου τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□□Ι□ λαμπὰς □□ παρὰ
Ἀκριδίῳνος μολύβδος ὥστε εἰς τὸ Κύνθιον τάλαντον μναῖ τρεῖς, τιμὴ □□□ΙΙΙΙ□· Δεινομένει τὸ[γ]
[γ]αυλὸν ξυλῶσαντι τὸν ἐκ τῆς παλαίστρας □□Ι□ Φιλοκράτει τὸν ποταμὸν ἀνακαθάραντι τὸν ἐν τῷ
3510 Λευκοθίῳ καὶ τὸ Λευκόθιον □□ Ἀπατουριῶνος· χοῖρος παρὰ Ἀριστοδίκου τὸ ἱερὸν
[κ]αθάρασθαι □□□□□ λαμπὰς □□ Διονυσίῳ τέγῃ καταχρίσαντι ἐν τῷ ἱερῷ τῷ Ἀρχηγέτου □□□□ΙΙ□
Σωσθένει τὰς θύρας ἐπισκευάσαντι τοῦ πεντηκοστολογίου □□□□□ Ἐπιτέλει τῆς Χαρη-
55 τείας οἰκίας τοῖχον ἐνακεσαμένῳ □Δ□□ Ἐρμῶνι τέγῃ ἐπισκευάσαντι τοῦ πεντηκοστολογίου □Δ□
Ἀρησιῶνος· χοῖρος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□□□□ λαμπὰς □□ στήλῃ ὥστε λόγον ἀναγράψαι
3515 [Δ]Δ□ βατῆρ τῇ στήλῃ □□□□□ τοῖς ἀπενέγκασι □□□ Κλεινοπόλῃ ἐνακεσαμένῳ τοῖχον ἐν τῇ
οἰκίᾳ ἢ ἦν Ὀρθοκλέους δραχμαὶ □Δ□ χαρτία πέντε ἀνὰ □□□Ι□ ἢ πᾶσα τιμὴ □ΙΙΙΙΙ□ Ποσιδεῶ-
νος· χοῖρος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□□□ΙΙ□ λαμπὰς □□ εἰς Ποσίδεια □□□ Δεινομένει Λεωφάντου
διαπρίσαντι καὶ κολλήσαντι καὶ λευκῶσαντι λευκώματα □□□□□ — — □ καὶ τόδε
ἄλλο ἀργύριον ἀνήλωται· τῶν Βακχίου σιδηρίων Παρμένοντι ὄξυντρα □□□□□ ξύλων εἰς Πύθιον καὶ
3520 ἐφ' ἱεροπόιον τάλαντα πεντήκοντα δύο, τὸ τάλαντον □□Ι□ ἢ πᾶσα τιμὴ
ΔΙΙΙΙ ἐλαίου εἰς ἱεροπόιον μετρητῆς, τιμὴ ΔΙ: vac. ἀνθράκων ἐπὶ βωμοὺς κάλαθοι τρεῖς
ἡμικαλάθιον ὀγδοήμορον, ὁ κάλαθος □□□□□ΙΙ□ ἢ πᾶσα τιμὴ □ΔΔ□□□□ΙΙ□ Έχεμάντι

60 χαλκίον ἐπισκευάσαντι Φανέαι ἀρχιτέκτονι μισθὸς ΗΗΔΔ Βακχίῳ ΗΗΔΔΔ εἰς ἱμάτιον ΔΔ Πόρωι
3525 ὑπηρετεῖ □Η□ΔΔΔ□ νεωκόρῳ τῷ ἐν Ἀσκληπιείῳ Ἀντιγόνῳ □Η□ΔΔΔ□ ἰνωποφύ-
λακι Κλεοστράτῳ ΔΔΔ ἀύλητρίδῃ τοῦ χοροῦ Πε[] ΗΔΔΔ γραμματεῖ Σωστράτῳ ΔΔΔ κήρυκι Ἀριστολόχῳ
□□Δ□ τῷ εἰς Νῆσον νεωκόρῳ Τέρωνι □ΗΔΔ□ τῷ εἰς τὸν Ἀρχηγέτην
νεωκόρῳ Φιλοκράτει □□Δ□ δικαστηρίῳ μισθὸς τοῖς ἐπιτιμήμασιν □Δ□□ΙΙΙΙ□ ἡλιαίαι μισθὸς τῆς γραφῆς ἢ
ἐγράψατο Σωσιμένης Εὐβουλον δραχμαὶ [ΔΔΔ]ΙΙ ἐπιτιμηταῖς ἐφόδιον Μν[η]-
3530 σικλεῖδαι □ΔΔΔ□ Θεωρύλῳ □ΔΔΔ□ Κράτῳι □ΔΔΔ□ λογισταῖς ἐφόδιον Ἀντικράτει Τιμησιδήμου □□Δ□
φάνῳ Διοδότῳ □□Δ□ Ξενοκλείδῃ Ἀριστοβούλῳ □□Δ□ Ξενοκλείδῃ Ἀφθονήτῳ □□[Δ]·
εἰς ἄθλα καὶ τοὺς λαμπαδιστὰς ἐλάβομεν παρὰ ταμίῳ δραχμὰς □Η□ καὶ ἡμεῖς ἔδομεν ἐκ τῆς βύρσης
τοῦ βοδὸς τοῦ εἰς τὰ Ἀπολλώνια, τιμὴ □ΔΔΙ· καὶ ἀπὸ τούτου ἐλαίου παρὰ Π□□
65 μου μετρηταὶ τρεῖς, ὁ μετρητῆς Δ Ἐρμῶνι σκάψαντι ἐν τῷ σταδίῳ ΙΙ σφόγγοι παρὰ Θουδᾶ .

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

3610 καταστήσαντι ζεύγη διακόσια ἔδομεν κατὰ τὴν συγγραφὴν [δραχμᾶς HH — — — — —] τῷ στωιδίῳ τῷ ἐπὶ Κουροτρόφον ἔδομεν
τὴν πρώτην δόσιν κατὰ τὴν συγγραφὴν δ[ρα]-
5 [χμᾶς □□Δ□□III□ κελεύοντος ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν· συντελεσαμένῳ δὲ] τὰ ἡμίση τῶν
ἔργων ὑπερελόντες τὸ ἐπιδέκατον τοῦ παντός ἀργυρίου ἔδομεν τῇ[v]
3615 [δεύτεραν δόσιν δραχμᾶς □□□□□□ κελεύοντος ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν· συντελεσαμένῳ δὲ τὸ
ἔργον ἀπέδομεν τὸ ἐπιδέκατον □Δ□□III□ κελεύοντος ἀρχιτέ-
[κτονος καὶ ἐπιμελητῶν — — — — —] κρίτου· Ἐχεμάντι ἐργολαβήσαντι
δεσμοὺς καὶ γόμφους ὥστε εἰς τὸ Κύνθιον χαλκοῦ τά-
[λαντον — — — — —] δραχμᾶς □□ΔΔΔ□□ κελεύοντος

3620 ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν· Ἀγνία τὴν παλαιά-
[στραν — — — — —] ἔδομεν τὴν πρώτην] δόσιν δραχμᾶς □ΔΔΔΔ□□[□
κελεύοντος ἀρχιτέκτονος· συντελεσαμένῳ δὲ τὰ ἡμίση

[illegible]

3645 20 [μένοις — — — — — τῶ]ν. ἐγγ[ύω]ν μόλυβδος τὴν στήλην.
[σ]τῆ[σαι]? ξύλα ΙΙΙΙΙ μολυβδοχοήσαντι . vac.
[κεφάλαιον οὗ παρελάβομεν ἀργυρίου· — — — — — κεφά]λαιον τοῦ εἰσεληλυθότος ἐπὶ τῆς
ἡμε[τ]έρας ἀρχῆς. ΜΜΜΧΧΧΧ, vac. [— — — — —]
[κεφάλαιον ἀναλώματος — — — — — —]ΔΔΔΙΙΙ καὶ χρυσοῦς Δ δίδραχμον σελεύκειον·
3650 κῶϊα δραχμὰς ΙΙΙΙΙ· κῶιαν · χαλκιδικὴν vac.
[τὸ δὲ λοιπὸν παρέδομεν ἱεροποιοῖς τοῖς μεθ' ἡμᾶς· ἀργυρίου δραχμὰς ΜΜΧΧΗΔΔΔ□□□□ καὶ] χρυ
τρίωβολον αἰγίνατον· διώβολον πά[ρι]ον(?). vac.

Side B begins with building expenses continued from side A and then the year's total income and outlay before the inventory begins.

<https://web.archive.org/web/20090408151731/http://www.brynmawr.edu/classics/translations/203translation.htm>

3660 [τάδε παρελάβομεν παρ' ἱεροποιοῦ τοῦ ἱεροποιήσαντος ἐπ' ἀρχοντος Μειλιχί]δου Πλεισταινέτου τοῦ
Τελέσωνος καὶ τοῦ κληρονόμου τοῦ Πελάγοντος Λάμπωνος·
25 [ἐν τῷ ἱεροποίῳ? φιάλην θυεσταδῶν καὶ ὤκυνειδῶν, ὀλκὴ ☐φιάλην] Δηλιάδων, Πτολεμαίου
ἐπιδόντος, ὀλκὴ ☐φιάλην Δηλιάδων, Πτολεμαίου ἐπιδόντος, ὀλκὴ ☐φιάλην Δηλιά-
[δων, ἐπιδόντος Πτολεμαίου, ὀλκὴ ☐φιάλην Χερσονησιτῶν, ὀλκὴ ☐ἄλλην Χερσονησιτῶν], ὀλκὴ
☐ἄλλην Χερσονησιτῶν, ὀλκὴ ☐φιάλην Δηλιάδων, Πτολεμαίου ἐπιδόντο[ς], ὀλκὴ ☐φιάλην
ὤκυνειδῶν κα[ι]

3665 [Θυεσταδῶν, ὀλκῇ □ — — — — — φιάλην Ξκυνει]ιδῶν καὶ Θυεσταδῶν, ὀλκῇ □□ΔΔΔΔ□□□□ΙΙ□
φιάλην ΞΚ[υν]ειδῶν καὶ Θυεσταδῶν, ὀλκῇ Η□ φιάλην Δηλιάδων, Πτολεμαίου ἐπιδόντος, □□□□□□□□□□
[ὀλκῇ □ — — — — — — — — — — φιάλην Δηλιάδ]ων, Πτολεμαίου ἐπιδόντος, ὀλκῇ □ΗΙΙΙΙ□ φιάλην
Ξκυνειδῶν καὶ Θυεσταδῶν, ὀλκῇ □Η□ κύλιξ Δημοσώντος, ὀλκῇ □□ΔΔ□ ἄλλη κύλιξ □□□□□□□□□□
— — — — — — — — — — ἀντὶ τῆς χελιδονείου, ὀλκῇ Ι ροδιακῇ.ἀντὶ

3670 τῆς χελιδονείου, ὀλκῇ □ΔΔΔΔ□□□□□□□ ἡδυποτίδιον Θερμ-
...archonship of Meilichidos, Pleistainetos son of Teleson and Lampon, the heir of
Pelagon. [... phia]le (25) of the Deliades, Ptolemy donor, weight 100; phiale of the
Deliades, Ptolemy donor, weight 99; phiale Delia[des...] weight 100; another of the
Chersonites, weight 100; phiale of the Deliades, Ptolemy donor, weight 100.3; phiale
3675 of the Okyneidai and [...Okynei]dai and Thyestadai, weight 98.2; phiale of the
Okyneidai and Thyestadai, weight 100; phiale of the Deliades, Ptolemy donor [...
Deliad]es, Ptolemy donor, weight 100.3; phiale of the Okyneidai and Thyestadai,
weight 100; kylix of Demoson, weight 70; another kylix [...] instead of the swallow,
weight 53.1; Rhodian instead of the swallow, weight 44.3; small hedypotis of
3680 Them[...]

30 - - - - - ς, ὀλκή ΔΔΔ κύαθος, ὀλκή ΔΔΔ κυμβίον Ἐπινόϊδα,
ὀλκή □ΔΔΔΔ□□□□ χελιδόνειος, ὀλκή □□□□ΙΙΙ□ ἄλλη χελιδόνειος, □□□□□□□□
- - - - - κονδύλιον ἀργυροῦν· κυλίκιον θυμογράους, ὀλκή

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

- [illegible]

- Glaukos; grapevine crown which Lysander dedicated, weight 68; crown which Ptolemy dedicated, weight 150; laurel crown which Demetrios dedicated, weight 87 with the string; laurel crown which Antipater dedicated, weight 46.3; laurel crown
- 3760 50 δάφνης ὃν ἀνέθηκε Φιλοκλῆς, σὺν τῷ λίνῳ ὀλκῇ □□ΔΔΔ□□□ στέφανος δάφνης ὃν ἀνέθηκε Πολύκλειτος, σὺν τῷ λίνῳ ὀλκῇ □□ΔΔΔ□□□ΙΙΙ□ στέφανος ὃν ἀνέθηκε Φάραξ σὺν τῷ λίνῳ ὀλκῇ □□ΙΙΙ□ στέφανος ὃν ἀνέθηκεν Κησικλῆς, σὺν τῷ λίνῳ ὀλκῇ □ΔΔΔ□□□□ΙΙΙ□ στέφανος ὃν ἀνέθηκεν Νικοκρέων μυρσίνης, ὀλκῇ □□Δ□ στέφανοι δύο οὓς ἀνέθηκεν Ἀνδροκλῆς, ὀλκῇ σὺν <τ>ῷ λίνῳ □□□□□□ σ[τ]έφανος ὃν ἀνέθηκεν Ξενοφάντης δάφνης, ὀλκῇ □□Δ□□□ΙΙΙ□ στέφανος ὃν ἀνέθηκεν Τώμικλος {²Τώμικλος}²7, σὺν τῷ λίνῳ ὀλκῇ :ΔΔ□: στέφανος δάφνης ὃν ἀνέθηκεν
- 3765 Λύσανδρος, σὺν τῷ λίνῳ ὀλκῇ □ΔΔ□□□ στέφανος ὃν ἀνέθηκεν Πνυταγόρας μυρσίνης, σὺν τῷ κηρῷ ὀλκῇ □ΔΔΔ□ΙΙΙ□ στέφανος ὃν ἀνέθηκεν ὁ δῆμος ὁ Δηλίων δάφνης, σὺν τῷ λίνῳ ὀλκῇ □ΔΔΔ□□□□ΙΙΙ□ στέφανος δάφνης ὃν ἀνέθηκεν Πευκεστίας οὐ παρελάβομεν σταθμῷ, ἀλλὰ ἄστατον· στέφανος ὃν ἀνέθηκεν Ἀνδροκλῆς μυρσίνης, σὺν τῷ λίνῳ ὀλκῇ □ΔΔΔ□□□□ΙΙΙ□ στέφανος ὃν ἀνέθηκεν
- 3770 55 [κ]εν Καλλικράτης μυρσίνης, ὀλκῇ □Δ□□□□□□ στέφανος χρυσοῦς ὁ πρὸς τῷ τοίχῳ, ὀλκῇ □□Δ□□□ ἄλλος στέφανος χρυσοῦς πρὸς τῷ τοίχῳ, ὀλκῇ σὺν τῷ λίνῳ □ΔΔΔ□□□□ στρεπτόν περίχρυσον, ὀλκῇ □ΔΔΔ□ΙΙΙ□ στέφανος [— —] [ῶι] τὸ ἀγαλμα ἐστεφάνωνται, ὀλκῇ σὺν τῷ λίνῳ □ΗΔΔΔ□□□□ ἐλέφαντος ὁ<δ>όντας δύο. οὗ τὰ ἐπὶ τὰ ἐν τῷ προδόμῳ· στέφανος χρυσοῦς Νικίου· φιάλαι ἐν πλινθείοις ἀργυραὶ πέντε· στέφανος χρυσοῦς
- 3775 Αὐτο- κλέους □ ἐν τῷ ναῷ· φιαλῶν ἀργυρῶν ὁ πρῶτος ῥυμός, ὀλκῇ □□ΗΔΔΔ□□□□ΙΙΙ□ φιάλαι ὀκτώ· ὁ δεῦτερος ῥυμός, ὀλκῇ □□Η□□□□□□ΙΙΙ□ φιάλαι ὀκτώ· ὁ τρίτος ῥυμός, ὀλκῇ □□Η□Δ□□□□□ΙΙΙ□ φιάλαι ἐπτά· ὁ τέταρτος ῥυμός, ὀλκῇ· □□□□□□ φιάλαι ἐπτά· κυμβία τέτταρα, ὀλκῇ □Η□□□□□□ΙΙΙ□ στέφανοι χρυσοῖ δάφνης δύο, ὀλκῇ σὺν τοῖς κλάσμασιν □[Η]□Δ□□□ στέφανοι χρυσοῖ πρὸς τῷ τοίχῳ εἴκοσι εἷς· ὁ πρῶτος μυρσίνης, ὀλκῇ □Η[□□]□□□□ ὁ δεῦ- τερος δάφνης, ὀλκῇ □□ΔΔΔ□□□□ τρίτος δάφνης, ὀλκῇ □□ΔΔ□□ τέταρτος δάφνης, ὀλκῇ σὺν <τῷ> σπαρτίῳ □□Δ□□□□□□□ πέμπτος δάφνης, ὀλκῇ □ΗΔΔ□□□□ ἕκτος δάφνης, ὀλκῇ □□Δ□□□□□□ ἐβδομος δάφνης, ὀλκῇ □□Δ□□□□□·
- 3780 (50) which Philokles dedicated with the string, weight 93; laurel crown which Polykleitos dedicated, with the string weight 87.3; crown which Pharax dedicated, with the string weight 50.3; crown which Ktesikles dedicated, with the string weight 48.3; myrtle crown which Nikokreon dedicated, weight 65; two crowns which Androkles dedicated, weight with (t)he string 59; laurel crown which Xenophantes dedicated, weight 63.3; crown which Iomilkos dedicated, with the string weight 25; laurel crown which Lysander dedicated, with the thread weight 26; myrtle crown which Pnytagoras dedicated, with the wax weight 31.3; laurel crown which the Delian demos dedicated, with the string weight 96.3; laurel crown which Peukestas dedicated, which we received by weight but unweighed; myrtle crown which Androkles dedicated, with the string weight 37.3; myrtle crown which (55) Kallikrates dedicated, weight 19; the gold crown on the wall, weight 62; another gold crown on the wall, weight with the string 47; gilded collar, weight 35.2; crown [with which] the statue is crowned, weight with the string 134; two elephant teeth.
- 3785 **(Temple) of the Seven. In the prodomos:** gold crown of Nikias; five silver phialai in plinths; gold crown of Autokles. **In the naos:** of silver phialai the first row, weight 642.3, phialai eight; the second row, weight 658.3, phialai eight; the third row, weight 662.3, phialai seven; the fourth row, weight 555.3, phialai seven; four kymbia, weight 157.3; two gold laurel crowns, weight with the pieces 62+; twenty one gold crowns on the wall; the first myrtle, weight 100.3+; the second laurel, weight 83; third laurel, weight 71; fourth laurel, weight with the thread 68.3; fifth laurel weight 120.3; sixth laurel, weight 6.2 1/4; seventh laurel, weight 69;
- 3790 60 ὀγδοος δάφνης, ὀλκῇ □□ΔΔ□□ ἐνατος δάφνης, ὀλκῇ □□Δ□□□□□□ δέκατος δάφνης, ὀλκῇ □□ΔΔΔΔ□□□□ ἐνδέκατος δάφνης, ὀλκῇ □□Δ□□□□□□ δωδέκατος δάφνης, ὀλκῇ σὺν τῷ λίνῳ □□ΔΔ□□□□ τρίτος ἐπὶ δέκα
- 3795 δάφνης, ὀλκῇ □□ΔΔΔΔ□□□□□□ τέταρτος καὶ δέκατος δάφνης, ὀλκῇ σὺν τῷ σπαρτίῳ ΗΔΔΔ□□ πέμπτος καὶ δέκατος δάφνης, ὀλκῇ □□ΔΔΔ□□□□□ ἐκκαίδέκατος δάφνης, ὀλκῇ □ΗΔΔ□□□□□□ ἐβδομος καὶ δέκατος δάφνης, ὀλκῇ σὺν τῷ λίνῳ □Η□ ὀκτωκαὶδέκατος δάφνης, ὀλκῇ □□ΔΔΔΔ□□□□□□ ἐνατος καὶ δέκατος δάφνης, ὀλκῇ □□[ΔΔΔ]□□□□□. εἰκοστὸς δάφνης, ὀλκῇ □Η□□□□□ εἷς καὶ εἰκοστὸς δάφνης, ὀλκῇ □Η□□ ἐν τῷ Πω- ρίνῳ· φιάλας ἐν πλινθείοις ἑνδεκα. ἐν Ἀρτεμισίῳ· μῆλα χρυσᾶ □ΔΔΔ□□ ἔχοντα γῆν, καὶ γυπὸς κεφαλῇ καὶ ἄλλα χρυσίδα, ὀλκῇ ΔΔΔΔ□□□ πέταλα χρυσᾶ ἐν κιβωτίῳ Δ□□□ ὀλκῇ ΗΗΔΔΔΔ□□ ἐν κιβωτίῳ κλάσματα ἀπὸ στεφάνων καὶ περόναι καὶ σιλεγγίδων κλάσματα καὶ πεντόροβος χρυσᾶ, ὀλκῇ □ΔΔΔ□□□□□□ χρυσίου παντοδαποῦ λευκοῦ ὀλκῇ □ΗΗΗΔΔΔΔ□□ ἐνεστιν ἐν τούτῳ vac. μῆ<λα>
- 3800 65 [γ]ῆν ἔχοντα· χρυσοῖ □Δ□□ φωκαῖς· τεττίγια δύο· ἐν κιβωτίῳ χρυσίου παντοδαποῦ ὀλκῇ □□□□ ἐν κιβωτίῳ χρυσίου παντοδαποῦ ὀλκῇ □ΗΗΗΔΔΔ□□ ἐν τούτοις ἐνὶ μῆλα γῆν ἔχοντα· δακτύλιοι χρυσοῖ □□□ τούτ[ων] εἷς διάλιθος ἐν κιβωταρίῳ μικρῷ, ὀλκῇ □□□□□□ δακτύλιος εἷς Ἀρτεμισιον ἔχων, ὀλκῇ □□□□ ἄλλος δακτύλιος λεῖος χρυσοῦς Ι, ὀλκῇ □□□□□□ ἄλλος<ς> ἐπίσημον ἐρώτιον ἔχων, ὀλκῇ □□□ ἄλλος σφραγίδα ἐν
- 3805 ὀλκῇ []· κύλινδρος, ὀλκῇ □□□□□ σφραγὶς χρυσένδετος, ὀλκῇ □□□□ ἄλλη σφραγὶς χρυσένδετος, ὀλκῇ □□□□ ἄλλη σφραγὶς χρυσένδετος, ὀλκῇ □□□ λυγγούριον χρυσένδετον, ὀλκῇ □□□□ ἄλλη σφραγὶς

- χρυσένδετος, ὀλκή □□□I[II]·
 [ἀλ]λη σφραγίς ἀργυρένδετος, ὀλκή δακτύλιος χρυσοῦς ἐν ταινιδίῳ, Καλλικρίτης ἀνάθημα,
 3830 ἄστατος· ἄλλος δακτύλιος σιδηροῦς περίχρυσος, ὀλκή □□□ ἄλλος δακτύλιος σιδηροῦς περίχρυσος, ὀλκή □□□□ ἐνώτια χρυσᾶ σειστὰ ἐγ κιβωτίῳ, ὀλκή □□IIIIII□ δακτύλιος χρυσοῦς Ἀθηναῖος ἐχρυσᾶς
 ὀλκή Δημητρίου περιδέραια χρυσᾶ σὺν τοῖς φιαλίοις ΔΔΔΙ ἄστατα· περισκελίδες IIII φυκ<ι>α δύο
 (60) eighth laurel, weight 71; ninth laurel, weight 68.1; tenth laurel, weight 95.4;
 3835 eleventh laurel, weight 68.2; twelfth laurel, weight with the string 81.3; third after ten laurel, weight 93.3; fourteenth laurel, weight with the thread, 131; fifteenth laurel, weight 83.3; sixteenth laurel, weight 123.3; seventeenth laurel, weight with the string 100; eighteenth laurel, weight 97.4; nineteenth laurel, weight 53.2+; twentieth laurel, weight 103.1; twenty first laurel, weight 101.
In the Porinos: eleven phialai in plinths.
 3840 **In the Artemision:** 40 gold apples, with ointment and head of vulture and other gold objects, weight 40.3; 63 gold petals in chest, weight 298.2; in chest pieces from crowns and pins and pieces of fillets and gold peony, weight 39; of various white gold weight 340, there is in this [space] 12 gold ap[ples] (65) with earth; Phocian (drachma); two grasshoppers; in chest various gold weight 3; in chest various gold weight 327, among these there are apples with earth; 6 gold rings, one of these with stones in a small box, weight 9; one ring with Artemis, weight 5.3; another 1 smooth gold ring, weight 4.3; anothe(r) with image of cupid; another with seal, weight 5+; cylinder, weight 4; goldbound seal, weight 2; another seal goldbound, weight 1.3; another seal goldbound, weight 1; goldbound amber, weight 1.3; another seal
 3850 goldbound, weight 2.1+; another seal silverbound, weight 1; gold ring on ribbon, dedication of Kallikrite, unweighed; another ring gilded iron, weight 5; another ring gilded iron weight 3; linked gold earrings in chest, weight 5.5; gold ring with head of Athena, weight 3; 36 gold perideraia of Demetrios with the small phialai, unweighed; 3 anklets; two rouge jars unweighed;
 3855 70 [ἄστ]ατα· ἀργύριον δοκιμον καὶ χαλκοῖ δῆλιοι ἐγ κιβωτίῳ □ □ΔΔ□□□III τύπος χρυσοῦς ἐν πλινθείῳ ἄστατος· ὀβολοὶ ὀρχομένιοι □HHHH□ αἰγίνατοι καὶ κρητικοὶ στατήρες □ΔΙ□ κορίνθιοι στατήρες δύο· μαυσῶλ[ει]-
 [α τ]έτραχμα IIII νάξια τέτραχμα δύο καὶ φωκαῖς καὶ ὀβολὸς φωκαϊκός· ἀργυρίου παντοδαποῦ νομίσματος ὀλκή □ΔΔ□□□ δαρ<ε>τικοὶ ὀκτώ καὶ ἄλλο χρυσίον παντοδαπὸν καὶ λιθάριον χρυσένδετον
 3860 [καὶ] δακτύλιος· κύλινδρος χρυσοῦς, ὀλκή ΔΔIIῚ ἐγ κιβωτίῳ ἐλεφαντίνῳ χρυσᾶ ὀφίδια καὶ ἀνθέμιοι ἀργυροῦν καὶ φιάλιον ἀργυροῦν καὶ χρυσίον παντοδαπὸν, ὀλκή πάντων □Δ□□ ἀργυρίου παντοδαποῦ ἀσῆμου ὁ πρῶτος ῥυμός
 ὁ δεῦτερος HH ὁ τρίτος HHHHΔΔΔΔ ὁ τέταρτος HHHHΔΔΔΔ ὁ πέμπτος HΔΔ ὁ ἕκτος HHH ὁ ἑβδομος ΔΔΔΔ ὁ ὀγδοὺς □□HΔΔΔ□□ ὁ ἔνατος □HHHHΔΔΔΔ□ ὁ δέκ[ατος] □HHH□□ καὶ δακτύ-
 3865 [λ]ιον ἀργυροῦν φωσφόριον ἔχοντα· ἀργυρίου νομίσματος παντοδαποῦ ὀλκή □Δ□□ στέφανος χρυσοῦς κισσοῦ βασιλέως Πτολεμαίου, ὀλκή □HΔΔΔΔ□ στέφανος χρυσοῦς μυρσίνης βασιλέως Σιδω-
 75 [νί]ων Φιλοκλέους, ὀλκή □□ΔΔΔ□□□□IIIIII□ σὺν τῷ λίνῳ· στέφανος χρυσοῦς δάφνης, Δηλιάδες, χορεῖα Κλείτου ἐπιδόντος, ὀλκή □□ΔΔΔ□□ στέφανος χρυσοῦς δάφνης Πευκέστα, ὀλκή □□Δ□□□IIII□ σὺν
 3870 [τῷ] λίνῳ· ἡδυποτὶς ἀργυρᾶ Αρχίππης· ξυστάλλιον ἐν κιβωτίῳ· στέφανος χρυσοῦς δάφνης, Δηλιάδες, χορεῖα Φιλοκλείους ἐπιδόντος, ὀλκή □ΔΔΔΔIIII□ σὺν τῷ λίνῳ· στέφανος χρυσοῦς μυρσίνης
 [βα]σιλέως Πτολεμαίου ἀνάθημα, ὀλκή □H□ΔΔΔΔ□□ σὺν τῷ λίνῳ καὶ κηρῷ· στέφανος χρυσοῦς μυρσίνης Βερενίκης ὑπὲρ Πτολεμαίου, ὀλκή □□ΔΔ□□ σὺν τῷ λίνῳ· στέφανος χρυσοῦς μυρσίνης Καλ[λι]-
 3875 [κρ]άτους Μακεδόνας, ὀλκή □Δ□□□□□ σὺν τῷ λίνῳ· στέφανος χρυσοῦς δάφνης Δημητρίου, ὀλκή □□Δ□□□□IIII□ σὺν τῷ λίνῳ· στέφανος χρυσοῦς μυρσίνης Ταμίλκου, vac. ὀλκή □ΔΔ□□ σὺν τῷ λίνῳ· στέφανος χρυσοῦς
 χρυσοῦς, Δηλιάδες χορεῖα, στεφανῶσαντος Νικοκρέοντος, ὀλκή □ΔΔΔ□□□□□ σὺν τῷ λίνῳ· στέφανος μυρσίνης δάφνης ἐπιγραφὴν ἔχων ἐπὶ τοῦ πλινθείου· Κρατερὸς Ἀρτέμιδι, ὀλκή □□□□□IIII□ σὺν τῷ
 3880 λίνῳ·
 (70) assayed silver and Delian bronzes in chest, 77.3; gold image in plinth, unweighed; 410 Orchomenian obols; 11 Aeginetan and Cretan staters; two Corinthian staters; 9 Mausolean tetradrachms; two Naxian tetradrachms and Phocian and Phocian obol; of various silver coin weight 27; eight darics and other various gold and
 3885 goldbound stone [and] ring; gold cylinder, weight 22.3; in ivory chest gold snakes and silver flower and small silver phiale and various gold, total weight 12; of various unstamped silver the first row 56; the second 252; the third 497; the fourth 431; the fifth 173; the sixth 761; the seventh 598; the eighth 632; the ninth 440; the te[nth] 301; and silver ring with torchbearer; of various silver coin weight 12;
 3890 gold ivy crown of king Ptolemy, weight 140; gold myrtle crown of the Sidonian king (75) Philokles, weight 88.5 with the string; gold laurel crown, Deliades, Kleitos giving the choreia, weight 86; gold laurel crown of Peukestes, weight 63.3 with [the] string; silver hedypotis of Archippe; scraper in chest; gold laurel crown, Deliades, Philokles giving the choreia, weight 40.3 with the string; gold myrtle crown, dedication of king Ptolemy, weight 192 with the string and wax; gold myrtle crown of Berenike for Ptolemy, weight 72 with the string; gold myrtle crown of Kallikrates of Macedon, weight 19 with the string; gold laurel crown of Demetrios, weight 64.3 with the string; gold myrtle crown of Iomilkos [space] weight 21 with the string; gold

- myrtle crown, Deliades choreia, with Nikokreon having crowned, weight 29 with the string; gold laurel crown with inscription on the plinth "Krateros to Artemis", weight 57.3 with the string;
- 3900 80 στέφανος χρυσοῦς δάφνης, ἐπιγραφὴν ἔχων ἐπὶ τοῦ πλινθείου· ἱερὸς Ἀρτέμιδος Δηλίας Ἀπόλλωνος, ὀλκὴ ΔΔΙΙΙΙΙΙ σὺν τῷ λίνωι· στεφάνια χρυσᾶ δύο, ὀλκὴ ΙΙ κύλιξ Θηρίκλειος Πτολεμαίου, ὀλκὴ ΗΗΔΔΔ[ΙΙΙ].
- 3905 [ρό]δον καὶ στέφανος χρυσᾶ Λυσάνδρου, ὀλκὴ σὺν τῷ ξύλῳ ἐν ᾧ τὸ ρόδον καὶ σὺν ταινιδίοις καὶ λίνωι ΔΙΙΪ φιάλιον χρυσοῦν, ὀλκὴ ἐπιχύτης χρυσοῦς, ὀλκὴ ΗΔΪΙΙΙΙ τ[ρα]γίσκοι χρυσοῖ δύο ἄστατοι· ἀσπ[ι]-
- 3910 [δί]σκῃ χρυσῇ, ὀλκὴ □□□□ σὺν τῷ λίνωι· φιάλη χρυσῇ καρσῳτῇ Ναξίων, ὀλκὴ □Η□ΔΔΔΔ□□□ φιάλιον χρυσοῦν λεῖον, ὀλκὴ □ΔΔ□□□ΙΙΙ□ ψίλιον χρυσοῦν στρεπτόν, ὀλκὴ □□□□□ΙΙΙ□ στλεγγίδιον χρυσοῦν ἐπὶ ταινιδίῳ
- 3915 ἄστατον Δόνακος· ὄρμος χρυσοῦς ἀμφορέων, ὀλκὴ □Δ□□□□ΙΙ□ σὺν τῷ λίνωι· ὄρμος χρυσοῦς λογχίων Δημοστράτης ἄστατος, ἀριθμὸς λογχίων □□ΔΔΙΙ□ ἀμπελος χρυσῇ ἄστατος· πρόσσεστιν Ἀπόλλωνος ἀπότυπ[ον]
- 3920 ἀργυροῦν ἐπίχρυσον· ὄφις ἀργυροῦς· αἰετὸς ἐπίχρυσος καὶ ἄλλα παντοδαπὰ ἐπίχρυσα ἄστατα· ῥοαὶ ἐπίχρυσοι ἐπτά· ἱππάριον ἐπίχρυσον· ρόδον καὶ ἄλλα χρυσᾶ παντοδαπά, ἄστατα· ἀνδριαντίσκος χρυσοῦς
- 3925 85 τὴν μίαν κνήμην οὐκ ἔχων, ὀλκὴ □□□□ πυρήνια καὶ μηνίσκοι καὶ βοὸς κεφαλὴ καὶ ἄλλα παντοδαπὰ χρυσία ἀνειρμένα ἐπὶ λίνου, ὀλκὴ □□□□□ΙΙΙ□ στλεγγίδιον ἐπὶ ναῖσκῳ ὑπόχαλκον, ἄστατον· ὄρμος χρυσοῦς ἀμφο-
- 3930 ρέων χρυσᾶ, τὰ πάντα ΔΙΪΙΙ ὀλκὴ ΔΔ κλιμάκιον [ξ]ύλινον ἐπίχρυσον ὀφεις δύο ἔχον ἀργυροῦς· ὄρμος χρυσοῦς λογχωτὸς Σιμίχης, ἄστατος· ἀριθμὸς λογχίων □□ΔΔΔΔΙΙ□ ὄρμος ὁ τῆς Ἐριφύλης ἄστατος· στέφανος
- 3935 χρυσοῦς δάφνης ἀνευ πλινθείου, ὀλκὴ □□Δ□□□□ σφρ[α]γὶς σμαράγδου, ἄστατο<ς>· φιάλιον χρυσοῦν ἐν πλινθείῳ ἄστατον Δημοσῶντος· ἀσπιδίσκῃ χρυσῇ καὶ περιδέραια καὶ ἐνώτια καὶ φυκίον, ὀλκὴ
- 3940 □Δ□□ΙΙ□ σὺν κη-[ρ]ῶι καὶ λίνωι· ὄρμος ὁ πρὸς τῷ κλισμῷ χρυσοῦς, ὀλκὴ σὺν [ἀ]σπιδίσκῃ χρυσῇ ΗΙΪΙ σὺν τῷ λίνωι· ἐν Εἰλυθθαίῳ· φιάλη ἀργυρᾶ Κλεαρχίδος ἐν πλινθείῳ· φιάλη ἀργυρᾶ Κτησυλίδος, ὀλκὴ □□ΔΔ□□□□ΙΙΙ□ ἀμφιδαῖ ἀργυ-
- 3945 [ρ]αῖ καὶ τύποι καὶ ἄλλα παντοδαπά, ὀλκὴ □Η□□[□] □ΙΙΙ□ ὄρμος χρυσοῦς λογχίων, ὀλκὴ □□□□□ τύποι χρυσοῖ καὶ τύπος Κλεινοῦς καὶ πυρήνια καὶ ἀνδριάντια καὶ ἀνδριάντιον ξύλινον ἐπίχρυσον καὶ ἑρώτιον ἐν
- 3950 (80) gold laurel crown with inscription on the plinth "sacred to Delian Artemis, Apollo", weight 71.5 with the string; two small gold crowns, weight 18.2; Therikleian kylix of Ptolemy, weight 233+; rose and gold crown of Lysander, weight with the wood for the rose and with the ribbons and string, 68.3; small gold phiale, weight 55; gold beaker, weight 112.4; two gold goats, unweighed; gold disk, weight 3 with the string; knobbed gold phiale of the Naxians, weight 196; small smooth gold phiale, weight 28.3; twisted gold armlet, weight 8.3; gold strigil on ribbon unweighed, from Donax; gold necklace of amphorae, weight 18.2 with the thread; gold lanceolate
- 3955 necklace of Demostre, unweighed, number of spearheads 72; gold grapevine, unweighed; there is in addition a gilded silver image of Apollo; silver snake; gilded eagle and various other gilded, unweighed; seven gilded pomegranates; gilded pony; goose and various other gold, unweighed; gold statuette (85) without one knee, weight 6; beads and little moons and ox head and various other gold linked on string, weight 8.3; gilded bronze fillet in shrine, unweighed; gold necklace of amphorae gold 19 total, weight 26; gilded wood ladder with two silver snakes; gold lanceolate necklace of Simiche, unweighed, number of spearheads 92; the necklace of Eriphyle, unweighed; gold laurel crown without plinth, weight 67; emerald seal, unweighed; small gold phiale in plinth, unweighed, from Demoson; gold disk and perideraia and earrings and
- 3960 rouge jar, weight 16.2 with wax and string; gold necklace on the couch, weight with gold disk, 153.3 with the string.
- In the Eileithyiaion:** silver phiale of Klearchis in plinth; silver phiale of Ktesylis, weight 74.3; silver bracelets and images and various other, weight 107.3+; gold lanceolate necklace, weight 7; gold images and image of Kleino and beads and
- 3965 statuettes and gilded wood statue and one cupid and
- 3970 90 [κ]αὶ δακτύλιος καὶ ἐνώτιον ἐν καὶ ἄλλα παντοδαπά, ὀλκὴ πάντων ΔΔΔΙΙΙ μῆλα χρυσᾶ ἄστατα γῆν ἔχοντα ἐννέα· ἀλύσιον διάλιθον, ὀλκὴ □□ΙΙΙ□ ἄλλο ἀλύσιον διάλιθον, ὀλκὴ □□□ vac. [ἐ]νώτια δύο ἐπὶ ταινιδίῳ ἄστατα χρυσᾶ καὶ ἐκκαλαστρίδια δύο Λαμιδίου· δακτύλιος χρυσοῦς ἐπὶ ταινιδί[ωι] Κερκίδος· δακτύλιος διαλίθος χρυσένδετος ἐπὶ ταινιδίου Καλλιφάντης· δακτύλιο[ς] [λ]υγγοῦριον χρυσένδετος ἄστατος· δακτύλιος κονδύλιον χρυσοῦς, ὀλκὴ □ΙΙΙΙΙ□ καὶ τάδε ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς ἀνετέθη καὶ παρέδομεν τοῖς ἱεροποιοῖς Φίλλι καὶ Θαρσύνοντι· ζώδια δύο ἀργυρᾶ ἐφ' ἧ-
- 3970 μικκυλίου ἀργυροῦ, ὀλκὴ ΔΔΔΔ ἀνέθηκεν Ἀπολλόδωρος Κυμαῖος· φιάλη ἐν πλινθείῳ Σώσιος καὶ Πραξιδήμου καὶ Σ[ω]κλέους· φιάλη Ωκυνηιδῶν καὶ Θυεσταδῶν, ὀλκὴ □ Η. vac. καὶ τάδε παρελάβομεν ἐν τῷ Ἀνδρίων οἴκῳ· δεσμοὺς χαλκοῦς μεγάλους □ΙΙΙΙ□ τούτων ἓνα κατεχρησάμεθα εἰς τὸν γαυλὸν τὸν ἐν τῇ παλαίστραι· τοὺς δὲ λοιποὺς παρέδομεν τοῖς ἱεροποιοῖς Θαρ-
- 95 σύνοντι Φίλλι· ὀβελίσκους χαλκοῦς □Δ□ΙΙΙ□ παρέδομεν· ἀσφαλτον παρέδομεν· κληῖθρα σιδηρᾶ δύο παρέδομεν· κρατήρων ὦτα δύο, πυθμένα παρέδομεν· παράδειγμα τοῦ Κυνθίου παρέδομεν· ὑσπληγα λαμπαδίειον παρέδομεν· δοκὸν ἀπὸ τῆς Μενί<π>πης οἰκίας παρέδομεν· κλάσμα δοκοῦ

- παρέδομεν· παράδειγμα θυρῶν τοῦ Ἀπόλλωνος παρέδομεν· ξύλα κέδρινα □Δ□□ παρέδομεν·
 σωλῆνας Δ τούτων κατεχρησάμεθα δέκα, τοὺς δὲ λοιποὺς παρέδομεν· ἐσχάραν λιθηγόν παρέδομεν·
 ἐλέφαντος μνᾶς δέκα πέντε παρέδομεν· κόλλης πέταλα δύο παρέδομεν· τύχον, ἐπικόπα-
 νον, χοᾶ χαλκοῦν, ψυκτιῆρα χαλκοῦν, ζυγὰ δύο παρέδομεν· σανίδα πτελεΐνην δεκάπηχυν παρέδομεν·
 3975 ἄμαξαν τῷ ἀγάλματι τοῦ Διονύσου παρέδομεν· σταθμὰ τάλαντιον ἡμιτάλαντιον χαλκοῦν,
 δεκάμνων λίθινον παρέδομεν· ἱμάτιον, παραπέτασμα, ὄπλον στύππινον παρέδομεν· ἄκμονα σιδηροῦν,
 ἐνβολον παριουργοῦς χαλκοῦν, σφύραν σιδηρᾶν παρέδομεν· ἐν τῷ Δηλίων οἴκῳ· ξύλα, δρύϊνα
 δωδεκα-
 (90) ring and one earring and various other, total weight 31.3; nine unweighed gold
 3980 apples with ointment; chain with stones, weight 1.3; another chain with stones,
 weight 5 [space]; two gold earrings on ribbon and two ekklastidia of Lamidion; gold
 ring on ribbon of Kerkis; goldbound ring with stones on ring of Kalliphante;
 goldbound amber ring, unweighed; goldbell ring, weight .5.
 And the following were dedicated in our year of office and we gave them over to the
 3985 hieropoioi Phillis and Tharsynon: two silver animals on silver semi-circle, weight
 40, Apollodoros of Kyme dedicated; phiale in plinth of Sosis and Praxidemos and
 Sokles; phiale of the Okyneidai and Thyestadai, weight 100 [space]
 And we received the following **in the House of the Andrians**: 4 large bronze bonds, one
 of these we used for the bucket in the palestra and the rest we gave over to the
 3990 hieropoioi Tharsynon and (95) Phillis; 18 bronze skewers we gave over; asphalt we
 gave over; two iron keys we gave over; two krater handles, base we gave over; model
 of the Kyntheion we gave over; starting machine for torchrace we gave over; beam from
 the house of Menippe we gave over; part of the beam we gave over; model of doors of
 Apollo we gave over; 15 cedar boards we gave over; 60 solenas, ten of which we used,
 3995 the rest we gave over; stone-carrying brazier we gave over; fifteen mnas of ivory we
 gave over; two petals of glue we gave over; stone pick; chopping block; bronze chous;
 bronze cooler; two yokes we gave over; ten cubit board of elm we gave over; wagon for
 the statue of Dionysus we gave over; weights talent, half-talent bronze, ten-mnai
 stone we gave over; rope, sail, hemp cable we gave over; iron anvil; Parian bronze
 4000 ram; iron hammer we gave over.
In the House of the Delians: twelve cubit pieces of oak wood,
 100 πήχη· τούτων ἐν κατεχρησάμεθα εἰς τὸ στοῖδιον τὸ ἐπὶ Κουροτρόφῳ· τὸ δὲ ἕτερον παρέδομεν.
 ἐν τῷ πλινθίνῳ· ξύλον ἐλάτινον ὀκτωκαίδεκάπηχυν παρέδομεν· ἐν τῇ γραφῇ· σανίδας καρυΐνας
 δύο παρέδομεν· σφραγίδα δημοσίαν παρέδομεν· θύραν ἀπὸ τῆς Μενίππης οἰκίας παρέδομεν· κονίας
 4005 μεδίμνους ΔΔΔΔ π(έντε) μ(εδίμνους) μ(έδιδμον) ἡ(μιμέδιμνον) {⁸46 1/2 med.}⁸. vac. Κεραμίδων
 ἡγοράσαμεν ζεύγη □ διακόσια □ τούτων κατεχρη-
 σάμεθα εἰς τὸ στοῖδιον τὸ ἐπὶ Κουροτρόφῳ ζεύγη □ΔΔ□ ἐπὶ τὸ περιοικοδόμημα τὸ περὶ τῷ
 Ἀρτεμισίῳ κατεχρησάμεθα κεραμίδων ζεύγη □ΔΔΔΔΙΙΙΙ□ τὰ δὲ λοιπὰ ζεύγη □□ΔΔ□Ι□ παρέδομεν
 τοῖς ἱεροποιοῖς Θαρσύνοντι Φίλλῳ.
 4010 (100) one of which we used for the small stoa for Kourotrophos, the other we gave
 over.
In the Plinthinon: eighteen cubit piece of fir we gave over.
In the Graphe: two cornel wood tablets; public seal we gave over; door from Menippe's
 house we gave over; 40+ medimnoi of dust/cement [space] 200 yokes of pottery we
 4015 bought, 70 yokes of which we used for the small stoa for Kourotrophos, 44 yokes of
 pottery we used for the the building around the Artemision; the remaining 76 yokes we
 gave over to the hieropoioi Tharsynon Phillis. [space]
- 1 Φίλλῳ Ποσειδίδο<υ> λογιστεῖ ἐφόδι- ον □Δ. vac. {²vac. 3 vss.}²
 4020 4 [κ]α[ι] οἶδε ἐνοίκια οὐκ ἔ-
 5 [θ]εσαν, ἀλλὰ ὀφείλο[υ]- σιν· τῆς Ἀρκέοντος Πυρρεγγᾶμας.[Α]μεινί[ου? Φίλλακος εἰων
 10 □ τοῦ μισθώμ- ατος τῆς οἰκίας [Δ]ΔΔ□□ [- - - -] rasura 5 vss. vacat in inferiore
 parte
 - - - - -
 4025 13 πήχη {χη} τρία· τα[ῦ]- τα κατεχρησάμ[ε]-
 15 θα εἰς τὸ στωῖδιον [τ]ὸ ἐ[π]ὶ Κουροτρόφῳ· ἐλάτινα δύο δω- δεκαπήχη.
- 1 καὶ οἶδε τ[όκ]ους οὐ[κ] [ἔ]θεσαν ἐ[π]ὶ τῆς [ή]- μετέρας [ἀρ]χῆς· Πόλυβος ὑπὲρ Με-
 5 νύλλου Η.- - - - Υποκλέης]· Τε[λέ]- [σ]ων? ὑπὲρ Ἀριγν[ώ]- [τ]ου ΔΔΔ[Δ] - - - c. 35
 4030 vss. deleti
 44 □ΔΔ[ΔΔ]□□□□
 45 Εὐθ?- - - - ΣΤΕΝΕΡΜ - - Δ· Ξενοκ[ρά]- τῆς Τερομβρό- [τ]ου τὸ ἐπιβάλλ[ο]-
 50 ν αὐτῷ ΔΙΙΙΙ· vac.
 51 [ὀφ]είλουσιν οἱ Τε- ρομβρότου υἱοὶ Ἀντίγονος Μνησ[ικ]λεΐδης
 4035 55 Μνησι[κ]λεΐδ[?] ΔΔΔ□ΙΙ· Ἀνδρομένου δ[ἐ] [ο]ὐ καταβαλόντος τὸ λοιπὸν τοῦ πορ- θμείου τοῦ εἰς
 Τῆ-
 60 νειαν, ἐνεγράψα- μεν τὸν ἔγγυον Φίλιον Χαρίλα δραχμὰς ΗΗΔΔΔ· παρὰ Θῆριος ὑ-
 65 πὲρ Ὀλυμπιά- δου Δ□□ΙΙΙ. vac. {²rasura 2 vss.}²
 67 καὶ οἶδε τόκους οὐκ [ἔ]- θεσαν ἀλλ' ὀφείλου- σι τῷ Θεῳ αὐτοῖ
 4040 70 καὶ ἔγγυοι· [- - - -]~ζ {²rasura 15 vss.}²
 71 [- - - -] οἱ Φερεκλεί- [δ]ου κληρονόμοι [Δ?]ΙΙΙ; καὶ ὑπὲρ Π- [ρο]ξένου ΔΔΙ· καὶ
 75 [ὑπ]ὲρ Χάρητος ΔΔ· Νκυτέλης· Στ- ρατὸς ΔΔΔΔΙ Δίαι- τος Ἀπολλοδῶ- ρου ΔΙΙΙ·

4045 80 [- -] Εἰς τὸν Εὐμ[ι]ο[ν] [εὐ]ς.III· Τελέσωνος τοῦ Χοιρύλου κληρο- νόμοι .
vestigia litterarum?

<http://epigraphy.packhum.org/text/62754>

4050 [https://web.archive.org/web/20090408151735/http://www.brynmawr.edu/classics/translati
ons/287translation.htm](https://web.archive.org/web/20090408151735/http://www.brynmawr.edu/classics/translati ons/287translation.htm)

4060 face A.1
θεοί.

Λόγος ἱεροποιῶν τῶν ἱεροποιησάντων ἐπ' ἀρχοντος Σωσισθένους, Ἐπιτροφῶντος τοῦ Κινέου, Καίβωνος τοῦ Λυσανίου.

4065 παρελάβομεν παρὰ Τηλεμνήστου τοῦ Φιλίου τοῦ ἱεροποιήσαντος ἐπ' ἄρχοντος Ἀρτυσίλεω παρούσης
βουλῆς καὶ γραμματέων Μνησικλέους

τοῦ Μνησικλέους, Θεοπρώτου τοῦ Ἐπιχάρμου· ἔχ θησαυρῶν· τοῦ ἐν ἱερῶι δραχμὰς ΔΔΔΔ□□□□· ἐκ τοῦ ἐν Νήσῳ □□□□· ἐκ τοῦ ἐν Ἀσκληπιεῖῳ ΔΔ□□□□· ἐκ τοῦ

5 ἐν Ἀφροδισίῳ □□/. καὶ τότε παρελάβομεν ἀργύριον παρὰ Τηλεμνήστου· μηνὸς Ληναίωνος δραχμὰς
□X· καὶ ἄλλας μηνὸς Ληναίωνος

4070 □XXXΔ□· καὶ ἄλλας μηνὸς Ληναιῶνος XXX· καὶ ἄλλας μηνὸς Γαλαξιῶνος MXXX□HH□ΔΔΔΔ□· καὶ ἄλλας Ἀρτεμισιῶνος XXX· καὶ ἄλλας

Ἑκατομβαιῶνος Χ· καὶ ἄλλας Ἀπατουριῶνος □XXXXH. κεφαλὴ σὺν τῷ ἐχ θησαυρῶν

4075 ΜΜΜΜΧΧΧΧ□ΗΗΗΗ□ΔΔΔ□□□□ΙΙΙΙ□/. καὶ παρὰ Ξε-
νοκράτους τοῦ Τερρομβρότου τοῦ ἱεροποιήσαντος ἐπ' ἄρχοντος Φάνου δραχμὰς □· καὶ παρὰ βουλῆς τῆς
ἐπὶ Σωσισθένου καὶ ταμίου

Πιστοῦ· πεντηκοστῆς τῆς ἀστίας δραχμαὶ □HH□· ἰχθύων δεκάτης δραχμαὶ X□HHH□· ἐνοικίων δεκάτη[ς]
X□HH□ΔΔΔΔ· σίτου δεκά-

4080 10 της ΗΔ· καὶ τὸ ἐπώνιον τούτων δραχμαὶ ΗΗΗΗΔΔΔΔ□· καὶ ἐξ ἐκ<κ>λησιῶν δραχμαὶ ΧΗΗ· καὶ παρὰ ταμίου Πιστοῦ εἰς ἄλλα Η· καὶ ὄρων ΔΔΔΔ·

καὶ τραπεζῶν ΗΗ· καὶ εἰς Θεσμοφόρια □□· καὶ ἡ βύρσα ἐπράθη δραχμῶν Δ□□□□. παρὰ Δημοχάρους τοῦ
Κύδρωνος δραχμαὶ ΔΔΔ, ἃς ἔφη ἐγγύ-

αν ἀποτίνειν ὑπὲρ Ἀρπάλιος τοῦ Σίμου, ὁ ἐνεγέγραπτο ἐν τῇ στήλῃ ἣν ἔστησαν Τιμοκλῆς καὶ Ξενοκλείδης. καὶ παρὰ τῆς βουλῆς

4085 τῆς ἐπ' Ἀρτυσίλῳ δραχμαὶ Η, ἃς ἔφασαν ἀποδοῦναι Φίλλιν τὸν Φίλωνος. καὶ παρ' Αὐτοσθένους τοῦ
 Εὐμενίδου πρυτανικὸν □.

καὶ παρὰ Διοκλέους τοῦ Ἀρισταγόρου πρυτανικὸν ἩΗ. καὶ παρὰ Σωσιδήμου τοῦ ταμίου

Η ΔΕΛΑΝΟΙΣ ΤΕΤΡΑΚΤΑΡΧΙΑΣ/. παρ' Ἀμφικρίτης καὶ τοῦ κυρίου Δημό-

4090 15 νου, τόκος ὃν ἔφη ἀποδιδόναι ὑπὲρ τῶν χωρίων ἃ ἦν Φερεκλείδου □□□□□□□□□□. παρὰ Χοιρύλου
τοῦ Τελέσωνος □□□□□□, ὃς ἔφη ἐγγεγράφθαι ἐν τῇ □□□□□□□□□□

στήλῃι ἣν ἔστησαν Θῆρις καὶ Λάμπων. παρὰ Καλλίουμου ὑπὲρ τοῦ πατρὸς Ἀριστοδήμου Η καὶ τόκος ὃν ἔφη προσοφείλῃν ΗΙΙΙΙ. παρὰ Μαντιθέου τοῦ

Ἀφθονήτου τόκος ὃν ἔφη ἀποδιδόναι ὑπὲρ τῆς συνοικίας ἡ ἣν Φερεκλείδου □ΗΔ□□ΙΙΙΙ□. παρὰ Ξένωνος
ὑπὲρ Νικάνορος ἐγδεῖας Σολῆς καὶ Κορα-

4095 <κיא̅ς —>. καὶ ἰάδε εἰσῆκει· μηνὸς Ἀθηναίωνος· ἐκ φιάλης □□□□· χηναλωπέκων δύο ΙΙΙΙ□·
περιστερῶν Ι□. Τερού· ἐκ φιάλης □ΙΙΙΙΙ· χηναλωπέκων δύο ΙΙΙ□. Γαλαξι-

ῥωνος· ἐκ φιάλης □□· αἰγίσκου □□□□□□□□· περιστερῶν □□. Ἀρτεμισιῶνος· ἐκ φιάλης □□□□·
περιστερῶν □□□/· αἰγίσκου □□□□□□□□. Θαρραγλιῶνος· ἐκ φιάλης □□□□· ὠιδῶν □□□.

4100 20 περιστερῶν □□□□III□. Πανήμου· ἐκ φιάλης □II· περιστερῶν III□· κόπρου περιστερῶν □□□□· τὰς □□II□□
III. Ἑκατομβαιῶνος· ἐκ φιάλης II· περιστερῶν III/. Μετὰ-

γεινιῶνος· ἐκ φιάλης □III□· περιστερῶν III. Βουφονιῶνος· ἐκ φιάλης □I□· περιστερῶν I□.
 Απατουριῶνος· ἐκ φιάλης □II□· παρὰ Ἀρσιμβρότου λίθων τῶν ἀπὸ τοῦ Ἡρακλείου

□□□□ΙΙΙΙΙ· χηναλώπεκος ΙΙΙ· τῶν ξύλων τῶν ἀπὸ τοῦ κοτίνου παρ' Ἀτινᾶ □□· καὶ παρὰ Τηλείου

4105 □II. Ἀρησιδῶνος· ἐκ φιάλης □III□· περιστερῶν □II□□/· κεραμίδων κλασμάτων τῶν κα-
θαίρεθέντων ἀπὸ τῶν οἰκῶν ΔΔΔIII· τῶν τορνευμάτων ἀπὸ τῶν χοινικίδων παρὰ Ξένωνος □□□□□II□.

Ποσιδεῶνος· ἐκ φιάλης □III· χηναλώπεκος I⅂I⅂I· κόπρου π[ερι]-
στερῶν I⅂I□· τοῦ βοδὸς τοῦ θυθέντιος τοῖς Ποσιδείοις ἡ βύρσα ἐπράθη δραχμῶν □□□· καὶ κώιδιον

4110 δραχμῶν □□· δοκίδος συντετριμμένης τῆς καθαιρεθείσης
25 ἐκ τοῦ ἀνδρῶνος □IIII. καὶ παρὰ τῶν μεμισθωμένων τὰ ἱερὰ τεμνέη εἰσήκει· Πορθμοῦ παρὰ

Πυθοκλέους □□□□□□□□. Ῥάμνων παρ' Αὐτοκλείους □□□□□□□□. □□□□□□□□
 Λιμνῶν παρὰ Κυνθιάδου □□□□□□□□. Νικοῦ χώρου παρὰ Πυθοκλέους □□□□□□□□. Διονυσίου παρὰ Κερκίωνος □□□□□□□□

Σκιτωνείας παρὰ Καλλισθένους ΗΗΗΗΔΔΔΙΪΪΙ//· καὶ παρὰ [redacted]
 Ἑρμῶνος τοῦ ἐγγύου τὸ ἐπιβάλλον αὐτῷ τῆς ἐγδείας ΔΔ□□□□· Χαρωνείας παρὰ Τιμησιδήμου ΗΗΗ□ΔΔΙ·

4115 καὶ παρὰ τῶν ἐγγύων καθ' ὃ ἐγίνετο ἐκάστωι τῆς ἐγδείας· παρὰ
Πολυξένου τοῦ Ἀλκιμάχου ΔΔ□□□ΙΙ□□/. παρὰ Διονυσοδώρου τοῦ Θεοτίμου Δ□□ΙΙΙΙ//· παρὰ Κλεομό

- τοῦ Πελάγοντος ΙΙΙ//· παρ' Εὐκλείδου τοῦ Πυρ(ρίδου)? ΙΙΙ[ΙΙ?].
 παρὰ Πολυστράτου τοῦ Τιμο(θέμιδος)? □□ΙΙΙ□· παρὰ Θεοκύδου τοῦ vac. □ΙΙΙ//· παρ' Ἀριστοφίλου
 τοῦ Μνη(-) □□□/· παρὰ Τιμοκράτους τοῦ Λυσ(ανίου)? ΙΙΙ□□/· Χαρωνείας παρὰ Βούλωνος ΗΗΗΔΔΔ
- 4120 30 □□· Πανόρμου παρὰ Πολυξένου □ΗΗΔΔ□· Χαρητείας παρὰ Διογένους □ΗΗ· vac. Χαρητείας παρὰ
 Ξενοκράτους ΗΗ□ΔΔ□· Πύργων παρὰ Κλεινίου ΧΔ□□/·
 Φοινίκων παρὰ Διακτορίδου □Η· τῶν Σωσιμαχείων παρ' Απολλωνίου ΗΗ□· Ἄκρας Δήλου παρ' Ἐμμέδου
 ΗΗΗΗ· Σολῆς καὶ Κορακιῶν παρὰ Τιμοξένου ΗΗΗΗ· Ἐπισ-
- 4125 θενείας παρὰ Περιάνδρου □Η□Δ· Δειμῶνος παρὰ Διονυσοδώρου ΗΗΗ· Ἱπποδρόμου παρ' Τερομβρότου
 ΗΗΗ□Δ□□□ΙΙΙ□□/· καὶ παρὰ τῶν ἐγγύων τὸ ἐπιβάλλον αὐτοῖς τῆς
 ἐγδείας· παρὰ Καλλιαγόρα □□ΙΙΙ□· παρὰ Φίλωνος τοῦ Δημοσῶντος □ΔΔ□□ΙΙ//· τοῦ Κεραμείου παρὰ
 Νεοκροντίδου Η□Δ□· τοῦ Λυκωνείου παρ' Ακριδίωνος ΗΔ□· τῆς
- 4130 Λίμνης παρὰ ταμίου Πιστοῦ κατὰ ψήφισμα ΔΔΔ□□□ΙΙΙ/· Φυταλιᾶς παρ' Εὐβίου ΔΔΔ□□□□· καὶ παρὰ
 τῶν μεμισθωμένων τὰς ἱερὰς οἰκίας· παρὰ Μένητος τῆς Χαρητείας □Δ· παρ' Ἀν-
 35 τιπάππου τῶν ἀνδρῶνων ΔΔΔΔ· παρὰ Τληπολέμου τῆς Χαρητείας ΔΔΙΙ· παρ' Ἀνδρία τοῦ ἀνδρῶνος
 ΔΔΙΙΙ· παρὰ Νικάνδρου τῶν ἀνδρῶνων ΔΔΔ· παρ' Ἀριστοβούλου
- 4135 τῆς Σωσιλείας □□· παρ' Ἀμφία τῆς Σωσιλείας πρὸς ἥ ἡ κρηπὶς Η□· τοῦ ξυλῶνος παρ' Ἀμφία Δ□· καὶ
 τῶν ἐτέρου παρὰ Φίλωνος ΔΔ· παρ' Ἀριστοβούλου τοῦ Λυσιξένου τὰ τρία
 μέρη τοῦ ἐνοικίου □ΔΔΔ□ΙΙ□□· παρὰ Δημέα τῶν οἰκημάτων τῶν πρὸς τῷ σιδηρεῖω □□□□· παρὰ
 Πυθαγόρα τῆς οἰκίας τῆς πρὸς τῷ Τνωπῷ ΔΔΔ□□□□· παρὰ Διακτορίδου
- 4140 οὗ χαλκεύει Παρμενίων· παρὰ Διονυσοδώρου τῆς οἰκίας ἡ ἥν Ἀρκεῖοντος ΔΔΔΔ· παρὰ
 Ποσειδίκου τῆς Ἐπισθενείας □Δ· παρὰ Καλλισθένου τῆς ἐτέρας □Δ□□□·
 παρὰ Βοήθου τῆς οἰκίας τῆς ἐν Κολωνῷ ΔΔΔΔ· τῶν ἐγκυκλίων· παρὰ Φίλωνος τοῦ λιμένος ΔΔΔΔ· παρὰ
 Ἀριστοβούλου τοῦ πορθημίου τοῦ εἰς Μύκονον Δ· παρὰ Χαρίλα τ[οῦ]
- 4145 40 ὀλοῦ τοῦ ἐν Νήσῳ ΔΔΔ□□· παρὰ Δεξικλέους τοῦ πορθημίου τοῦ εἰς Ῥήνειαν ΗΗΗΔΔΔΔ· παρὰ
 Διογένους τῶν στροφειῶν ΔΔ□□□□· παρ' Εἰρηναίου τῶν ἡμιώβελίων ΔΔΔ□□□□· τῶν αἰ-
 ρεσιῶν παρὰ Λυσοῦ □ΔΔΔ□· παρ' Ἐξηκέστου τῆς πορφύρας Δ□□□□· παρὰ Διακτορίδου καὶ Καλλισθένου
 τῶν ἐγγυῶν ὑπὲρ Λυσοῦ Η· τάδε ἀνήλwται· μηνὸς Ἀθηναίων· χοῖρος τὸ ἱερὸν καθάρασ-
- 4150 θαι □ΙΙΙ□□· ξύλα καὶ πεύκη εἰς θυσίαν τῷ Ἀπόλλωνι καὶ τῇ Ἀρτέμιδι τῇ νουμηνίαι Δ· ἀνθρακες
 ἐπὶ βωμοὺς καὶ εἰς ἱεροπόιον □□□· ξύλα □□□□ΙΙΙ□□· λευκῶματα εἰς διεγγυ[ήσεις]
 □Ι· ἠθασαυροὺς ἀνοίξαντι Νικίαι □□□□· στάμνοι ὥστε τῷ ἀργυρίῳ □Ι· ἐλαίου χοεῖς δύο □□ΙΙ□□·
 σφυρίδες ταῖς φιάλαις Ι□· λιβανωτοὺς ταρτήμορον □ΙΙ□□· ἐργάταις τὸ ἱερὸν ἀνακαθάρασιν
- 4155 Δ□□□· τὸ Διοσκούριον ἀνακαθάρασιν □□Ι□□· ἐγκαστήρια □□· ἄλες Ι□· Βίωνι τὸν οὐδὸν
 κατασκευάσαντι τὸν πρὸς τῷ Νεωκορίῳ □□□□□□· καὶ Ἀντιγόνῳ τὰς θύρας ἐπισκευ-
 45 ᾶσαντι καὶ ἐπιθέντι □□□□□□· μόλυβδος Ι□□· παρὰ Καίβωνος τοῦ Σωτίωνος κριθῶν μέδιμνοι τρεῖς
 ὥστε τοῖς χρῆσιν δραχμῶν Δ· ξύλων τάλαντα εἴκοσι, τὸ τάλαντον □Ι· ἀνενείγ-
- 4160 κασιν Ι□· εἰς ἱερισμὸν Δ· σκευὴ εἰς τὸν θεὸν □□□· τὸ θέατρον ἀνακαθάρασιν □□□· σχοινίον εἰς
 παλαίστραν □□· καὶ εἰς τὸν θεὸν □□· κλεῖς καὶ χελώνιον ἐπὶ τὸν Τνωπὸν □□□□· καὶ ἐ-
 πὶ τὸ Ἡρακλεῖον □□□□· ἐπὶ τὴν σκηνὴν □□□□· ἐπὶ Διοσκούριον □□□□· vac. Τεροῦ· χοῖρος τὸ
 ἱερὸν καθάρασθαι □□□□· ξύλα καὶ πεύκη Ι□· στεφανώματα Ι□· ἐλαίου χοεῖς δύο □□□□□□· λαμπά-
- 4165 δες Ἀπολλωνίοις τῷ χορῷ □□□· ῥυμοὶ Ι□· κληματίδες Ι□· κόρακας θηρεύσαντι □□· τὸ
 περιραντήριον ἐπισκευάσαντι Ι□· λαμπάδες Ἀντιγονεῖσις εἰς τὸν χορὸν □□· καὶ ῥυμοὶ καὶ κλη-
 4160 ματίδες Ι□□□· μισθωτῷ τὸ ἱεροπόιον συνανακαθάραντι Ι□· τῷ τὸ ἀνδριάντιον καθαρὸν ποιήσαντι
 τὸ πρὸς ταῖς Χάρισιν Ι□· Κόνωνι κιβωτὸν ἐπισκευάσαντι ὥστε τρ[μ]-
- 4165 50 εἶον τοῖς χορευταῖς □□□□· Παρμενόντι ἀνακαθάραντι τὴν ἐξαγωγίδα τὴν ἐν τῷ θεάτρῳ □□·
 ξύλων τάλαντα δέκα, τὸ τάλαντον □□· χάρτης □□□□· ἀνθρακες □□□□· Γαλαξιῶνος· χοῖρος
 τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□· ξύλα καὶ πεύκη Ι□· παρὰ Σαρπηδόνης ἄγαλμα τῷ Διονύσῳ ΔΔ□□· ξύλα □·
 Ἀντιγόνῳ καὶ Πατροκλεῖ ἐργασαμένοις καὶ ἀγαγοῦσιν Ι□□□· ἥλοι εἰς ζε[υ]-
- 4170 γίον Ι□□□· πρίσαντι ξύλον ὥστε ἐπὶ τὴν ἄμαξαν □□□□· γράψαντι □□□· εἰς κόσμησιν τοῦ ἀγάλματος
 Δ□□□□· ξύλων τάλαντα πέντε, τὸ τάλαντον Ι□□□· χάρτης □□□□· Εὐμένει τὸ περιραντή-
 ριον ἀγαγόντι τὸ πρὸς τεῖ Γραφῇ □□□· Θεοδήμῳ ἐπισκευάσαντι τὰ ἐν Ἀφροδισίῳ καὶ ἐν
 4175 Ἀσκληπιείῳ ὧν προσέδει □□□□· Φανέαι τριχάπτου ὥστε εἰς τὸ Ἀρτεμίσιον Δ□□· ἐλαίου
 δύο χοεῖς, τιμὴ □□□□□· τοῖς χρῆσιν εἰς τροφὴν □□□□· εἰς κόσμησιν, μύρου τριημικοτύλια δραχμῶν
 □□□□□□, κηρὸς Ι□□, σπῆγγοι Ι□□□□, λίνον □· ἐλαίου χοεῖς εἰς κόσμησιν τρεῖς □□□□· Ἐμ-
- 4175 55 πέδωι αἰγίδιον λαβόντι □· ἀνθρακες □□□· Ἀρτεμισίωνος· χοῖρος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□□□□·
 ξύλα καὶ πεύκη Ι□· ἀνθρακες □□· ξύλων τάλαντα ἐπτὰ, τὸ τάλαντον Ι□□□· χοῖ[ρος]
 4175 τὴν Νήσον καθάρασθαι □□□□· ξύλα καὶ πεύκη Ι□· Πατροκλεῖ ἀνάβασιν ποιήσαντι ἐν Νήσῳ<ι> □□□□·
 καὶ κλειδὸς καὶ χελωνίου ἐπὶ τὸν τρύφακτον □□· Ἀρτεμισίοις λαμπάδες εἰς τὸν
 χορὸν □□□, καὶ ῥυμὸς Ι, κληματίδες Ι· καὶ Φιλοκλείοις □□□ καὶ ῥυμὸς καὶ κληματίδες Ι□·
 Ἡρακλεῖδαι χαλκίον ἐπισκευάσαντι □□□□· ἄλες Ι□□· ψίαθοι εἰς ἱεροπόιον τέτταρες □□□□□·
 αἰγίδιον λαβ[όν]-
- 4180 τι· Νουίῳ συνεγκαύσαντι τὰ κτήνη Ι□· εἰς ἀνάλωμα Ι· κόφινος Ι□□□· ἐλαίου χοῦς
 ἡμίχουν □□· Ταργηλιῶνος· χοῖρος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□· ξύλα καὶ πεύκη Ι□· ἐλαίου
 χοῦς ἡμίχουν [□□]·
- 4185 Κεφαλίωνι καὶ Βίωνι ἐπικοσμήσαντι τὸ ἄγαλμα τοῦ Διοσκοῦρου □□□· Νικίαι ἐπισκευάσαντι τὰ ἐν
 Ἡραίῳ καὶ ἐν Ὀρτ[υ]γίαῖ ὧν προσέδει □□□□□□· Πεισικράτει κριθῶν μέδιμνων τριῶν [ῶσ]-
- 4190 60 τε τοῖς χρῆσιν □□□□□□□□· εἰς ἐπὶ κρᾶσιν τοῖς Διοσκοῦροις □□□□□□□□· καὶ ἀνακαθάρασι τὸ
 Διοσκούριον Ι□□□· ἀνθρακες □□□□□□· Ἀρπάλι τὸν [β]ωμὸν τὸν ἐν τῷ Θεσμοφορίῳ ὑποικοδομήσαντι
 □□· Παρμέ-
- 4190 νοντι τὴν Μινοίαν ὑποικοδομήσαντι □□□□· Θεοδήμῳ ἐπισκευάσαντι τὰς θύρας τὰς ἐν τῇ στοᾷ τοῦ
 Θεσμοφορίου □□□· ξύλων τάλαντα ἕξ, τὸ τάλαντον Ι□□□· Πανήμου· χοῖρος τὸ ἱερὸν καθά-
 ρασθαι □□□□□· ξύλα καὶ πεύκη Ι□· Τίθωνι κρατῆρα ἐπισκευάσαντι □□· κηρὸς καὶ μίλτος □· Νικίαι

- καὶ τοῖς μετὰ Νικία κατακαλύνασι τὴν κόπρον τῶν περιστερῶν ἀπὸ τῆς ἐπωροφίδος Δ□□III· καὶ τὴν κόπρον ἐξευείγκασιν εἰς ἀγορὰν III· καὶ τὸν χοῦν τὸν πρὸς τῷ ἱερῷ ἀνακαθάρασιν II· καὶ τὸν Θεορρήτου οἶκον II· ξύλων τάλαντα δύο □II· ἐλαίου χοῦς ἡμιχό<υ>ν □□· Θεοδῆμωι θύραν ἐπισκευάσαντι □□·
- 4195 παρ' Ἀντιγόνου κριθῶν μέδιμνοι τρεῖς τοῖς χησὶν □□□□· Τίθωνι ἐκ τῶν καδίων τῶν ὑπαρχόντων κάδον ποιήσαντι εἰς παλαίστραν μισθὸς Δ□□· καὶ Νικίαι ξυλώσαντι IIIII· καὶ σχοινίον 65 □□· ξύλων τάλαντα εἴκοσι δύο, τὸ τάλαντον IIIII· καὶ ἐνέγκασιν I□□· Ἑκατομβαιῶνος· χοῖρος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □IIII· ξύλα καὶ πεύκη II· στεφανώματα I□· Λιβανωτὸς □· ἐλαίου χοεῖς δύο □□IIII· ἄνθρα-
- 4200 κες □□□· Λεωστρατίδει κριθῶν μεδίμνων τριῶν ὥστε τοῖς χησὶν □□□□· πίσης μετρηταὶ δέκα εἷς, ὁ μετρητῆς Δ□□□, ὥστε ἀλείψαι τὸν Κερατῶνα καὶ τὰ ἄλλα· καὶ Λεωφάκοι ἀλείψαντι Δ□□III· ὀρκωμόσιον ὑπὲρ τῶν περιστερῶν □□· καὶ τὰλλα III· ἄλες III· Μεταγεινιῶνος· χοῖρος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□· ξύλα καὶ πεύκη II· ξύλων τάλαντα ἕξ □□□□· Λειωστρατί[δει] κριθῶν μεδίμνων
- 4205 τριῶν □□□· ἐλαίου χοῦς ἡμίχουν □□· εἰς κόσμησιν τῆς Ἥρας καὶ ταῖς κοσμοῦσαις □□□□· Εὐπορίωνι τοὺς βωμοὺς καὶ τὰ ἄλλα ἐν τῷ Θεομοφορίῳ ἐξαλείψαντι □□□III□· χοῖρος τὸ Θεομοφόριον καθά- ρασθαι □□II· ὕς ἐγκύμων εἰς θυσίαν τῇ Δημήτρει Δ□· καὶ ὥστε τῇ Κόρῃ ἱερεῖον ΔΔ□□□□· καὶ Διὶ Εὐβουλεῖ ἱερεῖον Δ□□· καὶ εἰς τροφήν □□□□· καὶ μαγείρῳ □· καὶ ταῖς ἱερεῖαις εἰς ἱερεῖα □· ξύλα □IIII· ῥυμοὶ III[□□]·
- 4210 70 σπονδῇ IIII· μισθωτοῖς IIII· Νικοστράτῳ κλίνας ἐντείναντι καὶ διακεσαμένῳ Δ· ξύλων τάλαντα πέντε, τὸ τάλαντον IIIII□· ἄνθρακες □□□· Βουφονιῶνος· χοῖρος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □IIII· ξύλα καὶ πεύκη II·
- 4215 Ἀντιγόνῳ κριθῶν μεδίμνων τριῶν τοῖς χησὶν □□· Ἀνδροκράτει λευκ<ω>μάτων δύο ὥστε ταῖς συγγραφαῖς II· Νουμάκῳ λευκώσαντι IIII· μισθωτοῖς κεραμίδας κατενείγκασι : κλείς ἐ[πὶ]
- 4220 τὰ δώδεκα □· Πατροκλεῖ καὶ Ἐπικράτει τοῦ Ἀμφιστρόφου διακεσαμένοις τῆς ὀροφῆς τὰ προσχρήζοντα καὶ ἀνακεραμώσασιν Δ□· ὅτε ὁ χορὸς ἐγένετο τοῖς Κώϊων θεωροῖς λαμπάδες □□□□· καὶ ῥυμὸς καὶ κληματίδες IIIII□· ἄνθρακες □□□IIII· ξύλων τάλαντα εἴκοσιν, τὸ τάλαντον IIIII□· Λιβανωτοῦ ἡμίμναιον □□IIII· ὅτε ὁ χορὸς ἐγένετο τοῖς Καρυστίων θεωροῖς λαμπάδες □□ καὶ ῥυμὸς καὶ
- 4225 κληματίδες III· ἐλαίου χοῦς □II· Νικίαι ἐπισκευάσαντι θύραν ἐν τῷ Ἀφροδισίῳ καὶ ὅσων προσέδει □□□· σχοινίον εἰς παλαίστραν □□· Ἀπατουριῶνος χοῖρος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □IIII· ξύλα κ[αὶ]
- 4230 75 πεύκη II· κήρυκι IIII· ὀβελίσκοι ὥστε εἰς τὸ ἱερὸν πέντε, μναῖ τέτταρες καὶ ἡμίμναιον, ἡ μνα □· ἐργάταις τὸν ἡθμὸν ἐκκαθάρασιν τοῦ Τνωποῦ □□□IIII· ἄνθρακες □□□□· λαμπάδες ὅτε ὁ χορὸς τοῖς Σιφνίων θε[ω]-
- 4235 ροῖς ἐγένετο □□□□· καὶ ῥυμοὶ καὶ κληματίδες IIII· ἐλαίου χοεῖς δύο □□□· στάμνοι ὥστε τῷ ἄργυρίῳ □· Ἀρσιῶνος· χοῖρος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□IIII· ξύλα καὶ πεύκη II· ἐργάταις τὸν Ἑσχάρῳνα ἀνακαθάρασι I□·
- 4240 τὸ θύρετρον διελοῦσι τὸ πρὸς τῷ ἱεροῖ IIII· τῶν κεραμίδων ἐνείγκασι τὰ κλάσματα εἰς ἀγορὰν □IIII· κήρυκι I· κρυνείας ἡμιτάλαντον εἰς τὸ θύρωμα □□· ἄνθρακες □□□□IIII· Σωπάτρῳ καθελόντι τὰς φιάλας ὁ[τ]ε[ε]
- 4245 τὸ θύρωμα κατεσκευάζετο καὶ ἐπισκευάσαντι τὰς θύρας οὗ τὰ ἐπὶ τὰ □□□□· τοῖς ἄρασιν ἐκ τοῦ ἵπποδρόμου τὴν νευκόρον τοῦ Καρυστίων οἴκου □· Ξμανέαι καὶ τοῖς μεθ' αὐτοῦ τὸ Νυμφαῖον ἐκκαθάρασιν
- 4250 Δ□□□IIII· ἥλοι ἐπὶ τὴν θύραν τοῦ Ἀφροδισίου IIIII□· καὶ κλειδὸς καὶ σιδηρίου ἐπὶ τὰ ἐπὶ τὰ IIIII□· ἐλαίου χοῦς □IIII· Ξφελίωνι τοὺς κρουνοὺς διακαθάραντι τοὺς ἐν τῇ σκηνῇ □· τῷ τὸν κύκνον τὸν ἐπὶ τοῦ θησαυροῦ
- 4240 80 διακαθάραντι □· ἄλες III· τοῖς νυκτοφυλαξίοις ξύλων τάλαντον IIII· ἐργάταις τὰς θύρας ἄρασιν εἰς τὸν οἶκον □· Νεογένει ἐπιγράψαντι ἐπὶ τὸ προσκήνιον □· καὶ ἀναγράψαντι εἰς στήλην τὸ δόγ[μα]
- 4245 τὸ Αἰτωλῶν □□IIII· Νουμάκῳ πέτευρα λευκώσαντι □IIII· ξύλων τάλ[λ]αντα πέντε □□□II· δικαστηρίῳ μισθὸς τῶν ἐπιτιμημάτων Δ□□IIIIII· καὶ ἐργάταις ἐδωλιάσασιν □· σχοινίον εἰς παλαίστραν □□· Ποσιδε[ῶνος]·
- 4250 χοῖρος τὸ ἱερὸν καθάρασθαι □□· ξύλα καὶ πεύκη II· ἄνθρακες □□· ξύλων τάλαντα πέντε, τὸ τάλαντον IIIII□· ἐλαίου χοεῖς δύο □□IIIIII· ἐργάταις τὸ ἱερὸν καθάρασθαι ὅτε ἀνήχθη ὁ στόλος □□□□· κόφινος IIII· καὶ
- 4255 εἰς τὸν θεὸν IIII· ἐργάταις ξύλα ἀπενέγκασιν τὰ περιγενόμενα ἀπὸ τοῦ θυρώματος □I· Πατροκλεῖ καὶ Ἐπικράτει τὰ ἀναθήματα τὰ καθαιρεθέντα ὅτε κατεσκευάζετο τὸ θύρωμα ἀποκαταστή- σασιν □□□I□· εἰς ἱερὰ τεῖ Εἰλειθυῖαι τὰ γενόμενα ἐν τεῖ παλαίστραι ΔΔ□· ξύλον εἰς τὸ πρόδομον τοῦ ναοῦ τοῦ Ἀπόλλωνος διέρεισμα □□□□· χάρτου □IIII· σφόγγοι περιψῆσαι τὰ ἀναθήματα IIIII·
- 4255 85 κεραμῖς εἰς τὸ Ἀφροδισίον IIII· ἥλους ποῆσαντι ὥστε τοῖς ἀναθήμασιν □· τοῦ ἐκ τῶν μηνῶν κεφαλῇ □HHHH□ΔΔΔΔ□□□□□· vac. καὶ τὰδε ἄλλα ἀνήλωται· Βρομιάδι αὐλητρίδι H□ΔΔΔ· Ἀρκέτῳ ἰνωποφύλακι □ΔΔΔΔ· Τυννάδει εἰς Νῆσον νευκόρῳ HΔΔ· Πύθωνι εἰς τὸν θεὸν νευκόρῳ □Δ· Ξενοκλεῖ εἰς Ἀσκληπιεῖον νευκόρῳ HΔΔ· Ἀπολλωνίῳ ὑπη-
- 4260 ρέτῃ HΔΔ· καὶ ἐπωμῖς Δ□IIII· καὶ <χ>ιτῶνος Δ· Θεοπρώτῳ γραμματεῖ □ΔΔΔ· Μένητι κήρυκι □Δ· Ἀντιγόνῳ ἀρχιτέκτονι □ΔΔΔΔ· ἐπιτιμηταῖς· Μνησικλεῖ Τερομβρό- του ΔΔΔΔ, Ἄμνῳι Τλησιμένῳ ΔΔΔΔ, Εὐκράτει Ἀριστοκράτου ΔΔΔΔ· λογισταῖς· Ἀρκιλέῳ Δεινίῳνος □Δ, Ἀντιπάρῳι Καλλίου □Δ, Ἀντιχάρει Κτησικλέους □Δ, Ξενοκρά- τει Τερομβρότου □Δ, Παντέλῃ Στρατονίκου □Δ· εἰς Ποσίδεια □H· καὶ τὰδε ἔργα ἐξέδομεν· τὴν
- 4265 λιθείαν τὴν εἰς τὴν στοὰν ἣν ἀνέθ<ε>σαν Νάξιοι πόδας ὀκτακο-
- 90 σίους τεσσαράκοντα, τὸμ πόδα δραχμῶν □IIII· ἡργῶνῃς Σώπατρος, καὶ ἀπαγαγὼν τοὺς λίθους καὶ ἀπομετρήσας τῷ ἀρχιτέκτονι ἔλαβε δραχμὰς XXXX□HΔΔ

- κελευόντων ἐπιμελητῶν καὶ ἀρχιτέκτονος· καὶ Εὐτύχῳ ἐργολαβήσαντι ἀναγαγεῖν τοὺς λίθους εἰς τὸ ἱερὸν τοὺς εἰς τὴν στοάν, τὸμ πόδα Ι, καὶ ἀναγαγόντι
 4270 ἔδομεν δραχμὰς ΗΔΔΔ. τῆς λιθείας τῆς εἰς τὸ θέατρον ἐξέδομεν πόδας διακοσίους, τὸμ πόδα
 δραχμῶν· ἡργώνησε Σώπατρος καὶ ἔλαβε δραχμὰς ΧΗΗΗΗ. κελευόν-
 ταν ἐπιμελητῶν καὶ ἀρχιτέκτονος, ἀπαγαγὼν τοὺς λίθους καὶ ἀπομετρήσας. Παρμένοντι
 ἐργολαβήσαντι κατασκευάσαι τὴν ἐξαγωγίδα τοῦ Τνωποῦ □□□□ΙΙΙΙ. Στράτωνι περιραντή-
 4275 ριον πῶσαντι Δ□□· καὶ Εὐβίῳ τὸν ἰχθὺν χρυσῶσαντι ΙΙΙΙ. Καλλιγένοι ἐγολαβήσαντι οἰκοδομῆσαι
 ἐν τῇ οἰκίᾳ ἣ ἦν Ἀριστοβούλου μισθὸς □ΙΙΙΙΙ. τῆς ἐργασίας τοῦ ἐπιθεάτρου ἐξέδομεν πόδας δια-
 95 κοσίους, τὸμ πόδα δραχμῶν □□□ΙΙΙΙΙ□□· ἡργώνησεν Εὐκλείδης, καὶ ἀπομετρήσας πόδας ἑκατὸν
 ἐνενήκοντα ὅκτω παλαστὰς τρεῖς ἔλαβε δραχμὰς □ΗΗΗΗ□ΔΔΔ□Ι□/ κελευόντων ἐπιμελητῶν
 καὶ ἀρχιτέκτονος. τὸν κοιλόσταθμον τοῦ ναοῦ τοῦ Ἀπόλλωνος ποιῆσαι ἡργώνησε Κτησίας δραχμῶν
 4280 □ΗΗ□Δ□□□· τοῦτ' ἔλαβε κελευόντων ἐπιμελητῶν καὶ ἀρχιτέκτονος συντελέσας τὸ ἔργον.
 τὸν οἶκον ἐπισκευάσαι τὸν ἐν Νήσῳ καὶ κλίμακα ποιῆσαι καὶ τὰ ἐν τοῖ οἴκῳ ὧν προσέδει
 ἡργολάβησε Πατροκλῆς δραχμῶν ΔΔΔΔ· τοῦτ' ἔλαβε συντελέσας τὰ ἔργα κελεύοντος ἀρχιτέκτονος.
 τὰς θύρας τοῦ ναοῦ τοῦ Ἀπόλλωνος ποιῆσαι ἡργώνησε Κτησίας δραχμῶν ΧΔΔΔ□□□□, καὶ τοῦτ' ἔλαβε
 κελευόντων ἐπιμελητῶν καὶ ἀρχιτέκτονος συντελέσας τὸ ἔργον. πλίν-
 4285 θους ποιῆσαι καὶ οἰκοδομῆσαι τὸν περίβολον τοῦ Ἀρχηγέτου <ἡ>ργολάβησε Βλεψίας καὶ Βότρυς, τὰς
 ἑκατὸν δραχμῶν □□ΙΙ, καὶ ἀπαριθμήσαντες πλίνθους ἐν τῷ ἔργῳ χιλίας τετρακοσίας πεν-
 100 τήκοντα ἔλαβον δραχμὰς □ΔΔΔΔ□□□ΙΙΙ κελεύοντος ἀρχιτέκτονος συντελέσαντες τὰ ἔργα.
 Ἐπικράτει τὸ θύρετρον καθελόντι καὶ θύρας ἐπιθέντι τὰς πρὸς τεῖ Γραφεῖ δραχμαὶ : καὶ
 Βίῳ
 4290 τὸν οὐδὸμ ποιήσαντι □□. ὀβελίσκους ποιῆσαι εἰς τὸν τρύφακτον τὸν ἐν Νήσῳ τριάκοντα
 ἡργώνησεν Ἡρακλείδης, τὴν μνᾶν □Ι, καὶ εἰλκυσεν τάλαντα δύο μνᾶν ταρτήμορον, καὶ
 ἔλαβεν
 δραχμὰς ΗΔΔΔΔΙΙ κελεύοντος ἀρχιτέκτονος. χοινικίδας ποιῆσαι εἰς τὸ στρόφωμα τῶν θυρῶν
 τοῦ ναοῦ τοῦ Ἀπόλλωνος ὀγδοήκοντα ὅκτω ἡργολάβησεν Αἰθῶν τὴν μνᾶν □□ΙΙΙ, ἥλκυσαν
 4295 σταθμὸν
 τάλαντον μνᾶς τριάκοντα ἡμίμναιον, καὶ ἔλαβε δραχμὰς ΗΗΔΔ□□Ι□ κελευόντων ἐπιμελητῶν καὶ
 ἀρχιτέκτονος. τὸ ἀνάλημμα τὸ ἐν τῷ Νυμφαίῳ οἰκοδομῆσαι ἡργώνησεν Τσόδικος
 δραχμῶν ΗΗΗΗ□ΔΔΔ□□□□, καὶ τοῦτο ἔλαβε κελευόντων ἐπιμελητῶν καὶ ἀρχιτέκτονος συντελέσας τὰ
 ἔργα. οἰκοδομῆσαι τὸν τοῖχον τὸν ἐν τῷ Ἡρακλείῳ ἡργώνησε Λάχης τὴν ὀργυὰν
 4300 105 δραχμῶν □□□□ΙΙΙΙΙ, καὶ ἀπομετρήσας ὀργυὰς δέκα τρεῖς ἔλαβεν δραχμὰς ΗΔΔ□□□ΙΙΙΙΙ
 κελεύοντος ἀρχιτέκτονος. μέλαθρον καὶ δοκοὺς ἐμβαλεῖν εἰς τὸν οἶκον τὸν ἐν τῷ Ἡρακλείῳ καὶ
 [κ]λίνα[ς]
 κατασκευάσαι καὶ τὸ ξύλωμα καὶ τὰ ἄλλα ὧν προσέδει ἡργώνησε Θέτων δραχμῶν ΗΗΔ□□□□, καὶ τοῦτο
 ἔλαβε κελεύοντος ἀρχιτέκτονος συντελέσας τὰ ἔργα. τοῦ περιβόλου τοῦ ἐν τῷ
 4305 Ἀσκληπιείῳ τὸ πτῶμα οἰκοδομῆσαι ἡργώνησε Παρμένων, τὴν ὀργυὰν δραχμῶν □□□ΙΙΙΙΙ□□, καὶ ἔλαβεν
 ἀπομετρήσας ὀργυὰς δέκα τρεῖς □□ΙΙ□□ κελεύοντος ἀρχιτέκτονος. τὰ ἐν το[ῖς]
 οἰκοῖς τοῦ Ἀρχηγέτου ἐπισκευάσαι καθ' ἃ ἐξηγεῖτο ὁ ἀρχιτέκτων ἡργώνησε Νικίας δραχμῶν ΔΔΔΔ,
 καὶ τοῦτο ἔλαβε κελεύοντος ἀρχιτέκτονος συντελέσας τὰ ἔργα. ἐξέλαβε δὲ καὶ μέλα-
 θρον ἐμβαλεῖν εἰς τὸν οἶκον τὸν ἐν τῷ Ἀρχηγέτῃ καὶ τῆς ὀροφῆς τὰ πεποννηκότα ἐπισκευάσαι
 4310 δραχμῶν ΔΔ□□□□□· τοῦτ' ἔλαβε συντελέσας τὰ ἔργα κελεύοντος ἀρχιτέ[κτ]ονος· καὶ Εὐπ[ο]-
 110 ρίῳ τὰ τέγῃ κατασκευάσαντι Δ□□□ΙΙΙ. τὸμ βῶμον κατασκευάσαι τοῦ Ποσειδῶνος τὸν ἐν
 Δελάτρει ἡργώνησε Βίῳ δραχμῶν ΗΔΔΔ□□, καὶ τοῦτο ἔλαβε κελεύοντος ἀρχιτέκτονος συντελέσας τὸ
 ἔργον. ἐπισκευάσαι τοῦ Κερατῶνος τὰ προσχρήζοντα καθ' ἃ ὁ ἀρχιτέκτων ἐξηγεῖτο, ἡργώνησε
 4315 Πατροκλῆς δραχμῶν Η□ΔΔΔΔ, καὶ τοῦτο ἔλαβε συντελέσας τὰ ἔργα κελεύοντος ἀρχιτέκτονος. τῶν
 ναῶν καὶ τῶν οἰκῶν τοῦ γυμνασίου διακρέσασθαι τὸν κέραμον τὸν κατειαγότα καὶ τὸν
 καθηλμηκότα ὄραι ἡργώνησεν Ἀντίγονος, τὸ ζεῦγος //, καὶ ἔλαβε ΔΔΙΙΙΙ, καὶ ἀνακεραμῶσαι ἐν.
 τῇ παλαίστρᾳ κεραμίδας τετταράκοντα πέντε, ἔλαβε δραχμὰς □. καὶ κεραμίδων ζεύγη ἡγοράσθη
 παρὰ τοῦ Χίου ἑκατὸν ἐνενήκοντα, τὸ ζεῦγος ΙΙΙΙ, καὶ παρὰ Περιάνδρου ζεύγη ἐξήκοντα πέντε,
 τὸ ζεῦγος ΙΙΙΙ· τιμὴ τῶν κεραμίδων Η□ΔΔΔΙΙΙΙΙ. φιάλη εἰς Νῆσον τῇ Ἑκάτῃ δραχμῶν □□. καὶ
 4320 πέταλα παρ' Ἐχεστράτου δέκα ἐννέα, τὸ πέταλον ΙΙΙΙ· καὶ παρ' Ἀνδρῶνος τέτταρα, □□ΙΙΙΙ.
 Ωφελίῳ χρυσῶ-
 115 σαντι καὶ ἐπικοσμήσαντι τὸ ἀγαλμα Δ□□. κλίνας ποιῆσαι εἰς τὸν οἶκον τὸν ἐπὶ Κυνθίῳ δέκα
 τέτταρας ἡργώνησε Πατροκλῆς ΗΗ□ΔΔ□. ταῖς θύραις τοῦ ναοῦ τοῦ Ἀπόλλωνος κυλίνδρους πέν[τε]
 καὶ ΤΡΙΠΕΣ καὶ ὑποδοχεῖα ἡργώνησεν Ἐχέμαντις, τὴν μνᾶν □□ΙΙΙΙΙ· σταθ(μὸς) ἐγένετο
 4325 τάλαντα δύο μναὶ εἴκοσι μία ἡμίμναιον ταρτήμορον· τοῦτ[ω]ν ἔλαβε ΗΗΗΗΙΙΙ. τὴν ἐπαρσιν
 τοῦ θυρέτρου τοῦ ἐν τῷ να- ῶι τοῦ Ἀπόλ<λ>ωνος ἡργώνησεν Μειδίας □Η□ΙΙΙΙ, καὶ τοῦτο
 ἔλαβε κελεύοντος ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν συντελέσας τὰ ἔργα. Θεοδῆμῳ τὸ
 περίφραγμα ποιήσαντι τοῦ ἡλιοτρο[π]ίου μισθὸς Δ· ῶνι τρήσαντι τὰς βάσεις μισθὸς
 4330 □□□ΙΙ· καὶ Ἀζαράτῳ ἡλῶν χαλκῶν □□· καὶ Καίβῳ ξύλου δρυΐνου □□□ΙΙΙ· καὶ
 Ἀνδρῶνι . ἑλέφαντος εἰς τὸ θ[ύρ]ωμα ἐπρ[ώ]μεθα μνᾶς δέκα, τὴν μν[ᾶ]ν [ΙΙΙ, τι]μῇ
 ΔΔΔ,
 Λεωφάκῳ τοὺς φαλλοὺς μεταθέντι □□ΙΙΙΙΙ. τὴν στήλην τὴν περὶ τῶν γερῶν ἐργολαβήσαντι Ἀριστέαι
 γράψαι □□□ΙΙΙΙ· Παρμένοντι ἐργολαβήσαντι οἰκοδομῆσαι τὸ τειχίον [τ]ὸ ἐπὶ τῷ Εἰλειθουαίῳ καὶ
 4335 120 τὸ Νεωκόριον ἐξαλείψαντι □□□. Εὐκλείδῃ ἐργολαβήσαντι τὸν ὀρθοστάτην καὶ τὸν καταληπτῆρα
 θεῖναι καὶ ἐργάσασθαι ἐν τῷ ἐπιθεάτρῳ ΔΔΔΔ□□□. ὁθόνιον ὥστε τεῖ Ἡραὶ παρ' Ἀν-
 δρίκου ΔΔ□. εἰς τὸν ἀνδρῶνα τὸν πρὸς τεῖ θαλάσσει παρ' Ἀπολλοδώρου δοκοὶ δύο Δ□□· καὶ
 Ἐπικράτει ἐμβαλόντι □□□□· καὶ ἐργάταις ἀποσάψαι καὶ δορώσαι □□. Μένητι τῆς στήλης
 καὶ βατῆρος τιμὴ ΔΔΔΔ□· καὶ Βίῳ ἐργασαμένῳ τὴν στήλην καὶ τὸν βατῆρα ΔΔ□□□. καὶ τόδε

[illegible]

- 4415 κλείσιον τεθυρωμένον, θάλαμον τεθυρωμένον, ἀλ<λ>ον ἄθυρον, ἀχυρῶνα ἄθυρον, μυλῶνα ἄθυρον, βούστασιν τεθυρωμένην, ὑπερώϊδιον τεθυρωμένον, ἀνδρώνιον ἄθυρον, ἀμπέλους ΧΠΔΙΙΙΙ, συκᾶς ΔΔΔΙΙ, ἐρινούς ΙΙΙ. Διονύσιον Ἡρακλείδ[ης]
- 4420 160 Ήναιεὺς δραχμῶν ΠΗΗΠΠΠΠ· ἔγγυοι Πόλυβος Διοδότου, Σώσιλος Νησιώτου· καὶ παρέλαβεν θύραν αὐλείαν, κλείσιον τεθυρωμένον, θάλαμον τεθυρωμένον, ἀχυρῶνα ἄθυρον, μυλῶνα τεθυρωμένον, ἱπνῶνα ἄθυρον, ὑπερώϊδιον τεθυρωμένον, ἀνδρώνιον ἄθυρον, προβατῶνα ἄθυρον, ἀνδρώνιον ἄθυρον, ἀμπέλους ΧΠΠΙ, συκᾶς ΔΔΔΠΙ. Σκιτών[ει]-αν Ἀρχεδάμας Κτησικλείους δραχμῶν ΗΗΗΗΠΔΠΠΠ· ἔγγυοι Ἀχαιὸς Ἀριστείδου, Ἀριστόβουλος Μενεκράτου· καὶ παρέλαβεν κλείσιον τεθυρωμένον, θαλάμους δ[ύο]
- 4425 ἀθύρους, τὸν τοῖχον τὸν πρόσβορον πεπτωκότα, βούστασιν ἄθυρον, ὑπερώϊον τεθυρωμένον, ἄλλα οἰκήματα τρία ἄθυρα, θύραν αὐλείαν, ἀμπέλους ΠΗΔΔΠΙΙΙΙ[-], συκῆ[ν]· Χαρώνειαν Εὐκτῆμων καὶ Δεξικράτης Ἀχαιοῦ δραχμῶν ΧΗ· ἔγγυοι Παντέλης Οἰκωνος, Χάρμος Κτησιβούλου· καὶ παρέλαβον κλείσιον τεθυρωμένον, θαλάμους δύο τὸν ἐν[α]
- 4430 165 τεθυρωμένον, βούστασιν ἄθυρον, προβατῶνα ἄθυρον, οἰκῆμα ὀροφὴν οὐκ ἔχον, πύργον τεθυρωμένον, θύραν αὐλείαν, ἄλλην οἰκίαν ἔχουσαν θύραν αὐλείαν, κλείσιον τεθυρωμέν[ον], θάλαμον τεθυρωμένον, ἄλλον θάλαμον, ἀνδρώνιον τεθυρωμένον, ἱπνῶνα{ν} ἐστυλωμένο<ν> τὴν δοκόν, βούστασιν ἄθυρον, ἀχυρῶνα ἄθυρον, προβατῶνα ἄθυρον, συκᾶς ΔΔΔΔΠΙΙ, ἀμπέλους ΧΧΗΠΔΔΔΠΙΙ. Πάνορμον Στήσαρχος δραχμ[ν]ῶν {δραχμῶν} ΠΗΠΠ· ἔγγυοι Φίλλις Διαίτου, Πολύξενος Ἀρησιμβρότου· καὶ παρέλαβεν θύραν αὐλείαν, κλείσιον τεθυρωμέ-
- 4435 νον, θάλαμον τεθυρωμένον, ἀχυρῶνα ἄθυρον, βούστασιν ἄθυρον, ἱπνῶνα ἄθυρον, πιθῶνα τεθυρωμένον, ὑπερώϊδιον, προβατῶνα ἄθυρον, ἀνδρώνιον τεθυρωμένον, ἀμπέλους ΧΗΠΔΔΔΔΠΙΙΙ, συκᾶς ΔΔΠΙΙΙΙ, ἐρινόν. Χαρῆτειαν Φιλόνικος Φερεκλείδου δραχμῶν ΧΗΔΠΠΠ· ἔγγυοι Πραξιμένης Καλλιδίκου Ξένων Πιστοῦ· καὶ παρέλαβε[ν]
- 4440 170 θύραν αὐλείαν, κλείσιον τεθυρωμένον, θαλάμους δύο τεθυρωμένους, ἐν τῷ ἐνὶ δοκὸν ἐστυλωμένην, βούστασιν ἐστυλωμένην ἄθυρον, σιτοβολῶνα ἄθυρον, ἀχυρῶνα [ᾶ]-θυρον, ὑπερώϊα δύο τεθυρωμένα, ἀνδρώνιον θάλαμον ἔχον ἄθυρον, ἀνδρώνιον ἄθυρον, ἱπνῶνα ἄθυρον, μυλῶνα ἄθυρον, προβατῶνα ἐστυλωμένον ἄθυρ[ο]ν?, ἀμπέλους [Δ?], συκᾶς ΠΔΔΙΙ. Πύργ[ου]ς Ε[ύ]θέας? ΙΠΠΠΠΠου δραχμῶν Χ· ἔγγυοι Ἀντικράτης Ἀριστοδίκου, Χαρίλας Ἀντιγόνου· καὶ παρέλαβεν θύραν αὐλείαν, κλείσιον τεθυρωμένον, θαλά-
- 4445 μους δύο τεθυρωμένους, ἀχυρῶνα ἄθυρον, βούστασιν ἄθυρον, ἀνδρώνια δύο τεθυρωμένα, ὑπερώϊδιον τεθυρωμένον, ἱπνῶνα ἄθυρον, προβατῶνα ἄθυρον, ἀμπέλους ΧΧΗΠ, συκᾶς ΠΔΔΙΙΙ, ἐρινούς δύο. καὶ οἶδε τῶν μεμισ[θω]μένων ἐπέβαλον τὰ ἐπιδέκατα κατὰ τὴν συγγραφὴν· Πορθμῶι Πυθοκλῆς Φερεκλείδου ἐπὶ ΠΗΗΗΗΔΔΔΠ ἐπέβαλεν
- 4450 175 ΠΔΔΔΔΠ[ΠΠΠ/] καὶ μεμίσθωται σὺν τῷ ἐπιδεκάτῳ ΧΔΔΠΠΠΠΠ/. ἔγγυοι Κριτόβουλος Ἀμπυκίδου, Φίλαρχος Φιλίου. τῷ ἐν Ἀκραι Δήλῳ Ἐμπεδος Ξένωνος ἐπὶ ΗΗΗΗ ἐπέβαλεν ΔΔΔΔ, κα[ί] μεμίσθωται σὺν τῷ ἐπιδεκάτῳ ΗΗΗΗΔΔΔΔ· ἔγγυοι Τελέσων Ξένωνος, Ἐπίχαρμος Βουληκράτου. τοῖς Σωσιμαχείοις Ἀπολλωνίου ἐπὶ ΗΠΠ ἐπέβαλεν ΔΔΠ καὶ μεμίσθωται σὺν τῷ ἐπιδεκάτῳ ΗΠΔΔΠ· ἔγγυοι Μένυλλος Μενύλλου, Ἰσόδικος Σωσίλου. Φυταλιᾷ Εὐβιος Θεοδότου ἐπὶ ΔΔΔΔΠΠΠΠ] ἐπέβαλεν ΠΠΠΠΙΠ// καὶ μεμίσθωται ΔΔΔΔΠΠΠΠΙΠ//. ἔγγυοι Ἀνεκτος Εὐ-
- 4455 δίκου, Χαρικλείδης Ἀριστοκρίτου. Ἐπισθενεῖαι Περίανδρος Ἡγησαγόρου ἐπὶ ΠΗΠΔ ἐπέβαλεν ΠΔΠΠ καὶ μεμίσθωται σὺν τῷ ἐπιδεκάτῳ ΠΗΗΔΠΠ· ἔγγυοι Κράτων Μνησιάδου, Βούλων Τύννωνος. τῷ Λυκωνεῖῳ Ἀκριδίων Διονυσσοδώρου ἐπὶ ΗΔΠ ἐπέβαλεν ΔΠΠ/ καὶ μεμίσθωται σὺν τῷ ἐπιδεκάτῳ ΗΔΔ/. ἔγγυοι {η} Ἡρακλείδης Ἐπαρχίδου[ν],
- 4460 180 Ἀριστόβουλος Ἀριστείδου. καὶ οἶδε τόκους ἀπέδοσαν τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου· Καλλίας Ἀντιπάτρου ὑπὲρ Μνησιμάχου τῆς ἐγγύης τὸ ἐπιβάλλον αὐτῷ δραχμὰς ΔΔΔΔ· Ἀνδρομένης [-] Χαρικλείδης Ἀριστοκρίτου Δ· Ἀστίας ὑπὲρ τοῦ πατρὸς Ἐρασίνου ΠΔΔ· Μένυλλος ὑπὲρ τῶν χωρίων ἃ ἦν Ὑφοκλέους Η· Λυσῆς ὑπὲρ Δεξικράτους Δ· Ἀριστοδίκου{ου} {Ἀριστοδίκου} κληρο-
- 4465 νόμοι ΠΠΠ καὶ ὑπὲρ τοῦ οἰκήματος ὁ ἦν Ἀριγνώτου ΔΠΠΠ· Ἀμφικρίτης καὶ ὁ κύριος Δημόνους ὑπὲρ τῶν χωρίων ἃ ἦν Φερεκλείδου ΠΠΠΠΠΙΙΙΠΠ· καὶ Μαντίθεος Αφθονήτου ὑπὲρ τῆς συνοικίας ΠΠΠΠΠΠΙΙΙΠΠ ὃν ἔφερε Φερεκλείδης ὑπὲρ τε αὐτοῦ καὶ Χάρητος καὶ Προξένου· Ἡρακλείδης Γνωσιδίκου ΔΔ· Μνησίας ὑπὲρ τῶν χωρίων ἃ ἦν Παρμενίωνος Η· Γοργίας Σωσίλου ὑπὲρ τῶν {χων} χωρίων ἃ ἦν Εὐρυμάνθους ΠΔ· Πόλυβος Διοδότου ΠΠΠΠ· καὶ ὑπὲρ τῶν παιδίων τῶν
- 4470 Τελεσάνδρου /: Ἀνακρέων ΔΔΔ· παρὰ τῶν κληρονό[μων] ὑπὲρ Ἀπημάντου 185 τοῦ Φίλωνος ΠΔ· Ξενοκράτης Τερομβρότου Π, ὑπὲρ Σωσισθένου ΔΔΙΙΙΙΙ, ὑπὲρ Χαρίλου ΔΔΙΙΙΙΙ· Δημόλυτος Νικομάχου ΠΠΠΠΠΙΙ· Κράτων Μνησιάδου Δ· Χοιρύλος Τελέσωνος ΔΔΔΔ· Τηλέμνηστος Ἀντιγόνου ΔΔΔΔ· Μαντίθεος Αφθονήτου ὃν ἔφερε Δημάρης ΠΠΙΙΙΙ, καὶ ὑπὲρ Γοργοῦς Δ· Φιλτῆς Τληπολέμου ΠΠΠΠ· οἱ κληρονόμοι Φίλλιος ΔΔΔΠΠΠΙΙΙΠΠ· Φωκαίεὺς
- 4475 Ἀπολλοδώρου ὑπὲρ τοῦ οἰκήματος ΔΔΔΠΠΠΠΙΙ· Τηλέμνηστος Ἀριστείδου ΔΠ· Γλαυκύδ[ης] Ξένωνος ΔΔΔΔ· Πιστῆς Ξένωνος ΗΔΔ· ἄλλας ΔΔ· Τέλεσις ὑπὲρ Αὐτοκλέους Δ· Διακτορίδης Θε(ωρύλου) ΔΠΠΠΠΙΙ· Μασιχίδαι ΔΔΔΔΠΙΙΙΙ· Δίδυμος Ἀντιγόνου Π· Θέμων Λυσαγό[ρου] ΔΔΠΙ· Φωκαίεὺς Ἡγίου ΠΔ. vac.
- 4480 καὶ οἶδε τόκους ὀφείλουσι καὶ οἱ ἔγγυοι· Πολύξενος Φωκαέως ΠΔΠΠΙΙΙΙ· Ἐρμοδότου κληρονό. ΔΠΠΠ· Ναυτέλης Ἀμφιτίμου ΠΠ· Διαίτου κληρονόμοι ΔΠΠΙΙΙ· Λυσάνδρου τοῦ Δεξιπόλι-
- 190 ος κληρονό. ΔΔΔΔ· Φωκαέως τοῦ Πιστοξένου κληρονόμοι Δ· Κλεινὸδικος Στησίλεω Δ· Ράδιος τοῦ Διδύμου κληρονόμοι ΔΔΔΠ· Φιλτῆς Τληπόλεμου ΗΠ· Γέφυλλος Πιστο(ξένου) <Δ>· Ξένων Ἐρμιονεὺς ΨΙ· Μελιχίδης Ποσειδίου ΔΔ· Προστάτης Τελέσιος ΔΔΔΔ· Μοιραγένης
- 4485 Καλλισθένους ΔΔΔ· Μνησίμαχος Αὐτοκράτους ΠΔ· Ἀπολλόδωρος Κυζικηνὸς Δ· Μνήσαλκος Μνησάλκου ΠΔ· Ἀπημάντου τοῦ Ἡροδίκου κληρονό. ΔΔ· Θεύγνωτος Μνησικλείδης ΔΠΠ· Ἀρκεφῶν Ἀρκεφῶντος ΠΠΙΙΙ· Ἀναψυκτίδου καὶ Κλε-οβούλου κληρονό. ΔΔ· Ναύτης Ναύτου ΔΔ· Ἐλπίνης Ξενοχάρους ΔΔΔΠ. vac. καὶ οἶδε τόκους ἀπέδοσαν τοῦ ἀργυρίου οὗ ἀνέθηκε Νησιάδης· Ἄμνος Τιμοξέ-

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

4490 νου ΔΔΔ· Τεράρχη υπέρ Λυσίλως τοῦ πατρὸς τῆς ἐγγύης τῆς Γλαύκου ΔΔ□· Δημοκράτης Θαρσυνδίκου ΔΔ·
 Χαρίλαος Ἀριστείδου □· Ἀκριδίων Ἑλπίνου ΔΔΔ□□ΙΙ□□ vac. καὶ οἷδε ὀφείλουσι καὶ οἱ ἐγγυοὶ αὐτῶν· Γλαῦκος Σωσιβίου ΔΔ□· Μνήσαλκος Μνησάλκου □·
 Διόδοτος Φάνου □· Γοργίας Ίκαρίου □· Σωκράτης Ἀνδροτέλους □.
 4495 [— — — — —] vac. καὶ οἷδε ὀφείλουσιν αὐτοὶ καὶ οἱ ἐγγυοὶ τῷ Θεῳ· Μοιραγένης
 Καλλισθένους ἐγδειαν Λιμνῶν Η· καὶ Ἐκέφυλος καὶ οἱ ἐγγυοὶ Χαρητείας Ι.
 Νεογένει γράψαντι τὴν στήλην ΗΔΔ· δέλτον ποήσαντι □□□· τῷ εἰς τὴν δέλτον γράψαντι τὰ ἐκ τῆς
 στήλης □□□□· τοῖς τὴν στήλην ἀγαγοῦσι □· μόνυβδος καὶ ξύλα □□□ΙΙΙ□□· τῷ περιχέαντι □. vac. κεφαλὴ εἰσόδου σὺν ᾧ παρελάβομεν
 □MM□XXXXHHHH□□□ΙΙΙX. vac.
 4500 κεφαλὴ ἐξόδου σὺν ᾧ παρέδομεν □MM□XXXXHHHH□□□ΙΙΙX. καὶ τὸ ἐχ θησαυρῶν εἰσελθὼν ἐπὶ τῆς
 ἡμετέρας ἀρχῆς παρέδομεν τοῖς μεθ' ἡμᾶς ἱερο-
 200 ποιοῖς δραχμαῖς □ΔΔΔΔΙΙΙΙ/. vac.

 face C left
 4505 haec ad sinistram vs. 64A exarata sunt:
 1 χάριτη<ς> □ΙΙΙΙ□.
 Face D right
 {²ad dextram vss. 12-13:}²
 1 ΛΕΟ [□□□]ΙΚΟ[□□□□?]
 4510 2a {²ad dextram vss. 33-81:}²
 3 ΕΓ.Y ΛΗΙ#'.
 5 ΔΙΩΝΙΕΙΑΛ Η Γ ΥΑ Α
 9a {²vac. ad dextr. vss. 82-119}² {²vestigia litt. ad dextr. vs. 120}² {²vac. ad dextr. vss.
 120-134}² {²deinde ad dextr. vss. 135-148}²
 4515 10 [... Θεο]πρώτοι καὶ Δακτοροῦ πα-ρέδομεν δ' ἀτρα-πέζης δραχ[m]ῶν ΗΗ· ἄλλας
 15 [ἐπὶ] Εἰδοκ[ρί]- του Ἥγεται καὶ [.....Θ]έοι τοῖς ἱεροποιοῖς παρ[έ]- δομεν διὰ τρα-
 20 πέζης ΧΗΗΗ.
 20a {²vac.? ad dextr. vss. 150-179}² {²ad dextr. vss. 180-185}²
 21 [...] Δημόνους □Δ ὑπὲρ τῶν οἰκημά- των ἂ ἦν Ἀνδρομένου· ἄλλας ΔΔ□ΙΙΙ ὑπὲ[ρ]
 4520 25 τῶν οἰκημάτων [ἀ] [ἦν Φερεκλείδ]ο[u]?
 26a {²vss. 3 deleti}² {²ad dextr. vss. 190-196}²
 27 Πολύβουλος Παρ- μενίωνος Δ [- -]ΙΕ[- - - -]
 30 [- - - - -]ΤΟΥ.[πα]ρὰ ταμίου Λευ- [- - - -]Λ[- - - -]
 {²vac. ad finem}²
 4525 face B.1
 1 τάδε παρελάβομεν παρ' ἱεροποιοῦ Τηλεμνήστου τοῦ Φιλίου καὶ παρέδομεν ἱεροποιοῖς τοῖς μεθ'
 ἡμᾶς Κριτοβούλοι καὶ
 Μενύλλοι μηνὸς Γαλαξιῶνος· ἐξ Ἀρτεμισίου σταθμῶι καὶ ἀριθμῶι· στέφανο{υ}ς {στέφανος} χρυσοῦς
 4530 βασιλέως Πτολεμαίου, ὀλκή
 δραχμαὶ ΗΔΔΔΔ· στέφανος χρυσοῦς μυρσίνης βασιλέως Σιδωνίων Φιλοκλέους, ὀλκή σὺν τῷ λίνωι
 □ΔΔΔ□□□ΙΙΙΙΙ· στέφανος δάφνης,
 Δηλιάδες, χορεῖα Κλειτού ἐπιδόントος, ὀλκή δραχμαὶ □ΔΔ□□· στέφανος δάφνης, Πευκέστα ἐπιδόントος,
 ὀλκή σὺν λίνωι □Δ□□□ΙΙΙ· στέφα-
 4535 5 νος χρυσοῦς δάφνης, Δηλιάδες, χορεῖα Φιλοκλέους ἐπιδόントος, ὀλκή σὺν τῷ λίνωι ΔΔΔΔ· στέφανος
 μυρσίνης, Πτολεμαίου ἐπιδό-
 ντος, ὀλκή σὺν λίνωι καὶ κηρῶι Η□ΔΔΔΔ□□· στέφανος δάφνης, Βερενίκης ὑπὲρ Πτολεμαίου, ὀλκή σὺν
 λίνωι καὶ κηρῶι □ΔΔ□□· στέφανος
 4540 μυρσίνης, Καλλικράτου ἐπιδόントος, ὀλκή σὺν λίνωι Δ□□□□ΙΙΙ· Ἀρχίππης Μυκονίας ἐρωτίδια ἐπὶ
 ταϊνιδίου· στέφανος δάφνης, Δημητρίου
 ἀνάθημα, ὀλκή σὺν λίνωι καὶ κηρῶι □Δ□□□ΙΙΙ· στέφανος, Τωμίλκου ἀνάθημα, ὀλκή σὺν λίνωι καὶ
 κηρῶι ΔΔ, ἔλκει δὲ ΔΔΔ□□□· στέφανος μυρσίνης,
 Δηλιάδες, χορεῖα Νικοκρείοντος ἐπιδόントος, ὀλκή σὺν λίνωι καὶ κηρῶι Δ□□□□□· στέφανος δάφνης
 ἐπιγραφὴν ἔχων ἐπὶ τοῦ πλινθείου· Κρατε-
 4545 (1) The following we received from the hieropoios Telemnestos son of Philis and we
 gave over to the hieropoioi after us Kritoboulos and Menyllos in the month Galaxion.
 From the Artemision by weight and number: gold crown{s} of king Ptolemy, weight
 drachmai 140; gold myrtle crown of Philokles king of the Sidonians, weight with the
 string 88.5; laurel crown, Deliades, with Kleitos giving the choreia, weight drachmai
 4550 76; laurel crown with Peukestes donor, weight with string 63.3; gold (5) laurel
 crown, Deliades, with Philokles giving the choreia, weight with string 40; myrtle
 crown, with Ptolemy donor, weight with string and wax 192; laurel crown of Berenike
 for Ptolemy, weight with string and wax 72; myrtle crown with Kallikrates donor,
 weight with string 18.3; cupids on ribbon from Archippe of Mykonos; laurel crown
 4555 dedication of Demetrios, weight with string and wax 19.3; crown, dedication of
 Iomilkos, weight with string and wax 20, but it weighs 38; myrtle crown, Deliades,
 with Nikokreon giving the choreia, weight with string and wax 19; laurel crown with
 inscription on the plinth, from Krateros,
 10 ροῦ, ὀλκή σὺν λίνωι καὶ κηρῶι □□□□ΙΙ· στέφανος δάφνης ἐπιγραφὴν ἔχων ἐπὶ τοῦ πλινθείου·
 4560 ἱερὸς Ἀπόλλωνος καὶ Ἀρτέμιδος, ὀλκή σὺν λί-
 νοι □ΔΔ□ΙΙΙΙ· στεφάνια δύο, ὀλκή σὺν λίνωι □□□□· θηρίκλειος χρυσῇ, Πτολεμαίου ἀνάθημα, ὀλκή
 ΗΗΔΔΔ†ΙΙΙ· ρόδον καὶ στέφανος, ὀλκή
 σὺν τῷ λίνωι καὶ τῷ ξύλωι □Δ□□□ΙΙΙ· φιάλιον χρυσοῦν, ὀλκή □· ἐπιχύτης χρυσοῦς ΗΔ□□·

- τραγίσκοι δύο ἄστατοι· ἀσπιδίσκη χρυσῇ, ὀλκῇ □□·
 4565 φιάλη χρυσῇ, Ναξίων ἀνάθημα, ὀλκῇ Η□ΔΔΔΔ□□· φιάλιον χρυσοῦν λεῖον, ὀλκῇ ΔΔ□□□III· στλεγγίδιον χρυσοῦν ἐπὶ ταινιδίου ἄστατον, ἀνέ-
 ἦκε Δόναξ· ὁρμος χρυσοῦς ἀμφορέων, ὀλκῇ Δ□□□· ὁρμος χρυσοῦς λογχίων ἄστατος, Δημοστράτης ἀνάθημα, ἀριθμὸν λογχίων □ΔΔIII·
 4570 15 ἄμπελος χρυσῇ ἄστατος· πρόσσεστιν Ἀπόλλων χρυσοῦς κνήμην οὐκ ἔχων, ὀλκῇ □□· καὶ ἱππάριον ἐπίχρυσον· καὶ τύπος χρυσοῦς
 ἄστατος· ῥοαὶ καὶ Ἀπόλλων ἀργυροῦς ἀπότυπος· πυρήνια καὶ μηνίσκοι καὶ βοὸς κεφαλῇ· καὶ ἄλλα παντοδαπὰ ἀνε<i>ρ</i>μένα ἐπὶ λίνου, ὀλκῇ
 4575 III· στλεγγίδιον ἐπὶ ναΐσκου χρυσοῦν· ὁρμος χρυσοῦς ἀμφορέων, ὀλκῇ σὺν τῷ λίνωι ΔΔ· ὁρμος χρυσοῦς ὃν ἀνέθηκε Σιμίχη ἄστατος, ἀριθμὸς λογχίων □ΔΔΔΔII· ὁρμος τῆς Ἐριφύλης ἄστατος· στέφανος δάφνης χρυσοῦς, ὀλκῇ σὺν λίνωι □Δ□□· σφραγὶς σμαράγδου ἄστατος·
 φιάλιον χρυσοῦν Δημοσῶντος ἐμ πλινθεῖωι ἄστατον· περιδέραια καὶ ἀσπιδίσκη καὶ ἐνωτίδια καὶ φυκίον, ὀλκῇ σὺν λίνωι καὶ κηρῶι Δ□□III· ὁρμος
 4580 (10) weight with string and wax 57.2; laurel crown with inscription on the plinth, sacred to Apollo and Artemis, weight with string 71.4; 2 small crowns, weight with string 8; gold Therikleian, dedication of Ptolemy, weight 238.3; rose and crown, weight with the string and the wood, 68.3; small gold phiale, weight 50; gold beaker 112; two goats unweighed; gold disk, weight 2; gold phiale, dedication of the Naxians, weight 196; small smooth gold phiale, weight 28.3; small gold fillet on
 4585 ribbon unweighed, dedicated Donax; gold necklace of amphorae, weight 18; gold lanceolate necklace unweighed, dedication of Demostate, number of spearheads 74; (15) gold grapevine unweighed; there is in addition gold Apollo without leg, weight 6; and gilded hipparion; and gold image, unweighed; pomegranates and silver Apollo image; beads and little moons and ox head; and various others linked on string,
 4590 weight 8.3; small gold fillet in naiskos; gold necklace of amphorae, weight with the string 26; gold necklace which Simiche dedicated, unweighed, number of spearheads 92; necklace of Eriphyle, unweighed; gold laurel necklace, weight with string 67; emerald seal, unweighed; small gold phiale from Demoson in plinth, unweighed; perideraia and disk and earrings and rouge jar, weigh with string and wax 16.3; the necklace
 4595 20 ὁ πρὸς τῷ κλισίωι, ὀλκῇ σὺν τῷ λίνωι ΗΗΔ□□III· ξυστάλλιον ἐν κιβωτίωι, ἀνάθημα <- ->· ἡδυποτίδιον ἀργυροῦν Ἀρχίππης ἀνάθημα· Δημητρίου βασιλέως περιδέραια χρυσᾷ καὶ περισκελίδες δύο καὶ ψί<λ>ιον· καὶ φυκία δύο ἄστατα, Στρατονίκης βασιλίσσης ἀνάθημα· καθετήρ,
 4600 ὀλκῇ ΗΔ□□· δακτύλιος ἀμέθυστον, ὀλκῇ ΔΔ□, ἐκ τῆς κιβωτοῦ· μῆλα ἐπίχρυσα ΔΔΔΔ· καὶ γυπὸς κεφαλῇ· πέταλα χρυσᾷ ἐν κιβωτίωι, ὀλκῇ ΗΗ□ΔΔΔ□□□□· ἐν κιβωτίωι χρυσοῦ κλάσματα ἀπὸ στεφάνων, καὶ πεντόροβοι καὶ περόναι, ὀλκῇ ΔΔΔ□□□· χρυσοῦ παντοδαποῦ λευκοῦ
 ὀλκῇ ΗΗΗΔΔΔΔ· χρυσοῖ ΔIII· χρυσοῦ παντοδαποῦ ὀλκῇ □□□· δακτύλιος χρυσοῦς Ἀρτεμίσιον ἔχων, ὀλκῇ □III· χρυσοῦ παντοδαποῦ ὀλκῇ ΗΗΗΔΔ
 4605 25 □□· δακτύλιος ἔξ· τοῦτον χαλκοῖ δύο καὶ διάλιθος εἷς, ὀλκῇ □□□III· ἄλλος λεῖος, ὀλκῇ □□□□III· ἄλλος ἐρώτιον ἔχων, ὀλκῇ □□· ἄλλος σφραγίδα ἔχων, ὀλκῇ □□· κύλινδρος, ὀλκῇ □□□□· σφραγὶς χρυσένδετος, ὀλκῇ □□· ἄλλη σφραγὶς χρυσένδετος, ὀλκῇ □· ἄλλη σφραγὶς χρυσένδετος, ὀλκῇ □II· λυγγούριον χρυσένδετον, ὀλκῇ □III· ἄλλη σφραγὶς χρυσένδετος, ὀλκῇ □□· ἄλλη σφραγὶς ἀργυρένδετος, ὀλκῇ □·
 4610 δακτύλιος Καλλικρ<ί>τ<η>ς ἐν ταινιδίωι ἄστατος· δακτύλιος σιδηροῦς ὑπόχρυσος, ὀλκῇ □· ἄλλος σιδηροῦς ὑπόχρυσος, ὀλκῇ □□□· ἐνώτια χρυσᾷ σειστιά, ὀλκῇ □IIIIII· δακτύλιος χρυσοῦς, Ἀθηνᾶν ἐπίση-
 μον ἔχων, ὀλκῇ □□□· ἀργύριον δόκιμον σὺν χαλκοῖ □ΔΔ□· ὀβολοὶ ὀρχομένοι ΗΗΗ□ΔΔΔΔ□III· δαρεικοὶ □III· καὶ ἄλλο χρυσοῦ παντοδαπὸν· καὶ λιθάριον χρυ-
 4615 (20) on the couch, weight with the string 213.3; small scraper in chest, dedication; silver hedypotidion, dedication of Archippe; gold peridereia of king Demetrios and 2 sets of leggings and armlet; and two rouge jars, unweighed, dedication of queen Stratonike; collar necklace, weight 117; amethyst ring, weight 21 from the chest; 40 gilded apples; and vulture head; gold leaves in chest, weight 340; gold(?) 13; of
 4620 various gold weight 3; gold ring with Artemis, weight 5.3; of various gold weight 3206; (25) six rings, two of these bronze and one with stones, weight 7.3; another smooth, weight 4.3; another with cupid, weight 2; another with seal, weight 6; cylinder, weight 4; goldbound seal, weight 2; another goldbound seal, weight 1; another goldbound seal, weight 1.2; goldbound amber, weight 1.3; another goldbound
 4625 seal, weight 2; another goldbound seal, weight 1; ring of Kallikrate on ribbon unweighed; gilded iron ring, weight 5; another gilded iron, weight 3; linked gold earrings, weight 5.5.; gold ring with image of Athena, weight 3; assayed silver with bronze 71; 398 Orchomenian obols; 8 darics and various other gold and goldbound stone
 4630 30 σένδετον καὶ δακτύλιος, ὀλκῇ σὺν τοῖς δαρεικοῖς ΔΔ□□III, ἐν λιθίνωι λιβανωτίδι· χρυσοῦ παντοδαποῦ ὀλκῇ πάντων Δ□□· τοῦτο ἐν κιβωτίωι ἔλεφαν-
 τίνωι· δακτύλιος ἀργυροῦς φωσφόριον ἐπίσημον ἔχων· νομίσματος παντοδαποῦ ὀλκῇ Δ□□· χρυσοῦς ἄλεξανδρείους ΔII· οὗτοι ἐν ἀλῑαί· vac.
 ἀργυρίου παντοδαποῦ ἀήμου ὀλκῇ δραχμαὶ XXXX□Η□ΔΔΔ□□□□· καὶ ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς· φιάλη ἔκτυπος ἀργυρᾷ, Ἐχενίκης ἀνάθημα, ὀλκῇ ΗΔΔ.
 4635 δεξιᾷς ἐν τῷ προδόμωι τοῦ Ἀπόλλωνος· Ῥοδίων φιάλη ἐπ’ ἀρκιθεώρου Πολυαράτου· φιάλαι τρεῖς

- Στησίλεω ἀνάθημα· Αντιπάτρου Ἡπειρώτου φιά-
λαι δύο· Αγίου φιάλη καὶ ὀφείδισα ἐπὶ ταινίᾳ χρυσᾷ δύο· Δαμασίου φιάλη· Εἰειάρχου προτομή καὶ
φιάλη· Ῥοδίων φιάλη ἐπ' ἀркиθεώρου Ἀκεστία· Φιλοξένου σκάφι-
35 ον· Ἀρχίου φιάλη Καλυμνίου· Ἀρταπάτου φιάλη ἔκτυπος· Δεξικράτους φιάλιον· Ῥοδίων φιάλη ἐπ'
4640 ἀркиθεώρου Μένωνος· Σωθάλου φιάλιον· Κώων φιάλη ἐπ' ἀрки-
θεώρου Τεισίου· Σελεύκου φιάλιον· Κόσκαλος Κλεάνδρου πῖλον· Κασίων φιάλη ἐπ' ἀркиθεώρου
Ἀλέξιος· <φιάλη> Χαρμύλου <τοῦ> Πολυχάρμου Ῥοδίου· φιάλη Ῥοδίων ἐπ' ἀркиθε-
ώρου Ἱππαγόρου· φιάλη ἐγ' Ῥόδου ἐπ' ἀркиθεώρου Τιμοστράτου· Ῥοδίων φιάλη ἐπ' ἀркиθεώρου
Ἀγησιδάμου· Καλυμνίων φιάλη ἐπ' ἀркиθεώρου Πο-
4645 λυμήδους· φιάλη Ῥοδίων ἐπ' ἀркиθεώρου Διοκλείδα· φιάλη Ῥοδίων ἐπ' ἀркиθεώρου Κράντορος·
Χαρμίδου φιάλαι δύο ἔκτυποι· φιάλη Ῥοδίων ἐπ' ἀрки-
θεώρου εἰς Δελφοῦς Λυσιστράτου· Ἀριστοφύλου φιάλη Ῥοδίου· Ἀπολλοφάνου[ς] φ[ι]άλιον· Κώων ἐπ'
ἀркиθεώρου Φίλωνος φιάλη· Ἡρακλείτου φιά-
(30) and ring, weight with the darics 22.3; in stone incense burner various gold
4650 total weight 121; this in ivory chest: silver ring with image of torchracer; of
various coin weight 12; 12 gold Alexandrians, these in salt cellar(?) [space] of
various unstamped silver weight drachmai 4688. And in our year of office: figured
silver phiale, dedication of Echenike, weight 120.
From the right in the prodomos of Apollo: phiale of the Rhodians with Polyaratos
4655 chief theoros; three phialai, dedication of Stesileos; two phialai of Antipater of
Epirus; phiale of Agios and two small gold snakes on ribbon; phiale of Damasios; head
and phiale of Eteiarcho; phiale of the Rhodians with Akestias chief theoros; small
tray of Philoxenos; (35) phiale of Kalumnian Archias; figured phiale of Artapatos;
small phiale of Dexikrates; phiale of the Rhodians with Menon chief theoros; small
4660 phiale of Sothales; phiale of the Koans with Teisias chief theoros; small phiale of
Seleukos; Koskalos son of Kleandros pilos; phiale of the Kasians with Alexis chief
thoros; of Charmylos son of Polycharmos of Rhodes; phiale of the Rhodians with
Hippagoras chief theoros; phiale from Rhodes with Timostratos chief theoros; phiale
of the Rhodians with Agesidamos chief theoros; phiale of the Kalymnians with
4665 Polymedes chief theoros; phiale of the Rhodians with Diokleides chief theoros; phiale
of the Rhodians with Krantor chief theoros; two figured phiale of Charmides; phiale
of the Rhodians with Lysistratos chief theoros to Delphi; phiale of Aristophylos of
Rhodes; small phiale of Apollopheanos; phiale of the Koans with Philon chief theoros;
figured phiale of Herakleitos;
4670 40 λη ἔκτυπος· Φιλῶτα φιάλη καρυσσῆ· Τιμάνθους φιάλη Ῥοδίου· Νικίππου φιάλη λεία· Πυρρίου
φιάλη· Δημητρίου, Ἡρακλείτου, Αἰσχρίωνος φιάλη· Σῶσι[ς]
καὶ Πραξίδημος καὶ Σωκλῆς φιάλην· Κώων φιάλη ἐπ' ἀркиθεώρου Ἀναξιβίου· Ἀμμωνίου φιάλη·
Καλυμνίων φιάλη ἐπ' ἀркиθεώρου Διοφάνους· Φιλοκλε[ί]-
δου φιάλη· Τεροκλέους φιάλη· Σιμίας φιάλη· Κώων φιάλη, Ἀπόλλωνι ἀπαρχάν· Διοκλέους φιάλη
4675 Κώου· ἐπ' ἀркиθεώρου Ἀέρτα φιάλη· Κώων φιάλη ἐ-
π' ἀркиθεώρου Ζωπυρίωνος· Κώων φιάλη ἐπ' ἀркиθεώρου Ἀράτου· Ἡρακλείδου φιάλη ἔκτυπος· Κώων
φιάλη ἐπ' ἀркиθεώρου Διδυμάρχου· Μεγαλοπο-
λιτῶν <φιάλη> ἐπ' ἀркиθεώρου Ἀφθονήτου· Ῥοδίων φιάλη ἐπ' ἀркиθεώρου Φρασίλα· Ῥοδίων φιάλη ἐπ'
ἀркиθεώρου Φίλωνος· Κώων φιάλη ἐπ' ἀркиθεώρου Εὐκλε[ί]-
4680 45 δα· καὶ τὰ ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς· Κώων τοῦ δήμου τοῦ Ἰσθμιατῶν φιάλη ἀркиθεώρου Τελευτία
<τοῦ> Θρασυκρίτου· Κώων φιάλη ἐπ' ἀркиθεώρου Ἱππάρχου· αἱ πᾶσαι φιάλαι □□IIII σὺν
τῷ πῖλῳ· Κολεᾶ δύο ἐλεφάντινα, τὸ μὲν Τιμέου, τὸ δὲ Θυμῳίδου· θυμιατήριον χαλκοῦν Δεξιλάου·
δακτύλιος λιθάριον ἔχων Νικολάου· χρυσοῦς λυ-
σιμάχους· Τιμοκράτους στέφανος χρυσοῦς ἐπὶ προκομίου· Παμφίλης τέτραχμον ἐφέσιον καὶ δραχμῇ
4685 ροδία· ἐν τῷ ναῶι εἶσω· Ἀρκεστράτου ται-
νία περιηργυρωμένη· κρατῆρες ἀργυροὶ δύο, Στρατονίκης ἀνάθημα· τράπεζα ἀργυρᾶ· τρίπους
ἀργυροῦς, Ἀρσινόης ἀνάθημα· τριήρης ἀργυρᾶ, Σελεύκου ἀν[ά]-
θημα· φιάλη ἐμ πλινθεῖῳ, θεωρῶν ἐπιδόντων παρὰ τοῦ βασιλέως Πτολεμαίου· θυμιατήρια χρυσᾷ δύο·
κρατῆρ ἀργυροῦς, Παρμίσκου ἀνάθημα· χρυσοῦ παντοδα-
4690 (40) knobbed phiale of Philotas; phiale of Rhodian Timanthes; smooth phiale of
Nikippos; phiale of Pyrrias; phiale of Demetrios, Herakleitos, Aischron; Sosis and
Praxidemios and Sokles phiale; phiale of the Koans with Anaxibios chief theoros;
phiale of Ammonios; phiale of the Kalymnians with Diophanes chief theoros; phiale of
Philokleides; phiale of Hierokles; phiale of Simias; phiale of the Koans, aparche to
4695 Apollo; phiale of Diokles of Kos; phiale with Aertas chief theoros; phiale of the
Koans with Xopyrion chief theoros; phiale of the Koans with Aratos chief theoros;
figured phiale of Herakleides; phiale of the Koans with Didymarchos chief theoros; of
the Megalopolitans with Aphthonetos chief theoros; phiale of the Rhodians with
Phrasilas chief theoros; phiale of the Rhodians with Philon chief theoros; phiale of
4700 the Koans with Eukleides chief theoros. (45) And in our year of office: phiale of the
Koan demos of the Isthmiatai with Teleutias son of Thrasykritos chief theoros; phiale
of the Koans with Hipparchos chief theoros. Total phialai 59, with the pilos. Two
ivory scabbards, the one of Timeos the other of Thymoides; bronze censer of Dexilaos;
ring with stone of Nikolaos; gold Lysimachean; gold crown of Timokrates for the head;
4705 Ephesian tetradrachm and Rhodian drachma of Pamphile.
In the temple within. silvered ribbon of Archestratos; two silver kraters, dedication

- of Stratonike; silver table; silver tripod, dedication of Arsinoe; silver trireme, dedication of Seleukos; phiale in plinth, gift of the theoroi from king Ptolemy; tnsers; silver krater, dedication of Parmiskos; of various unstamped gold
- 4710 50 ποῦ ἀσήμου ὀλκή ΗΠ· χρυσίου ἄλλου ὀλκή ΠΠ· σφραγίς ἀργυρᾶ, ὀλκή ΠΠΠ· ἄλλου χρυσίου ὀλκή Π ἐνεστιν ἐμ πισγίδι σχοινίνει· φιάλιον ἀργυροῦν, ὀλκή ΠΠΠ· σιλεγγίς χ[ρυ]- σῆ συντεθλασμένη, ὀλκή ΠΠΠ· δρακόντιον ἀργυροῦν, ὀλκή ΠΠ· ἄλλο χρυσίον, ὀλκή ΠΠΠ· θυμιατήριον ἀργυροῦν, ὀλκή ΠΠΠ, Βουλομάγας ἀνάθημα, τὸ θυμιατήριον ὀλκή ΠΠΔ· δακτύλιοι ὑπάργυροι ΗΗΠΔ· ἄλλοι ἀργυροῖ ΔΠΠΠ· ὑπόχρυσοι Δ· κύλικες δύο τηιουργεῖς
- 4715 ἀργυρένδετοι ἐν οἰκίσκῳ, Κτήσωνος ἀνάθημα· δακτύλιος λόγχην ἔχων χρυσοῦς· κυλύχνιον ἀργυροῦν, ὀλκή Π· δακτύλιος χρυσοῦς συντεθλασμένος, ὀλκή ΠΠΠΠ· δακτύλιος ἀνθράκιον ἔχων ἐπίχρυσος· δακτύλιος χρυσοῦς, Μνασικράτους ἀνάθημα· τετράραγμα πτολεμαϊκὰ δύο· νομίσματος παντοδαποῦ ὀλκή ΠΔΠΠΠΠ· ταῦτα ἐνι ἐμ πισγίδι ξυλίνει·
- 4720 55 ἄλλο χρυσίον, ὀλκή ΠΠΠΠ· ταινιδίον χρυσοῦν ἐπὶ ταινιδίου, Βυβλίων ἀνάθημα· ἄλλο χρυσίον, ὀλκή ΠΠ· ταινιδίον, Γλαύκου ἀνάθημα· στέφανος χρυσοῦς, Λυσάνδρου ἀνάθημα, ὀλκή ΠΔΠΠΠ· στέφανος χρυσοῦς κισσοῦ ὁμ Πτολεμαῖος ἀνέθηκε, ὀλκή ΗΔΔΔΔ· στέφανος δάφνης χρυσοῦς, Δημητρίου ἀνάθημα, ὀλκή σὺν λίνῳ καὶ κηρῷ ΠΔΔΔΠΠΠ· στέφανος δάφνης ὃν ἀνέθηκεν Ἀντίπατρος Βαλάγρου,
- 4725 ὀλκή σὺν λίνῳ καὶ κηρῷ ΔΔΔΔΠΠΠΠΠ· στέφανος χρυσοῦς ὃν ἀνέθηκε Φιλοκλῆς, σὺν λίνῳ ὀλκή ΠΔΔΔΔΠΠΠ· στέφανος χρυσοῦς δάφνης ὃν ἀνέθηκε Πολύκλειτος, σὺν λίνῳ ὀλκή ΠΔΔΔΠΠΠΠΠ· στέφανος χρυσοῦς δάφνης ὃν ἀνέθηκε Φάραξ, ὀλκή σὺν λίνῳ καὶ ἱμάντι ΠΠΠΠ· στέφανος χρυσοῦς δάφνης ὃν ἀνέθηκε Κτησικλῆς, σὺν τῷ λίνῳ ΔΔΔΔΠΠΠΠΠΠΠ· στέφανοι δύο χρυσοῖ μυρρίνης οὐς
- 4730 (50) weight 150; of other gold weight 6; silver seal, weight 1.3; of other gold weight 1, (which) is in reed basket; small silver phiale, weight .3; gold fillet crushed, weight 3; small silver snake, weight 2; other gold, weight 5.3; silver censer weight 7; dedication of Boulomagas, the censer, weight 560; 260 silvered rings; other silver 18; gilded 10; two Teian-style silver gound kylixes in shrine, dedication of Kteson; gold ring with spearhead; small silver kylichnion, weight 1; gold ring crushed, weight 4; gilded ring with garnet; gold ring, dedication of Mnasikrates; two Ptolemaic tetradrachms; of various coin weight 64, these are in a wood basket; (55) other gold, weight 8; gold ribbon on ribbon, dedication of the Byblioi; other gold, weight 6; ribbon, dedication of Glaukos; gold crown dedication of Lysander, weight 67; gold ivy crown which Ptolemy dedicated, weight 140; gold laurel crown, dedication of Demetrios, weight with string and wax 87; laurel crown which Antipater son of Balagros dedicated, weight with string and wax 46.3; gold crown which Philokles dedicated, weight with string 93; gold laurel crown which Polykleitos dedicated, weight with string 87.3; gold laurel crown which Pharak dedicated, weight with string and cord 53; gold laurel crown which Ktesikles dedicated, with the string 48.3; two gold myrtle crowns which
- 4735 60 ἀνέθηκε Νικοκρέων, ὀλκή σὺν λίνῳ καὶ κηρῷ ΠΔΠ· στέφανος δάφνης χρυσοῦς ὃν ἀνέθηκε Ξενοφάντης, ὀλκή σὺν λίνῳ ΠΔΠΠΠΠΠΠ· στέφανος μυρρίνης χρυσοῦς ὃν ἀνέθηκε Τώμιλκος, ὀλκή σὺν λίνῳ καὶ κηρῷ ΔΔΠ· ἔχει ἡ ὑπέρβεια· στέφανος χρυσοῦς ὃν ἀνέθηκε Λύσανδρος, ὀλκή σὺν τῷ λίνῳ ΔΔΠΠ· στέφανος μυρρίνης ὃν ἀνέθηκε Πνυταγόρας, ὀλκή σὺν λίνῳ καὶ κηρῷ ΔΔΔΠΠΠΠ· στέφανος χρυσοῦς ὃν ἀνέθηκε ὁ δῆμος ὁ Δηλίων, ὀλκή ΠΔΔΔΔΠΠ· στέφανος χρυσοῦς ὃν ἀνέθηκε Πευκέστας, ὀλκή σὺν λίνῳ ΠΔΔ· στέφανος χρυσοῦς ὃν ἀνέθηκε Καλλικράτης, ὀλκή σὺν κηρῷ καὶ λίνῳ ΔΠΠΠΠΠ· στέφανος χρυσοῦς ὃν ἀνέθηκε Ἀντίγονος, ὀλκή σὺν λίνῳ ΔΔΔΠΠΠ· στέφανοι δύο οὐς ἀνέθηκε
- 4755 Ἀνδροκλῆς, ὀλκή σὺν λίνῳ καὶ κηρῷ ΠΠΠΠΠΠ· ἄλλος στέφανος ἀνεπίγραφος χρυσοῦς, ὀλκή ΔΔΔΠΠΠ· ἄλλος στέφανος ἀνεπίγραφος, ὀλκή ΔΔΠΠΠ· οἱ πάντες στέφανοι ἐν τ[ῷ]
- 4760 65 ναῶι τοῦ Ἀπόλλωνος ΔΔΠΠ χωρὶς τῶν πρὸς τῷ τοίχῳ. στέφανος χρυσοῦς πρὸς τῷ τοίχῳ, ὀλκή ΠΔΠΠ· ἄλλος στέφανος χρυσοῦς ὁ ἀπὸ τοῦ τοίχου, ὀλκή ΔΔΔΔΠΠΠ· στρεπτόν χρυσοῦν· στέφανος ὧι τὸ ἀγαλμα ἐστεφάνωται, ὀλκή σὺν τῷ λίνῳ ΗΔΔΔΔΠΠΠΠ· ἄλλος στέφανος χρυσοῦς ὧι τὸ ἀγαλμα ἐστεφάνωται, ὃν ἀνέθηκεν βασίλισσα Στρατονίκη βασιλέως Δημητρίου θυγάτηρ, χρυσοῖ ὀλκή ΠΗΠΠΠΠΠ· ἄλλοι στέφανοι χρυσοῖ τρεῖς οἷς αἱ Χάριτες ἐστεφάνωνται, οὐς ἀνέθηκε βασίλισσα Στρατονίκη βασιλέως Δημητρίου θυγάτηρ, ὀλκή χρυσοῖ ΔΔΔΠ· καθετῆρ χρυσοῦς ὃν ἀνέθηκε βασίλισσα Στρατονίκη βασιλέως Δημητρίου θυγάτηρ τῇ Λητοῖ ἔχ θυρεῶν ΔΔΔΔΠΠΠΠΠ, ὀλκή ΗΠΠΠΠΠΠΠΠΠ· καὶ δακτύλιος χρυσοῦς, ὃν ἀνέθηκε τῇ Λητοῖ, ἔχων σάρδιον ἐφ' οὗ Ἀπόλλων ἐπίσημον, ὀλκή ΔΠΠ· καὶ φιάλας χρυσοῦς δύο διαλίθους,
- 4770 (60) Nikokreon dedicated, weight with string and wax 65; gold laurel crown which Xenophantes dedicated, weight with string 63.3; gold myrtle crown which Iomilkos dedicated, weight with string and wax 25, (which) the assistant priestess has; gold crown which Lysander dedicated, weight with the string 26; gold myrtle crown which Pnytagoras dedicated, weight with string and wax 31.3; gold crown which the Delian demos dedicated, weight 96; gold crown which Peukestas dedicated, weight with string 70; gold crown which Kallikrates dedicated, weight with wax and string 16.3; gold crown which Antigonos dedicated, weight with string 37; two crowns which Androkles dedicated, weight with string and wax 59; another gold crown uninscribed, weight 37; another uninscribed crown, weight 23. Total crowns in the (65) Temple of Apollo 22, apart from those on the wall. Gold crown on the wall, weight 62; another gold crown from the wall, weight 47; gold collar; crown with which the statue is crowned, weight

- with the string 144; another gold crown with which the statue is crowned, which queen Stratonike daughter of king Demerios dedicated, gold weight 609; three other gold crowns with which the Graces are crowned, which queen Stratonike daughter of king Demetrios dedicated, weight gold 31; gold katheter which queen Stratonike daughter of king Demetrios dedicated to Leto from the 48 doors weight 109.4; and gold ring which she dedicated to Leto, with sardion with Apollo image, weight 10.2; and two gold phialai with stones,
- 70 ὀλκή □ΔΔΔ□□□· καὶ δακτύλιον χρυσοῦν ἔχοντα σάρδιον ἐφ' οἷ ἐπίσημον Νίκη, ὃν ἔχει ὁ θεός, σὺν τῷ κίρκωι ΔΔΔ□□□· καὶ ἄσπιδίσκας ὄνυχινας ΔΔ, πρὸς αἷς ἀλύ[σι]- ὄν χρυσοῦν, σὺν κίρκωις ΗΗΗΗΔΔΔΙΙ· καὶ φαρέτρα ἡρακλεωτική χρυσοποιίκιλτος τόξον ἔχουσα καὶ ταινίδιον χρυσοῦν, ἐφ' οἷς ἐπιγραφή· καὶ μυσοόβαι τρεῖς[ς]
- λαβὰς ἔχουσαι, μία μὲν ἐλεφαντίνη, ἄλλη χρυσοποιίκιλτος, ἄλλη ὄνυχα· καὶ ῥιπίδα τετράγωνον λαβὴν ἔχουσιν ἐλεφαντίνην· φιάλη ἀργυρᾶ, Ἀριστοκρά- τους τοῦ Δάμωνος ἀνάθημα, ΗΗ□ΔΔΔ□□· ἄλλη φιάλη Ἀριστοκράτους τοῦ Δάμωνος, ὀλκή ΗΗ□ΔΔΔ□□· ζώδια ἀργυρᾶ δύο ἐφ' ἡμικυκλίου, Ἀπολλοδώρου ἀνάθημα, ὀλκή ΔΔΔΔ□□· ὁδόντες ἐλέφαντος δύο καὶ ὃν ἡμεῖς ἡγοράσαμεν, ὀλκή μναῖ δέκα, ἔξω παραδόσεως· τέτραχμα πέντε· χελιδονεῖους δύο· φιάλι[α]
- 75 τρία· κυμβία δύο· κυλύχνια δύο· χρυσίου ἀσήμου ὀλκή Δ□· καὶ δακτύλιοι δύο ἀργυροῖ· καὶ ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς· κύλιξ χρυσεῖ, Ἐχενίκης ἀνάθημα, ὀλκή □· οὗ τὰ ἐπὶ τὰ ἐν τῷ προδόμῳ· στέφανος χρυσοῦς ὃν ἀνέθηκε Νικίας· ἄλλος στέφανος χρυσοῦς, Αὐτοκλέους ἀνάθημα· φιάλαι ἐμ πλινθείοις πέντε· ἄλλη φιάλη Νικοκλέους ἀνά- θημα· στέφανοι δάφνης συντεθλασμένοι, ὀλκή Η□Δ□□□· οὗτοι ἐν τῷ τοῦ Ἀπόλλωνος πρὸς τῷ τοίχῳ εἰσω· στέφανοι χρυσοῖ ΔΔΙ· ὁ πρῶτος μυρρίνης οὗ τὸ ἄλφα, ὀλκή Η· ὁ δεύτερος δά- φνης, ὀλκή ΔΔΔΔΙΙΙ· ὁ τρίτος δάφνης, ὀλκή ΔΔ· ὁ τέταρτος δάφνης, ὀλκή σὺν τῷ σπάρτῳ ΔΔ· ὁ πέμπτος δάφνης, ὀλκή ΗΔΔΙΙΙ· ὁ ἕκτος δάφνης, ὀλκή □Δ□□□□ΙΙΙΙ· ὁ ἑβδομος δά- φνης, ὀλκή □Δ□□□□· ὁ ὄγδοος δάφνης, ὀλκή □Δ□□□□· ὁ ἑνατος δάφνης, ὀλκή □Δ□□□□· ὁ δέκατος δάφνης, ὀλκή □ΔΔΔΔ□ΙΙΙ· ὁ ἐνδέκατος δάφνης, ὀλκή □Δ□□□□ΙΙΙ· ὁ δωδέκατος δά- (70) weight 537; and gold ring with sardion with Nike image, which the god has, with the circle, 33; and 20 onyx disks with gold chain, with circles 430.2; and gold ornamented Heraklean quiver with bow and gold ribbon, on which inscription; and three flyswatters/fans with handles, one ivory, another gold ornamented, another onyx; and square fan with ivory handle; silver phiale dedication of Aristokrates son of Damon, 282; another phiale of Aristokrates son of Damon, weight 276; two silver animals on semi-circle, dedication of Apollodoros, weight 42; two elephant tusks and the one which we bought, weight ten mnai, not part of the transferral; five tetradrachmas; two swallows; three small phialai; (75) two kymbia; two small kylixes; of unstamped gold weight 11; and two silver rings. And in our year of office: gold kylix, dedication of Echenike, weight 50.
- (Temple) of the Seven. In the prodomos:** gold crown which Nikias dedicated; another gold crown, dedication of Autokles; five phialai in plinths; another phiale, dedication of Nikokles; crushed laurel crowns, weight 167. These **in the Temple of Apollo on the wall within:** 21 gold crowns. The first myrtle where the alpha, weight 100; the second laurel, weight 90.3; the third laurel, weight 71; the fourth laurel, weight with the thread 79; the fifth laurel, weight 120.3; the sixth laurel, weight 64.4; the seventh laurel, weight 69; the eighth laurel, weight 69; the ninth laurel, weight 69; the tenth laurel, weight 95.3; the eleventh laurel, weight 68.3; the twelfth laurel,
- 80 φνης, ὀλκή σὺν τῷ λίνῳι □ΔΔΔ□□ΙΙΙ· ὁ τρίτος καὶ δέκατος δάφνης, ὀλκή □ΔΔΔ□□□ΙΙΙ· ὁ τέταρτος καὶ δέκατος, ὀλκή σὺν τῷ σπάρτῳι ΗΔΔΔ□· ὁ πέμπτος καὶ δέκατος δάφνης, ὀλκή □ΔΔ□□□ΙΙΙ· ὁ ἕκτος καὶ δέκατος δάφνης, ὀλκή ΗΔΔ□□□ΙΙΙ· ὁ ἑβδομος καὶ δέκατος δάφνης, ὀλκή σὺν τῷ λίνῳι Η· ὁ ὄγδοος καὶ δέκατος δάφνης, ὀλκή □ΔΔΔΔ□□□ΙΙΙ· ὁ ἑνατος καὶ δέκατος δάφνης, ὀλκή □ΔΔΔ□□□ΙΙΙ· ὁ εἰκοστὸς δάφνης, ὀλκή Η□□□Ι· ὁ εἷς καὶ εἰκοστὸς δάφνης, ὀλκή Η□□□□· τοὺτους παρελάβομεν οὐ σταθμῶι, οὐδὲ γὰρ αὐτοὶ ἔφασαν στα- θμῶι παραλαβεῖν. ἐν τῷ Πωρίνῳι· φιάλαι ΔΙΙΙ· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντων Κνιδίων· φιάλη, Δηλιάδες, χορεῖα ἐπιδόντος Πατρόκλου· φιάλια τρία, Στρατονίκης ἀνάθημα· φιάλη Ῥοδίων ἐπ' ἀркиθεώρου Δαμονίκου· φιάλη παρὰ βασιλέως Πτολεμαίου καὶ τῆς Ἀλεξανδρέων πόλεως ἐπ' ἀркиθεώρου Φιλόκ<τ>α· φιάλη παρὰ βασιλέ- 85 ως Πτολεμαίου καὶ τῆς Ἀλεξανδρέων πόλεως ἐπ' ἀркиθεώρου Ποσειδῖππου· φιάλη Ῥοδίων ἐπ' ἀркиθεώρου Πεισιστράτου· φιάλη τῆς Ἀλεξανδρέων πόλε- ως ἐπ' ἀркиθεώρου Θεοφίλου· φιάλη Πασικράτους Ῥοδίου ἀνάθημα· φιάλη Ῥοδίων ἐπ' ἀркиθεώρου Εὐκλέος· φιάλη παρὰ βασιλέως Πτολεμαίου καὶ τῆς Ἀλεξανδρέ- ὦν πόλεως ἐπ' ἀркиθεώρου Στράτωνος. ἐν τῷ οἴκῳ ὃν ἀνέθεσαν Ἄνδριοι· χρυσίου ἀσήμου σὺν τῷ ἀπὸ τοῦ θυμιατηρίου, ὀλκή ΔΔ□ΙΙΙ· καὶ ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς συνήχθη σὺν δακτυλίοις δύο τῷ τε ἔχθησαυροῦ τοῦ ἐν Νήσῳι καὶ τοῦ <ε>ὑρεθέντος ἐν ἱερῶι ὀλκή Δ□□□□□ΙΙΙ. καὶ τάδε ἀργυρώματα· λιβανωτίς· ἀργυρίς· καβάσας· κύαθος· φιάλιον ἀντὶ τῆς Θηρικλείου τῆς ἀποβληθείσης Δημοσῶντος· κύλικες δύο, ἡ μία πυθμένα οὐκ ἔχει,
- (80) weight with the string 81.3; the thirteenth laurel, weight 83.3; the fourteenth, weight with the thread 131; the fifteenth laurel, weight 73.3; the sixteenth laurel, weight 123.3; the seventeenth laurel, weight with the thread 100; the eighteenth laurel, weight 97.4; the nineteenth laurel, weight 83.3; the twentieth laurel, weight 103.1; the twenty-first laurel, weight 104. These we received not by weight for they

said they themselves did not receive them by weight.

In the Porinos: 13 phialai; phiale of the Deliades, with Knidians giving the choreia; phiale Deliades, with Patroklos giving the choreia; three small phialai, dedication of Stratonike; phiale of the Rhodians with Damonikos chief theoros; phiale from king Ptolemy and the city of the Alexandrians with Philok(t)as chief theoros; phiale from king (85) Ptolemy and the city of the Alexandrians with Poseidippos chief theoros; phiale of the Rhodians with Peisistratos chief theoros; phiale of the city of the Alexandrians with Theophilos chief theoros; phiale dedication of Pasikrates of Rhodes; phiale of the Rhodians with Eukles chief theoros; phiale from king Ptolemy and the city of the Alexandrians with Straton chief theoros.

In the Oikos which the Andrians dedicated: unstamped gold with that from the censer, weight 25.3 and in our year of office it was collected with two rings, the one from the treasure on the Island and the one found in the sanctuary, weight 19.3. And the following silver objects: incense dish; argyris; kabasas; kyathos; small phiale replacing the discarded Therikleian of Demoson; two kylixes, the one without base, from

90 Πυθέου· μάνης Πυθέου· καπηλική· κυλύχνιον ἀντὶ κριοῦ ὃν ἀνέθηκε Δημήτριος· ῥοδιακὴ κύλιξ ὑποπυθμένιον οὐκ ἔχουσα, θυμοχάρους· κυμβίον· ἡθμ[ός]· ἡδυποτίδιον ἀντὶ τῶν αἰγίσκων ὧν ἀνέθηκεν Ἡγέμων· ἡδυποτίδιον ὃ ἀποκατέστησαν οἱ ἐπὶ Καλοδίκου ἱεροποιήσαντες. ἀριθμὸς Δ□. καὶ φιάλας παρέδω-

κεν ἡμῖν □ΔΔ□III καὶ ἄλλ<α>ς ἐν τῷ τοῦ Ἀπόλλωνος □ΔΙ. τούτων ἦσαν θυεσταδῶν καὶ Ὤκυνειδῶν ἀνάθημα· ἐπὶ Φιλίου φιάλη· ἐπ' Ἀριστοκρίτου φιάλη· ἐπὶ Ποσειδ[ί]- κου φιάλη· ἐπὶ Κλεοστράτου φιάλη· ἐπὶ Γλαυκιάδου φιάλη· ἐπὶ Χάρμου φιάλη· ἐπὶ Ὑποκλέους φιάλη· ἐπὶ Μενεκράτου φιάλη· ἐπὶ Σωσιμάχου φιάλη· ἐπὶ Φίλλι-

δος φιάλη· ἐπὶ Τηλεμνήστου φιάλη· ἐπὶ Μειλιχίδου φιάλη· ἐπὶ Χαρίλα φιάλη· ἐπὶ Καλλίμου φιάλη· ἐπὶ Μειλιχίδου τοῦ Ἐχρσθένου φιάλαι δύο. [- - -]

95 ἐπὶ Προκλέους φιάλη· ἐπὶ Πολύβου φιάλη· ἐπ' Ἀρχεδάμα φιάλη· ἐπὶ Ἐλπίνου φιάλαι δύο· ἐπὶ Φίλλιος φιάλη· ἐπὶ Θεοπρώτου φιάλη· ἐπ' Ἀντιχάρου φιάλη·

ἐπ' Ἀντιγόνου φιάλη· ἐπ' Ἀναξιθέμιδος φιάλη· ἐπ' Ἀρτυσίλεω φιάλη· φιάλη Ὤκυνειδῶν καὶ

θυεσταδῶν, τρικτυαρχησάντων Αὐτοσθέ- νους, Μενεκράτους· φιάλη Ὤκυνειδῶν καὶ θυεσταδῶν, τρικτυαρχησάντων Γλαύκου, Ἀρχεδάμα· φιάλη θυεσταδῶν καὶ Ὤκυνειδῶν, τρικτυαρχή-

σαντος Ἀριστοκλέους κα<τὰ> τὸ αὐτοῦ μέρος. κεφαλὴ ΔΔ□III. ὧν Πτολεμαῖος· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ταμίου Ξένωνος·

φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπιστατοῦντος Τηλεμνήστου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαί-

(90) Pytheas; manes of Pytheas; kapelike; small kylix in place of the ram that Demetrios dedicated; Rhodian kylix without stand; kymbion from Thymochares; strainer; hedyptidion for the goats that Hegemon dedicated; hedyptidion which the hieropoioi during Kalodikos' archonship dedicated. (Number 15?)

And he gave over to us 78 phialai and 61 others **in the Temple of Apollo.**

Of those (the following) were dedication of Thyestadai and Okyneidai: phiale in Philios' archonship; phiale in Aristokritos'; phiale in Poseidikos'; phiale in Kleostratos'; phiale in Glaukiades'; phiale in Charmos'; phiale in Kallimos'; two phialai in Meilichides son of Echesthenos'; (95) phiale in Prokles'; phiale in Polybos'; phiale in Archedamas'; two phialai in Elpinos'; phiale in Phillis'; phiale in Theoprotos'; phiale in Antichares'; phiale in Antigonos'; phiale in Anaxithemis'; phiale in Artysileos'; phiale of Okyneidai and Thyestadai, with Autosthenes Menekrates trittys-chiefs; phiale of Okyneidai and Thyestadai, with Glaukos Archedamas trittys-chiefs; phiale of Okyneidai and Thyestadai, with Aristokles trittys-chief in the same spot. Sum 28.

Of those (the following were dedicated by) Ptolemy: phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, Xenon steward; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, with Telemnestos overseer; phiale of the Deliades, with king

Ptolemy giving the choreia,

100 ου, ταμία Μενύλλου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπιστατοῦντος Μνησιμάχου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασι- λέως Πτολεμαίου, ταμίου Σκύμνου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ταμίου Τερομβρότου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος

βασιλέως Πτολεμαίου, ταμίου Διοδότου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπὶ Σωσιμάχου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόν-

τος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπὶ Τηλεμνήστου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπὶ Χαρίλα· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπι-

δόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπὶ Καλλίμου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως

Πτολεμαίου, ἐπὶ Μειλιχίδου· φιάλη Δηλιάδων,

105 χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπὶ Πολύβου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπ' Ἀρχεδάμα· φιάλη Δηλιά-

δων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐφ' Ἐλπίνου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπὶ Θαρσύνοντος· φιάλη Δηλι-

άδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπ' Ἀμφικλέους· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπὶ Φίλλιδος· φιάλη Δη-

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

λιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπὶ Τυννάδου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπὶ Θεοπρώτου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπ' Ἀντιχάρου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπ' Ἀντιγόνου.
 (100) with Menylas steward; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, with Mnesimachos overseer; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, with Skymnos steward; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, with Hierombrotos steward; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, with Diodotos steward; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Sosimachos' archonship; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Telemnestos'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Charilas'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Kallimos'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Meilichides'; phiale of the Deliades, (105) with king Ptolemy giving the choreia, in Polybos'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Archidamas'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Elpinos'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Tharsynon's; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Amphikles'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Phillis's; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Tynnades'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Theoprotos'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Antichares'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Antigonos';
 110 φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπὶ Πάχητος· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπ' Ἀναξιθέμι-δος· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπὶ Φάνου· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ἐπ' Ἀρτυσί-λεω· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου. κεφαλὴ ΔΔ□II. ὦν Ἑρμίας· ἐπὶ Μειλихίδου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπ' Ἑ-χεμάντιδος φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπὶ Προκλέους φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπὶ Πολύβου φιάλη Δηλιάδων, χο-ρεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπ' Ἀ<ρ>χεδάμα φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐφ' Ἐλπίνου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπὶ Θαρσύ-115 νοντος φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπ' Ἀμφικλείους φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπὶ Φίλλιδος φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπὶ Θεοπρώτου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπ' Ἀντιχάρου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπ' Ἀντιγόνου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπὶ Πάχητος φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπὶ Ἀναξιθέμιδος φιάλη, Δηλιάδες, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπὶ Φάνου φιάλη, Δηλιάδες, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου· ἐπ' Ἀρτυσίλεω φιάλη, Δηλιάδες, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου. κεφαλὴ Δ□II. ὦν Φιλέταιρος· ἐφ' Ἐλπίνου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Φιλεταίρου· ἐπὶ Θαρσύνοντος φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα
 (110) phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Pachys'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Anaxithemis'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Phanes'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia, in Artysileos'; phiale of the Deliades, with king Ptolemy giving the choreia. Sum 27.
 Of those (the following were dedicated by) Hermias: in Meilichides' archonship phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Echemantis' phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Prokles', phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in A(r)chedamas', phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Elpinos', phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Tharsynon's, (115) phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Amphikles', phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Phillis's, phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Tynnades', phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Antichares', phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Antigonos', phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Pachys's, phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Anaxithemis', phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Phanes's, phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia; in Artysileos', phiale of the Deliades, with Hermias giving the choreia. Sum 17.
 Of those (the following were dedicated by) Philetairos: in Elpinos's archonship, phiale of the Deliades, with Philetairos giving the choreia; in Tharsynon's, phiale of the Deliades, with Philetairos giving the choreia;
 120 ἐπιδόντος Φιλεταίρου· ἐπ' Ἀμφικλέους φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Φιλεταίρου· ἐπὶ Φίλλιδος φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Φιλεταίρου· ἐπὶ Θεοπρώτου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Φιλεταίρου· ἐπ' Ἀντιχάρου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Φιλεταίρου· ἐπ' Ἀντιγόνου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Φιλεταίρου· ἐπὶ Πάχητος φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Φιλεταίρου·

- 4995 ἐπ[ί] Ἀναξιθέμιδος φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Φιλεταίου· ἐπὶ Φάνου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Φιλεταίου· ἐπ' Ἀρτυσίλεω φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Φιλεταίου· κεφαλὴ ΔΙ. ἐπὶ Φάνου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ὑπὲρ βασιλίσσης Στρατονίκης· ἐπ' Ἀρτυσίλεω φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ὑπὲρ βασιλίσσης Στρατονίκης· ἐπὶ Φάνου φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Ἀντιγόνου· ἐπ' Ἀρτυσίλεω φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασι-
 5000 λέως Ἀντιγόνου. κεφαλὴ ΙΙΙΙ. φιάλη, ἀνάθημα βασιλέως Παιρισάδου· φιάλη, ἀνάθημα Ἀκεσίμου Κρητός· ἐπ' Ἀρτυσίλεω φιάλη, ἀνάθημα Νι- κολάου. κεφαλὴ ΙΙΙ. καὶ τῶν ἀρχαίων φιάλαι ΔΔΔΔ□ΙΙΙΙ. καὶ τάδε ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς· φιάλην Νικόλαος Ἀγίου Αἰτωλὸς ἀνέθηκεν Ἀπόλ<λ>ωνι Ἀρ- τέμιδι Λητοῖ, ὀλκὴ Η· φιάλην Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου, ὀλκὴ Η· φιάλην
 5005 Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος Ἑρμίου, ὀλκὴ Η· φιάλη Δηλιάδων, χορεῖα ἐπιδόντος βασιλέως Ἀντιγόνου, ὀλκὴ Η. καὶ τάδε ποτήρια ὧν ἀνέθηκε Σιτισίλεως· ἐπὶ Λυσιξένου Θηρίκλειος καὶ κυμ-
 (120) in Amphikles', phiale of the Deliades, with Philetairos giving the choreia; in Phillis's, phiale of the Deliades, with Philetairos giving the choreia; in
 5010 Theoprotos', phiale of the Deliades, with Philetairos giving the choreia; in Antichares', phiale of the Deliades, with Philetairos giving the choreia; in Antigonos', phiale of the Deliades, with Philetairos giving the choreia; in Pachys's, phiale of the Deliades, with Philetairos giving the choreia; in Anaxithemis', phiale of the Deliades, with Philetairos giving the choreia; in Phanes's, phiale of the
 5015 Deliades, with Philetairos giving the choreia; in Artysileos', phiale of the Deliades, with Philetairos giving the choreia. Sum 11.
 In Phanes' archonship, phiale of the Deliades, choreia for queen Stratonike; in Artysileos', phiale of the Deliades, choreia for queen (125) Stratonike; in Phanes' phiale of the Deliades, with king Antigonos giving the choreia; in Artysileos' phiale
 5020 of the Deliades, with king Antigonos giving the choreia. Sum 4.
 Phiale, dedication of king Pairisades; phiale dedication of Akestimos of Crete; in Artysileos' archonship phiale, dedication of Nikolaos. Sum 3.
 And of the old, 49 phialai.
 And the following in the year of our office: Nikolaos son of Hagios from Aetolia
 5025 dedicated a phiale to Apollo Artemis Leto, weight 100; phiale of the Deliades, king Ptolemy giving the choreia, weight 100; phiale of the Deliades, Hermios giving the choreia, weight 100; phiale of the Deliades, king Antigonos giving the choreia, weight 100.
 And the following cups from what Stesileos dedicated: in Lysixenos' archonship,
 5030 Therikleian and kymbion;
 130 βίον· ἐπὶ Κτησικλέ<υ>ς μάνης καὶ φιάλη καρυωτ<ή>· ἐπὶ Δημόνακτος μάνης καὶ ἄλλος μάνης· ἐπὶ Κλεοκρίτου τηιουργῆς καὶ ροδιακῆ· ἐπὶ Πυρρίδου
 5035 καρχῆσιον καὶ κυμβίον καὶ ἡδυποτίδιον· ἐπὶ Φίλλιδος φιάλη καρυωτῆ καὶ ἡδυποτίδιον· ἐπὶ Διοδότου φιάλαι δύο· ἐπὶ Ξένωνος Θηρίκλεος πυθμένα οὐ- κ ἔχουσα καὶ κυμβίον· ἐπὶ Δημοκρίτου ροδιακὸν ἔμβλημα οὐκ ἔχον· ἐπ' Ἀνδροθάλου χιουργῆς· ἐπ' Ὀλυμπιάδου ροδιακὸν ἔμβλημα οὐκ ἔχον καὶ
 5040 κυμβίον· ἐπὶ Κώκωνος ροδιακὸν πυθμένα οὐκ ἔχον καὶ βατιάκη· ἐπὶ Θεοδότου τηιουργῆς ἔμβλημα οὐκ ἔχουσα καὶ κόνδυ· ἐπ' Ἀφθονήτου κων- νεῖα· ἐπὶ Τιμοθέμιδος χιουργῆς πυθμένα οὐκ ἔχουσα καὶ κόνδυ· ἐπὶ Δημέου προτομή καὶ ἡδυποτίδιον· ἐπὶ Φιλίου Θηρίκλειος ἔμβλημα οὐκ ἔχουσα·
 5045 135 ἐπ' Ἀριστοκρίτου Θηρίκλειος· ἐπὶ Ποσειδίκου μάνης καὶ μιλησιουργῆς· ἐπὶ Κλεοστρ<ά>του ἡδυποτίς, ἄλλη ἡδυποτίς· ἐπὶ Γλαυκιάδου βατιάκη καὶ ἄλ- λη βατιάκη· ἐπὶ Χάρμου βατιάκιον· ἐφ' Ὑψοκλέους κυμβίον· ἐπὶ Δημέου φιάλη καὶ ἄλλη φιάλη· ἐπὶ Φίλλιος ροδιακῆ ἔμβλημα οὐκ ἔχουσα καὶ βατιάκη· ἐπ' Α[ν]- τιγόνου βατιάκη· ἐπὶ Καλοδίκου ροδιακῆ ἔμβλημα οὐκ ἔχουσα οὐδὲ οὔς· ἐπὶ Κυρβηλίωνος φιάλη καὶ ἄλλη φιάλη· ἐπὶ Μελιχίδου ροδιακῆ ἔμβλημα οὐκ ἔ-
 5050 χουσα καὶ φιάλιον· ἐπὶ Χαρίλα ροδιακὸν πυθμένα οὐκ ἔχον καὶ μάνιον οὔς οὐκ ἔχον· ἐπὶ Καλ<λ>ίμου ροδιακῆ πυθμένα οὐκ ἔχουσα καὶ μάνιον οὔς οὐκ ἔ- χον· ἐπὶ Μελιχίδου φιάλη· ἐπ' Ἑχεμάντιος ροδιακῆ· ἐπὶ Προκλέους ροδιακῆ· ἐπ' Ἀρχεδάμα βατιάκη καὶ ἄλλη βατιάκη· ἐφ' Ἐλπίνου φιάλιον, ἄλ<λ>ο φιάλιον·
 (130) in Ktesikles', manes and knobbed phiale; in Demonax's, manes and another manes;
 in Kleokritos', Thean-crafted and Rhodian; in Pyrrriades, karchesion and kymbion and
 5055 hedygotidion; in Phillis's, knobbed phiale and hedygotidion; in Diodotos' two phialai; in Xenon's Therikleian without base and kymbion; in Demokritos', Rhodian without figured boss; in Androthales', Chian crafted; in Olympiades', Rhodian without figured boss and kymbion; in Kokon's, Rhodian without base and batiake; in
 5060 Theodotos', Thean-crafted without figured boss and kondy; in Aphthonetos' Cononian (kylix); in Tiimothemis', Chian crafted without base and kondy; in Demeas's head and hedygotidion; in Philios's Therikleian without figured boss; (135) in Aristokritos', Therikleian; in Poseidikos', manes and Milesian-crafted; in Kleostr(a)tos', hedygotis, another hedygotis; in Glaukiades', batiake and another batiake; in Charmos's, small batiake; in Hypsokles', kymbion; in Demeas's, phiale and another phiale; in Phillis's Rhodian without figured boss and batiake; in Antigonos',

- 5065 batiake; in Kalodikos', Rhodian without figured boss or handle; in Kyrbelion's, phiale and another phiale; in Meilichides', Rhodian without figured boss and small phiale; in Charilas' Rhodian without base and manion without handle; in Kalimos', Rhodian without base and manion without handle; in Meilichides' phiale; in Echemantis', Rhodian; in Prokles', Rhodian; in Archedamas', batiake and another batiake; in Elpinos', small phiale and another small phiale;
- 5070 140 ἐπὶ θαρσύνοντος βατιάκη καὶ φιάλη· ἐπ' Ἀμφικλείους ῥοδιακὴ τὸ οὖς ἀπεαγῶα· ἐπὶ Φίλλιος τοῦ Ποσειδίκου ῥοδιακὴ πυθμένα οὐκ ἔχουσα καὶ μάνιον· ἐπὶ Τυννάδ[ου] ῥοδιακὴ καὶ μάνιον· ἐπὶ Πάχητος ῥοδιακὴ, ἄλλη ῥοδιακὴ ἐμβλημα οὐκ ἔχουσα, ἄλλη ῥοδιακὴ ἐμβλημα οὐκ ἔχουσα καὶ σκάφιον· ἐπὶ Φάνου ῥοδιακὴ καὶ σκάφιον· καὶ Μελιτοῦς ἀνάθημα φιάλη· καὶ Ἱπποδάμα ἀνάθημα κόνδυ καὶ ἄλλο κόνδυ· ἀριθμὸς □ΔΔ□Ι· ταῦτα
- 5075 ἐστήσαμεν ἐν τῷ ζυγῷ τῷ ἐλάττινι τῷ ἐν ἀγορανομίῳ πρὸς ἀργύριον ἀτ<τ>ικὸν ὅλοσχερές, καὶ ἡλκυσεν σὺν τοῖς πυθμέσι καὶ τοῖς ὤσιν τοῖς ἀποπεπτωκόσιν δραχμὰς □ΗΗΗΔΔ□□□□· ταῦτα παρέδομεν ῥέσι μεθ' ἡμᾶς ἱεροποιοῖς· καὶ τὰ ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς· σκάφιον, ὀλκὴ ΔΔΔΔ□□□□· καὶ κύλιξ ἡδυποτὶς, ὀλκὴ ΔΔΔΔ□□□□· καὶ ξύλα ἦν· κέδρινα ΔΙΙΙΙ· πετελείνα □ΙΙ·
- 5080 145 φάλαγγες πύξιναι ΔΔ· καὶ οὗ αἱ Γραφαί· κυπαρίσσινα ξύλα ΙΙ καὶ δρυῖνων παράτομα ΙΙ· τὰ δρυῖνα κατεχρήσθη εἰς τὸ ἡλιοτρόπιον· Κτησίαι τῷ ἐργωνήσαντι ποιῆσαι τὸ κοιλόσταθμον καὶ τὰς θύρας ἔδομεν μετὰ τοῦ ἀρχιτέκτονος καὶ ἐπιμελητῶν· ξύλα τῶν κεδρίνων ΙΙΙ· πετελείνα ΙΙΙΙ· φάλαγγας πυξίνας ΔΙ· καὶ τὰ κυπαρίσσινα ΙΙ· ἀπὸ τῶν δοθέντων περιεγένετο παρατετμημένα· κέδρινα ΙΙΙΙ, μῆκος πήχεων
- 5085 ἑκάστον δέκα δύο· σανίδες τῶν εἰς τὰς θύρας τηθεισῶν πέντε δεκαπήχεις· πετελείνου παράτομον μῆκος πήχεων δέκα· στροφεῖς οἱ ἀποδοκιμασθέντες δύο· πετελείνον δεκάπη- χυ· ἄλλο πετελείνον πήχεων ἕξ· ἄλλο πετελείνον· vac. ἄλλο πετελείνον· vac. τῶν στροφῶν ἀπότομον μῆκος πήχεων πέντε· παράτομα τῶν
- 5090 (140) in Tharsynon's, batiake and phiale; in Amphikleias', Rhodian with handle broken off; in Phillis son of Poseidikos', Rhodian without base and manion; in Pynnades', Rhodian and manion; in Paches's, Rhodian, another Rhodian without figured boss, another Rhodian without figured boss and skaphion; in Phanes' Rhodian and skaphion; and phiale, dedication of Melito; and kondy and another kondy, dedication of Hippodamas. Number 76. These we put in the smaller scales in the Market Supervisor's
- 5095 Office against Attic coin altogether and they weighed with the fallen off bases and ears drachmas 5329. These we gave over to the hieropoioi after us. And the following in our year of office: skaphion, weight 48; and hedypotis kylix, weight 42.4.
- 5100 And the wood was: cedar 14; elm 7; (145) 20 boxwood beams; and where the Graphai: cypress wood 2 and pieces of oak 2; the oak was used for the sundial; to make the coffered ceiling and the doors with (the approval) of the architect and the overseers we gave to Ktesias the carpenter: 8 pieces of cedar; 4 elm; 11 boxwood beams; and the 2 cypress pieces. From what was given planks with rebates were left: 4 cedar, each 12
- 5105 cubits in length; five ten cubit planks cut for the doors; elm plank with rebate, ten cubits in length; 2 tested/trued door sockets; ten cubit elm board; another elm 6 cubits; another elm [space] another elm; length cut from the sockets, 5 cubits in length;
- 5110 150 κεδρίνων ἐπὶ τὸ πλάτος παρατετμημένα ἑπτὰ· τῶν κυπαρίσσινων ἀπότομα δύο μὲν διπῆχη, δύο δὲ τριπῆχη· τούτων ἐν κατεχρήσθη εἰς δέλτον· ἀπότομα κεδρίνων δέκα ἑπτὰ· πετελείνων ἀπότομα τρία· κεδρίνων παράτομα ἐπὶ τὸ στενὸν παρατετμημένων ὀκτώ· ἀπὸ τοῦ ὑπερθύρου τῶν σανίδων παράτομα ἐπὶ τὸ πλάτος δύο, πήχεων ἕξ ἑκάτερον· καὶ ἐπὶ τὸ στενὸν ἐν· τῶν πυξίνων ἀπότομα κολλήματα κυπαρίσσινα δέκα ἐν· vac.
- 5115 ἀπὸ τῆς ἐπάρσεως τοῦ θυρέου τοῦ ἐν τῷ ναῶι τοῦ Ἀπόλλωνος περιεγένοντο λίθοι πέντε καὶ τῶν λίθων δεσμοὶ δέκα ἕξ· vac. καὶ ἀπὸ τοῦ κεράμου τοῦ ἀγορασθέντος ἐπὶ τοὺς οἴκους περιεγένοντο καλυπτῆρες ἑκατὸν δέκα τέτταρες· vac.
- 5120 (150) seven planks with rebates cutting from the cedar pieces cut widthwise; cutting from the cypress pieces, two two cubit, two three cubit; one of these was used for the tablet; cutting from the cedar 17; cutting from the elm three; rebate cut from the cedar of the eight cut along the narrow; cutting from the boxwood eleven cypress laminates [space] and from the pottery bought for the houses one hundred fourteen rooftiles were left. [space]
- 5125 **ID442 (179 BC) and ID 2 442B (179 BC)**
<http://epigraphy.packhum.org/text/62921>
<https://web.archive.org/web/20151019042845/http://www.brynmawr.edu/classics/translations/442translation.htm>
- 5130 Virtually complete on this side; the Artemision treasure can be supplemented from 443/444/461, which present "une concordance parfaite" and "replissent les lacunes sans excès comme sans déficit" (D 168). The fixed order and unvarying weights of this last group of Independence inventories shows that inventory formats depend less on overseeing group (Amphictyonians vs Hieropoioi vs Athenians) than on practical

5135 exigencies. The influx of hundreds of endowment phialai has confused the order, which
is now a combination of topographic listings and series of epeteia. There are changes
beyond format: many new sorts of coins are now listed, there are many broken pieces,
there are many fewer individual phialai, the Athenian crowns have disappeared, the
5140 Artemision rhymoi have returned. For the first time we have indications of
accountability.

face A

θεοί.

5145 1 [λόγος] ἱεροποιῶν τῶν ἱεροποιησάντων τὸν ἐνιαυτὸν τὸν ἐπ' ἄρχοντος Δημάρου, Ἀμφοτεροῦ τοῦ
Ἀριστέου, Πολυξένου τοῦ Παρμενίωνος, Σιλήνου τοῦ Σιλήνου, Φιλίππου τοῦ Ἀκεσιμβρό-
του. τόδε παρελάβομεν ἀργύριον ἐν τῷ ναῷ τοῦ Ἀπόλλωνος ἐν τεῖ κιβωτῷ τεῖ ἱερᾷ, παρούσης
βουλῆς καὶ τοῦ ἄρχοντος τοῦ τῆς πόλεως Δημάρου καὶ τοῦ γραμματέως τοῦ τῆς πό-
λεως Ποσειδίκου καὶ τῶν πρυτάνεων τῶν κατὰ μῆνα καὶ τοῦ γραμματέως τοῦ τῶν ἱεροποιῶν
5150 Νεοκροντίδου, παρ' ἱεροποιῶν Συνωνύμου καὶ Κρίτιος· στάμνον ἐπιγραφὴν
ἔχοντα· τὸ ἀπελθὼν ἐκ Τήνου □X· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· τὸ ἀπελθὼν ἐκ Τήνου □X· ἄλλον
στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· τὸ ἀπελθὼν ἐκ Τήνου □X· ἄλλον στάμνον ἐπιγρα-
5 φὴν ἔχοντα· τὸ ἀπελθὼν ἐκ Τήνου □X· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· τὸ ἀπελθὼν ἐκ Τήνου □X·
ἄλλον στ[ά]μνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· τὸ ἀπελθὼν ἐκ Τήνου □X· ἄλλον στάμνον
ἐπιγραφὴν ἔχοντα· τὸ ἀπελθὼν ἐκ Τήνου □□HHH□□□· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· τὸ ἐν τῇ
5155 Μινόρῃ φανέν □X· ἐν ᾧ λοιπὸν ἐνεστὶν XXXHHHH□□□□□/· ἄλλον ἐπιγραφὴν ἔχον-
τα· τὸ ἀνενεχθὲν ἐκ τῆς Μινόρης HH□ΔΔ□□, καὶ τὸ ἀπ[ε]λθὼν πρῶτον ἐκ Τήνου ἐν τῷ κυνοῦχῳ
HHHHΔΔ, καὶ τὸ [ἐ]ν τῇ Μινόρῃ ὕστερον φανέν HHΔΔΔ□□□, καὶ τὸ ἀνήνεγκεν Πάχης □□□, καὶ τὸ
[— —] παρὰ Πολυξένου, Πάχητος, Πολυβούλου HHΔΔ□□□□, καὶ Λευκίου □□· τὸ πᾶν ἐνεῖ XΔΔ□□□· ἄλλον
ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἐξ στάμνων δέκα XHHHH□ΔΔ□□□□· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν
5160 ἔχοντα· μηνὸς Ποσιδεῶνος τόδε ἐχώρισαν ἀργύριον τοῦ χορηγικοῦ ἀπὸ τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου
Ἀπολλοδώρου Μαντιθέου, Φιλοκλῆς Φιλοκλέους αἰρεθέντες ὑπὸ τοῦ δήμου κατὰ τὸ

10 ψήφισμα, ἐν ᾧ ἐπεγέγραπτο· λοιπὸν ἐνεῖ III· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· χορηγικὸν
θέντων [Φ]ωκαίως τ[οῦ] Ἀπολλοδώρου καὶ Διαδήλου τοῦ Διαδήλου H□Δ□□□□/· <ἄ>λλος
5165 στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχ[ω]ν· ἀπὸ τῆς Νυμφοδῶρου καὶ Ἡρακλεΐδου, ἐπὶ Δημητρίου Ποσ[ι]δεῶνος,
ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Φωκίων Κλεοκρίτου καὶ Παρμενίων ὁ κληρονόμος τοῦ πα-
τρὸς Πολυβούλου εἰς τὴν [ἀ]πόδοσιν τῷ θεῷ τῶν στεφάνων, ἐν ᾧ λοιπὸν H· ἄλλον στάμνον
ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδῶρου καὶ Ἡρακλεΐδου, ἐπὶ Τελεσαρχίδου Ποσιδε-
5170 ῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Παρμενίων καὶ Μνήσις τὰ παρὰ τῶν ταμιῶν τῶν ἐπ' ἄρχοντος Ἀπατουρίου
Ὀρθοκλέους καὶ Πολυξένου, ὁ ἔφασαν περιεῖναι [ἀ]πὸ τῶν τεχνιτῶν ΔΔ□□□□□□· ἄλλον
στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδῶρου καὶ Ἡρακλεΐδου, ἐπὶ Νικίου Ποσιδεῶνος, ἔθε[—]σαν
{ἔθεσαν} εἰς τὸ ἱ[ε]ρὸν ἱεροποιοὶ Δημήτριος καὶ Λ[ε]οντιάδης κατὰ τὸ ψήφισμα τοῦ δήμου
15 [τ]ὰ δάνεια παρὰ τῶν γεωργῶν, ἐν ᾧ λοιπὸν □Δ□□□□□□□□/· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφῇ[ν] ἔχοντα·
ἀπὸ τῆς Νυμφοδῶρου καὶ Ἡρακλεΐδου, ἐπὶ Δημητρίου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱ-
5175 ἐρὸν ταμίαι Φωκίων Κλεοκρίτου καὶ Παρμενίων ὁ κληρονόμος τοῦ πατρὸς Πολυβούλου ὅρων ΔΔΔΔ·
ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδῶρου καὶ Ἡρακλεΐδου, ἐ-
π' Ἀρίστωνος [— — —] Πο[σι]δεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Αντίγονος καὶ Ἀλεξικὸς ὁ κατέβαλε πρὸς
αὐτ[οὺς] ὁ ταμίας Φωκίων καὶ ὁ Πολυβούλου κληρονόμος Παρμενίων, ὁ ἔφασαν περι-
γενέσθαι αὐτοῖς ἀπὸ τοῦ διαταχ[θέν]τος εἰς τὰ ξένια τοῖς τεχνίταις ΔΔ□□· ἄλλον στάμνον
5180 ἐπιγραφῇ[ν] ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδῶρου καὶ Ἡρακλεΐδου, ἐπὶ Ἀπατουρίου Ποσιδεῶνος,
ἔθεσαν ἱεροποιοὶ Πραξιμένης κα[ὶ] Τε[λ]εσαρχίδης, ἐν ᾧ λοιπὸν HΔ□□□□□□/· ἄλλος στάμνος
ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Νυμφοδῶρου καὶ Ἡρακλεΐδου, ἐπὶ Τελεσαρχίδου Ποσιδεῶνος, ἐ-

20 θεσαν ἱεροποιοὶ Εὐβοεὺς καὶ Παρμεν[ί]ων κατὰ τὸ ψήφισμα τοῦ δήμου τὰ δάνεια ἃ ἀπέδωκαν κ[αὶ]
5185 τοὺς τόκους Ὅστακος καὶ Βόηθος καὶ Καίβων καὶ Θεόδωρος, τὸ πᾶν XX□ΔΔΔ□□□□□· ἄ-
λλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδῶρου καὶ Ἡρακλεΐδου, ἐπὶ Φωκαίως Ἀθηναίων[ος],
ἔθεσαν ταμίαι οἱ ἐπὶ Τελεσαρχίδου Παρμενίων καὶ Μνήσις τὸ περιγενόμενον ἀ-
πὸ τῶν τεχνιτῶν □□□□□□□□· ἄλλος στάμνος <ἐ>πιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, ἐπὶ
Τ[ε]λ[ε]σαρχίδου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Παρμενίων καὶ Μνήσις ὅρων
5190 ΔΔΔΔ· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, ἐπὶ Νικίου Ποσιδεῶνος,
[ἐ]θεσαν εἰς τὸ ἱερὸν Λεοντιάδης καὶ Δημήτριος ἱεροποιοὶ κατὰ τὸ ψήφισμα τοῦ δήμου[ς],
ὁ οὐκ ἐδανείσαντο οἱ ἐγκεκτημένοι ἐν Ῥηναίαι, ἐν ᾧ λοιπὸν ΔΔ□□□□□□· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν
ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Φωκαίως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ
25 ἱερὸν ταμίαι Καίβων καὶ Μνησικλείδης εἰς ἀπόδοσιν τῷ θεῷ οὗ προεχρήσατο ἡ πόλις εἰς
5195 τ[οῦ]ς στεφάνους τὸν τε βασιλεῖ Φιλίππῳ καὶ τὸν βασιλεῖ Εὐμένει καὶ τὸν εἰς Ῥόδον
XHHH· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, ἐπὶ Φωκαίως [Π]οσιδεῶνος,
ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Καίβων καὶ Μνησικλείδης εἰς ἀπόδοσιν τῷ
θεῷ εἰς τὰ ὀφειλόμενα δάνεια παρὰ τεῖ πόλει ἀντὶ τῶν ἀποδόσεων ᾧ πρότερον ἐψ[η]φίσατο ὁ
δῆμος X· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐ-
5200 πὶ Φωκαίως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Καίβων καὶ Μνησικλείδης τῶν τ[ρα]πεζῶν ἀπὸ
τῆς στοᾶς HH· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ
Σιλήνου, ἐπὶ Φωκαίως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι [—] Καίβων καὶ Μνησ[ικ]λείδης ὅρων
ΔΔΔΔ· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Νυμφοδῶρου καὶ Ἡρα-

5205 30 κλείδου, ἐπὶ Φωκαί[ε]ως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ἱεροποιοὶ Κρίτις καὶ Συνώνυμος τὸ [πε]σὸν παρ'
Ἀριστοφάνου δάνειον ὁ ἐδάνεισαν αὐτῷ ἱεροποιοὶ Εὐβοεὺς καὶ Παρμενίων,
ἐν ᾧ λοιπὸν HH□□□□□□□□/· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Νυμφοδῶ[ρ]ου καὶ Ἡρακλεΐδου,
ἐπὶ Φωκαίως Ἀπατουριῶνος, ἔθεσαν ἱεροποιοὶ οἱ ἐπὶ Τελεσαρχίδου

- Εὐβοεὺς καὶ Παρμενίων τὸ περιὸν ἐκ τοῦ λόγου □□ΔΔΙ□//· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς
 5210 Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Φωκαϊέως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Καίβων
 καὶ Μνησικλείδης εἰς τὸ ἱερὸν τὸ χορηγικὸν □HHHH□ΔΔΔ□□IIII· ἄλλος στάμν[ο]ς ἐπιγραφὴν ἔχων·
 ἀπὸ [τ]ῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, ἐπὶ Φωκαϊέως Ἀρησιῶνος, ἔθεσαν εἰς
 τὸ ἱερὸν Πραξιμένης καὶ Τελεσαρχίδης ἱεροποιοὶ οἱ ἐπ' ἄρχοντος Ἀπατουρίου, ἐν ᾧ λοιπὸν
 5215 HHHHΔΔΔΔ/· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐ-
 35 πὶ Φωκαϊέως Ἀρησιῶνος, ἔθεσαν ἱεροποιοὶ Πραξιμένης καὶ Τελεσαρχίδης ο[ἱ] ἐπ' ἄρχοντος
 Ἀπατουρίου τὸ λοιπὸν τοῦ περιόντος ἐκ τῆς στήλης HHΔIIII· ἄλλος στά-
 μνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Φωκαϊέως Ἀρησιῶνος, ἔθεσαν [-]
 ἱεροποιοὶ οἱ ἐπὶ Ἀπατουρίου Πραξιμένης καὶ Τελεσαρχίδης οὗ ἀναφέρει-
 5220 ταὶ ἐν τῇ στήλῃ τὸ περιὸν □XXXXHHHΔΔΔΔ□□□□II/· ἄλλος στάμνος ἐπιγ[ρ]αφὴν ἔχων· □HH□□□□II/·
 κεφαλὴ οὗ παρελάβομεν ἐν τεῖ ἱερᾷ κιβωτῷ □M□HHHHΔΔ□□□□IIII□□/·
 καὶ τότε ἄλλο ἀργύριον ἐτέθη ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς εἰς τὴν ἱερὰν κιβωτόν, παρόντος ἀρχοντος
 τοῦ τῆς πόλεως καὶ τῶν γραμματέων καὶ τῶν πρυτάνεων τῶν κατὰ μῆ-
 5225 να· ἐν στάμνῳ ᾧ ἐπιγραφὴ· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δημ[ά]ρου Ἀρησιῶνος, ἔθεσαν
 ἱεροποιοὶ Πολύξενος, Φίλιππος, Ἀμφοτερὸς, Σίληνος τὸ δάνειον ὃ κατέβαλε Ἐρ-
 40 μων Σόλωνος □H□II καὶ τόκον ὃν ἔφη ὀφείλειν HHΔΔΔΔ□□I· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ
 τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δημάρου Ἀπατουριῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν
 ἱεροποιοὶ οἱ ἐπ' ἄρχοντος Φωκαϊέως Κρίτις Νικάρχου, Συν[ώ]νυμος Τερομβρότου τὸ περιὸν ἐκ τοῦ
 5230 λόγου HHΔΔIIII□· ἄλλον στάμνον, ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, ἐπὶ Δημά-
 ρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Μένυλλος [κα]ὶ Φωκαϊεὺς κατὰ [-] τὴν διάταξιν εἰς
 ἀπόδοσιν τῶν δανείων τῶν ὀφειλομένων τῷ θεῷ παρὰ τεῖ πόλει X,
 καὶ εἰς ἀπόδοσιν τοῦ προχρησθέντος εἰς τοὺς στεφάνο[υς] τῷ βασιλεῖ Φιλίππῳ καὶ τῷ βασιλεῖ
 5235 M[α]σ[α]ννάσαι καὶ εἰς τὸ προσοφειλόμενον εἰς τοὺς στεφάνους τοὺς ἐπ' ἄρ-
 χοντος Τελεσαρχίδου □XHHH□· ἄλλον στάμνον, [ἀ]πὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δημάρου
 Ποσιδεῶ[νο]ς, ἔθεσαν ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαϊεὺς τῆς ἀγορᾶς □XHHH□□□IIII/·
 45 ἄλλον στάμνον, ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δ[η]μάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι
 Μένυλλος κ[αὶ] Φωκαϊεὺς τῶν ὄρων □ΔΔΔΔ· ἄλλον στάμνον, ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σι-
 λήνου, ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν [τα]μίαι Μένυλλος καὶ Φωκαϊεὺς τὸ χορηγικὸν
 5240 □H[H]HH□ΔΔΔ□□IIII· ἄλλον στάμνον, ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δημάρου
 Ποσιδεῶν[-]ος {Ποσιδεῶνος}, ἔθεσαν ταμίαι Μένυλλο[ς] κ[αὶ] Φωκαϊεὺς τραπεζῶν HH· ἄλλον στάμνον
 ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶ-
 νος, ἔθεσαν ἱεροποιοὶ οἱ ἐπ' ἄρχοντος T[ε]λε[σ]αρχίδου Εὐβοεὺς καὶ Παρμενίων τὸ πραχθὲν
 5245 ἐνηροσίων, ἐνοικίω[ν], τελῶν, τόκων □X□HHHH□ΔΔΔΔ□□□□IIII□□//· ἄλλον στά-
 μνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Φί[λω]νος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ
 ἱερόν ἱεροποιοὶ οἱ ἐπ' ἄρχοντος Τελεσαρχίδου Εὐβοεὺς καὶ Παρμενίων τὸ
- 50 λοιπὸν τοῦ ἐκ τῆς στήλης οὗ ἐπραξάν ἐνηροσίων, ἐνοικίων, τελῶν, τόκων X□H· ἄλλον στάμνον
 ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, {ε} ἐπὶ Δημά-
 5250 ρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ἱεροποιοὶ Πολύξενος, Σίληνος, Ἀμφοτερὸς, Φίλιππος τὸ δάνειον ὃ ἀπέδωκεν
 Πάχης ὑπὲρ τοῦ πατρὸς Διογένηος ὃ ἐδανείσατο παρὰ ἱεροποιῶν
 Εὐβοέως καὶ Παρμενίωνος □, καὶ ὃν ἀπέδωκεν τόκον, φάμενος ὀφείλειν, ἐνιαυτοῦ καὶ μηνῶν δύο □Δ·
 ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶ-
 νος, ἔθεσαν ταμίαι εἰς τὸ ἱερὸν Μένυλλος καὶ Φωκαϊεὺς τὸ περιὸν ἀπὸ τῶν τεχνιτῶν Δ□I. κεφαλὴ
 5255 τοῦ τεθέντος ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς □MXXXX□HHΔΔ□□□I. κεφα-
 λὴ τοῦ παραδοθέντος ἡμῖν καὶ τεθέντος ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς □MM□□□□□/· vac. καὶ χαλκοῦ τοῦ
 παραδοθέντος ἡμῖν ὑπὸ τῶν ταμιῶν Μενύλλου καὶ Φωκαϊ-
 55 ἔως XXX□HHHΔΔΔ□□□II. μηνὸς Τεροῦ ἐξείλομεν εἰς τὰ ἔργα παρόντος ἀρχοντος τοῦ τῆς πόλεως καὶ
 τῶν γραμματέων καὶ τῶν πρυτάνεων τῶν κατὰ μῆνα· στά-
 μνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Τελεσαρχίδου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν
 5260 ἱεροποιοὶ Εὐβοεὺς καὶ Παρμενίων κατὰ τὸ ψήφισμα τοῦ δή-
 μου τὸ δάνειον ὃ ἀπέδωκεν [-] Ὑστακος Κτησικλέους □, καὶ τόκον ὃν ἔφη προσοφείλειν ΔΔ□, καὶ
 τὸ δάνειον ὃ ἀπέδωκεν Βόηθος Ὀρθοκλέους □, καὶ τόκον ὃν ἔφη προσ-
 οφείλειν ΔΔ□, καὶ τὸ δάνειον ὃ ἀπέδωκεν Καίβων Καίβωνος □, καὶ τόκον ὃν ἔφη προσοφείλειν ΔΔ□,
 5265 καὶ τὸ δάνειον ὃ ἀπέδωκεν Θεόδωρος Σωσιβίου □, καὶ τόκον ὃν
 ἔφη προσοφείλειν ΔΔ□· τὸ πᾶν XX□ΔΔΔ□□□II. μηνὸς Γαλαξιῶνος εἰκάδι προείλομεν ἀπὸ στάμνου οὗ
 ἐπιγραφὴ· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Φωκαϊέως Ἀρη-
- 60 σιῶνος, ἔθεσαν ἱεροποιοὶ οἱ ἐπ' ἄρχοντος Ἀπατουρίου Πραξιμένης καὶ Τελεσαρχίδης οὗ
 ἀναφέρεται<αι> ἐν τῇ στήλῃ τὸ περιὸν □XXXXHHHΔΔΔΔ□□□□II· ἀπὸ τούτ[ο]υ ἀφείλο-
 5270 μεν εἰς τὸν στέφανον τῷ βασιλεῖ Φιλίππῳ XHHH· λοιπὸν ἐνεστὶν □XX□HHHH□ΔΔΔΔ□□□□II· ἀπὸ
 τούτου μηνὸς Θαρρηλιῶνος πέμπτη ἰσταμένην προείλο-
 μεν εἰς τὰ ἔργα □XX· λοιπὸν ἐνεστὶν □HHHH□ΔΔΔΔ□□□□II. μηνὸς Βουφονιῶνος τρίτη ἀπιόντος τοῦτο
 ἐξείλομεν τὸ περιὸν ἐν τῷ στάμνῳ εἰς τὰ ἔργα τὰς □HHHH
 5275 □ΔΔΔΔ□□□□II. καὶ τότε ἄλλο ἀργύριον ἐξείλομεν μηνὸς Βουφονιῶνος εἰς τὰ ἔργα· στάμνον
 ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Φωκαϊέως Ποσιδεῶ-
 νος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Καίβων καὶ Μνησικλείδης {I} εἰς ἀπόδοσιν τῷ θεῷ οὗ
 προεχρήσατο ἡ πόλις εἰς τοὺς στεφάνους τὸν τε βασιλεῖ Φιλίππῳ καὶ τὸν βασιλεῖ Εὐ-
 65 μένει καὶ τὸν εἰς Ῥόδον □XHHH. μηνὸς Ποσιδεῶνος ἐξείλομεν ἀπὸ στάμνου οὗ ἐπιγραφὴ· ἀπὸ τῆς
 Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν
 5280 ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαϊεὺς κατὰ τὴν διάταξιν εἰς ἀπόδοσιν τῶν δανείων τῶν ὀφειλομένων τῷ
 θεῷ παρὰ τεῖ πόλει □X, καὶ εἰς ἀπόδοσιν τοῦ προχρησθέντος εἰς τὸν
 στέφανον τῷ βασιλεῖ Φιλίππῳ καὶ τῷ βασιλεῖ Μασαννάσαι καὶ εἰς τὸ προσοφειλόμενον εἰς τοὺς
 στεφάνους τοὺς ἐπ' ἄρχοντος Τελεσαρχίδου XHHH· ἀπὸ τούτου

- 5285 ἀφείλομ<εν> ἱεροποιοὶ οἱ ἐπ' ἀρχοντος Δημάρου εἰς τὴν κατασκευὴν τοῦ ναοῦ τῆς Ἀρτέμιδος κατὰ τὸ ψήφισμα τοῦ δήμου ΧΧΗΗ· λοιπὸν ἔνει Η□. μὴνὸς Ποσιδεῶνος ἐξείλο-
μεν ἀπὸ στάμνου οὗ ἐπιγραφὴ· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ἱεροποιοὶ οἱ ἐπ' ἀρχοντος Τελεσαρχίδου Εὐβοεὺς καὶ Παρμενίων
- 5290 70 τὸ πραχθὲν ἐνηροσίων, ἐνοικίων, τελῶν, τόκων □□Χ□ΗΗΗΗ□ΔΔΔΔ□□□□ΙΙΙΙ□□//· ἀπὸ τούτου
ἀφείλομεν μὴνὸς Ποσιδεῶνος ἱεροποιοὶ Πολύξενος, Ἀμφοτερός, Φίλιππος, Σίληνος εἰς τὰ ἔργα □ΧΗΔΔ<ΙΙΙΙ>· λοιπὸν ἔνεστιν □□ΗΗΗ□ΔΔ□□□□□□//. μὴνὸς Ποσιδεῶνος ἐξείλομεν
εἰς τὸ δάνειον τὸ Εὐβοεῖ □ κατὰ τὸ ψήφισμα τοῦ δήμου ἀπὸ στάμνου
οὗ ἐπιγραφὴ· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δημάρου Ἀρησιῶνος, ἔθεσαν ἱεροποιοὶ Πολύξενος,
5295 Φίλιππος, Σίληνος, Ἀμφοτερός τὸ δάνειον ὃ κατέβαλεν Ἑρμῶν Σόλων
□□Η□Ι□, καὶ τόκον ὃν ἔφη ὀφείλειν ΗΗΔΔΔΔ□□Ι· λοιπὸν ἔνει ΗΗΗΔΔΔΔ□□□ΙΙ□. κεφαλὴ τοῦ
ἐξαίρεθέντος ἐπὶ τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς ΜΧ□□□□ΙΙ. τὸ δὲ λοιπὸν παρεδώκαμε<ν>
τοῖς μεθ' αὐτοὺς ἱεροποιοῖς Δημητρίῳ καὶ Μειλιχίδῃ □□ΜΧΧΧ□ΗΗΗΗ□ΔΔΔΔ□□□□ΙΙΙΙ/. παρεδώκαμεν δὲ
καὶ τὸν χαλκὸν ὃν παρελάβομεν παρὰ ταμιῶν Μενύλλου καὶ
75 Φωκαϊέως τοῖς μεθ' αὐτοὺς ἱεροποιοῖς ΧΧΧ□ΗΗΔΔΔ□□□ΙΙ. καὶ τόδε ἄλλο ἀργύριον παρελάβομεν
5300 παρ' ἱεροποιῶν Σ[υ]νωμύνου {²⁷Συνωνύμου} καὶ Κρίτιος ἐν τῇ δημοσίᾳ κιβωτῇ
παρόντος ἀρχοντος τοῦ τῆς πόλεως καὶ γραμματέων καὶ πρυτάνεων τῶν κατὰ μῆνα· στάμνον
ἐπιγραφὴ[ν ἔχ]οντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ
Τελεσαρχίδου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Ἀλκίμαχος καὶ Διογένης τραπεζῶν καὶ ὄρων ΗΗΔΔΔΔ· ἄλλον
στάμνον ὧι ἐπιγραφὴ· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου,
5305 ἐπὶ Τελεσαρχίδου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Παρμενίων καὶ Μνησις τραπεζῶν τῶν ἀπὸ τῆς στοᾶς ΗΗ·
ἄλλον στάμνον ὧι ἐπιγραφὴ· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλεί-
δου, ἐπὶ Διοκλέους Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Τηλέμνηστος καὶ Ὀρθοκλῆς εἰς τὸ χῶμα □, ἐν ὧι
λοιπὸν ΔΔΔΔ· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαν-
- 5310 80 τινέως, ἐπὶ Ἀπατουρίου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι εἰς τὸ ἱερὸν Ὀρθοκλῆς καὶ Πολύξενος τὸ
διαγραφὲν παρὰ βουλῆς τῆς ἐπὶ Ἀπατουρίου, ὃ κατέβαλεν ἐπὶ τὸ ἀρχεῖον Πολυ-
βούλῳ οἱ ἐγγυηταὶ οἱ Κλεοπάτρας Ἀπατούριος, Χοιρύλος, Ἀριστόβουλος ΗΗΗ· ἄλλος στάμνος
ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, ἐπὶ Τελεσαρχίδου Ποσιδε-
ῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Παρμενίων καὶ Μνησις τὸ εἰς τὸ χῶμα, ἐν ὧι λοιπὸν Η□ΔΙ□□//·
5315 ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, ἐπὶ
Δημητρίου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν Φω[κί]ων Κλεοκρίτου ταμίας καὶ Παρμενίων ὁ
Πολυβούλου κληρονόμος ὧι ἔλαττον ἔλαβεν ὁ ἱατρὸς ΗΗ□, καὶ τοῦ ἐνοικίου
ὡσαύτως ΔΔ□· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέω[ς], ἐπὶ Διοκλέους
Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Τηλέμνηστος καὶ Ὀρθοκλῆς
5320 85 τραπεζῶν ΗΗ· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλε[ίδ]ου, ἐπὶ
Φωκαϊέως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Μνησικλείδης καὶ Καίβων εἰς τὸ ἱερὸν
μισθὸν τοῖς αὐληταῖς ΧΧΧ, καὶ τὸ σιτηρέσιον καὶ τὰ χορηγήματα καὶ τὸ νικητήριον ΗΗΗΗ□ΔΔ· ἄλλος
στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Φωκαϊέ-
ως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Καίβων καὶ Μνησικλείδης εἰς τὸ ἱερὸν τὸ ἀποταγὲν εἰς τὰς εἰκόνας,
5325 οὗ προεχρήσατο ἡ πόλις τῆς δοθείσης δωρεᾶς τοῖς Αἰτωλοῖς κατὰ τὸ
ψήφισμα τοῦ δήμου ΗΗΗΗ· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ
Φωκα[ι]έως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Καίβων καὶ Μνησικλεί-
δης εἰς τὴν κατασκευὴν τοῦ χῶματος □· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ
Σιλήνου, ἐπὶ Φωκαϊέως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Μνησι-
- 5330 90 κλείδης καὶ Καίβων εἰς τὸ {α} ἀποταγὲν εἰς τὸ χῶμα, οὗ προεχρήσατο ἡ πόλις τῆς δοθείσης
δωρεᾶς τοῖς Αἰτωλοῖς κατὰ τὸ ψήφισμα τοῦ δήμου Η□□□· ἄλλος στάμνος ἐπιγρα-
φὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Φωκαϊέως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι εἰς τὸ ἱερὸν
Καίβων καὶ Μνησικλείδης εἰς τὴν σιτωνίαν □Μ· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔ-
5335 χω[ν]· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, ἐπὶ Φωκαϊέως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι
Καίβων καὶ Μνησικλείδης εἰς τὴν σιτωνίαν κατὰ τὴν διάταξιν Χ□· ἄλλος στάμνος
ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Φωκαϊέως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ
ἱερὸν ταμίαι Μνησικλείδης καὶ Καίβων εἰς τὴν σιτωνίαν □ΧΧΧ□Δ· ἄλλος
στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Φωκαϊέως Ποσιδεῶνος, ἔθε[σ]αν
5340 ταμίαι Μνησικλείδης καὶ {καί} Καίβων εἰς τὴν σιτωνίαν □ΧΧΧ· ἄλλος στάμνος
95 ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Φωκαϊέως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμία[ι]
Μνησικλείδης καὶ Καίβων ἐκ τῶν ἀδιατάκτων ΗΗΗΗΔΔΔ□□Ι□/. ἄλλος στάμνος
ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Φωκαϊέως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Καίβων καὶ
Μνησικλείδης εἰς τὸ ἱερὸν, τῶν ἀκατατάκτων ΧΧΧΗΗΗ□ΔΔ□· ἄλλος στάμνος
5345 ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, ἐπὶ Φωκαϊέως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν
ταμίαι Καίβων καὶ Μνησικλείδης ἐκ τῶν ἀκατατάκτων □ΔΔΔ□□□ΙΙ· ἄλλος στά-
μνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Φωκαϊέως, ἔθεσαν ταμίαι
Μνησικλείδης καὶ Καίβων τὸ περιὸν ἀπὸ τῶν τεχνιτῶν ΔΔΔ□□ΙΙΙΙ. κεφαλὴ οὗ παρελά-
5350 βομεν ἐν τῇ δημοσίᾳ κιβωτῇ ΜΜ□ΧΧΧΗΗΗ□ΔΔ□ΙΙΙ□. καὶ τόδε ἄλλο ἀ[ρ]γύρι[ον] ἐτέθη ἐπὶ τῆς
ἡμετέρας ἀρχῆς εἰς τὴν δημοσίαν κιβωτόν, παρόντος ἀρχοντος τοῦ τῆς πόλεως
- 100 καὶ γραμματέων καὶ πρυτάνεων τῶν κατὰ μῆνα· στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ
Ἡρακλείδου, ἐπὶ Δημάρου Ληναίωνος, ἔθεσαν σιτώναι Ἀμνος, Φᾶνος, Φίλλα-
5355 κος καὶ ὁ πρεσβευτὴς Ροδ[ί]ων σίτου μεδί[—]μνων {μεδίμνων} χιλίων τετρακοσίων ὀγδοήκοντα
τεσσάρων ἡμιέκτων ἐννέα τὴν τιμὴν τοῦ παρὰ τοῦ βασιλέως Μασαννάσα □ΧΧΧΧΗΗΗΗ□
Ι· ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντιν[έ]ως, ἐπὶ Δημάρου Ἀρτεμισιδῶνος,
ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν Ἑρμῶν Σόλωνος, Σῆμος Κοσμιάδου, Σόλων Μετωνύμου ἀπὸ
τῆς τιμῆς τοῦ σίτου τοῦ παρὰ τοῦ βασιλέως Μασαννάσα κατὰ τὸ ψήφισμα τοῦ δήμου [—] ΧΧ□ΔΔΔ· ἄλλος

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

5360 στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δημάρου Ἀρ-
 5365 τεμι[—]σιῶνος, {Ἀρτεμισιῶνος} ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν Ἑρμῶν, Σόλων, Σῆμος ἀπὸ τῆς τιμῆς τοῦ σίτου
 τοῦ παρὰ τοῦ βασιλέως Μασσαννάσα κατὰ τὸ ψήφισμα τοῦ δήμου ΗΗΗΔΔΔ· ἄλλον στάμνον ἐπιγρα-
 105 φὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Δημάρου Ἀρτεμισιῶνος, ἔθεσαν Ἑρμῶν,
 Σόλων, Σῆμος τὸ λοιπὸν τῆς τιμῆς τοῦ σίτου μεδύμων χιλίῳ τριακοσίῳ δέκα ἐνὸς
 5365 ἡμικέταν ἐννέα, τοῦ μεδύμων ἀνὰ τέσσαρας, τοῦ παρὰ τοῦ βασιλέως Μασσαννάσα □ΧΧ□ΔΙΙΙ□□ κατὰ τὸ
 ψήφισμα τοῦ δήμου· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ
 Μαντινέως, ἐπὶ Δημάρου Ἀρτεμισιῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαεὺς εἰς τὴν
 σιτωνίαν κατὰ τὴν διάταξιν □Χ□Δ· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀ-
 5370 πὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Δημάρου Ἀρτεμισιῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Μένυλλος καὶ
 Φωκαεὺς εἰς τὴν σιτωνίαν □Χ· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Φίλω-
 νος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δημάρου Ἀρτεμισιῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαεὺς
 εἰς τὴν σιτωνίαν □Χ· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου,

110 ἐπὶ Δημάρου Μεταγειντιῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαίεὺς εἰς τὴν σιτωνίαν □· ἄλλον
5375 στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς ΕΛ[-]ληνος {Ελληνος} καὶ Μαντινέως, ἐπὶ Δημάρου Μετα-
γειντιῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Φωκαίεὺς καὶ Μένυλλος εἰς τὴν σιτωνίαν κατὰ τὴν
διατάξιν □· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ
Δημάρου Μεταγειντιῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαίεὺς εἰς τὴν σιτωνίαν
□XXXX□Η□ΔΔ□□□□Ι□//· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου,
5380 ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαίεὺς τὸ τοῖς αὐληταῖς XXXHHHH□ΔΔ· ἄλλον
στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Δη-
μάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαίεὺς εἰς τὰς εἰκόνας □HHHH·
ἄλλος στάμνος ἐπιγραφὴν ἔχων· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Δημάρου
115 Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαίεὺς εἰς τὸ χῶμα Η□□□Ι□/· ἄλλον στάμνον
ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου ἔθεσαν ταμίαι, ἐπὶ Δημάρου Ποσι-
5385 δεῶνος, Μένυλλος καὶ Φωκαίεὺς εἰς τὴν σιτωνίαν □□Δ· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς
Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι εἰς τὸ ἱερὸν Μένυλ-
λος καὶ Φωκαίεὺς εἰς τὴν σιτωνίαν □XX· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Ελληνος καὶ
Μαντινέως, ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαί-
εὺς εἰς τὸ χῶμα κατὰ τὴν διατάξιν □· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Ελληνος καὶ
5390 Μαντινέως, ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι εἰς τὸ ἱερὸν Μένυλλος καὶ Φωκαίεὺς
[εἰς] τὴν σιτωνίαν κατὰ τὴν διατάξιν □X· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Ελληνος καὶ
Μαντινέως, ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμίαι Μένυλλος καὶ

120 [Φ]ωκαιεὺς ἐκ τῶν ἀκατατάκτων ΧΧ□· ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ
5395 Ἡρακλείδου, ἐπὶ Δημάρου Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαιεὺς □□□□□□□□
ἐκ τῶν ἀκατατάκτων ΧΗΗΗ□ΔΔ□□□□ΙΙΙ/. κεφαλὴ τοῦ τεθέντος εἰς τὴν δημοσίαν κιβωτὸν ἐπὶ τῆς
ἡμετέρας ἀρχῆς □ΜΜ□Δ□□□/. κεφαλὴ τοῦ παραδοθέντος καὶ τεθέντος ἐπὶ □□□□□□□□
τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς □ΜΜΜ□ΧΧΧΗΗΗΗΔΔΔ□□□ΙΙΙ□/. καὶ τότε [— —] ἀργύριον ἐξείλομεν· μηνὸς
5400 Ἀθηναιῶνος, παρόντος ἀρχόντος τοῦ τῆς πόλεως καὶ γραμματέων καὶ πρυτάνε-
[ων] τῶν κατὰ μῆνα· στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Φωκαιέως
Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Μνησικλείδης καὶ Καίβων εἰς τὴν σιτωνίαν ΧΧΧ□Δ· ἄλ-
λον στάμνον ἐπιγραφὴν ἐ[—]χοντα {ἔχοντα}· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Φωκαιέως
Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Μνησικλείδης καὶ Καίβων εἰς τὴν σιτωνίαν □ΧΧΧΧ· ἄλλον στά-
5405 125 μνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Φωκαιέως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι
εἰς τὸ ἱερὸν Καίβων καὶ Μνησικλείδης εἰς τὴν σιτωνίαν □Μ· ἄλλον στάμνον ἐπι-
γραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, ἐπὶ Φωκαιέως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν
ταμίαι Καίβων καὶ Μνησικλείδης εἰς τὴν σιτωνίαν κατὰ τὴν διατάξιν Χ□. τὸ πᾶν □□□□□□□□
5410 Μ□ΧΧΧ□□Δ· τοῦτο ἔδομεν τοῖς σιτώναις Ἀρνωί, Φιλλάκωι, φάνωι. ἄλλον στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα·
ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Φωκαέως Ποσιδεῶνος, ἔθε-
σαν ταμίαι Μνησικλείδης καὶ Κα[ίβ]ων εἰς τὸ ἱερὸν, τοῖς αὐληταῖς ΧΧΧ καὶ τὸ σιτηρέσιον καὶ τὰ
χορηγήματα καὶ τὸ νικητήριον ΗΗΗΗ□ΔΔ· τοῦτο παρεδώκαμεν τοῖς ταμίαις Με[—]—
νύλλωι {Μενύλλωι} καὶ Φωκαιεῖ. μηνὸς Θαρρηλιῶνος δευτέραι, ἐξείλομε[ν στ]άμνον ἐπιγραφὴν
ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος κ[α]ὶ Μαντινέως, ἐπὶ Δημάρου Ἀρτεμισιδῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμί-

5415 130 αι Μένυλλος καὶ Φωκαίεὺς εἰς τὴν σιτωνίαν κατὰ τὴν διατάξιν []X□□Δ· ἄλλον στάμνον
ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Δημάρου Ἀρτεμισιδῶνος, ἔθε-
σαν ταμίαι Μένυλλος καὶ Φωκαίεὺς εἰς τὴν σιτωνίαν []X· ἄλλον στ[ά]μνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ
τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δημάρου Ἀρτεμισιδῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν ταμί-
5420 αι Μένυλλος καὶ Φωκαίεὺς εἰς τὴν [σ]ιτωνίαν []X. τὸ πᾶν []M□XX[X]□□Δ· τοῦτο ἐδῶκαμεν τοῖς
σιτώναις Ἀμνῳι, Φιλλάκῳι, Φάνῳι. μηνὸς Βουφονιδῶνος, ἐξείλομεν στάμνον ἐπι-
γραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Δημάρου Μεταγειτνιδῶνος, ἔθεσαν ταμίαι
Μένυλλος καὶ Φωκαίεὺς εἰς τὴν σιτωνίαν XXXX□H□ΔΔ□□□□II□//· ἄλλον στά-
μνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μαντινέως, Μεταγειτνιδῶνος, ἔθεσαν εἰς τὸ ἱερὸν
ταμί[αι Μέν]υλλος καὶ Φωκαίεὺς εἰς τὴν [σ]ιτωνίαν κατὰ τὴν διατάξιν []· ἄλλον
5425 135 στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Δημάρου Μεταγειτνιδῶνος, ἔθεσαν
ταμίαι Μένυλλος Πολύβου καὶ Φωκαίεὺς Φωκαίεως εἰς τὴν σιτωνίαν []· ἄλλον
στάμνον, ἀπὸ τῆς Φίλωνος καὶ Σιλήνου, ἐπὶ Φωκαίεως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Καίβων καὶ
Μνησικλείδης εἰς τὸ ἱερὸν, τῶν ἀκατατάκτων XXXHHH□ΔΔ□· ἄλλον στάμνον ἐπι-
5430 γραφὴν [— — —] ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Νυμφοδώρου καὶ Ἡρακλείδου, ἐπὶ Φωκαίε[]Ψ ως {Φωκαίεως}
Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν ταμίαι Μνησικλείδης καὶ Καίβων, ἐκ τῶν ἀδιατάκτων HHHHΔΔΔ□□II□/· ἄλλον
στάμνον ἐπιγραφὴν ἔχοντα· ἀπὸ τῆς Ἑλληνος καὶ Μα[ντ]ινέως, ἐπὶ Φωκαίεως Ποσιδεῶνος, ἔθεσαν
ταμίαι εἰς τὸ ἱερὸν Καίβων καὶ Μνησικλείδης, ἐκ τῶν ἀκατατάκτων □ΔΔΔ□□□II. τὸ πᾶν []M□
[X]XX□□Δ□· τοῦτο ἐδομεν τοῖς [σ]ιτώναις [A]μ[ν]ῳι, Φάνῳι, Φιλλάκῳι. κεφαλὴ οὗ ἐξείλομεν ἐπὶ

τῆς ἡμετέρας ἀρχῆς □□XXXXH□□· τὸ δὲ λοιπὸν παρέδομεν τοῖς μεθ' αὐτοὺς ἱεροποιοῖς

5435

140 Δημητρίῳ καὶ Μειλιχίδῃ □MMM□XXXXHH□ΔΔΔ□□□III/. καὶ τότε ἄλλο ἀργύριον εἰσῆκει τῷ θεῷ·
 ἐνοικίων· παρὰ Τηλεμνήστου τοῦ Ἀριστείδου, τῆς ἐξῆς τῆς Ἐπισθενείου οἰκίας, □ΔΔ· τῆς Α-
 [ρι]στοβούλου, παρὰ Σωνίκου □ΔΔΔ□II· τῆς Ἐφέσου, παρὰ Ἰππωνος τοῦ Ἀντιφάνου ΗΔ· τῆς Σωσιλείου,
 παρὰ Κτησικλείους τοῦ Κτησικλέους Η□Δ□□□· τῆς Ἀρκέοντος, παρὰ Δεξιθέου τοῦ Κλει-
 5440 [τ]άρχου □· τῆς ἐξῆς τῆς ἐπὶ τοῦ Βρέμητος, παρὰ Στράτωνος □ΔΔΔΔ□□□□□· τῆς Πυθᾶ, παρὰ Δώρου
 □Δ□□□□· τῆς ἐξῆς τῆς Σωσιλείου, παρὰ Διονυσίου □ΔΔΔΔ□□□· τῆς ἐξῆς τῶν ἀνδρῶνων, παρὰ
 <Ἀπολλωνίου □Δ□>·

5445

[— —] τοῦ Ξυλῶνος, παρὰ Διοφάντου ΔΔΔΔ□· τῆς ἐξῆς ἣν εἶχε Σώφρων, παρὰ Κραταιβίου □Δ· τῆς ἐπὶ
 τοῦ Βρέμητος, παρὰ Νουμηνίου □ΔΔ□□· τῆς συνοικίας τῆς γενομένης Ἀρχίου, παρὰ Τατρο-
 5445 κλέους ΗΗΗΔΔΔΔ· τῶν ἀνδρῶνων, παρὰ Δημητρίου ΗΔ□□□· τῆς ἐξῆς, παρὰ Σωτίωνος □ΔΔ□□□· τῆς
 Ὀρθοκλέους, παρὰ Ἀντιγόνου Η□□□□□· τῆς πρὸς τῷ σιδηρείῳ, παρὰ Ἀριστοβούλου □□□□□III· τῆς
 Ἐπι-

145 σθενείου, παρὰ Εὐφράνορος ΔΔΔΔ□□□· κεφαλὴ [ἐνο]ικίων Χ□ΗΗΔ<Δ?>□□· vac. καὶ τότε ἄλλο
 ἀργύριον εἰσῆκει τῷ θεῷ· ἐνηροσίων· Φ[ο]ινίκων, παρὰ Παρμικοῦ τοῦ Ἐπικύδου ΗΗΗΗ□ΔΔΔΔ□·
 5450 Ἀκ[ρα]ς Δήλου, παρὰ Πιστοῦ τοῦ Φερεκλείδ[ου] Η· Ἐπισθενείας, παρὰ Μενεστράτου τοῦ Τιμοστράτου
 ΗΗΗΗΔ□· Σολῆς καὶ Κορακίων, παρὰ Ἀριστίωνος τοῦ Φέλυσος ΗΗΔΔΔΔ□□□□· Ἰπποδρόμου,
 παρὰ Διαίτου τοῦ Διαίτου □Η□□III· Λειμῶν[ο]ς, παρὰ Ἀρησιμβρότου τοῦ Νικάνδρου ΗΗ□ΔΔΔ□□□□·
 Φυταλιᾶς, παρὰ Σιλήνου τοῦ Σιλήνου ΔΔΔ· Σωσιμαχείας, παρὰ Γερύλλου τοῦ Καρυστίου Η□Δ
 Δ□□□□· Ῥάμων, παρὰ Εὐέλθοντος τοῦ Νικίου ΗΗΗ□□· Λιμνῶν, παρὰ Ἀντιγόνου τοῦ Ἀντιγόνου τοῦ
 5455 Τηλεμνή[σ]του ΗΗ□ΔΔΔ· Διονυσίου, παρὰ Ἀπολλωνίου τοῦ Κτήσωνος ΗΗΗΔΔΔΔ□· Σκιτανείας,
 παρὰ Δημοστράτου τοῦ Διογένου ΗΗΗΔΔΔ· Χαιρωνείας, παρὰ Κασσάνδρου τοῦ Κατωνάνδρου ΗΗΗΗ·
 Πύργων, παρὰ Ἀφροδισίου τοῦ Σωπάτρου ΗΗΗΗ□ΔΔ□□· Πανόρμου, παρὰ Φέλυσος

5460

150 τοῦ Φέλυσος ΗΗΗΔΔΔ□□· Λυκωνείου, παρὰ Νέωνος τοῦ Δημητρίου Η□ΔΔ□III□//· τοῦ Κεραμείου, παρὰ
 5460 Ἀναξάνδρου τοῦ Νεοκροντίδου ΗΗΗ□□III· Νικοῦ χώρου, παρὰ Ἀχαιοῦ τοῦ Ζηλομένου □
 ΔΔΔΔ□□III□□//· Χαρητείας, παρὰ Φανοδίκου τοῦ Φανοδίκου □ΗΗ□ΔΔΔΔ□□□□□III□□□//· Πορθμοῦ, παρὰ
 Τληπολέμου τοῦ Κρίττιος □□ΔΔΔΔ□□□□□//· τῆς Λίμνης, παρὰ Τιμοξένου τοῦ Τιμοξέ-
 νου ΔΙ· κεφαλὴ ἐνηροσίων □Χ□ΗΗΗΗ□ΔΔΔΙ<Ι>· καὶ τότε ἄλλο ἀργύριον εἰσῆκει τῷ θεῷ· τελῶν· παρὰ
 5465 Τελεσα[ρ]χίδου τοῦ Νικόλεω, τῆς πορφύρας Δ· παρὰ Μνησίου τοῦ Φωκαϊέως, τῶν αἰρε-
 σίων ΗΔ□□□· παρὰ Ὑποκλέους τοῦ Ἐλπίνου, τοῦ ὀλκοῦ τοῦ ἐ[—]ν {έν} Ἀπολλωνίῳ □Δ□□· τοῦ εἰς
 Ῥήνειαν πορθμείου, παρὰ Διονυσοδώρου τοῦ Μαραθωνίου ΗΔΔ· τοῦ πορθμείου τοῦ εἰς Ἀπολ-
 λώνιον, παρὰ Τιμέου τοῦ Ἀθήνιος □□□□· τοῦ ὀλκοῦ τοῦ ἐν Νήσῳ, παρὰ Δημονίκου τοῦ Ἀριστείδου
 □□· παρ' Ὀρθοκλέους τοῦ Ἀριστοθάλου, στροφῆαν ΔΔ□□□· καὶ τοῦ ἐννομίου τοῦ ἐν τῇ ἰσθμῷ □· τοῦ
 5470 155 λιμένους, παρὰ Ἀντιγόνου τοῦ Χαριστίου Δ□· κεφαλὴ τελῶν· ΗΗΗ□Δ□□· vac. καὶ τότε ἄλλο
 ἀργύριον εἰσῆκει τῷ θεῷ· ἐχ θη-

5470

σαυρῶν· ἐκ τοῦ ἐν ἱερῷ· ΔΔ□· καὶ τοῦ ἐπ' Ἀσκληπιῷ □□□II· καὶ τοῦ ἐν Νήσῳ □II· [κα]ὶ τοῦ ἐν
 Σαραπιεῖῳ Δ· καὶ τοῦ ἐν Ἀφροδισίῳ : καὶ ἐκ φιάλης ἐκ τοῦ ἐνιαυτοῦ ΔΔII· καὶ παρὰ ταμιῶν Με-
 νύλλου καὶ Φωκαϊέως εἰς Θεσμοφόρια □· ξύλων τῶν ἀποπραθέντων ἀπὸ τοῦ Κυνθίου Δ□□□□· καὶ θύρας
 □Δ□· ἄλλων ξύλων τῶν ἀποτηθέντων ἀπὸ τῶν κουρῶν τῶν δοκῶν τῶν ἐπὶ

5475

τὸ Ἡρακλεῖον □□□□□III· καὶ χηνῶν τεσσάρων τῶν ἀποθανόντων ἐν τῇ λίμνῃ [□□□□II]I· καὶ παρὰ
 Ἀλκιμίδου τοῦ Ἀλκιμίδου, ὃ ἐφη εἰληφέναι τὸν πατέρα αὐτοῦ ἱεράζοντα τῷ Ἀσκληπιῷ,
 5475 τὸν δερμάτων □□□III· λίθων τῶν ἀποπραθέντων ἀπὸ τοῦ τοίχου τοῦ ἱεροῦ καὶ πῶρων τῶν ἀποδοκίμων
 □I· κεφαλὴ ΗΗΔΔ□□□□III· καὶ τότε ἄλλο ἀργύριον εἰσῆκει τῷ θεῷ· Ληναϊδ-

5480

160 νος· παρὰ Πολυξένου τοῦ Παρμενίωνος, τὸ δάνειον ὃ ἐφη δανείσασθαι παρὰ ἱεροποιῶν Συνωνύμου
 καὶ Κρίττιος ΧΗΗΗΗ, καὶ τὸ δάνειον ὃ ἐφη δανείσασθαι παρὰ ἱεροποιῶν Εὐβοέως καὶ
 Παρμενίωνος □, καὶ τόκον ὃν ἐφη ὀφείλειν μηνὸς Δ□□□· παρὰ Εὐβοέως τοῦ Ἰππώνακτος, τόκον τοῦ
 ἱεροῦ ἀργυρίου ὃν ἐφη ὀφείλειν □□□□I· παρὰ Ὀρθοκλέους τοῦ Ἀριστοθάλου, ἀπὸ τοῦ δανεί-
 5485 ου οὗ ἐφη δανείσασθαι παρὰ ἱεροποιῶν Συνωνύμου καὶ Κρίττιος τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου Η, καὶ τόκον ὃν
 ἐφη ὀφείλειν ΗΔΔΔ□· παρὰ Δημοχάρου τοῦ Σωτίωνος ὑπὲρ Ἀρίστιος τῆς κατὰ
 [Ε]βδομίσκον ἐγγύτης τόκον τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου ὃν ἐφη ἐπιβάλλειν αὐτῷ ἀπὸ [— —] ἀρχοντος
 Δημητρίου ἕως Οἰνέως ΔΔΔΔ· vac.

5490

[Λη]ναϊῶνος· παρὰ Ἀγνηίδος τῆς Χοιρύλου μετὰ κυρίου τοῦ ἀνδρὸς Ποσειδίου, ὑπὲρ Θυμίου, τόκον
 ὃν ἐφη ἐγγράψαι ἱεροποιοὺς τοὺς ἐπ' ἀρχοντος Ἐμπέδου Μνησικλείδην καὶ Πολύ-

5490

165 [βου]λο[ν] ἐκτετεισμένου τοῦ δανείου, ὡς ἐφη ὁ Ἀγνηίδος κύριος Ποσειδίκος <— —>·
 Ποσιδεῶνος· παρὰ Τηλεμνήστου τοῦ Ἀντιγόνου, ὑπὲρ Τιμοξένου τοῦ Τιμοξένου, τῆς ἐγγύτης τῆς κα-
 [τὰ τὸν πατ]έρα αὐτοῦ Τιμόξενον, τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου τόκον ἐτῶν τεσσάρων ὃν ἐφη ὀφείλειν
 ΔΔΔ□□□II· παρὰ Φιλόνικου τοῦ Φερεκλείδου τοῦ Φιλόνικου, τόκον τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου ὃν ἐφη
 5495 [ὀφείλειν — —]□□□III· παρὰ Πάχητος τοῦ Διογένου, ὑπὲρ τοῦ πατρὸς Διογένου, τόκον ὃν ἐφη
 ὀφείλειν ἐτῶν τεσσάρων ΗΗ· Ποσιδεῶνος· παρὰ Νικίου τοῦ Εὐέλθοντος, ὑπὲρ αὐτοῦ καὶ τῶν υἱῶν,
 [τόκον τοῦ ἱεροῦ] ἀργυρίου ὃν ἐφη ὀφείλειν ΔII· παρὰ Πραξιμένου τοῦ Πραξιμένου, τόκον τοῦ
 ἱεροῦ ἀργυρίου οὗ δδανείσασθαι π[α]ρὰ ἱεροποιῶν Εὐβοέως καὶ Παρμενίωνος ὃν ἐφη ὀφείλειν
 [— — — — —] παρὰ — — — ο]ν τοῦ Τερομβρότου, τόκον τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου τὸν ἐπὶ Τελεσαρχίδου,
 5500 Φωκαϊέως, Δημάρου ὃν ἐφη ὀφείλειν ΔΔ□□□□III□□· παρὰ Εἰνῶνος τοῦ Φερεκλείδου τοῦ Φιλόνικου,
 τόκον ὃν ἐ-

5500

170 [φη ὀφείλειν τοῦ ἱ]εροῦ ἀργυρίου ΔΔΔΔ□□III□□//· παρὰ Στράτωνος τοῦ Εἰνῶνος, τὸ ἐνοίκιον
 τῆς ἱερᾶς οἰκίας ὃ ἐφη ἐγγραφῆναι ὑπὸ ἱεροποιῶν Συνωνύμου καὶ Κρίττιος □ΔΔΔΔ□□□□□· παρὰ Πρωτο-
 5505 [δόμα, ὑπὲρ τοῦ πα]τρὸς Ἀντιλάκου, τόκον τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου ὃν ἐφη ὀφείλειν αὐτὸν Δ· παρὰ
 Ξενοτίμου τοῦ Ξενοτίμου, τόκον τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου ὃν ἐφη ὀφείλειν τοὺς Φάνου τοῦ Ξενοτίμου
 κληρο-
 [νόμους — — — — —] παρὰ Ἀχ]αιοῦ τοῦ Ζηλομένου, τόκον τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου ὃν ἐφη ὀφείλειν ΔΔ· παρὰ
 Φωκαϊέως τοῦ Φωκαϊέως, τόκον τοῦ <Ι>εροῦ ἀργυρίου ὃν ἐφη ὀφείλειν □□□□III· παρὰ Καλλισθέ-

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

[illegible]

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

5585 [— — — — — πέντε παρατάξεις] παραδόσεις []· και τῷ
 γράψαντι Δ[]· τῷ τοὺς θησαυροὺς ἀνοίξαντι []· ἐργάταις τοῖς ἄρασι τὸ σῶμα τὸ
 205 [προσπεσόν πρὸς — — — — — · τοῖς ἄρα]σι τὸ σῶμα τὸ ἐκ τῆς
 στοᾶς τῆς παρὰ τὸ Λευκόθιον [] II· τοῖς ἄρασι τὰ σώματα τὰ προσπεσόντα
 [πρὸς — — — — — τ]ὰς κλείδας τῇ θεᾷ ΔΔΔΔ[]· καὶ
 5590 ἀνθέων []· Σωδᾶμιν ὥστε Ἀριστοῖ ὑφανάσῃ καὶ ποικιλάσῃ τὰ ἐνδύ-
 [ματα — — — — —] [] IIII· κεφαλῇ
 XXXXH [] IIII· vac. ἐλάβομεν δὲ καὶ παρὰ ταμιῶν Μενύλλου καὶ Φωκαϊέως εἰς ἅ-
 [θλα Η· ταῦτας κατηθλήσαμεν μετὰ τοῦ ἀρχοντος καὶ τοῦ γυμνασιάρχου. τοὺς δὲ τοῦ ἱεροῦ? τόκ]ους
 5595 ὀφείλοντας προχρη[σ]όμενοι, ἔδομεν τοῖς ἐπιστάταις τὸ ἀργύριον ἐν τοῖ[ς] καθήκουσιν χρόνοις
 [ἵνα συντελῶνται αἱ θυσίαι τοῖς θεοῖς. καὶ τότε ἄλλο ἀργύριον ἐδανείσαμεν τῇ πόλει μηνὸς — —
 ὧ]νος καὶ προδανεισταῖς Λευκίνωι Φωκαϊέως, Κτησωνίδῃ Ἀμπιθάλου, Γοργία Πολυκρίτου, Καί-
 210 [βωνι Καίβωνος, — — — — — τῷ δεῖνα
 —]ρου, Θεοτίμωι Ἀριστοκλέους, Ξενοκ[ρί]τωι Κλεινοδίκου, Νικίαι Εὐέλθοντος, Σωτίωνι Κτησι-
 5600 [— — — — — , τῷ δεῖνα]
 Αἰσίμου, Πασσῇ Ἀριστοβούλο<υ>, [— —] Χοι[ρύ]λωι Τελεσάνδρου, Πολύβωι Πολύβου, Καλλισθένῃ Θαρ-
 [— — — — — ὁ
 ἐπιβά]λλει δάνειον τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου {Ι} εἰς τὸν στέφανον τῷ βασιλεῖ Φιλίππωι κατὰ συγγρα-
 [φήν τὴν κειμένην παρὰ Ὁρθοκλῆ Ἀριστοθ]άλ[ου. καὶ τότε ἄλλο ἐδανείσαμεν [Εὐβοεῖ Τηπώνακτος?
 5605 τοῦ ἱε]ροῦ ἀργυρίου, ἐπιχωρούσης καὶ τῆς γυναικὸς αὐτοῦ Ἀρκούσης μετὰ κυρίου αὐτοῦ Εὐ-
 [βοέως? — — — ἀργ]υρίου? [— — — — — ἐπ]ὶ τοῖς χωρίοις πᾶσιν δι' ἐγγύων
 Σωκρίτου τοῦ Δημοκράτου καὶ Ἀμφι[κλέ]ους τοῦ Εὐβοέ-
 215 [ως κατὰ συγγραφὴν τὴν κει]μένην [παρὰ — — — — — . καὶ
 τότε ἄλλο ἀρ]γύριον ἐδανείσαμεν τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου Εὐβούλει Θεοδ[ώ]ρου, μετὰ κυρίου τοῦ ἀν-
 5610 [δρὸς Φιλλάκου τοῦ Θεοφρα?]στίδου δάν[ειον X?
 — — — — — Φιλ]λάκου τοῦ Θεοφραστίδου κατὰ
 συγγραφὴν τὴν κειμ[έν]ην παρὰ Μ[ε]νεκράτῃ Διαί-
 [του. καὶ τότε ἄλλο ἀργύριον ἐ]δανείσαμ[εν — — — — —
 — — — — —]ΓΥΚΤΟΥ Θεσσαλοῦ τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου ἐπὶ ὑποθήκῃ τοῖς [χ]ωρίοις τοῖς ἐν
 5615 Σχινοῦν-
 [τι — — — — — καὶ ἐπὶ τ]οῖς ἄλλοις [τοῖς ὑπάρχουσιν αὐτῷ καὶ τοῖς τῶν ἐγγύων πᾶσι·
 — — — — — Παρμενίω?]νι Πολυβούλου καὶ Πολυξένωι Παρμενίωνος [XHHH], κατὰ συγγραφὴν
 τὴν
 [κειμένην παρὰ Ὁρ]θοκλεῖ [Ἀρισ]τοθάλου. καὶ τότε ἀνήλωται εἰς τὰ Ποσιδεῖα ἀπὸ τῶν ἑξακοσίων
 5620 καὶ τοῦ τέλ[?]ους τῶν ἡμιωβελίων· βοῦς τῷ Ποσειδῶνι παρὰ Φανέου [Η· ἱερεῖ[α] παρὰ Προ-
 220 — — — — — δελφάκ[ιο]ν [ΔΔΔ· εἰς
 — — — — — []· ἀλφίτων Δ[]· εἰς
 5625 τὸν ἀλφιτισμὸν οἴνου Κνίδια ΔII, []· τοῖς μὴ πορ[ε]υομέ-
 [νοις — — — —] εἰς ἀπόμοιραν
 []ΛΛ[— — — — — μα]γείρωι ΔΔ·
 ἐργάταις Δ[]· ἀνθρακ[ε]ς Δ[]· ξύλων ΤΔ[], [ΔΔ[]III· ρυμοὶ, κλη-
 [ματίδες — — — — —]IOOIS· κάρυα Δ[]· ἰσχάδ[ε]ς
 5630 []ους εἰς τὸ
 περίκομμα ΔΔ· εἰσίτημα δὲ δερμάτων Δ· κεραμίων .
 [καὶ τότε ἀνήλ]ωτα[ι] εἰς Εἰλ[ε]ιθύαια [ων][]ΣΣΓ
 — — — — — II·
 5635 ἀρτοκόπων []· στεφανώματα IIII· οἶνος []III· τάριχος []· ὄψον []III· κάρυα [].
 [τὸ δὲ ἐνειρ]όσιον τὸ γινόμενον [θαλ]έ[ο]υ Η, ἔδο[μεν πρά]ξαντες εἰς τὰ κατὰ μῆνα καὶ τῆς
 φιάλης τοῖς πρ[ο]υτάνεσιν, τὸ δὲ λοιπὸν τῷ ἐπιστάτῃ παρέδομεν. παρέδομεν δὲ καὶ
 225 [ἀρχο]ντι Ξενοτίμωι φιάλην [γοργ]ίειο[ν]
 ΛΙ[— — — — — · καὶ παρέδομεν ἱεροποιοῖς Μειλιχίδῃ καὶ]
 5640 Δημητρίωι φιάλας II, εὐτύχειον καὶ φιλαδέλφειον, ὀλ. ἀγούσας []Η.
 [παρελ]άβομεν δὲ καὶ παρ' ἱεροποιῶν Συνωνύμου καὶ Κρίτιος ξύλα — — — — —
 — — — — — ξύλον στρογγύλον πήγων Δ[]II· καὶ ἄλλα τετράγωνα []· καὶ παράρους κεραμίδας ΔΙ· καὶ
 [καλυ]πτῆρας ΗΔ καὶ ἐπιβλήτας XXΔΔ καὶ [— — — — —
 — — — — — παρὰ ἱεροποιῶν Συνωνύμου καὶ Κρίτιος καὶ ὧν ἐπριάμεθα τετραγώνων ξύ-
 [λων —] παρὰ Ἑρμω[ν]ος· ἀπὸ τούτων κατεχρήσθη — — — — —
 5645 — — — — — εἰς τὴν κατασκευὴν τῶν] στοῶν τῶν ἐπὶ τοῦ Ἡρακλείου Δ[]III· εἰς ταῦτα τῶν παρὰ Ἑρμωνος
 — — — — — εἰς τοὺς ὑποτόνους τοὺς συγγωνίους τ[— — — — — . εἰς
 τὴν κατασκευὴν τ]ῶν στοῶν καὶ εἰς τ[ὸ] παρακάλυμμα τὸ παρὰ ταῖς κουραῖς τῶν
 230 [δοκῶν, τῶ]ν II τῶν παρ[ὰ Ἑρ]μωνο[ς] καὶ ἀπὸ τῶν στρ[ογγύλων? — — — — —
 5650 [τῶν ἐπὶ τ]ὸ Ἡρακλεῖον καὶ ΛΙΠΑΝΤΕΣΑΣΙΚΥ.
 — — — — — ς Δ[]·
 παλαιὰς κερα[μί]δας ἃς παρελάβομ[ε]ν, ἐπεθήκαμεν εἰς
 [τὸν κέρα]μον τῶν στοῶν [τ]ῶν ἐπὶ τοῦ Ἡρα[κλείου — — — — —
 5655 ὧν
 — — — — — κατεχ[ρή]σθησαν — — — — —
 — — — — — εἰς τὸ Ἡ]ρακλεῖον τὰ γενόμενα ἀπότομα []I κατεχρήσθη εἰς

- 5660 τοὺς π. I□□
IMHT[— — — — — κ]αθη<ι>ρέθη δὲ καὶ τὰ ἱκρία τὰ ἐν τῷ Δωδεκαθέῳ τὰ ὑπ
235 — — — — — ΡΘΞΓΥΛ — — — — —
5665 [— — — — — συ εἰς τὸ Θεσμοφόριον ξύλα στρογγύλα □· ἱμάντες □· κ□□
ἱμάντες Γ — — — — — ι]μάντων □Δ□Ι· καὶ εἰς τὸ Σαραπιεῖον
— — — — —
— — — — — ου εἰς τὸν οἶκον τὸν πλησίον τοῦ Τσιεῖου κατεχρη— — — — — παρέδομεν
5670 [σόμεθα — — — — — τοῖς μεθ'] αὐτοὺς Δημητρίῳ καὶ Μειλιχίδῃ ξύλον τετρ[άγω]— — — — —
[νον — — — — — πτ]ελέινον Ι καὶ ἡμ[υ]σ·
καὶ κεραμίδας, ἀφ' ὧν ἐπριάμ[εθα]
— — — — —
5675 240 [— — — — — . καὶ οἶδε τόκους ὀφείλουσιν τοῦ ἱεροῦ ἀργυρίου αὐτοῖ
καὶ οἱ ἐγγυοί· — — — — —] υτάδο[υ]? κληρονόμοι □· Ἀπημάντιου κληρονόμοι
[Δ· — — — — —]ν Η· Ξενοκράτου
κληρονόμοι ΔΙ· Ἀρκεφῶντος τοῦ Ἀρ— — — — —
[κεφῶντος κληρονόμοι □□ΙΙΙ {²⁷□?}²⁷· — — — — —
5680 — — — — —]ου □Δ□□[□]ΙΙ· Παρμενίωνος τοῦ Διοδότου κληρο[ν]ό—
[μοι Δ· — — — — —
— — — — — Κόνων]ος τοῦ Φωκαϊέως κληρονόμοι Δ· ἄλλας Δ· ἄλ—
[λας □· ἄλλας ΔΔΔΔ· ἄλλας ΔΔ· — — — — —
5685 Εὐκτιή]μονος κληρονόμοι Δ· Φιλάρχου τοῦ Θεωρύ— — — — —
245 [λου κληρονόμοι Δ□□□ —· — — — — — Ἀμφέας
— — — — —
Δη]μοκράτου Δ· Κλειτάρχου κληρονόμοι Δ□□□□· — — — — —
5690 [— — — — — κληρον]όμον κατὰ τὸ ἥμυσσ Δ· Τιμέας Δ· Ἀριστόδι—
[κος Η· — — — — —
— — — — — ἄλ]λας □□□ΙΙΙ· Σωσιδήμου κληρονόμοι ΔΔ· Σω— — — — —
5695 [σίλου τοῦ Θεαίου κληρονόμοι ΗΔΔ□· — — — — —
— — — — — Κλειτ]άρχου κληρονόμοι κατὰ τὸ ἥμυσσ Δ□ΙΙΙ· — — — — —
[— — — — — Κοσμι]άδου τοῦ Σήμου κληρονόμοι Δ□· Ἐβδο—
— — — — —
5700 250 [μίσκος □ΔΔΔ□□□ΙΙ· {²⁷Ἐβδο|μίσκου κληρονό. Η□□□ΙΙ?}²⁷· — — — — — εἰ δέ τινας μὴ
ἐγγεγραφήκαμεν ὀφείλοντας τῷ θεῷ, ἐγ]γράφομεν ὀφείλοντας τῷ θεῷ α[ὐτοὺς]
[καὶ τοὺς ἐγγύους αὐτῶν — — — — — ὀφείλουσιν αὐτ]οὶ καὶ οἱ ἐγγυοί αὐτῶν Ἀπατούριος Α[πα]—
καὶ τάδε — — — — —
5705 [τουρίου — — — — —]|| — — — — || Εὐβούλην Θεο— — — — —
[δῶρου — — — — — τὸ δὲ λοιπὸν παρέδομεν ἱεροποιοῖς Ἀμυνῶι, Χαρίλαι, Χαρικλείδῃ, Ἀγοράλ—
[λῶι] — vac.
5710 255 [κεφαλὴ πάσης εἰσόδου — — — — □ΧΗΗΗΗΔ□□□//. κεφαλὴ πάσης ἐξόδου — — — —]□ΧΗΗΗΗΔ□□□//. vac.
vac.
<http://epigraphy.packhum.org/text/62921>
face B
θεοί.
5715 1 τάδε παρελάβομεν ἐν τῷ ναῷ τοῦ Ἀπόλλωνος παρὰ ἱεροποιῶν Κρίτιος τοῦ Νικάρχου, Συνωνύμου
τοῦ Τερομβρότου, παρούσης βουλῆς καὶ γραμματέως τοῦ τῆς πόλεως Ποσειδί—
κου τοῦ Σωτέλου, καὶ τοῦ τῶν ἱεροποιῶν Νεοκροντίδου τοῦ Νεοκροντίδου, καὶ παρέδομεν τοῖς μεθ'
ἑαυτοὺς ἱεροποιοῖς Δημητρίῳ Τιμοξένου, Μειλιχίδῃ Κριτοβούλου, παρούσης
5720 βουλῆς καὶ γραμματέως τοῦ τῆς πόλεως Τηλεμνήστου τοῦ Ἀντιγόνου, καὶ τοῦ τῶν ἱεροποιῶν
Τιμοξένου τοῦ Τιμοξένου· δακτύλιον χρυσοῦν, σάρδιον ἔχοντα ἐπίσημον Α—
πόλλωνα, ὃν ἀνέθηκε τῇ Λητοῖ Στρατονίκη, ὄλ. □Δ· καθετῆρα χρυσοῦν διάλιθον, ὃν ἀνέθηκε τῇ
Λητοῖ Στρατονίκη, ἔχ θυρεῶν ΔΔΔΔ□ΙΙΙ, καὶ ἡμίση ΙΙ, καὶ ἐμ μέσῳ εἰς ἑκατέρωθεν, καὶ σειστὰ
5725 5 ΗΔΔΔΔΙ, ὄλ. □Η□□· δακτύλιον χρυσοῦν, ὃν ἀνέθηκε Στρατονίκη Ἀπόλλωνι Ἀρτέμιδι, ἔχοντα
ἐπίσημον Νίκην, ὄλ. σὺν τῷ κίρκῳ □ΔΔΔ□□ΙΙΙΙ· στεφάνια χρυσᾶ ΙΙΙ, ἃ ἀνέθηκε ταῖς Χάρισι Στρα—
τονίκη, τὸ ἐν οὐκ ἔχον κίρκους οὐδὲ τοὺς δεσμούς, διαλελυμένα, ὄλ. □□ΔΙΙΙ· χύμα χρυσοῦν ἀπὸ
τοῦ Ἀπόλλωνος τοῦ ἀγάλματος, ὄλ. □□ΔΔΔΔ□□□□ΙΙΙ· ἄλλο χρυσοῦν χύμα ἀπὸ τῶν
5730 τριῶν, ὄλ. ΔΔΙΙΙ· χρυσοῖ φιλίππειοι ΙΙΙ· ἀλεξάνδρειος Ι· νόμισμα παντοδαπόν, ὄλ. Δ· ἡδυποτὶς
χρυσῇ, Ἐχενίκης ἀνάθεμα, ὄλ. □ΔΔΔΔ□□□□ΙΙΙ· στέφανος χρυσοῦς δρυός, Λυσάν—
δρου ἀνάθεμα, ὄλ. □Δ□□□ΙΙΙ· στέφανος χρυσοῦς κισσοῦ, ἀνάθεμα βασιλέως Πτολεμαίου,
διαλελυμένος, καὶ κόρυμβοι □, ὄλ. □Η□□□· στέφανος χρυσοῦς δάφνης, ἀνάθεμα βασιλέως Δημητρίου,
ὄλ. □□ΔΔ□ΙΙΙ· στέφανος χρυσοῦς δάφνης, ἀνάθεμα Πολυκλείτου, ὄλ. □□Δ□ΙΙΙ· στέφανος χρυσοῦς
δάφνης, ἀνάθεμα Φιλοκλέους, ὄλ. □□ΔΔ□□ΙΙΙ· στέφανον χρυσοῦν κισσοῦ, ἀνάθεμα Δη—
Gods,

- We received the following **in the Temple of Apollo** from the hieropoioi Krittis son of Nikarchos, Synonymous the son of Hierombrotos in the presence of the Council and the city scribe Poseidikos son of Soteles and the scribe of the hieropoioi Neokrontides son of Neokrontides, and we gave it over to the hieropoioi after us Demetrios son of Timoxenos, Meilichides son of Kritoboulos in the presence of the Council and the scribe of the city Telemnestos son of Antigonos and the scribe of the hieropoioi Timoxenos son of Timoxenos: gold ring with sardion Apollo image which Stratonike dedicated to Leto, wgt d.10; gold collar set with stones, which Stratonike dedicated to Leto with 48 shields and 2 half-shields and one on either side in the middle, with (5) 141 pendants, wgt d.106; gold ring which Stratonike dedicated to Apollo, Artemis, with Nike image, wgt with the circle d.36.4; 3 small gold crowns which Stratonike dedicated to the Graces, one without circles or bonds, disassembled, wgt d.60.3; gold ingot from the statue of Apollo, wgt d.98.3; another gold ingot from the three (crowns), wgt d.27.3; 3 gold Philipics; 1 Alexandrian; various coin wgt d.68; gold hedypotis, dedication of Echenike, wgt d.49.3; gold oak crown, dedication of Lysander, wgt 63.3; gold ivy crown, dedication of king Ptolemy, disassembled, and 5 clusters, wgt d.107; gold laurel crown, dedication of king Demetrios, wgt d.71.3; gold laurel crown, dedication of Polykleitos, wgt d.65.3; gold laurel crown, dedication of Philokles, wgt d.77.3; gold ivy crown, dedication of the Deliades, 10 λιάνων, κόρυμβοι III κατεαγότες, ὁλ. □□ΔΔ□□· στέφανον χρυσοῦν μυρσίνης, Ταμίλκου ἀνάθεμα, ὁλ. □ΔΔ□III· στέφανος χρυσοῦς δάφνης, ἀνάθεμα βασιλέως Αντιγόνου, ὁλ. □□Δ□· λειμώνιον χρυσοῦν, Σόλωνος ἀνάθεμα Ασκληπιῶν, ὁλ. □□ΔΔ□□□□· στέφανος χρυσοῦς δάφνης, ἀνάθεμα βασιλέως Αντιγόνου, ὁλ. □ΔΔ□· στέφανον χρυσοῦν δάφνης, Αντιπάτρου ἀνάθεμα, ὁλ. □ΔΔΔ□□□□III· στέφανον χρυσοῦν δάφνης, ἀνεπίγραφον, ὁλ. □ΔΔΔ□□□· στέφανον χρυσοῦν δάφνης, Φάρακος ἀνάθεμα, ὁλ. □ΔΔΔ□□□· στέφανον χρυσοῦν δάφνης, Πνυταγόρα ἀνάθεμα, ὁλ. □□Δ□□· στέφανον χρυσοῦν δάφνης καινόν, ὁλ. □□Δ□· σφαῖραν χρυσῆν ἐν ἐλύτρῳ, ἀνάθεμα Φίλας τῆς Θεοδώρας, ὁλ. □□□□□□· στεφάνη χρυσῇ μυρσίνης, Ξενοφάντου ἀνάθεμα, ὁλ. □ΔΔΔΔ□□□□III· τέτραχμα II· ἐν ὑπόχαλκον λυσιμάχειον, ἐν ἀντιόχειον· δραχμὴ Ἀλεξανδρεία· δακτύλιοι ἀργυροὶ Δ□III καὶ κυλίκιον καὶ ὠτάριον, δύο λίθους ἔχοντες, εἰς σιδηροῦς, ὁλ. □Δ 15 ΔΔΔ□□□□· δακτύλιοι σιδηροὶ ὑποκεχρωσμένοι ΔI· τέτραχμον λυσιμάχειον ὑπόχαλκον· φιάλας ἐκ πλινθείων ἐξαιρεθῆναι, ἀνάθεμα μίᾳ Δηλιάδων, ἐπιδόντων θεωρῶν καὶ ἀρχι-θεώρου Κλεάνακτος· ἄλλη, ἀνάθεμα Χερσονησιτῶν τῶν ἐκ τοῦ Πόντου· ἄλλη, ἀνάθεμα Χερσονησιτῶν τῶν ἐκ τοῦ Πόντου· ἄλλη, ἀνάθεμα Βακχίου Κολοφωνίου· ἄλλη, ἀνάθεμα Χερσονησιτῶν τῶν ἐκ τοῦ Πόντου, ὁλ. □HHHH□ΔΔΔ· ἡλεκτάται ἀργυραῖ □II, ὁλ. □Δ□□· τέτραχμον λυσιμάχειον· φιάλαι αἱ ἀνατεθεῖσαι ἐπ' ἀρχοντος Τηλεμνήστου, ἐφ' ᾧ ἐπιγραφὴ· ἐπ' ἀρχοντος Ἀμνου, ταμιεύοντων Νίκωνος τοῦ Αντιρήτου καὶ Νικομάχου τοῦ Νικομάχου, φιάλαι Δ□III· ἄλλαι, Νικάρχου καὶ Τληπολέμου ταμιῶν, φιάλαι Δ□· ἄλλαι IIII, ἐφ' ᾧ ἐπιγραφὴ· ἐπ' ἀρχοντος Ἀμνου, ἱεροποιῶν Φερεκλείδου καὶ Ποσειδίκου· εὐτύχειος I· ἄλλη, ἐπ' ἀρχοντος Φίλλις, Θυεστάδαι καὶ ὤκυνεῖσαι ἀπὸ τῶν γερῶν, τρικτυαρχοῦντος Κοσμιάδου τοῦ Σήμου τὸ ἐπιβάλλον Σή- (10) 3 broken clusters, wgt d.76; gold myrtle crown, dedication of Iomilkos, wgt d.21.3; gold laurel crown, dedication of king Antigonos, wgt d.61; gold sea lavender, dedication of Solon to Asklepios, wgt d.88; gold laurel crown, dedication of king Antigonos, wgt d.25; gold laurel crown, dedication of Antipater, wgt d.39.3; gold laurel crown, uninscribed, wgt d.37; gold laurel crown, dedication of Pharakos, wgt d.43; gold laurel crown, dedication of Pnytagoras, wgt d.62; new gold laurel crown, wgt d.61; gold ball in case, dedication of Phila, wife of Theodoros, wgt d.58; gold myrtle diadem, dedication of Xenophantes, wgt d.48.3; 2 tetradrachms, one gilded bronze Lysimachean, one Antiochean; Alexandrian drachma; 18 silver rings and small kylix and earring with two stones, one iron, wgt d.34; (15) 11 gilded iron rings; gilded bronze Lysimachean tetradrachm; 5 phialai taken from their plinths, one dedication of the Deliades, with the theoroi and chief theoros Kleanax donors, another dedication of the Chersonites from Pontos, another dedication of the Chersonites from Pontos, another dedication of Bakchios from Kolophon, another dedication of the Chersonites, wgt d.480; 7 silver distaffs, wgt d.12; Lysimachean tetradrachm; phialai dedicated in the archonship of Telemnestos, on which the inscription in the archonship of Amnos, with Nikon son of Antiretos and Nikomachos son of Nikomachos stewards, phialai 18; others, with Nikarchos and Tlepoemos stewards, phialai 15; 4 others on which the inscription in the archonship of Amnos with Pherekleides and Poseidikos hieropoioi; 1 Eutychean; another in the archonship of Phillis, Thyestadai and Okyneidai from the awards, with Kosmiades son of Semos trittys-chief (paying) Semos' share; 20 μωι· ἄλλη, ἐπ' ἀρχοντος Καλλίου, ἐπιδόντος βασιλέως Αντιγόνου, ἐπιστατοῦντος Μελιχίδου· ἄλλη, ἀνάθεμα Μαψιχιδῶν, ταμιεύοντος τῶν προσδῶν Αφρονήτου. αἱ πᾶσαι ἐν τῷ πρώτῳ ῥυμῷ φιάλαι ΔΔΔ□III, ὁλ. μν. ΔΔΔ□II, □□· δεύτερος ῥυμός, φιάλαι □ΔIIII, ὁλ. T, □HH□ΔΔ· τρίτος ῥυμός, φιάλαι Δ□II, ᾧ μία ἢ ἐπ' Αντιγόνου μόλυβδον ἔχουσα ἐν τῷ πυθμένι, ὁλ. μν. Δ□I· τέταρ- τος ῥυμός, φιάλαι □ΔIIII, ὁλ. T, □ΔΔΔΔ· πέμπτος ῥυμός, φιάλαι □ΔII, ὁλ. T, □ΔΔΔΔ· ἕκτος ῥυμός, φιάλαι □ΔII, ὁλ. T, □ΔΔ· ἑβδομος ῥυμός, φιάλαι □ΔII, ὁλ. T, □ΔΔ· ὀγδοος ῥυμός, φιάλαι □ΔIII, ὁλ. T, ἔ- νατος ῥυμός, φιάλαι □ΔIII, ὁλ. T, □ΔΔΔ· δέκατος ῥυμός, φιάλαι □ΔIII, ὁλ. T, □ΔΔΔ· ἐνδέκατος ῥυμός, □ΔIII, ὁλ. T, □ΔΔΔ· δωδέκατος ῥυμός, φιάλαι □ΔIII, ὁλ. T, □□Δ· τρεῖςκαιδέκατος ῥυ-

- 5805 μός, φιάλαι □ΔΙΙΙ, ὁλ. Τ, □ΔΔ. τεσσαρεσκαίδέκατος ῥυμός, φιάλαι □ΔΙΙ, ὁλ. Τ, □ΔΔ. πεντεκαίδέκατος ῥυμός, φιάλαι □Δ□ΙΙ, ὁλ. Τ, μν. □, □□. τὰ συνσταθέντα μετὰ τῶν χυμάτων τῶν ἀπὸ τοῦ
- 25 τρίποδος, ὁλ. □ΔΔΔΔ□. ἐκ τοῦ πρώτου ῥυμοῦ τοῦ ἐκ τῆς κιβωτοῦ φιάλη Ι ἡ περιγενομένη ἀπὸ τοῦ ῥυμοῦ τοῦ παραδοθέντος τοῖς ἀνδράσιν, ὁλ. □□Δ. ἐκ τοῦ δευτέρου ῥυμοῦ τοῦ ἐκ τῆς κι-
- 5810 βωτοῦ φιάλη Ι καὶ ποτήρια ΙΙΙ τὰ περιγεγόμενα ἀπὸ τοῦ ῥυμοῦ τοῦ παραδοθέντος τοῖς ἀνδράσιν, ὁλ. □ΗΗΔΔΔ. ἐκ τοῦ τρίτου ῥυμοῦ τοῦ ἐκ τῆς κιβωτοῦ φιάλαι ΙΙΙ, χελιδόνειοι ΙΙ, ποτήρια παντοδαπὰ τεθραυμένα ΔΙ. ὠταρίων κλάσματα καὶ πυθμένων, ὁλ. μν. □ΙΙΙ, □ΔΔΔ□□□□. ῥυτόν, οὗ ὁλ. ἐν τῷ μικρῷ ζυγῷ μν. □, □□□□□□. ἄλλα ποτήρια □ τῶν ἐκ τῆς κιβωτοῦ καὶ ἡθμός, ὁλ. □Η□ ΔΔΔ□. σκάφια ΙΙ τῶν ἐκ τῆς κιβωτοῦ τῶν ἐν Νήσου, τὸ μὲν Τιμοκράτου ἀνάθεμα Δηλίου, τὸ δὲ
- 5815 Νικάνδρου ἀνάθεμα Ριθυμνίου, ὁλ. □□ΔΔΔΔ. κηρύκειον καὶ θυμιατήριον καὶ ἡλεκτάται, ὧν ὁλ. □ΔΔΔΔ□□. ἀστατα· ταινία περιηργωμένη, Ἀρχεστράτου ἀνάθεμα· κρατῆρες ἀργυροῖ ΙΙ, βασιλίσσης Στρατονίκης ἀναθέματα· στέφανος χρυσοῦς ὧι τὸ ἀγαλμα ἐστεφάνω-
- (20) another, in the archonship of Kallias, with king Antigonos donor, Meilichides overseer; another, dedication of the Mapsichidai, with Aphthonetos steward of the
- 5820 revenues.
- In the first row total phialai 38, wgt mn.37 d.50; second row phialai 63, wgt T, d.170; third row, 17 phialai of which the one in Antigonos' archonship had lead in the base, wgt. mn.16; fourth row, 64 phialai, wgt T, d.40; fifth row, 62 phialai, wgt T, d.40; sixth row, 62 phialai, wgt T, d.20; seventh row, 62 phialai, wgt T, d.20;
- 5825 eighth row, 63 phialai, wgt T; ninth row, 63 phialai, wgt T, d.30; tenth row, 63 phialai, wgt T, d.30; eleventh row 63, wgt T, d.30; twelfth row, 63 phialai, wgt T, 60; thirteenth row, 63 phialai, wgt T, d.20; fourteenth row, 62 phialai, wgt T, d.20; fift(een)th row, 62 phialai, wgt T, mn 5, d.50; The part weighed with the ingots from the (25) tripod, wgt d.41; from the first row from the chest, 1 phiale left over from
- 5830 the row transferred to the officers, wgt d.60; from the second row from the chest, 1 phiale and 3 cups left over from the row transferred to the officers, wgt d.230; from the third row from the chest 3 phialai, 2 swallows, 11 various shattered cups, bits of earrings and bases, wgt mn.8, d.38; rhyton, with wgt in the small scales mn.5, d.9; 5 other cups from the chest and a strainer, wgt d.181; 2 skaphia from what came
- 5835 out of the chest from the Nesos, the one dedication of Timokrates of Delos, the other dedication of Nikander from Rethymnon, wgt d.90; staff and censer and distaffs, wgt d.42.
- Unweighed: silvered fillet, dedication of Archestratos; 2 silver kraters, dedications of queen Stratonike; gold crown with which the statue is crowned,
- 5840 30 ται, ἐμ μέσῳ σάρδιον ἔχων· φιάλαι χρυσαῖ ΙΙ, βασιλίσσης Στρατονίκης ἀναθέματα, λίθους ἔχουσαι· θυμιατήριον ἀργυροῦν, Βουλομάγας ἀνάθεμα· σκύφοι ΙΙ ἀπότυποι, Δηλίων ἀναθέματα· ζωιδάρια ἀργυρᾶ ΙΙ ἐν οἰκίσκῳ ξυλίνῳ καὶ ἡμικύκλιον ἀργυροῦν, Ἀπολλοδώρου ἀνάθεμα· τριήρης ἀργυρᾶ, Σελεύκου ἀνάθεμα· φιάλη ἀργυρᾶ ἐμ πλινθείῳ, Κώων ἀνάθεμα, ἀρχιθεώ-
- 5845 ρου Εὐέλθοντος· ἀσπιδίσκαι ὀνύχιναι ΔΔ, βασιλίσσης Στρατονίκης ἀναθέματα, ἐν χρυσίῳ ἐνδεδεμέναι· τούτων αἱ δύο ἄλυσιν ἔχουσιν· φαρέτρα ἡρακλεωτικὴ χρυσοποίκιλτος τόξον ἔχουσα· ταινία χρυσῇ, ἐφ' ἧς ἐπιγραφὴ· βασίλισσα Στρατονίκη βασιλέως Δημητρίου καὶ βασιλίσσης Φίλας Ἀπόλλωνι Δηλίῳ· μυσοόβαι ΙΙ ὀνυχίνας λαβὰς ἔχουσαι· ποτήριον ὀνύχι-
- 5850 νον, ἀνάθεμα Κοίντου Ρωμαίου· στέφανος χρυσοῦς καὶ στρεπτόν, κρεμάμενα πρὸς τῷ τοίχῳ· φιάλη ἀργυρᾶ ἐμ πλινθείῳ, Ἀριστοκράτου ἀνάθεμα· φιάλη ἀργυρᾶ ἐμ πλινθείῳ, Κώι- 35 ὢν ἀνάθεμα, ἀρχιθεώρου Μακαρέως· φιάλη ἀργυρᾶ ἐμ πλινθείῳ, Θεοδότου ἀρχιθεώρου Ροδίου· φιάλη ἀργυρᾶ ἐμ πλινθείῳ, Ἀριστοκράτου ἀνάθεμα· φιάλη ἀργυρᾶ ἐμ πλινθείῳ, Θεωρῶν ἀνάθεμα ἀρ[—]χιθεώρου {ἀρχιθεώρου} Ἀλέξιος. δεξιὰς εἰσιόντι εἰς τὸν νεῶ τοῦ Ἀπόλλωνος· φιάλαι ἀργυραῖ ἐμ πλινθείοις □, ὧν μία ἐν τῷ ναῷ ἐστίν· καὶ πῖλος ἀργυροῦς· στέφανος χρυσοῦς ἐπὶ προκομίου καὶ ἡ ἀνατεθεῖσα φιάλη ἐπ' ἀρχοντος Τηλεμνήστου ὑπὸ τῆς πόλεως τῆς Κώων, ἀρχιθεώρου
- 5855 Ἀλθαίμεθα, καὶ ἡ ἀνατεθεῖσα φιάλη ἐφ' ἱεροποιῶν Ὀρθοκλέους καὶ Πολυβοῦ- λου, ἀνάθεμα Μενεστράτου Ἀθηναίου· ἄλλη φιάλη, δεξιὰς εἰσιόντι εἰς τὸν νεῶ, Τηποκρίτου Κώιου· ἄλλη, ἐπ' ἀρχοντος Τελεσαρχίδου, ἀνάθεμα Κώων, ἀρχιθεώρου Νικαγόρα τοῦ Θεοδώρου· τριπόδιον δελφικόν, ἀνάθεμα Ἀριστάρχου. ἀριστερὰς εἰσιόντι εἰς τὸν νεῶ τοῦ Ἀπόλλωνος· φιάλαι ἀργυραῖ ἐμ πλινθείοις ΔΔΔ□· σκάφια ΙΙ καὶ χρυσοῦς ἐμ πινακίῳ, Νικολάου ἀνάθεμα Ροδί-
- 5860 (30) with sardion in the middle; 2 gold phialai, dedications of queen Stratonike, with stones; silver censer, dedication of Boulomagas; 2 figured skyphoi, dedications of the Delians; 2 silver animals in small wood house and silver half circle, dedication of Apollodoros; silver trireme, dedication of Seleukos; silver phiale in plinth, dedication of the Koans with Euelthon chief theoros; 20 onyx disks,
- 5865 dedications of queen Stratonike, bound in gold, two with chain; gold ornamented Heraclean quiver with bow; gold fillet with inscription: queen Stratonike daughter of king Demetrios and queen Phila to Delian Apollo; 2 flyswatters/fans with onyx handles; onyx cup, dedication of Quintus of Rome; gold crown and collar, hanging on the wall; silver phiale in plinth, dedication of Aristokrates; silver phiale in
- 5870 plinth, dedication of the Koans (35) with Makareus chief theoros; silver phiale in plinth from Theodotos Rhodian chief theoros; silver phiale in plinth, dedication of Aristokrates; silver phiale in plinth dedication of the theoroi with Alexis chief theoros.
- Entering the Temple of Apollo from the right:** 50 silver phialai in plinths, one of
- 5875 which is in the temple; and a silver pilos; gold crown for the head; and the phiale

- dedicated in the archonship of Telemnestos by the city of the Koans with Althaimenos chief theoros; and the phiale dedicated with Orthokles and Polyboulos hieropoioi, dedication of Menestratos of Athens; another phiale, from the right going into the temple, from Hippokritos of Kos; another in the archonship of Telesarchides, dedication of the Koans with Nikagoras son of Theodoros chief theoros; small Delphic tripod, dedication of Aristarchos.
- Entering the Temple of Apollo from the left:** 35 silver phialai in plinths; 2 skaphia and gold on plaque, dedication of Nikolaos of Rhodes;
- 40 ου· δραχμή καὶ τέτραχμον ἐφέσιον, ἃ ἔφασαν ἀνενεχθῆναι Μνησικ[—]λῆς {Μνησικλῆς} καὶ Διογένης παρ' ἰδιωτῶν· φιάλην καρυωτήν, ἐφ' ἧς ἐπιγραφὴ· Νικάνωρ Ἀπόλλωνι Δηλίῳ, ἱεροποιούντων Ἀφθο- νήτου καὶ Θεοξένου· κυμβίον, οὗ ἐπιγραφὴ· Τσιτιαεὺς μ' ἀνέθηκεν Κάλλωνος ὑπὲρ, φίλ' Ἀπόλλων, τήνδε· συναμφοτέροις εὐτυχίην ὅπασον· κυλίκιον μόνωτον· Ἐπιάνναξ Μυτιληναῖος Ἀπόλλω- νι· φιάλη, ἐπ' ἄρχοντος Πανταίνου, βασιλέως Ἀντιγόνου ἀνάθεμα, ἐπιστατοῦντος Ὀκυνείδου· φιάλη καρυωτή, ἐφ' ἧς ἐπιγραφὴ· Νικήρατος Πολύβου Δήλιος καὶ παῖδες Ἀπόλλωνι Δηλίῳ· σκά- φιον, ἐπ' ἄρχοντος Πανταίνου, ἱεράζοντος δὲ τῷ Ἀσκληπιῷ Ξενοκράτου· σκάφιον, ἐπ' ἄρχοντος Μειλιχίδου, ἱεράζοντος δὲ τοῦ Ἀσκληπιοῦ Καρυστίου· σκάφιον, ἐπ' ἄρχοντος Σωτέλου, στη- σίλειον, ἐπιστατοῦντος Σατύρου τοῦ Πυρρίδου· σκάφιον, ἐπ' ἄρχοντος Ἀπολλοδώρου, ἱεράζοντος τῷ Ἀσκληπιῷ Λυσανίου· σκάφιον, ἐπ' ἄρχοντος Ἀγκιθείδου, στησίλειον· μαστός, ἐπ' ἄρ- χοντος Τησιμένου, ἱεράζοντος τοῦ Ἀσκληπιοῦ Σωτέλου· φιάλιον, Δηλιάδων χορεία, Φιλίππου ἐπιδόντος τοῦ Πτολεμαίου· ἄλλο φιάλιον· Ἐπίκτητος Ἀμόργιος Ἀρτέμιδι Ἐκάτει· σκάφιον, ἐπ' ἄρχοντος Σωτίωνος, ἱεροποιῶν δὲ Λυσάνδρου καὶ Ἐλπίνου, ἀπὸ τῶν αἰγῶν καὶ τῶν ἄρκων· σκάφιον, ἐφ' ἱερέως Πολύβου, Θεανδριδῶν· ἐπ' ἄρχοντος Λυκάδου, κυμβίον, Ἥρη Θῆρις τήνδε ἀνέθηκεν παῖς Ἀμιάντου· κυμβίον· Πρόξενος καὶ παῖδες δεκάτην τῷ Ἀπόλλωνι· σκάφιον, ἐπ' ἄρχοντος Χαρίλα, στησίλειον, ἐπιστατοῦντος Ἐλικάνδρου· σκάφιον, ἐπ' ἄρχοντος Φιλοξένου, ἱεράζοντος τῷ Ἀσκληπιῷ Ξένωνος τοῦ Πιστοῦ· φιάλην, ἐπ' ἄρχοντος Πολυστράτου· βασιλεὺς Ἀντίγονος Πανί, ἐπιστατοῦντος Τηλεσάνδρου· σκάφιον, ἐπ' ἄρχοντος Σωτίωνος, ἱερο- ποιῶν Ἐλπίνου καὶ Λυσάνδρου ἀπὸ τῶν αἰγῶν καὶ τῶν τράγων ὧν ἀνέθηκεν Τιμόξενος καὶ Παρμενίων· φιάλιον, Μύνδιος Ἀρτεμῆς Θεοκρίτου Ἀπόλλωνι Δηλίῳ· μάνης, ἐπ' ἄρχοντος Σε- (40) drachma and Ephesian tetradrachm which they say was offered by Mnesikles and Diogenes as private individuals; knobbed phiale with inscription Nikanor to Delian Apollo, with Aphthonetos and Theoxenos hieropoioi; kymbion with inscription Istiaieus dedicated me for Kallo, dear Apollo, as follows, give both good fortune; small one handled kylix, Epianax of Mytilene to Apollo; phiale in the archonship of Pantainos, dedication of king Antigonos, with Okyneidos overseer; knobbed phiale, with inscription Nikaratos son of Polybos of Delos and his children to Delian Apollo; skaphion in the archonship of Pantainos, with Xenokrates priest to Asklepios; skaphion in the archonship of Meilichides, with Karystios priest of Asklepios; Stesileion skaphion in the archonship of Soteles with Satyros son of Pyrrides overseer; skaphion in the archonship of Apollodoros, with Lysanios priest to Asklepios; Stesileion skaphion in the archonship of Agkitheides; mastos in the archonship (45) of Tlesimenes, with Soteles priest of Asklepios; small phiale, choreia of the Deliades, donor Philip son of Ptolemy; another small phiale, Epiktetos of Amorgos to Artemis Hekate; skaphion in the archonship of Sotion, with Lysander and Elpinos hieropoioi, from the goats and bears; skaphion in the priesthood of Polybos, from the Theandridai, with Lykas archon; kymbion Theris child of Amias dedicated this to Hera; kymbion Proxenos and children a tithe to Apollo; Sesileion skaphion in the archonship of Charilas with Helikandros overseer; skaphion in the archonship of Philoxenos, with Xenon son of Pistos priest to Asklepios; phiale in the archonship of Polystratos: king Antigonos to Pan, with Telesandros overseer; skaphion in the archonship of Sotion, with Elpinos and Lysander hieropoioi from the goats and billies that Timoxenos and Parmenion dedicated; small phiale: Myndian Artemes son of Theokritos to Delian Apollo; manes in the archonship of Xeno{no}medes 50 νο{νο}μήδου {Ξενομήδου}, ἱεροποιῶν δὲ Ἀστία καὶ Τερομβρότου, ἱερὸν Ἀπόλλωνι· φιάλη καρυωτή· Κτησυλῆς Ἀριστολόχου θυγάτηρ, Πυθέου δὲ γυνή, Εἰλειθυίει· ψυκτήριον, ἐπ' ἄρχοντος Ἀπολλοδώρου, ἱε- ροποιοὶ Σῆμος καὶ Πυθοκλῆς ἀπὸ τῆς ἐλάφου καὶ τῶν τράγων· σκάφιον, ἐπ' ἄρχοντος Ἀμφοτεροῦ, στησίλειον, ἐπιστατοῦντος Ἡρακλείδου τοῦ Ἐχεκράτου· φιάλη, Ἀμφικλείδαι Νάξιοι ἔξικε- λίας Ἀπόλλωνι· τὰ πάντα ΔΔ□ΙΙ, ὀλ. μν. Δ□ΙΙΙ, □□ΔΔ· ἀργύριον τὸ περιγενόμενον ἀπὸ τῶν ἐπιθύρων, χύμα καὶ ἄλλα λεπτά, ὀλ. □ΔΔΔ□· ἀργυροὶ κίρκοι ΙΙ, ὀλ. □· ποτήριον, ἐφ' οὗ ἐπιγραφὴ· Σωσίβι- ος Γλαύκου ἀπὸ τῶν γερῶν· ἄλλο, Σωκρίτου ἱερητεύσαντος ἐπ' ἄρχοντος Φίλλιος· φιάλη, ἐφ' ἧς ἐπιγραφὴ· Δᾶζος Δαζίσκου Ἀζαντίνος ἀφ' ὧν εἰργάσατο Ἀπόλλωνι· ὀλ. τῶν τριῶν □ΗΗΔ□ □□· φιάλας ΙΙΙΙ, ἃς ἔφασαν παραδοθῆναι ὑπὸ ταμιῶν Τληπολέμου καὶ Νικάρχου Θεουεργεσίων, Φιλαταιρείων, Σωπατρείων, Παταικείων, ὀλ. □ΗΗΗΗ· φιάλαι ΙΙ Θευσταδῶν καὶ Ὀκυνειδῶν, 55 τρικτυαρχούντων Ἀλκιμάχου τοῦ Τιμοκράτου, Ἀριστείδου τοῦ Τηλεσάνωνος, Τληπολέμου <τοῦ> Διοδότου, ὀλ. □ΗΗ· ἄλλαι φιάλαι ΙΙ, ἱεροποιῶν Μνησικλέους, Διογένου, Εὐτυχείων, Φιλαδελφείων, ὀλ. □ΗΗ· στέφανος χρυσοῦς ἐπὶ κώνου δάφνης, ὃν ἀνέθηκεν Περσεὺς βασιλέως Φιλίππου Ἀπόλλωνι Δηλίῳ· φιάλαι Δ□Ι, ἃς παρέδωσαν ταμίαι Καλλίας καὶ Τηλε[—]σάρχιδης {Τηλεσαρχίδης}, ὀλ. μν. Δ□Ι· ἄλ- λαι φιάλαι ΙΙΙΙ, ταμιῶν Καλλίου καὶ Τηλεσαρχίδου, ὀλ. □ΗΗΗΗ· ἄλλη φιάλη, τρικτυάρχων Πολύβου καὶ Μνησικλέους, ὀλ. □Η· ἄλλη φιάλη, ἣν ἔφασαν παραλαβεῖν παρὰ τρικτυάρχων Χαρίλα καὶ Τηλεσαρχίδου, ὀλ. □Η· ἄλλαι φιάλαι ΙΙ, ἃς ἔφασαν παραλαβεῖν παρὰ ἱεροποιῶν Σωκρίτου καὶ

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

- Πολυξένου, ὁλ. □HH· ἄλλαι φιάλαι Δ□I, ταμιῶν Ἀμνου καὶ Μνησιάδου, ὁλ. μν. Δ□I· ἄλλαι φιάλαι
 5950 IIII, τα-
 μιῶν Ἀμνου καὶ Μνησιάδου, ὁλ. □HHHH· χρυσοῦς ἀλεξάνδρειος I· ἐνώτιον χρυσοῦν I· φιάλαι Δ□I, ἃς
 ἔφασαν αὐτοῖς παραδοῦναι ταμίας Πόλυβον καὶ Ἀντίγονον, ὁλ. μν. Δ□I· ἄλλαι IIII, ταμιῶν Πολύ-
 (50) with Astias and Hierombrotos hieropoioi, sacred to Apollo; knobbed phiale,
 Ktesylis daughter of Aristolochos wife of Pytheas to Eileithyia; small cooler in the
 5955 archonship of Apollodoros, with Semos and Pythokles hieropoioi from the deer and the
 billy goats; Stesileion skaphion in the archonship of Amphoteros, with Herakleides
 son of Echekrates overseer; phiale the Naxian Amphikleidai exikelias? to Apollo. Sum
 27, wgt mn.18, d.70. Silver left from the doors, ingots and other small pieces, wgt
 d.31; 2 silver circles, wgt 1; cup with inscription Sosibios son of Glaukos from the
 awards, another with Sokritos priest in the archonship of Phillis, phiale with the
 5960 inscription Azantinian Dazos son of Daziskos to Apollo from his produce, wgt of the
 three, d.217; 4 phialai which they said were given over by the stewards Tlepolemos
 and Nikarchos, from the Theuergesia, Philetaireia, Sopatreia, Pataikeia, wgt d.400; 2
 phialai from the Thyestadai and Okyneidai (55) with Alkimachos son of Timokrates,
 Aristides son of Teleson Tlepolemos son of Diodotos trittys-chiefs, wgt d.200; 2
 5965 other phialai, with Mnesikles, Diogenes hieropoioi, from the Eutycheia,
 Philadelphieia, wgt d.200; gold laurel crown on pinecone, which Perseus son of king
 Philip dedicated to Delian Apollo; 16 phialai which the stewards Kallias and
 Telesarchides gave over, wgt mn.16; another 4 phialai from the stewards Kallias and
 Telesarchides, wgt d.400; another phiale, with Polybos and Mnesikles trittys-chiefs,
 5970 wgt d.100; another phiale, which they said they received from the trittys-chiefs
 Charilas and Telesarchides, wgt d.100; 2 other phialai which they said they received
 from the hieropoioi Sokritos and Polyxenos, wgt d.200; 16 other phialai from the
 stewards Amnos and Mnesiades, wgt mn.16; another 4 phialai from the stewards Amnos
 and Mnesiades, wgt d.400; 1 gold Alexandreian; 1 gold earring; 16 phialai which they
 5975 said the stewards Polybos and Antigonos gave over to them, wgt mn.16; another 4 from
 the stewards Polybos
 60 βου καὶ Ἀντιγόνου, ὁλ. □HHHH· ἄλλαι φιάλαι II, Εὐξενίδου καὶ Ἀντιγόνου, Εὐτυχείων,
 Φιλαδελφείων, ὁλ. □HH· ἄλλα ἀργυρᾶ παντοδαπὰ ἀπ' ἀνδριάντων καὶ δακτύλιοι καὶ κίρκοι καὶ
 ἱστιᾶκὰ IIII,
 5980 ΔI· δακτύλιοι ὑπάργυροι IIIII καὶ κονδύλιον ὑπόχρυσον· στέφανος χρυσοῦς δάφνης βασιλέως
 Ἀττάλου, ὁλ. □H· ἀριστερᾶς εἰσιόντων εἰς τὸν ναὸν τοῦ Ἀπόλλωνος φιάλη ἐμ πλινθείῳ,
 Ποπλίου ἀνάθεμα· καὶ Σατύρου αὐλός· φιάλαι Δ□I, ταμιῶν Εὐφράννορος καὶ Ἀλκιμίδου, ὁλ. μν. Δ□I·
 ἄλλαι IIII, ταμιῶν Ἀλκιμίδου καὶ Εὐφράννορος, ὁλ. □HHHH· ἄλλαι φιάλαι II, Κοσμιάδου καὶ
 5985 Θαρσαγό-
 ρου, ἀνεπίγραφοι, ὁλ. □HH· ἄλλαι φιάλαι II, ἱεροποιῶν Δημόνου καὶ Τηλεμνήστου, Εὐτυχείων,
 Φιλαδελφείων, ὁλ. □HH· ἄλλαι φιάλαι II, τρικτυάρχων Ξενοκράτου καὶ Νίκωνος, ἀπὸ τῶν γεράων, ὁλ.
 □H· σκά-
 φιον στησίλειον, βουλῆς τῆς ἐπὶ Λευκίνου, ὁλ. □□Δ· σκάφιον στησίλειον, ἐπιστατοῦντος Διοδότου
 ἐπ' ἀρχοντος Ἡρακλείτου, βουλῆς τῆς ἐπὶ Ἐπικτήμονος, ὁλ. □□Δ· σκάφιον στησίλειον, βου-
 5990 65 λῆς τῆς ἐπὶ Σωσιστράτου, ὁλ. □□Δ· σκάφιον στησίλειον, βουλῆς τῆς ἐπὶ Ἐμπέδου, ὁλ. □□Δ·
 σκάφιον στησίλειον, βουλῆς τῆς ἐπὶ Ἡρακλείτου, ὁλ. □□Δ· σκάφιον στησίλειον, ὃ ἔφασαν ἀνενεχθῆ-
 ναι βουλῆς τῆς ἐπὶ Τηλεμνήστου, ὁλ. □□Δ· σκάφιον στησίλειον, ἐπ' ἀρχοντος Παρμενίωνος,
 ἄστατον· φιάλαι II, ἱεροποιῶν Ὀρθοκλέους καὶ Πολυβούλου, εὐτύχειος, φιλαδέλφειος, ὁλ. □HH·
 ἄλλαι φιά-
 5995 λαι Δ□I, ταμιῶν Ξενοκλείδου καὶ Γερύλλου, ὁλ. μν. Δ□I· ἄλλαι φιάλαι IIII, ταμιῶν Ξενοκλείδου
 καὶ Γερύλλου, ὁλ. □HHHH· ἄλλη φιάλη, βασιλέως Ἀντιόχου, ὁλ. □HHHH· φιάλη ἀργυρᾶ ὑπὲρ τὸ
 ὑπέρθυ-
 ρον, ἣν ἀνέθηκαν Ἀχαιοὶ καὶ ὁ ἡγεμὼν Θεόξενος· φιάλην, ἐπ' ἀρχοντος Ἡρακλείτου, Θυεσταδῶν καὶ
 Ωκυνειδῶν, τρικτυαρχούντων Τηλεμνήστου καὶ Ἀριστοφῶντος, ὁλ. □H· ἄλλας φιάλας Δ□I, τα-
 6000 μιῶν Πολυκρίτου καὶ Φανοδίκου, ὁλ. μν. Δ□I· ἄλλαι IIII, ταμιῶν Πολυκρίτου καὶ Φανοδίκου, ὁλ.
 □HHHH· φιάλ[—]ην {φιάλην}, ἐπ' ἀρχοντος Κοσμιάδου, Θυεσταδῶν καὶ Ωκυνειδῶν, τρικτυαρχούντος
 Πάχρητος
 (60) and Antigonos, wgt d.400; another 2 phialai from Euxenides and Antigonos, from
 the Eutycheia, Philadelphieia, wgt d.200; various other silver from the statues and
 6005 rings and circles and 3 Histiakia, wgt d.10; 5 silvered ring and gilded kondylion;
 gold laurel crown of king Attalos, wgt d.100.
Entering the Temple of Apollo from the left: phiale in plinth, dedication of Publius;
 and pipes of Satyros; 16 phialai from the stewards Euphranor and Alkimides, wgt
 mn.16; another 4, from the stewards Alkimides and Euphranor, wgt d.400; 2 other
 6010 phialai, from Kosmiades and Tharsagoros, uninscribed, wgt d.200; 2 other phialai,
 hieropoioi Demonos and Telemnestos from the Eutycheia, Philadelphia, wgt d.200; 2
 other phialai, from the trittys-chiefs Xenokrates and Nikon, from the awards, wgt
 d.100; Sesileion skaphion, from the Council of Leukinos's year, wgt d.60; Stesileion
 skaphion, with Diodotos overseer in the archonship of Herakleitos, from the Council
 6015 of Epiktemon's year, wgt d.60; Stesileion skaphion from the Council (65) in
 Sosistratos' year, wgt d.60; Stesileion skaphion from the Council in Empedos' year,
 wgt d.60; Stesileion skaphion from the Council in Herakleitos' year, wgt d.60;
 Stesileion skaphion which they said was offered by the Council in Telemnestos' year,

- wgt d.60; Stesileion skaphion in the archonship of Parmenion, unweighed; 2 phialai, with Orthokles and Polyboulos hieropoioi, Eutycheian, Philadelphieian, wgt d.200; 6020 another 16 phialai, from the stewards Xenokleides and Geryllos, wgt mn.16; another 4 phialai, from the stewards Xenokleides and Geryllos, wgt d.400; another phiale from king Antiochos, wgt d.400; silver phiale over the lintel which the Achaians and their leader Theoxenos dedicated; phiale in the archonship of Herakleitos, from the 6025 Thyestadai and Okyneidai, with Telemnestos and Aristophon trittys-chiefs, wgt d.100; 16 other phialai from the stewards Polykritos and Phanodikos, wgt mn.16; 4 others, from the stewards Polykritos and Phanodikos, wgt d.400; phiale in the archonship of Kosmiades, from the Thyestadai and Okyneidai, with Pachos
- 70 τοῦ Ἀναξιθέμιδος, ὄλ. □Η· καὶ ἦν παρέδωκαν ἱεροποιοὶ Ὀρθοκλῆς καὶ Ἀλκιμίδης· φιάλην ἐμ 6030 πλινθείῳ ὑπὲρ τὸ ὑπέρθυρον, ἀνάθεμα Κῶιων· φιάλην, ἐπ' ἄρχοντος Ἀπολλοδώρου, Θυεσταδῶν καὶ Ὠκυνηίδων, τρικτυαρχούντων Ξενοκράτου καὶ Πυθέου, ὄλ. □Η· φιάλην, ἐπ' ἄρχοντος Διογένου, ἱεροποιῶν δὲ Ἀπολλοδώρου, Ἀντιγόνου, ἐπιδόντος Ἑρμίου τοῦ νησιάρχου, ὄλ. □Η· [—] ἄλλην, ἐπ' ἄρχοντι<ος>
- Διογένου, ἱεροποιῶν δὲ Ἀπολλοδώρου, Ἀντιγόνου· Εὐτυχὸς Φιλώτου Χίος Ἀπόλλωνι, ὄλ. □Η· φιάλας 6035 Δ□Ι, ἐπ' ἄρχοντος Ἀπολλοδώρου, ταμιῶν Ἀπολλοδώρου καὶ Ἠγέου, ὄλ. μν. Δ□Ι· ἄλλας φιάλας ΙΙΙΙ, ταμιῶν Ἀπολλοδώρου καὶ Ἠγέου, ὄλ. □ΗΗΗ· ἄλλας φιάλας, ἐπ' ἄρχοντος Ἀπολλοδώρου, ΙΙ, ἱεροποιῶν δὲ Τλησιμένου, Τελέσωνος, Εὐτυχείων, Φιλαδελφείων, ὄλ. □ΗΗ· ἄλλας φιάλας ΙΙ, ἱερο- 75 ποιῶν δὲ Ὀρθοκλέους καὶ Ἀλκιμίδου, Εὐτυχείων, Φιλαδελφείων, ὄλ. □ΗΗ· στέφανος χρυσοῦς, ὃν 6040 ἀνέθηκεν Τίμων Νυμφοδώρου Συρακόσιος, ἄστατος· φιάλαι χρυσαῖ ΙΙ ἐμ πλινθείοις, ἃς ἀνέ- ἔθηκεν Θέων Στράτωνος Χίος, ἄστατοι· ἄλλα, ἐπ' ἄρχοντος Χαϊρέου, Θυεσταδῶν, ἐπιστατοῦντος Ἐβδομίσκου καὶ Ἀπατουρίου, ὄλ. □Η· στέφανος χρυσοῦς ἐπὶ κώνου, ὃν ἀνέθηκεν Δημήτριος βα- σιλεύς Φιλίππου Ἀπόλλωνι Δηλῷ· δακτύλιον ἀργυροῦν τὸν ἐκ τοῦ θησαυροῦ, ὄλ. ΙΙΙ· ἄλλον 6045 δακτύλιον ὑπάργυρον· φιάλας Δ□Ι, ἐπ' ἄρχοντος Ὀλυμπιοδώρου, ταμιῶν Ἐμπέδου, Ἀπατουρίου, ὄλ. μν. Δ□Ι· ἄλλαι ΙΙΙΙ, ταμιῶν Ἐμπέδου καὶ Ἀπατουρίου, ὄλ. □ΗΗΗΗ· φιάλαι, ἐπ' ἄρχοντος Ὀλυμπιοδώρου, ΙΙ, ἱεροποιῶν Ξενοκλείδου, Παρμενίωνος, Εὐτυχείων, Φιλαδελφείων, ὄλ. □ΗΗ· φιάλαι, ἐπ' ἄρχοντος Χαϊρέου, Δ□Ι, ταμιῶν Διακρίτου, Νίκωνος, ὄλ. μν. Δ□Ι· ἄλλαι ΙΙΙΙ, ταμιῶν Διακρίτου, Νίκωνος, ὄλ. □ΗΗΗΗ· φιάλη λεία χρυσῇ ἐπιγραφῇ ἔχουσα· Ἀπόλλωνος Δηλίου, Ἀρτέμιδος Δηλίας, ὄλ. 6050 □ΗΔΔΔ□□□□· ἄλλη φιάλη χρυσῇ λεία, ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. □ΗΔΔΔΔ□□□· ἄλλη φιάλη χρυσῇ, ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. □ΗΔΔΔ□□□□· [—] ἄλλη φιάλη χρυσῇ λεία, ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. □ΗΔΔΔΔ· ἄλλη φιάλη χρυσῇ λεία, ἐπι- (70) son of Anaxithemis trittys-chief, wgt d.100; and the one which the hieropoioi 6055 Orthokles and Alkimides gave over; phiale in plinth over the lintel, dedication of the Koans; phiale in the archonship of Apollodoros, from the Thyestadai and Okyneidai, with Xenokrates and Pytheas trittys-chiefs, wgt d.100; phiale in the archonship of Diogenes, with Apollodoros, Antigonos hieropoioi, Hermias the island chief donor, wgt d.100; another in the archo(ship) of Diogenes, with Apollodoros, 6060 Antigonos hieropoioi: Eutychos son of Philotas from Chios to Apollo, wgt d.100; 16 phialai in the archonship of Apollodoros with Apollodoros and Hegeas stewards, wgt mn.16; another 4 phialai with Apollodoros and Hegias stewards, wgt d.400; 2 other phialai in the archonship of Apollodoros with Tlesimenes, Teleson hieropoioi, from the Eutycheia, Philadelphieia, wgt d.200; 2 other phialai with Orthokles and Alkimides 6065 hieropoioi, from the Eutycheia, Philadelphieia, wgt d.200; gold crown which Timon son of Nymphodoros from Syracuse dedicated, unweighed; 2 gold phialai in plinths which (75) Theon son of Straton from Chios dedicated, unweighed; another in the archonship of Chaireas, from the Thyestadai, with Ebdomiskos and Apatourios overseer(s), wgt 6070 d.100; gold crown on pinecone, which Demetrios son of king Philip dedicated to Delian Apollo; silver ring from the treasure, wgt .3; another silvered ring; 16 phialai in the archonship of Olympiodoros, with Empedos, Apatourios stewards, wgt mn.16; another 4, with Empedos and Apatourios stewards, wgt d.400; 2 phialai in the archonship of Olympiodoros, with Xenokleides, Parmenion hieropoioi from the Eutycheia, Philadelphieia, wgt d.200; 16 phialai in the archonship of Chaireas, with Diakritos, 6075 Nikon stewards, wgt mn.16; another 4, with Diakritos, Nikon stewards, wgt d.400; smooth gold phiale with inscription: of Delian Apollo, Delian Artemis, wgt d.139; another smooth gold phiale, the same inscription, wgt d.143; another smooth gold phiale, inscription the same, wgt d.139; another smooth gold phiale, inscription the same, wgt d.140; another smooth gold phiale, inscription 6080 80 γραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. □ΗΔΔΔ□□· ἄλλη φιάλη χρυσῇ λεία, ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. □ΗΔΔΔ□· ἄλλη φιάλη χρυσῇ λεία, ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. □ΗΔΔΔ□□· φιάλη χρυσῇ καρυωτῇ, ἐπιγραφῇ· Ἀπόλλωνος Δηλίου, ὄλ. □Η□ΔΔΔΔ□□□□ΙΙΙ· ἄλλη καρυωτῇ χρυσῇ, ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. □Η□ΔΔΔΔ□□ΙΙΙ· ἄλλη καρυωτῇ χρυσῇ, ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. □Η□ΔΔΔΔ□□· ἄλλη καρυωτῇ χρυσῇ, ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. □Η□ΔΔΔΔ□□· ἄλλη καρυωτῇ χρυσῇ, ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. □Η□ΔΔΔΔΙΙΙΙ· ἄλλη καρυωτῇ χρυσῇ, ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. 6085 □Η□ΔΔΔΔ· οἶνοχόη χρυσῇ ἐπιγραφῇ ἔχουσα· Ἀπόλλωνος Δηλίου, ὄλ. □Η□ΔΔΔΔ· ἄλλη οἶνο- χόη χρυσῇ, ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὄλ. □□Η□ΔΔ□□□□· φιάλη, ἐπ' ἄρχοντος Πολυξένου, Θυεσταδῶν καὶ Ὠκυνηίδων, τρικτυαρχούντων Ἀντιγόνου καὶ Ἀντιγόνου, ὄλ. □Η· φιάλαι Δ□Ι, ἐπ' ἄρχοντος Πο- λυξένου, ταμιῶν Περιάνδρου καὶ Εὐξενίδου, ὄλ. μν. Δ□Ι· ἄλλαι ΙΙΙΙ, ταμιῶν Περιάνδρου καὶ Εὐξενίδου, ὄλ. □ΗΗΗΗ· φιάλαι Δ□Ι, ἐπ' ἄρχοντος Ξένωνος, ταμιῶν Φερεκλείδου καὶ Πολυξένου, ὄλ.

- 6090 μν. Δ 85 □Ι· ἄλλαι φιάλαι ΙΙΙΙ, ὁλ. □ΗΗΗΗ· φιάλαι ΙΙ, ἐπ' ἀρχοντος Ξένωνος, ἱεροποιῶν δὲ Φωκαϊέως, Μενύλλου, Φιλαδελφείων, Εὐτυχείων, ὁλ. □ΗΗ· πόρπη χρυσῇ, Λευκίου ἀνάθεμα Ῥωμαίου, ὁλ. □ □□· στέφανος χρυσοῦς, Τίτου ἀνάθεμα Ῥωμαίου, ὁλ. □ΗΔ· ἄλλος στέφανος χρυσοῦς δάφνης, Αὐλοῦ ἀνάθεμα Ῥωμαίου, ὁλ. □Η· ἄλλος στέφανος χρυσοῦς δάφνης, Γαίου Λιβίου Ῥωμαίου ἀνάθεμα, ὁλ. □Η· φιάλαι Δ□Ι, ἐπ' ἀρχοντος Μενεκράτου, ταμιῶν Δημοστράτου καὶ Πάχητος, ὁλ. μν. Δ□Ι· φιάλη, ἐπ' ἀρχοντος Ξένωνος, ἣν ἀνέθηκαν Θυεστάδαι, τρικτυαρχούντων Χαρίλα τοῦ Ἀριστοθάλου, Ἀκριδίωνος τοῦ Ἑλπίνου, ὁλ. □Η· φιάλαι ΔΔ, ἐπ' ἀρχοντος Ἀριστάρχου, ταμιῶν Φιλονίκου καὶ Διακτορίδου, ὁλ. μν. ΔΔ· φιάλη, ἐπ' ἀρχοντος Μενεκράτου, ἣν ἀνέθηκαν Θυεστάδαι καὶ Ωκυνεῖδαι, τρικτυαρχούντων Δημαρήτου τοῦ Ἀνδρία, Δημονίκου τοῦ Ἀριστείδου, ὁλ. □Η· τὰ ἀπὸ τοῦ τρίποδος καὶ τῆς τραπέζης ψήγματα ἀργυρᾶ, ὁλ. □□□□· στέφανος χρυσοῦς, ὃν ἀνέθηκεν Τίτος Ῥωμαῖος, ὁλ. ὀβολοὶ ΙΙ· ἄλλος στέ-
- (80) the same, wgt d.136; another smooth gold phiale, inscription the same, wgt d.135; another smooth gold phiale, inscription the same, wgt d.136; gold knobbed phiale, inscription of Delian Apollo, wgt d.198.3; another gold knobbed, inscription the same wgt d.196.3; another gold knobbed, inscription the same wgt d.192; another gold knobbed, inscription the same wgt d.196; another gold knobbed, inscription the same wgt d.190.4; another gold knobbed, inscription the same wgt d.190; gold oinochoe with inscription of Delian Apollo, wgt d.685; another gold oinochoe, inscription the same wgt d.679; phiale in the archonship of Polyxenos, from the Thyestadai and Okyneidai with Antigonos and Antigonos trittys-chiefs, wgt d.100; 16 phialai in the archonship of Polyxenos with Periander and Euxenides stewards, wgt mn.16; another 4, with Periander and Euxenides stewards, wgt d.400; 16 phialai in the archonship of Xenon, with Pherekleides and Polyxenos stewards, wgt mn.16; (85) 4 other phialai, wgt 400; 2 other phialai in the archonship of Xenon, with Phokaieus, Menyllos hieropoioi, from the Philadelpheia, Eutycheia, wgt d.200; gold pin, dedication of Luke of Rome, wgt d.2; gold crown, dedication of Titus of Rome wgt d.110; another gold laurel crown, dedication of Aulus of Rome, wgt d.100; another gold laurel crown, dedication of Gaius Livius of Rome, wgt d.100; 16 phialai in the archonship of Menekrates, with Demonstratos and Pachys stewards, wgt mn.16; phiale in the archonship of Xenon, which the Thyestadai dedicated with Charilas son of Aristothales, Akridion son of Elpinos trittys-chiefs, wgt d.100; 20 phialai in the archonship of Aristarchos, with Philonikos and Diaktorides stewards, wgt mn.20; phiale in the archonship of Menekrates, which the Thyestadai and Okyneidai dedicated with Demaratos son of Andrias, Demonikos son of Aristides trittys-chiefs, wgt d.100; silver fragments from the tripod and the table, wgt d.56; gold crown which Titus of Rome dedicated, wgt 2 obols; another gold crown
- 90 φανος χρυσοῦς, ὃν ἀνέθηκεν Λεύκιος Κορνῆλιος Σκιπίων στρατηγὸς Ῥωμαίων, ὁλ. πρὸς ἀργύριον □Η· ἄλλος στέφανος χρυσοῦς ἐλαίας, ὃν ἀνέθηκαν Δηλιάδες χορεῖα, στεφανωθείσαι ὑπὸ Λευκίου Κορνῆλιου Σκιπίωνος στρατηγοῦ Ῥωμαίων, ὁλ. πρὸς ἀργύριον □ΔΔΔΔ□□· φιάλαι ΙΙ, ἃς παρέδωκαν ἱεροποιοὶ Περίανδρος καὶ Ἀπατούριος, Φιλαδελφείων, Εὐτυχείων, ὁλ. □ΗΗ· φιάλη, ἐπ' ἀρχοντος Ἀριστάρχου, Θυεσταδῶν καὶ Ωκυνειδῶν, τρικτυάρχων Μνησιμάχου, Θεοδώρου, ὁλ. □Η· ἄλλαι φιάλαι ΙΙ, ἱεροποιῶν Νεωθάλου, Τελεσικράτου, Φιλαδελφείων, Εὐτυχείων, ὁλ. □ΗΗ· νομίσματα ἀργυρᾶ Δ□ΙΙΙΙ· τέτραχμον λυσιμάχειον· στατόν· κάδον· μαστοὶ ΔΙΙ· χυτρίδες ΙΙΙΙ· κύαθοι ΙΙΙΙ· οἰνοχοοὶ ΙΙ· λιβανωτὶς Ι· θυμιατήριον Ι· κανοῦν Ι· φιάλην, ἣν ἔφασαν ἀνατεθῆναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς Χαίρε-
ας καὶ Τελεστόκριτος, Νικάρχου Ῥοδίου ἀνάθεμα· φιάλαι ἐμ πλινθείοις ΙΙ, ὑπὲρ τὸ θύρετρον, ἃς ἔφασαν ἀνατεθῆναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς Χαίρεας καὶ Τελεστόκριτος, μίαν Πτολεμαίου τοῦ Λυσιμάχου ἀνάθεμα, ἄλλη Ἀντιπάτρου τοῦ Ἐπιγόνου· ἄλλην, Κώϊων ἀνάθεμα, ἀρχιεῶρου Χαίρεστράτου τοῦ Ἑκατοδώρου· ψήγματα ἀργυρᾶ, ἃ παρέδωκαν ἱεροποιοὶ Χαίρεας καὶ Τελεστόκριτος, ὁλ. □ΔΔΔ□□· κονδύλιον σιδηροῦν ὑποκεχυρωμένον· χύματα ἀργυρᾶ Δ□Ι· δοκιμεῖα □ΙΙΙΙ· ἄλλα ξύματα παντοπαρὰ τὰ περιγενόμενα ἀπὸ τῶν ἀργυρωμάτων τῶν ἐκ πρυτανείου· κύαθος, φίλλιος καὶ Πυθαίου ἀνάθεμα, ὁλ. □ΔΔ□□□· θυμιατήριον· σκάφια ΙΙ, ἐπ' ἀρχοντος Σωσίκου, Μασιχιδῶν ἀναθέματα· ἀρυσᾶς κατεαγῶς, Μητροδώρου Κλαζομενίου ἀνάθεμα· ψήγματα ἀργυρᾶ ἐν τῷ ἀρυσᾷ, ὧν ὁλ. □Δ□□□□· φιάλαι ΙΙΙΙ, ἃς παρέδωκαν ταμίαι Δημόστρατος καὶ οἱ κληρονόμοι οἱ Πάχητος, ὁλ. □ΗΗΗΗ· καὶ παρὰ Διοδοτοῦ σκάφιον στησίλειον, ἐπ' ἀρχοντος Εὐτέλου· ἄλλο σκάφιον φιλωνί-
δειον, ἐπ' ἀρχοντος Ξενομήδου, Φιλωνὶς Ἡγησαγόρου· ἄλλο σκάφιον στησίλειον, ἐπ' ἀρχοντος Εὐτέλου, ἐμβόλιον ἔχον· στέφανος χρυσοῦς δάφνης, ἀνάθεμα βασιλέως Εὐμένους, ὁλ. □Η· ἄλλος
- (90) which Lucius Cornelius Scipio Roman general dedicated, wgt against coin d.100; another gold olive crown, which the Deliades dedicated as choreia, crowned by Lucius Cornelius Scipio Roman general, wgt against coin d.42; 2 phialai which Periander and Apatourios hieropoioi gave over from the Philadelpheia, Eutycheia, wgt d.200; phiale in the archonship of Aristarchos from the Thyestadai and Okyneidai, with Mnesimachos, Theodoros trittys-chiefs, wgt d.100; 2 other phialai, with Neothales, Telesikrates hieropoioi, from the Philadelpheia, Eutycheia, wgt d.200; 19 silver coins; Lysimachean tetradrachm; large bowl; jar; 12 mastoi; 4 little pots; 4 kyathoi; 2 oinochoai; 1 incense dish; 1 censer; 1 basket; phiale which Chaireas and Telestokritos said was dedicated in their year of office, dedication of Nikarchos of Rhodes; 2 phialai in plinths, over the lintel which Chaireas and Telestokritos said

- was dedicated in their year of office, one dedication of Ptolemy son of Lysimachos, (95) another of Antipater son of Epigonos; another dedication of the Koans, with Chairestratos son of Hekatodoros chief theoros; silver fragments which the hieropoioi Chaireas and Telestokritos gave over, wgt d.36; gilded iron kondylion; 16 silver ingots; 9 assayed pieces; various other pieces from the silver from the Prytaneion; kyathos, dedication of Phillis and Pytheas, wgt d.28; censer; 2 skaphia, in the archonship of Sosikos, dedications of the Mapsichidai; broken ladle, dedication of Metrodoros of Clazomenae; silver pieces in the ladle, wgt d.14; 4 phialai which the stewards Demetrios and Pachys' heirs gave over, wgt d.400; and from Diodotos Stesileian skaphion, in the archonship of Euteles; another Philonideion skaphion in the archonship of Xenomedes, Philonis son of Hegesander; another Stesileian skaphion in the archonship of Euteles, with boss; gold laurel crown, dedication of king Eumenes, wgt d.100; another
- 100 στέφανος χρυσοῦς δάφνης, ἀνάθεμα Γναίου Μαελλίου στρατηγοῦ Ῥωμαίων, ὀλ. □Η· ἄλλος στέφανος χρυσοῦς δρυός, ἀνάθεμα Λευκίου Κορνηλίου Σκιπίωνος στρατηγοῦ ὑπάτου Ῥωμαίων· ἄλλος στέφανος χρυσοῦς δάφνης, βασιλέως Εὐμένους ἀνάθεμα, ὀλ. □Η· καὶ ὃν ἔφασαν ἀποκατασταθῆναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς Μνησικλείδης καὶ Πολύβουλος, ὃν παρέδωκεν αὐτοῖς Σωσίστρατος Ἀμφίου, στέφανον χρυσοῦν δάφνης ἐπιγραφὴν ἔχοντα· Πόπλιος Ποπλίου Κορνήλιος στρατιγὸς ὑπάτος Ῥωμαίων, ὀλ. □Η· ἄλλος στέφανος χρυσοῦς δάφνης, ὃν παρέδωκεν Πόλυ-
 6180 βος Μενύλλου, ἐπιγραφὴν ἔχοντα· Κοῖντος Φάβιος Κοῖντου υἱὸς στρατιγὸς Ῥωμαίων, ὀλ. □Η· ἄλλος στέφανος χρυσοῦς δάφνης, ὃν παρέδωκεν οἱ ἐπιμεληταὶ Τληπόλεμος καὶ Ξενοκλεί-
 6185 δης, ἐπιγραφὴν ἔχοντα· Λεύκιος Αἰμύλιος στρατιγὸς Ῥωμαίων, ὀλ. □Η· φιάλας, ἃς ἔφασαν παρε[-]ιληφέναι {παρειληφέναι} παρὰ ταμιῶν τῶν ἐπ' ἀρχοντος Τελεσαρχίδου, Διογένου καὶ Ἀλκιμάχου, ΔΔ, ὀλ. μν.
- 105 ΔΔ· στέφανον χρυσοῦν δάφνης, ὃν παρέδωκεν ἐπιμεληταὶ Περίανδρος καὶ Τλησιμένης καὶ Ξένων, ἐπιγραφὴν ἔχοντα· βασιλε[ὺς Ε]ὐμένης βασιλέως Ἀττάλου Ἀπόλλωνι· φιάλας ΔΔ, ἃς παρέδωκεν ταμίαι Ὀρθοκλῆς καὶ Τηλέμηστος, ὀλ. μν. ΔΔ· ἄλλας φιάλας ΙΙ, ἃς παρέδωκεν ἱεροποιοὶ Ἐμπεδος καὶ Ἀπατούριος, Εὐτυχείων, Φιλαδελφείων· ἄλλας φιάλας ΙΙ, ἃς παρέδωκεν ἱεροποιοὶ Χαιρέας καὶ Τελεστόκριτος, Εὐτυχείων, Φιλαδελφείων, ὀλ. □ΗΗ· στέφανον χρυσοῦν, ὃν ἀνέθηκεν Ἀπολλόδοτος Νικογένου Ρόδιος, ὀλ. □□□□· φιάλη, ἣν παρέδωκεν ἐπιμεληταὶ Περίαν-
 6190 δρος καὶ Τληπόλεμος, ὀλ. □□□· ἄλλην φιάλην ἐπιγραφὴν ἔχουσαν· ἀρχοντος Διοκλέους Θυεστάδα ἀπὸ τῶν γερῶν, τρικτυαρχοῦντος Σήμου τοῦ Κοσμάδου, ὀλ. □□· Λέοντος προτομὴ ἐμ πλιν-
 6195 θεῖωι, Υσπαίνου Μιθροάξου Βακτριανοῦ ἀνάθεμα. καὶ ἄριστερῶς εἰσιόντων εἰς τὸν ναὸν τοῦ Ἀπόλλωνος· φιάλη ἐμ πλινθείωι, ἀνάθεμα Κώϊων, ἀρχιθεώρου Διομέδοντος τοῦ Ζμῆνδ<ρ>ωνος· φιά-
 (100) gold laurel crown, dedication of Gnaeus Maellius, Roman general, wgt d.100; another gold oak crown, dedication of Lucius Cornelius Scipio Roman consul; another gold laurel crown, dedication of king Eumenes, wgt d.100; and the one Mnesikleides and Polyboulos said was removed in their archonship, which Sosistratos son of Amphios gave to them, a gold laurel crown with the inscription Publius Cornelius son of Publius Roman consul, wgt d.100; another gold laurel crown which Polybos son of Menyllos gave over, with the inscription Quintus Fabius son of Quintus Roman general, wgt d.100; another gold laurel crown which the overseers Tlepolemos and Xenokleides gave over, with the inscription Lucius Aemulius Roman general, wgt d.100; 20 phialai which they said they received from the stewards in the archonship of Telesarchides, Diogenes and Alkimachos, wgt mn.(105) 20; gold laurel crown which the overseers Periander and Tlesimenes and Xenon gave over, with the inscription king Eumenes son of king Attalos to Apollo; 20 phialai which the stewards Orthokles and Telemnestos gave over, wgt mn.20; 2 other phialai which the hieropoioi Empedos and Apatourios gave over from the Eutycheia, Philadelphieia; 2 other phialai which the hieropoioi Chaireas and Telestokritos gave over from the Eutycheia, Philadelphieia, wgt d.200; gold crown which Apollodotos son of Nikogenes of Rhodes dedicated, wgt d.3; phiale which the overseers Periander and Tlepolemos gave over, wgt d.55; another phiale with the inscription with Diokles archon the Thyestadai from the awards with Semos son of Kosmiades trittys-chief, wgt d.50; lion head in plinth, dedication of Baktrian
 6215 Mithroaxes.
- Entering the Temple of Apollo from the left:** phiale in plinth, dedication of the Koans, with Diomedon son of Zmend(r)on chief theoros; 26
- 110 λας γοργιεύους ΔΔ□Ι· λιβανωτίδα ἐπιγραφὴν ἔχουσαν· ἀρχοντος Τελεσαρχίδου Τιμοκλῆς Τελεσίππου ἱερητεύσας Ἀσκληπιῶι, ὀλ. □ΔΔΔΔ· ἄλλην λιβαν[-]ωτίδα {λιβανωτίδα} ἐπιγραφὴν ἔχουσαν·
 6220 Πάτρων Ἀμ-
 μωνίου, τῆς τιμῆς τῆς ἐλάφου ἧς ἀνέθηκεν, ὀλ. □□· φιάλας ΙΙ, ἐπ' ἀρχοντος Πολυξένου, ἱεροποι[ῶ]ν Χαρίλα καὶ Ἀριστοφώντος, Εὐτυχείων, Φιλαδελφείων, ὀλ. □ΗΗ· σκάφιον στησίλειον, ὃ ἔφασαν ἐ-
 6225 κτὸς τοῦ ἀριθμοῦ εὐρεῖν Μνησικλείδης καὶ Πολύβουλος, ἐπιγραφὴν ἔχον· ἐπ' ἀρχοντος Δεξικλέους Στησίλεως Διοδότου, ἐπιστατοῦντος Κινέου· φιάλας ΔΔ, ἃς παρελάβοσαν ἱεροποιοὶ Δημήτριος καὶ Λεοντιάδης ἐν τεῖ ἡλιαίαι παρὰ ταμιῶν Ποσειδίκου καὶ τοῦ ἐπιτρόπου τῶν παιδίων τῶν Μνησιμάχου Οἰνέως, ἀνεπίγραφοι, ὀλ. μν. ΔΔ· φιάλην, ἣν ἔφασαν ἀνενεχθῆναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς Λε-
 6230 οντιάδης καὶ Δημήτριος, ἐπιγραφὴν ἔχουσαν· ἐπ' ἀρχοντος Καλλίου, ταμιεύοντος τῶν προσόδων Ἀπολλοδώρου τοῦ Μαντιθέου, Μαψιχίδαι ἀπαρχὴν Ἀπόλλωνι, ὀλ. □Η· χρυσίον ἀπ' ἀνδριάντων, ὃ ἔ-
 115 φασαν ἀνενεχθῆναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς ἱεροποιοὶ Δημήτριος καὶ Λεοντιάδης, ὀλ. □□□□□.

- φιάλην ὑπὲρ τὸ ὑπέρθυρον, ἣν ἔφ[ασα]ν ἀνατεθῆναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς ἱεροποιοὶ Δημήτριος καὶ Λεοντιάδης ὑπὸ Δαμοκράτου Μεσσηνίου· ἄλλας φιάλας II, ἃς ἔφασαν παραλαβεῖν ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς ἱεροποιοὶ Δημήτριος καὶ Λεοντιάδης παρὰ ἱεροποίων Μνησικλείδου καὶ Πολυβούλου, Εὐ-
6235 τυχείων, Φιλαδελφείων, ὁλ. □HH· ἄλλην φιάλην, ἣν ἔφασαν παραδοῦναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς ἱεροποιοὶ Δημήτριος καὶ Λεοντιάδης, Θυεσταδῶν καὶ Ωκυνειδῶν, τρικτυαρχούντων Ἀφθο-
νήτου καὶ Ἑρμῶνος, ὁλ. □H· ψήγματα χρυσᾶ, ὁλ. □□□· ἄλλα ψήγματα ἀργυρᾶ ἐπίχρυσα, ἃ ἔφασαν
6240 ἀνενεχθῆναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς ἱεροποιοὶ Δημήτριος καὶ Λεοντιάδης, ὁλ. □ΔΔΔ□□· καὶ ἐκ τῶν ψη-
γμάτων τῶν χρυσῶν καὶ τῶν στεφάνων τῶν διαλελυμένων, ὧν παρέδωκαν τοῖς ἀνδράσιν τοῖς
αἰρεθεῖσιν ὑπὸ τοῦ δήμου κατὰ τὸ ψήφισμα ὥστε συγχωνεῦσαι ἐν τεῖ ἐκκλησίᾳ ἃ παρ-
(110) gorgieian phialai; incense dish with inscription with Telesarchides archon
Timokles son of Telesippos priest to Asklepios, wgt d.40; another incense dish with
6245 inscription Patron son of Ammonios, for the price of the deer which he dedicated, wgt
d.50; 2 phialai, in the archonship of Polyxenos, with Charilas and Aristophon
hieropoioi, from the Eutycheia, Philadelphieia, wgt d.200; Stesileian skaphion which
Mnesikleides and Polyboulos said they found outside the count, with the inscription
in the archonship of Dexikles, from Stesileos son of Diodotos, with Kineas overseer;
6250 20 phialai which the hieropoioi Demetrios and Leontiades received in court from the
stewards Poseidikos and the guardian of the children of Mnesimachos son of Oineus,
uninscribed, wgt mn.20; phiale which Leontiades and Demetrios said (115) was offered
in their year of office, with the inscription in the archonship of Kallias with
Apollodoros son of Mantitheos steward of revenue, the Mapsichidai aparche to Apollo,
6255 wgt d.100; gold from the statue which the hieropoioi Demetrios and Leontiades said
was offered in their year of office wgt d.53; phiale over the lintel which they said
was dedicated in their year of office by Damokrates of Messene; 2 other phialai which
the hieropoioi Demetrios and Leontiades said they received in their year of office
from the hieropoioi Mnesikleides and Polyboulos from the Eutycheia, Philadelphieia,
6260 wgt d.200; another phiale which the hieropoioi Demetrios and Leontiades said they
gave over in their year of office from the Thyestadai and Okyneidai, with Aphthonetos
and Hermon trittys-chiefs, wgt d.100; gold pieces, wgt d.7; other gilded silver
pieces, which the hieropoioi Demetrios and Leontiades said were offered in their year
of office, wgt d.36; gold ingots from the gold pieces and disassembled crowns which
they handed over to the men chosen by the demos by decree to remelt what they
6265 received in the assembly:
120 λαβὸν χύματα χρυσᾶ· τὸ πρῶτον χύμα, ὁλ. χρυσοῖ □ΔΔΔ καὶ □· δεῦτερον χύμα, ὁλ. χρυ.
□Δ□IIII#□□· τρίτον χύμα, ὁλ. χρυ. □□ καὶ □III· τέταρτον χύμα, ὁλ. χρυ. □ΔII#□□· πέμπτον χύμα,
ὁλ. χρυ. □ΔIIII#□□· ἕ-
κτον χύμα, ὁλ. χρυ. □ καὶ □· ἑβδόμον χύμα, ὁλ. χρυ. □ΔΔ□III· ὀγδοὸν χύμα, ὁλ. χρυ. □ΔΔΔ καὶ
6270 □· ἕνατον χύμα, ὁλ. χρυ. ΔΔΔ□II καὶ □· δέκατον χύμα, ὁλ. χρυ. □II καὶ □· ἐνδέκατον χύμα, ὁλ.
χρυ. □, ὀβολοὶ □III·
καὶ τοῦ χειρόνος χρυσίου, πρῶτον χύμα, ὁλ. χρυ. ΔΔΔ□II καὶ □· δεῦτερον χύμα, ὁλ. χρυ. ΔΔΔΔI·
καὶ ὁ παρέλαβον ἱεροποιοὶ ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς Δημήτριος καὶ Λεοντιάδης ἐν τεῖ ἐκκλησίᾳ παρὰ
τῶν
6275 ἀνδρῶν Ξενοκλείδου καὶ Γερύλλου, πρῶτον χύμα, ὁλ. χρυ. ΔΔΔII#□□· δεῦτερον χύμα, ὁλ. χρυ. □ καὶ
□· καὶ ἐκ τῶν ψηγμάτων τῶν υπαργύρων, ὧν παρέδωσαν ἱεροποιοὶ Λεοντιάδης καὶ Δημήτριος τοῖς
ἀνδράσιν τοῖς αἰρεθεῖσιν ὑπὸ τοῦ δήμου κατὰ τὸ ψήφισμα ὥστε συγχωνεῦσαι ὁ παρελάβωσαν
ἱεροποιοὶ Ἀλκίμαχος καὶ Σιτησίλεως ἐν τεῖ ἐκκλησίᾳ [χύ]ματα ἀργυρᾶ· πρῶτον χύμα, ὁλ. □□ΔΔ
125 ΔΔ□□· δεῦτερον χύμα, ὁλ. □HΔΔΔΔII· τρίτον χύμα, ὁλ. □□ΔΔ· τέταρτον χύμα, ὁλ. □ΔΔΔΔ·
6280 πέμπτον χύμα, ὁλ. □□□□□III· καὶ ἃς ἔφασαν ἀνενεχθῆναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς Σιτησίλεως καὶ
Ἀλκίμαχος φιάλας
Δ□I, ταμιῶν Πραξιμένου καὶ Τελεσαρχίδου, ὁλ. μν. Δ□I· ποτήριον σιτησίλειον, βουλῆς τῆς ἐπ’
ἀρχοντος Τελεσαρχίδου, ἐμβόλιον ἔχον Πανίσκον, ὁ ἀνήνεγκεν Ἀμφοτερός Αριστέου· φιάλην,
Θυεσταδῶν
6285 καὶ Ωκυνειδῶν, τρικτυάρχων δὲ τῆς φυλῆς Σιτησίλεω καὶ Λυκομήδου, ὁλ. □H· ποτήριον σιτησίλειον, ὁ
παρέδωκεν βουλή ἡ ἐπ’ ἀρχοντος Διοκλέους, ἐφ’ οὗ ἐπιγραφῇ· {Σ} Σιτησίλεως Διοδότου Απόλλω-
νι Ἀφροδίτῃ, ὁλ. □□ΔΔΔ□□□□· φιάλην ἐπιγραφὴν ἔχουσαν· ἀρχοντος Δημητρίου, Δηλιάδες, χορεῖα
Ἀπόλλωνι Ἀρτέμιδι Λητοῖ ἐπιδόντος Ἀπολλωνίδου τοῦ Διοφάντου, ὁλ. □H· φιάλαι II, ἃς
[πα]ρέδωκαν ἱεροποιοὶ Δημήτριος καὶ Λεοντιάδης, Εὐτυχείων, Φιλαδελφείων, ὁλ. □HH· ἄλλας φιάλας
6290 IIII, ταμιῶν Πραξιμένου καὶ Τελεσαρχίδου, ὁλ. □HHHH· στέφανος χρυσοῦς δάφνης, βασι-
(120) first ingot, wgt of gold 90 and 1; second ingot, weight gld 65.4 1/2; third
ingot, wgt gld 55 and 1.3; fourth ingot wgt gld 60.2 1/2; fifth ingot wgt gld 60.4
1/2; sixth ingot wgt gld 50 and 1; seventh ingot, wgt gld 75.3; eighth ingot, wgt gld
6295 90 and 1; ninth ingot, wgt gld 35.2 and 1; tenth ingot, wgt gld 50.2 and 1; eleventh
ingot, wgt gld 5, obols 8; and of the lesser gold first ingot, wgt gld 35.2 and 1,
second ingot wgt gld 40.1; and what the hieropoioi Demetrios and Leontiades received
in their year of office in the assembly from the men Xenokleides and Geryllos, first
ingot, wgt gld 30.2 1/2; second ingot, wgt gld 5 and 1; and from the gilded silver
pieces that the hieropoioi Leontiades and Demetrios gave over to the men chosen by
6300 the demos by decree to remelt what the hieropoioi Alkimachos and Stesileos had
received in the assembly silver ingots: first ingot, wgt d.92; (125) second ingot wgt
d.140.2; third ingot wgt d.70; fourth ingot wgt d.40; fifth ingot wgt d.4.3; and 16

- phialai that Stesileos and Alkimachos said had been offered in their year of office with Praximenes and Telesarchides stewards, wgt mn.16; Stesileion cup, during the Council in the archonship of Telesarchides, with small Pan as boss, which Amphoteros son of Aristeus offered; phiale of Thyestadai and Okyneidai with Stesileos and Lykomedes trittys-chiefs of the tribe, wgt d.100; Stesileian cup which the Council gave over in the archonship of Diokles with the inscription {S} Stesileos son of Diodotos to Apollo, Aphrodite, wgt d.89; phiale with inscription with Demetrios archon Deliades with Apollonides son of Diophantes giving choreia to Apollo Artemis Leto, wgt d.100; 2 phialai which the hieropoioi Demetrios and Leontiades gave over from the Eutycheia, Philadelpheia, wgt d.200; 4 other phialai, with Praximenes and Telesarchides stewards, wgt d.400; gold laurel crown dedication of king 130 λ[έ]ως Εὐμένους ἀνάθεμα, ὁλ. □Η· χρυσίον ἀπ' ἀνδριάντων, ὃ ἔφασαν ἀνενεχθῆναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς Στησίλειος καὶ Ἀλκίμαχος, ὁλ. □Δ· Απόλλωνα ἀργυροῦν, ἀνάθεμα Βιβίου Ῥωμαίου· ποτήριον στησίλειον, ὃ παρέδωκεν βουλῇ ἢ ἐπ' ἀρχοντος Νικίου, ἐπιγραφὴν ἔχον· βουλῆς τῆς ἐπ' ἀρχοντος Νικίου, Στησίλειος Διοδότου Απόλλωνι Ἀφροδίτῃ, ὁλ. □□ΔΔΔ□□□· ἄλλο ποτήριον στησίλειον, βουλῆς τῆς ἐπ' ἀρχοντος Διογένου· ἄλλο ποτήριον στησίλειον, βουλῆς τῆς ἐπ' ἀρχοντος Δημητρίου· φιάλην, ἐπ' ἀρχοντος Δημητρίου, Θυεσταδῶν καὶ Ὤκυνειδῶν, τρικτυαρχοῦντος Ῥόδιος τοῦ Διδύμου, Απολλοδώρου τοῦ Ἀμνου· φιάλη, {ε} ἐπ' ἀρχοντος Διογένου, Θυεσταδῶν καὶ Ὤκυνειδῶν, τρικτυαρχοῦντων Ὀρθοκλέους τοῦ Ἀριστοθάλου, Τελέσωνος τοῦ Λευκίππου· φιάλας II, ἃς παρέδωκαν ἱεροποιοὶ Στησίλειος καὶ Ἀλκίμαχος, Εὐτυχείων, Φιλαδελφείων· καὶ τὸ ἀνενεχθὲν ὑπὸ ἱεροποιῶν Νικομάχου καὶ Βοήθου χρυσίον ἀπ' ἀνδριάντων, οὗ ὁλ. □Δ□□□· λιβανωτίδα 135 ἀργυρὰν τὴν ἀγορασθεῖσαν κατὰ τὸ ψήφισμα τοῦ δήμου, ὁλ. □□ΗΗΔΔ· φιάλας ΔΔ, ἃς παρελάβοσαν παρὰ ταμίου Φωκίωνος τοῦ Κλεοκρίτου καὶ τοῦ κληρονόμου τοῦ Πολυβούλου Παρμενί-ωνος, ὁλ. μν. ΔΔ· ἄλλας φιάλας Δ□I, ταμιῶν Ἀντιγόνου καὶ Ἀλεξικοῦ, ὁλ. μν. Δ□I· ἄλλαι IIII, ὁλ. □ΗΗΗΗ· χρυσίον ἀπ' ἀνδριάντων, οὗ ὁλ. □ΗΔΔ□□· σκάφιον στησίλειον, βουλῆς τῆς ἐπ' ἀρχοντος Ἀπατουρίου· φιάλη Θυεσταδῶν καὶ Ὤκυνειδῶν, τρικτυάρχων Κτησωνίδου τοῦ Ἀμφιθάλου, Τελέσωνος τοῦ Κοσμιάδου· καὶ ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς ὃ ἔφασαν ἀνενεχθῆναι Εὐβοεὺς καὶ Παρμενίων χρυσίον ἀπ' ἀνδριάντων, ὁλ. □□□□□□· φιάλαι II, ἱεροποιῶν Νικομάχου καὶ Βοήθου, Εὐτυχείων, Φιλαδελφείων, ὁλ. □ΗΗ· ὑδρίας ἀργυρᾶς II, ὧν ὁλ. μν. ΔΔΔII· πέταλα χρυσίῳ ἐπίτηκτα, ὁλ. □ΗΔΔ· ἀρυστὴς ἐμ-πλινθεῖαι Ῥωμαίοις γράμμασιν ἐπιγεγραμμένους· φιάλη ἐπιγραφὴν ἔχουσα· Δηλιάδες, χορεῖα Απόλλωνι Ἀρτέμιδι Λητοῖ ἐπιδόντος βασιλέως Πτολεμαίου καὶ βασιλίσσης Κλεοπά- (130) Eumenes, wgt d.100; gold from the statue which Stesileos and Alkimachos said was offered in their year of office, wgt d.10; silver Apollo, dedication of Bibios of Rome; Stesileian cup which the Council gave over in the archonship of Nikias, with inscription from the Council in the archonship of Nikias, Stesileos son of Diodotos, to Apollo Aphrodite, wgt d.87; another Stesileian cup from the Council in the archonship of Diogenes; another Stesileian cup from the Council in the archonship of Demetrios; phiale in the archonship of Demetrios from the Thyestadai and Okyneidai with Radeus son of Didymos, Apollodoros son of Amnos trittys-chief; phiale {i} in the archonship of Diogenes, from the Thyestadai and Okyneidai, with Orthokles son of Aristothales, Teleson son of Leukippos trittys-chiefs; 2 phialai which the hieropoioi Stesileos and Alkimachos gave over from the Eutycheia, Philadelpheia; and the gold from the statue offered by the hieropoioi Nikomachos and Boethos, wgt d.17; silver incense dish (135) bought by decree of the demos, wgt d.720; 20 phialai which they received from the steward Phokion son of Kleokritos and the heir of Polyboulos son of Parmenion, wgt mn.20; 16 other phialai with Antigonos and Alexikos stewards, wgt mn.16; 4 others, wgt d.400; gold from the statues, wgt d.126; Stesileian skaphion from the Council in the archonship of Apatourios; phiale from the Thyestadai and Okyneidai, with Ktesonides son of Amphithales, Teleson son of Kosmiades trittys-chiefs; and gold from the statues which Euboeus and Parmenion said was offered in their year of office, wgt d.9; 2 phialai with Nikomachos and Boethos hieropoioi from the Eutycheia, Philadelpheia, wgt d.200; 2 silver hydriai, wgt mn.32; gilded leaves, wgt d.120; ladle in plinth inscribed with Roman letters; phiale with inscription Deliades, with king Ptolemy and queen Kleopatra giving the choreia to Apollo, Artemis, Leto; 140 τρας· φιάλαι II, ἱεροποιῶν Πραξιμένου καὶ Τελεσαρχίδου· φιάλας ΔΔ, ἃς παρελάβοσαν Συνώνυμος καὶ Κρίτις παρὰ ταμιῶν Ὀρθοκλέους καὶ Πολυξένου, ὁλ. μν. ΔΔ· φιάλας, ἃς παρελάβοσαν παρὰ ταμιῶν Μνήσιος καὶ Παρμενίωνος, Δ□I, ὁλ. μν. Δ□I· [— — — —] σκάφιον, βουλῆς τῆς {ε} ἐπ' Ἀρίστωνος, στησίλειον· καὶ φιάλη Θυεσταδῶν καὶ Ὤκυνειδῶν, τρικτυάρχων Τληπολέμου καὶ Λάμπρωνος· καὶ τὰ παρὰ τοῦ ἀρχοντος Τελεσαρχίδου παραδοθέντα ὑπὸ ἱεροποιῶν Συνωνύμου καὶ Κρίτιος παρελάβομεν ἐν τῷ ναῷ τοῦ Απόλλωνος· ἀργυρίδα μικύθειον· λιβανωτίδα, ἥς ἐπιγραφὴ· ὁ ἱερεὺς Πύθεος καὶ ὁ ἀρχὼν Φίλλις Ἑστία· φιάλας γοργιεύους Δ□· ποτήρια, ἐπὶ Διογένου, Απολλοδώρου, Χαίρεος, Ὀλυμπιοδώρου, Πολυξένου, Ξένωνος, Μενεκράτου, Ἀριστάρχου, Τελεσαρχίδου, Ἐμπέδου, Ἐμπέδου, Νικίου, Δημητρίου, Ἀρίστωνος, Ἀπατουρίου· σκάφια φιλωνίδεια Δ□, ἐπὶ Διογένου, Απολλοδώρου, Ὀλυμπιοδώρου, Πολυξένου, Ξένωνος, Μενεκράτου, Ἀρισ- 145 τάρχου, Τελεσαρχίδου, Διοκλέους, Διοκλέους, Ἐμπέδου, Δημητρίου, Ἀρίστωνος, Ἀρίστωνος, Τελεσαρχίδου· σκάφια μικύθεια □IIII, ἐπὶ Κοσμιάδου, Ὀλυμπιοδώρου, Πολυξένου, Ξένωνος, Με-νεκράτου, Ἀριστάρχου, Δημητρίου· ἄλλο, ἐπιστατοῦντος Τεισικλέους· ἄλλο, ἐπὶ Τελεσαρχίδου· κύλικας μικυθείους IIII, ἐπὶ Διοκλέους, Νικίου, Δημητρίου, Ἀρίστωνος· καὶ ῥοπάλια II ἀπὸ

- κύλικος·
6375 ὠταρίων κλάσματα II· καὶ ὁ ἔφασαν ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς ἀνατεθῆναι Συνώνυμος καὶ Κρίτις·
στέφανον χρυσοῦν ἐπιγραφὴν ἔχοντα· Μίνατος Μινάτου Τῆιος Ῥωμαῖος ἐκ Κύμης ἀ-
νέθηκεν· ἄλλο στεφάνιον ἐπιγραφὴν ἔχον· Λεύκιος Ὀππιος Ῥωμαῖος Ἀπόλλωνι χαριστήριον· ἄλλο
στεφάνιον ἐπιγραφὴν ἔχον· Κ<ο>ίντος Πλίνιος Ἀπόλλωνι εὐχὴν· τρίποδα ἀργυροῦν, ὃν πα-
6380 ρέδωκαν ἱεροποιοὶ Εὐβοεὺς καὶ Παρμενίων, ἄστατον· καὶ τὸ περιγενόμενον χύμα καὶ δοκιμεῖα III,
ὁλ. □□ΔΔΔ□□□II· χρυσίον ἀπ' ἀνδριάντων, [— — — —] ὁ ἔφασαν ἀνενεχθῆναι Συνώνυμος κα[ί]
(140) 2 phialai, with Praximenes and Telesarchides hieropoioi; 20 phialai which
Synonymous and Krittis received from the stewards Orthokles and Polyxenos, wgt mn.20;
16 phialai which they received from the stewards Mneseus and Parmenion, wgt mn.16;
6385 Stesileian skaphion from the Council in the archonship of Ariston; and phiale from
the Thyestadai and Okyneidai with Tlepolemos and Lampron trittys-chiefs.
And the objects from the archon Telesarchides given over by the hieropoioi Synonymos
and Krittis we received **in the Temple of Apollo**: Mikytheian silver (dish?); incense
dish with inscription the priest Pytheas and the archon Phillis to Hestia; 15
gorgieian phialai; cups in the archonships of Diogenes, Apollodoros, Chaireas,
6390 Olympiodoros, Polyxenos, Xenon, Menekrates, Aristarchos, Telesarchides, Empedos,
Empedos, Nikias, Demetrios, Ariston, Apatourios; 15 Philonideian skaphia in the
archonship of Diogenes, Apollodoros, Olympiodoros, Polyxenos, Xenon, Menekrates,
Aristarchos, (145) Telesarchides, Diokles, Diokles, Empedos, Demetrios, Ariston,
Ariston, Telesarchides; 9 Mikytheian skaphia in the archonship of Kosmiades,
6395 Olympiodoros, Polyxenos, Xenon, Menekrates, Aristarchos, Demetrios; another with
Teisikles overseer; another in the archonship of Telesarchides; 4 Mikytheian kylixes,
in the archonship of Diokles, Nikias, Demetrios, Ariston; and 2 clubs from a kylix; 2
earring pieces; and a gold crown which Synonymous and Krittis said was dedicated in
their year of office with the inscription Minatos son of Minatos of Teos a Roman from
6400 Kyme dedicated; another small crown with inscription Quintus Plinius to Apollo vow;
silver tripod which the hieropoioi Euboeus and Parmenion gave over, unweighed; and
the remaining ingot and 3 assayed pieces, wgt 87.2; gold from the statues which
Symonymous and
150 Κρίτις ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς, ὁλ. □ΔΔΔΔ□□□□· ἄλλας φιάλας, ἃς παρέδωκαν ταμίαι
6405 Μνησικλείδης Καλλίου, Καίβων Καίβωνος, Δ□Ι, ὁλ. μν. Δ□Ι· σκάφιον στησίλειον, βουλῆς τῆς ἐπ'
ἄρχοντος Τελε-
σαρχίδου τοῦ Εὐδίκου· καὶ φιάλας, ἃς παρελάβομεν ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς Ἀμφοτερός, Σί[—]ληνος
{Σίληνος}, Πολύξενος, Φίλιππος, παρὰ ἱεροποιῶν Εὐβοέως καὶ Παρμενίωνος, Εὐτυχείων καὶ
6410 Φιλαδ<ελφείων>,
ὁλ. □ΗΗ· καὶ ποτήριον στησίλειον, βουλῆς τῆς ἐπ' ἄρχοντος Φωκαίεως· καὶ φιάλην, ἐπ' ἄρχοντος
Τε[λε]λεσαρχίδου {Τελεσαρχίδου}, Θυεσταδῶν καὶ Ὤκυνειδῶν, τρικτυαρχούντων Ἀμνου τοῦ Τερομβρό-
του, Νουμηνίου τοῦ Σόλωνος· καὶ φιάλας, παρὰ ταμιῶν Μνησικλείδου τοῦ Καλλίου, Καίβωνος τοῦ
Καίβωνος, IIII, ὁλ. μν. IIII· καὶ ὁ ἔφασαν ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς ἀνενεχθῆναι χρυσίον ἀπ'
ἀνδριά[ν]-
6415 των, ὁλ. □□□□· καὶ φιάλας II, ἃς παρελάβομεν παρὰ ἱεροποιῶν Συνωνύμου καὶ Κρίτις,
Εὐτυχείων, Φιλαδελφείων, ὁλ. □ΗΗ· φιάλας, ἃς παρελάβομεν παρὰ ταμιῶν Μνήσιος καὶ Παρμενίωνο[ς]
155 IIII, ὁλ. μν. IIII· [— —] ἄλλας φιάλας, παρὰ ταμιῶν Μενύλλου τοῦ Πολύβου, Φωκαίεως τοῦ
Φωκαίεως, Δ□Ι, ὁλ. μν. Δ□Ι· καὶ τὰδε παρελάβομεν ἐν τῷ Ἀνδρίων οἴκῳ· θυμιατήριον, Εὐμαρίδα
ἀνάθεμα[α]·
6420 λιβανωτίδος κλάσματα II· στατόν· σκύφον, Εὐκράτου ἀνάθεμα· κρατῆρα ἀργυροῦν, ἀπὸ τοῦ ὠτὸς
ἐκατέρου χη[—]νίσκον {χηνίσκον} οὐκ ἔχοντα, καὶ τοῦ ἐνὸς ὠτὸς τὸν κόσμον οὐκ ἔχοντα,
καὶ τοῦ ἄλλου ὠτὸς τὸ ἐν μέρος τὸν κόσμον οὐκ ἔχοντα· τράπεζαν περιηγυρωμένην· τρίποδα
περιηγυρωμένην· δίσκον κλάσματα III· περόνας χαλκᾶς II· ἀρυσᾶν, Παταίκο[ν]
ἀνάθεμα· φιάλα II, Ἀσκληπιάδου Χίου ἀνάθεμα· ἀρυσᾶς, ἀνάθεμα Δημητρίου Σεριφίου· φιάλην
6425 ἐπιγραφὴν ἔχουσαν· ἐπ' ἄρχοντος Καλλίου, ἐπιστατοῦντος Ἀμφιθάλου
τοῦ Φιλωνύμου· ἄλλην φιάλην, ἐπ' ἄρχοντος Σωκλείδου, Θυεσταδῶν καὶ Ὤκυνειδῶν· κυμβίον, ἐφ'
ιερέως Πολύβου, Θεανδριδῶν· χηνίσκους II ἀπὸ τοῦ κρατῆρος καὶ κλάσματα II ἀπὸ το[ῦ]
(150) Krittis said was offered in their year of office, wgt d.49; 16 other phialai
which the stewards Mensikleides son of Kallias, Kaibon son of Kaibon gave over, wgt
6430 mn.16; Stesileion skaphion from the Council in the archonship of Telesarchides son of
Eudikos; and phialai which we received in our archonship, Amphoteros, Silenos,
Polyxenos, Phillipos from the hieropoioi Euboeus and Parmenion, from the Eutycheia
and Philad(elpheia) wgt d.200; and Stesileian cup, from the Council in the archonship
of Phokaieus; and a phiale in the archonship of Te[le]lesarchides, from the
6435 Thyestadai and Okyneidai, with Amnos son of Hierombrotos, Noumenios son of Solon
trittys-chiefs; and 4 phialai from the stewards Mnesikleides son of Kallias, Kaibon
son of Kaibon, wgt mn.4; and the gold from the statues which they said was offered in
their year of office, wgt d.8; and 2 phialai which we received from the hieropoioi
Synonymous and Krittis, from the Eutycheia, Philadelphieia, wgt d.200; 4 phialai which
6440 we received from the stewards Mneseus and Parmenion, (155) wgt mn.4; 16 other phialai
from the stewards Menyllos son of Polybos, Phokaieus son of Phokaieus, wgt mn.16.
And the following we received **in the Oikos of the Andrians**: censer, dedication of
Eumarides; 2 pieces of incense dish; large bowl; skyphos, dedication of Eukrates;
silver krater, missing a goose from either handle, and missing the ornament of one

- 6445 handle and missing part of the ornament of the other handle; silvered table; silvered tripod; 3 pieces of a disk; 2 bronze pins; ladle, dedication of Pataikos; 2 phialai, dedications of Asklepiades of Chios; ladle, dedication of Demetrios of Seriphos; phiale with inscription in the archonship of Kallias with Amphithales son of Philonymos overseer; another phiale, in the archonship of Sokleides, from the
- 6450 Thyestadai and Okyneidai; kymbion in the priesthood of Polybos, from the Theandridai; 2 geese from the krater and 2 pieces from the
- 160 ὥτως τοῦ κρατῆρος· σκάφιον, ἐφ' ἱερέως Πολύβου, Θεανδριδῶν· σκάφιον, ἐπ' ἀρχοντος Ἀκριδίωνος, στησίλειον· σκάφιον, ἐπ' ἀρχοντος Δωριέως, Παταϊκοῦ ἀνάθεμα· ἀρυσῆς, Παταϊκοῦ ἀνάθεμα· σκάφιον, ἐπ' ἀρχοντος Δωριέως, Παταϊκοῦ ἀνάθεμα· φιάλη, ἐπ' ἀρχοντος Ἀριστοβούλου, βασιλίσσης Στρατονίκης ἀνάθεμα· φιάλη, ἐπ' ἀρχοντος Καλλίου, βασιλέως Ἀντιγόνοῦ ἀνάθεμα· φιάλη ἐμ πλινθείῳ ἐπιγραφὴν ἔχουσα· ἡ πόλις ἡ Κώϊων, ἀρχιθεώρου Πόμπιου καὶ συνθεώρων· κηρύκειον ἐπιγραφὴν ἔχον· Ἀπόλλωνος Δηλίου, Ἀρτέμιδος· κύαθος ἀπὸ τῆς ἐλάφου, ἐπιγραφὴ· θεοῦ· φιάλη, Πανίος ἀνάθεμα· καὶ ὃ ἔφασαν ἱεροποιοὶ Πολύξενος καὶ Σώκριτος εὐρεθῆναι τοῦ κόσμου τοῦ κρατῆρος, κλάσματα II· σκάφιον, Μηδείου ἀνάθεμα, τῶν ἐν Νήσῳ, ἐπ' ἀρχοντος Πολύβου· φιάλη, ἐπ' ἀρχοντος Καλλιस्थένου, Μαψιχιδῶν· φιάλη, ἀνάθεμα Ἀντιπάτρου Κυρηναίου ἐπ' ἀρχοντος Σωτίωνος· σκάφιον στησίλειον,
- 6460 165 βουλῆς τῆς ἐπὶ Κοσμιάδου· σκάφιον, ἐπ' ἀρχοντος Λευκίνου, ἐπιγραφὴν ἔχον· Ξενότιμος Φάνου ἀπὸ τῶν γερῶν· ἐβένου ὀλ. μν. ΔΔΔΔ III· κρατὴρ χαλκοῦς ὧτα οὐκ ἔχων· ἐλέφαν- τος μν. ΔΔΔ II· χαλκοῦ κλάσματα παντοδαπά, ὀλ. ΤΔΔ I, μν. Δ· λέβης συντετριμμένος· χαλκίον
- 6465 τετρυπημένον· ἄλλο χαλκίον τετρυπημένον· λέβης συντετριμμένος· ἄλλος λέβης συντετριμμένος· νεὼς ἐμβολόν· λαμπὰς χαλκῇ ἐπὶ βάσεως· κέρας κριοῦ χαλκοῦν· σκέλος χαλκοῦν· ἀνδριαντίδιον χέρα οὐκ ἔχον· λεβήτιον κατεαγός· περόναι [χαλ]- καῖ, ὧν ὀλ. ΤΔ I, μν. ΔΔΔΔ· [— — — —] λαβίδες σιδηραὶ καὶ ἄλλα κλάσματα παντοδαπά, ὀλ. Τ I· ἄκμων· ἄγκυρα σιδηρὰ καὶ λίθος μολυβδοῦς, ὀλ. Τ, μν. ΔΔ I· ἐπαέτιον ξύλινον [με]- μολυβδωμένον· ἄλλου σιδήρου παντοδαποῦ, ὀλ. Τ II, μν. ΔΔ· τρίπους σιδηροῦς διαλελυμένος· κλάσματα χαλκᾶ παντοδαπά, ὀλ. Τ, μν. ΔΔΔ I· σιδήρια παντοδαπά, ἐν οἷς [λα]-
- 6470 (160) krater handle; skaphion in the priesthood of Polybos, from the Theandridai; Stesileian skaphion in the archonship of Akridion; skaphion in the archonship of Dorieus, dedication of Pataikos; ladle, dedication of Pataikos; skaphion in the archonship of Dorieus, dedication of Pataikos; phiale in the archonship of Aristoboulos, dedication of queen Stratonike; phiale in the archonship of Kallias, dedication of king Antigonos; phiale in plinth with inscription the city of the Koans with Pom(pi)os chief theoros and his fellow theoroi staff with inscription of Delian Apollo, Artemis; kyathos from the deer, inscription the god's; phiale, dedication of Rhanios; and 2 pieces from the krater ornament which the hieropoioi Polyxenos and Sokritos said was found; skaphion, dedication of Medeias, from those on the Nesos, in the archonship of Polybos; phiale in the archonship of Kallisthenes, from the Mapsichidai; phiale dedication of Antipater of Cyrene in the archonship of Sotion; Stesileian skaphion (165) from the Council in the archonship of Kosmiades; skaphion
- 6485 in the archonship of Leukinos with inscription Xenotimos son of Phanes from the awards weight of ebony, mn.48; bronze krater without handles; ivory mn.32; various pieces of bronze, wgt T 26, mn.10; crushed lebes; leaky bronze; another leaky bronze; crushed lebes; another crushed lebes; ship beak; bronze lamp on stand; bronze ram horn; bronze leg; small statue without hand; broken small lebes; [ir]on pins, wgt T 11, mn.45; iron clamps and various other pieces, wgt T 6; anvil; iron anchor and lead stone, wgt T, mn.26; leaded wood epaetion; various other iron,
- 170 βίδες, ὀλ. Τ II, μν. Δ· περόναι χαλκαῖ, ὀλ. Τ I, μν. ΔΔΔ· λέβης χαλκοῦς κατεαγός· δίσκων κλάσματα καὶ ἄλλα παντοδαπά, ὀλ. Τ, μν. Δ· ἐλέφαντος σκυτάλαι Δ I· κασιτέρου σκυ[τάλαι] III, ὀλ. μν. ΔΔ III· ἀνδριάντων κλάσματα ΔΔΔ· ἄγκυρα σιδηρὰ λίθον οὐκ ἔχουσα· δόρυ σιδηροῦν· ἀνδριαντίδια χαλκᾶ I III· σιδηροῦν I· ἐρείσματα σιδηρὰ II· κύαθος χαλκοῦς· βουπ[ά]- λινά I III· κανῶ II· ἐσχάροι III· χαλκίον, ὃ ἡγόρασαν ἱεροποιοὶ Δημήτριος καὶ Λεοντιάδης, ὑγιές· τύπον ξύλινον κεραμίδων τῶν ἐπὶ τὸν Κερατῶνα· κύλικα μικύθειον, ἐφ' ἧς ἐ[πιγρα]- φή· ἀρχοντος Ἐμπέδου Μίκυθος <τ>ῆ Δῆλῳ, ἐπιστατοῦντος Ἀρησιμβρότου. καὶ ἃ ἔφασαν ἀνενεχθῆναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς Δημήτριος καὶ Λεοντιάδης· ποτήριον στ[ησίλειον],
- 6500 ἐπ' ἀρχοντος Ἀριστοβούλου· ἄλλο ποτήριον στησίλειον, ἐπ' ἀρχοντος Ὀρθοκλέους· ἄλλο ποτήριον στησίλειον, ἐπ' ἀρχοντος Σωτέλου· ἄλλο ποτήριον στησίλειον, ἐ[π' ἀρχοντος] 175 Σωκλείδου· ἄλλο ποτήριον στησίλειον, ἐπ' ἀρχοντος Ἀνέκτου· ἄλλο ποτήριον ἐπιγραφὴν ἔχον· Μαντίθεος Μαντιθέου ἱερητεύσας ἐπ' ἀρχοντος Μενεθάλου· ἄλλο π[οτήριον, ὃ ἔφα]- σαν ἀνενεχθῆναι ἐπὶ τῆς αὐτῶν ἀρχῆς Στησίλεως καὶ Ἀλκίμαχος, ἐπιγραφὴν ἔχον· ἐπ' ἀρχοντος
- 6505 Πολύβου, Τιμοκράτης Ἀντιγόνου Ἀρτέμιδι Ἐκᾶτει· [ἄλλο ποτήριον] στησίλειον τὸ εὐρεθῆν ἐν τῷ νεωκορίῳ, τεθλασμένον. καὶ τάδε παρελάβομεν ἐν τῷ ναῶι οὗ τὰ ἐπτά· στέφανον χρυσοῦν, Νικίου ἀνάθεμα· ἄλλον στέφανον χρυσοῦν, Αὐτοκλέους ἅ]- νάθεμα, ἐπὶ πίνακος· στεφάνην ἐπίχρυσον· φιάλας ἀργυρᾶς ἐμ πλινθείοις I III· ἄλλην φιάλην ἐμ πλινθείῳ, Ἀντιπάτρου Ἀθηναίου ἀνάθεμα· ἀσπίς ἀργυρᾶ, Τίτου Ῥωμ[αίου] ἀνάθεμα· ἐν τῷ Πωρίνῳ οἰκῷ· φιάλας ἐμ πλινθείοις Δ I III· κεραμύλλιον ἀργυροῦν χίον, Νουμηνίου ἀνάθεμα· κόγχον ἀργυροῦν. καὶ τάδε παρελάβομεν ἐν τῷ ναῶι τῆς Ἀρτέ[μιδος] παρὰ ἱεροποιῶν]
- 6510 (170) weight T 2, mn.20; collapsed iron tripod; various bronze pieces, wgt T, mn.35; various iron including clamps, wgt T 2, mn.10; bronze pins, wgt T 6, mn.30; broken bronze lebes; pieces of disks and various others, wgt T, mn.10; 17 ivory rods; 3 tin rods, wgt mn.23; statue pieces 70; iron anchor without stone; iron spear; 8 small bronze statues; 1 iron; 2 iron pieces; bronze kyathos; 4 bracelets; 2 baskets; 3

- braziers; sound bronze pot which the hieropoioi Demetrios and Leontiades bought; wood mould for the ceramics **in the Keraton**; Mikytheion kylix with inscription Empedos archon Mikythos to Delos, with Aresimbrotos overseer; and what Demetrios and
- 6520 Leontiades said was offered in the year of their office: St[esileian) cup in the archonship of Aristoboulos; another Stesileian cup in the archonship of Orthokles; another Stesileian cup in the archonship of Soteles; another Stesileian cup i[n the archonship] of (175) Sokleides; another [Stesileian cu]p in the archonship of Anektos; another cup with the inscription Mantitheos son of Mantitheos priest in the
- 6525 archonship of Menethales; another [cup which] Stesileos and Alkimachos said was offered in the year of their archonship with the inscription in the archonship of Polybos, Timokrates son of Antigonos to Artemis, Hekate; [another cup] Stesileion found **in the Neokorion** shattered.
- And we received the following **in the Temple of the Seven**: gold crown, dedication of
- 6530 Nikias; another gold crown de[dedication of Autokles] on pinax; gilded diadem; 8 silver phialai in plinths; another phiale in plinth, dedication of Antipater of Athens; silver shield [dedication of Ro]man Titus.
- [In the] Porinos Oikos**: 14 phialai in plinths; small silver Chian pot, dedication of Noumenios; silver conch.
- 6535 And the following we received **in the Temple of Arte[mis** from the hieropoioi]
- 180 Συνωνύμου καὶ Κρίτιος, μηνὸς Γαλαξιῶνος, ὅτε ἦσαν οἱ κοσμηταί, παρούσης βουλῆς καὶ γραμματέως τοῦ τῆς πόλεως Ποσειδίκου τοῦ Σωτέλου, καὶ [τοῦ τῶν ἱεροποιῶν Νεο]-
- 6540 κροντίδου τοῦ Νεοκροντίδου· θηρίκλεον χρυσὴν ἐπιγραφὴν ἔχουσιν· Πτολεμαῖος Λάγου Μακεδῶν Ἀφροδίτῃ· ὁλκή □□□□□□· φιάλη χρυσή καρυωτή, ἐπιγραφὴ· Νάξιοι Α]- πόλλωνι, θεο<ῦ>, ὁλ. □□□□□□□□· φιάλη ῥαβδωτὴ ἀνεπίγραφος, ὁλ. □□□□□□□□· ἐπιχύτης, ἐπιγραφὴ· Ἀρτέμιδος Δηλίας, ὁλ. □□□□□□· φιάλη ῥαβδωτὴ, ἐπιγραφὴ· θεο[ῦ, ὁλ. □□□□□□ {²⁷□□□□□□?}²⁷· φιάλιον ῥα]-
- 6545 βδωτὸν ἐπιγραφὴν ἔχον· Ἀπόλλωνο[ς] Δηλίου, ὁλ. □□□· φιάλη ἀπότυπος, ἐπιγραφὴ· βασιλεὺς Ἀτταλὸς Ἀπόλλωνι Δηλίῳ, χαριστήρια Δηλιάδων χορε[ῖα ἐπ' ἀρχοντος Ἀντικράτου], ὁλ. □□□□□□· φιάλη ὀμφαλὸν οὐκ ἔχουσα, ἀνεπίγραφος, ὁλ. □□□□□□□□· ποτήριον λεῖον διάλιθον, ἐπιγραφὴ· Ἀρτέμιδι Φίλα βασιλέως Θεοδώρου, ὁλ. □□□· τριγύσκου ΙΙ ἀνεπίγραφοι, ὁλ. Δ□□· δα]-
- 185 κύλιον χρυσοῦν λίθον ἔχοντα, ἐπιγραφὴ· βασίλισσα Στρατονίκη βασιλέως Δημητρίου Ἀρτέμιδι Δηλία[ι, ὁ]λ. □□□· κανοῦν [χ]ρυσοῦν ὧτα ἔχον ἀργυ[ρᾶ καὶ πυθμένα καὶ ἀστραγάλισ]-
- 6550 κους, ἐπιγραφὴ· Ἀπόλλωνος Δηλίου, ὁλ. □□□□□□□□· κανοῦν ὀρθὸν ἐπίχρυσον ἀστατον, ἐπιγραφὴ· Ἀπόλλωνος Δηλίου, σ[ταθ]μὸν χρυσοῦ □□□□□□□□□□· ἐκ τῆς κιβωτοῦ· πέταλα χρυ]-
- 6555 σᾶ ἐγ κιβωτίῳ, ὁλ. □□□□□□□□□□· ἄλλα πέταλα χρυσᾶ, ὁλ. □□· χρυσίον ἐγ κιβωτίῳ παντοδ[α]πόν, ὁλ. □□□□□□□□· ἐν οἷς χύματα ΙΙΙ· χρυσίον λευκόν, ὁλ. □□· δακτύλιοι χρυσοὶ καὶ ψήγματα παντοδαπά, ὁλ. □□□□□□□□· ψήγματα χρυσᾶ καὶ ἀργυρᾶ καὶ ἐπίτηκτα παντοδαπά, ὁλ. □□□□· δακτύλιοι σιδηροῖ χρυσίῳ ἐπ[ίτηκτο] ΙΙΙ· δακτύλιοι ἐγ κιβωτίῳ ἐνδεδε]-
- 6560 μένοι, ἐν οἷς χρυσοὺς Ι καὶ ἐξάγωνος, ὧν ὁλ. Δ□· χρυσοὶ ἀλεξάνδρειοι ΔΔΙΙΙ· φιλίππειοι □· ἀντιόχε[ιος Ι]· καρυστία □ χρυσῇ· πτολεμαϊκὰ τέ[α]ρτα ΙΙ· φωκαῖς· χρυσοὶ δαρεικοὶ -].
- (180) Synonymous and Krittis in the month Galaxion when the wardrobe attendants were in the presence of the Council and the scribe of the city Poseidikos son of Soteles and [of the hieropoioi Neo]krontides son of Neokrontides: gold Therikleian with
- 6560 inscription Ptolemy son of Lagos of Macedon to Aphrodite, weight d.199; rayed phiale uninscribed, wft d.64.3; beaker, inscription of Delian Artemis, wgt d.111.3; rayed phiale, inscription of the go[d...ra]yed with the inscription of Delian Apollo, wgt d.55; figured phiale, inscription king Attalos to Delian Apollo thanks choreia of the Deliades [...] wgt d.111.3; phiale without boss, uninscribed wgt d.28.3; smooth cup
- 6565 with stones, inscription to Artemis Phila daughter of king Theodoros, wgt d.115; go[at...r]ing (185) gold with stone, inscription queen Stratonike daughter of king Demetrios to Delian Artemis, wgt d.21; gold basket with silver handl[es...] inscription of Delian Apollo, wgt d.2029; gilded straight basket, unweighed, inscription of Delian Apollo weight of gold d.1200+[...go]ld in chest, wgt d.263.3;
- 6570 other gold petals, wgt d.50; various gold in chest, wgt d.233 including 3 ingots; gol[d...] various pieces, wgt d.92; gold pieces and silver and various gilded, wgt d.250; gilded iron rings [...] including 1 gold and hexagon, wgt 15; gold Alexandrians 23; 5 Phillipics; [...] Antiochean; gold Karystian 1; Ptolemaic tetr[adrachms...]
- 6575 190 Φωκαῖδος νόμισμα Ι· ἀργυρίου ἀττικοῦ □□□· ἀλεξάνδρειου □□□· πτολεμαϊκὸς στατήρ· ἐφέσι[ος στα]τήρ· δραχμὴ δηλία· νομίσματα [□□□□□· χ]ίαι □□· δακτύλιος χρυσοῦς ἐπίσημον ἐ]-
- 6580 χων Ἀρτεμισιον, ὁλ. □□□□· λίθος χρυσίῳ ἐνδε<δε>μέ<ν>ος, ἐπίσημον ἔχων τραγέλαφον, ἀστατος· ἀετοῦ κε[φαλή] ἀργυρᾶ ἐπίχρυσος, ὁλ. □□□□□□□□· χρυσοῦ ψήγματα ἀπὸ στεφάνων, ὁλ.] ΗΔΔΔ□· στεφάνων χρυσῶν κλάσματα καὶ ῥοαὶ ΙΙΙΙ καὶ ἀνδριαντίδιον καὶ δακτύλιος, ὧν ὁλ. □□□□□□· ἀνδριαντίδια ΙΙ ἐπὶ βάσσω[ς] ξυλίνης, ἐπιγραφὴ· Κλεινῷ Ἀδμήτῳ Ἀπόλλωνι] Ἀρτέμιδι εὐχὴν· ὀβολοὶ ὀρχομένιοι ΗΗΗ□□[ΙΙΙ]· βοιώτιον ΙΙΙ· καὶ δηλίου χαλκοῦ □□□□□□□□·
- 6585 φιάλιον χρυσοῦν ἐπιγραφὴν ἔχον· Δημοσ[ῶν] Μυκόνιος ὑπὲρ Λυσι[θ]άλου Ἀρτέμιδι δεκάτην], ὁλ. □□□□□□□□· στεφάνων κισσίνων κλάσματα, [ὁ]λ. □□□□□□· στέφανον χρυσοῦν δάφνης, ὁλ. □□□□□□□□□□□□· ἄλλον στέφανον χ[ρ]υσοῦν δάφνης, ὁλ. □□□□· ἄλλον χρυσοῦν μυρσίνης κατεαγότα], 195 ὁλ. □□□□□□□□· ἄλλον μυρσίνης κατεαγότα, ὁλ. □□□□□□· ἄλλον δάφνης, ὁλ. □□□□· ἄλλον δάφνης κατεαγότα, ὁλ. □□□□· ἕτερον δάφ[νης], ὁλ. □□□□· ἄλλον δάφνης κατεαγότα, ὁλ. □□□□□□□□·
- στέφανον δάφνης περιεαγότα καὶ κλάσματα παντοδαπά, ὁλ. □□· στεφάνων κλάσματα παντοδαπά, ὁλ.

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

6660 τα παρέδομεν τοῖς μεθ' αὐτοὺς ἱεροποιοῖς Δημητρίω καὶ Μειλιχίδει ἐν τοῖς [καθήκουσι χρόνοις.
— — — — — καὶ τὰ]δε [ἔργα ἐξέδομεν ψηφισαμένου του δή]-
μου, καὶ τὰς δόσεις ἐδομεν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος· Ἀπολλοδώρῳ Ἀπολ[λ — — ἐργολαβήσαντι — —
— — — — —]ν κατ[ὰ συγγραφὴν τὴν κειμένην παρὰ Ὀρθο]-
κληῆ Ἀριστοθάλου ἐδομεν πρώτην δόσιν ΔΔ□□□□ΙΙ□· καὶ τὸ λοιπὸν κελεύοντος ἀρχιτ[έκτονος — —. τῷ
6665 δεῖνι ἐργολαβήσαντι — — — — — τῷ ἐκκλησί]αστηρίῳ[ι — — — — — οὗ]
τὰ ἐπὶ τὰ καὶ ἐπισκευάσαντι κλειθρον τῆς ὑπολαμπάδος οὗ τὰ τρία □□ΙΙ· Σωσαν[δρίδι? — — — — —
— — — — — κε]λεύοντος [ἀρχιτέκτονος — — — — —].

[illegible]

6675 τὸ λοιπὸν ἔδομεν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος □□□. Ἀριστοδήμῳ ἐργολαβ[ήσαντι – – – – –
– – – – – κατὰ συγγραφὴν τὴν] κειμένην παρὰ [Ὁρθοκλῆ Ἀριστοθάλου? ἔδομεν]

680 πρώτην δόσιν Η· καὶ τὴν δευτέραν δόσιν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος [— —· καὶ τὸ λοιπὸν
ἐδομεν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος — —. — —] ἐαί Δημοστράτο[υ — ethnic? — ἐργολαβήσαν]—
τι ἐπισκευάσαι τοῦ Ἀδωδεκαθέου τὴν ὀροφὴν κατὰ συγγραφὴν τὴν κειμ[ένην παρὰ Ὁρθοκλῆ
Ἀριστοθάλου? ἐδομεν πρώτην δόσιν κελεύοντο]ς ἀρχιτέκτονος ΔΔ[— —· καὶ τὸ λοιπὸν ἐδο]—
225 μιν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος ΔΔ□□□□III. Φιλόφρονι Εὐπορίωνος Τηνί[ωι? ἐργολαβήσαντι
— — — — — τὸ νε?]ώριον τὰ πεπονηκότι[α κατὰ
συγγραφὴν τὴν]

[κ]ειμένην παρὰ Ὁρθοκλῆ Ἀριστοθάλου ἔδομεν πρώτην δόσιν κελεύον[ος ἀρχιτέκτονος – – – καὶ τὴν δευτέραν δόσιν κελεύον]τος ἀρχιτέκτονος ΗΗΗΔΔΔΙΙΙΙ· [καὶ τὸ λοιπὸν]

6685 [ἐ]δομεν κελεύοντας ἀρχιτέκτονος ΗΗΗΔΔΔΔ. Τίμωνι Κησιφάνους [ἐργολαβήσαντι — — — — — πρὸς τὸ
 θύρετρον τὸ ἐν {²⁷πρὸς;}²⁷ τῷι Κυνθίωι τὸ πρὸς δυσμὰς καὶ τὸ [— — — — — τοῦ] []
 θυρέτρου καὶ ἄλλην πρὸς τὸ θύρετρον τὸ πρὸς μεσημβρίαν κα[—]τὰ {κατὰ} [συγγραφὴν τὴν παρὰ
 Ὀρθοκλῆ Ἀριστοθάλου? ἐδομεν πρώτῃν δόσιν κελεύ[]οντος ἀρχιτέκτονος Η□Δ□□· κα[ι] τὴν δευ]-
 6690 τέραν δόσιν ἐδομεν κελεύοντας ἀρχιτέκτονος ΗΗΗ[— —]· καὶ τὸ λοι[πὸν] ἐδομεν κελεύοντας
 ἀρχιτέκτονος —. τῷ δεῖνι τοῦ δεῖντος Σινωπεῖ ἐργολαβήσαντι ἐπισκ[ευάσαι]

[illegible]

6700 κτονος □ΔΔΔΔ□□□□ΙΙΙΙ. Ἀπολλωνίω Διονυσίῳ Μυτιληνα[ί]ω ἐργολαβήσαντι — — — — —
— — — — — κατὰ συναγωγὴν τὴν παρὰ τοῦ θεοῦ [λ]ηΐσι στοβήλου ἐδο-

235 μεν πρώτην δόσιν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος ΔΑ· καὶ τὸ νο[ιπὸν ἔδομεν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος
 —. τῷ δεῖνι τοῦ δεῖνος ἐργολαβήσαντι στε?]γάσαι τὸ νω[κόριον? — — — — —]
 6705 ρίω καὶ ἐπισκευάσαι τὰ κατὰ κέραμον τοῦ ναοῦ κατὰ συ[γραφὴν τὴν κειμένην παρὰ Ὁρθοκλῆ
 Ἀριστοθάλου? ἔδομεν πρώτην δόσιν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος ΔΑ· καὶ τῇ[ν δευτέραν δόσιν κε]-
 λεύοντος ἀρχιτέκτονος ΔΑ· καὶ τὸ λοιπὸν ἔδομεν κε[λεύοντος ἀρχιτέκτονος — —. τῷ δεῖνι
 τοῦ δεῖνος ἐργολαβήσαντι — — — — — θύρε?]τρον τ — — — — —
 ου καὶ θύρας μακελλωτάς κατὰ συγγραφὴν τὴν παρ[ὰ Ὁρθοκλῆ Ἀριστοθάλου? ἔδομεν πρώτην δόσιν
 κελεύοντος ἀρχιτέκτονος — —. καὶ τὴν δε[ιυτέρα]ν δόσιν κελεύοντος]

6710 ἀρχιτέκτονος Δ□□□Ι□/. καὶ τὸ λοιπὸν κελεύοντος ἀρχι[τέκτονος — —. τῷ δεῖνι τοῦ δεῖνος
ἐξονολαβήσαντι — — — — — — — — — —] τὸν π — — — — — — — — — —

240 τος κατ[ὰ σ]υγγραφ[ῆ]ν τὴν κειμένην παρὰ Ὁ[ρθ]οκλῆ Ἀρισ[τοθάλου] ἔδομεν πρώτην δόσιν
 6715 [καὶ τὸ λοιπὸν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος Δ□□□ΙΩ. Ἀρχέ[αι] ἐργολαβῆσαντι

κατὰ συγγραφὴν τὴν παρὰ Ὁρθοκλῆ] [redacted]
 Ἀριστοθάλου, ἔδομεν πρώτην δόσιν κελε[ύοντο]ς ἀρχι[τέκτονος – – – καὶ τὴν δευτέραν κελεύοντος
 ἀρχιτέκτονος – – – καὶ τὸ λοιπὸν ἔδομεν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος – – –]. [redacted]
 Διονυσίῳ Σατύρου ἐνολαβήσαντι ποιῆσαι ἐπι[– – – – – κατὰ συγγραφὴν τὴν

6720 παρὰ Ὀρθοκλῆς Ἀριστοθέλου? ἔδομεν πρώτην δόσιν κελεύον]-
τος ἀρχιτέκτονος ΔΔ□□ΙΙΙΙ□· καὶ τὴν δευτέραν δ[όσιν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος — — · καὶ τὸ
λοιπὸν ἔδομεν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος — — — · τῷ δεῖνι ἐργολαβήσαντι — — — — -]

245 ἦσαι κεφαλὴν ἐκατέρωι ἐνωπίωι τῶν στοῶν [τῶν — — — — — ἐδομεν πρώτην δόσιν
 6725 κελεύοντος ἀρχιτέκτονος — —· καὶ τὴν δευτέραν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος — —· καὶ τὸ λοιπὸν
 πὸν ἐδομεν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος ΔΔ□□□□. [τῶι δεῖνι τοῦ δεῖνος ἐργολαβήσαντι — — — — —
 — — — — — κατὰ συναγωγὰν τὴν παρὰ Ἰωάννην]

Αριστοθάλου ἔδομεν πρώτην δόσιν κελεύοντος [ἀρχιτέκτονος — — —· καὶ τὴν δευτέραν δόσιν
κελεύοντος ἀρχιτέκτονος — — · καὶ τὸ λοιπὸν ἔδομεν κελεύοντος ἀρχιτέκτονος — —].
Στησίμῳ Πεισιστράτου ἐργολαβήσαντι ποιῆσαι [— — — — — — — — — — — — — — — —]

6730 κατά συγγραφὴν τὴν παρὰ Ὁρθοκλῆς Ἀριστοθάλου? ἐδομεν πρώτην] [δύσιν κελεύουστος ἀρχιτέκτονος □□□III□· [καί τὴν δευτέραν δύσιν κελεύουστος ἀρχιτέκτονος
[καί τὸ τρίτον δίδουσι καλεόντων ἀναπλάττουσιν πάλαι διαμένει]

250 Συνωνύμου ἐργολάβησαντι τεμεῖν πέτρ[ας] - - - - - καὶ τὸ λοιπὸν ἐδομέν κελεύσεντος ἀρχιτεκτονος - - - . [ὡτ' οὖν] - - -

— — — — — κατά συγγραφὴν τὴν παρὰ Θεοκλή| Ἀριστοβασίδου? ἐξομῶν ἡρωτικῶς

[illegible]

- In the Oikos near the Ekklesiasterion.** [Bronze image of Queen Arsione, dedication of Ptolemy; stone statue in frame, 10 [θινον ἐμ πλιν]θρίφι, ἀνάθεμα Πτολεμαίου τοῦ βασιλέως Λυσιμάχου· [πίνακα ἐπὶ β]άσεως τεθυρωμένον, ἀνάθεμα Αφθονήτου καὶ Ἀριστέου· [ἄλλον ἐπὶ] βάσεως ἀθύρωτον ἔχοντα γραφήν, ἀνάθεμα Πτολεμαίου τοῦ βασιλέως Λυσιμάχου· ἄλλον ἐλάττιον ἀθύρωτον, ἔχοντα [γραφὴν] βασιλέως Λυσιμάχου· ἄλλον ἡρτημένον ἀθύρωτον, 15 [ἔχοντα γ]ραφήν, ἀνάθεμα Μνησικλέους· ἄλλον ἀθύρωτον ἔχοντα γραφήν, ἀνάθεμα Σωσισθένου· ἄλλον ἐλάττιον ἡρτημένον, ἔχοντα γραφήν, ἀνάθεμα Μνησικλέους· ἄλλα πινάκια εἰκονικὰ καὶ ἀναθηματικὰ ὀκτώ· ἀσπίδα χαλκὴν ἐμ πλαίσιω [ἀνά]θεμα Ἀμφικλέους Ἀθηναίου· θυρεὸν πεζικὸν ἐμ πλαίσιω [—]ι {πλαίσιωι}
- 6820 dedication of Ptolemy son of King Lysimachos; another smaller undoorred, with [painting] of King Lysimachos; another suspended undoorred [with painting, dedication of Mnesikles; another undoorred w[ith painting, dedication of Sosisthenes; another smaller one suspend[ed with painting, dedication of Mnesikles; eight other plaques with images and dedications; bronze shield in frame, [dedi]cat(ion) of Amphikles of Athens; 20 ἔχοντα ἐγκαυμα, ἀνάθεμα Τιμαρχάτου Ῥοδίου· ἄλλον ἵππικόν, ἔχοντα ἐγκαυμα, ἀνάθεμα Θεοξένου Λεοντησίου· ἄλλον πεζικὸν ἐμ πλαίσιωι, ἔχοντα ἐγκαυμα, οὗ τὴν ἐπιγραφὴν οὐκ ἦν συνιδεῖν· ἄλλον πεζικόν, ἔχοντα ἐγκαυμα, ἀνάθεμα Μενελάου Ἠπειρώτου· ἄλλον ἵππικόν ἐπίχρυσον, ἔχοντα ἐγκαυμα, ἀνάθεμα βασιλέως Πτολεμαίου τοῦ Λυσιμάχου· ἄλλον πεζικὸν ἐπίχρυσον, ἔχοντα κεραυνὸν ἐπίχρυσον, ἀνάθεμα Πτολεμαίου βασιλέως Πτολεμαίου· ἀσπίδα ἐμ πλαίσιωι, ἀνεπίγραφον, ἔχουσαν ἐγκαυμα· χιτῶνα λευκόν, ἀνάθεμα Κλεοδάμα· ἄλλον ἐμ πλαίσιωι μεσόλευκον, ἀνάθεμα Πτολεμαίου
- 6830 doored pezikon in frame with encaustic, dedication of Timar(a)tos of Rhodes; another hippikon, with encaustic, dedication of Theoxenos of Leontini; another pezikon in frame, with encaustic where the inscription was illegible; another pezikon, with encaustic, dedication of Menelaus of Epirus; another gilded hippikon, with encaustic, 6840 dedication of King Ptolemy son of Lysimachos; another gilded pezikon, with gilded lightningbolt, dedication of Ptolemy son of King Ptolemy; shield in frame, uninscribed, with encaustic; white chiton, dedication of Kleodamas; another half white in frame, dedication of Ptolemy son of Lysimachos; 30 τοῦ Λυσιμάχου· ἄλλον ἐμ πλαίσιωι περιπορφυροῦν ῥακῶδη κατερρυηκότα, ἀνάθεμα Ἰσιδῶρου· ἄλλον ἐμ πλαίσιωι πορφυροῦν, ἀνάθεμα Ἰσιδῶρου· παράδειγμα ναΐσκου ξυλίνου· ἄλλο παράδειγμα τῆ[ς] τετραεῦ· ἐν τῷ ἐκκλησιαστηρίῳ· θυρεὸν ἵππικόν? Ἰδ.— — — — — ἀν[ά]θεμα Καλλικράτου· ἄλ— 35 [λ]ον Τησίου Θηβαίου(?)· — — — — — ἐμ πλαίσιωι δύο καὶ λόγχας 6850 δύο καὶ — — — — — κ[□□□□], ἀν[ά]θεμα Μάρκου Αἰμυλίου ἐπὶ λε[— — — — —] θυμιατήριον? πομπικὸν ἐμ πλαίσιωι ἔχον [— — — — —] τοῦτου τὴν ἐπιγραφὴν οὐκ ἦν συνιδεῖν· θυρεὸν(?) — — — — —] σὺν τεῖ another in frame with purple border, worn, disintegrating, dedication of [...]; 6855 another in frame purple, dedication of Isidoros; model of wooden shrine; another model of the four[...].
- In the Ekklesiaterion.** Doored hipp[ikon...] dedication of Kallikrates; another of Tesias of Theb[es...in] frame two and two spearpoints and [...]dedication of Marcus Amelius [...] gilded processional censer in frame with [...the inscription was not legible; doored... plaques] with images 23 on the al[tar...] bronze processional censer, this broken... two bronze; five iron tridents... 40 ΠΑΡΜ[— — — — —]· πίνακας] εἰκονικοὺς ΔΔΙΙΙ. ἐπὶ τοῦ βωμοῦ(?) — — — — —· θυμιατήριον πομπικὸν χαλκοῦν· τοῦτο περιε[ρρωγός? — — — — —] χαλκᾷ δύο· τρίαῖναι σ<ι>δη— 6865 ραῖ πέντε — — — — — μέγαι· ἐν τῷ Δωδεκαθέῳ· ἀγάλματα λίθινά τ[ῶν θεῶν] — — — — — ς.ΔΙ· καὶ ἄλλο ξύλινον 45 ἐπίχρυσον ὧι — — — — — Σ□□□□ οὐ[κ] ἔχον τοὺς ἵππους οὐδὲ τοὺς παραστάτας οὐδὲ τοὺς ἐπιβάτας οὐδὲ τὰ ὑπὸ τοὺς ζῶια· vacat ἐν τῷ [Ποσιδεῖ?]ωι· τὸ ἄγαλμα λίθινον· τρύφακτον ἐν— 6870 τελεῖ ἔχοντα κ[λε]ῖδ[α] (?) — — — — —] δέκα δύο· τραπέζια ὑπόσπαστα ἐξ· θύρας κατ[αγείας?]. ἐν [τῷ] Θεσμοφορίῳ· vacat
- In the (House of the) Twelve Gods.** Stone statues of t[he gods...] 11 and another gilded wood one [...] without the horses or parastatai or the epibatai nor the animals under them.
- 6875 **In the [Poseidei]on.** The stone statue; railing with complete key (?) [...] twenty two; six fold-away tables; doors [...]. 50 ἀγάλματα τῶν θεῶν [δύο ἐν θρόνοις ἀκρό]λιθα ἔχοντα στεφάνας ξυλίνας ἐπίχρυσους καὶ [ἐ]ν[ώ]ιδ[ι]α ξύλινα ἐπίχρυστα, ἐνδεδυκότα ἐνδύματι[α] □□μ□□□□πορφυρα καὶ ἡμφιεσμένα λίνοις· εἰ—

- [illegible]

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

- δαίδια ἐπτά, ἃ παρέλαβεν ἡ ἱέρεια Φιλόκλεια παρὰ τῆς πρότερον ἱερεί-
ας, ὧν ὀλκή δραχμαὶ Δ□□□III· περισκ[ελί]διον λείον περιεχρυσωμένον,
40.2 drachmai; censer; little altar, whose weight 3; skyphion whose weight 91.5;
6955 incense box with three feet and face of Demeter weight drachmai 51; small hydria,
whose weight 14.2; another small whose weight 13.3; larger torch, whose weight
according to the inscription 152.5; another smaller whose weight according to the
inscription 145.1. Unweighed: smooth skaphion, whose weight drach.48.3; reliefs and
6960 torches whose weight drachmai 20.2; other torches, whose weight dra. 18.4; two
torches about five palms and seven torches which the preiessess Philokleia took from
the earlier priestess, whose weight 18.3; smooth gilded
100 ὀλκή □ ἀκριβεῖς. ἐν τῷ Λητώϊω· τὸ ἀγάλμα τῆς θεοῦ ξύλινον,
δεδυκὸς χιτῶνα λινοῦν καὶ ἡμφιεσμένον λίνωι· ὑποδημάτων
κοίλων ζεύγος· θρόνον ἐφ' οὗ κάθεται ξύλινον· χελωνίδα ἔχου-
6965 σαν ἐμπαίσματα ἐλεφάντινα· τράπεζαν ξυλίνην· κιβωτά-
ριον κατεαγός, ἐπίθεμα οὐκ ἔχον, ἐν ᾧ χαλκωμάτια δέκα ἄστα-
105 τα vacat ἐλεφάντινα· θυμιατήριον πομπικὸν ἔ[χον ἐπίπυ]ρον χαλ-
κοῦν· λιβανωτίδα· ῥιπίδα λαβὴν ἔχουσαν· κιβωτάριον τραφή(?)
μηνον ξύλινον ἐν ᾧ τύπιον ἀργυροῦν ἄστατον· ἄλλο τύπιον
6970 ἐνδέξια τοῦ ἱεροῦ ἄστατον· ἄλλο τύπιον μικ[ρὸν] ἐνδέξια τοῦ ἀγάλ-
ματος· ἄστατα ἕξ· θρόνον τῆς ἱερείας καὶ χελωνίδα μικράν· πίνα-
anklet, weight 5 exactly.
- In the Letoion:** the wooden statue of the goddess wearing a linen chiton and cloaked
in linen; pair of hollow sandals; throne on which the wooden (statue) sits; lyre with
6975 ivory embossing; wooden table; small broken box without lid in which ten unweighed
bronze (statues?); ivory; processional censer with bronze brazier; fan with handle;
small box; wooden traphemon in which a small silver relief, unweighed; another small
relief to the right of the statue; six unweighed (reliefs?); throne of the priestess
and small lyre;
6980 110 κα χαλκοῦν, ἀνάθεμα Παρμίσκου· κέστρων ζεύγος ξυστῶν· ἐπὶ τῶν
ἐνδον θυρῶν ἐπίσπαστρα χαλκᾶ δύο· ἀσπιδίσκας χαλκᾶς τέτ-
ταρας· ἐπὶ τῶν ἔξω θυρῶν ἐπίσπα<σ>τρον χαλκοῦν· ἀσπιδίσκας
χαλκᾶς δύο· ἐπίπυρον ἐπὶ τοῦ βωμοῦ σιδηροῦν ἔχον παραστάδα
χαλκῆν καὶ ὑπερτόναιον καὶ ἀνθήμια δύο· ἀνδριάντα γυναικεῖ-
6985 115 ον ἐπὶ βάσεως, ἀνάθεμα Τελείας τῆς Κρίτου· τράπεζαν λιθίνην·
κλεῖν ἀνάπαιστον τῶν ἐνδον θυρῶν· ἄλλην ὀλοσίδηρον τῶν ἔ-
ξω θυρῶν· ἐν τῷ τοῦ Ἀνίου· ἀπολλωνίσκον χαλκοῦν ἐπὶ βάσεως ἀρ-
{αρ}χαϊκόν {ἀρχαϊκόν}· θύρας ἐντελεῖς· κ[λε]ῖν τοῦ ἱεροῦ· ἐν τῷ γυμνασίῳ· χαλ-
κᾶ· δεξιᾶς εἰσιόντων εἰς τὸ περιστάδιον· Ἐρωτα ἐπὶ κιονίου ὡς δί-
6990 bronze plaque, dedication of Parmiskos; pair of polished kestra; two bronze door
latches on the inner doors; four small bronze shields/disks; iron brazier on the
altar with bronze post and lintel and two flowers; female statue on base, dedication
of Teleia (wife) of Kritos; stone table; draw-key of the inner doors; another pure
iron (key) of the outer doors.
6995 **In the (Temple) of Anios:** old bronze Apollo statue on base; whole doors; key of
temple.
- In the Gymnasium.** Bronze. On the right going into the peristyle: Eros on small
column,
7000 120 πουν, λεοντήν ἔχοντα καὶ ῥόπαλον, ἀνάθεμα Τληπολέμου καὶ Ἠγέου·
λαμπάδα ἐν τῷ τοίχῳ, ἀνάθεμα Εὐκλείδου Ἀθηναίου· κορυθήκην
ἀρχαϊκὴν ἔχουσαν χάλκωμα, ἀνεπίγραφον· ἐν τεῖ ἔχομένει
στοᾷ· ἀνδριάντα τέλειον γυμνόν· πρὸς τῷ ἀποδυτηρίῳ· δεξι-
ᾶς· λαμπάδα, ἀνάθεμα Δημοκράτου Ἀθηναίου· Ἡρακλῆν ἐπὶ βάσε-
7005 125 ως ὡς δῖπουν, ἀνάθεμα Αἰθιονῆτος· ἐναρίστερα <τ>οῦ ἀποδυτηρίου·
Ἐρωτα ὡς δῖπουν καὶ ὑδρίαν ἐπὶ βάσεως λιθίνης, ἀνάθεμα Οἰνέ-
ως· ἐνδέξια τοῦ Ἐρωτος λαμπάδα ἐν τοῖ τοίχῳ, ἀνάθεμα Πρωτο-
γένου Ἀλεξανδρέως· ἄλλο ἀνδριαντίδιον ἐν τῷ τοίχῳ, ἀνάθε-
μα Ἐρασίνου καὶ Πάχητος· Ἡρακλῆν ὡς ποδιαῖον καθήμενον,
7010 about two feet, with lionskin and club, dedication of Tlepolemos and Hegeas; torch in
the wall, dedication of Eukleides of Athens; old helmet rack with bronze (statue),
uninscribed. **In the enclosed Stoa:** full-sized naked statue. Near the (un)dressing
room on the right: torch dedication of Demokrates of Athens; Herakles on base about
two feet dedication of Aphthonetos. On the left of the (un)dressing room: Eros about
two feet and hydria on stone base dedication of Oineus. On the right of the Eros:
7015 torch in the wall dedication of Protogenes of Alexandria; another small statue in
[the wall] dedication of Erasinos and Paches; seated Herakles about a foot
130 ἀνάθεμα Ἀπολλοδώρου καὶ Τληπολέμου· ἀπολλωνίσκον ὡς ποδιαῖ-
ον καθήμενον ἔχοντα κιθάραν, ἀνάθεμα<α> Μαντιθέου καὶ Ἀριστέα·
ἄλλο ἀνδριαντίδιον ὡς πεντασπίθαμον, ἀνάθεμα Αὐτοκλέ-
7020 135 ον· ἐν τεῖ ἔχομένει στοᾷ· ἀνδριάντα τέλειον γυμνόν ἐν τῷ ἐξε-
δρίῳ ἔχοντα ῥαβδόν, ἀνάθεμα Δηλίων· ἄλλο ἐν τῷ ἐξεδρίῳ ἀνδρι-
135 αντίδιον ὡς δῖπουν ἐν τῷ τοίχῳ ἀναβαλλόμενον, ἀνεπίγραφον·
Ἡρακλῆν ὡς δῖπουν λεοντήν ἀναβολὴν ἔχοντα, ἀνεπίγραφον.

- 7025 παλλάδιον ὡς δῖπουν ἐν θυρίδι, ἀνάθεμα Σατύρου Κηφισιέως· καὶ λαμπάδας δύο καὶ ἄλλα ζώδια ὡς ποδῶν δυεῖν ἐν θυρίδι, ἀνεπί-
 γραφα· λαμπάδας μικρὰς δύο, ἀνάθεμα ἡ μὲν Διοτίμου τοῦ Βερενικίδου,
 dedication of Apollodoros and Tlepolemos; small Apollo about a foot, seated with lyre
 dedication of Mantitheos and Aristetas; another small statue about five spans,
 7030 dedication of Autokles. **In the enclosed Stoa:** whole naked statue **in the exedrion** with
 a staff, dedication of the Delians; another **in the exedrion**, small statue about two
 feet suspended on the wall, uninscribed; Herakles about two feet with lion skin
 mantle; statue of Pallas (Athena) about two feet in a niche, dedication of Satyros of
 Kephisios; and two torches and other figures about two feet in a niche, uninscribed;
 7035 two small torches, the one a dedication of Diotimos son of Berenikides,
 140 ἡ δὲ [Εὐμέν]ους· ἐν τῇ σφαιριστρῇ ἐπὶ τοῦ ὠρολογίου· τριτωνίσκο<ν>
 μικρὸν καὶ πρὸς τῷ<ι> ἀποδυτηρίω<ι> ἀνδριάντα γυναικεῖον ἐν ταῖς χει-
 ρσιν ἔχοντα, ἐκπῶμα, ἀνάθεμα Ἀριστίωνος τοῦ Θεοδώρου· ἀσπίδας
 χαλκᾶς δέκα, ἐν τῷ ἐπιστάσιωι. ἀστατα· ὑδρίας δύο ὧν τῇ μὲν μί-
 7040 145 [βρωμένον]· ῥαντήριον ἐντελές; ἀσκοὺς δύο ἀνεπιγράφους·
 κάδον ἱμητήρα; τούτου τὰ ὦτα ἡ ὑδρία ἔχει. λίθινά· ἑρμαῖ
 ΔΔΔΔΙ· ἐν τῷ λουτρῶνι· ληγροὺς μετεώρους τρεῖς· αἱ ἐπὶ τοῦ ἐδάφους
 δέκα· ἡμικύκλιον· κασκόφη(?) ἐν τοῖς ἐξεδρίοις καὶ συγγωνίοις·
 ὠρολόγιον ἐπὶ κιονίου· ἀσπίδας ἐπιχρυσούς γραφὰς ἐχούσας ἐξήκοντα·
 7045 the other of Eumenes. **In the ball court at the clock:** small triton and next to the
 (un)dressing room female statue with a cup in her hands, dedication of Aristion son
 of Theodoros; ten bronze shields **in the Epistation** (Superintendent's Office?).
 Unweighed: two hydriai, one complete, the other with no handle and broken neck;
 complete sprinkler; two uninscribed askoi; himetera jar, whose handles the hydria
 7050 holds. Stone: 41 herms. In the Washroom: three suspended troughs; the ten on the
 base; semi-circular (statue base)... **In the Exedrai and Corners:** small clock on small
 column; sixty disks with gilded letters;
 150 ἄλλας [□□□□ περι]χρυσούς □· ἄλλας γραφὰς ἐχούσας ἀχρυσώτους ΔΙΙΙ·
 πίνακας ἀναθηματικούς πλείους· ἄλλας περιχρυσούς ἀσπίδας δέκα· ἀμ-
 7055 φορεῖς δύο, [Εὐαγ]ίωνος Ἀθηναίου· λαμπάδας χαλκᾶς, μίαν Θαρσέου
 Ἀθηναίου, ἄλλη [Ν]ικία Ἀθηναίου, ἄλλη Χαρίου Ἀθηναίου, ἄλλη Διο-
 κλέους Ἀθηναίου, πέμπτη λαμπάς, ἀνάθεμα Μητροδώρου Σαμίου. vac.
 155 ἐν τῷ Σαμοθρακίῳ· Ἡρακλῆ χαλκοῦν· ἄλλο ἀνδριαντίδιον, τὸ ἀρι-
 7060 160 τερδὸν σκέλος κατεαγὸς καὶ τὴν ἀριστεράν· κανοῦν πόδα ἕνα ἔχον καὶ
 ὡς ἐν· στέφανον ἀργυροῦν ὃν <ἐ>χει ὁ Ἡρακλῆς, ἀνάθεμα Μάρκου, ὀλκὴ □· πίλοι ἀρ-
 γυροὶ δύο, ἀνάθεμα Μάρκου Ῥωμαίου, ὧν ὀλκὴ : ναῖδιον ξύλ<ι>νον <ἐν>
 ὧι τὰ τῶν θεῶν ἀγάλματα ξύλινα ἐφ' ἵππων. ἐν τῷ προστώι· ἀν-
 5 others gilded; 13 others with ungilded letters; more dedicatory plaques; ten other
 gilded disks; two amphorai, of Euagion of Athens; 5 bronze torches, one of Tharseos
 7065 of Athens, another of Nikias of Athens, another of Charios of Athens, another of
 Diokles of Athens, the fifth, dedication of Metrodoros of Samos.
In the Samothrakion: bronze Herakles; another small statue, the left leg broken and
 the right (arm); basket with one foot and one handle; silver crown which the Herakles
 wears, dedication of Marcus, weight 2; two silver piloi, dedication of Marcus of
 7070 Rome, whose weight (is) 2; small wood shrine (in) which (are) the wood statues of the
 gods on horses. **In the Prostoa:**
 160 δριαντίδιον λίθινον ἐπὶ βάσεως λιθίνης, ἀνάθεμα Ἀντιδότου Τυρίου·
 τράπεζα λιθίνη ἐφ' ἧς πίλοι λίθινοι δύο. ἐν τεῖ αὐλεῖ· ἀνδριαντί-
 7075 διον χαλκοῦν· Ἡρακλῆ ἐπὶ βάσεως λιθίνης. ἐν τῷ προστώι· κλίνειν
 ξύλιναι □ κα<ι> ἄλλα<ι> κατεαγεῖται τέτταρες· ἀγκυρά ξυλίνη δίβολος· σκυ-
 τάλιον ἐβένινον, ἄλυσιν ἔχον σιδηρᾶν. καὶ τὰδε· τρίαιναν ἐντελῆ· πελέ-
 165 κιον καὶ ἀπ' ἀγκύρας σιδήριον κίρκον ἔχον καὶ ἀγκυραν ξυλίνην
 τοῦ μολύβδου ἀποκεκομμένην· λύχνον χαλκοῦν τὸ ἀνωθεν οὐκ ἔχον-
 7080 170 τα· ἀγκυραν σιδηρᾶν ἐντελῆ. vac.
 small stone statue on stone base, dedication of Antidotot of Tyre; stone table on
 which (are) two stone piloi. **In the Court:** small bronze statue, Herakles on stone
 base. **In the Prostoa:** 5 wood chairs and four other broken ones; two-pronged wood
 anchor; small ebony club with iron chain. And the following: complete trident; small
 ax and iron from anchor with ring and wood anchor cut off from the lead; bronze torch
 7085 lacking the upper part; complete iron anchor.
 ἐν τῷ Ἀφροδίσιωι· τὸ ἀγαλμα τῆς θεοῦ λίθινον, vac.
 ἔχον φιάλην ἐν τεῖ δεξιᾷ ξυλί[νην] ἐπίχρυσον· ἐνώδια χρυσᾶ ἃ ἔ-
 χει ἡ θεός, ὧν ὀλκὴ □, ἀνάθεμα Δημητριάς· τράπεζα λιθίνη· θυ-
 7090 175 μιατήριον χαλκοῦν· ἀφροδίσιον λίθινον ἐπὶ βάσεως λιθίνης, ἀνάθε-
 5 μα Ἐχενίκης· ἄλλο ἐπὶ βάσεως λιθίνης, ἀνάθεμα Κτησωνίδου· ἄλλο ἐπὶ
 κιονίου, ἀνάθεμα Προμαθίωνος· ἄλλο ἐπὶ βάσεως, ἀνάθεμα Πραξιμέ-
 νου· ἄλλο μικρόν, ἀνάθεμα Σησικράτης· ἄλλα ἐλάττινα τρία, ὧν τὰ δύο
 7095 180 κολοβά· πίνακας ἀναθηματικούς δύο· θύραι τοῦ ναοῦ ἔχουσαι ἀσπι-
 δίσκας δύο χαλκᾶς καὶ ἡλούς χαλκοὺς ὧν ἐλλείπουσιν πέντε·

- In the Aphrodision:** the stone statue of the goddess with gilded wood phiale in right hand; gold earrings which the statue wears, weight of which (is) 2, dedication of Demetria; stone table; bronze censer; small stone Aphrodite on stone base, dedication of Echenike; another on stone base, dedication of Ktesonides; another on a small column, dedication of Promathion; another on base, dedication of Praximenes; another small, dedication of Stesikrates; another three smaller, two of them undersized; two dedicatory plaques; doors of the temple with two bronze disks and bronze nails, five
- 7100 10 κάτοπτρον χαλκοῦν· ἐπίσπαστρον χαλκοῦν ἀσπιδίσκιον ἔχον· κιν-
κλίδας ξυλίνας δύο καὶ χελώνιον. ἐν τῷ προδόμῳ· βάθρα λίθινα
- 7105 δύο· Ἐρωτα χαλκοῦν ἐπὶ βάσεως· ἐξάλειπτρον, τὸ πλινθεῖον
μόνον ἦν, ὑάλινον ἐν πλινθείῳ, ἀνάθεμα Ἐχενίκης· πίνακας
εἰκονικοὺς τρεῖς· ἄλλους ἀναθηματικούς □· λευκώματα τρία· ἄλλα
15 ἐλάττονα δύο· πίνακα ξύλινον, ἀνάθεμα Σιησίλεω· αἱ ἐκτὸς θύ-
ραι τοῦ ναοῦ ῥόπτρον ἐπίσπαστρον ἔχουσα<ι>· χαλκᾶς ἀσπιδί[-]-
- 7110 {ἀσπιδί}σκας {ἀσπιδίσκας} δύο· κλεῖν ἀνάπαιστον ὁλοσίδηρον· πίνακας ὀροφικοὺς
ἐννέα, τὰ ἐκτὸς τοῦ ναοῦ· ἀνδριάντια ἐπὶ βάσεως, ἀνάθεμα Σιη-
σίλεω· ἄλλοι γυναικεῖον, ἀνάθεμα Σιη<σί>λεω· οἱ ἐν τῷ ἱερῷ τεθυρωμένοι κερα-
of which are missing; bronze mirror; bronze curtain? with small disk; two wooden
lattice gates and lock. **In the Prodomos:** two stone pedestals; bronze Eros on base;
ointment box, the plintheion was alone, glass in the plintheion, dedication of
7115 Echenike; three plaques with images; another 5 dedicatory; three white boards;
another two smaller; wood plaque, dedication of Stesileos; the outer doors of the
temple with draw-bolt; bronze for shield; two small shields; solid iron draw-key;
nine roof plaques. The part **outside the Temple:** statue on base, dedication of
7120 Stesileos; another of female, dedication of Stesileos; ceramic shrines
20 μωτοὶ κλεῖς οὐκ ἔχοντες, οὐδὲ αἱ ἀπὸ τοῦ ἱεροῦ θύραι κλε<ι>ν οὐκ ἔχο[υσαι]·
χιτῶνα ἔρεοῦν λευκόν, ἀνάθεμα ἱερείας Εὐδώρας. ἐν τῷ Ἡραίῳ·
ἀγάλματα δύο ἡμφιεσμένα λίνοις· τράπεζαι λίθιναι δύο· θυρ[ια]-
τήριον χαλκοῦν· ἀγάλματα λίθινα δύο· θύρωμα ἔχον ἥλους χαλ-
- 7125 κοῦς, ὧν εἷς ἐλλείπει· ἐπίσπαστρον ἐν· ἀσπιδίσκας τρεῖς.
25 ἐν τῷ προδόμῳ· κινκλίδας ξυλίνας δύο· πινάκια ἀναθηματι[κὰ]
δέκα. vac. ἐν τῷ τῆς Ἀγαθῆς Τύχης· ἀγαλμα λίθινον Ἀγα[θῆς]
Τύχης, ἔχον Ἀμαλθείας κέρας περιεχρυσωμένον· στέφανον [ὄν]
ἡ θεὸς ἔχει χαλκοῦν διάλιθον περιεχρυσωμένον καὶ ἐν τῇ δε-
- 7130 ξιά<ι> σκήπτρον ξύλινον· ζωῖα λίθινα δέκα· τούτων τὸ ἐν [κα]νοῦν
with doors in the precinct without keys; nor (do) the doors from the sanctuary have a
key; white wool chiton, dedication of the priestess Eudora.
In the Heraion: two statues half clothed in linen; two stone tables; bronze censer;
two stone statues; door with bronze nails, one of which is missing; one draw(bolt);
7135 three small shields. **In the Prodomos:** two wooden lattice gates; ten dedicatory
plaques.
In the Temple of Good Fortune: stone statue of Good Fortune with gilded horn of
Amaltheia; gilded bronze crown with stones which the goddess wears and wood scepter
in the right hand; ten stone figures, the one of these holding
- 7140 30 ἔχον ξύλινον· τράπεζαν λιθίνην καὶ ἐπὶ ταύτης φιάλας λιθίνας ΙΙΙΙ
καὶ πιναρίσκον λίθινον· κόγχους δύο θαλαττίους ἐν θήκαις, τὰ ἄκρα
ἔχοντας ξύλινα περιεχρυσωμένα· κέρας ἀληθινὸν πρόσθετον ἔ-
χον τὸ κάτω μέρος ξύλινον ἐπίχρυσον κα<ι> χεῖλος ἀργυροῦν πρόσθετον,
ὥς δακτύλων τεττάρων τὸ πλάτος, ἐφ' οὗ πλόκιον χρυσοῦν διάλι-
- 7145 35 θον οὐκ ἐντελές, ἔχον ἀθύρματα λίθινα ΔΙΙ· καὶ κόσμον ξύλινον
ἐπίχρυσον· ὀστρεῖα δύο ἐπὶ κιονίων ξυλίνων· πίνακας ἐμβλήτους
γραφὰς ἔχοντας δύο, τὸν μὲν ἐνδέξια, τὸν δὲ ἐναρίστερα· χελώ-
νην ὑπὸ τῇ τραπεζῇ· τρύφακτον ξύλινον ἔχοντα ἥλους ΔΙΙΙ· καὶ
ὀβελίσκους σιδηροὺς ἐξ καὶ κινκλίδα Ι· πύλους λιθίνους ἐμ πίναξι [λι]-
- 7150 a wood basket; stone table and on this 4 stone phialai and small stone plaque; two
seashells in cases, with gilded wooden tips; ornamented true horn with the bottom
part gilded wood and an added silver lip, the width about four fingers, on which
(was) a gold wig, not complete, with stones and with 17 stone trinkets and gilded
wood ornament; two oysters on wood columns; two embossed plaques with writing, one on
7155 the right, one on the left; lock/footstool under the table; wooden railing with 14
nails; and six iron spits and 1 lattice gate; two stone piloi on stone plaques,
40 θίνοις δύο, χαλκοῦς ἔχοντα<ς> ἀστερίσκους {ἀστερίσκους} περιηργυρω-
μένους· κριοῦ κεφαλὴν λιθίνην ἐν πίνακι λιθίνῳ καὶ φύλακα [χαλ]-
κοῦν περιηργυρωμένον· θυμιατήριον λίθινον κατεαγός· ἐπὶ τῶν
7160 εἰσω θυρῶν· ἀσπιδίσκας χαλκᾶς δύο. ἐν τῷ προδόμῳ· τραπεζί-
ον λίθινον κατεαγός· βάθρα λίθινα· στήλας λιθίνας δύο, τύπους
45 ἐκτυπωτοὺς ἐχούσας χαλκοῦς δύο καὶ πίνακας χαλκοῦς [δύο <ἐπι>γρα]-
φὰς ἔχοντας· ἐπὶ τῶν ἐξω θυρῶν· ἀσπιδίσκην χαλκῇν· κλεῖν
ἀνάπαιστον λαβὴν ἔχουσαν ξυλίνην. ἐν τ[ῷ] Κ[υ]νθίῳ·
7165 ἐν τῷ οἰκῷ ἐν ᾧ ὁ θεός· τὸ ἀγαλμα χαλκοῦν ὥς τριῶν ἡμιποδίων
ἐπὶ βάσεως λιθίνῃ· θυμιατήριον χαλκοῦν πομπικόν· κρατῇ-
with small silvered bronze stars; stone ram's head on stone plaque and silvered

- bronze guard; broken stone censer. On the inner doors: two small bronze shields. **In the Prodromos:** small broken stone table; stone pedestals; two stone stelai with two bronze relief plaques and [two] bronze plaques with inscriptions. On the inner doors: small bronze shield, draw-key with wood handle.
- In the Kyntheion. In the Oikos** in which the god (is): the bronze statue about three half-feet, on stone base; bronze processional censer; Corinthian-made krater; stone kneading trough?;
- 50 ρα κορινθιουργῆ· κάρδοπον λιθίνην· κλίνας σαν<ι>δωτὰς δέκα δύο
 έχούσας τραπέζια ἐξ αὐτῶν· πίνακας εἰκονικοὺς δέκα καὶ ἄλ-
 λον μείζω ἀθύρωτον, ἀνάθεμα Δημέου τοῦ Αὐτοκλέους·
 ἄλλον ἔχοντα χειρογραφίαν ἀθύρωτον, ἀνάθεμα Θεμίσωνος τοῦ Αὐτο-
 κλέους· θύρωμα ἔχον ἥλους χαλκοῦς, ἐλλείποντα ἓνα· κλεῖν ἀνάπαισ-
 55 τον σιδηρᾶν. ἐν τῷ ἄλλῳ οἴκῳ· κλίνας σανιδωτὰς ΔΙΙ έχούσας τραπέ-
 ζια ὑπόσπαστα ἐξ αὐτῶν· θύρωμα ἐντελὲς ἔχον ἥλους χαλκοῦς·
 ἐσχάριον χαλκοῦν παλαίον, πυθμένα οὐκ ἔχον· τριαίνας δύο ὧμ μ[ί]-
 α ὀδόντα ἓνα οὐκ ἔχει· θερμάστριον σιδηροῦν παλαίον. vac.
 καὶ τὰδε ἐκ τοῦ Σαραπιείου ἃ ἐστὶν ἐν τῷ τῆς Ἀρτέμιδος ναδῷ·
- ten planked chairs two with small tables fastened to them; ten iconic plaques and another larger without door, dedication of Demeas son of Autokles; another with undoorred handpainting, dedication of Themison son of Autokles; door with bronze nails, one missing; iron draw-key; old bronze brazier, without base; two tridents, one lacking one tooth; old iron tongs.
- And **from the Sarapieion** the following which are **in the Temple of Artemis.**
- 60 χρυσᾶ· στέφανον ἐν κιβωτίῳ θαλλοῦ, λίθον ἔχοντα, ὃν ἀνέθη-
 καν οἱ συμβαλόμενοι ἐφ' ἱερῶς Αριστονόμου, φύλλα ἔχοντα σὺν τοῖς
 ἀποπεπιτωκόσιν ΔΔΔΔΙ καὶ ἡμίση δύο καὶ ἐλαίας δύο, οὗ ὀλκῆ σὺν
 τῷ λίθῳ καὶ τοῖς λιναρίοις δραχμαὶ Δ□□□· ἄλλον ἐν κιβωτίῳ μυρρί-
 7195 νης, λίθον ἔχοντα καὶ φύλλα ΔΔΔΔΙΙΙΙ καὶ μύρτα ΔΙΙΙΙ, ἀνεπίγραφον, οὗ
 65 ὀλκῆ Δ□□□· καὶ τὰδε ἀργυρᾶ· ποτήριον ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Καίβων
 Καίβωνος καὶ Ξεναινώ, ὀλκῆ δραχμαὶ <□>Δ□□ΙΙΙΙ· ἀπάγει □□ΙΙΙΙ·
 ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· τὸ κοινὸν τῶν θεραπευτῶν ἐφ' ἱερῶς Ἀρκέ<ο>ν-
 7200 τος, ὀλκῆ ΔΔΔΔ□□□□, ἀπάγει ΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Σιμάκων, ὀλκῆ
 ΔΔΔΔ□□□ΙΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· τὸ κοινὸν τῶν θεραπευτῶν ἐφ' ἱερῶ-
 Gold: branch crown in chest with stone, which the contributors dedicated with
 Aristonomos priest, with 41 leaves including those fallen off and two halves and two
 olives, whose weight with the stone and the strings drachmai 14; another of myrtle in
 chest with stone and 44 leaves and 14 myrtle berries, uninscribed, whose weight 14.
- And the following silver: cup on which is the inscription: Kaibon son of Kaibon and
 Xenaino, weight drachmai 12.4+, minus 2.4; another on which (is) the inscription: the
 group of doctors with Arkeon priest, weight 49, minus .3; another on which (is) the
 inscription: Simakon, weight 48.4; another on which (is) the inscription: the group
 of the doctors
- 70 ὡς Σατύρου, ὀλκῆ δὲ δραχμαὶ ΔΔΔΔ□ΙΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· τὸ κοι-
 νὸν τῶν θεραπευτῶν ἐφ' ἱερῶς Τέλλιδος, ὀλκῆ δὲ □□□· ἄλλο ἐφ' οὗ
 ἐπιγραφή· Φονοτέλης Κεῖτος, ὀλκῆ ΔΔΔΔ□□□□, ἀπάγει ΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ
 ἐπιγραφή· τὸ κοινὸν τῶν θεραπευτῶν ἐφ' ἱερῶς Οἰκωνος, ὀλκῆ δὲ □□□
 ἀκριβῶς· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Ἀρίστων Καλλικράτου Καρπασεώτης,
 7215 75 ὀλκῆ δὲ δραχμαὶ ΔΔΔΔ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· τὸ κοινὸν τῶν θερα-
 πευτῶν ἐφ' ἱερῶς Σωτίωνος τοῦ Σωτίωνος, ὀλκῆ ΔΔΔΔ□□□□ΙΙΙ· ἄλ-
 λο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Ἀρτέμων ὑπὲρ Σωφίλου, ὀλκῆ δραχμαὶ □□□□ΙΙΙΙ·
 ἀπάγει □· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Χορχίδαμος, ὀλκῆ □□, ἀπάγει vac· ἄλλο
 ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Θεοξενίδης Τήνιος, □ΔΙΙΙΙ□· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή·
- with Satyros priest and weight drachmai 45.4; another on which (is) the inscription:
 the group of the doctors with Tellis priest, and the weight 52; another on which (is)
 the inscription: the group of the doctors with Oikon priest, and the weight precisely
 52; another on which (is) the inscription: Ariston son of Kallikrates of Karpaseon,
 and the weight 40 drachmai; another on which (is) the inscription: the group of the
 7225 doctors with Sotion son of Sotion priest, weight 48.3; another on which (is) the
 inscription: Artemon on behalf of Sophilos, weight drachmai 54.4, short 1; another on
 which (is) the inscription: Archidamos, weight 55, short; another on which (is) the
 inscription: Theoxenides of Tenos, 60.4 1/2; another on which (is) the inscription:
 80 τὸ κοινὸν τῶν θεραπευτῶν ἐφ' ἱερῶς Αριστοβούλου, ὀλκῆ □□□, ἀπά-
 γει ΙΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Σεύθης ἀπὸ τῆς ἐργασίας, ὀλκῆ δραχ. □□ΙΙΙΙ,
 ἀπάγει ΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Χάρης Ἀδραίου Τήνιος, □ΙΙΙΙ· τοῦτο
 ἄγει ἐλαττον ὀβολοὺς πέντε· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπ[ιγρ]αφή· Στράτων Πρωτεύου
 Πάριος, Φιλώτας Πρωτεύου, ὀλκῆ ΔΔ□Ι, ἀπάγ[ει] □□□· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή·
 85 τὸ κοινὸν τῶν θεραπευτῶν ἐφ' ἱερῶς Αριστονόμου, ὀλκῆ □Δ□□, ἀπά-
 γει □· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Ποσιδεος Ἡρακλεώτης ἐφ' ἱερῶς Οἰκωνος
 τοῦ Διδύμου, ὀλκῆ ΔΔΔΔ□□□ΙΙΙ, ἀπάγει ΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Βάχχι-
 7230 ος Δεκκίος, ΔΔΔΔΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Σαραπιασ[τα] ὅς σ]υν[ή]-
 γαγεν Μεννέας, ὀλκῆ □ΔΔ, ἀπάγει ΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγ[ραφή]· ἐ]π' ἄρ-
 the group of the doctors with Aristoboulos priest, weight 52, short .4; another on

- 7240 which (is) the inscription: Seuthes from the work, weight drach. 55.4, short .3; another on which (is) the inscription: Chares son of Adraios of Tenos, 50.4, this weighs 5 obols less; another on which (is) the inscription: Straton son of Proteus of Paros, Philotas son of Proteus, weight 25.1, short [...]; another on which (is) the inscription: the group of the doctors with Aristonomos priest, weight 62, short 1;
- 7245 another on which (is) the inscription: Posideos the Herakleite with Oikon son of Didymos priest, weight 47.3, short .3; another on which (is) the inscription: Bacchius son of Decius, 95.2; another on which (is) the inscription: Sarapiastai [whom] Menneas gathered, weight 70, short .3; another on which (is) the inscription: 90 χοντος Τλησιμένου Σωτέλης Σωτέλου Ιερατεύσας τοῦ Ἀπόλλω-
7250 νος καὶ τοῦ Ἀσκληπιοῦ ἀπὸ τῶν γερῶν ΔΔΔ□□ΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπι-
γραφή· Ἄξιος Ἀντιγόνου Μακεδῶν, ὀλκή δραχμαὶ , ἀπάγει ΙΙΙ·
ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· τὸ κοινὸν τῶν θεραπευτῶν ἐφ' ἱερέως Ἀριστο-
βούλου τοῦ Ἀριστοβούλου, ὀλκή ΔΔΔΔ□□□□· τοῦτο ἀπάγει ἑλατιον
95 □· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· τὸ κοινὸν τῶν θεραπευτῶν <ἐφ' ἱερέως> Ἀρχία τοῦ
7255 Ἐμμενίδου, ὀλκή δὲ δραχμαὶ ΔΔΔΔ□□□ΙΙΙ· ἄλλο τὸ πλεόν
ἐν τεῖ παραδόσει ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Ἀπολλώνιος μελανηφόρος, ὀλκή
ΔΔΙ· σκάφιον ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Μεννέας Κλέωνος, ἔχον ἐν αὐτῷ
πρόσωπα Σαράπιδος καὶ Ἰσίδος, ὀλκή δὲ σὺν τῷ κατιτιτέρῳ
with Tlesimenes archon Soteles son of Soteles priest of Apollo and Asklepios from the
7260 awards 36.3; another on which (is) the inscription: Axios son of Antigonos of Macedonia, weight drachmai 55, short .3; another on which (is) the inscription: the group of the doctors with Aristoboulos son of Aristoboulos priest, weight 49, this weighs 1 less; another on which (is) the inscription: the group of the doctors Archias son of Emmenides (priest), and the weight (is) 48.3; another, the greater in the
7265 paradosis, on which (is) the inscription: Apollonios, wearer of black, weight 20.1; small tray on which (is) the inscription: Menneas son of Kleon, with faces of Sarapis and Isis on it, and the weight with the tin 49;
100 ΔΔΔΔ□□□□· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Δάμων Μενεκλέους, λεῖον, ἔχον
ἐν αὐτῷ πρόσωπον Σαράπιδος καὶ Ἰσίδος, ὀλκή δὲ σὺν τῷ κατιτιτέρῳ
7270 □Δ□□· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Κρίτων καὶ Ἀπολλώνιος ἀπὸ τῆς ἐργασί-
ας δεκάτην, ἔχον ἐν αὐτῷ πρόσωπον Σαράπιδος, ὀλκή δὲ σὺν τῷ κατι-
τιτέρῳ □Δ□□ΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Σώπατρος Ἐρμωνος Βαργυ-
105 λιήτης, ἔχον ἐν αὐτῷ πρόσωπον Σαράπιδος καὶ Ἰσίδος, ὀλκή δὲ σὺν τῷ
κατιτιτέρῳ □Δ□□□· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Ἀριστόδημος, ἔχον ἐν αὐτῷ
7275 πρόσωπον Σαράπιδος, ὀλκή δὲ σὺν τῷ κατιτιτέρῳ □□· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐ-
πιγραφή· Μέντωρ, ἔχον ἐν αὐτῷ πρόσωπον Σαράπιδος καὶ Ἰσίδος, ὀλκή δὲ
σὺν τῷ κατιτιτέρῳ □□, ἀπάγει ΙΙΙ· ἄλλο λεῖον, ἐπιγραφή· Φίλων
another on which (is) the inscription: Kriton and Apollonios a tithe from the work,
with the face of Sarapis on it and the weight with the tin 67.3; another on which
7280 (is) the inscription: Sopatros son of Hermon of Baryulia, with faces of Sarapis and Isis on it and the weight with the tin 73; another on which (is) the inscription: Aristodemos, with the face of Sarapis on it and the weight with the tin 52; another on which (is) the inscription: Mentor, with the faces of Saraphis and Isis on it and weight with tin 52, short .3; another smooth, inscription: Philon son of
7285 110 Μητροδώρου Μασσαλιήτης ἐφ' ἱερέως Κησικλέους τοῦ Ἀντιγόνου, ὀλκή δὲ
δραχμαὶ ΔΔ□□□ΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Μεννέας Κλέωνος καὶ Ἀρίστων
Καλλικράτου Καρπασεῶται, ὀλκή δὲ σὺν τῷ μολύβδῳ □□□ΙΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ
ἐπιγραφή· Θεόξενος Αἰσχρίωνος Κασσανδρεὺς ἀπὸ τῆς ἐργασίας, ὀλκή
δραχ. <- ->· ἄλλο κατεαγὸς λεῖον, ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Ἀλύπης Συρακόσιος, ὀλκή
7290 115 δραχ. vac.· ἄλλο λεῖον, ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· οἱ συμβαλόμενοι εἰς τὸν βωμόν,
ὀλκή δραχ. ΔΔ· ἄλλο λεῖον, ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Μέλας Μενάνδρου τὴν δε-
κάτην, σὺν τῷ μολύβδῳ vac?· ἄλλο τεθλασμένον, ἐφ' οὗ ἐπιγραφή·
Πολύφιλος καὶ Καλλικράτεια καὶ Ἀγησίδικος, ὀλκή σὺν τῷ κατιτιτέρῳ - ->·
ἄλλο λεῖον, ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Μίνατος Μινάτου ἱατρεῖ<α> □□□· φιάλην κα-
7295 Metrodoros of Massalia with Ktesikles son of Antigonos priest and weight drachmai 28.3; another on which (is) the inscription: Menneas son of Kleon and Ariston son of Kallikrates of Karpasea and weight with the lead 56.3; another on which (is) the inscription: Theoxenos son of Aischrion of Kassandrea from the work, weight drach;
another smooth broken on which (is) the inscription: Alupes of Syracuse, weight
7300 drach; another smooth on which (is) the inscription: the contributors to the altar, weight drach. 20; another smooth on which (is) the inscription: Melas son of Menander, the tithe, with the lead; another shattered on which (is) the inscription: Polyphilos and Kallikrateia and Hagesidikos, weight with the tin; another smooth on which (is) the inscription: Minatos son of Minatos, medicine;
7305 120 ρωτιὴν ὡς τριπάλαστον, ἔχουσαν πρόσωπον Σαράπιδος, ἐφ' ἧς ἐπιγρα-
φή· οἱ συμβαλόμενοι εἰς τὸν βωμόν, ὀλκή σὺν τῷ κατιτιτέρῳ καὶ
κηρῷ <- ->· ἄλλην λείαν ὡς ποδιαίαν, ἐφ' ἧς ἐπι[γραφή]· Χαρ[ι]γνώ· φιάλι-
α τέτταρα, ἐφ' ᾧ τ[ῷ] πρώτ[ῳ] ἐπιγραφή· Αἰσχρίων Ἀριστοκράτου
χαριστήριον, ὀλκή <- ->· τῷ δευτέρῳ ἐπιγραφή· Δημότιλος Σαράπι-
7310 125 δι, ὀλκή δὲ δραχμαὶ <- ->· τὸ δὲ τρίτον κατεαγὸς, ἀνεπίγραφον, ὀλκή <- ->· τὸ τέ-

- ταρτον καταβεβρωμένον, ανεπίγραφον, ὀλκῇ δραχμαὶ <- ->. σκυφον οὗ ἐ[λλεῖ]-
 πει [] καὶ ἀπὸ τοῦ ἄλλου τὸ ροπάλιον ἀποπεπτικός, ἐφ' οὗ ἐπι-
 γραφή· Πάμπαινος Σολεύς, ὀλκῇ σὺν τῷ καττιτέρῳ· λιβανωτίδα ἐφ' ἧς
 ἐπιγραφή· Παρμῶ Δεξίου, ὀλκῇ δραχμαὶ <- ->· στρόφιον ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Ἀρισ-
 7315 knobby phiale about three palms, with face of Sarapis on which (is) the inscription:
 the contributors to the altar, weight with the tin and wax; another smooth about a
 foot (long) on which (is) the inscription: Charigno; four phialia on the first of
 which (is) the inscription: Aischron son of Aristokrates thanks, weight; inscription
 on the second: Demotilos to Sarapis and the weight drachmai; and the third broken
 7320 uninscribed, weight; the fourth corroded uninscribed, weight drachmai; skyphos
 lacking [...] and the club has fallen from the other, on which (is) the inscription:
 Pampainos of Soli, weight with the tin; incense box on which (is) the inscription:
 Parmo son of Dexios, weight drachmai; sash on which (is) the inscription:
 7325 130 τόδημος ἀπὸ τῆς ἐλάφου, ὀλκῇ δραχμαὶ vac.· οἶνοχοῖδιον ἐφ' οὗ ἐπι-
 γραφή· οἱ συμβαλλόμενοι θεραπευταί· λιβανωτίδιον ἐφ' οὗ ἐπιγραφή·
 Ἡρώιδης Σαράπιδι Ἰσιδι, ἀστατον διὰ τὸν ῥύπον· ἄλλο τεθλασμένον
 καὶ διακεκομμένον, ἔχον{τα} Σαράπιδος πρόσωπον, ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Νύμ-
 φων, ὀλκῇ <- ->· καδίσκον σαραπιακὸν ἔχοντα ἐν ῶς, ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Ἡρώι-
 7330 135 δης, ὀλκῇ <- ->· ἀρυσᾶς ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Ἀρίσταρχος ὑπὲρ τῆς γυναικός, ὀλκῇ
 δὲ δραχμαὶ <- ->· ἐφηβον ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Νικάνωρ κατὰ πρόσταγμα
 ἐφ' ἱερέως Ἱππωνος, ὀλκῇ δὲ δραχμαὶ <- ->· κύαθον ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Ἐπι-
 γένης, ὀλκῇ Η· ἄλ<λ>ον ἐφ' οὗ Ἐπιγένης, ὀλκῇ δὲ σὺν τῷ καττιτέρῳ δραχ. <- ->·
 κάδιον παλαιὸν ἠχρεωμένον, ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Βάχχιος Δεκκίου Τή-
 7335 Aristodemos from the deer, weight drachmai; small oinochoe on which (is) the
 inscription: the contributing doctors; small incense box on which (is) the
 inscription: Herodes to Sarapis Isis, unweighed on account of the dirt; another
 shattered and broken apart, with face of Sarapis on which (is) the inscription:
 Nymphon, weight; small Sarapean jar with one handle on which (is) the inscription:
 Herodes, weight; ladle another on which (is) the inscription: Aristarchos on behalf
 7340 of his wife, and the weight drachmai; ephebos on which (is) the inscription: Nikanor
 per orders with Hippon priest and the weight drachmai; kyathos on which (is) the
 inscription: Epigenes, weight 100; another on which Epigenes and the weight with the
 tin drach.; old unusable small jar on which (is) the inscription: Bacchius son of
 Cecius of Tenos
 7345 140 νιος ἀπὸ τῆς ἐργασίας, ἔχον κηρὸν καὶ καττίτερον· ὠιοῦ ἡμισυ ἔχον ἐπι-
 γραφήν· Βάχχιος Δεκκίου Τήνιος ἀπὸ τῆς ἐργασίας, ὀλκῇ <- ->· φύλακα ἐπ' ὁ[μ]-
 φαλοῦ, τὸν ἐπικείμενον ἐπὶ τοῦ θησαυροῦ ἐν τῷ Σαραπιεῖῳ, ἀστατον·
 θυμιατήριον· βωμίσκον, ἐφ' οὗ ἐπιγραφή· Διόφαντος, ὀλκῇ δὲ ὡς ἡ ἐπι-
 7350 145 γραφή ἀστατον []· κανοῦν μόνωτον ἀστραγαλίσκους ἔχον τρε[ῖς]
 145 ἐφ' οὗ ὀλκῇ ὡς ἡ ἐπιγραφή δραχ. ΗΗΗΗΔΔΔΔΙΙΙ. ἀπὸ τῶν ἐν τῷ ναῷ·
 χρυσᾶ· vac. δακτύλιον εἰκόνα σιδηρᾶν ἔχοντα καὶ προσηλωμένον ἐφ' [ύ]-
 δρίας ξυλίνης, ἀνάθεμα Ἀθηνίων[ος] Ζακυνθίου, ἀστατον. vac.
 ἀργυρᾶ· Ανουβιδ[ε]ς δύο, ὧν ὀλκῇ τοῦ μὲν ἐνὸς δραχ. ΔΔΔΔ[], τοῦ δὲ
 7355 150 ἄλλου []. καὶ τόδε ἀστατα· ὀφθαλμοὺς δύο ἐν πινακίῳ, ἀνεπιγράφους·
 from the work, with wax and in; half an egg with the inscription: Bacchius son of
 Decius of Tenos from the work, weight.
 Guard on the omphalos, lying on the treasure **in the Sarapieion**, unweighed; censer;
 small altar on which (is) the inscription: Diophantes and the weight as the
 inscription 55 unweighed; one-handled kanoun with three knucklebones on which the
 7360 weight as the inscription drach. 444.3. From that **in the Temple**. Gold: image wearing
 iron ring and nailed to a wood hypria, dedication of Athenion of Zakynthos,
 unweighed. Silver: two Anubises, the weight of the one of which (is) drach. 49, of
 the other 7. And the following unweighed: two eyes on plaque, uninscribed;
 7365 150 φιάλιον λεῖον ἐμ πλινθεῖῳ ὡς διπάλαστον, ἀνάθεμα Τρεβίου καὶ Ἀθη-
 ναΐδος· βωμίσκον ἐπὶ τριποδίου ξυλίνου καθημένον, ἀνάθεμα Αὐ-
 τοκλέους τοῦ Σιλήνου· κάδον ἐπὶ τριποδίσκου <ξυ>λίνου καθηλωμένον, ἀνάθε-
 μα Ἀττίνου τοῦ Σωφίκου· ἄλλον ἐπὶ τριποδαβακίου ξυλίνου καθηλω-
 μένον, ἀνάθεμα τοῦ κοινοῦ τῶν θεραπευτῶν συμβαλλομένων· ἄλλο[ν]
 7370 155 ἐπὶ κιονίου ξυλίνου καθηλωμένον, ἀνάθεμα τοῦ κοινοῦ τῶν θερα-
 πευτῶν συμβαλλομένων εἰς τὰς θυσίας καὶ τὰς σπονδὰς· ἄλλο[ον] ἐ-
 πὶ τραπεζίου ξυλίνου καθηλωμένον, ἀνάθεμα Ἀπολλοδώρου· χαλκᾶ·
 τὸ ἀγαλμα τοῦ θεοῦ, τῆς Ἰσιδος, τοῦ Ανουβιδος· Μητέρας Θεῶν δύο·
 τράπεζα· Δία ἐπὶ βάσεως· ἄλλο ζωῖδᾶριον. ἐν τῷ τῆς Ἰσιδος να-
 7375 smooth phialion on plinth about two-palms, dedication of Trebios and Athenais; small
 altar seated on small wood tripod, dedication of Autokles son of Silenos; jar nailed
 to small wood tripod, dedication of Attinos son of Sosikos; another nailed to a small
 wood three-footed stand, dedication of the group of the contributing doctors; another
 nailed to a small wooden column, dedication of the doctors contributing to the
 sacrifices and libations; another nailed to a small wooden table, dedication of
 7380 Apollodoros. Bronze: the statue of the god, Isis, Anoubis, two Mothers of the Gods;
 table. Zeus on base; another figure.

In the Temple of Isis.

- 160 ὦι· χρυσᾶ· στεφάνιον στάχυς ἔχον δύο καὶ σιλεγγίδιον μικρόν, ὧν ὀλ-
 κῆ □□□□· ἀσπίδίσκην πρὸς πινακίῳ ἄστατον, ἀνάθεμα Νεφελίου.
 7385 ἀργυρᾶ· πορπίον ἀσπίδίσκην ἔχον περιτετραυμένην, οὗ ὀλκῆ δραχ.
 □· καὶ τὰδε ἄστατα· φιάλην καρυωτὴν ἐμ πλινθείῳ, ἀνάθεμα
 Μενεκράτου κατὰ πρόσταγμα· φιάλην καρυωτὴν ἐμ πλινθείῳ
 165 ὡς διπλάστατον, ἔχουσιν ζωιδάρια τρία, ἀνάθεμα Αἰθωνος. vac.
 Gold: small crown with two wheat sheaves and a small fillet, whose weight (is) 1.4;
 7390 disk on plaque, unweighed, dedication of Nephelios. Silver: brooch with crushed disk,
 whose weight (is) drach. 5. And the following unweighed: knobby phiale in plinth,
 dedication of Menekrates in accord with the order; knobby phiale in plinth about two
 palms, with three figures, dedication of Aithon;
- 7395 1 ἄλλην λείαν ἐμ πλινθείῳ, ἀνάθεμα Τιμοκράτου τοῦ Ἀλκ[ιμά]χου· φιάλι[ον]
 λείον ἐμ πλινθείῳ ὡς δακτύλων ἕξ, ἀνάθεμα Ποσιδέου Ἡρακλεώτου· τ[ύ]-
 πια μικρὰ τρία ἐπὶ σανιδίου, ἀνάθεμα Ἀμμωνίας. χαλκᾶ· ἱερακίδιον σκέ[λος]
 οὐκ ἔχον. ἐπὶ τῶν κινκλίδων· κυνάριον· βοΐδιον. ἐπὶ τοῦ ὁδοῦ· θυμιατήρι[ον ἐπὶ]
 7400 5 κιονίου ξυλίνου ἐντε[λὲς] ἔχον ἐπίπυρον καὶ ὠτάρια δύο καὶ πόδας τρεῖς· Βού-
 [β]αστ[ι]ν ἔχουσιν ζωιδάριον ἐπὶ τοῖς γόνασιν, ἀνάθεμα Κλεοπάτρας.
 ξύλινα· τὸ ἄγαλμα τῆς θεοῦ ἐπίχρυσον ἐν ναιδίῳ ξυλίνῳ· ἄλλ[ο ἀγαλ]-
 μάτιον κολοβάφινον(?) [ἐν ναί]δίῳ ξυλίνῳ. ἐν τῷ τοῦ Ἀνουβίδος ναδί· ἀργυρᾶ
 ἄστατα· φιάλιον λείον ἐμ πλινθείῳ δακτύλων ἕξ, ἀνάθεμα Δάμ[ωνος]
 another smooth in a plinth, dedication of Timokrates son of Alkimachos; smooth
 7405 phialion in a plinth about six fingers, dedication of Posideon from Herakleon; three
 small reliefs on plank, dedication of Ammonia. Bronze: small hawk without a leg. **On**
the lattice gates: puppy, calf. **On the road:** censer on small wooden column, complete
 with grate and two handles and three feet; Boubastis with figure on his knees,
 dedication of Kleopatra. Wood: the gilded statue of the goddess in a small wooden
 7410 shrine; another small kolobaphine statue in a small wooden shrine.
In the Temple of Anoubis. Unweighed silver: smooth phialion in plinth six fingers,
 dedication of Damon
- 10 τοῦ Πάτρωνος· Ἥλιου πρόσωπον πρὸς ταινιδίῳ, ἀνάθεμα Δαμίννου Θεττα-
 λοῦ. χαλκᾶ· θυμιατήριον· ἐσχάραν λεοντόβασιν ἐπίπυρον ἔχουσιν π[υ]ρφόρον.
 7415 σιδηρᾶ· λυχνία<ν>· θερμαστρίν. λίθινα· τὸν θεὸν Ἑρωτα· ἄλλον Ἀνουβίδα ἐ[λ]άττο[να].
 ἀφροδίσιον ἐν ναιδίῳ ἀπηρεισμένον ἐπὶ πηδαλίου· τράπεζαν· θυμια-
 τήριον. ξύλινα· βοΐδιον κολοβάφινον(?)· Ἡρακλῆν. λίθινα ἐν τῷ προνάῳ·
 15 ζωιδάριον ἐπὶ βάσεως, ἀνάθεμα Αἰσχύλου Ἀθηναίου· ἄλλα ζωιδάρια παιδικὰ δύο
 ἐπὶ βάσεως, ἀνάθεμα Κτησίππου Χίου· ἄλλο εἰκονικὸν ἐπὶ βάσεως, ἀνάθε-
 7420 μα Κτησίππου Χίου μελανηφόρου. ἐν τῷ παστοφορίῳ· κλίνην πυ-
 λινόποδα ἔχουσιν ζωῖδια ἐν τοῖς ποσίν, ἀνάθεμα Πύρρου τοῦ Με-
 νάνδρου. ἐν τεῖ στοᾷ τεῖ κάτω· ζωιδάριον μικρόν ἐν τῷ τοίχῳ
 son of Patron; face of Helios on ribbon, dedication of Daminnos of Thessaly. Bronze:
 censer; lionfooted brazier with fire-bearing grate. Iron: lampstand; tongs. Wood:
 7425 kolobaphic calf; Herakles. Stone **in the Pronaos:** figure on base, dedication of
 Aischylos of Athens; two other figures of children on base, dedication of Ktesippos
 of Chiois; another image on base, dedication of Ktesippos of Chios, wearer of black.
In the Pastophorion: boxwood couch with figures on the feet, dedication of Pyrros son
 of Menander. **In the Stoa below:** small figure in the wall
- 7430 20 ἐπὶ βάσεως, ἀνάθεμα Σωγένου ὑπὲρ τοῦ ὕψ· ζωῖδια λίθινα δέκα
 ἐπτὰ. ἐν τεῖ ἐξέδραι· ἀπολλωνίσκον λίθινον ἐν τοίχῳ, [ἀ]νά[θε]-
 μα Πρώτου. καὶ τὰδε ἐν τῷ δρόμῳ· χαλκᾶ· ἀνδριάντα ἐπὶ βάσεως, ἀνάθε-
 7435 25 ἀπολλωνίσκον ἐπὶ βάσεως ἔχοντα ἱέρακα ἐπὶ τῆς δεξιᾶς· θυμιατήριον
 ἐπὶ βάσεως, ἀνάθεμα Κτησίππου Χίου· τριποδίσκους δελφικοὺς δύο ὧν ὁ εἷς οὐ-
 κ ἔχων τὸν κόσμον, ἀνάθεμα Ἑλληνος· ἄλλον ἀπολλωνίσκον ἐπὶ βάσεως κιθά-
 [ρα]ν ἔχοντα καὶ θυμιατήριον ἐπὶ βάσεως, <ἀνάθεμα> τοῦ κοινοῦ τῶν θεραπευτῶν.
 [ἄλλ]ο ἀνδριαντίδιον ἐπὶ βάσεως, ἀνάθεμα Χοιρύλου· θυμιατήριον ἐπὶ βάσε-
 7440 30 on a base, dedication of Sogenes on behalf of his son; seventeen stone figures. **In**
the Exedra: small stone Apollo in the wall, dedication of Protos. And the following
in the Dromos. Bronze: statue on base, dedication of Dionysios son of Zoittas; two
 other small statues, dedication of Elpinos son of Kleodamos; small calf; dolphin on a
 small column, uninscribed; small Apollo on a base with hawk in his right hand; censer
 7445 on base, dedication of Ktesippos of Chios; two Delphic tripods one of which lacks its
 ornament, dedication of Hellen; another small Apollo holding a lyre and a censer on a
 base, from the group of the doctors; another small statue on a base, dedication of
 Choirylos; censer on stone base,
- 7450 30 ὡς λιθίνης, ἀνάθεμα Κάλου Σελεύως· παλλάδιον ἐπὶ βάσεως καὶ θυμιατήριον,
 ἀνάθεμα Ἀρίστιδος καὶ Ἀρκούσης· κρατῆρα μέγαν ἐπὶ βάσεως, ἀνάθεμα Ἑ[λλη]-
 νος· κῶνον πρὸς τῷ τῆς Ἰσιδος ναδί, ἀνάθεμα τοῦ κοινοῦ τῶν θεραπευ-
 τῶν. καὶ τὰδε [λί]θινα ἐκτὸς τοῦ δρόμου· ζωιδάρια δύο πρὸς τῷ Μητρώῳ,
 ἀνεπίγραφα· ἄλλο παιδικὸν δεξιᾶς εἰσιόντων, ἀνάθεμα Σώ[α]. τύπ[ον ἀρισ]-

- 35 τεράς εἰσιόντων ἐν τῷ τοίχῳ καὶ θυμιατήριον χαλκοῦν, ἀνάθεμα Αἰσχύλου
 7455 Ἀθηναίου. καὶ τάδε ἐκ τοῦ δρόμου χαλκᾶ· χαλκίον κατωικ[οδο]μη[μέ]-
 νον ἐν τῷ ἐσχαρῶνι· λυχνουργέοντες ΔΙ· χαλκωμάτων [θραύματα] ἐν
 χαλκίῳ παλαιῷ καὶ ἡχρειωμένα ἄστατα. ξύλινα· κλίνη σφιγγόπους
 ἀνέντατος· πίνακας ἀναθεματικούς παντοδαπούς οὐ[ς] διὰ τὸ πλήθος [οὐκ ἐγγρα]ψ[ά]-
 7460 dedication of Kalos of Selge; small Pallas on base and a censer, dedication of
 Aristis and Arkoussa; large krater on base, dedication of Hellen; pinecone on the
 temple of Isis, dedication of the doctors. And the following stone outside the
 Dromos: two figures near the Metroon, uninscribed; another small child on the right
 going in, dedication of Sotas; relief in the wall on the left going in and bronze
 7465 censer, dedication of Aischylos of Athens. And the following from the Dromos. Bronze:
 bronze (figure) built into the hearth?; 11 torchholders? [pieces] of bronze in an old
 bronze (pot) and useless (bronze), unweighed. Wood: unstretched couch with sphinx
 feet; various dedicatory plaques which we did not record because of their number.
 40 μεθα. καὶ τάδε ἀργυρᾶ· καρχήσιον ἐφ' οὗ ἐπιγραφὴ· ἐφ' ἱεροποιῶν Τιμη-
 7470 σιδήμου καὶ Τερρομβρότου ἐκ τῶν αἰρεσίων, Διὸς Κυνθίου καὶ Ἀθηνᾶς Κυν-
 θίας, οὗ ὀλκὴ δραχ. □ΔΔΔ□□□· τοῦτο σταθὲν ἤγαγεν □ΔΔΔ□III·
 φύλακα οὗ ὀλκὴ □· δαίδια δύο ἄστατα· φιάλην λείαν ὀμφαλὸν ἔχουσαν,
 ἀνάθεμα βουλῆς καὶ δήμου, ὀλκὴ δρα. ΔΔΔ□□□· ἄλλην [λείαν ἐφ' ἧς] ἐπιγρα-
 7475 45 φή· ἡ βουλὴ καὶ ὁ δῆμος, ἧς ὀλκὴ δραχμαὶ ΔΔΔ□□IIII· τ[ύπιον χρυσοῦν]
 ὀφθαλμοὺς ἔχον ἐπὶ σ[επις]ανιδίου [σανιδίου], ἀνάθεμα Χάρητος· τύπιον ἀργυ-
 ροῦν ἐπὶ σανιδίου, ἀνάθεμα Ὀνησακοῦς· δαίδιον ὡς ποδιαῖον περιηργυ-
 ρωμένον ἄστατον καὶ ἀνεπίγραφον· τύπια ἀργυρᾶ ὧν ὀλκὴ [δραχμαὶ]
 □□□□. καὶ τάδε ἐν τῷ Τσιδεῖῳ· τύπιον ἐπὶ σανιδίου, ἀνάθεμα [Ἀγγελί]-
 And the following silver: karchesion on which (is) the inscription: with Timesidemos
 7480 and Hierombrotos hieropoioi from the cargo duties, of Zeus Kynthios and Athena
 Kynthia, whose weight drach. 97, this when weighed was 95.3; guard whose weight (is)
 1; two torches unweighed; smooth phiale with omphalos, dedication of Council and
 Demos, weight dra. 48; another smooth on which the inscription: the Council and
 Demos. whose weight drachmai 46.5; gold relief with eyes on small board, dedication
 7485 of Chares; silver relief on board, dedication of Onesakes; small silvered torch about
 a foot, unweighed and uninscribed; silver reliefs weight [drachmai] 8.
 And the following in the Isideion: relief on board, dedication of Angelis;
 50 δος· ἄλλο ἐπὶ σανιδίου, ἀνάθεμα Εὐπορίας· ἄλλο ἐπὶ σανιδίου, [ἀνά]-
 θεμα Εὐτέρπης· δαίδιον περιηργυρωμένον ἐπὶ βάσεως ξυλίνης, [ἀνά]-
 θεμα Εὐκλείας· φιάλιον λείον ἐμ πλαισίῳ ὡς δακτύλων [ἑξ, ἀνάθεμα]
 7490 θερμουθρίδος ἄστατον. χαλκᾶ πρὸς τ[ᾶς] [ἑξέδρας· πανίσκον ὡς τριῶν]
 ἡμιποδίων, ἀνάθεμα Πολιάνθου Ἀθηναίου· κάδον κ[αὶ οἰνοχόην?]
 55 vac. ὀφ<θ>αλμοὶ χρυσοῖ ἐπὶ σανιδίου, ἐπιγρ[αφὴ Γαίου Μεσσίου· πρόσω]-
 πα δύο ἐμ πλινθεῖῳ Σαραπίδος, Τσιδος, ἀνάθεμα [Φιλέου Ἀλεξανδρέ]-
 7495 λων· στέφανοι περικεχυρωμένοι τρεῖς, ἀνάθεμα [Καλλικλέους τοῦ Ἀπολ]-
 λωνίου. χρυσᾶ· στεγγίδια τρία ἄστατα, ἀ[νάθεμα Γαίου]· τύπια τέττα-
 [ρα] ὧν ὀλκὴ □· ἄλλο τύπιον ἐπὶ πίνακί· στε[φάνιον] χρ[υσοῦν τετράφυλ]-
 another on board, dedication of Euporia; another on board, dedication of Euterpe;
 silvered torch on wooden base, dedication of Eukleia; smooth phialion in frame about
 7500 [six] fingers, [dedication] of Thermouthris, unweighed. Bronze near the [Exedra:
 small Pan about three] half-feet, dedication of Polianthes of Athens; jar and [...];
 gold eyes on board, inscript[ion, of Gaius Messius; fa]ces two in plinth of Sarapis,
 Isis, dedication [of Phileas of Alexandria]; three gilded crowns, dedication [of
 Kallikles son of Apol]lonios. Gold: three fillets, uninscribed, d[edication of
 Gaius]; four reliefs, whose weight 1; another relief on small plaque; gold cro[w]n
 7505 four leav]ed,
 60 [λ]ον ἄστατον· σαγγαῖκον βεβαμμένον κ[όκ]κιν[ον ἐν] κ[ιβ]ωτ[ί]ῳ, [ἀνάθεμα]
 Ἡρακλείου· στεφάνιον ἐν τῷ Ἀνουβιδεῖῳ φύ[λλα] ἔχον δέκα· ἄστατα. ἐν]
 τῷ Τσιδεῖῳ· πίναξ ἐπὶ χρυσοῦς, ἀνάθεμα Δημέου τοῦ Ἀριστοκράτου·
 Ἀθηνᾶ χαλκῇ [ἐπὶ στηλ]υδρίου, ἀνάθεμα Ἑρμογ[ένου Ἀλεξ]ανδρ[έως].
 7510 ἄλλο ἀνδριαντίδιον ἐν τῷ ἐξεδρίῳ ὡς δακτύλων [- -, ἀνάθεμα]
 65 Ποπλίου Αἰμυλίου· ἀργυρᾶ· ποτήριον ῥοδιακόν [ἐφ' οὗ ἐπιγραφὴ· τὸ κοι]-
 νὸν τῶν θεραπευτῶν, ὀλκὴ δραχμαὶ ΔΔΔ· φιάλην [λείαν ὀμφαλὸν ἔχου]-
 σαν, ἐφ' ἧς ἐπιγραφὴ· τὸ κοινὸν τῶν θεραπευτῶν [ἐφ' ἱερέως Κτησίππου]
 Ἀνακ<ι>δ<ε>ως, ὀλκὴ δραχμαί [Δ]ΔΔ□□· ἄλλην λείαν ἐφ' ἧς ἐπιγραφὴ· τὸ κοι]-
 7515 νὸν τῶν θεραπευτῶν, ἐφ' ἱερέως Ἀμμωνίου, ὀλκὴ [δρα]χ[μαὶ ΔΔΔ□□III].
 unweighed; sangaikon dyed red in small chest [dedication] of Herakleios; small crown
in the Anoubideion with [ten leaves, unweighed. **In] the Isideion:** gilded plaque,
 dedication of Demeas son of Aristokrates; bronze Athena on [small st]ele, dedication
 of Hermog[enes of Alexandria]; another small statue **in the Exedria** about fingers
 7520 [...] of Poplius Aemulius. Silver: Rhodian cup [...gr]oup of the doctors, weight
 drachmai 40; phiale with [...], in which the inscription the doctors' group [with
 Ktesippos priest] son of Anakaïos, weight drachmai [3]7; another smooth [...gr]oup of
 the doctors with Ammonios priest, weight [drachmai 37.3].
 70 καὶ τάδε προσπαρελάβομεν· ποτήριον ῥοδιακόν] ἐφ' οὗ ἐπιγραφὴ· Σω-

- 7525 τήριχος οὗ ὀλκῆ δραχμαὶ □Δ, ἐφ' ἱερέως Φιλοκράτου· ἄλλο ἐφ' οὗ ἐπιγρα-
φή· τὸ κοινὸν τῶν θεραπευτῶν ἐφ' ἱερέως Φιλοκράτου, ὀλκῆ [δραχμαὶ – –]. And the following we
κηρύκειον οὗ ὀλκῆ □□□III· σπάθιον ἐπὶ ταινιδίου ἄστατον· τύπια τρία
[κ]αὶ π[ο]δάρια δύο. ἐν τῷ Τσιδεῖω· ἀργυρᾶ ἄστατα· φιάλην λεῖαν [ὀμ]-
7530 75 φαλὸν ἔχουσιν ἐμ πλινθείω, ἀνάθεμα Ὀλύμπου Καρυστίου, ὀλκῆ [ὥς ἡ]
ἐπιγραφὴ ΔΔ ἄστατον, ἐφ' ἱερέως Φιλοκράτου· [ἄλλην] ἐμ πλινθείω, πρῶσωπα
ἔχουσιν τρία, ἀνάθεμα Δαφνίδος, ἐπὶ σανιδίου· δακτύλιος χρυσοῦς [ἐπὶ]
σανιδίου λίθον ἔχων, ὀλκῆ ὥς ἡ ἐπιγραφὴ □III· φιάλιον ἀργυροῦν [ὥς δακτύ]-
7535 λων [ἔξ], ἐπιγραφὴ· Εὐτυχο[ς Δά]ζου Τερ□□τινος ἄστατον· λαμπάδα,
took over in addition: Rhodian cup on which (is) the inscription Soerichos, whose
weight drachmai 60 with Philokrates priest; another on which (ois) the inscription
the doctors' group with Philokrates priest, weight [...]; staff whose weight 3.3;
sword on ribbon, unweighed; three reliefs and two small feet. In the Isideion.
Unweighed silver: smooth phiale with boss in plinth, dedication of Olympos of
Karystos, weight [as the] inscription 20, unweighed with Philokrates priest;
7540 [another] in plinth with three faces, dedication of Daphnis on board; gold ring on
board with stone, weight as the inscription 1.3; silver phialion [about six] fingers,
inscription Eutychos son of Dazos Ter[...]tinis unweighed; torch,
80 ἀνάθεμα vac. Βερενίκης, ἄστατον· τύπια ἐπὶ σανιδίου ἀργυρᾶ δέκα· στέφ[ανον χρυ]-
σοῦν, ἀνάθεμα Νικομένους Ἐλεάτου ἄστατον, ὀλκῆ κατὰ τὴν ἐπιγραφὴν
7545 I, ἐφ' ἱερέως Σαραπίωνος· καὶ ἐπὶ σανιδίου ὀφθαλμοὶ δύο. ἐν τῷ τοῦ Ἀνου-
[βι]δος· φιάλιον ἐν πλινθείω ὥς ποδιαῖον, ἀνάθεμα Θεοφραστίδ[ου, ὀλκῆ ὥς ἡ ἐπιγρα]-
[φ]ῇ Δ, ἄστατον, ἐφ' ἱερέως Λέοντο[ς]·]ιου· φιάλιον λεῖον ὥς δακτύλων ἔ[ξ],
85 ἐφ' οὗ ἐπιγραφὴ· ἐφ' ἱερέως H: ζώδια λίθιν[α τρία, ἀνάθεμα Ἀριστωνος],
ἐφ' ἱερέως Φιλοκράτου. ἐν τῷ Σαραπιείω· πρὸς τῷ ναῶι· Ἑρμῆς χαλ[κοῦς ἔχων]
7550 κηρύκειον, ἀνάθεμα Ἀριστο[φάνους]. ἐν τῷ προν[ά]ωι· ἔρωτε[ς χαλκοὶ δύο. ἐν τῷ]
ναῶι· φιάλην ἀργυρᾶν ἐν π[λινθ]είω ὥς δακτύλων ὀκτώ, [ἀνάθεμα Γνα]-
ίου Πετενναίου, [ἄστατον. ἐν τ]ῷ πρυτανείω· χαλκᾶ· Ἑστίαν ὥς δι[ί]πουν]
dedication of Berenike, unweighed; ten silver reliefs on board; gold crown,
dedication of Nikomenes of Elea, unweighed, weight according to the inscription 1.1
7555 with Sarapion priest; and on a board two eyes. **In the Temple of Anoubis:** phialion in
plinth about a good, dedication of Theophrastides [weight as the inscript]ion 10,
unweighed, with Leon priest [...]; smooth phialion about six fingers on which the
inscription with priest [...] 100; stone figures [three, dedication of Ariston] with
Philokrates priest. **In the Sarapieion, near the Temple:** bronze Hermes with staff,
7560 dedication of Aristo[phanes]. **In the Pronaos:** [two bronze] Erotes **[In the] Temple:**
silver phiale in plinth about eight fingers [dedication of Gna]eus Petennaius
[unweighed].
[In t]he Prytaneion. Bronze: Hestia about two [feet]
90 [ἐ]πὶ βωμίσκο[υ λιθίνου καθη]μένην κα<ι> ἐπὶ βάσεως λιθίνης· ἀπ[ο]λλωνίσκ[ο]ν
7565 ἀρχαῖκόν ὥς π[ο]διαῖον καὶ] θυμιατήριον πομπικόν ὥς τριημιποδι[αῖον· Ἑρ]-
μᾶς ἐπὶ βάσ[εων λιθίν]ων πέντε· σατυρίσκον ὥς τριπάλ[ασ]τον [φέρων]-
τα κρατηρί[σκον ἐπὶ] βάσεως λιθίνης· ὀμφαλὸν καὶ φύλακα περὶ αὐτόν·
τράχηλ[ον? ἀπολ]λωνίσκον ἐν θυρίδι καθήμενον ἐπ' ὀμφαλοῦ
95 ὥς δίπου[ν· ἄλλον? – – ἐν θυρίδ<ι> ἐπιβεβηκότα ἐπ' ὀμφαλοῦ λιθίνου· στέφα-
7570 νον ν. – – – ἐν τῷ προδόμωι· Ἑρμῆν ὥς δίπουν ἐπὶ βάσεως λιθίνης
ἔχ[οντα]]ιον καὶ προσανακεκλιμένον πρὸς δένδρυφωι
[□□□□ περι]ραντήριον ἔχον ὥς ἐν ἐφ' οὗ ἐπιγραφὴ· [ἱε]ρὸν Ἀπ[ό]λλω-
[νος. ἐν τε]ῖ αὐ]λεῖ· Ἑρμᾶς τέτταρας ἐπὶ βάσεων λιθίνων. [ἐν τῷ ἀρχείωι].
seated on small [stone] altar and on stone base; old small Apollo about a f[oot and]
7575 processional censer about three half-fe[et; Her]mes on stone bases five; small satyr
about three palms [carry]ing a small krat[er on] a stone base; omphalos and guard-
chain around its nec[k? small Apol]lo in a window seated on an omphalos about two
feet (high) [...] in a window mounted on a stone omphalos; crown [...]. **In the**
Prodomos: Hermes about two feet (high) on stone base with [...] and leaning on a
7580 small tree [...sp]rinkler with one handle on which (is) the inscription: sacred to
Ap[ollo]. **In the Co]urt:** four Hermes' on stone bases. **[In the Archeion]**
100 Ἑστ[ίαν] ὥς δίπουν ἐπ' ὀμφαλοῦ καθήμενην καὶ ἐπὶ β[ά]σεως λιθίνης].
[ἐν τῷ] προδόμωι· Ἑρμᾶς δύο ἐπὶ βάσεων λιθίνων· ἄλλον ὥς
π[ο]διαῖον βάσιν οὐκ ἔχον· λεπίδ<α>ς ἀσπίδων· λημνίσκους. [ἐν τῷ Ἀσ]-
7585 [κ]ληπ[ι]είωι· χρυσᾶ ἄστατα· δακτύλ[ι]ον ἐπὶ ταινιδίου λίθο[ν] ἔχοντα, ἀνά-
θεμα Λυσιδίκης τῆς Ἀημιάντιου. ἀργυρᾶ ἄστατα· φιάλην φ[ο]λιδωτήν
105 ὥς ποδιαῖαν ἐμ πλινθείωι· σκάφιον λεῖον ὥς δακτύλων ἔξ, ἀνάθε-
μα vac.· φιάλιον μικρὸν ὥς παλαστῶν δύο ἐμ πλινθείωι, ἀνάθεμα
Ἀριστοθάλου· ἄλλο φολιδωτὸν ὥς δακτύλων δέκα ἀ[νεπίγρα]φον·
7590 [ἄλλ]ο λεῖον ὥς δακτύλων δέκα ἀνεπίγραφον· [φιά]λην [ὥς πα]λαστῶν
τριῶν ἀνεπίγραφον· σκάφιον ὥς δακτύλων ὀκτῶ ἐμ πλινθείωι, ἀνάθεμα
Hestia about two feet (high) seated on an omphalos and on a [stone base. **In the]**
Prodomos: two Hermes' on stone bases; another about a foot (high) without base;
pieces of shields; woollen fillets.
7595 **[In the As]klepieion.** Unweighed gold: ring on ribbon with stone, dedication of
Lysidike (daughter) of Apemantes. Unweighed silver: pholidote phiale about a foot

(wide) in plinth; smooth small tray about six fingers (wide), dedication; small phialion about two palms in plinth, dedication of Aristothales; another pholidote about ten fingers, uninscribed; another smooth about ten fingers, uninscribed; phiale about three palms, uninscribed; small tray about eight fingers in plinth, dedication of

110 Βουλευκράτου· φιάλιον ὡς δακτύλων ὀκτώ ἐμ πλινθείῳι, ἀνάθεμα [Μνησι]-
κλείδου· φιάλην λείαν ὡς παλαστών τριῶν ἐμ πλινθείῳι, ἀνάθεμα Κλεοκρίτου·
ἀλλην ὡς παλαστών δυ{ο}εῖν {δυεῖν} ἐμ πλινθείῳι ἀνεπίγραφον· ἀλλην ὡς δακτύ-
λων ὀκτώ ἐμ πλινθείῳι ἀπὸ τῶν δερμάτων· φιάλιον μικρὸν ὡς δακτύλων
τριῶν, ἀνάθεμα Γορσα?· φιάλην λείαν ὡς δακτύλων ὁ[κτώ], ἀνάθεμα Κλε[ο]-
115 κρίτου· ἀλλην λείαν ὡς δακτύλων δέκα, ἀνάθ<εμα> Σκυλλίχου ἀπὸ τῶν δερ-
μάτων· ἄλλο φιάλιον ὡς παλαστών [δι]ύφ.ἐμ πλινθείῳι, ἀνάθεμα Αριστο-
βούλου· ἄλλο καρυωτὸν ὡς δακτύλων ἕξ ἐμ πλινθείῳι, ἀνάθεμα ΕΙΧΕΙ
ου· φιάλην καρυωτήν ἐπὶ κιβωτίου ὡς παλαστών ὀκτώ· ἔλαιτον τετιάρων ἐμ πλιν-
θείῳι, ἀνάθεμα Γερύλλου· φιάλην φοιιδωτήν ὡς παλαστών τριῶν [ἐμ πλινθεί]-
Boulekrates; phialion about eight fingers in plinth, dedication of Mnesikleides;
smooth phiale about three palms in plinth, dedication of Kleokritos; another about
two palms in plinth, uninscribed; another about eight fingers in plinth from the
hides; small phialion about three fingers, dedication of Gorsa; smooth phiale about
eight fingers dedication of Kleokritos; another smooth about ten fingers, ded of
Skllichos from the hides; another small phiale about two palm in plinth, dedication
of Aristoboulos; another knobby about six fingers in plinth, dedication of
Eichei[...]; knobby phiale in small chest about eight palms; smaller of four
(fingers?) in plinth, dedication of Geryllos; pholidote phiale about three palms [in
plin]th.

120 ωι, ἀνάθεμα Δημητρίου· ἄλλο φιάλιον λεῖον ὡς παλαστών δύο ἐμ πλινθείῳι,
ἀνάθεμα Κριτοβούλου· ἀλλην φιάλην καρυωτήν ἐπίχρυσον ὡς παλαστών τριῶν
ἐμ πλινθείῳι, ἀνάθεμα Αρισταγόρης· ἄλλο ἔχον ζώϊδια ἕξ — — — — —
ὡς παλαστών τετ<τ>άρων ἐμ πλινθείῳι, ἀνάθεμα Γ[ερύλλου· ἄλλο λεῖον]
[ὥ]ς δακτύλων ὀκτώ ἐν πλινθείῳι ἀ[πὸ τῶν δερ]μάτων, [ἀνάθεμα — — —]
125 □□νου· τοῦτο ἦν ἐπ' ἄρχοντος Παρμε[νίου]νος· ἄλλο λεῖον ὡς δακτύλων
[ὁ]κ[τ]ῶ ἐμ πλινθείῳι, ἀνάθεμα Αντικράτου· ἄλλ[o λεῖον ὡς δακτύλων —],
[ἐ]μ πλινθείῳι, ἀνάθεμα Κλεοκρίτου· τοὔτωγ ἐπὶ — — — — —
τοιλοκροῦ· ἄλλο λεῖον ὡς παλαστών δυεῖν ἐμ πλινθείῳι, ἀνά[θεμα Θεοδό]-
του τοῦ Εὐβίου· ἄλλο λεῖον ὡς δακτύλων τετιάρων ἐμ π[λινθείῳι, ἀνάθε]-
dedication of Demetrios; another smooth small phiale about two palms in plinth,
dedication of Kritoboulos; another gilded knobby phiale about three palms in plinth,
dedication of Aristagora; another with six figures [...] about four palms in plinth,
dedication of G[eryllos another smooth] about eight dingers in plinth f[rom the
hi]des [...]; this was with Parmenion archon [another smooth about fingers] eight in
plinth, dedication of Antikrates; anothe[r smooth about fingers...] in plinth,
dedication of Kleokritos; of these [...]lokros; another smooth about two palms in
plinth, dedicat[i]on of Theodo[tos son of Eubios; another smooth about four fingers in
p[linth dedic]ation of

130 μα Εὐβούλου· φιάλη<v> λείαν ὡς δακτύλων τε<τ>τά[ρων ἐμ πλινθείῳι, ἀνεπί]-
γραφον· αὕτη ἦν φοιιδωτὴ ποδιαία· φιάλη<v> λείαν [ὡς δακτύλων δέκα ἐμ]
πλινθείῳι ἔχουσιν ὀμφαλὸν ἐπίχρυσον, ἀνάθεμα Αν[τιγόνου ἀπὸ τῶν γερω̃ν].
ἀλλην λείαν ἐμ πλινθείῳι ὡς δακτύλων δέκα, [ἀνάθεμα Κλεοκρίτου· ἀλλην ἐμ]
πλινθείῳι φοιιδωτήν ὡς δακτύλων ὀκτώ, [ἀνεπίγραφον· μήλην ἐπὶ σανιδίου, ἀνά]-
135 θεμα Ἀκρωνος τοῦ Ἐπαμεινονος· θυμιατή[ρι]ον οὗ [ὀλκή δραχ<μαι> ΔΔ]
σὺν τοῖς ὑπὸ τοὺς πόδας βασιδίοις χαλκοῖς· τέτραχ[μον λυσιμάχειον ἐπὶ ταيني]-
δίου προσηλωμένον, ἀνάθεμα Νουκρίτης? στέφανον [ὅν ἔχει ὁ θεός φύλλα ἔχον]-
τα □ΔΙΙ ἐπικεχυρωμένον καὶ δαφνίδας δέκα [δύο ᾧν ὀλκή ΙΙΙΙ· καὶ ἄλλα]
ψηγματία ἀργυρᾷ ἐμ πυξιδίῳι ᾧν ὀλκή □□□· ἄλλα [- — — — — — — — · Απόλ]-
Euboulos; smooth phiale about four finders [in plinth unin]scribed; this was
pholidote about a foot; smooth phiale [about ten fingers in]linth with gilded boss,
dedication of An[tigonos from the awards]; another smooth in plinth about ten fingers
[dedication of Kleokritos; another in] plinth pholidote about eight fingers
[uninscribed; apple on plank, ded]ication of Akron son of Epameinon; censer of which
[the weight drach 77] with the bronze bases under the feet; tetradrachm [Lysimacheion
on a rib]bon nailed, dedication of Noukrite?; crown [which the god wears with leaves]
62 gilded and tw[elve] bayberries [weight .4; and other] silver fragments in small
box of which weight 3; other

140 λωνα ἔχοντα φαρέτραν καὶ τόξον καὶ φιάλιον ἐπηρεισμένον [ἐπὶ κιονίου χαλ]-
κο[ῦ], ἀνάθεμα Γερύλλου· βοΐδιον ἐπὶ βάσεως λιθίνης, [ἀνάθεμα Οὔτου Ρωμαίου].
θυμιατήριον πομπικὸν ἔχον ἐν ᾧς· ἐπίπυρον· σικύαν· ἵπποκέντα[υρον ἔχον]-
τα δάϊδια ἐπὶ βάσεως λιθίνης, ἀνάθεμα Γερύλλου· πυξίδα ἐλεφαντίνην
ὁ θεός· ἄλλα θηλυκά ζωια τέτταρα· ζωια τρία παιδικὰ ᾧν ὀλκή Η·

145 πίνακας εἰκονικοὺς □ΔΔΔ□ΙΙ· τὸ θύρωμα τοῦ ναοῦ ἔχον ἤλους χαλκοὺς·
[κλει]ν ἀνάπαιστον λαβὴν ἔχουσιν ξυλήνην. ἐν τῷ οἴκῳ ἀριστερὰς εἰσι-,
[όντων] εἰς τὸ ἱερόν· τράπεζαν λιθίνην κατεαγεῖαν· ἀσκληπιούς λιθίνους τρεῖς
[ᾧν τὸν] ἑνα ἐλάττινα· ἀπόλλωνα λίθινον. καὶ ἐν τῷ ν[α]ῶι τοῦ Ἀσκληπίου· φιά[λην]

- 7670 ἰδος ἀνάθεμα Πασιτίμου. καὶ προσπαρεδῶκαμεν· φιάλην ὡς [δακτύ]-
[... Apol]lo with quiver and bow and phialion leaning [on column of br]onze,
dedication of Geryllos; calf on stone base [dedication of Ouios of Rome] processional
censer with one ear; grill; cupping gourd; horse-cent[aur...] the god; four other
female figures; three child figures whose weight (is) 100; 97 plaques with images;
the door of the temple with bronze nails; draw-key with wood handle. **In the Oikos on**
7675 **the left** going into the sanctuary: broken stone table; three stone Asclepius's, one
smaller. And **in the Temple of Asklepios**: phia[le...]is dedication of Pasitimos. And
we gave over in addition: phiale
150 λων δέκα πρόσωπον ἔχουσιν, ἀνάθεμα Μόλωνος τοῦ Παρμένοντος
□□□□□□ ἐν τῷ Ἀρτεμισίῳ τῷ ἐν νήσῳ· ἀργυρᾶ· φιάλην ἐπίχρυσον
7680 ἔχουσιν [ζώ]δια Ἀπόλλωνα καὶ Ἀρτεμιν, ἀνάθεμα Θεοτίμου τοῦ — — —,
τὴν διάμετρον ὡς ποδιαίαν· ἄλλο φιάλιον ἐπίχρυσον ἔχον τὸ ἑδαφος
ὡς δακτύλων ἕξ, ἀνάθεμα Τέρωνος· ἄλλην φιάλην ἐμ πλινθείῳ, ἔχουσιν
155 Ἀπόλλωνα καὶ Ἀρτεμιν, ἀνάθεμα Πιστοξένου· ἄλλην καρυωτὴν πρόσω-
πον ἔχουσιν Ἀρτέμιδος, ἀνάθεμα Ἀθηνίωνος, ὡς παλαστῶν τριῶν·
7685 ἄλλην καρυωτὴν ὡς δακτύλων δέκα δύο, ἀνάθεμα Καλλιφάνου Ἀμορ-
γίου, διαπεπτωκό[ς] ἐστὶ ΘΡΑΚΑ.Μεγαρέως ΔΔΔ· ἀσπίδίσκιον, ἀνάθεμα Ἀριστακοῦς
τῆς Φίλωνος, ὡς δακτύλων τριῶν· φιάλιον μικρὸν πρόσωπον ἔχον Διονύσου,
about ten fingers with face, dedication of Molon son of Parmenon [...].
In the Artemision on the Island. Silver: gilded phiale with figures, Apollo and
7690 Artemis, dedication of Theotimos son of [...] the diameter about a foot; another
gilded phialion with the base about six fingers, dedication of Hieron; another phiale
in plinth with Apollo and Artemis, dedication of Pistoxenos; another knobby with face
of Artemis, dedication of Athenion, about three palms; another knobby about twelve
fingers, dedication of Kalliphanes of Amorgos, fallen apart it is Thraka of Megara
7695 30; small disk dedication of Aristoko, daughter of Philon, about three fingers; small
phialion with face of Dionysos
160 ὡς δακτύλων τριῶν, ἀνεπίγραφον· ἄλλο μικρὸν πρόσωπον ἔχον Γοργόνος,
ὡς δακτύλων τεττάρων, ἀνάθεμα Εὐβαίωνος· ἄλλ[ο] ὡς δακτύλων ἕξ, ἀνά-
θεμα Νυμφοδώρου· ἄλλο λείον, ἀνάθεμα Ἀριστοβούλης ἔχον πρόσω-
7700 πον Παλλαδίου, ὡς δακτύλων τριῶν vac.
about three fingers, uninscribed; another small with face of Gorgon about four
fingers, dedication of Eubaion; another about six fingers, dedication of Nymphodoros;
another smooth, dedication of Aristoboule with face of Pallas about three fingers;
7705 col. II.1
1ἄλλην [καρ]υωτὴν —
τριῶν ἐμ πλινθείῳ —
ἢ μήτηρ Διονυσίου καὶ Καλλιφρονίδος· φιά[λην] —
ὡς ποδιαίαν, ἀνάθεμα [Δ]ίωνος τοῦ Στράτωνος —
7710 5 πλινθείῳ, ἀνάθεμα Λυσάκοῦ· φιάλην λείαν π.—
δακτύλων δέκα {ὡς δακτύλων δέκα} αὐτῆς —
ἀπὸ τῆς χειρὸς καὶ ηΙ□□□□□□□□□□III· σκάφιον ἔχον —
πρόσωπον· ἀνέθηκεν Π Ἀστυπάλαιος: σι —
α περίχρητα ὀκτώ, ἀνάθεμα Ἀγ[ν]ωνος K —
7715 another knobby [...] in plinth [...] the mother of Dionysios and Kalliphrontides;
phia[le...] about a foot, dedication of Dion son of Straton [...] plinth, dedication
of Lysakos; smooth phiale [...] ten fingers {about ten fingers} of it [...] from the
hand and the [...] 5.3; small tray with [...] face dedicated P[...] of Astypalaia
[...] eight perichyta, dedication of Annon [...]
7720 10 — — 8 — — ἀργυρ□□□□□□□□□□σαι ἐπὶ τῆς τραπέζης —
□□□□II· καὶ ἐκτός τοῦ τρυφάκτου· φιάλην φολιδωτὴν —
πλγ τουπτῶος Ἀστυπάλαιος, τὴν διάμ[ετρον] ἔχουσιν; ὡς πο]-
διαίαν· ἄλλην καρυωτὴν ἐμ πλινθείῳ, ἀνάθε[μα] — — — — — πά]-
λαστον· ἄλλην λείαν ἐμ πλινθείῳ, ἀνάθεμα Φι.— — — — — — — — — — —
7725 15 □□του□□□□□□□□ δίκρουνον ἔχοντα ἐλαφίου κεφαλὴν — — — — — — — — — — —
φιάλην λείαν, ἀνάθεμα Σατύρου τοῦ Τερηκλέους [- — · ἄλλην? — — -]
— — — — — ἀνάθεμα Μνασέα Ἡλείου ὡς διπάλαστο[ν] — — — — — — — — — — οὐκ ἦν συνι]-
δεῖν τὴν ἐπιγραφὴν, ὡς δακτύλων ἕξ· ἄλλην λείαν [- — — — — — — — — — — ὡς]
δακτύλων ἕξ· <ᾗ>λλη ἔχουσ<α> ἐν αὐτῇ στέφανον ἐπίχ[ρυσον]· οὐκ ἦν συν]-
7730 on the table [...] 8.2; and outside the railing: pholidote phiale [...] ptoios of
Astypalaia, with the diameter about a foot; another knobby in plinth, dedication
[...]palm; another smooth in plinth, dedication of Phi[...] with deer head with two
antlers [...] smooth phiale, dedication of Satyros son of Terhkles [...] dedication
of Mnaseas of Elis about two palms [...not under]stand the inscription, about six
7735 fingers; another smooth [...about] six fingers; another with a gilded crown in it...
20 ἰδεῖν τὴν ἐπιγραφὴν, ὡς διπάλαστον· ἄλλη λεία — — — — — — — — — — — ἀνάθεμα — —]
Ἀτηνίου Χίου, ὡς δακτύλων ἕξ· ἄλλη [πρόσω]πον ἔχουσ[α] — — — — — ἀνέθηκεν?]
Παπᾶς Φιλεταίρου Παφλαγῶν Ἀρτέμιδι Ἐκάτει — — — — — — — — — — — ἄλλη]
λεία ὡς διπάλαστος, ἀνάθεμα Ἀφθονήτου· ἄλλη λεία, <ᾗ>νάθεμα — — — — — — — — — — —
7740 καὶ Μικ□□□□□□□□□□II· ἄλλη [λεί]α, ἀνάθεμα Φίλης Κώιας — — — — — — — — — — —

- 25 [ὡς δακ]τύ[λων] τρι[ῶν]· ἄλλο λεῖον ὡς τριπάλαστον, ἀνάθεμα — — — — —
 — — — — — πρόσωπον ἔχον Απόλλωνος, ἀνάθεμα Φίλωνος· ἄλλην λ[εῖαν ὡς]
 δακτύλων τεττάρων· ἄλλην λείαν ὡς τριπάλαστον, ἀνάθεμα Αὐτο — — — — —
 — — — — — ὡς παλαστῶν δύο, ἀνάθεμα — — — — —
 7745 — — — — — ὡς διπάλαστον, Ἀρτέμιδι εὐχὴν· ἄλλο λεῖον οὔτε — — — — —
 under]stand the inscription, about two palms; another smooth [...] of Atenios of
 Chios, about six fingers; another with face [...] Papas son of Philetairos of
 Paphlagon, to Artemis Hekate [...] smooth about two palms, dedication of Aphthonetos;
 another smooth, dedication [...]; another smooth dedication of Phile of Kos about
 7750 three finfgers; another smooth about three palms, dedication [...] with face of
 Apollo, dedication of Philon; another smooth about four fingers; another smooth about
 three palms, dedication of Auto[...] about two falms, dedication [...] about two
 palms, vow to Artemis; another smooth neither
 30 [— — — — — τ]ὰ προ[σανα]τεθέντα ἐπ' Ἀχαιοῦ ἀρχοντος ὑπὸ — — — — —
 7755 — — — — — τύπια τῶν προὑπαρχόντων ἀπὸ το — — — — —
 ἐξ· ταῦτα ἐστάθη ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ καὶ εὔρεν σὺν τοῖς ἀποβε[β]λη[μένοις]
 δραχ. — — — ἀπάγει III· ἀσπιδίσκιον ἐπὶ — — — 12-15 — — — ἀπὸν ἀστατον· φιάλην κα[ρυσ]-
 τὴν ἔχου[σαν] πρόσωπον, ἀνάθεμα Δηλι[άδ]ων?, ἥς ὀλκὴ δραχ. ΔΔΔ· τύπιον
 35 — — — — — Ἀρτεμιν· φιὰλ[— — — — —], ἀν[ά]θεμα Κλει-
 7760 — — — — — ἀνάθεμα [Πει]σι[κρα]τείας τῆς
 — — — — — οὗ ὀλ<κῇ> ΔΔΔ — — — — — ἀρτεμίσιον οὗ ὀλκὴ δραχ. ΗΔΔ — — — — —
 τύπια ΔΙΪ· ἀστατα καὶ λλίοις· ὀφθαλμοὶ τέτ<τ>αρες — — — — —
 καὶ τάδε χρυσῶ· στέφ[ανον ὃν ἡ θ]εὸς ἔχει ἐπὶ τῆς κεφαλῆς νίκας ἔχοντα
 [...] the additional dedications with Achaios archon by [...] reliefs of the
 7765 proconsuls from [...] six; these were weighed in the same and found with the
 discarded drachmai 2, short .3; small disk on [...] unweighed; knobby phiale with
 face, dedication of the Deliades, whose weight drach. 82; small relief [...] Artemis;
 phiale [...] de]dication of Klei[...] weight 72+; small Artemis statue whose weight
 drach 129; 12 reliefs unweighed and [...]; four eyes [...]. And the following gold:
 7770 crown which the goddess wears on her head with ten boxwood Victories
 40 πτελεῖνας δέκα [σ]ὺν [τοῖς ἀποθρα]ύμασιν καὶ λίνωι δραχ. ΔΔΔ — — — — — ἄλλον δρυΐ-
 νον ὑπ[ἀργυρον? — — — — —] σὺν τῷ λίνωι καὶ τοῖς ἱμανταρίοις οὗ ὀλκὴ
 — — — — — δραχ. Δ — — — — — νίκας ἃς ἔχει ἡ θεὸς ὦν ὀλκὴ
 [— — — — — δα]κτύλιος ἔχων τὴν σφενδόνην διαβεβρωμένην καὶ — — — — —
 7775 — — — — — γυναικεῖον ζώδιον οὗ ὀλκὴ σὺν τῷ [λίθ]ωι — — — — —
 45 — — — — — ὀλκὴ σὺν τοῖς λιναρίοις δραχ. — — — — — ἀμφιδέξια δύο καὶ
 [— — — — — ὀλκὴ ΙΙΪ: περιχειρίδιον ἐν καὶ ἀλυσίδιον ὦν ὀλκὴ σὺν τοῖς
 [— — — — — διαπε]π[ω]κὸς καὶ τύπιον καὶ κίρ[κο]ι δύο καὶ ἐνῶι-
 [δία στρογγύλα δυο — — — — —]νου ἔξ, ὦν ὀλκὴ — — — — — σιλεγγίδιον <δία>επιτωκὸς
 7780 — — — — — λιλιοι ἀστατον· περιχειρὸν οὗ ὀλκὴ δραχ. — — — — — ἀκρι-
 with the broken pieces and string drach 34; another oak [...] with the string and the
 reins, whose weight [...] drach 17.1; Victories which the goddess holds whose weight
 [...]r]ing with the bezel corroded and [...] small female figure whose weight with the
 string 3.4 1/2 [...] weight with the strings drach 3. 1/2; two bracelets and
 7785 [...w]eight .3 3/4; one small bracelet and one small chain whose weight with the
 [...fal]len apart and relief and two circles and earr[ings two twisted...] six, whose
 weight 2.2 1/2; fillet fallen apart [...] unweighed; bracelet whose weight drach 3
 pre[cisely...]
 50 [βεῖς — — — — —]α δύο ὦν ὀλκὴ — — — — — ἀπάγει ΙΙ. καὶ τάδε χαλκᾶ·
 7790 [ἀρτεμίσιον] ἐπὶ βάσεως λιθίνης καὶ κυνάριον παρεστηκός· ἄλλο ἀρτε-
 [μίσιον — — — — —]· ἀρτεμίσιον ἐπὶ βάσεως χαλκῆς· κυνάριον
 [παρεστηκός· λιβανωτίδα ἔχουσαν νίκη] ἐπὶ τοῦ πώματος θωρακαίαν· θυμια-
 [τήριον — — — — —] αἰτός· κυνάριον μελιταῖον· ἀρτεμίσιον ἐπὶ
 55 [βάσεως λιθίνης, ἀνάθε]μα Ὀνομακρίτης· μικρὸν ἀλεκτρυόνα καὶ ἄλλα χαλκῶ-
 7795 [ματα· ταῦτα ἐν] τῷ κρατῆρι· αἰτός ἐπὶ ταινιδίου· ἐπὶ τοῦ τρυφάκτου·
 θυμιατήριον [πομπικόν]· ἐπὶ τῆς τραπέζης· ἀρτεμίσιον ἐπὶ βάσεως λιθίνης
 [ἔχον ἐν ἑκατέραι δαί]δα καὶ παρέστηκεν κυνάρια δύο, ἀνέθηκεν Ἀφθόνη-
 [τος· ἀρτεμίσιον] τ[ὸ μετ]ενεχθὲν ἀπὸ τοῦ βωμοῦ, ἀνάθεμα Ἀσκληπιάδου·
 7800 two whose weight 1, short .2. And the following Bronze: [small Artemis] on stone base
 and puppy standing by; another small Art[emis...]; small Artemis on bronze base,
 puppy [standing by; censer with Vict]ory on the lid in armor; cens[er...] eagle;
 Mollosan puppy; small Artemis on [stone base, dedic]ation of Onomakrite; small cock
 and other bron[ze, these in] the krater; eagle on ribbon. **At the railing:**
 [processional] censer. **At the Table:** small Artemis on stone base [holding in either
 7805 hand a tor]ch and two puppies stand by, Aphthonetos dedicated; [small Artemis moved
 from the altar, dedication of Ask two whose weight 1, short .2. And the following
 Bronze: [small Artemis] on stone base and puppy standing by; another small
 Art[emis...]; small Artemis on bronze base, puppy [standing by; censer with Vict]ory
 on the lid in armor; cens[er...] eagle; Mollosan puppy; small Artemis on [stone base,
 7810 dedic]ation of Onomakrite; small cock and other bron[ze, these in] the krater; eagle
 on ribbon. **At the railing:** [processional] censer. **At the Table:** small Artemis on

- stone base [holding in either hand a tor]ch and two puppies stand by, Aphthonetos dedicated; [small Artemis moved from the altar, dedication of Asklepiades
60 [- - - - -] λασμα λαμπάδος σιδηράς, ανάθεμα Τεισάνδρου.
7815 κάτροπτον τ[ετραγ]ωνον· λύχνοι μονόμυξοι δύο· νίκη πτέρυγα μίαν έχουσα·
λιβανωτίδι[ον· κυνά]ριον, ανάθεμα Λεύκιου· λύχνοι τρίμυξοι δύο καὶ δίμυ-
ξοι· πινακίσκος ἐμβλη<το>ς· θυμιατήριον ἀρτεμίσιον διαζωμένον [έχον]
[κ]αὶ α[□□□□□□], ανάθημα Εὐ[?]κράτου· ἀπολλωνίσκος, ανάθεμα Περιάν-
65 δρου, ἐπὶ βάσεως λιθίνης· ἐλάφιον καὶ κυνάριον ἐπὶ βάσεως λιθίνης, ανάθε-
7820 μα Ἀγάθ[ωνος· ἀνδ]ριαντίδιον ἔχον ἐν τεῖ χειρὶ πῆχυν σιδηρᾶν καὶ
χελῶνην, ανάθεμα Νικομάχου· ἀρτεμίσιον ἐπὶ βάσεως λιθίνης δαίδας
[έχον ἐν ἑκα]τέραι [τῶν χειρῶν]· τὸ ἀγαλμα τῆς θεοῦ καὶ κύων φύλαξ παρεστη-
κὼς ἐξίμων· καὶ ἄλλα ζῶδια ὑγιῇ ἐννέα καὶ ἄλλα κολοβά δέκα ἑξ·
[...h]older of iron torch, dedication of Teisander; square mirror; two single spot
7825 lamps; Victory with one wing; censer; puppy, dedication of Lucius; two three spout
lamps and [...] two spout; small embossed plaque; censer [with] seated small Artemis
and [...] of Eu]krates; small Apollo, dedication of Periander on stone base; fawn and
puppy on stone base, dedication of Agath[on; small st]atue with iron plectrum and
7830 lyre in his hand, dedication of Nikomachos; small Artemis on stond base [with]
torches in either [of her hands]; the statue of the goddess and a dog standing guard
[...] and nine other complete figures
70 - - - - - χλιδῶνα ὑάλινον. καὶ τάδε ἐκτὸς τοῦ
- - - - - λου λιθίνου· ἄλλη ἐπὶ βάσεως, ανάθεμα Γερύ[λ]-
[λου· □□□□□]εις ἀργυροὶ δέκα πρὸς τῷ βωμῷ· ἐλαφοὶ δύο πρὸς τῷ βωμῷ ἐπι-
7835 - - - - - ερῶν καὶ ἐν τῷ οἴκῳ τῷ παρὰ θάλατταν· καθίσκοι(?)
[- - - - - ἐν τῷ οἴκῳ τ[ῷ] ἐναρίστερα τοῦ ναοῦ· κλῖναι ἐννέα· τράπε-
75 ζαν λιθίνην. ἐν τῷ οἴκῳ ΛΙΞΡΟΥΣ· κλί{κλι}νη {κλίνη} μία. ἐν τῷ Ξενοκράτου οἴκῳ·
κλῖναι δύο καιναὶ· παλαιαὶ □· τριόδοντες τέτταρες ὧν ὁ εἷς ἀνευ ὁδόν-
τ[ων - - - - -]· διφρία ξύλινα δύο· δίφρος εἷς· λυχνία σιδηρά·
7840 κλεῖδες τοῦ ἱεροῦ. ἐπὶ Καλλιστράτου ἀρχοντος Σκιροφοριῶνος, τάδε ἐμίσθωσαν οἱ κε-
χειροτονημένοι ἐπὶ τὰ ἱερὰ καὶ ἐπὶ τὴν φυλακὴν τῶν ἱερῶν χρημάτων καὶ τὰς ἄλ-
and sixteen other docked [...] glass ornament. And the following outside the [...]
stone; another on base, dedication of Gery[llos...] ten silver **at the altar**; two deer
7845 **at the altar** [...]. And **in the Oikos by the sea**: jars [... **In the O]ikos on the left
of the temple**: nine couches; stone table. **In the Oikos** [...]: one couch. **In the Oikos
of Xenokrates**: two new couches; 5 old; four tridents one of which is without teeth
[...] two wooden chairs; one chair; iron lamps; keys of the temple.
80 λας προσόδους [Καλλίας Θρα]σίππου Γαργήτιος καὶ Εφιάλτης Ασκληπιάδου Συβρίδης
[κ]α[ί?] ἀνέγρ[?]αψαν κατὰ τὴν ὑπογεγραμμένην συγγραφὴν ὧν τε ἐξήκουσιν
7850 οἱ [χρόνοι? καὶ τῶν τετελευτ]ηκότων καὶ τῶν ἀπεληλυθόντων ἐκ τῆς νήσου.
χωρίον τὸ [- - - - - ὁ] ἐμεμίσθωτο Διοσκοουρίδης ἐ<γ> Μυρρινούτιης, διὰ τὸ
ἐξεληλ[υθέναι τὸν χρόνον, ἐμίσ]θωσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίστρατον
85 [ἀρχοντα - - - - -] ἐγ Μυρρινούτιης δραχ. □□ τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον· ἐγγυη[τῆς]
- - - - - ἐγ Μυρρινούτιης. χωρίον τὸ καλούμενον παρίνην
7855 ὁ ἐμεμίσθωτο Ἀπων Ἐπι[κ]οῦρου Πάριος, διὰ τὸ ἐξεληλυθέναι τὸν χρόνον, ἐμίσ-
θωσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίστρατον ἀρχοντα Κτησωνίδης Απολλωνί-
[δου - - - - -] δρα[χ. - - - - -] τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον· ἐγγυητῆς Νίκανδρος Ἀρ[η]-
90 [σιμβρότου Ἀχαρνεύς. χωρίον ἐν Ῥην]εῖαι τὸ καλούμενον Πάνορμον, ὁ ἐμεμίσθω-
7860 το Διονύ[σιος - - - - -], διὰ τὸ ἐξ[ελη]λυθέναι τὸν χρόνον, ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέ[ν]-
τε τὰ μετὰ Καλλίστρατον ἀρχοντα ἐφ' ᾧ τε ἐπισκεῦται τὸν πύργον καὶ οἰκοδομ[ῆ]-
[σαι - - - - -] τι[- - - - -] Ἑρμαεὺς δραχμῶν ΗΗ□□ τὸν ἐνιαυ-
τὸν ἕκαστον· ἐγγυητῆς Ἡραῖος Απολλοδώρου Σουνιεὺς· χωρίον ἐν Ῥηνεῖα<ι> τὸ καλού-
95 μενον Διονύσιον ὁ ἐμεμίσθωτο Νίκανδρος Ἀρησιμβρότου Ἀχαρνεύς, διὰ
7865 τὸ δὲ ἐξ[ελη]λυθέναι τὸν χρόνον {διὰ τὸ ἐξεληλυθέναι τὸν χρόνον} ἐμισθώσατο
[εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ] Καλλίστρατον ἀρχοντα Εὐκλῆς Ἡρακλείδου Ταραντῖνος
ΗΗΗΗ τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον· ἐγγυ. Νίκανδρος Ἀρησιμβρότου Ἀχαρνεύς·
κῆπον τὸν καλούμενον Λυκῶνειον ἐμεμίσθωτο Απολλα μετὰ τοῦ κυρίου,
100 ἧς κύριος Ἐχέδημος Σουνιεὺς· διὰ τὸ ἐξεληλυθέναι τὸν χρόνον, [ἐμισθώσα]-
7870 το εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίστρατον ἀρχοντα Ἑρμαῖος □□□□□□
ν[Σι]δῆτο[υ?] δραχμῶν ΔΔ τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον· ἐγγ[υητῆς]
θηγνου Σιδῆτης· κῆπον τὸν καλούμενον Θεανδριδῶν, [ὁν ἐμεμίσθω]-
το Ὀνάνιμος, οὗ κύριος ἦν Οαρεὺς, διὰ τὸ ἐξεληλυθέναι τὸν χρόνον, [ἐμισθώσατο]
7875 105 εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίστρατον ἀρχοντα Ἀντίπατρος Ἀντι[πάτρου □□□]
ος δραχμῶν ΗΗΔ τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον· ἐγγυητῆς Πάπυλος Π[απύλου?]
Στρατονικεὺς· κῆπον ἐν Ἀντίπερσιν, ὃν ἐμεμίσθωτο Διογεῖτ[ων]
αρεὺς, διὰ τὸ ἐξεληλυθέναι τὸν χρόνον, ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέν[τε]
τὰ μετὰ Καλλίστρατον ἀρχοντα Εὐνους Φίλωνος Ἀντιοχεὺς δρα. ΗΔΔ□
7880 110 τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον· ἐγγυητῆς Γηρόστρατος Θεοδότου ἐγ Μυρρινούτιης· κῆ-
πον τὸν πρὸς τῷ νεωρίῳ ἐμεμίσθωτο Ἀνδροκλῆς <Ε>ὐμνήστου ἐξ Οἴου· διὰ τὸ ἐξε<λη>λυθέ-
ναι τὸν χρόνον ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίστρατον ἀρχοντα Δημή-
τριος - - - - - Φυλάσιος δραχ. ΗΔΔΔ□□ τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον· ἐγγυητῆς Σα-

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

7885 ραπίων Μι[] [] Ηρακλεώτης· κῆπον τὸν πρότερον προσόντα τῷ ἱπποδρόμῳ
115 [ἐμεμίσθωτο] Μῆνιν ἐγ Μυρρινούτιης· διὰ τὸ ἐξεληλυθέναι τὸν χρόνον, ἐμισθώσα-
το [εἰς ἔτη πέντε τὰ] μετὰ Καλλίστρατον ἄρχοντα Σώφρων Αὐτοκλέους Ἀμόρ-
γιος δραχ. ι τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον· ἐγγυητῆς Σωτήριχος Βαχχίον.[Νεα?] πολί-
της· τοῦ υ— — — — τὸ ἅνω μέρος καὶ τὸ προσευρεθὲν νεφρίδιον καὶ τὸ.υγ-
7890 []υτ[] τ[ὸ προσ]ὸν τῷ νεωριδίῳ, ὃ ἐμεμίσθωτο Φιλοκράτης Εὐρήμονος [Σαλα]μίνιος,

120 [διὰ τὸ ἐξεληλυ]θέναι τὸν χρόνον, ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ μ[ετὰ] Καλλί-
[στρατον ἀρχ]οντα Φιλοκράτης <Ε>ϋρήμονος <Σ>αλαμίνιος δραχμῶν [] τὸν
[ἐνιαυτὸν ἕκαστον· ἐγγυ]ητῆς Ασκληπιάδης Νικοδήμου Ἀπολ[λωνιε]ύς· τὸ κάτω
7895 [μέρο]ς τοῦ []είου καὶ τὴν προσοῦσαν αὐτῷ συνοικίαν, ἃ ἐμε[μισθώ]το Εὐρήμων Ζ[ή]-
[νων]ος Αναφλύστιος, διὰ τὸ ἐξεληλυθέναι τὸν χρόνον, ἐμ[ισθώσα]το εἰς ἔτη πέντ[ε]
125 [τὰ μετὰ] Καλλίστρατον ἄρχοντα Σωτῆρ Νέωνος Ἀ[ναγ]υράσιος δραχ(μῶν) ΗΗΔΔ[]
τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον· ἐγγυ. Ἑρμαῖος Δημητρίου Κικυννεύς· κῆπον τὸν πρὸς
[]πα[], ἐμεμίσθωτο Μένων, διὰ τὸ δὲ ἐ[πι?%?]μισθῶσαι τοὺς ἐπὶ
7900 [τὰ ἱερά? — — — —] τόκου [τὸν] ἐνιαυτόν, ἐμισθώσατο Μενεκράτης Ἡρακλείδου
[Ταραντίνο]ς εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίστρατον ἄρχοντα τὸν ἐνιαυτὸ[ν]

130 [ἕκαστον δραχμῶν — — —] []· ἐγγυητῆς Αθηναγόρας Αθηναγόρου Αἰθαλίδη[ς].
— — — — — · ΕΙΚΧΙΩΙ, ἐμεμίσθωτο Τάσων Πάτρωνος ἐγ Μυ[ρ]-
7905 [ρινούτιης, διὰ τὸ ἐξ]εληλυθέναι τὸν χρόνον, ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ μετ[ὰ]
[Καλλίστρατον ἀρχ]οντα Τάσων Πάτρωνος ἐγ Μυρρινούτιης τὸν ἐνιαυτὸν ἐ-
[καστον δραχμῶν []ΔΔΔ[]· ἐγγυητῆς Παυσανίας Μηνοδώρου Μελιτεύς· χωρ[ί]-
135 ον.— — — — — χερφε. ἐμεμίσθωτο Εὐνους· διὰ τὸ δὲ ἀπεληλυθέναι Εὐνουν ἐκ τῆς
[νήσου, ἐμισθώσα]το εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίστρατον ἄρχοντα Ἀφρο-
7910 δί[σιος []]ιος τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον δραχμῶν ΗΗ[]· ἐγγυ. Μναςέας
Μναςέου Αναγυράσιος· κῆπον τὸν Θεανδριδῶν, ὃν ἐμεμίσθωτο Εὐμένης [Ο]ί-
ναῖος. διὰ τὸ τετελευτηκέναι Εὐμένη, ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ

140 μετὰ Καλλίστρατον ἄρχοντα Ἀγαθοκλῆς Ἀπολλοδώρου Παιανιεὺς τὸν
7915 ἐνιαυτὸν ἕκαστον δραχ. ΗΗΔΔ[]· ἐγγυητῆς Σωτῆρ Νέωνος Αναγυράσιος.
ἐργαστήριον τὸ ἐχόμενον τοῦ Σωσιλείου ἐμεμίσθωτο Δίων Διονυσίου Τήνιος·
διὰ τὸ [ἀπελη]λυθέναι Δίων<α> ἐκ τῆς νήσο<υ>, ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Κα[λ]-
λίστρατον ἄρχοντα Λυσίας Στράτωνος Λαοδικεύς τὸν ἐν[ι]αυτὸν ἕκαστο[ν]
145 δραχμῶν ΔΔ[]· ἐγγυητῆς Σάτυρος Λυκαίθου Ν[]· οἰκίαν τὴν ἐπὶ []
7920 []οις ἐμεμίσθωτο Διονύσιος Νάξιος· διὰ τὸ ἐξα[δυνατ]ῆσαι Διονύσιον,
ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίστρατον ἄρχοντα Ἐφορος Νικάνο-
ρος Πτελεάσιος τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον δραχμῶν ΔΔ[] ἐγ[]γυ. Πρωτάρχος
Πρωτάρχου Φρεάρριος· οἰκίαν τὴν πρὸς τῷ ὀλωι Μ ἥν ἐμεμίσθωτο

150 [Ἑρμ]ων ἐκ Κοίλης, διὰ τὸ ἀπειθῶσαι Ἑρμωνα, ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ με-
7925 τὰ Καλλίστρατον ἄρχοντα Δάμων Πάτρωνος Κοθωκίδης τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον δραχ.
Η: ἐγγυητῆς Αἰμων Πρωτέου Φλυεύς· ἐργαστήριον ὃ ἐμεμίσθωτο Ἀφροδί-
σιος [Δ]ιονυσίου Αντιοχεύς, διὰ τὸ δὲ ἀπεληλυθέναι Ἀφροδίσιον ἐκ τῆς νήσου,
ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίστρατ[ον ἄ]ρχοντα Ἑρμων Ἀπολ-
7930 155 λωνίδου Κρωπίδης τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστ[ον] δραχμῶν ΗΔΔΔ· vac.
ἐγγυητῆς Δάμων Πάτρωνος Κοθωκίδης· ἐργαστήρι[ον] ὃ ἐμεμίσθωτο Θηρίας, δι-
ὰ τὸ τετελευτηκέναι Θηρία, ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίστρα-
τον ἄρχοντα Μητροφῶν Δημητρίου Παιανιεὺς τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον
δραχ. : ἐγγυητῆς Διοκλῆ<ς> Φιλοκλέους Πα[ρι]ανός· συνοικίαν τὴν πρὸς τοῖς
7935 160 Πυλαγόρου ἣν ἐμεμίσθωτο Τιμοκλείδης Χῖος, διὰ τὸ τετελευτηκέναι Τιμ[ο]-
κλείδην, ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίστρατον ἄρχοντα
Βιοτέλης Βιοτέλου Ξαννούσιος τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστον δραχμ. ΔΔΔΔ[]·
ἐγγυητῆς Φίλιππος Φιλίππου Κῶιος· τὸ τεκτ[ο]ν[εῖον] ὃ ἐμεμίσθωτο Δη-
7940 μήτριος Ἡρακλεώτης, διὰ τὸ δὲ τετελευτη[κέν]αι Δημήτριον,
165 ἐμισθώσατο εἰς ἔτη πέντε τὰ μετὰ Καλλίσ[τρατ]ον ἄρχοντα Ἑρμ[ων]
Ἀπολλων<ιδ>ου Κρωπίδης τὸν ἐνιαυτὸν ἕκαστ[ον] δραχμῶν ΗΔΔ·
ἐγγυητῆς <Δ>άμων Πάτρωνος Κοθωκίδης. vacat

face C right.col. II.
1 ὁ Κουρεῖ[ον] ὃ ἐμεμί[σθω]- το Ἀνδρόν[ικος], διὰ δὲ τὸ ἐξ[ελ]-
5 θεῖν Ἀνδρόν[ικον] ἐκ τῆς νήσου [ἐμισ]- θώσατο εἰς τὸν κατάλοι[πον χρό]- νον Εὐπο[- — — τὸν]
10 ἐνιαυτὸν ἐ[κασ]- τον δραχ — — — — ἐγγυ. Εὐρ[ή]- μων Ζή[νωνος] Αναφλύστιος.
15 τὸ ἐγδοχ[εῖον] τὸ ἐν — — — — ΩΝΩΙ ὃ ἐμεμί[σ- θωτο Σάτ]υρος? διὰ δὲ τὸ [ἐξελ]-
7950 20 θεῖν ἐκ τῆ[ς νή]- σου Σάτυ[ρον], ἐμισ]- θώσατο εἰς τ[ὸν κα]- τάλοιπον χ[ρόνον] Ἀπέλλης
Κ[άλου]
25 Κοθωκίδης [τὸν] ἐνιαυτὸν [ἐκασ]- τον δραχ. ΗΔΔ· ἐγγυ. vac. ἐμισθώσαμεν
30 δὲ καὶ τὸν [τόπον?] τὸν πρὸς τῷ [έργασ?]- τηρίῳ τῷ Καί- βωνος διὰ τ[ὸ ἄ]- μίσθωτον
[τοῦ]-
7955 35 τὸν εἶναι [] δημόσιον εἰς ἐ- τη δέκα τὰ [με]- τὰ Καλλίστρατον ἄρχοντα [ἐφ' ᾧ ὃ]
40 [με]μισθω[ι]μένος? {μεμισθωμένος} οἰκοδομήσει καὶ στεγάσει ἐκ τῶν ιδίων ἀρξάμε- νος ἀπὸ τῆς
γω-
45 νίας τοῦ προθυ- ρίου ἕως ἐπὶ τὸ Ἀρτεμίσιον τὸ ἐ- πὶ τῆς τριόδου καὶ ἀπὸ τοῦ Ἀρτε-
50 μισίου ἕως ἐπὶ τὴν γωνίαν τοῦ προοικοδομήμα- τος τῆς <σ>υνοικί- ας τῆς Καίβωνο[ς].

7960 55 διελθόντος δὲ τοῦ χρόνου πα- ραδώσει τοῖς ἐ- πὶ τὰ ἱερὰ γερά καὶ στεγνά· μισ-
60 θωτῆς Γλαῦκος Γλαύκου Κορίν- θιος τὸν ἐνιαυ- τὸν ἕκαστον δραχ. Η□· ἐγγυ-
65 ητῆς Κράτ- της Εὐκράτου Λακιάδης, ἐμισθώσαμεν δὲ καὶ τὸν τόπον
70 τὸν πρὸς τῷ πυ- λῶνι τοῦ ἱεροῦ τὸν ἐγγώνιον τὸν εἰς τὸ δύ- σμα βλέπον[τα]
75 2 lines vacant τὸν ὁμότοιχον τοῖς Θεανδρι- [δ]ῶν ἐργαστηρίοις ἰς ἔτη δέκα τὰ μετὰ
7965 Καλλίστρα-
80 τον ἄρχοντα ἐ- φ' ᾧ τε ὁ μισθωσά- μενος φράξει καὶ στέγασαι καὶ θυρῶσαι ἐκ τῶν
85 ἰδίων καὶ τοῖν(?) [ἐ]πιθυ[ρίοι?]ν μὴ κωτ- θεσ.καὶ παραδ[ώ]- σει τοῖς ἐπὶ τὰ ἱερὰ πάντα γερά
καὶ
90 στεγνά καὶ τεθυ- ρωμένα· μισθω- τῆς Πρωτέας Α- πολλωνίδου Μιλή- σιος τὸν ἐνιαυτὸν
7970 95 ἕκαστον Η□Δ· ἐγγυ. Δράκων Δράκοντος Φλυε- ὕς. vacat

ID 1450 (140/139 BC) and ID3.1450

<http://epigraphy.packhum.org/text/63885>

7975 [https://web.archive.org/web/20120603171137/http://www.brynmawr.edu/classics/translati
ons/1450eng2.htm](https://web.archive.org/web/20120603171137/http://www.brynmawr.edu/classics/translati ons/1450eng2.htm)

ἀναθεῖ τύχει.

[illegible]

7990 δεξιᾶς εἰσιόντων· ἀργυρὰ ἄστατα· φιάλη πρὸς [τῷ τοίχῳ ἐμ πλινθείοις· ἀρχεῖ] [ὁ πρῶτος στίχος κάτωθεν· φιάλη λεία] ὡς ποδιαία, ἡ ἐπιγραφή· ὁ δῆμος ὁ Κώϊων Ἀπόλλωνι· ἄλλη λεία ὡς τριπάλαστος, ἀνάθεμα Μικίωνος Κηφισιέως· ἄλλη λεία ὡς ποδ[ιαία, ἀνάθεμα Κώϊων· ἄλλη] [λεία ὡς δακτύλων δέκα τετάρων, ἀνάθεμα] Κώϊων· ἄλλη λεία ὡς δακτύλων δέκα, ἀνάθεμα Ἀπολλωνίου· ὁ δεῦτερος στίχος· φιάλη λεία ὡς ποδιαία, ἀνάθεμα Κώϊων· ἄλλ[η λεία ὡς ποδιαία, ἀνάθεμα]-

7995 With Good Fortune

Account of the men elected for the guarding of the sacred monies and the other revenues for the year of Hagnotheos' archonship, with [...] overseer [of the Island... elected] for the sacred objects: Mnesides son of Kteson son of Potamios and Sosigenes son of Sosigenes son of Semachides and the elected public (scribe) [... The following we took over fro]m those men elected previously for the same office, Euthydemos of Athmonea and Euktemon of Melite and we g[ave over... to those men elected after us] for (5) the guarding of the sacred monies. [...]eroi those **in the temple of Apollo** and the stamped silver of the crown-bearer collected earlier which we took over in the [...] with two Attic triobols.

8005 **In the Prodomos of the Temple. On the right going in.** Unweighed silver: phialai on
[the wall in plinths. The first row from below: smooth phiale] about a foot, the
inscription: the demos of the Koans to Apollo; another smooth about three palms,
dedication of Mikion of Kephisis; another smooth about a fo[ot, dedication of the
Koans; another smooth about fourteen fingers, dedication] of the Koans; another
8010 smooth about ten fingers, dedication of Apollonios. The second row: smooth phiale
about a foot, dedication of the Koans; anoth[er smooth about a foot dedication of the
Koans and theoroi; another smooth about finger]s

8015 10 [μᾶ Κώϊων καὶ θεωρῶν· ἄλλη λεία ὡς δακτύλῳ]ν εἰκοσι, ἀνάθεμα Δηλιάδων, χορεῖον ἐπιδόντων
θεωρῶν τῶν ἐκ Κῶ· ἄλλη φολιδωτὴ ὡς ποδιαία, ἀνάθημα Παταϊκού· ἄλλη λεί[α ὡς ποδιαία, ἀνάθημα
Ζωίλου]
[Λοκροῦ· ἄλλη ὡς πενταπάλαστος, ἀνάθ]ημα Καλυνίων· ἄλλη λεία ὡς ποδιαία, πρόσωπον ἔχουσα
Ἀπόλλωνος Δηλίου καὶ Ἀρτέμιδος, ἀνάθεμα Δηλιάδων, χορεῖον ἐπιδ[όντος Στράτωνος Ἀραδίου· ἄλλη
λεία]

8020 [ὡς ποδιαία, ἀπερρωγεῖα μέρος τι, ἔχουσα ἐκτύπωμα τρίποδα δελφικόν, ἀνάθεμα Δηλιάδων, χορεῖον ἐπιδόντων θεωρῶν τῶν ἐκ Ῥόδου· ἄλλη καρσική ὡς ποδια[ία, ἀνάθεμα Κλεομένηδος].

[ἐν τῷ τρίτῳ στίχῳ· φιάλη ὡς τριπάλας]τος, ἔχουσα ἐκτύπωμα ζωιδάριον ἐπὶ δελφίνος, ἀνάθημα Ταραντίνων· ἄλλη ποδιαία, ἔχουσα πρόσωπον Ἀπόλλωνος, ἀνά[θημα Ἰππάρχου· περικεφαλαία]

8025 [περιηργυρωμένη τις, τὰς δὲ παραγναθί]δας ἔχουσα σκυτίνας, ἐφ' ἧς ἐπιγραφή· εὐχή· φιάλιον λῖον
ὥς δακτύλων δέκα, ἀνάθημα Μηνοφίλου· ἄλλο λεῖον ὥς τρι[πάλαστον, ἀνάθημα Σωπάτρου Συ]-
15 [ρακοσίω· ἄλλο λεῖον ὥς τριπάλαστον], ἀνάθημα Μενεστράτου Ἀθηναίου· ἄλλη λεῖα ὥς ποδιαία,
ἀνάθημα Κώϊων· ἄλλη λεῖα ὥς ποδιαία, ἀνάθημα Δηλιάδων, χ[ορεῖον ἐπιδόντων θεωρῶν τῶν ἐκ Κῶ].
[ἄλλη καρυωτὴ ὥς τριπάλαστος, ἀνάθημα φιλῶτου· ἄλλη καρυωτὴ, πρόσωπον ἔχουσα Ἀπόλλωνος,
ἀνάθημα Ἡρακλείου. ἐν τῷ τετάρτῳ στίχῳ· φιάλιον φ[ολιδωτὸν ὥς τριπάλαστον, ἀνά]-

8030 [θημα Πάτρωνος· ἄλλο λεῖτον ὡς δακτύλῳ] δέκα, πρόσωπον ἔχον, ἀνάθημα ἀρχιερέως Φίλωνος· ἄλλη
[ἀκι]δωτὴ ὡς παλαστῶν πέντε, ἀνάθημα Ἀριστοφίλου· ἄλλη λε[ία ὡς ποδιαία, πρόσωπον ἔχουσα,
ἀνά]-

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

- [θημα Λυσιστράτου. ἐν τῷ πέμπτῳ στίχῳ· ἄλλ]η λεία, πρόσωπον ἔχουσα Απόλλωνος, ἀνάθημα Κώϊων· ἄλλη λεία ὡς τριπάλαστος, ἀνάθημα Σελεύκου· φιάλιον μι[κρὸν ὡς δακτύλων τεττάρων, ἀνάθημα]
- 8035 [Ἀπολλοφάνους. <ἐν τῷ ἕκτῳ στίχῳ>· φιάλιον ἀκιδωτὸν ὡς τρ]ιπάλαστον, πρόσωπον ἔχον, ἀνάθημα [Σ]ωθάλου· φιάλη λεία ὡς ποδιαία, ἀνάθημα θεωρῶν τῶν ἐγ' Ῥόδου· περικεφαλάδ[ιον πίλιον, ἀνάθημα Κοσκάλου].
- (10) twenty, dedication of the Deliades, with the theoroi from Kos donor of the choreion; another pholiolate about a foot, dedication of Pataikos; another smoot[h
- 8040 about a foot, dedication of Zoilos of Lokri; another about five palms ded]ication of the Kalumnians; another smooth about a foot, with face of Delian Apollo and Artemis, dedication of the Delaides, donor of the choreion [Straton son of Aradios; another
- 8045 smooth about a foot with a part broken off, wit]h a Delphic tripod image, dedication of the Deliades, the theoroi from Rhodes donors of the choreion; another knobby about a foo[t, dedication of Kleomedon. In the third row: phiale about three pal]lms with an image of a figure on a dolphin, dedication of the Tarantines; another a foot with face of Apollo, ded[ication of Hippakos; a silvered helmet with cheek flaps] of leather, with the inscription: vow; smooth phialion about ten fingers, dedication of Menophilos; another smooth about three [palms, dedication of Sopater of Syracuse; another smooth about three palms] (15) dedication of Menestratos of Athens; another smooth about a foot, dedication of the Koans; another smooth about a foot, dedication of the Deliades, [donors of the choreion the theoroi from Cos; another knobby about three palms ded]ication of Philetos; another knobby, with face of Apollo, dedication of Heraklitos. In the fourth row: phialion ph[oliolate, about three palms dedication of Patron; another smooth about fingers] ten with face, dedication of the chief theoros Philon; another [ra]yed about five palms, dedication of Aristophilos; another smoo[th about a foot, with a face, dedication of Lysistratos. In the fifth row: ano]ther smooth with face of Apollo, dedication of the Koans; another smooth about three palms, dedication of Seleukos; phialion sm[all about four fingers, dedication of Apollophanes. In the sixth row: rayed phialion about thr]ee palms, with face, dedication of [S]othales; smooth phiale about a foot, dedication of the theoroi from Rhodes; small helme[t of felt, dedication of Koskalos; knobby phialion about three palms with]
- 8065 20 [φιάλιον καρυωτὸν ὡς τριπάλαστον ἔχον ζωι]δάρια δύο, ἀνάθημα Χαρμίδου Μακεδόνης· ἄλλο καρυωτὸν ὡς τριπάλαστον, ἔχον ζωιδάρια δύο, ἀνάθημα Χαρμίδου· τρ[ιποδίσκον δελφικόν, ἀνάθη]-[μα Ἀριστάρχου· φιάλιον ὡς ποδιαίον ἔχον] πρόσωπον Απόλλωνος, ἀνάθημα θεωρῶν τῶν ἐγ' Ῥόδου· φιάλιον κάλῃην ὡς δακτύλων ἕξ, ἀνεπίγραφον· ἄλλη ἀκιδωτὴ ὡς [ποδιαία, ἀνάθημα Καλυμνίων]· [φιάλη λεία ὡς ποδιαία, ἀνάθημα Ῥοδίων]· ἄλλη καρυωτὴ ὡς τριπάλαστος, ἔχουσα ζωιδάρια δύο, ἀνάθημα Ἀριστάρχου· ἄλλη ἀκιδωτὴ ὡς ποδιαία, ἀνάθημα Ἀρχ[ίου· ἄλλη — — — — — ἀνάθημα]
- 8070 [Φιλοξένου· φιάλη λεία ὡς ποδιαία, ἀνάθη]μα θεωρῶν τῶν ἐγ' Ῥόδου· ἄλλη λεία ὡς ποδιαία, ἀνάθημα θεωρῶν τῶν ἐγ' Ῥόδου· φιάλη ἀκιδωτὴ ὡς ποδιαία, ἀνάθημα Δα[μασίου· φιάλη καρυωτὴ] [— — — — — ἀνάθημα παλαστῶν πέντε, ἀνάθημα] Ἐτεάρχου· ἄλλη λεία ὡς τριπάλαστος, ἀνάθημα Κώϊων· ἄλλη καρυωτὴ ὡς τριπάλαστος, ἀνάθημα Ἀγίου· ἄλλη λεία ὡς ποδια[ία, ἀνάθημα Ἀκυ — — — — — ἀνάθημα]
- 8075 25 [— — — — — ἀνάθημα Χαρμύλου· ἄλλη λ]εία ὡς ποδιαία, ἀνάθημα Ἀγησιδήμου Ῥοδίου· ἄλλη λεία ὡς ποδιαία, ἀνάθημα Τιμοστράτου· φιάλας λείας δύο [ὡς] πηχυαίας, ὧ[ν τὴν ἐπιγραφὴν οὐκ ἦν] [συνιδεῖν· φιάλας τρεῖς? ὡς ποδιαίας, ἀν]άθημα Στ[η]σίλεω· ἄλλας τρεῖς ὡς τριπαλάστους, ἀνάθημα χορεῖον Δηλιάδων ἐπιδόντος βασιλέως Σελεύκου· ἄλλη λεία [ὡς ποδιαία ἥς τὴν ἐπιγραφὴν οὐκ ἦν]
- 8080 [συνιδεῖν. καὶ τὰς φιάλας τὰς — —]αν τοῦ ἐντὸς θυρώματος· φιάλη λεία ὡς δακτύλων δέκα, ἀνάθημα Δημοκρίτου· ἄλλην λείαν ὡς ποδιαίαν, ἀνάθημα [Δηλιάδων ἐπιδόντος Πτολεμαίου τοῦ] [Λυσισμάχου· αὕτη διὰ τὸ πεπτωκέν]αι ἦν ἐν τῷ ναῷ καὶ ἔχει ὑπογεγραμμένην τὴν αἰτίαν· ἄλλην λείαν ὡς ποδιαίαν οὐκ ἔχουσα<ν> πλινθεῖον, ἥς ἡ ἐπιγρ[αφή οὐκ ἦν συνιδεῖν? καὶ αὕτη πέπτω]-[κεν καὶ ἐστὶν ἐν τῷ ναῷ· ἄλλην λείαν, ἀνάθημα] Δηλιάδων, χορεῖον ἐπιδόντων Κώϊων· αὕτη ἐστὶν ὑπὲρ τὸ ὑπέρθυρον· ἄλλην λείαν ὡς δακτύλων δέκα, ἀνάθημα [Δηλιάδων, χορεῖον] ἐπιδόντων Κ[ώϊ]-
- 8085 (20) two figures, dedication of Charmides of Macedon; another knobby about three palms with two figures, dedication of Charmides; [small Delphic tripod, dedication of Aristarchos; phialion about a foot with] face of Apollo, dedication of the theoroi from Rhodes; bronze phialion about six fingers, uninscribed; another rayed about [a foot, dedication of the Kalymnians; smooth phiale about a foot, dedication of the Rhodians;] another knobby about three palms with two figures, dedication of Artapatos; another rayed about a foot, dedication of Arch[ias... dedication of Philoxenos; smooth phiale about a foot, dedic]ation of the theoroi from Rhodes; another smooth about a foot, dedication of the theoroi from Rhodes; rayed phiale about a foot, dedication of Da[masias; knobby phiale... another about five palms, dedication] of Etearchos; another smooth about three palms, dedication of the Koans; another knobby about three palms, dedication of Agias; another smooth about a foo[t dedication of Aku... dedication of Charmylos; another s]mooth (25) about a foot, dedication of Agesidamos of Rhodes; another smooth about a foot, dedication of Timostratos; two smooth phialai about a cubit, who[se inscription was not legible; three phialai about a foot ded]ication of Stesileos; another three about three palms,
- 8090
- 8095
- 8100

- dedication of the Deliades with king Seleukos donor of the choreion; another smooth [about a foot, whose inscription was not legible. And the phialai...] the inner door: smooth phiale about ten fingers, dedication of Damokritos; another smooth about a
- 8105 foot, dedication [of the Deliades, with Ptolemy son of Lysimachos donor; this because it had fallen was in the temple and has the reason inscribed; another smooth about a foot without plinth, whose inscription [was not legible?, this too fell and is in the temple; another smooth, dedication] of the Deliades with the Koans donors of the choreion, this is over the lintel; another smooth about ten fingers, dedication [of the Deliades] donors [of the choreion] K[oans. **On the left going in.** From above]
- 8110 30 [ων. ἀριστερᾶς εἰσιόντων· ἀνωθεὶν ἀπὸ τῆς φλιαῖς τοῦ ναοῦ· φιάλην καρυωτὴν ὡς τριπάλαστον ἐμ-
π<λ>αίσιωι, ἀνάθημα Περιγένου Χίου· αὕτη πέπτωκεν [καὶ ἐστὶν ἐ]ν τῷ ναῷ· ἄλλην ἀκ-
[τινωτὴν ὡς ποδιαίαν, πρόσωπον ἔχουσαν], ἀνάθημα Αθηνίδος· ἄλλην λείαν ὡς τριπάλαστον ἐπάνω
τοῦ πίνακος τοῦ Ξκυγίδου, ἀνεπίγραφος· ἄλλην λείαν [ἐπὶ π]λαίσιου· ἄλλην λείαν
- 8115 [ἐμ πλαίσιωι — — —, ἀνάθημα Δημητρίου Λοκ[ρ]κοῦ· ἄλλην λείαν ὡς τριπάλαστον, ἀνάθημα
Ἀν[τ]ιαίου· ἄλλην λείαν ὡς ποδιαίαν, ἀνάθημα Καλυμνίων· ἄλλην λεί[αν ὡς] τριπάλαστον, ἀνάθη-
μα — — — — —· ἄλλην λείαν ὡς τριπ[ά]λαστον, ἀνάθημα Τεροκλέους, ἀποτεθραυμένην· ἄλλην
κάλην ὡς τριπάλαστον, ἀνάθημα Τεροκλέους, περιτεθραυμένην· ἄλλη κάλη ὡς ποδι-
[αία, ἀνάθημα Σιμμία τοῦ — — —· φι]άλιον καρυωτὸν ὡς τριπάλαστον ἔχον ζωιδάριον ἐπὶ χηνός,
8120 ἀνάθημα Κώων· ἄλλο λείον ὡς τριπάλαστον, πρόσωπον ἔχον, ἀν[ά]θημα Εὐκλέους ΙΣ·
35 [κάλην ὡς ποδιαίαν, ἀνάθημα Διοκλέου]ς, περιτεθραυμένην· σκάφιον ὡς δακτύλων ἕξ, ἔχον
πρόσωπα δύο, ἀνάθημα Κώων· ἄλλο δακτύλων ἕξ, ἀνάθημα Δαμοτί[μο]υ· φιάλην καρυωτὴν
[ὡς τριπάλαστον, ἔχουσαν ἀρμάτιον] καὶ ζωιδάρια, ἀνάθημα Ἡρακλείδου· ἄλλην λείαν ὡς
τριπάλαστον, πρόσωπον ἔχουσαν Απόλλωνος, ἀνάθημα Κώων· ἄλλην λ[είαν] ὡς τριπάλαστον, ἀν[ά]-
8125 [θεμα Κώων· τέτραχμον κιστοφόρον, ἀν]άθημα Κλέωνος· φιά[λην] λείαν ὡς δακτύλων δέκα, ἀνάθημα
Κώων· ἄλλην λείαν ὡς τριπάλαστον, πρόσωπον ἔχουσαν, ἀνάθημα Τ[ί]μωνος· ἄλλην καρ[υ]-
[ωτὴν ὡς ποδιαίαν, διαβεβρωμένην], πρόσωπον ἔχουσαν Απόλλωνος, ἀνάθημα Ῥησισθένης· ἄλλην λείαν
ὡς πο<δι>αίαν, πρόσωπον ἔχο<υσα>ν Απόλλωνος, ἀνάθημα Δηλιάδ[ων] χορεῖον καὶ θεωρῶν
[τῶν ἐκ Κῶ· ἄλλην καρυωτὴν ὡς τριπάλ]αστον, ἔχουσαν κιττοῦ φύλλα, ἀνάθημα Ὑπερβάσσας· ἄλλην
8130 καρυωτὴν ὡς τριπάλαστον, ἀνάθημα Δηλιάδων, χορεῖον ἐπιδόντω[ν] Μεγαλοπολιτῶν· ἀ[λ]-
(30) the doorpost of the Temple: knobby phiale about three palms in frame, dedication of Perigenes of Chios; this has fallen [and is i]n the Temple; another ra[yed about a foot, with face] dedication of Athenis; another smooth about three palms above the plaque of Okynides, uninscribed; another smooth [in f]rame; another smooth [in
8135 frame... dedication of Demetri]os of Lok[r]is; another smooth about three palms, dedication of An[t]iaios; another smooth about a foot, dedication of the Kalymnians; another smo[oth about] three palms dedi[cation...another smooth about three] palms dedication of Hierokles, broken off; another bronze about three palms dedication of Hierokles, crushed; another bronze about a fo[ot, dedication of Simmias... phialion knobby about three palms with figure on goose, dedication of Koans; another smooth about three palms with face dedication of Eukles IS [bronze about a foot, dedication of Diokle]s (35) crushed; bowl about six fingers with two faces, dedication of the Koans; another six fingers, dedication of Damotimos; knobby phiale [about three palms with small chariot] and figures, dedication of Herakleides; another smooth about three palms, with face of Apollo, dedication of the Koans; another s[moo]th about three palms de[dedication of the Koans; kistophoric tetradrachm d]edication of Kleon; smooth phia[le] about ten fingers, dedication of the Koans; another smooth about three palms, with face, dedicatio[n of T]imon; another knob[by about a foot, leaky] with face of Apollo, dedication of Rhesisthenes; another smooth about a foot, w. face of Apollo, dedication of the Deliad[es], choreion and the theoroi [from Cos; another knobby about three p]alms, with ivy leaves, dedication of Hyperbassa; another knobby about three palms, dedication of the Deliades with the Megalopolitai givin[g] the choreion; a[nother smooth about a foot, dedication of the th]eoroi
- 8140 40 [λην λείαν ὡς ποδιαίαν, ἀνάθημα θε]ωρῶν τῶν ἐγ' Ῥόδου· ἄλλην λείαν ὡς ποδιαίαν, ἀνάθημα Κώων· ἄλλην λείαν ὡς ποδιαίαν, πρόσωπον ἔχουσαν, ἀνάθημα Δηλιάδω[ν], χ[ο]ρ[ε]ῖον ἐπιδόντων [θεωρῶν τῶν ἐκ Κῶ· ἄλλην λείαν ὡς π]οδιαίαν, ἀνάθημα Δηλιάδων, χορεῖον ἐπιδόντων Ισθμιατῶν θεωρῶν· ἄλλην λείαν ὡς δακτύλων δέκα, πρόσωπον ἔχουσα<ν>, ἀν[ε]πίγραφον· ἄλλην λείαν [ὡς ποδιαίαν ἀνάθημα Κώων· ἀλ]λην λείαν ὡς ποδιαίαν, ἀνάθημα Κώων, πρόσωπον ἔχουσαν Απόλλωνος· φιάλην λείαν ὡς δακτύλων δέκα, ἀνάθημα Ποπλίου· [ἄλλην λείαν ὡς ποδιαίαν],
- 8160 [πρόσωπον ἔχουσαν Απόλλωνος, δια]βεβρωμένην, ἀνάθημα Δηλιάδων, ἐκ Κῶ· ἄλλην λείαν ὡς τριπάλαστον, ἀνάθημα Πausανίου· ἄλλην λείαν ὡς ποδιαίαν, ἀνάθημα Κώ[ων καὶ θεωρῶν· ἄλλην λείαν]
[ὡς τριπάλαστον, ἀνάθημα Κώων]· ἄλλην λείαν ὡς ποδιαίαν, πρόσωπον ἔχουσαν Απόλλωνος, ἀνάθημα Δηλιάδων, χορεῖον ἐπιδόντων θεωρῶν τῶν ἐκ Κῶ· ἄλλην [λείαν ὡς ποδιαίαν, ἀνάθημα]
- 8165 45 [Δηλιάδων, χορεῖον ἐπιδόντων] θεωρῶν τῶν ἐκ Κῶ· ἄλλην λείαν ὡς ποδιαίαν, Δηλιάδων, χορεῖον ἐπιδόντος Λαμέδοντος ὑπὲρ βασιλέως Σελεύκου· ἄλλην λείαν ὡς ποδιαίαν, ἀνάθημα Κώων],
[οὐκ ἔχουσαν — — — — —· φιά]λας τέτταρας ἐν τῷ δεξιῷ τοίχῳ, ἀνάθημα Ἀγνωνίδου· ἄλλας τρεῖς, ἃς ἀνέθηκαν Λυσίθεος καὶ Ἥγίας· ἄλλας τρεῖς, αἷς ἐπιγραφῇ· ὁ [δῆμος ὁ Ἀθηναίων ἐπ' ἀρ]-
[χοντος Ἀριστόλα· μάχαιραν ἱππικὴν ἐ]λεφαντίνην, ἀνάθημα Θυμώϊδα· [θ]ύρωμα ἔχον ἡλους
8170 περιηργυρωμένους ἀκανθῶτους ἐξήκοντα, ὧν κολοβοῦ[ς τέτταρας καὶ ἐν τῷ κρυπτῇ]-
[ρι ἐπτά· ἐπίσπαστρα ἔχοντα δύο] ἄνθεμωτά, ὧν τὸ ἐν ἀποκατεαγός, τὸ δὲ κάταγμα ἐν τῷ ναῷ·
ἀσπίδίσκας δύο ἔχούσας πρόσωπα Γοργόν[ων]· τεῖ μιᾷ πρόσσεισιν πτέρυγες [δύο καὶ ὀφειον κεφαλαῖ
τέτ]-

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

- 8175 [ταρες καὶ οὐραὶ συμπεπλεγμένα]ι δύο· τεῖ δ' ἑτέραι πρόσσετιν πτέρυξ μία καὶ ὄψεων κεφαλαὶ δύο· αἶδε νῦν ἀποπέπτωκαν καὶ εἰσὶν ἐν τῷ ναῷ καὶ οὐραὶ συμπεπλεγμέναι δύο αἱ ἐπὶ τῆς Τοργό]-
(40) from Rhodes; another smooth about a foot, dedication of the Koans; another smooth about a foot, with face, dedication of the Deliade[s], with the [theoroi from Kos giving the choreion; another smooth about a f]oot, dedication of the Deliades, with the Isthmian theoroi giving the choreion; another smooth about ten fingers, wit[h] face, un[inscribed; another smooth about a foot, dedication of the Koans; an]other smooth about a foot, dedication [of the Koans, with face of Apollo; smooth phiale about ten fingers, dedication of Publius; [another smooth about a foot, with face of Apollo l]eaky, dedication of the Deliades, from Cos; another smooth about three palms, dedication of Pausanias; another smooth about a foot, dedication of the Co[ans and theoroi; another smooth about three palms, dedication of the Koans] another smooth about a foot, with face of Apollo, dedication of the Deliades, with the theoroi from Kos donors of the choreion; another [smooth about a foot, dedication of the Deliades, donors of the choreion] (45) the theoroi from Cos; another smooth about a foot, of the Deliades, with Lamedon giving the choreion on behalf of king Seleukos; another smoot[h about a foot, dedication of the Koans, without... ph]ialai four on the right wall, dedication of Agnonides; another three, which Lysitheos and Hegias dedicated; another three on which is the inscription the [demos of the Athenians with Aristolas archon; cavalry sword] of ivory, dedication of Thymoidas; [d]oor with sixty silvered acanthus nails, [four] sheare[d and seven **in the krypter**; with two epispastra] flowered, one broken off and the piece in the temple; two disks with Gorgon faces, on the one there are also wings [two and four heads of snakes and intertwined tails] two, and on the other there is one wing and two heads of snakes; these have now fallen off and are in the Temple and the intertwined tails [two of the Gorgon are on the posts of the do]or;
- 8180
8185
8190
8195
8200
8205
8210
8215
8220
8225
8230
8235
8240
- 50 [νος πρὸς ταῖς φλιαῖς τοῦ θυρώμα]τος· ἀστέρες ἀργυροὶ ἐπικεχρυσωμένοι ὧν τῇ<ς> μὲν ἐνδέξια φλιαῖς ἐνλίπους<ι>ν ἀπὸ τοῦ ὅλου εἰκοσι ἑννέα, τῆς δὲ ἐναρίστερα τριάκοντα [τρεῖς. καὶ ἐν τῷ] [ἐναρίστερα τοίχῳ φιάλας τρεῖς, ἃ ἀνέθηκεν Μενεθάλης καὶ Φιλωνίδης· ἄλλας τρεῖς, ἃς ἀνέθηκεν Τιμάνθης καὶ Λυκόφρων· πτερὸν ἀνεπίγραφον, ὀλκὴ □□· φιάλας τρεῖς? ἐμ πλαίσίῳ, ἃς ἀνέθηκεν Ἑστιαῖος]
[καὶ Ἀρχικλῆς ὑπὲρ Νικίου τοῦ Νικηράτου Ἀθηναίου· στεφάνια χρυσᾶ τέτταρα μύρρινα, ἀνάθημα Χαρμίδου, ὀλ. ΔΙΙΙΙΙ· ἄλλο χρυσοῦν μύρρινον, ἀνάθημα Χαρμίδου, ὀλ. □□[ΙΙΙ□· ἄλλα χρυσᾶ μύρρινα]
[τρία, ἀνέθηκαν ἐμπορίου] ἐπιμεληταί, φύλλα ἔχοντα ὀγδοήκοντα ἐν, ἄστατα· σκύφους ὑαλίνους ἐν κιβωτίῳ δύο, ἀνάθημα Λευκίου Ἐρυκίου· στεφάνιον χρυσοῦν ἄστατ[ον ἐν τῷ προδόμῳ], [ἀνάθημα Θεοδώρου· δακτ]υλίδιον ἐπὶ ταινιδίῳ ὑπόχρυσον σιδηροῦν, λιθάριον ἔχον καὶ ἀ[λ]ύσιον ἀργυροῦν, ἀνάθημα Σέκτου Ῥωμαίου· στεφάνιον χρυσοῦν, ἀνάθη[μα Διονυσίου Παιανιέως], 55 [ὀλκὴ □ΙΙΙΙΙ□· καθετῆρ]α διάλιθον, ἄστατον, κηρίαν ἔχοντα ὑπεραγμένον καὶ θυρεοὺς τετταράκοντα ὀκτ[ῶ] καὶ ἡμίση δύο, καὶ ἐμ μέσῳ μύρτα καὶ ἀθύρμα[τα, ὧν ὀλκὴ σὺν τοῖς ἀποπεπτωκόσιν]
[ἀθύρμασιν δυσὶν καὶ μύρτοις] τρισὶν vac. δακτύλιον σάρδιον ἔχοντα γλύμμα Ἀπόλλωνος, ἀνάθημα Στρατονίκης, ὀλ. Δ· ἄλλον δακτύλιον ἔχοντα σάρδιον ἐν τῷ γλύμματ[ι Νίκης?, ἀνάθημα Στρατο]-[νίκης, ὀλ. σὺν τῷ κίρκῳ ΔΔΔ]□□· ἄλλος δακτύλιος πλατὺς λίθον ἔχων, ἀνάθημα Τίμωνος, ὀλ. □□□ΙΙΙΙ· ἄλλο δακτυλίδιον Ῥωμαϊκὸν ἔχον ἀνθράκιον γεγλυμμένον, ὀλ. ΙΙΙ, ἐν[τῷ γλωττιοτόμῳ· πορ]-[πίον ἐπὶ κιονίου ξυλίνου, ἀν]άθημα βασιλίσσης Φίλας, ὀλκὴ σὺν λιθαρίοις □□□ΙΙΙ· σφαῖραν ἐν ἐ<λ>ύτρῳ καὶ σιραῖς ἄλυσιν ἔχουσιν, ἀνάθημα Φίλας, ὀλ. □□□□ΙΙ· πετάλια ἀπ' ἀνδ[ριάντων καὶ ψηγ]-[μάτια, ὧν ὀλκὴ τῶν μὲν χρυσ]ῶν □□Ι, τῶν δὲ ἀργυρῶν ΙΙΙΙ· μετ' αὐτῶν καττιτέρινον ἰστιαϊκόν, μακεδονικὰ δύο, διναιον, στεφάνιον ἐπὶ δαδίου καὶ δερματίου φοιν[ι]κῆν ἔχον τριφυλλὰ ΔΔ□ΙΙΙ, ὀλ. □□□□].
(50) gilded silver stars of which twenty-nine from the whole are missing from the right doorpost and from the left thirty [three. And **in the Left Wall**: three phialai] which Menethales and Philonides dedicated; another three, which Timanthes and Lykophron dedicated; uninscribed wing, weight 6; phialai th[ree? in frame which Hestaios and Archikles dedicated on behalf of Nikias] son of Nikeratos of Athens; four gold myrtle crowns, dedication of Charmides, wt 10.5; another gold myrtle, dedication of Charmides wt 3 [.3 1/2; three other small gold crowns dedicated by the market] overseers, with eighty-one leaves, unweighed; two glass skyphoi in a small chest, dedication of Lucius of Eryx; unweighed small gold crown unweigh[ed **in the Prodomos**, dedication of Theodoros; small ri]ng on ribbon gilded iron, with stone and si[l]ver chain, dedication of Sextus of Rome; small gold crown, dedicati[on of Dionysius of Paiania, weight 5.5 1/2; collar] (55) with stones, unweighed with wax wrapped underneath and forty-eigh[t] windows and two halves, and in the middle myrtle and toys [the weight of which with the two fallen off toys and myrtles] three; ring with sardian carving of Apollo, dedication of Stratonike, wt 10; another ring with sardion in the carving [Victory?, dedication of Stratonike, wt with the circle 3]6; another ring flat with stone, dediction of Timon, wt 7.4; another small ring with carved Roman flower, wt 4.3 in [the carving; pin on small wood column, ded]ication of

- queen Phila, weight with the stones 3.3; ball in case and in cords with chain, dedication of Phila, wt 58.2; leaves from st[atues and scrapings the weight of the go]ld 6.1 of the silver .4; with them a tin Istian, two Macedonians, a dinarius, small crown on torch and leather p[a]lm with 28 trefoils, wt 4; 3 small gold crowns which Stratonike dedicated],
- 8245 60 [στεφάνια χρυσᾶ IIII, ἃ ἀνέθηκε Στρατο]νίκη, τὸ ἐν οὐκ ἔχει τοὺς κίρκους οὐδὲ τοὺς δεσμούς, ὁλ. □ΔIIII· στέφανον δρύινον, ὃν ἀνέθηκεν Λύσανδρος, ὁλ. □Δ□□□· ἄλλον κίττινον, ἀνάθημα Πτολ[εμαίου βασιλέως, ἔχοντα]
- 8250 [κορύμβους πέντε διαλελυμένους, ὁλ. Η]□□· ἄλλον δάφνης, ὃν ἀνέθηκεν ὁ βασιλεὺς Δημήτριος, ὁλ. □ΔΔ□□· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα Πολυκλείτου, ὁλ. □Δ□□IIII· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα Φιλοκλ[έους, ὁλ. □ΔΔ□□IIII· ἄλλον]
- 8255 [κιττοῦ, ἀνάθημα Δηλιάδων, ἔ]χοντα κορύμβους τρεῖς κατεαγότας, ὁλ. □ΔΔ□· ἄλλον μυρρίνης, ἀνάθημα Εἰμιλίκου Καρχηδονίου, ὁλ. ΔΔ□IIII· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα βασιλέως Ἀντιγόνου, ὁλ. □Δ□· ἄλλον]
- 8260 [δάφνης, ἀνάθημα βασιλέως Ἀντιγόνου, ὁλ. □Δ· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα Ἀντιπάτρου, ὁλ. ΔΔΔ□□□II· ἄλλον δάφνης, ἀνεπίγραφον, ὁλ. ΔΔΔ□□□· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα Πν[υταγόρου, ὁλ. □Δ□□· ἄλλον]
- 8260 [δάφνης, ἀνάθημα Φάρακος, ὁλ. ΔΔ]ΔΔ□□□· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα βασιλέως Αἰτάλου, ὁλ. □ΔΔΔΔ□□□□IIII· ἄλλον δάφνης καινὸν ἀνεπίγραφον, ὁλ. Η· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα Γαίου Ὀκταίου, ὁλ.]
- 8265 65 [□ΔΔΔΔ□□□· ἄλλον μυρρίνης, ἀνάθημα Τίμωνος Συρακοσίου, ὁλ. Δ□□□· ἄλλους δάφνης τέτταρας, ἀνάθημα βασιλέως Εὐμένους, ὧν ὀλκή σὺν τοῖς ἀποπεπιτωκόσι φύλλοις, τοῦ π[ρώτου □ΔΔΔ□□□□, τοῦ δευ]-
- 8265 [τέρου Η, τοῦ τρίτου □ΔΔΔΔ□□□□, τοῦ] τετάρτου □ΔΔΔΔ□□□□· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα Κοίντου Φαβίου ὑπάτου Η· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα Αὔλου Αἰτιλίου, ὁλ. ΔΔΔΔ[· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα]
- 8270 [Τίτου Κοινκτίου, ὀλκή □ΔΔΔ]Δ□□□□· ἄλλον δρύινον, ἀνάθημα Λευκίου Κορνηλίου, ὀλκή σὺν τοῖς ἱμανταρίοις □ΔΔΔΔ□□□□· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα Γναίου Μαελλί[ου, ὁλ. □ΔΔΔΔ□□□□IIII]· [ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα] Ποπλίου Κορνηλίου, ὁλ. Η· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα Δηλιάδων, ἐπιδόντος Λευκίου Κορνηλίου, ὁλ. [□]ΔΔΔΔ□□□□· ἄλλος δάφνης καινὸς ἀνεπίγραφος, ὁλ. [□ΔΔΔΔ□□□□· ἄλλον δάφνης, ἀνά]-
- 8275 [θημα Γαίου Λιβίου ὀλκή σὺν τοῖς ἱμανταρίοις Η· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα Κοίντου Μααρκίου, ὀλκή σὺν τῷ λιναρίῳ □ΔΔΔΔ□□□□II· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα βασιλέως Ἀντιγόνου, ὁλ. [ΔΔ□· ἄλλον]
- 8280 (60) the one lacks its circles and bonds, wt 60.3; oak crown which Lysander dedicated wt 64; another ivy, dedication of Ptol[emy king with five separated clusters wt 10]6; another of laurel, which king Demetrios dedicated wt 72; another of laurel, dedication of Polykleitos wt 67.3; another of laurel, dedication of Philokl[es wt 77.3; another of ivy, dedication of the Deliades w]ith three broken clusters, wt 75; another of myrtle dedication of Eimilikos of Carthage, wt 21.3; another of laurel dedication of kin[g Antigonos, wt 61; another of laurel, dedication of king Antigo]nos, wt 60; another of laurel, dedicaiton of Antipater, wt 38.2; another of laurel, uninscribed, wt 37; another of laurel, dedication of Pn[yttagoras, wt 62; another of laurel, dedication of Pharax, wt 4]3; another of laurel, dedication of king Attalos, wt 98.3; another of laurel new uninscribed wt 100; another of laurel dedica[tion of Gaius Octavius, wt 97; another of myrtle dedicatio]n (65) of Timon of Syracuse, wt 13; four others of laurel, dedication of king Eumenes, whose weight with the dropped leaves, the fi[rst 89, the second 100, the third 94, the] fourth 98; another of laurel, dedication of Quintus Fabius consul, wt 100; another of laurel, dedication of Aulus Atilius, wt 9[9; another of laurel, dedication of Titus Quinctius, weight 9]9; another oak, dedication of Lucius Cornelius, weight with the straps 99; another of laurel, dedication of Gnaeus Maelli[us wt 98.3; another of laurel, dedication] of Publius Cornelius, wt 100; another of laurel, dedication of the Deliades, Lucius Cornelius donor, wt [4]4; another of laurel new uninscribed wt [99; another of laurel, dedication of Gaius Livius weight wi]th the straps 100; another of laurel, dedication of Quintus Marcius, weight with the thread 99.2; another of laurel, dedication of king Antigonos, wt [25; another of laurel new unin]scribed
- 8290 70 [δάφνης καινὸν ἀνεπί]γραφον, οὗ ὁλ. □ΔΔΔΔ□□□□IIII· ἄλλον δάφνης, πρόσωπα ἔχοντα Απόλλωνος καὶ Ἀρτέμιδος, □ΔΔΔΔ□□□□· ἄλλον, ἐπιγραφὴ· ἀνάθημα Μηνοδότου, ὁλ. Δ· στ[έφανον — — —] [— — — — — — — —· στε]φάνην περὶ θωρακείῳ ἐπὶ κιονίου, ἧς ὀλκή σὺν τοῖς λιναρίοις καὶ τοῖς ἄλλοις ἱμανταρίοις, ἀνεπίγραφος, ὁλ. Η· ωγίου κατεαγὸς σὺν λιναρίῳ κα[ὶ — — — — —] [— — — — —· λειμώνιον χρυσοῦν], ἀνάθημα Σόλωνος, ὁλ. □ΔΔΔΔ□□□□· στεφάνιον δάφνης, ἀνάθημα Τίτου Πορκίου, ὀλκή σὺν τῷ ἱμάντι καὶ λιναρίῳ □, ἔχον τρίφυλλα δέκα· ἄλλον μυ[ρρίνης — — — — —]
- 8300 [στέφανον χρυσοῦν — — —, ἀνάθη]μα Ἀπολλοδότου, ὁλ. □□□· ἄλλον μυρρίνης, ἀνάθημα Ἀμινίου, ὁλ. □□□□I· ἄλλον μυρρίνης, ἀνάθημα Νεμερίου Γναίου, ὁλ. □□· ἄλλα δύο, Πατίρου Νεμ— — — — — ὁλ. □IIIIII□· ἄλλον δάφνης, ἀνάθημα Μάρκου Καβινίου, ὁλ. □□· ἄλλος, οὗ ὀλκή σὺν τοῖς λιναρίοις, ἀνάθημα Σέκτου Ῥωμαίου, ὁλ. Η· φιάλας Λε[ίας ἐπτά, ἐπιγραφὰς ἐχούσας Ἀπόλλω]-
- 8310 75 [νος Δηλίου, ὀλκή τῆς πρώτης] ὁλ. ΗΔΔΔ□□□, τῆς δευτέρας ΗΔΔΔΔ□□□□, τῆς τρίτης ΗΔΔΔ□□□□, τῆς τετάρτης ΗΔΔΔ, τῆς πέμπτης ΗΔΔΔΔIIII, τῆς ἑκτης ΗΔΔΔI, [τῆς ἑβδόμης ΗΔΔΔ — —· φιάλας καρνωτὰς ἔξ — — — — —] [— — — ὀλκή τ]ῆς πρώτης Η□ΔΔΔΔ□□□□IIII, τῆς δευτέρας ΗΗ, τῆς τρίτης Η□ΔΔΔΔ, τῆς τετάρτης ΗΔΔΔΔII, τῆς πέμπτης ΗΔΔΔΔ· τῆς ἑκ[της Η — — — — — — — —· φιάλην? — — λίθους
- 8315

ἐχουσιν]

[- - - - - ἐλλείπουσ?]ιν λίθοι δύο, ὀλκῇ σὺν τοῖς λίθοις Η□Δ□□, ἀνάθημα βασιλείσης
Στρατονίκης· ἄλλην, ἀνάθημα Φιλίππου, ἧς ὀλ. Η□Δ□□· οἶνοχόας δύο, ἐπιγ[ραφὰς ἐχούσας·
Ἀπόλλωνος Δηλίου - - - - -]

8320 [- - - - -] ἐπὶ τοῦ ὁτός, ἥς ὀλκὴ σὺν τῷ κηρῷ □H□ΔΔΔ□□□□II· τῆς δευτέρας ὀλκῆ
σὺν τῷ κηρῷ □H□ΔΔΔ□□□□· ταύτης οὐκ ἔχει τὴν κεφαλὴν ἢ Σκύλλα· ἡδ[υποτίδιον ἐπιγραφὴν ἔχον·
Ἀπόλ]-

[λωνι Ἀφροδίτει οὗ ὀλκή ΔΔ]ΔΔ□□□□III· χύματα ἐν κιβωτῷ [τ]οῦ καλοῦ χρυσοῦ ἐνδεκα, ὀλκή, τοῦ πρώτου δραχμαὶ ΗΔΔ[Δ], τοῦ δευτέρου ὀλ. ΗΔΔIII, τοῦ τρίτου ὀλ. [— — —, τοῦ τετάρτου ὀλ. — — — — —]

8325	τετάρτου ὀλ. — — — —]	
------	-----------------------	--

(70) wt of which 99.3; another of laurel, with faces of Apollo and Artemis, 99; another, inscription dedication of Menodotos wt 10; cr[own..ia]dem around the thorakeion on pedestal, weight of which with the strings and the other straps uninscribed wt 100 [...]onios broken with string an[d...leimonion gold] dedication of Solon wt 99; small crown of laurel, dedication of Titus Porcius, weight with the strap and string 50, with ten trefoils; another of my[rtle..edica]tion of Apollodotos wt 3; another of myrtle, dedication of Aminius wt 8.1; antoher of myrtle, dedication of Nemerius Gnaeus wt 2; another two, of Patiros Nem[...] wt 1.5 1/2; another of laurel, dedication of Marcus Gabinius, wt 2; another weight of which with the strings, dedication of Sextus of Rome, wt 100; smooth phialai [seven, with inscriptions of Delian Apollo, weight of the first] (75) wt 137; of the second 144, of the third 138, of the fourth 131, of the fifth 142.3, of the sixth 132.1 [of the seventh 130 ... six knobby phialai ... weight o]f the first 199.3, of the second 200, of the third 190, of the fourth 192.2, of the fifth 191, of the six[th ... are missing two stones, weight with the stones 163, dedication of queen Stratonike; another dedication of Philip, wt of which 166; two oinochoai insc[ribed of Delian Apollo...] on the handle, weight of which with the wax 689.2; weight of the second with the wax 684; the Scylla of this one does not have its head; hed[ypotidion with inscription to Apollo, Aphrodite of which the weight 4]9.3; eleven ingots in chest of the good gold, weight of the first of which drachmai 18[1] of the second 138.3 of the third wt [...] of the fifth 115, of the six[th

80 [τοῦ πέμπτου ΗΔ□, τοῦ ἕκ]του Η□, τοῦ ἑβδόμου Η□□□, τοῦ ὀγδόου Η□ΔΔΙΙ, τοῦ ἐνάτου □ΔΔ□□, τοῦ δεκάτου Η□, τοῦ ἐνδεκάτου Δ□ΙΙ· τοῦ χίρονος χρυσίου χύματα τέττα[ρα, ὧν ὀλκή, τοῦ πρώτου – □, τοῦ δευ]–

8350 [τέρου □ΔΔΔ□, τοῦ τρίτου] □Δ□□□III, τοῦ τετάρτου Δ□· ἄλλο χύμα οὗ ἐπιγραφή ἐστίν, ὀλ.
 □ΔΔΔΔ□□□□· ἄλλο, ἀπὸ τῶν ἀγαλμάτων, ὀλ. ΔΔ□□□III· χρυσο<ι> τέτταρες, ὦν ἀλε[ξάνδρειος εἶς
 καὶ φιλιππειοὶ τρεῖς]·

[ψήγματα — — — —] ὀλ. ΗΗΗΗ□□ΙΙΙ· λεπίδια τεθλασμένα ἐν ὀθονίῳ, ὀλ. Δ□· ταῦτα ἐν κοιτίδι
ἔχει λεπίδας ἀργυροῦς ἐπιχρυσούς καὶ ὑπογάλκους, κεχρυσωμέν[ας — — — — — —]

8355 — — — — — τούτων αἱ ὑπόχαλκοι ἀγουσιν Δ□□□· ἀλλὰ χρυσίδα, ἐν οἷς ἐνεστιν καὶ
χρυσοῦς, ὧν ὅλη κῆ χωρὶς τοῦ χρυσοῦ □□IIII□· ταῦτα ἐνεστιν ἐν κ[οιτίδι — — — — —]
[στεφάνην ἣν ὁ θεὸς ἔχει] σάρδιον ἔχουσαν· στέφανος δάφνης πρὸς τῷ τοίχωι κρεμáμενος·

8360 στρεπτόν πρὸς τῷ τοίχῳ κρεμάμενον· στέφανος δάφνης ἐπ' [ἀργυροῦ κώνου, ἀνάθημα Περσέως]·
85 [ἄλλον δάφνης ἐπ' ἀργυροῦ κώνου, ἀνάθημα Δημητρίου· ἄλλον ἐν λημνίσκῳ, φύλλα ἔχοντα
τετταράκοντα δύο σὺν τοῖς προσδεδεμένοις ἐν βιβλιδίῳ, ἀνάθημα Μιν[άτου· στεφάνιον πρὸς ται]-

[νιδίῳ, ἀνάθημα Μρκίων]ος, φύλλα ἔχον ΔΔΙΓ· τοῦτο ἐστὶν ἐν γλωττοτόμῳ· ἄλλο στεφάνιον χρυσοῦν δρυός, ἀνάθημα Φερεκλέους, φύλλα ἔχον ΔΔ· ἄλλο πρὸς ται[νιδίῳ, ἀνάθημα Θηρομάχου] [Προβαλίσιου, ὀλ. — —· ἄλλο] περιελιγμένον ληνίσκῳ, ἀνάθημα Κοίντου Ρωμαίου, φύλλα ἔχον ΔΔΔΓ· φοιᾶλην καρυωτὴν λίθους ἔχουσαν ἑντελεῖς, ἀνάθημα βασιλίσσης Στρατονίκης

8365 [- - - - - φιάλα]ς ἐν πλαϊσίοις καρυωτάς, πρόσωπα ἐν ἑκατέραι, τὸ μὲν
 Ἀπόλλωνος, τὸ {u} δὲ Ἀρτέμιδος, ἀνάθημα Θέωνος Χίου· θυμιατήριον π[ομπικὸν χαλκοῦν
 περικεχυσμένον],

[τινὰ δὲ λελοπισμένον]· ἄλλο ἐλάττων πομπικὸν χαλκοῦν κεχρυσωμένον, τινὰ δὲ περιλελοπισμένον· κανοῦν δελφικὸν χρυσοῦν περικεχρυσωμένον, ἀνάθημα βασιλίσσης Στρατονίκης, οὗ ὅλ. Η].

8370 (80) 101, of the seventh 157, of the eighth 170.2, of the ninth 76.1/2 of the tenth 150, of the eleventh 11.2; four ingots of the worse gold [the weight of which...of the second 81, of the third] 64.3; of the fourth 11; another ingot whose inscription is wt 99; another from the statues wt 28.3; four gold pieces of which one alex[andrian and three philippics; scrapings...] wt 452.3; shattered pieces of foil

8375 in cloth wt 12; these in box have gilded silver and gilded bronze foil [...] of these
the bronze weigh 13; other gold pieces among which is also a gold coin, weight of
which apart from the gold coin 2.4 1/2; these are in b[ox..iadem which the god wears]
with sardion; crown of laurel hanging on the wall; collar hanging on the wall; crown

8380 of laurel on [silver pinecone, dedication of Perseus; another of laurel on a silver pine]cone (85) dedication of Demetrius; another in a ribbon, with forty two leaves with the bindings in a tablet. dedication of Minlatos: small crown on ribbon

dedication of Mikio], with 22 leaves; this is in a casket; another small gold oak crown dedication of Pherekles with 20 leaves; another on a rib[bone], dedication of

8385 Quintus of Rome, with 26 leaves; knobby phiale with complete stones, dedication of
queen Stratonike [...two phial]ai in frames knobby, faces in each, the one of Apollo,

- the other of Artemis, dedication of Theon of Chios; processional censer [gilded bronze, some peeled] another smaller processional (censer) gilded bronze, some peeled at the edges; Delphic basket gilded gold[??] [dedication of queen Stratonike wt of which 100; oak crown, dedicat]ion of
- 8390 90 [στέφανον δρύινον, ἀνάθημα] Λευκίου Κορνηλίου, ὁλ. Η· ἄλλον στέφανον, Λευκίου Αντωνίου ἀνάθημα, οὗ ὁλ. Η· ἄλλο<ν>, ἀνάθημα Μάρκου <Σ>αβινίου, οὗ ὁλ. Η· ἄλλ[ους] δύο, ἀνάθημα Φαγίου Φίλα]-
- 8395 [ίδου· ἄλλο δάφνινον, πρόσωπον] ἔχον Απόλλωνος, ἀνάθημα Μάρκου Κοιντίου, ὁλκῇ σὺν τῷ[ι] δερματίωι □□□□ΙΙΙΙ· ἄλλο στεφάνιον μικρόν, οὗ ὁλκῇ σὺν τοῖς ἰ[μανταρίοις] ΙΙΙΙ□· δακτυλίδιον ῥωμαϊκόν]
- 8400 [σιδηροῦν περίχρυσον] ἔχον χαρακτῆρα· βωμίσκον ὑάλινον περικεχρυσωμένον, βάσιν ἔχοντα ἐξ ἐλέφαντος καὶ θύας· καλιάδιον ἐλεφάντινον [- - - -, ἀνάθημα Ἀνώνος Καλχηδο]-
- 8400 [νίου· σιλεγγίδιον, ἀνάθημα Αἰγλ]άνορος Κυρηναίου, ὁλ. Δ□□□· πέταλα χρυσᾶ ἀπ' ἀνδριάντων, ὁλ. □□□□ΙΙ· στεφάνια δύο χρυσᾶ ἐν θῆκει, ἀνάθ[η]μα Ἥγησιου Θυ[μαϊτάδου]· - - - - -]
- 8400 [- - -, ἀνάθημα Φιλοκλέους ἐκ] Κοίλης· ἄλλο Βότρυος Ἡρακλεώτου, ὁλ. □· τύπιον χρυσοῦν, ἀνάθημα Στράτωνος, ἄστατον. ἀργυρᾶ· φιάλην ἐν πλαισί[ωι, ἀνάθημα Ἀλεξάνδρου τραγωιδοῦ]·
- 8405 95 [ἄλλην πρόσωπον] ἔχουσιν, ἀνάθημα Ἀρχίου. πρὸς τῇ φιλῇ τῆς ἀριστερᾶς· πετάλιον χρυσοῦν ἀπ' ἀνδριάντος, οὗ ὁλ. □□□□· φιάλας λείας δύο, ἀνάθημα Κώϊω[ν· ἄλλας τρεῖς, ἀνάθημα Ξενοκλέους]
- 8405 [ΟΠ□□ΔΗ□□· λεπίδια ἀπ' ἀνδριάντων] χρυσᾶ, ὧν ὁλ. □ΔΔΔ□□□□. καὶ τάδε ἐξαιρεθέντα ἐ[κ τῶν θησ]αυρῶν· στεφανηφόρου Δ□□· προυσιακὸν τέτραχμον· δίδραχμον [φιλιππειον· τέτραχμον ἄλεξανδρείου]·
- 8410 [δραχμὴν ἄλεξανδρείαν· ἐφεσίης] τρεῖς· δινάρια ἐξ· δίνομα δύο· τροπαιοφόρα [- - δραχμ]ᾶς πλιν<θ>οφόρους ΔΔ, ἡμιρόδια ΔΔΔΔ· ταῦτα ἐν σταμνίωι οὗ τ[ὸ] Α· στεφάνιον χρυσοῦν μύρρινον]
- 8410 [καρδίαν ἔχον χαλκὴν καὶ φύλ]λα □ΔΔ□ΙΙ· λεπίδα χρυσὴν ἀπ' ἀνδ[ριάντος], ἥς ὁλ. ΔΔ□□· ἄλλα πέταλα ἀπ' ἀνδριάντων καὶ φύλλα ἀπὸ στεφάν[ων - - - - -]· πέταλα χρυσᾶ]
- 8410 [ἀπ' ἀνδριάντων, ὁλ. ΔΔ□□ΙΙ· τέ]τραχμον ἀντιόχειον καὶ δραχμὴν τριποδηφόρον καὶ κερκίον ἀργυροῦν καὶ πετάλια καὶ χαλκοῦ νομίσματ[ος παντοδαποῦ καὶ ΝΙ□□□□ΙΟΝ τὰ πάντα □· στεφάνου χρυσοῦ ἄστατου]
- 8415 (90) Lucius Cornelius wt 100; another crown Lucius Antonius dedication wt of which 100; another, dedication of Marcus Sabinus, wt of which 100; two oth[ers, dedication of Ph...atos son of Philaides; another laurel] with face of Apollo, dedication of Marcus Quintius, weight with the leather 4.4; another small crown weight of which with the st[raps .4 1/2; Roman ring gilded iron] with impress; small gilded glass
- 8420 altar, with base of ivory and citronwood; small ivory hut model [... dedication of Hanno of Carthage; fillet, dedication of Aigl]anor of Cyrene wt 13; gold leaves from statues, wt 3.2; two gold crowns in a box, dedication of Hegesias son of
- 8425 Thy[maitades... dedication of Philokles from] Koile; another of Botrys of Herakleon wt 5; gold relief dedication of Straton, unweighed. Silver: phiale in fram[e
- 8425 dedication of Alexander the tragic actor; another with face, dedic]ation (95) of Archias. On the left doorpost: gold leaf from statue wt of which 4; two smooth
- 8430 phialai, dedication of the Koan[s; another three, dedication of Xenokles... pieces of foil from statues] gold wt of which 84. And the following taken fr[om the treas]ures: 16 stephanephorics; prusian tetradrachm; didrachm [philippic; alexandrian
- 8430 tetradrachm; alexandrian drachm; ephesians] three; six dinarii; two dinummi; triumphorics [...]
- 8435 20 plinthophoric drachmas; 40 half-rhodians; these in jar with the [A; small gold myrtle crown with bronze heart and lea]ves 77; gold foil from the stat[ue] wt of which 26; other leaves from statues and leaves from crow[ns...gold leaves from statues wt 21.3; te]tradrachm antiochean and tripodephoric drachma and silver circle and leaves and bronze coin[s various and ... in all 50; of unweighed gold crown 10 trefoils in ...; small crown] wound
- 8435 100 [τρίφυλλα Δ ἐν - - - - -τωι· στεφάνιον] περιειλιγμένον ἐν λημνίσκωι, ἀνάθημα Διονυσίας· ἄλλο ἐπὶ ταινιδίου, ἀνάθημα Ξενοφίλου, ἄστατον· λεπίδας [χρυσᾶς, ὁλ. ΔΔΔ□□□, παρὰ τοῦ ἐλόντος]
- 8440 [ἱεροσύλου Διογνήτου σὺν δακ]τυλίοις τρισὶν καὶ τοῖς λίθοις τοῖς ἐνοῦσιν ἐν αὐτοῖς, ὧν ὁλ. ΔΔΔ□□□□· καὶ ἀργυροῦν ἐλασμάτων. καὶ τὰ ἐξαιρεθέντα ἐκ τῶν θησ[αυρῶν]· στεφανηφόρου Δ□□□□· καὶ περσικόν]
- 8440 [τέτραχμον καὶ δραχμὴν - - - τ]έτραχμην καὶ κισσοφόρον τέτραχμον· φιλιππειούς δραχμὰς τρεῖς· δινάρια Δ□ ἡμισυ· ἄλεξανδρείαν· ἐφεσίης Δ□[□□□· συμμαχικὰ] ΙΙΙΙ· ῥόδια □· - - - - -· στεφανηφόρου δραχμὰς]·
- 8445 [- - -· πλινθοφόρους καὶ ἡμιρόδι]α τρία καὶ διώβολα τέτταρα καὶ χαλκὸν ἀδόκιμον ἐν ῥακίωι καὶ λεπίδια χρυσᾶ τὰ ἐκ τοῦ θησαυροῦ Δ□Ι· ταῦτα ἐνεστὶν ἐν στ[αμνίωι - - - - -]· φιάλην λείαν ἐν πλαισίωι, ἀνά]-
- 8450 [θημα ΑΡΗΜ· - - - - -] δύο, ἀνάθημα Χαίρωνος [Λακ]εδαιμονίου· σκάφιον, ἀνάθημα Αὔλου Γερραίου· γραμματεῖον δίπτυχον λελευκωμένον, [ἐν ᾧ γεγραμμένον ἐστὶ τὸ δάνεισμα τὸ
- 8450 Δηλίων ὃ ἔφασαν δανεῖσαι Ἐρ]-
- 8450 105 [νιεῦσι καὶ ἡ συγγραφὴ ἡ κατὰ] Ἑρμιονέων γεγραμμένη· καὶ ἄλλα γραμματῖα λελευκωμένα ὀκτώ, ἐν οἷς ἐνεῖσι γεγραμμένοι χρηματισμοί· φιάλας χρυσᾶς ΔΔ καὶ δ[οκιμεῖον αἷς ἐπιγραφῇ· Δήλιοι Ἀπόλλωνι Ἀρτέμιδι Λητοῖ],
- 8455 [ὁλ. σὺν τῷ δοκιμείωι] ΧΧ· ἄλλ[?]ας φιάλας ἀργυρᾶς ΔΔΙΙΙΙ, αἷς ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὧν ὁλ. σταθισδὼν ἐν τῷ ζυγῷ ΧΧΗΗΗ□□□· κανᾶ τρία, ἐφ' ὧν ἐπιγραφῇ ἡ αὐτή, ὁλκῇ σ[ταθισδὼν ἐν τῷ ζύγωι - - - -]· καὶ τὰ ἐξαιρε]-
- 8455 [θέντα ἐκ τῶν θησαυρῶν· - - -]ια □ΔΙΙ· δραχμὰς ἀττικὰς τρεῖς· τέτραχμα στεφανηφόρα τέτταρα σὺν καττιτερίνωι ἐνί· δινάρια δέκα· ἐφεσίης Δ[- - - - -] τέτραχμον φιλιππειον

- 8460 [-----] [-----· τέτ[?]ραχμα δύο· συμμαχικὰς τρεῖς, ὧν τὰ δύο ἀχρεῖα· δραχμὴν βοτρυοφόρον· πέταλα χρυσᾶ δύο, ὅλ. ΔΔΔ□· ταῦτα ἐνεστὶν ἐν σι[αμνίωι -----] [-----· υς καὶ προσδέδεται?· λεπίδα ἀ]π' ἀνδριάντων τὴν ἀνενεχθεῖσαν ὑπὸ τῶν δημοσίων καὶ ἄλλας λεπίδας τὰς εὐρεθείσας παρὰ τοῖς ἱεροσὺλ[ο]ις σὺν χύμ[ατι -----] (100) in ribbon, dedication of Dionysia; another on ribbon, dedication of Xenophilos, unweighed; pieces of foil [gold wt 33, from the captured temple-robber Diognetos with rings three and the stones in them wt of which 48; and silver probe. And the following taken from the treasure[s: 14 stephanephoric; and persic tetradrachm and drachm... t]etradrachm and kissophoric tetradrachm; three phillipic drachmas; 15 dinarii half; alexandreian; ephesians 1[4; allied 4; rhodian 5... stephanephoric drachmas; plinthophorics and half-Rhodia]ns three and diobols four and unstamped bronze in a rag and 16 pieces of gold foil from the treasury; these are in a ja[r... smooth phiale in frame, dedication...] two, dedication of Chairon of [Sp]arta; bowl, dedication of Aulus Gerraius; whitened folding writing tablet [in which is written the loan of the Delians which they said they loaned to the Hernieuts and the contract written against?] (105) Hermione; and eight other whitened tablets in which business agreements have been written; 20 gold phialai and prooftest with the inscription the Delians to Apollo, Artemis, Leto, weight with the prooftest 2000...] 23 silver phialai, with the same inscription, wt of them weighed in the yoke 2252; three baskets with the same inscription, weight [of them weighed in the yoke... And the objects taken out of the treasures...]ia 62; three Attic drachmas; four stephanephorics with one tin; ten dinarii; ephesians [... phillipic tetradrachm...]rachmas two; three allied, two of which are useless; drachma with grapecluster; two gold leaves wt 35; these are in the ja[r... foil f]rom the statues brought by the public officials and other pieces of foil found among the temple-robbers with ing[ot ... these are in]
- 8475 110 [----- ταῦτα ἐνεστὶν ἐν] στάμνωι· στεφάνιον χρυσοῦν, ἀνάθημα Σμικυθίωνος Αναγυρασίου, ἄστατον διὰ τὸ καρδίαν ἔχειν χαλκὴν, ἔχον τὰ [-----· ----- ἀνάθημα Ποπιλλίου -----] [-----] [----- ψήγματα ἀργυρᾶ, ἐν οἷς καὶ ποδάριον ἀπὸ θυμιατηρίου καὶ ὄνφαλὸς ἀπὸ φιάλης, ὧν ὅλ. ΔΔΔΔ· τέτραχμον προυσιακό[ν· ----- ἀνάθημα? Αναξίλειω -----] [-----] [----- α δύο, ἀνάθημα Λευκίου Πετρωνίου. καὶ τὸ ἐξαιρεθὲν ἐκ τῶν θησαυρῶν· δι<νά>ρια ΔΙΙ· περσικὴν δραχμὴν· ἐφέσια τροπαι[οφόρα -----] [----- αῖρει ὧν ὅλ. □□ΙΙΙ· φιάλην ὡς ποδιαῖαν, ἀνάθημα Σωκράτου Ταραντίνου· ἄλλη ὡς τριπάλαστος, ἀνάθημα Διογένους Τεροπολε[ίτου· -----] [----- ενος, ὅλ. ΗΗΔΔΔ. καὶ τὸ ἐξαιρεθὲν ἐκ τῶν θησαυρῶν· στεφανηφόρα τέτραχμα Δ□· δίδραχμον φιλίππειον· δινάρια ὀκτώ· -----] 115 [----- ἀργυρᾶ ἐπίχρυσα καὶ θραυμάτια ἀργυρᾶ, ὧν ὅλ. □□□□· καὶ χαλκὸν ἀχρεῖον ἐν βιβλιδίωι· κα]ὶ ταῦτα ἐστὶν ἐν στάμνωι, οὗ τὸ Δ· στε[φαν-----] [----- περι]ειλιγμένον λημνίσκωι, ἔχον τρίφυλλα ὀκτώ περὶ λημ<ν>ίσκωι, ἀνάθημα Αὔλου Ποστομίου· φιάλιον λεῖον, ἔχον ῥωμαϊκὴν ἐπι[γραφὴν -----] [----- χαλκο]ῦν ἐπικεχρυσωμένον ἀπὸ τῆς τραπέζης· φιάλην λεῖαν, ἀνάθημα Διογένους ἀρχιθεώρου Κώων· στεφάνιον ἐπὶ βάσεως φοινικ -----] [----- ἐπὶ βάσεως, ἔχον φύλλα δέκα, ἄστατον· στέφανον ἐπὶ ταινιδίου χρυσοῦν, ἔχοντα φύλλα δέκα, οὗ ἐπιγραφὴ· Γάιος Ὀηράτιος, ἄστατ[ον· -----] [-----, ἀνάθημα] Τημαλλάτου Γερραίου· ἐπιχυσ[ί]διον ἐν θήκει, ἀνάθημα τοῦ αὐτοῦ, ἄστατον· στέφανον ἀργυροῦν τὸν τῆς Ἑώρης, ὀλκὴ σὺν κατι[ιτέρωι -----· καὶ τάδε ἀργυρᾶ· φιάλας εἴκοσι, ἐφ' αἷς τὸ Α, ὅλ. ΗΗΗ□□· ἄλλας] (110) a jar; small gold crown, dedication of Smikythion of Anagurai, unweighed because it has a bronze heart, with the [... dedication of Popillius...] silver scrapings including the foot of a censer and boss of a phiale wt of which 40; prusian tetradrach[m... of Anaxileos...] two, dedication of Lucius Petronius. And that taken out of the treasures: 12 dinarii; persic drachma; ephesian trophy[bearer...] wt of which 2.3; phiale about a foot, dedication of Sokrates of Taras; another about three palms dedication of Diogenes of Hieropol[is...] wt 230. And that taken out of the treasures: 15 stephanephoric tetradrachms; phillipic didrachm; eight dinarii [...] (115) gilded silver and silver pieces wt of which 54; and useless bronze in a tablet; and these are in the jar with the D; cro[wn... wrap]ped around with ribbon, with eight trefoils around the ribbon, dedication of Aulus Postumius; smooth phialion with Roman in[scription... br]onze gilded from the table; smooth phiale, dedication of Diogenes chief theoros of the Koans; small crown on base palm [...] on base with ten leaves, unweighed; gold crown on ribbon with ten leaves with the inscription Gaius Uratius(?), unweigh[ed... dedicati]on of Temallatus son of Gerraios; small beaker in case, dedication of the same, unweighed; the silver crown of Rome, weight with ti[n... And the following silver: twenty phialai with the A, wt 303; another seven with the B wt]
- 8510 120 [ἐπτά, ἐφ' αἷς τὸ Β, ὅλ.] □ΗΗ· ἄλλη λεία, ἐφ' ἧ τὸ Γ, ὅλ. Η· ἄλλη λεία, ἐφ' ἧ τὸ Δ, ὅλ. Η ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὸ Ε, ὅλ. ΗΗ· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὸ Ζ, ὅλ. XX· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὸ Η, [ὅλ. XX· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὸ Θ, ὅλ. XX· ἄλλας ΔΔ□Ι, ἐφ' αἷς τὸ Ι],

- 8530 [ὁλ. XX□Η· ἄλλας ΔΔ], ἐφ' ὧν τὸ K, ὁλ. XX· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὸ Λ, ὁλ. XX· ἄλλας τέτταρας, ἐφ' αἷς τὸ M, ὁλ. HHHH· σκάφια δύο, ἐφ' ὧν τὸ N, ὁλ. □ΔΔΔ□□· φιάλας [Δ□I, ἐφ' αἷς τὸ E, ὁλ. X□H· σκάφιον, ἐφ' οὗ τὸ O, ὁλ. □· ἄλλο]
- 8535 [πρόσωπον ἔχον Π]ανός, ἐφ' οὗ τὸ Π, ὁλ. □□□□· φιάλας δύο, ἐφ' αἷς τὸ P, ὁλ. HH· ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὸ Σ, ὁλ. HH· ποιήριον, ἐφ' οὗ τὸ T, ὁλ. ΔΔΔΔ□□· φιάλη, ἐφ' ἧς τὸ [Y, ὁλ. H· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὸ Φ, ὁλ. ΔΔΔΔI· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὸ X, ὁλ. H· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὸ Ψ, ὁλ. H· σκάφιον], [ἐφ' οὗ τὸ Ω, ὁλ. ΔΔ]ΔΔ· φιάλαι δύο, ἐφ' ὧν τὰ AA, ὁλ. HH· ἄλλαι δύο, ἐφ' ὧν τὰ BB, ὁλ. HH· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὰ ΓΓ, ὁλ. H· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὰ ΔΔ, ὁλ. H· σκάφιον, ἐφ' οὗ τ[ὰ EE, ὁλ. ΔΔΔΔ□I· φιάλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ ZZ, ὁλ. HH· ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ]
- 8540 [HH, ὁλ. HH· ἄλλας δύο], ἐφ' ὧν τὰ ΘΘ· ἄλλη μία, ἐφ' ἧς τὰ II, [ὁλ. H· τὰ I[I] {δύο} κάππα {=KK} οὐ παρεδόθη· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὰ ΛΛ, ὁλ. H· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὰ MM, ὁλ. □□□□· ἄλλας [ΔΔ, ἐφ' ὧν τὰ NN, ὁλ. XXΔΔΔΔ□· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' ὧν τὰ EE, ὁλ. XX· ἄλλην, ἐφ' ἧς τὰ OO, ὁλ. HΔΔ]· 125 [ἄλλας δύο, ἐφ' ὧν τὰ] ΠΠ, ὁλ. HH· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὰ PP, ὁλ. H· σκάφιον, ἐφ' οὗ τὰ ΣΣ, ὁλ. □ΔΔΔΔ□· ἄλλο, ἐφ' οὗ τὰ TT, ὁλ. □ΔΔΔΔ□· φιάλας δ[ύο, ἐφ' ὧν τὰ YY, ὁλ. HH· ἄλλην, ἐφ' ἧς τὰ ΦΦ, ὁλ. H· ἄλλην, ἐφ' ἧς τὰ XX, ὁλ. H· ἄλλην, ἐφ' ἧς τὰ ΨΨ], [ὁλ. H· σκάφιον? ἐφ' οὗ τὰ] ΩΩ, ὁλ. □ΔΔΔ□□· ἄλλο, ἐφ' οὗ τὰ AAA, ὁλ. □· ἄλλο, ἐφ' οὗ τὰ BBB, ὁλ. □· φιάλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὰ ΓΓΓ, ὁλ. XX· ἄλλας ΔΔ, [ἐφ' αἷς τὰ ΔΔΔ, ὁλ. XX· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὰ EEE, ὁλ. XX· ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ ZZZ, ὁλ. HH]· [ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ HHH], ὁλ. HH· ἄλλην, ἐφ' ἧς τὰ ΘΘΘ, ὁλ. H· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὰ III, ὁλ. XX· σκάφιον, ἐφ' οὗ τὰ KKK, [ὁλ. — —· φιάλας Δ□, ἐφ' αἷς τὰ ΛΛΛ, [ὁλ. XXHHH□ΔΔΔ□□□· ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ MMM, ὁλ. HH· ἄλλην ἐφ' ἧς]
- 8550 [τὰ NNN, ὁλ. — —· σκάφιον ἐφ' οὗ τὰ EEE, ὁλ. □ΔΔΔΔ□· φιάλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὰ OOO, ὁλ. XX· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' [αἷς τὰ ΠΠΠ, ὁλ. XX· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὰ PPP, ὁλ. XX· [ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ ΣΣΣ, ὁλ. HH· ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ TTT, ὁλ. HH]· [ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ YYY], ὁλ. HH· ἄλλην κολοβήν, ἐφ' ἧς τὰ ΦΦΦ, ὁλ. H· ἄλλην, ἐφ' ἧς τὰ XXX, ὁλ. H· [ἄλλ]ας τρεῖς, ἐφ' ὧν τὰ ΨΨΨ, ὁλ. HHH· ἄλλας δύο, ἐφ' ὧν τὰ [ΩΩΩ, ὁλ. HH· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὰ AAAA, ὁλ. XX· ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ]
- 8555 (120) 700; another smooth with the G, wt 100; another smooth with the D, wt 100; two others with the E wt 200; 20 others with the Z wt 2000; 20 others with the H [wt 2000; 20 others with the Y wt 2000; 26 others with the I wt 2600; 20 others] with the
- 8560 K wt 2000; 20 others with the L wt 2000; four others with the M wt 400; two bowls with the N wt 87; phialai [16 with the J wt 1600; bowl with the O wt 50; another with face of P]an with the P wt 58; two phialai with the R wt 200; two others with the S wt 200; cup with the T wt 46; phiale with the [U wt 100; another with the F wt 40.1; another with the X wt 100; another with the C wt 100; bowl with the V wt 4]0; two
- 8565 phialai with the AA wt 200; another two with the BB wt 200; another with the GG wt 100; another with the DD wt 100; bowl with [the EE wt 45.1; two phialai with the ZZ wt 200; another two with HH wt 200; another two] with YY; another one with the II wt 100; the KK was not handed over; another with the LL wt 100; another with the MM wt 54; [20 others with the NN wt 2041; 20 others with the JJ wt 2000; another with the
- 8570 OO wt 120; two others with] (125) the PP wt 200; another with the RR wt 100; bowl with the SS wt 91; another with the TT wt 96; two phialai [with the UU wt 200; another with the FF wt 100; another with the XX wt 100; another with the CC wt 100; ...with] the VV wt 83; another with the AAA wt 50; another with the BBB wt 50; 20 phialai with the GGG wt 2000; 20 others [with the DDD wt 2000; 20 others with the
- 8575 EEE wt 2000; two others with the ZZZ wt 200; two others with the HHH] wt 200; another with the YYY wt 100; 20 others with the III wt 2000; bowl with the KKK [wt...] 15 phialai with the LLL [wt 2384; two others with the MMM wt 200; another with the NNN wt...bowl] with the JJJ wt 91; 20 phialai with the OOO wt 2000; 20 others with the PPP wt 2000; 20 others with the RRR wt 2000 [two others with the SSS, wt 200; two
- 8580 others with the TTT wt 200 two others with the UUU] wt 200; another docked with the FFF wt 100; another with the XXX wt 100; three others with the CCC wt 300; two others with the [VVV wt 200; 20 others with the AAAA wt 2000; two others with the BBB(B) wt 200; two others]
- 8585 130 [BBB, ὁλ. HH· ἄλλας δύο], ἐφ' ὧν τὰ ΓΓΓΓ, ὁλ. HH· ἄλλας ΔΔIII, ἐφ' αἷς τὰ ΔΔΔΔ, ὁλ. [XXHHH?· ἄλλ]ας δύο, ἐφ' ὧν τὰ EEEE, ὁλ. HH· ἄλλας ΔΔ□I, ἐφ' ὧν τὰ ZZZZ, [ὁλ. XX□H· ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ HHHH, ὁλ. HH?· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὰ ΘΘΘΘ, ὁλ. H]· [ἄλλην, ἐφ' ἧς τὰ IIII, ὁλ. H· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὰ KKKK, ὁλ. H· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὰ Λ[ΛΛΛ, ὁλ. H]· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὰ MMMM, ὁλ. XX· ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ NNNN, ὁλ. HH· [ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ EEEE, ὁλ. HH· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὰ OOOO, ὁλ. XX· ἄλλη, ἐφ' ἧς τὰ ΠΠΠΠ, ὁλ.]
- 8590 [H· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὰ PPPP, ὁλ.] XX· ἄλλ[ας δύο, ἐφ' αἷς τὰ ΣΣΣΣ, ὁλ. HH]· ἄλλας δύο· ἐφ' αἷς τὰ TTTT, ὁλ. HH· ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ YYYY, ὁλ. HH· ἄλλας δύο, ἐφ' αἷς τὰ Φ[ΦΦΦ, ὁλ. HH?· σκάφιον, ἐφ' οὗ τὰ XXXX, ὁλ. □□□□□· ἄλλο, ἐφ' οὗ τὰ ΨΨΨΨ, ὁλ. □] [□□□□· ἄλλο, ἐφ' οὗ τὰ ΩΩΩΩ, ὁλ.] □□□□III· ἄλλο, ἐφ' οὗ τὰ AAAAA, ὁλ. □□□□□· ἄλλο, ἐφ' οὗ τὰ BBBBB, ὁλ. □□□□□· ἄλλο, ἐφ' οὗ τὰ ΓΓΓΓΓ, ὁλ. ΔΔΔΔ□□· ἄλλ[ας φιάλ]ας [ΔΔ, ἐφ' αἷς τὰ ΔΔΔΔΔ, ὁλ. XX· ἄλλας ΔΔ, ἐφ' αἷς τὰ EEEEE, ὁλ. XX· ἄλλας ΔΔIII, ἐφ' αἷς]
- 8595 [τὰ ZZZZZ, ὁλ. XHHHH· ἄλλας δ]ύο, ἐφ' αἷς τὰ HHHHH, ὁλ. HH· ἄλλας ΔΔ□I, ἐφ' αἷς τὰ ΘΘΘΘΘ, ὁλ. XXHHH□ΔΔΔ□□□· σκάφια τέτταρα καὶ κυλίκιον μόνωτον, [ἐφ' οἷς τὰ KKKKK, ὁλ. HH□ΔΔΔΔ□□· καὶ τάδε ἄστατα· φιάλη ἐν πλαισίῳ], 135 [ὡς δακτύλων ΔΔ, ἀνάθεμα ὑ[πὲρ βασιλέως Ἀντιόχου· ἄλλην ἐν πλαισίῳ ὡς δακτύλων ΔΔ, ἀνάθεμα Κώϊων· ἄλλην λείαν ὡς δακτύλων δέκα ἐπιτά, [ἀνάθεμα Εὐέλθοντος· ἄλλην ἐμ πλαισίῳ, ὡς δακτύλων δέκα, ἀνά]-
- 8600

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

[θημα — — — — —]· ἡθρὸς ἐν πλαίσίῳι, ἀνάθημα Γαίου Ποστορίου· ἐκτύπων αὖ
πλαίσίῳι ὕρκανου κυνός· φιάλας ὀκτώ, ἐφ' αἷς τὸ Α, [ὧν ὁλκή □□□□· σκάφια ἐξ καὶ κιβώτιον ἐφ'
ὧν τὸ Β, ὁλκή ΗΗΗ□ΔΔΔ].

8605 [κλάσματα καὶ φιάλια δύο, κα]ἰ χελιδόνια δύο καὶ ἀρυσὰν καὶ ἡδυποτίδια δύο καὶ θηρικλείδιον
οὐκ ἔχον οὔτε ὦτα οὔτε πυθμένα καὶ σκύφιον ἐν ὧς ἔχ[ον, ἐφ' ὧν τὸ Γ, ὁλκή — — — —· λιβανωτίδα
ἐκ]
[τετάρων ἐκτυπωμένην ἐφ'] ἥς τὸ Δ, ὁλ. ΗΗΗ· λιβανωτίδιον τὴν βάσιν κεκολωμένον, ἐφ' οὗ τὸ
Ε, ὁλ. □· φιάλια τέτταρα, ἐφ' οἷς τὸ Ζ, ὁλ. Η□ΔΔΔΔ[□· φιάλιον? ἐμβλημα ἔχον Ἀπόλλωνος ἐφ' οὗ
8610 τὸ Η — — — — —]

[— — — — — — — — — — — κα]τεαγότος κλάσματα <λ>επτά καὶ κηρύκειον ἐν σανδαλοθήκῃ, ἐφ' ὧν τὸ
Κ, ὁλ. ΗΗΗΔΔΔ□□ΙΙΙ· χύμα, ἐφ' οὗ τὸ Α, ὁλ. □ΔΔΔΔ□· ἄλλο χύμα, ἐφ' οὗ τὸ Β, ὁλ. ΗΔΔΔΔ□· ἄλλο
ἐφ' οὗ τὸ Γ, ὁλ. □ΔΙΙ· ἄλλο ἐφ' οὗ]

(130) with the GGGG wt 200; 23 others with the DDDD wt [2300?] two others with the
8615 EEEE wt 200; 26 others with the ZZZZ [wt 2600; two others with the HHHH wt 200?;
another with the YYYY wt 100; another with the IIII wt 100; another with the KKKK wt
100; another with the L[LLL wt 100] 20 others wiht the MMMM wt 2000; two others with
the NNNN wt 200 [two others with the JJJJ wt 200; 20 others with the OOOO wt 2000;
another with the PPPP wt 100; 20 others with the RRRR wt] 2000; two others [with the
8620 SSSS wt 200] two others with the TTTT wt 200; two others with the UUUU wt 200; two
others with the F[FFF wt 200?; bowl with the XXXX wt 59; another with the CCCC wt 58;
another with the VVVV wt] 57.3; another with the AAAAA wt 58; another with the BBBB
wt 58; another with the GGGGG wt 42; oth[er phial]ai [20 with the DDDDD wt 2000; 20
others with the EEEEE wt 2000; 14 others with the ZZZZZ wt 1400; two other]s with the
8625 HHHHH wt 200; 26 others with the YYYYY wt 2388; four bowls and one handled kylikion
[with the KKKKK wt 292. And the following unweighed: phiale in frame, about 20
fingers, dedication on] behalf of (135) king Antiochos; another in frame about 20
fingers, dedication of the Koans; another smooth about seventeen fingers [dedication
of Euclithon; another in frame about ten fingers de...] strainer in frame,
8630 dedication of Gaius Postumius; relief of Hyrkanian... in frame; eight phialai with
the A [weight of which 800; six bowls and small chest with the B wt 380; pieces and
two phialia and] two swallows and ladle and two hedypotidia and small theraclean
without either handles or base and a skyphion with one ear [with the G wt ... incense
box worked in relief on four (sides) with] the D wt 300; small incense box with base
8635 docked, with the E wt 50; four phialia with the Z wt 19[1; phialion? with image of
Apollo with the H... b]roken, small pieces and small staff in sandalwood case with
the K wt 332.3; ingot with the A wt 92; a[nother ingot with the B wt 142; another
with the G wt 60.2; another with the D wt 89.2; another with the E]
140 [τὸ Δ, ὁλ. □ΔΔΔ□□□□ΙΙ· ἄλλο, ἐφ' οὗ τὸ Ε], ὁλ. □□□□ΙΙ· ἄλλο, ἐφ' οὗ τὸ Ζ, ὁλ. Η□ΔΔΔΔ□□ {
8640 Tod}²⁷· ἄλλο {ΕΓ} καμπύλον, ἐφ' οὗ τὸ Η, ὁλ. ΔΔΔ· ταυτὰ ἐστίν ἐν κιβωτίῳ ι. καὶ τάδε.
[— — — — —· κανοῦν ἐντελές καταγός, ὁλ. ΗΔΔ□□□, παρακα]-
[τεαγεῖαν? — — — — —]ν [- — — — —] παρακατεαγεῖαν, [- — — — —] ἀνάθημα Στησίλεω, ὁλ. Χ□Η·
ἀλλην ἐντελῇ παρακατεαγεῖαν, ἀνὰ[θημα τοῦ αὐτοῦ· κάδον οὐκ ἔχοντα ὦτρα.
[- — — — — — — — — — — ἑλλείπει?] τοῦ τρίτου μέρους τι, ὁλ. ὡς ἡ ἐπιγραφή ΧΗΗΗΔΔΔ· στατὸν
8645 καταγότα, ἀνάθημα Μικύθου Συρίου, οὗ ὁλκή [ΧΧ□Η· κρατήρα τοὺς ἐπὶ τῶν ὠτῶν χενίσκουσ οὐδὲ τὸ]
[ἀνθέμιον τὸ ἐπὶ τοῦ ὠτός ἔχ]οντα, ἀνάθημα Παρμίσκου, ὁλκή σὺν τῷ κηρῷ ΤΧΧΧ□Χ· οἰνοχόη, ἥς
ὁλκή σὺν τῷ κηρῷ καὶ παλινπίπτει ΓΡΙ[- — — — —, ἀνάθημα Μικύθου — — — — — -]
[- — — — — — — — — — —, ὁλ. — -]ΗΔ□□· ἄλλη, ἥς ὁλκή σὺν παλινπίπτει ΗΗΗΗΔΔΔΔ□□· ἄλλην ἐντελῇ,
ἐχουσάν σιδηρὰν ἀγκυραν, ἀνάθημα Η[λιοδώρου, ὁλκή σὺν τῷ κηρῷ καὶ τεῖ παλινπίπτει ΗΗΗΗΔΔ — —
8650 -]
145 [ἀλλην — — — — — ἐχουσάν] ἀγκυραν, ἀνάθημα Ηλιοδώρου, ὁλ. ΗΗ· σελευκίδας δύο
ἐχούσας ἐπίσημον ἀγκυραν, ὁλ. ΗΗ□ΔΔΔΔ· φιάλα[ς τέτταρας ἐχούσας ἐπίσημον ἀγκυραν,
ἀνάθημα Ηλιοδώρου],
[ὁλ. ΗΗ□ΔΔΔΔ· θυμιατήρι]ον· βωμισκὸν ἐπιγραφὴν ἔχον{τα}· θεοῦ, ὁλ. ΔΔΔΔ□· λιβανωτίδα
8655 σφιγγόπου, ἐπιγραφὴ· ἱερὰ Ἀπόλλωνος καὶ Ἀρτέμιδος, ἐχουσα[ν ἐπὶ τοῦ ἐπιθέματος σατυρίσκον □□
καὶ ἐκ- — — — —]
— — — — — — — — — — — δα· ταύτης ἀποπέπτωκεν ἡ γρῦς καὶ ἐστίν· λιβανωτίδιον λεῖον τεθλασμένον,
ἀνάθημα Πυθέου, ὁλ. □Δ□□□ΙΙ· ἄλ[λο λεῖον οὗ ὁλκή σὺν τῷ ρύπῳ ΔΔΔ□, ἀνάθεμα Πάτρωνος?]
[σχύφια πέντε ὧν τὸ ἐν] ὧς οὐκ ἔχον, τοῦ δ' ἐνὸς τὸ ὧς ἀποπετακόως, καὶ ἐστίν, ἀνάθημα Μικύθου
8660 Συρίου, ὁλ. ΗΗΗΗ□ΔΔΔ· χυτρίδιον, οὗ ὁλ[κή ΔΔΔΔ□□□□, ἀνάθημα βουλῆς ἐπ' ἀρχοντος Τελεσαρχίδου].
[σκάφια σύμμικτα δέκα? ἐφ' ὧν τὸ] Α, ὁλ. □ΗΗΗΗΔΔΔ□□· ἄλλα σύμμικτα ἐνδεκα, ἐφ' ὧν τὸ Β, ὁλ. Χ□·
στάτιον μικρὸν τετροπημέν[ον, ὦτα οὐκ ἔχον, ἀλλὰ σκυτὰ[λία ὧν ἐν ἀποπέπτωκεν, ὁλ. σὺν
κατιτέρῳ □ΔΔ□□· ὑποφιάλια δύο οἷς]
(140) wt 4.2; another with the Z wt 193; another bent with the H wt 30; these are in
8665 a chest. And the following [...basket complete broken wt 124...]... part broken.
dedication of Stesileos wt 1600; another complete part broken ded[ication of the
same; jar without handles...] some part of the third, wt as the inscription 1836,
broken large bowl, dedication of Mikythos of Syria weight of which [2600; krater with
neither the geese on the handles nor the flower on the handle] dedication of
8670 Parmiskos weight with the wax T,3600; oinochoe weight of which with the wax and the
dry pitch [... dedication of Mikythos...] 112; another weight of which with the dry
pitch 442; another complete with iron anchor, dedication of He[liodoros, weight with

- the wax and the dry pitch 420...with] (145) anchor, dedication of Heliodoros, wt 253; two seleucids with anchor sign wt 290; phialai [four with anchor sign, dedication of Heliodoros wt 290; cense]r; small altar with inscription of the god wt 41; sphinx-footed incense box inscription sacred to Apollo and Artemis with [small satyr on the lid and...] the grus has fallen from this and is extant; smooth small incense box smashed, dedication of Pytheas, wt 64.2; an[other smooth weight of which with the sealing wax 35, dedication of Patron? five skyphoi one of which] lacks the handle, of one the handle has fallen off and is extant, dedication of Mikythos of Syria wt 475; small pot weight of which [44, dedication of the Council with Telesarchides archon; ten? mixed bowls with the] A wt 932; eleven other mixed with the B, wt 1050; small large bowl leaky without handle but small sta[ffs one of which has fallen off, wt with tin 72; two phiale mounts on which
- 8675 150 [ἐπιγραφὴ· Απόλλωνος Δηλίου, ὁλ. □ΔΔ□□· ἄρυσας, ὧς οὐκ ἔχων, ἀλλὰ ἀποπέπτωκε, ὁ καὶ συνεστάθη, ὁλ. ΔΔΔΔ□□· κύαθον κατεαγότα καὶ συν[βεβ]λημ[ένον, ὁλ. ΔΔΔ□□· ἄλλον κατεαγότα, ἐπιγραφὴ· θεοῦ Απόλλωνος]
- 8680 [ὀλκῇ· ΔΔΔ· φι]άλας ΔΔΙΙΙ, <ῶν> τὸ Γ, ὁλ. ΧΧΗΗΗ□□□· ἄλλας ΔΔ□ΙΙΙΙ, ἐφ' ὧν τὸ Δ, ὁλ. ΧΧ□ΗΗΗ□ΔΔ□· ἄλλας ΔΔΙΙ, ἐφ' ὧν τὸ Ε, ὁλ. ΧΧΗ· ἄλλας[ς ΔΔΙΙ ἐφ' ὧν τὸ Ζ, ὁλ. ΧΧΗΗ· ἄλλην μίαν ἐφ' ἧς τὸ Η, ὁλ. Η]· [ἄλλας συμμείκτου]ς.ΔΔΔΙΙΙΙ σὺν τῷ προσευρεθέντι φιαλίῳ, οὗ τὸ Α, ὧν ὁλ. ΧΧΗΗΗΗΔΔ· ἄλλας □ΔΙΙΙΙ, ἐφ' ὧν τὸ Β, ὧν ὁλ. ΤΗΗΗ· ἄλλας [Δ□ΙΙ ἐφ' ὧν τὸ Γ, ὧν μία καρυωτὴ, ὁλ. Χ□Η· ἄλλας □ΔΙΙΙΙ, ἐφ' ὧν τὸ Δ],
- 8690 [ὧν μία ἐκτυπωτὴ, ὁλ. Τ]ΗΗ□· ἄλλας □□Ι, ἐφ' ὧν τὸ Ε, καὶ καρυωταὶ δύο, ὧν μία πρόσωπον ἔχουσα, ὁλ. □□· ἄλλας □□ΙΙ, ἐφ' ὧν τὸ Ζ, ἐν αἷς καρυωταὶ ΙΙΙ, ὁλ. ΤΗ□□□· ἄλλας □ΔΙΙ, ἐφ' ὧν τὸ [Η, ὁλ. ΤΗ□□□· ἄλλας □□Ι, ἐφ' ὧν τὸ Θ, ὁλ. □□ΔΔΔ· ἄλλας □ΔΙΙΙ],
- 8695 [ἐφ' ὧν τὸ Ι, ἐν αἷς καρυωταὶ] δύο, ἡ μία κεκομμένη, ὁλ. ΤΗΔ· ἄλλας □ΔΙΙ, ἐφ' ὧν τὸ Κ, ἐν αἷς καρυωταὶ δύο, ὧν ἡ μία πρόσωπον ἔχουσα, ὁλ. Τ□Δ□□□· ἄλλας □□□, ἐφ' ὧν τὸ Λ, ἐν αἷς [καρυωτὴ μία, ὁλ. □□ΔΔ· ἄλλας ΔΔ]
- 8700 155 [ΔΔΙΙΙ, ἐφ' ὧν τὸ Μ, ἐν αἷς καρυω]ταὶ τρεῖς, ὧν ὁλ. ΧΧΧΗΗΗΔΔΔ· ἄλλαι ἐξήκοντα δύο, ἐφ' ὧν τὸ Ν, ὧν ὁλ. ΤΔΔΔΔ□□□□□· ἄλλαι □ΔΙΙΙΙ, ἐφ' ὧν τὸ Ξ, ὁλ. ΤΗ□Δ□□· [ἄλλαι □Δ□ΙΙ, ἐφ' ὧν τὸ Ο, ὁλ. Τ□ΗΔΔΔ· σκύφους δύο ἐκτυ]-
- [πωτοῦς, ὧν τοῦ ἐνδὸς ὁ καθήμε]νος οὐκ ἔχι τὸν δεξιὸν βραχίονα οὔτε τὴν μάχαιραν, τὸν δὲ μὲρον τὸν δεξιὸν διαβεβρωμένον καὶ τὸν ἀριστερὸν ὦμον ἀπ[οπεπ]τωκότα καὶ συνίσταται καὶ τοῦ ταῶ ἡ κεφαλὴ καὶ τράχηλος οὐκ ἐστὶν καὶ]
- 8705 [τοῦ Ἑρμοῦ κεφαλὴ οὐκ ἐστὶν κα]ὶ τοῦ σκυταλίου ἀποπέπτωκεν ἡ χιρολάβη, ὀλκῇ σὺν καττιτέρῳ καὶ κηρῳ □ΗΗΗΔΔΔ□□□· ἄλλον, οὗ ὁ καθήμενος [οὐκ ἔχει τὸν δεξιὸν βραχίονα ἀπὸ τοῦ ὤμου οὐδὲ ὁ] [κατακείμενος τὴν χεῖρα τῇ]ν ἀριστερὰν οὐδὲ ὁ Ἑρως τὸν δεξιὸν βραχίονα οὐδὲ τὰ πτερύγια [οὐ]δὲ ὁ κύων τὸ δεξιὸν σκέλος καὶ τοῦ ὠτὸς τὸ ρόπαλον οὐκ [ἐστὶν οὐδὲ τὸ φύλλον, τὸ δὲ ἐμβόλιον διαβέβληται],
- 8710 [οὗ ὀλκῇ σὺν κηρῳ καὶ καττιτέρῳ] □ΗΗΗΗ□□□□· τρίποδα περιηγυρωμένον λεοντόβασιν <ἔχοντα>, ἀνάθημα Σιτησίλεω, ὧν τινὰ ἀποπεπτωκότα ἀπὸ τοῦ τ[ριποδίου καὶ τῶν ποδῶν, ὧν καὶ τινὰ ἐστὶν ἐν τῷ ἱερῳ].
- (150) the inscription of Delian Apollo] wt 72; ladle without ear but fallen off which also was placed with it wt 42; broken and joined kyathos [wt 36; another broken
- 8715 inscription of the god Apollo weight 30; phialai 23, the G wt 2304; 29 others with the D wt 2871; 27 others with the E wt 2601; others [27 with the Z wt 2700; one other with the H wt 100; others mixed] 39 with the phialion discovered afterwards with the A wt of which 3825; 64 others with the B wt of which T,300; others [17 with the G, one of them knobby wt 1600; 64 others with the D, one of them relief wt T,]250; 56
- 8720 others with the E and two knobby, one of which has face wt 5500; 57 others with the Z among which 3 knobby wt T,152; 62 others with the [H wt T,150..; 56 others, with the Y wt 5530; 63 others [with the I among which two knobby] one beaten wt T,110; 62
- 8725 others with the K among which two knobby one with a face wt T,67; 56 others with the L among which [one knobby wt 5070; 43 others with the M among which knob]by (155) three wt of which 4284; sixty two others with the N wt of which T,49; 64 others with the J wt T,162 [67 others with the O wt T,630; two relief skyphoi, the seated figure of the one] does not have his right arm or sword and his right thigh is corroded and his left shoulder fell [off and has been reattached and the head of the peacock and throat is missing and the head of Hermes is missing an]d the handle of the small
- 8730 staff has fallen off, weight with the tin and wax 833; (the) other whose seated figure [does not have the right arm from the shoulder nor does the reclining (figure) have the right hand nor the Eros his right leg nor wings n]or the dog its right leg and the club is not on the shoulder [nor the leaf and the attachment has been
- 8735 discarded, weight of which with wax and ti]n 803; silvered tripod with lion base dedication of Stesileos, some parts of which have fallen from the t[ripod and the feet, some of which is in the sanctuary; complete silvered wood table]
- 160 [τράπεζαν ξυλίνην ἐντελῇ περι]ηγυρωμένην, ὀλκῇ κατὰ τὴν ἐπιγραφὴν ΧΧΧ□ΗΗΗΗ□ΔΔΔΔ· ἐλλείπουσιν ἦλοι δέκα δύο καὶ ἀπὸ τοῦ ἐνδὸς ποδὸς [τῆς ἀκροβάσεως λεπίδιον ἐλλείπει μήκος] [δακτύλων τριῶν, πλάτος δακτύλου] καὶ ἀπὸ τῆς ἀποτύψεως λεπίδιον δακτύλου· τρίποδα παλαιὸν περιηγυρωμένον οὐχ ὅλον καὶ τὴν ἀκρόβασιν τ[οῦ ἐνδὸς ποδὸς οὐκ ἔχοντα· Απόλλωνα ὡς ποδιαῖον] [ἔχοντα φιάλην καὶ κιθάραν κ]αὶ στέφανον χρυσοῦν τὸ μέσον οὐκ ἔχοντα, ἀνάθημα Βιβίου ἐπὶ βάσεως λιθίνης· θυμιατήριον πομπικὸν περιηγυρωμέ[νον, ἀνάθημα Φιλωνίδος τῆς Ἥγησαγόρου, ἐφ' οὗ ἐπὶ]-

- 8745 [γραφή· ΧΗΔΔ□□, ἄσπιον· τοῦτου π]οδάρια τὰ δύο ἀποπεπτωκότα καὶ τῶν φυλλαρίων τινὰ περιτεθραυσμένα καὶ τῶν πτερυγίων· λεπίδια παντοδαπὰ ἀ[π' ἀνδριάντων, ἐν οἷς ἦν καὶ ἡ χεὶρ ἡ ἀπὸ τοῦ σκύφου] [καὶ ὠτάριον ἀργυροῦν καὶ λυσ]ιμάχεια τέτραχμα δύο, ὧν ὀλκὴ πάντων ΔΔΔΔ□□□· ποτήρια ῥοδιακὰ τέτταρα δικότυλα, ὧν ὀλ. ΗΗΗΔ, ἀνάθημα Φιλωνίδος τῆς Ἥγησαγόρου· ἄλλα δύο δικότυ]-
- 8750 165 [λα, ὧν ἐπιγραφή τοῦ ἐνὸς Η□Δ]□□□□, ἀνάθημα Φιλωνίδος, τοῦ δὲ ἄλλου, ὃ ἀποκατέστησεν ὁ ἱερεὺς Φίλων, Η□Δ□□□□, ἀνάθημα τῆς αὐτῆς· ἄλλα τε[τρακότυλα δύο, ὧν ὀλκὴ ΗΗΗ□ΔΔ□□□, ἀνάθημα τῆς] [αὐτῆς· κυάθους τρεῖς, ὧν ὀλ. ΗΔΙΙΙ], ὧν ὁ εἷς συνβεβλημένος ἐγ μέσου· ῥοδιακὸν τρικότυλον, ἀνάθημα Μικύθου, ὀλ. Η□Δ· ἄλλο πεντακότυλα δύο, ὧν ὀλ. ΗΗΗΗΔΔΔ□□□ΙΙΙ, ἀνάθημα τοῦ αὐτοῦ·
- 8755 χυτρίδια] [τέτταρα, ὧν ὀλ. ΗΗΔΔΔΔ□Ι· σκάφ]ια δύο, ὧν ὀλ. Η□[□□], ἀνάθημα Στησίλεω· ἄλλο, οὗ ὀλ. □ΔΔΔ□, ἀνάθημα Θεανδριδῶν· ἄλλο, οὗ ὀλ. ΔΔΔΔ□□□, ἀνάθημα Ξε[νοτίμου· ἄλλο, οὗ ὀλ. ΔΔΔ□□□□, ἀνάθημα Παταί]-
- 8760 [κου· σκύφιον, οὗ ὀλ. □ΔΔΔ□□, ἀνάθημα Εὐκράτου· φιάλας δύο, ὧν ὀλ. □Δ[Δ□], ἀνάθημα Ἀσκληπιάδου· κύαθον συνβεβλημένον ἀπὸ τοῦ κεφαλίου, [ἀνάθημα Φίλλιδος, ὀλκὴ Δ□· φιάλας δύο] [ἐμ πλαίσιόις ἀνάθημα Ἀθην]αίου τοῦ Αἰτάλου, ἀσπιδόχρηστ· κυμάτια ἐν κιβωταρίῳ ἀργυρᾷ καὶ ψήγματα ΔΔΔΔ· φωκαϊκὰ ἐν ὑαλίνῳ ποτηρί[ῳ, ὧν ὀλ. Δ□□□· φιάλην καρυωτὴν ὀμφαλὸν οὐκ ἔχουσιν] (160) weight according to the inscription 4990, twelve nails are lacking and from the one foot foil [of the akrobasis is missing three fingers in length, a finger in
- 8765 width] and from the moulding a finger of foil; old silvered tripod not complete, lacking the akrobasis [of the one foot; Apollo about a foot with phiale and cithara an]d gold crown lacking its middle, dedication of Vibius on a stone base; silvered processional censer [dedication of Philonis daughter of Hegesagoras, with the inscription 1122, unweighed; the] two feet of this have fallen off and some of the
- 8770 small leaves and wings are crushed; various pieces f[rom statues including the hand from the skyphos and a silver handle and] two lysimachean tetradrachms, the weight of all 47; four two-kotyle rhodian cups wt of which 368, dedicat[ion of Philonis daughter of Hegesagoras; two other two-kotyle the inscription of the one 16]9, (165) dedication of Philonis, of the other, which the priest Philon removed 164, dedication
- 8775 of the same; [two other four-kotyle weight of which 375. . dedication of the same; three kyathoi wt of which 110.3] one of which is collapsed in the middle; three-kotyle rhodian, dedication of Mikythos wt 160; two other five kotyle [wt of which 433.3, dedication of the same; four small pots wt of which 245.1] two bowls wt of which 10[7], dedication of Stesileos; another wt of which 85, dedication of the
- 8780 Theandridai; another wt of which 47, dedication of Xe[notimos; another wt of which 34, dedication of Pataikos; skyphion wt of which 86, dedi]cation of Eukrates; two phialai wt of which 7[5], dedication of Asclepiades; kyathos collapsed from the top [dedication of Phillis, weight 15; two phialai in frames, dedication of Athen]aeus son of Attalos, unweighed; silver kymatia in a small chest and scraps 40; phoceans in a glass cup [wt of which 17; knobby phiale without boss and three bowls wt of
- 8785 which 230]; 170 [καὶ σκάφια τρία, ὧν ὀλ. ΗΗΔΔΔ]· ἡδυπότια δύο καὶ φιάλια τρία καὶ ὠτάρ[ιων] κλάσματα καὶ πυθμένος καὶ ἄλλα ἀργυρώματα παντοδαπὰ καὶ {ἀλ[λα ἀργυρώματα παντοδαπὰ?} καὶ χηνίσκους δύο τοὺς ἀπὸ]
- 8790 [τοῦ κρατήρος, ὧν ὀλ. σὺν τῷ καττιτέρ[ῳ] □ΗΗΗ□· ταῦτά ἐστιν ἐν κιβωτ[ίῳ· κα]ὶ ἄλλα παντοδαπὰ καὶ κηρύκειον καὶ ἐλαγμάτιον καὶ χηνίσκος ὃ ἀπὸ τοῦ κ[ρατήρος, ὧν ὀλκὴ πάντων ΗΔΔΙ]· [ῥυτὸν δίκρουνον, παρακαταεγὼς] ἀπὸ τοῦ χίλους, ὀλκὴ σὺν καττιτέρ[ῳ] □· ταινίαν περιηργυρωμένην, ἀνάθημα Ἀρχεστράτου· κρατήρες δύο [μεγάλοι ἐντελεῖς ἐπὶ βάσεως λιθίνης, ἀνάθη]-
- 8795 [μα Στρατονίκης· θυμιατήριον] ἔχον ὠτάρια δύο καὶ ἐρωτάρια δύο, οὗ ὀλκὴ σὺν τῷ ἀποπεπτωκότῳ ἐπιπύρῳ καὶ κατεαγότῳ σὺν τῷ ξυλίνῳ τῷ ἐνόν[τι ἐν αὐτῷ, χωρὶς τοῦ χαλκοῦ ἐπιπύρου, □ΗΔΔΔΔ], [ἀνάθημα Βουλομάγας· ζωιδ]άρια δύο Ἀπόλλων καὶ Ἀρτεμις ἐπὶ ἡμικυκλίου καὶ φύλαξ, ὀλ. ΔΔΔΔ□□□□ΙΙΙ· τετρήρη, ἥς ὀλκὴ σὺν τοῖς προσοῦσιν χαλκοῖς [καλυδρίοις Χ□ΗΗ, ἀνάθημα βασιλέως Σε]-
- 8800 175 [λεύκου· φιάλη ὡς πενταπάλαστο]ς, πρόσωπον ἔχουσα Ἀπόλλωνος, ἀνάθημα Κώων· ἄλλην ἐν πλινθείῳ ὡς ποδιαίαν καρυωτὴν, ἀνάθημα Ἀριστοκράτ[ου· ἄλλη καρυωτὴ ἐν πλινθείῳ, ἔχουσα] [Ἀπόλλωνα κιθαρίζοντα, ἀνάθημα τοῦ αὐτοῦ· ἄλλην ἐν πλινθείῳ ὡς παλαστῶν τριῶν, ἀνάθημα Κώων· ἄλλη λεία ἐν πλιν[θ]είῳ, ἀνάθημα Κώων· ἄλλην [καρυωτὴν ἐν πλινθείῳ], [ἀνάθημα Ἀλέξιδος· ἄλλη καρυωτὴ, ἀνάθημα Νικάν[ο]ρος, ὀλ. Η□ΔΔ□· ἄλλη καρυωτὴ, ἀνάθημα Νικηράτου, ὀλ. ΗΔ□□□· ἄλλας λείας δύο, ἀνάθημα βασιλ[έως Ἀντιγόνου, ὀλ. Η□ΔΔΔΔ□□□· φιάλην Κτησουλ]-
- 8810 [λίδος· κυμβίον Ἀμιάντιου]· σκύφιον, ἐπ' ἀρχοντος Ξενο[μή]δου· ψυκτηρίδιον, ἐπ' ἀρχοντος Ἀπολλοδώρου· κυμβίον Ἀρτέμωνος Μυνδίου· ἄλλο Προξέ[νου καὶ παιδίων· ἄλλο Ἐστιαιεύς· φιάλιον], [ἐπ' ἀρχοντος Φωκαεύς· ἄλλο, ἐπ' ἀρχοντος Φιλοξένου· κ[υμβίον Στησ]ίλεω· ἄλλο, ἐπ' ἀρχοντος Μιλιχίδου· ἄλλο, ἐπ' ἀρχοντος Καλλία· ἄλλο, ἐπ' ἀρχοντος Σωτίων[ος· ἄλλο, ἐπ' ἀρχοντος Πανταίνου· ἄλλο, ἐπ' ἀρχον]-
- 8815 (170) two hedypotia and three phialia and pieces of handles and base and various other silver and ot[her... and two small geese from the krater wt of which with the tin] 850; these are in a che[st an]d various others and a staff and elagmation and

the small goose from the k[rater weight of all 171.1; two-spout rhyton broken off] from the lip weight with tin 500; silvered ribbon dedication of Arcestratos; two kraters [large complete on stone base, dedication of Stratonike; censer] with two handles and two little Erotes weight of which with the fallen off and broken grate with the wood [in it, apart from the bronze grate 640, dedication of Boulomagas] two figures, Apollo and Artemis, on half-circle with guard, wt 44.3; tetrareme weight of which with the added bronze [cables 1700, dedication of king Seleukos; phiale about five palm]s (175) with face of Apollo dedication of the Koans; another in plinth about a foot knobby, dedication of Aristokrat[es; another knobby in plinth with Apollo playing the cithara, dedi]cation of the same; another in plinth about three palms, dedication of the Koans; another smooth in plin[th], dedication of the Koans; another [knobby in plinth, dedication of Alexis; an]other knobby dedication of Nikan[or], wt 175; another knobby, dedication of Nikeratos wt 113; two others smooth, dedication of kin[g Antigonos wt 197; phiale of Ktesyllis; kymbion of Amiantos] skyphion with Xeno[me]des archon; small cooler with Apollodoros archon; kymbion of Artemon of Mende; another of Proxe[nos and his children; another of Hestiaeus; phialion with Phokaeus archon; another] with Philoxenos archon; k[ymbion of Stes]ileos; another with Milichides archon; another with Kallias archon; another with Sotion archon [another with Pantainos archon; another with

180 [τος Σωτέλου· ὧν ὀλκή πάντων] □□□□□□□□· ἀργυρωμά[τια] ἐν γλωττιοτοιμί[οι]ς, ὀλ. □□□□· φιάλας λείας δύο, ὧν ὀλ. Η□□□□□□□, ἀνάθημα Χαίρεα καὶ Τε[λεστοκρίτου· ἄλλας λείας τέτταρας, ὧν ὀλ. ΗΗΗΗ, ἀνάθημα]

[Τληπολέμου καὶ Νικάρχου]· ἄλλας λείας δύο, ἀνάθημα Μνησικλείους καὶ Διογένου, ὀλ. [Η]Η· ἄλλας λείας ἑννέα, ὀλ. Χ□□· ἄλλας λείας τέτ<τ>αρας, ἀνάθημα Δη[λιάρχων, χορεῖα, ἐπὶ ταμιῶν Πολύβου καὶ Αντιγόνου, ὧν ὀλ. ΗΗΗΗ· ἄλλας δύο],

[ἀνάθημα Εὐξενίδου καὶ Αντιγόγου], ἐν αἷς ἔνεστι ἀργυρὰ παντοδαπά καὶ ἱστιαϊκὰ τρία, ὀλ. ΗΗ□□□□ΙΙΙ· ἄλλας ΔΔ, ἐπὶ ταμιῶν Καλλιῶν καὶ Τελεσαρχίδου, ὀλ. XX· ἄλλας [ΔΔ, ἐπὶ ταμιῶν Περιάνδρου καὶ Εὐξενίδου, ὀλ. XX· ἄλλας ΔΔ ἐπὶ ταμιῶν

[Διακρίτου καὶ Τιμῶνος?]. ||— — — — —|| ἄλλας ΔΔ, ἐπὶ ταμιῶν Ἐνπέδου καὶ Απατουρίου, [ὀλ.] ΧΗΗΗΗΔΔ· vac. ἄλλας λείας επ.— — — — —

— — — — — νι ΗΗΗΗΔΔΔ· ἡλακάτας καὶ τὰ μετὰ τούτων, ὀλ. Δ· νόμισμα παντοδαπόν, ὀλ. Η□□□□· φιάλας γοργ<ι>εῖους ἑνδεκα, ἐν [αἷς καρτυτῇ μία, ὀλ. ΧΗ· σκάφια Στησίλεω ἕξ], 185 [καὶ ροδιακὰ δύο, ὀλκή □□Δ]□□□· ἄλλα Φιλωνίδος δέκα δύο, ἐφ' ὧν τὸ Π, καὶ Στησίλεω δύο καὶ Μικύθου ἓν καὶ Μαντιθέου ἓν vac. καὶ Δημοτρίου [ἐ]ν καὶ Μικύθου [ἐν?, ὧν ὀλκή ΧΗΗ□□□· — — — — —]

[— — — — — — — — — — — ρο]διακόν, οὗ ἐπιγραφῇ· ἱερὸν Απόλλωνος· καὶ ἄλλα ροδιακὰ δύο, ὧν τὸ ἐν τετρ[η]μένον καὶ σφαιρίον Φιλωνίδος, τὰ σκυτάλια οὐ[κ ἔχον — — — — — — — —]

[— — — — — — ἄλλην καρ]υτωτὴν ἔχουσα[ν] πρόσωπον καὶ ἐμ μέσῳ κεραύνια, ὀλ. Η· ἄλλην λείαν, ἀνάθημα Ἑρμίου, ὀλ. ΔΔΔΔ· ἄλλην, ἀνάθημα [Εὐτύχου, ὀλ. ΔΔΔΔ· ἄλλας τέτταρας, ἃς ἀποκατέστησεν Εὐβοεύς],

[ὀλ. ΗΗ· ἄλλην λείαν, ἀνάθημα Γο]ργίου, □□□□□□□□ΙΙΙ· ἄλλην λείαν, ἀνάθημα Θυσισταδῶν, ὀλ. □□□□□□□□· ἄλλας λείας δύο, ὧν ἡ μία <μ>ίζων, ἀνάθημα τ[ῶν αὐτῶν, ὀλ. Η□· φιάλας τέτταρας τὰς]

[εὐρεθείσας ἐν τῷ Ἀρτεμισίῳ, ὧ]ν ὀλ. ΗΗΗΗΔΔ□□□□· ἄλλο λεῖον, ἀνάθημα Φιλοκράτου καὶ παίδων, [ὀ]λ. ΔΔΔΔ□□□□· [φι]άλην Λεοντίων, ὀλ. ΗΔΔΔ□□□□· ἄλλ[η]ν καρτυτὴν, πρόσωπον ἔχουσαν Ἡρακλέους],

(180) Soteles archon, weight of all] 904; silver in tongue-cuttings wt 62; two smooth phialai wt of which 197, dedication of Chaireas and Te[lestokritos]; four other smooth wt of which 400, dedication of Tlepolemos and Nikarchos;] two other smooth,

dedication of Mnesikles and Diogenes wt [2]00; nine other smooth wt 1501; four other smooth dedication of the De[liades choreia with Polybos and Antigonos stewards wt of which 400; two others dedication of Euxenides and Antigonos] in which is various silver and three Istiaians wt 208.3; 20 others with Kallias and Telesarchides stewards wt 2000; others [20 with Periander and Euxenides stewards wt 2000; 20 others with Diakritos and Timon stewards...]

20 others with Empedos and Apatourios stewards [wt] 1976; others smooth... 486; spindles and their accoutrements wt 19; various coin wt 176; eleven gorgieian phialai among [which one knobby, wt 1100; six bowls of Stesileos and two rhodians weight 56]3; (185) twelve others of Philonis with the G and two of Stesileos and one of Mikythos and [one of] Mantitheos; and [on]e of Demetrios and of Mikythos [one? weight of which 1662... rho]dian with the inscription sacred to Apollo; and two other rhodians one with holes and a small ball of Philonis without the leather [... another kn]obby [w]ith face and lightning bolts in the middle wt 100; another smooth dedication of Hermias wt 98; another dedication [of Eutychos wt 94; four others which Euboeus removed wt 200; another smooth dedication of Go]rgias 99.3; another smooth dedication of the Thyestadai wt 99; two other smooth one larger, dedication of [the same wt 150; the four phialai found in the Artemision] wt of which 434; another smooth, dedication of Philokrates and his children [w]t 49; [phi]ale from the Leontini, wt 147; another [knobby with face of Herakles, dedication of the Mapsichidai]

190 [ἀνάθημα Μαψιχιδῶν, ἥς] ὀλ. □□□□□□□□ΙΙΙΙ· ἄλλην ἀκτινωτήν, ἀνάθημα Θυσισταδῶν καὶ Ωκυινιδῶν, ὀλ. □□□□[Δ□]□□□□· ἄλλην, ἐφ' ἣς ἐπιγραφῇ· Δηλίων· vac. χ[ρύμα ἀργυροῦν τὸ

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

8960 ingots 3 one small wt of which 17; scrapings] (205) gold and ring including silver foil wt [of which] 13; other scrapings wt of which 4.4; gilded silver leaves including [...and silver fragment wt 13; silver fragments and] ring and bronze from the phiale and chian drachma and 40 rhodians; silver rings 12 wt of which 25; sword with wooden [... ivory tooth ...] of Ariston; gold and silvered leaves wt of which 7.3; other pieces from the statues wt 40.3; another gold leaf [...

8965 face B.

1 - [σ]τάμνος ἐφ' οὗ τὸ Α ἔχων νόμισμα -
 - [ἄλλον ἐφ' οὗ τὸ Γ ἔχοντα νό]μισμα ἰστιάτικὸν δραχ. [XHH]ΔΔΔΙΙΙΙ σὺν
 - δραχ-
 8970 - [σὺν] δηλίοις τετραβόλοις χαλκοῖς -
 5 - - - - -

D. Athenian Acropolis Inventories

Hekatompedon Inventory IG II2 1388 (398 BC)

8975 GODS

[The following the Treasurers of the sacr|ed chremata of Athena and of the O|[ther Gods in Euthykl|es' archonship, (namely) Epichares of Euonym|[os, Protokles of Ikari]a, Kephisophon of Paiane, Charias of P|[alex, Demokles of Kephal]e, (5) 8980 Diogeiton of Acharnae, |[Diomedes of Phlya, Aris]tokles of Amazanteia, Philokrates |[of Aphidnae, Anthemion] of Anaphlastia, for whom Mnesippos of Athmo|[nai was secretary, gave over to the Treasurers in Soniades' |[archonship (397 BC)...]atos of Euonymos, Charias of Araphenion, Di|[...],

8985 (10) Eubios of Aithalidai, Eualthlon from Ker|[ameos...] Philotades of Dekeleia (vac.) |[Xenon of Anaphly]stia, for whom Morychos of Boutades was secretary,| having received (them) from the earlier Treasurers in |[Aristokrates' ar]chonship, (namely) Sokratos of Lamprai and his fellow off[icial]s, for whom Chairi]on (15) of Eleusis was scribe.

8990 **In the H|ekatompedon Temple** by number and weight: first rh|ymos of gold Nike: head, diadem, earrings, pendant necklace, beaded necklace, two gold nails, | left hand, bracelet, small gold pieces, weight of th|ese (2044.3); second rhymos: torso, sash, wei|ght

8995 (20) of these 2010; third rhymos: choker, two pins, |[two f]leet, weight of these 1939.3; fourth rhymos: right |[hand], bracelet, crown, two katorides, weight of these |(1968); fifth rhymos: gold-backed | akroterion, two legs, weight of these 4002.3; silver censer | (25) which Kleostrate dedicated (daughter) of Nikeratos, with bronze fittings, weight of this 1300; gold apyron weight |[of this] (.3 1/2); [2] smooth 9000 gold bracelets, Polyippe (daughter) of Meleteon of |[Achar]nai dedicated, weight of the two 1.4; gilded silver | collar, weight of this 58.4; gold crown | aristeia

(30) of the goddess, weight of this 272.3 1/2; 3 silver oinochoai, | weight of these 1382.2; gold crown | which Lysander son of Aristokritos of Sparta dedicated, | weight of this 66.5; gold olive crown which Gelon | son of Tlesonides of Pellene dedicated, weight of this 17.3; | gold olive crown (35) which Hierokles of Phaselite dedicated, weight | of this (59); gold olive crown which the city dedicated | (as) victory prize for the citharode, weight of this 85; | gold olive crown which Aristomache (daughter) of Aristokles dedicated, | weight of this 26.3; gold apeiron ring which Platthis | of 9010 Aegina

(40) dedicated, weight of this .1 1/2; gold crown | which the Nike in the hand of the | gold statue has on her head, unweighed; 2 Phoecean staters; [12] Phoecean sixths; | 11 silver Medic sigloi; gold stand, unweighed; | gilded silver krater, unweighed; 9015 [one] Phoecean sixth; |[two] stone (45) seals, (the one) with the gold ring, the | other silver; 100 bronze trays; (12) bronze stathmia; knife with |[ivory] scabbard, this the Boule dedicated |[in Antigenes' archonship (407 BC); silver karche]sion of Zeus Polieus [weig|ht of this, 199]; of Brauronian Artemis [3 chrysid|es phialai] weight

9020 (50) [of these 503.1+]; 3 chrysid|es [and one bell|ed, Stephanos] son of Thallos of La[mphri] dedicated, wei|ght of these 649; tablet s[ilver, weight of this 109|3.3; hand basin sil]ver [weight of this 1050; of Brauronian Artemis | gold thrip]e[|distos with gold chain which | Kallion (55) wife of Aris]t[okles] dedicated, weight of this 2.1 |...silver hydriai: | first, wei|ght 9[98; second, weig|ht 991; th]ird we[ight 982; fourth w|eight 98]9 [fifth weight 1003.3; sixth wei|ght 98]7.3; (60) seven[th

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

- 9095 10 [δεύτερος ρυμός· θώραξ, στ]ρόφιον, περι- [τραχηλίδιον, στ]ολί[δε] δύο, μικρά χρυσία, vac.
[σταθμὸν Χ[HHHHΔΔΔΔ□□□□]· [τρίτος ρυμός· ἀπόπτυγμα], περόναι δύο, vac.
[πόδε δύο, χρυσία μικρά],
15 [σταθμὸν Χ[HHHHΔΔΔΔ□□□□IIII]· [τέταρτος ρυμός· χεῖρ] δεξιὰ, ἀμφιδέα, [κατωρίδε δύο, στέφαν]νο[ς], χρυσία μι[κ]ρά, [σταθμὸν] Χ[HHΔΔΔΔ
9100 [πέμπτος ρυμός· ἀκρωτήριον, ὀπίσθιον,
20 [σκέλη δύο, χ]ρ[υσία μικ]ρά, vac. [στ]αθμὸν [XXXX□□IIII]· [κρ]ατήρ [χρ]υσοῦς ὁ ἐλάτιων, [στ]αθμὸνΔ□— — [ὑδρί]α [χρυσῇ], σταθμὸν ΧΗ□ΔΔ□□□IIII·
9105 25 [ὑδρία χρυσῇ], σταθμὸν ΧΗΗ□· [οἶνοχόη χρυσῇ], σταθμὸν □Δ□□IIII·13.....ου...
8.....ε vac.18.....ΗΗ□Δ· vac. [φιάλαι πτιλωταῖ] ἕξ, σταθμὸν ΧΔΔΔ□□·
30 [φιάλαι] Αἰ[θι]οπίδες τέτταρες, [σταθμὸν □HHH□]IIII· [φιά]λη [χρυσῇ, ἣν Στ]έφανος θάλλο [ἀνέ]θη[κεν, στα]θμὸν ΗΔΔΔΔ· [στ]έφανος χ[ρ]υσοῦς τῆς θεοῦ ἀριστεῖον
9110 35 [ἐκ] Παναθη[ν]αίων τῶν ἐπὶ Ναυσινίκο [ἀρ]χοντος {378/7}, σ[τ]αθμὸν Η□ΔΔΔΔ□□□IIII·
[κυ]μβίον [χρυσοῦν], σταθμὸν ΔΔΙ· [χρ]υσί[ο]ν ἐγ κιβωτίω ἀπὸ τοῦ κανοῦ, ἵνα [τὰ] ἐλεφάντι[να] ζῶια, σταθμὸν ΔΔΔΔ·
40 [δο]κιμ[ε]ῖα λε[ῖ]α χρυσαῖ τετταράκοντα [ἕξ], σταθμὸν □ΔΔΔ□□□□IIII·
9115 [χρ]υσίον, ὁ παρὰ Ἀριστάρχῳ [η]υ[ρ]έθη, σταθμὸν Ι· [εἰ]λικτεῖρες Ἀρτέμιδος Βραυρωνίας
45 [χρ]υσοῖ, [στ]αθμὸν □□□IIII· [φύ]λλον ἀπὸ [τῆ]ς θύρας ἀπὸ τοῦ Ἑκατο[μ]πέδο
[χρ]υσοῦν ἀπὸ [τοῦ] ἡ[λ]ιο ἁστατον· [στ]έφανος χρυσοῦς, ὃν ἡ Νίκη ἔχει ἐπὶ τῆς [κε]φαλῆς ἡ ἐπὶ τῆς χειρὸς τοῦ ἀγάλματος.
9120 50 [τῆ]ς Νίκης τῆς ἐπὶ Σωκρατίδο ἀρχοντος {374/3}· [πρ]ῶτος ρυμός· κεφαλὴ, στεφάνη, στέφανος [ὁ ἐ]πὶ τῇ κεφαλῇ, ἐνώιδια, ὑποδερὶς, [ὄρ]μος, χεῖρες ἀμφοτέραι, ἀμφιδέαι
δύο, [στ]αθμὸν XXX□ΔΔ□□□IIII·
55 [δε]ύτερος ρυμός· θώραξ, περόνα, ζώνιον, [χρ]υσίον ὀπίσθιον, [στ]αθμὸν XXXHHH□ΔΔΔ□IIII· [τρ]ίτος ρυμός· σκέλη ἀμφοτέρα καὶ [κα]τω[ρ]ίδε δύο· σταθμὸν
9125 XXXHHH□ΔΔΔ□□□□·
60 [τέ]ταρτος ρυμός· ἀπόπτυγμα, πόδε δύο, [πε]ρονίδες, μία κατακλείεται, [στ]αθμὸν ΧXHΔΔΔΔ□IIII· [ὑδ]ρία χρυσῇ, σταθμὸν ΧΗΗ□□□·
[στ]έφανος χρυσοῦς, ἀριστεῖον τῆς θεοῦ 65 [ἐκ] Παναθηναίων τῶν ἐπὶ Σωκρατίδο
9130 ἀρ]χοντος {374/3}, σταθμὸν Η□ΔΔΔ□□II·
vacat vacat vacat
(Column One) [... first rhymos: head], diadem, necklace {earrings, hypoderis, n}ails of gold, h[and l]eft, bracelet], small pieces of gold, weight [2045.2; second rhymos: breastplate, b]ra, peri[trachelidion st]oli[des] two, small pieces of gold [weight
9135 1938; third rhymos: apotypgma], two pins [two feet, small pieces of gold weight 1939.3; fourth rhymos: hand] right, bracelet [two karorides, crow]n small pieces of gold [weight] 1294+; [fifth rhymos:] akroterion, opisthion [two legs, small pieces of gold weight [4002.3]; the smaller gold krater weight 15+; [gold hydria] weight 1174.4; [gold hydria] weight 1201; [gold oinochoe] weight 67.3...260; [feathered
9140 phialai] six, wt 1036; four Ethiopian [phialai weight 805].3; [gold phialle [which St]ephanos son of Thallos dedicat[ed weight 198; gold crown aristeion of the goddess from the Panathenaia in the archonship of Nausinikos (378 BC), weight 197.6; [gold ky]mbion weight 27.1 1/2; gold in chest from the basket where the ivory figures
(are), weight 40; smooth testers, forty [six] weight 89.3; gold which was found with
9145 Aristarchos, weight 2.1; gold heilikters of Brauronian Artemis, weight 3.5; gold leaf from the door from the Hekatompedon from the nail, unweighed; gold crown which the Nike in the hand of the statue wears on her head; first rhymos of the Nike in Sokratides' archonship (374): head, diadem, the crown on the head, both hands, two bracelets, weight 3077.4; second rhymos: breastplate, perona, girdle, gold opisthion, weight 3391.3; third rhymos: both legs and two katorides, weight 3288; fourth rhymos: apotypgma, two feet, pins, one is broken, weight 2141.3; gold hydria weight 1200.3; gold crown, aristeion of the goddess from the Panathenaia in Sokratides' archonship (374 BC), weight 182.2. (3 blank lines)
9150 70 [τά]δε χρυσᾶ καὶ ἐπίτηκτα [κα]ὶ ὑπόχαλκα ἁστατα· [κρ]ατήρ ἐπίτηκτος ἐπίχρυσος ὑπάργυρος, [ὑπ]όστατον κρατήρος ὑπόχαλκον
[ἐπ]ίχρυσον γοργόνειον χρυσοῦν
75 [ὑπ]άργυρον ἐπίτηκτον ἀπὸ τῆς ἀσπίδος [τῆ]ς ἀπὸ τοῦ νεῶ ἀσπιδίσκαι ἐπίχρυσοι
[ὑπ]άργυροι τέτταρες ἀκινάκης [σι]δηροῦς τὴν λαβὴν χρυσῇν ἔχων, [τὸ] δὲ κολεὸν
9160 ἐλεφάντινον περίχρυσον,
80 [τὸ] δὲ πυγαῖον χρυσοῦν ἀσπίδες [ἐπ]ίχρυσον λεῖται δύο τρίτη ἀσπίς ἐπὶ— [χρ]υσοῦς γοργόνειον ἔχουσα ἀνθέμιον [χα]λκοῦν ἐπιτήκτωι περικεχρυσωμένον· [ὑπ]οδερίδιον

ξύλινον ἐπίχρυσον·

85 [κα]νοῦν κατάχρυσον ὑπόχαλκον [χα]λκᾶ διερείσματα ἔχον. vacat vacat

- 9165 The following gold and gilded and (gilded) bronze unweighed gilded silver krater; gilded bronze krater stand; gilded silver gorgoneion from the shield from the temple; four small gilded silver shields; iron akinakes with gold hilt and gilded ivory scabbard and gold pyglaion; two smooth gilded shields; a third gilded shield with gorgoneion; gilded bronze flower; gilded wood necklace; gilded bronze basket with bronze fixtures. (2 blank lines)

[τά]δε σταθμῶι παρελάβομεν χρυσᾶ

90 [κα]ὶ ἐπίτηκτα καὶ ὑπόχαλκα· [κα]νοῦν χρυσοῦν ὑπόχαλκον, ἵνα [ὁ Α]πόλλων, σταθμὸν XXXΔΔΔΔ· [ἐτ]ερον κανοῦν χρυσοῦν ὑπόχαλκον, [ἴν]α ὁ Ζεὺς, σταθμὸν XXXΗΔΔΔΔ·

- 9175 95 [φι]άλη χαλκοκράς βαρβαρική, ἣν Κλέων [ἀνέ]θηκεν, σταθμὸν ΗΔ□□□ΙΙΙΙΙ·

[φι]άλη ὑπάργυρος ἀκυλωτή, σταθμὸν ΗΪΙΙΙΙ·

[θυ]μιατήριον ἐπίχρυσον ὑπόχαλκον, ἵνα [τὸ] ἄλφα παρασεσήμανται, σταθμὸν

100 [σὺ]<ν> τοῖς ἡλοῖς τοῖς χαλκοῖς XXXΗΗ□□· [θυ]μιατήριον ἐπίχρυσον ὑπόχαλκον, ἵνα [τὸ] βῆτα παρασεσήμανται, [στ]αθμὸν XXXΗ□□□· [χρυ]σίον ἐπίτηκτον

- 9180 105 [ὑπ]άργυρον, σταθμὸν ΙΙΙΙ· [χρ]υσίον ἐπίτηκτον ἀπὸ τῶν ἀκρωτηρίων [τοῦ] νεῷ τῆς Νίκης, σταθμὸν □□ΙΙΙ· [χρ]υσίον ἐπίτηκτον ἀπὸ τῆς ἀσπίδος [τῆ]ς πρὸς τῷ νεῷ, σταθμὸν □□□ΙΙΙΙΙ·

110 [ἐτ]ερον χρυσίον ἐπίτηκτον [ἀπὸ] τῶν ἀκρωτηρίων, σταθμὸν Δ□□· [σφ]ραγίδιον ἀργυροῦν δακτύλιον ἔχον. vacat vacat

- 9185 The following we took over by weight, gold and gilded and (gilded) bronze gilded bronze basket where the Apollo (is), weight 3596; another gilded bronze basket where the Zeus (is), weight 3690; bronze-headed barbaric phiale which Kleon dedicated, weight 167.5; silvered akylote phiale weight 101.5; gilded bronze censer where the alpha is marked, weight with the bronze nails 3202; gilded bronze censer where the beta is marked, weight 3160.2; gilded silver, weight 4.4; gilded gold from the acroteria of the Nike temple, weight 6.3; gilded gold from the shield at the temple, weight 3.5; other gilded gold from the acroteria, weight 13; seal with silver ring. (2 blank lines)

- 9195 col. II.

161 τάδε ἀργυρᾶ [ὑ]πόχαλκα· θυμιατήριον χαλκᾶ διερείσματα ἔχον, ὃ Ἀριστόκριτος ἀνέθηκε[εν], σταθμὸν XXΗΗ[Η]ΔΔ[Δ]·

165 θυμιατήριον χαλκᾶ δι[ερ]είσματα ἔχον, σταθμὸν XXΗΗ[ΗΗΔΔ□]□□· θυμιατήριον χαλκᾶ διερείσματα ἔχον, ὃ Κλεοστράτη ἀνέθηκεν, σταθμὸν ΧΗΗΗ[Δ]Δ·

- 9200 169a vacat vacat

(Column Two)

The following silvered bronze silver censer with bronze fixtures which Aristokritos dedicated, weight (2330); censer with bronze fixtures, weight (2428); censer with bronze fixtures which Kleostrate dedicated, weight (1320). (2 blank lines)

- 9205 170 τάδε ἀργυρᾶ· [πί]ναξ μέγας, σταθμ[ὸν] XX]ΔΔΙΙΙ· [πί]ναξ ἕτερο[ς], σταθμὸν ΧΔΔΪΙ· [πί]ναξ ἕ[τ]ερος, σταθμὸν [ΗΗ]Δ[ΙΙΙ]· [χε]ρν[ιβε]ῖον, σταθμὸν Χ·

175 [χε]ρνι[βε]ῖον, σταθμὸν [ΗΗ]ΗΗΔΔΔΔ· Ἀμμωνος φι[ά]λη, σταθμὸν ΗΗΗ·

[οῖνοχ]οαὶ τρεῖς, σταθμὸν ΧΗΗΗ□ΔΔΔ□□ΙΙ· φιάλαι ἀργυραῖ δύο, σταθμὸν τῆς ἐτέρας Η·

- 9210 180 οῖνοχόη ἀργυρᾶ, σταθμὸν □Η□□□·

180a vacat vacat vacat vacat vacat

The following silver large tablet, weight (2027.3); another tablet, weight 1028.2; another tablet, weight [718.3]; hand basin, weight 1050; hand basin, weight (940);

phiale of Ammon, weight 802; three oinochoai, weight 1382.2; two silver phialai,

- 9215 weight of the one 100; silver oinochoe, weight 652. (5 blank lines)

181 τῶ[ν πι]ν[άκ]ων [πε]ριτμήματα, σταθμὸν ΔΔΔΔΙΙΙ· [ξε]νικοῦ ἀργυρίου σὺν τοῖν ἀμφιδειδίοις, σταθμὸν· [□]ΔΔΔ□□□ΙΙΙ·

185 νῆττα ἀ[ργυρᾶ] ἀπὸ τοῦ θυμιατηρίου [τοῦ]ν θεοῦ, σταθμὸν Δ□[ΙΙΙ]· [ὀμφα]λοὶ φιαλίων δύο, σταθμὸν □□· θυμιατήρια τρία πα[ρὰ τ]ὴν τράπεζαν [ἄσ]τατα ἐπισκευῆς [δεόμε]να·

- 9220 190 [καν]οῦν, ἵνα τὰ ἐλεφά[ντιν]α [ζῶ]ια, ἄστατον.

191a vacat vacat

cuttings of the tablets, weight 44.3; foreign silver with the two bracelets, weight (83.3); silver duck from the censer of the Twain, weight 11.3; bosses of two phialai, weight 6; three censers from the table, unweighed, lacking gear; basket where the ivory figures (are), unweighed. (2 blank lines)

- 9225 192 ὑδρίαι ἀργυραῖ Ἀθηνᾶς Πολιάδος[ς]· πρώτη □ΗΗΗΗ□ΔΔΔΔ□□□□· δευτέρα □ΗΗΗΗ□ΔΔΔΔ□·

- 9230 195 τρίτη □ΗΗΗΗ□ΔΔΔ□□· τετάρτη □ΗΗΗΗ□ΔΔΔ□□□□· πέμπτη Χ□□□ΙΙΙ· ἕκτη

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

- HHHH□ΔΔΔΔ□□□[I]II· ἐβδόμη □HHHH□ΔΔΔΔ□□□·
 200 ὀγδόη HHHHΔΔΔΔIII· ἐνάτη XIII· δεκάτη HHHHΔΔΔΔ· ἐνδεκάτη HHHHΔΔ[ΔΔ]III· δωδεκάτη
 □HHHH□ΔΔΔ[Δ]·
 205 τρίτη καὶ δεκάτη □HHHH□ΔΔΔΔ□□IIII· τετάρτη καὶ δεκάτη □HHHH□ΔΔΔΔIIII· πέμπτη καὶ
 9235 δεκάτη □HHHH□ΔΔΔΔ□□□· ἕκτη καὶ δεκάτη □HHHH[□]ΔΔΔΔ□□□□IIII· ἐβδόμη καὶ δεκάτη
 □HHHH□ΔΔΔΔ□·
 210 ὀγδόη καὶ δεκάτη □HHHH□ΔΔΔΔ□□□□· ἐνάτη καὶ δεκάτη □HHHH□ΔΔΔΔ□□□□IIII· εἰκοστή
 □HHHH□ΔΔΔΔ□□· μία καὶ εἰκοστή X□□□□I· δευτέρα καὶ εἰκοστή [□H]HHH□ΔΔΔΔ□□[II]II·
 215 τρίτη καὶ εἰκοστή X□[.]I· τετάρτη καὶ εἰκοστή □HHHH□ΔΔΔΔ□· πέμπτη καὶ εἰκοστή X·
 9240 ἕκτη καὶ εἰκοστή X□□□□IIII· ἐβδόμη καὶ εἰκοστή X[I]II·
 219a vacat vacat
 Silver hydriai of Athena Polias
 first 998; second 991; third 982; fourth 989; fifth 1003.3; sixth (998.2); seventh
 9245 993; eighth 995.3; ninth 1001.3; tenth 991+; eleventh (995.3); twelfth (990);
 thirteenth 992.4; fourteenth 990.4; fifteenth 993; sixteenth 949.3; seventeenth 991;
 eighteenth 994; nineteenth 994.3; twentieth 992; twenty-first 1004.1; twenty-second
 (992.4); twenty-third 1001.1+; twenty-fourth 991; twenty-fifth 1000; twenty-sixth
 1009.4; twenty-seventh (1000.3). (2 blank lines)
 220 ὑδρίαὶ ἀργυραῖ καὶ ναί· πρώτη □HHH□ΔΔΔΔ□□□· δευτέρα □HHHH□□□· τρίτη □HHHHIII·
 223a vacat
 224 Ἀθηνᾶς Νίκης ὑδρίαὶ·
 225 πρώτη □HHHH□Δ· δευτέρα □HHHH□ΔΔΔ□□· τρίτη X□· τετάρτη □HHHH□ΔΔΔΔ□□·
 228a vacat
 9255 229 Ἀρτέμιδος Βραυρωνίας ὑδρίαὶ ἀργυραῖ
 230 πρώτη □HHHH□ΔΔ□□□□□· δευτέρα □HHH□ΔΔΔ□□· τρίτη □HHHH□ΔΔΔ□□□· τετάρτη
 □HHHH□ΔΔΔΔ□□· πέμπτη □HHHHΔΔ□□·
 235 ἕκτη □HHHHΔΔ□□· ἐβδόμη □HHHH□□□□□□·
 236a vacat
 9260 237 Ἀνάκοιν ὑδρίαὶ ἀργυραῖ· πρώτη □HHH□ΔΔΔ□□□· δευτέρα □HHH□ΔΔΔΔ□III· 240 τρίτη
 □HHHHΔΔΔ□□·
 240a vacat vacat
 241 Δήμητρος καὶ Κόρης ὑδρίαὶ ἀργυραῖ· πρώτη □HHHHΔΔ□□□□III· δευτέρα □HHHHΔΔΔ□□□□·
 τρίτη □HHHHΔΔ□□□□III·
 9265 245 τετάρτη □HHHHΔΔΔ□□□□·
 245bis πέμπτη □HHHH□□□□□□·
 245a vacat
 246 Ἀφροδίτης ὑδρία ἀργυρᾶ μία □HHHH□·
 246a vacat
 9270 New silver hydriai
 first 893; second 907; third 900.3 (1 blank line)
 Hydriai of Athena Nike
 first 960; second 982; third 1001; fourth 992 (1 blank line)
 Silver hydriai of Brauronian Artemis
 9275 first 979; second 882; third 987; fourth 992; fifth 922; sixth 922; seventh 959.
 (1 blank line)
 Silver hydriai of the Anakes
 first 883; second 895.3; third 932. (2 blank lines)
 Silver hydriai of Demeter and Kore
 9280 first 924.3; second 938; third 928.3; fourth 938; fifth 959. (1 blank line)
 One silver hydria of Aphrodite, 950.
 (1 blank line)
 247 σταθμία χαλκᾶ ΔII·
 9285 μάχαιρα σιδηρᾶ ἐλεφάντινον κολεὸν
 ἔχουσα, ἣν ἡ βουλὴ ἀνέθηκεν <ἦ>
 250 ἐπὶ Ἀντιγένους ἀρχοντος {407/6} βοΐδιον
 ἐλεφάντινον, ὃ Σμικύθη ἀνέθηκεν·
 παλλάδιον ἐλεφάντινον ἐπίχρυσον
 9290 καὶ ἀσπίδισκη ἐπίχρυσος, ὃ Ἀρχίας ἀνέθηκε·
 χρυσίτις λίθος ἐπὶ κίονος ξυλίνου.
 254a vacat vacat vacat vacat vacat vacat vacat
 12 bronze stathmia; iron knife with ivory hilt which the Boule dedicated with
 Antigenes' archon (407 BC); ivory calf which Smikythe dedicated; gilded ivory
 9295 palladion and gilded shield which Archias dedicated; chrysite stone on wood column.
 (7 blank lines)
 col. III.

- 290 κυνῆ χαλκῇ ἐ[πίχρ]υσος μία· [γραμματε~]ο[ν]
 9300 παρὰ τῆς βου[λῆς] τῆς [ἐξ Ἀρείου πάγου σεσημασμένον]·
 θρόνοι μεγάλοι τρεῖς οὐχ ὑγιεῖς ἀνα[κλίσεις]
 ἔχοντες ἠλεφαντωμένας ἕτερος [θρόνος]
 ἀνάκλισιν οὐκ ἔχων ὄνυξ μέγας [κατεαγώς]·
 295 φιάλη χαλκῇ, ἣν Καλλίας Πλωθειεὺς [ἀνέθηκεν]·
 9305 θρόνος Θετταλικός συβήνη ἐλε[φ]αν[τίνη]
 ἡ παρὰ Μηθυμναίων ἐπίχρυσος δίφ[ρος κ]ατ[εαγώς],
 ὑγιεῖς δύο. θρόνοι τέτταρες, τούτων κ[α]τ[ε]αγ[ῶς εἷς]·
 κλῖναι Μιλησιουργεῖς δέκα ἐπισκευῆς [δεόμεναι]·
 300 ὀκλαδία δέκα τράπεζα ἠλεφαν[τωμένη]·
 9310 ἀσπίδες ἐπίχρυσοι ὑπόξυλοι Δ[Δ] ἐπίσημοι,
 τούτων μία οὐκ ἔχει τὸ ἐπίσημον [ὄνυξ ἐγ κυλιχνίδι]
 χαλκῇ ἀνευ δακτυλίου ξυστίς, ἡ[ν] Φ[α]ρ[ν]αβ—
 ἀνέθηκεν υ..6... λ[ύρ]ιον ἐλεφάντ[ινον]
 305 ἔχον τὸ σκ[ῦ]τος [.]ο...ε...ον ἐπίχρ[υσον]·
 9315 ἀσπίδες ἐπίχαλκοι — — — — —
 ἄστατος ...8....οα...7...μ— — — — —
 τονε[.]αρισ[.]ω[.] σφρα[γί]διον ἐλεφάντ[ινον]
 δακτύλιον ἔχον σφραγιδίῳ λιθίνῳ δύο, [τὸ μὲν]
 310 χρυσοῦν ἔχον [δ]α[κ]τύλιον, τὸ δὲ ἀργυροῦν·
 9320 στατήρες [κ]ίβδηλοι [ἐγ κι]βωτίῳ παρὰ Λ[ά]κω[νος]
 σεσημασμένοι τῇ δημοσίᾳ σφραγίδι·
 δοκιμεῖον τῆς οἶνο[χ]όης τοῖν θεοῖν, σταθμὸν
 χρυσίῳ II ἐγ κιβωτίῳ δοκιμεῖον τῆς οἰ[νοχόης]
 315 τῆς Ἀθηνᾶς χρυσοῦν, σταθμὸν [I□□] ἐγ κιβωτίῳ·
 9325 δοκι[μ]εῖον τοῦ [χρυσ]ίου τοῦ εἰς τὰς φιάλας]
 ἐ[γ] κιβωτίῳ, σταθμὸν I□ δοκιμεῖον τοῦ χρυ[σίου]
 τοῦ εἰς τὰ θυμιατήρια ἐγ κιβωτίῳ, [σταθμὸν I□□]·
 δοκιμεῖον ἕτερον, σταθμὸν I□ κρανίδιον μ[ικρὸν]
 320 περίχρυσον παρειᾶς [χρυσ]ᾶς ἔχον, τ[ὸν δὲ λόφ]ον
 9330 ἐλεφάντινον κύαθος μυρρηδὸς ἀργυροῦς ἄστα[τος]·
 Θήραια IIII φιάλιον χαλκοῦν.
 322a vacat vacat vacat
 (Column Three) one gilded bronze helmet; grammateion [sealed] by the Boule [of the
 Areopagus]; three large thrones not sound with ivoried anaklises; another throne
 9335 without anaklisis; bronze large onyx; bronze phiale which Kallias of Plotheia
 dedicated; Thessalian throne; the gilded ivory pipe-case from the Methymnians; broken
 chair; two sound; four thrones, [one of these broken]; ten Milesian-made couches
 [lacking] gear; ten okladiai; ivoried table; (25) gilded wood shields, one of these
 9340 does not have the balzon; [onyx in a box] of bronze without ring; scraper which
 Pharnab- dedicated; ivory lyre with skytos... gilded... bronzed shields...
 unweighed... small ivory seal with ring; two stone seals [the one] with a gold ring,
 the other with a silver one; counterfeit staters in a chest from Lakon, sealed with
 the public seal; tester of the oinochoe of the Twain, weight of gold .2, in a chest;
 9345 gold tester of the oinochoe of Athena, weight [.1 3/4] in a chest; tester of the gold
 for the phialai in a chest, weight .1 1/2; tester of the gold for the censers in a
 chest [weight .1 3/4]; another tester, weight .1 1/2; small gilded helmet with gold
 cheekpieces and the crest ivory; silver myrrh kyathos unweighed; 4 Theraia; bronze
 phialion. (3 blank lines)
 9350 323 ἐκ τοῦ Παρθενῶνος·
 γοργόνειον· κάμμη [κατάχρυσα ἰ]ππος· γρύψ·
 325 γρυπὸς προτομή [γρύψ μέγας] λέοντος προτομή·
 δράκων ἐπίχρυσος κλῖναι Χι[οργεῖς] □II· vac.
 ξιφομάχαιραι □[.. ἐγχειρ]ίδιον ξίφη □· vac.
 9355 θώρακες Δ□I πέ[λ]ιτη χαλκῇ] λύρα κατάχρυσος·
 λύραι ἐλεφάντινα I I I I λύραι ξύλιναι I I I I· vac.
 330 κράνη χαλκᾶ I I I ἀ[σπί]δες ὑπόξυλοι ἐπίχαλκοι — —·
 κράνος Τλλυρικόν· ἀσπίς ἐγ Λέσβου ἐπίσημος [Νίκη]·
 ἀσπίδες ἐκ Παναθηναίων ἐπίχαλκοι Δ· vac.
 9360 λείον στάχυες ΔII περίχρυσοι ἀλαβαστοθήκ[η]
 ἄλυσιν ἀργυρᾶν ἔχουσα μάχαιρα χαλκῇ ἐν ἐλύτρ[ωι]
 335 ἠλεφαντίνῳ χαλινὸς κεχρυσωμένος· vac.
 ἀκινάκης κεχρυσωμένος κιβωτίῳ δύο· vac.
 ὀπισθοκρηπίδες συβήνη Μηδική ἀλαβαστοθήκ[η]
 9365 [ξ]υλίνη κοίτη ὑπόξυλος κατάχρυσος ἀσπίδες
 [ἐπί]σημοι ΔΔΔIII τούτων τρεῖς γε<γ>ραμμέναι·

340 [ἀσ]πίδες ἐπίχαλκοι ΔΔII κολεὸν μαχαίρας
 [ἰατρ]ικῆς ἐλεφάντινον κλῖναι Μιλησιουργεῖς [ΔII]·
 [κ]λινίδες δύο κνημίδων ζεύγη ΔI
 9370 [κυ]ναῖ χαλκαῖ ἄνω ΔΔΔI κανᾶ χα[λκᾶ] III·
 [στύ]ρακες ΗΔ σῶρακοι ΔIII κα[ὶ ἡ]μισωράκιον
 345 τ[οξ]ευμάτων σαπρῶν ἀχρήστων δίφ[ρο]ι II.
 345a vacat vacat

From the Parthenon

- 9375 gorgoneion; gilded kampe; horse; vulture; head of a vulture; [large vulture]; head of a lion; gilded snake; Chian couches; 5+ sword-knives; dagger; 5 swords; 16 breastplates; bronze helmet; gilded lyre; [4] ivory lyres; 4 wood lyres; 3 bronze helmets; bronzed wood shields; Illyrian helmet; decorated shield from Lesbos; 10 bronzed shields from the Panathenaia; 12 gilded stalks of wheat; alabastotheke with silver chain; bronze knife in ivory elytron; gilded bridle; gilded akinakes; 2 chests; opisthokrepides; Medic pipe case; wood alabastotheke; gilded wood koite; 33 decorated shields, 3 inscribed/painted; 17 bronzed shields; ivory scabbard for doctor's knife; Milesian couches; 2 small couches; 6 pairs of greaves; 26 bronze helmets, up; 3 bronze helmets; 110 spear shafts; 8 boxes and a half box of useless rotten arrows; 2 chairs. (2 blank lines)

- 346 ἐν τῷ ἀρχαίῳ νεώι·
 στ[έφ]ανος χρυσοῦς, ὃν Κόνων ἀνέθηκεν, ἄστατος·
 στέ[φ]ανος χρυσοῦς, ὃν οἱ ταμίαι ἀνέθεσαν οἱ
 9390 ἐπ' Εὐβολίδο ἀρχοντος {394/3}, ἄστατος στέφανος χρυσοῦς],
 350 ὃν οἱ πρέσβεις ἀνέθεσαν οἱ μετὰ Δίωνος· vac.
 στέφανος χρυσοῦς ἄστατος, ὃν οἱ ταμίαι ἀνέθεσαν [ν]
 οἱ ἐπὶ Δημοστράτου ἀρχοντος {393/2} στέφανος χρυσοῦς [ς]
 ἄστατος, ὃν Τιμαγόρας ἀνέθηκεν στεφάνω ὑποξύ[λῳ]
 9395 δύο φιάλη ἀργυρᾶ ἄστατος ἐγ καλῖάδι, ἣν Εὐκολί[νῃ]
 355 ἀνέθηκεν φιάλη ἀργυρᾶ ἄστατος, ἣν Γλαύκωνος
 γυνὴ ἀνέθηκεν φιάλη ἀργυρᾶ ἄστατος, ἣν Δημῶ
 Ἀκουμενοῦ γυνὴ ἀνέθηκεν ἀσπίδι δύο ἀργυρῶ
 καὶ κρανιδίῳ δύο καὶ δοράτιον ἀργυρᾶ· ἄστατα·
 9400 φι[ά]λη ὑπόξυλος ἐπίχρυσος χρυσίον ἄπυρον,
 360 ὃ ἀνέθηκε Φιλτῶ, ἄστατον δακτύλιος χρυσοῦς
 ἄστατος, ὃν Ἀρχεδίκη ἀνέθηκεν ἀποραντήριον {ἀπορραντήριον}
 χρυσοῦν ἄστατον, ὃ ἀνδριάς ἔχει στεφάνη, ἣν ἡ θεὸς
 ἔχει· πλάστρα, ἃ ἡ θεὸς ἔχει· ὀχθοιβος, ὃν ἔχει ἐπὶ τῷ
 9405 τραχήλῳ· ὄρμοι πέντε· γλαῦξ χρυσῇ· αἰγὶς χρυσῇ·
 365 γοργόνειον χρυσοῦν· φιάλη χρυσῇ, ἣν ἐν τῇ χειρὶ
 ἔχει στέφανος χρυσοῦς ἄστατος, ὃν ἡ βουλὴ ἡ ἐπὶ
 Χαρισάνδρου {376/5} ἀνέθηκεν στέφανος χρυσοῦς, ὃν
 Τιμόθεος ἀνέθηκεν στέφανος χρυσοῦς, ὃν
 9410 Φίλιππος ἀνέθηκεν στέφανος χρυσοῦς, ὃν
 370 Καλλίκλεια ἀνέθηκεν στέφανος χρυσοῦς, ὃν
 ἡ βουλὴ ἡ ἐφ' Ἱπποδάμαντος {376/5} ἀνέθηκεν· φιάλη ἀργυρ[ᾶ],
 ἣν Ἀριστοβούλη ἀνέθηκεν ξιφομάχαιρα χαλκῇ
 πρὸς τῇ παραστάδι ξίφη δύο πρὸς τῇ παστάδι {παραστάδι}. vacat

In the Old Temple

- gold crown which Konon dedicated, unweighed; gold creown which the treasurers dedicated with Euboulides archon (394 BC), unweighed; gold crown which the ambassadors with Dion dedicated; unweighed gold crown, which the treasurers dedicated with Demonstratos archon (393 BC); unweighed gold crown, which Timagora dedicated; two gilded wood crowns; unweighed silver phiale in a basket which Eukoline dedicated; unweighed silver phiale which the wife of Glaukon dedicated; unweighed silver phiale which Demo wife of Akoumenos dedicated; two silver shields and two helmets and a spear, silver, unweighed; gilded wood phiale; gold apyron which Philto dedicated, unweighed; unweighed gold ring which Archedike dedicated; unweighed gold sprinkler which the statue holds; diadem which the goddess wears; plastra which the goddess wears; ochthoibos which she wears on her throat; five necklaces; gold owl; gold aegis; gold gorgoneion; gold phiale which she has in her hand; unweighed gold crown which the Boule dedicated with Charisander archon (376 BC); gold crown which Timotheos dedicated; gold crown which Philippos dedicated; gold crown which Kallikleia dedicated; gold crown which the Boule dedicated with Hippodamas archon (375 BC); silver phiale which Aristoboule dedicated; bronze sword-knife near the prastas; two swords near the pastas. (36 blank lines)

9435 115 [έν] τῷ Ὀπισθοδόμῳ· [ζ]ώδια ἀπὸ τῶν θρόνων· [χ]εῖρε ἐλεφαντίνῃ δύο· [ὀ]φρως ἀργυροῦ ἥμισυ· [ἀ]κμονες σιδηροῖ IIII σφῦραι [II]·
120 [χ]αρακτιρε[ς] ΔΔII⁶ κιβωτός· [σώρα]κοι το[ξ]ευμάτων HH□ΔΔΔ□IIII· [έ]πετείο ΔΔ.
vac. 122a vacat vacat

In the Opisthodomos

9440 ivory figures from the thrones; half a silver snake; 4 iron anvils; 2 hammers; 22 stamps; chest; 299 arrow boxes, 20 this year's. (2 blank lines)

125 [έν] τῇ χαλκοθήκῃ· [ἀ]σπίδες ἐπὶ [χ]αλκοῖ ..6...ΤΗΛ[.]X[.]Ο HHH□□· [ἀσ]πίδες ἐπὶ χαλκοῖ [τῶν] παρὰ Πασίωνος □HH□IIII·
9445 130 ἀσπίδες ἐπὶ χαλκοῖ ἐκ Παναθηναίων ΔII· ἀσπίδες ἐπὶ χαλκοῖ ἀπὸ τῶν τοίχων □□·
[δó]ρατα ΔΔΔ□III· κυναῖ χαλκαῖ ΧΗΗΗΔΔΔIIII· κρανίδια Δ□II· κνημίδες □HΔΔ□I·
135 χαλινοὶ Μηδικοὶ □ΔΔΔ□I· [κ]άδοι χαλκοῖ IIII· κυνῆ σιδηρᾶ· κυν[α]ῖ ὑπόξυλοι IIII·
κραν[η] ὑπόξυλα ἀσπίδες λευκαῖ ΧΗΗΗ· ἀσπίδες ἐπὶ χαλκοῖ τῶν Πασίωνος
140 [ἀν]ευ πορπάκων ΔΔIIII· [σκ]άφαι πομπικαῖ H· κοῖται χαλκαῖ .καὶ ἐπίθημα κοίτης·
9450 κανᾶ καὶ πίνακες HIII· κανοῦν μέγα· κανᾶ νυμφικὰ III·
145 κανᾶ ἀρχαῖα ΔΔ σφαγεῖα καὶ φιάλια καὶ πα[ν]αγρίδες? καὶ σκάφια HΔΔ· λεβητίσκοι
γαμικοὶ Δ□IIII· [ύ]δριαι HHΔΔΔ□III οἶνοχοαὶ καὶ κρημοφόροι ΔΔΔ·
150 κρατῆρες Ἀργολικοὶ II· ὑπόστατα χαλκᾶ II· κρατῆρες Λακωνικοὶ □I· ὑπόστατα II·
ἡθμοὶ III κρατῆρ τριηριτικός· καὶ ἕτερος μικρός κάδοι δύο·
9455 155 ἀμφορεὺς χαλκοῦς ἐλαιηρός· καθετῆρες καὶ καδίσκοι □I· ἀμφορίσκος ὀλκεῖα μεγάλα
II· ἐλάττω ὀλκεῖα □II χαλκία κοῖλα III γραμματεῖα □HH□·
160 θυμιατηρίο κλάσματα· λεκανοψυκτήρ·
160a vacat

In the Chalkotheke

9460 bronzed shields from... 365; bronzed shields from Pasion 754; bronzed shields from the Panathenaia 12; bronzed shields from the walls 55; spears 38; bronze helmets 1433; small helmets 17; greaves 626; Medic bridles 86; bronze jugs 4; iron helmet; wood-underneath helmets 4; wood-underneath helmet; white shields 1300; bronzed shields of Pasion without straps 24; processional trays 100; bronze beds 500 and bed-cover; baskets and tablets 103; large basket; bridal baskets 58; sphageia and phialia and panagrides and trays 120; small lebetes gamikoi 19; hydriai 238; oinochoai and kremaphoroi 30; Argive kraters 2; bronze stands 2; Laconian kraters 6; stands 2; strainers 3; trieretic krater and another small; two jugs; bronze olive oil amphora; 6 collars (? katheteres) and small jugs; amphoriskos; large troughs 2; smaller troughs 7; hollow bronze 3; tablets 750; pieces of a censer; lekanopsykter. (1 blank line)

col. II.

255 λυχνεῖον τὸ μέγα τὸ [ε]ῖς θεοξένια· σκάφη χαλκῇ· λεοντόβασις· σκάφη στρογγύλη· κύλιξ μεγάλη ποδανιπτήρ· λεκάνη κρατῆρ μέγας·
9475 260 ἐσχάραι μεγάλαι χαλκαῖ II· χοῦς χαλκοῦς λέβητες μεγάλοι· vac.
ἕτεροι ἐλάττω· vac. λεβήτια ἐχῖνος· καρχήσια ἡθμοὶ III ποτήρια II κύλιξ·
265 κώθων κισσύφιον· ψυκτήριον· κύαθος μέγας καὶ μικρός· θυμιατήριον μέγα· ἕτερον μικρόν ὀβελίσκοι Δ□IIII· ἐπίστατον· λυχνεῖον ἀργυροῦν μέγα·
270 μικρὰ II λυχνεῖον χαλκοῦν καὶ ἀνδριαντίσκος ἀπ' αὐτοῦ· καρ[κ]ίνος λιθάριος·
9480 ὑπόστατον, λοτήριον [χ]αλκοῦν·
ὑδρίδιον μικρόν χει[ρ]οπέδαι·
275 ἀσπίδων ἐπίσημα III, δελφίς, αἰετός, ἵππος· κρηστήριον σίδηρος ἀπὸ τροχοῦ·
κώθωνες χαλκοῖ· κόραι ἀπὸ τῶν κανῶν ΔI·
280 χαρακτιρες □ δίσκος· κυναῖ ἀπὸ ἀνδριάντων II· κτεῖς σιδηροῦς· χαλκίον τροχὸν ἐχ<ο>ν· τροχὸς χαλκοῦς λόφοι ἀπὸ τῶν ἀνδριάντων IIII γοργόνειον·
9485 285 παραβολίσκοι τῆς τετρακύκλου· χάλικες σιδηραῖ IIII· θερμαύστεις II, ἡ ἐτ[έ]ρα ἀλυσιν ἔχει· τάλαντον σταθμόν ζωμήρυσις vac. ζώδια χαλκᾶ μικὰ IIII
289a vacat vacat

(Chalkotheke continued) the great lampstand for the Theoxenia; bronze tgrays[?]; lion

9490 base; round trays; large kylix; foot basin; lekane; large krater 2 large bronze braziers; bronze chous; large lebetes; others small; lebetia; echinos; karchesia; 3 strainers; 2 cups; kylix; kothon; kissyphion; coller; large and small kyathos; large censer; another small; 18 spits; stand; large silver lampstand; bronze lampstand and statue from it; stone-fastened crab; stand; bronze lotharion; small hydria;
9495 handcuffs; 3 shield blazons: dolphin, eagle, horse; kesterion; iron from wheel; bronze kothons; 11 korai from the baskets; 5 stamps; discus; 2 helmets from statues; iron comb; bronze with wheel; bronze wheel; 4 crests from the statues; gorgoneion; paraboliskoi for the tetracycle; 4 iron calyxes; 2 thermastes, one with chain; talent weight; zomerysis; 4 small bronze figures. (2 blank lines)

9500 col. III.
374 ὧτα ὑδριῶν Δ□IIII λεοντοβάσεις ΔIII·

Naspeuringen van Paul Theelen: Inventories of the temples at Delos

375 πυθμένες ὑδριῶν I— —· ἕτεροι μικροὶ □I ξίφη· μάχαιραι, ἀκινάκai HHHΔΔΔ□·
 9505 380 διερείσματ<α τ>ῶν Νικῶν □II· μηνίσκοι χαλκοῖ III δεσμοὶ
 λίθων ΔΔΔII Κρητικαὶ ἀκίδες □H□· στυράκια HH□ κρατευται μεγάλοι □,
 385 ἐνὸς πῆχυς μικροὶ IIII· ἀσπίδες ἐπίσημοι II κλεῖς τοῦ Ἑκατομπέδο πνιγεύς·
 σίλφειον· ῥήθοι III κρεάγραι σ[ιδ]ηραῖ II σιλεγγίς ὧτα λέβητος·
 9510 390 κύαθοι δύο σειρά· κλ[ε]ῖδες □II Λακωνικαὶ σκαλῖς· πε[λ]έκιον· στέφανος χαλκοῦς·
 ἱπ[π]ος μικρός κλεῖς ἀνάπαιστος· ἑτέρα κατεαγῦα {κατεαγυῖα} ἑτέρα τῆς στοᾶς·
 395 ἀσπίδια πομπικὰ II παλλάδιον χαλκοῦν ἄμπρα ΔΔΔ· ὑφάμματα □Δ□III τοπεῖα IIII·
 ὑπό<ζ>ωμα· λύχνοι χαλκοῖ III· πτερύγια κρανῶν IIII.
 400 vacat

(Chalkotheke continued) 19 hydria handles; 13 lionbases; 1+ hydria bases; 6 others
 9515 small; 355 swords, knives, akinakes; 7 diereismata of the Victories; 3 bronze
 meniskoi; 40 iron bonds from the four-spoked (wheels); 12 large hollow nails; 20
 other smaller (ones); 32 bonds of stones; 650 Cretan akides; 250 styrakia; 5 large
 krateutai; elbow of one; 4 small; 2 decorated shields; key of Hekatompedon; choker;
 9520 silpheion; 3 sieves; 2 iron meat hooks; scraper; lebes handle; 2 kyathoi; seira; 7
 Laconian keys; ladder (skalīs); ax; bronze crown; small horse; draw key; another
 broken; another of the stoa; 2 processional shields; bronze palladion; 30 ampra; 68
 weavings; 4 topeia; belt; 3 bronze lamps; 4 helmet wings. (1 blank line)

9525 STUDIES OF THE DELPHIAN TREASURES (1)
STUDIES OF THE DELPHIAN TREASURES (2)

ACCOUNTS AND INVENTORIES OF THE TEMPLE OF APOLLO ON DELOS

I. Délos 442

The temple of Apollo on Delos was one of the greatest of the panhellenic shrines, and
 9530 as such it was the recipient of dedications made by kings, cities, commanders, and
 private individuals from all over the Mediterranean world. It was at the same time an
 active financial center. Loans at interest (generally 100%) were regularly made from
 the great wealth of the sanctuary, houses and agricultural land owned by the temple
 (these often representing property confiscated from religious offenders) were rented
 9535 out, and the temple itself housed not only the treasure chest of the god but the
 public chest of the city of Delos as well. The annually appointed officials of the
 sanctuary, the hieropoioi, supervised both the more standard operations of the
 sanctuary (e.g., sacrifices) and were responsible besides for the accumulated
 9540 dedications and the various financial transactions. Each year they published their
 accounts on stone. These contained the records of income and expenditure, first for
 the god's chest and then for the public chest, and complete inventories of the
 dedications located in all the temples of the sanctuary. The accounts for 179 are
 among the best preserved and begin with the statement "Gods. [Account] of the
 hieropoioi who held that office for the year of the archonship of Demares, Amphoteros
 9545 son of Aristetas (and) Polyxenos son of Parmenion (and) Silenos son of Silenos (and)
 Philippos son of Akasimbrotos". The selections presented here are as follows. A: the
 list of the jars of money deposited in the sacred chest during the year (I. Delos
 442A.38-55; this follows the list of what these hieropoioi took over from their
 predecessors); B: list of monies expended from the sacred chest (442A.55-75; this is
 9550 followed by the analogous accounting for the public chest); C: from the inventory of
 dedications in the temple of Apollo (442B.1-17); D: additions to the lists of monies
 received (442C - these represent late payments); E: final additions to the list of
 outstanding debts (442D).

See <http://www.columbia.edu/itc/classics/bagnall/3995/readings/b-d2-9.htm>

9555 A
 The following money also was deposited in the sacred chest during our tenure of
 office: a jar, on which the inscription "from the (bank) of Philon and Silenos, in
 (the archonship) of Demares, (the month) Aresion, the hieropoioi Polyxenos,
 9560 Philippos, Amphoteros, Silenos deposited the capital of the loan which Hermon son of
 Solon paid back, 605 drs. I V2 ob., and the interest he said he owed, 242 drs. I
 ob".; another jar, with the inscription "from the (bank) of Philon and Silenos, in
 (the archonship) of Demares, (the month) Apatourion, the hieropoioi in the archonship
 of Phokaieus, Krittis, Nikarchos, Synonymos, Hierombrotos deposited in the temple the
 9565 surplus from the account, 220 drs. 4 1/4 ob".; another jar, (with the inscription)
 "from the (bank) of Hellen and Mantineus, in (the archonship) of Demares, (the month)
 Posideon, the treasurers" Menyllos and Phokaieus deposited in the temple, in
 accordance with the budget, 1000 drs. toward repayment of the city's outstanding
 loans from the god, and 1350 drs. toward repayment of the amount advanced for the
 9570 crown for King Philip" and King Massinissa I" and toward the amount still owing on

the crowns in the archonship of Telesarchides"; another jar, (with the inscription) "from the (bank) of Philon and Silenos, in (the archonship) of Demares, (the month) Posideon, the treasurers Menyllos and Phokaieus deposited 1303 drs. 3Y, ob., proceeds of the market place rents"; another jar, (with the inscription) "from the (bank) of Philon and Silenos, in (the archonship) of Demares, (the month) Posideon, the treasurers Menyllos and Phokaieus deposited 40 drs., from the tax on boundary markers"; another jar, (with the inscription) "from the bank of Philon and Silenos, in (the archonship) of Demares, (the month) Posideon, the treasurers Menyllos and Phokaieus deposited 486 drs. 4 ob., the choregic fund"; another jar, (with the inscription) "from the (bank) of Philon and Silenos, in (the archonship) of Demares, (the month) Posideon, the treasurers Menyllos and Phokaieus deposited 200 drs., from the tax on banks"; another jar, with the inscription "from the (bank) of Nymphodoros and Herakleides in (the archonship) of Demares, (the month) Posideon, the hieropoioi in the archonship of Telesarchides, Euboeus and Parmenion, deposited 6998 drs. 4ly, ob., the proceeds from farm rents, house rents, taxes, and interest"; another jar with the inscription "from the (bank) of Philon and Silenus, in (the archonship) of Demares, (the month) Posideon, the hieropoioi in the archonship of Telesarchides, Euboeus and Parmenion, deposited in the temple the remaining sum which according to the stele they collected from farm rents, house rents, taxes and interest, 1600 drs".; another jar, with the inscription "from (the bank) of Nymphodoros and Herakleides, in (the archonship) of Demares, (the month) Posideon, the hieropoioi Polyxenos, Silenos, Amphoterios, Philippos deposited 500 drs., the capital of the loan which Paches paid back on behalf of his father Diogenes and which the latter had borrowed from the hieropoioi Euboeus and Parmenion, and 60 drs., the interest he paid, saying that he owed it, for one year and two months"; another jar, with the inscription "in (the archonship) of Demares, (the month) Posideon, Menyllos and Phokaieus deposited in the temple 15 drs. 1 ob., the surplus from the (amount allocated for the Dionysiac) artists". Total of what was deposited during our tenure of office: 14,623 drs., 1 1/4 ob. Total of what was handed over to us and deposited during our tenure of office, 75,553 drs. 1/12 ob. And (total) of the copper handed over to us by the treasurers Menyllos and Phokaieus, 3733 drs. 2 ob.

B
In the holy month we withdrew for (expenditure on) works, in the presence of the archon of the city and the secretaries and the monthly prytaneis, (the following): a jar, with the inscription "from the (bank) of Nymphodoros and Herakleides, in (the archonship) of Telesarchides, (the month) Posideon, the hieropoioi Euboeus and Parmenion deposited, in accordance with the decree of the demos, the capital of the loan which Ostakos son of Ktesikles paid back, 500 drs., and the interest he said was outstanding, 20 drs. 5 ob., and the capital of the loan which Boethos son of Orthokles paid back, 500 drs., and the interest he said was outstanding, 20 drs. 5 ob., and the capital of the loan which Kaibon son of Kaibon paid back, 500 drs., and the interest he said was outstanding, 20 drs. 5 ob., and the capital of the loan which Theodoros son of Sosibios paid back, 500 drs., and the interest he said was outstanding, 20 drs. 5 ob". - the whole amount, 2083 drs. 2 ob.
On the twentieth of the month Galaxion we withdrew from a jar with the inscription "from the (bank) of Nymphodoros and Herakleides, the hieropoioi in the archonship of Apatourios, Praximenes and Telesarchides, deposited the surplus referred to in the stele, 4349 drs. 2 ob".: from this we withdrew 1350 drs. for the crown for King Philip; the remainder in (the jar) is 2999 drs. 2 ob.; from this we withdrew for works on the fifth of the month Thargelion 2000 drs.; the remainder in the jar is 999 drs. 2 ob. And the following money also we withdrew for works in the month Bouphonion: a jar with the inscription "from the (bank) of Philon and Silenos, in (the archonship) of Phokaieus, (the month) Posideon, the treasurers Kaibon and Mnesikleides deposited in the temple in repayment to the god of what the city borrowed for the crown for King Philip and that for King Eumenes "I and the one (sent) to Rhodes, 1300 drs". In the month Posideon we withdrew from a jar with the inscription "from the (bank) of Hellen and Mantineus, in (the archonship) of Demares, (the month) Posideon, the treasurers Menyllos and Phokaieus deposited in the temple, in accordance with the budget, 1000 drs. toward repayment of the city's outstanding loans from the god, and 1350 drs. toward repayment of the amount advanced for the crown for King Philip and King Massinissa and toward the amount still owing on the crowns in the archonship of Telesarchides"; from this we, the hieropoioi in the archonship of Demares, withdrew 2200 drs. for work on the temple of Artemis, according to the decree of the demos; the remainder in the jar is 150 drs. In the month Posideon we withdrew from a jar with the inscription "from the (bank) of Nymphodoros and Herakleides, in (the archonship) of Demares, (the month) Posideon, the hieropoioi in the archonship of Telesarchides, Euboeus and Parmenion, deposited 6998 drs. 4'Y,, ob., the proceeds from farm-rents, house-rents, taxes, and interest":

9640 from this we the hieropoioi, Polyxenos, Amphoteros, Philippos, Silenos withdrew for works in the month Posideon 1120 drs. (4 ob.); the remainder in the jar is 5878 drs. ' Y, ob. In the month Posideon we withdrew 500 drs. for the loan to Euboeus, according to the decree of the demos, from a jar with the inscription "from the (bank) of Philon and Silenos, in (the archonship) of Demares, (the month) Aresion, the hieropoioi Polyxenos, Philippos, Silenos, Amphoteros deposited the capital of the loan which Hermon son of Solon paid back, 605 drs. I Y, ob., and the interest he said he owed, 242 drs. I ob".; the remainder in the jar is 347 drs. 2Y, ob. Total of what was withdrawn during our tenure of office: 11,553 drs., (2) ob. The rest we turned over to the hieropoioi after ourselves, Demetrios and Meilichides, 63,999 drs. 4 1/2 ob. We turned over also to the hieropoioi after ourselves the copper which we

9650 received from the treasurers Menyllos and Phokaieus, 3733 drs. 2 ob.

C

We received the following items **in the temple of Apollo** from the hieropoioi Krittis son of Nikarchos (and) Synonymos of Hierombrotos, in the presence of the boule and the secretary of the city Poseidikos son of Soteles, and the (secretary) of the hieropoioi Neokrontides son of Neokrontides, and we turned (these items) over to the hieropoioi after ourselves, Demetrios son of Timoxenos (and) Meilichides son of Kritoboulos, in the presence of the boule and the secretary of the city Telemnestos son of Antigonos, and the (secretary) of the hieropoioi Timoxenos son of Timoxenos: a gold signet, with an image of Apollo in carnelian, which Stratonike 'll dedicated to Leto: weight 10 drs.; a gold necklace set with precious stones, which Stratonike dedicated to Leto, comprising 48 shield-shaped disks, and one (such disk) in two halves, and (two more) one on either side of the central piece, and 141 pendants: weight 106 drs.; a gold signet, which Stratonike dedicated to Apollo (and) Artemis, with an image of Nike; weight with the ring, 36 drs. 4 ob.; 3 miniature gold crowns, which Stratonike dedicated to the Graces, one without rings or fastenings, in pieces: weight 60 drs. 3 ob.; a gold ingot from the statue of Apollo: weight 98 drs. 3 ob.; another gold ingot from (the statues of) the three (Graces): weight 27 drs. 3 ob.; 3 gold coins of Philip; I of Alexander; coin from various places: weight 68 drs.; a gold drinking cup, dedication of Echenike: 3 64 weight 49 drs. 3 ob.; a gold crown of oak leaves, dedication of Lysander: 365 weight 63 drs. 3 ob.; a gold crown of ivy leaves, dedication of King Ptolemy, 366 in pieces, and five clusters: weight 107 drs.; a gold crown of bay leaves, dedication of King Demetrius: 367 weight 71 drs. 3 ob.; a gold crown of bay leaves, dedication of Polykleitos :361 weight 65 drs. 3 ob.; a gold crown of bay leaves, dedication of Philokles: 369 weight 77 drs. 3 ob.; a gold crown of ivy leaves, dedication of the Delians, three broken clusters: weight 76 drs.; a gold crown of myrtle, dedication of Lomilkos: 111 weight 21 drs. 3 ob.; a gold crown of bay leaves, dedication of King Antigonos: weight 26 drs.; golden snakeweed, dedication of Solon to Asklepios: weight 88 drs.; a gold crown of bay leaves, dedication of King Antigonos; a gold crown of bay leaves, dedication of Antipatros: weight 39 drs. 3 ob.; a gold crown of bay leaves, uninscribed: weight 37 drs.; a gold crown of bay leaves, dedication of Pharax: weight 43 drs.; a gold crown of bay leaves, dedication of Pnytagoras[?]: 3 7 1 weight 62 drs.; a new gold crown of bay leaves: weight 61 drs.; a gold ball in a case, dedication of Phila 17 1 daughter of Theodoros: weight 58 drs.; a gold crown of myrtle, dedication of Xenophantos: 171 weight 48 drs. 3 ob.; 2 tetradrachmas; one part-copper coin of Lysimachus; one coin of Antiochus; a drachma of Alexander; 18 silver signets and a small cup and handle, two with stones, one of iron: weight 34 drs.; I I gilt iron signets; a partly copper tetradrachm of Lysimachus; 5 phialai removed from cases: one a dedication of the Deliades, presented by the theoroi and the chief theoros Kleanax: another a dedication of the Pontic Chersonnetai, another a dedication of the Pontic Chersonnetai, another a dedication of Bacchios of Kolophon, another a dedication of the Pontic Chersonnetai - weight 480 drs.; 7 gold distaffs: weight 12 drs.; a tetradrachm of Lysimachus. (The inventory of the temple of Apollo continues for another 150 lines.)

9695 D

From Charistias son of Antigonos (?), on behalf of his grandfather Nikomachos, the interest on the sacred money which he said his grandfather Nikomachos owed, on the loan he received from the hieropoioi Praximenes and Telesarchides, for the year of Demares, 100 drs.; and on behalf of Euthytime daughter of Diodotos, the interest he said he owed on the sacred money for the year of Demares, 39 drs. I Y, ob. From Aristoboulos son of Aristoboulos, on behalf of Orthokles son of Orthokles, the interest, arising from the guarantee made for the sacred money, which he said was his share, 80 drs. From Tlepolemos son of Amnes, the interest he said he owed on the sacred money, 101 drs. 3 ob. From Demochares son of Sotion, on behalf of Antichares son of Authosthenes, the amount (for which) he said his name had been entered by the hieropoioi in the archonship of Ariston for the cargo-discharge tax... From

Diaktorides son of Aristotheos, the interest he said he owed on the sacred money, 1 I
 9710 drs. 4 ob. From Glaukyrios son of Tharsagoras, on behalf of Ktesylis, the interest
 for the year of Demares, arising from the guarantee made for the sacred money, which
 he said Ktesylis owed, 9 drs. From Demokritos son of Parmenion, the amount (for
 which) he said the hieropoioi Kineas and Kallias entered his name for interest at
 one-sixth, 50 drs. From Phokaieus son of Leukinos, on behalf of his mother Aristako,
 the interest on the sacred money owing in the archonship of Demares...

E
 9715 We enter (the names of these debtors) also: Euphranor and his guarantor Aristeides
 son of Aristeides, (for) the amount he did not pay for rent on the sacred
 'Episthenes' house,... and 24 drs. 2/3 ob.; and Dionysodoros son of Marathonios and
 his guarantor Demeas son of Phokritos, (for) the amount he did not pay for the ferry-
 9720 toll to Rheneia, 62 drs.; and Antigonos son of Charistias, (for) the amount he did
 not pay for the harbor-tax, 19 drs.; and Orthokles son of Orthokles, for interest on
 the sacred money, one half the principal sum, 80 drs. If we have not entered any who
 are in debt to the god, we enter them and their guarantors as being in debt to the
 god.

9725 **TREASURE MAP: A GUIDE TO THE DELIAN INVENTORIES BY RICHARD HAMILTON**

Ann Arbor: University of Michigan Press. 2015. Pp. xiii, 479, 3 pls.
 Hamilton's *TREASURE MAP*, published in 2015, is a paperback reprint of his 2000 study
 9730 of the Delian and Athenian inscribed inventory lists of the classical and hellenistic
 periods.

The bulk of the book deals with the little-studied, vast, and difficult Delian
 material that was mainly excavated on the island by the French School in the late
 nineteenth and early twentieth centuries. Despite the turmoil of two world wars, the
 9735 corpus was published in an exemplary manner by legendary epigraphers F. Dürrbach, P.
 Roussel, and J. Coupry in the *Inscriptiones Graecae* XI,2 and *Inscriptions de Délos*
 volumes. It has been further studied by J. Tréheux and more recently by G. Reger and
 C. Prêtre among others. Translations of some texts have been provided by Prêtre et
 9740 al. (in French) in *Nouveau choix d'Inscriptions de Délos: Lois, comptes et*
inventaires (Athens and Paris 2002) and Hamilton (in English for the first time) in
 the volume under review here. Current work underway by L. Migeotte and the author of
 this review, among others, has aimed at improving some of the texts and providing
 commentaries on the objects listed.

In the late 1990s Hamilton undertook the Herculean task of making some sense out of
 9745 the Delian inventories. The book under review provided a much-needed "treasure map"
 for scholars wishing to navigate through this enormous and complex material. The
 introduction offers a brief overview of the history of Delos from the sixth century
 until its final devastation in 69 BC by pirates. It also poses the difficult question
 9750 of the purpose of the inscribed annual inventories that were set up in the sanctuary
 from roughly 364 to shortly after 145 BC. These long and tedious texts meticulously
 recording dedications of varying values by dedicants from all walks of life,
 including rulers, the elite, and common worshippers, may appear at first glance to be
 a comprehensive record. A close reading of the documents suggests, however, that this
 was not the case, but rather, as T. Linders once put it, the texts seem to be "a
 9755 symbol more than a record that the hieropoioi had fulfilled their duties." 1
 Although I cannot pretend to have solved issues that have puzzled scholars for at
 least 100 years, I tend to agree with Linders and Hamilton, especially in light of the
 fact that my own research of the Delian texts and of excavation reports indicates
 that the treasures seem to have housed even more objects than the ones mentioned in
 9760 the lists, and that further reorganizations of their holdings took place at later
 dates. The future publication of the buildings themselves by the French School will
 undoubtedly shed more light on this matter.

Chapter One provides a discussion of the three major phases of the Delian
 inventories. The earliest inscribed lists were modeled after the Athenian inventories
 9765 and date to the so-called Amphictyonic period, which ended in 314 BC. This was
 followed by the Delian independence (314-166) and eventually by the era of Athenian
 domination of the island that started in 166 and ended with the destruction of
 Apollo's sanctuary, first by Mithridates in 88 and eventually by pirates in 69. Six
 treasures are associated with the Amphictyonic period (Artemision, Temple of the
 9770 Athenians, Temple of the Delians, bronze/iron/wood, Trireme, and Naxians). The texts
 that date to the period of Delian independence are much longer, significantly more
 detailed, and include more treasures (Artemision, Temple of Apollo, Temple of the
 Seven Statues, Poros Temple, Andrians, Hieropoion, Eileithyiaion, Chalkotheke,

Neokorion, Temple of Hekate, Asklepieion, Temple of Aphrodite, and Graphe). Finally, the inscriptions of the Athenian period are laconic; only the fluctuating weights and not the materials of which the dedications were made are mentioned. These texts are associated with several more treasures (Andrians, Anios, Aphrodision, Apollo, Artemis on the Island, Artemision, Asklepieion, Egyptians, Eileithyiaion, Ekklesiasterion, Good Fortune, Great Gos/Samothrakeion, Gymnasium,

1 T. Linders, "The Purpose of the Inventories", in D. Knoepfler (ed.), *Comptes et inventaires dans la cité grecque* (Neuchâtel 1988) 37-48, at 41.

Heraion, Karystians, Kynthion, Letoon, Neorion, Oikos near the Diadoumenos, Oikos Near Ekklesiasterion, Poros Temple, Posideion, Prytaneion, Sarap[i]eion to Artemision, Temple of Seven Statues, Thesmophorion, and Twelve Gods). The rest of the chapter offers valuable observations on the contents, descriptions of weight, order of treasures, and shifts in the treatment of various dedications. It also offers comparisons among the phases of the treasures and addresses questions on the completeness of the lists on the basis of Hamilton's close reading of the texts. Chapter Two discusses in detail the five "core" treasures that Hamilton has identified as the most important, i.e., the Artemision, Athenian temple, Apollo, Hiropoion/Andrians, and Poros temple. These five housed the largest collections of precious votives, and also remained consistently used as treasures in all surviving inventory lists and presumably until the end of the sanctuary's life. Hamilton's research has shown that several reorganizations of the treasures took place within individual phases, each represented by a "master inventory", on which the rest relied, and that there was no formula for arranging the holdings of each depot. Chapter Three treats the minor Delian treasures. Chapters Two and Three together, the core of Hamilton's book, consist of a valuable catalogue of votives of the major and minor treasures based on the most important and better preserved inventories. Highlights of the catalogue include lists of objects and their life in the treasures, as deduced from the most important and better preserved inventories, as well as short commentaries and some corrections of the texts that appear in footnotes.

The second part of Hamilton's book involves a similar and much-needed discussion of the treasures of the Athenian acropolis. The first chapter presents a history and short commentary on the Athenian inventories of the fifth and fourth centuries BC. and distinguishes several phases in the texts. It is followed by a lengthy catalogue of the objects in the Pronaos, Hekatompedon, the Parthenon, the Athena Treasure, the Treasure of the Other Gods, and the Old Temple. A conclusion presents a comparative study of the Delian and Athenian materials and offers important remarks: the inventory lists were not systematic and are only a reflection of the real fiscal transaction that was conducted elsewhere. Indeed, it would be a mistake to project our modern requirements for an inventory on the ancient world. Last, but not least, the lack of system did not affect the administration of the sanctuary, even though epigraphical evidence suggests that Delian audits could be confusing. On the other hand, the Athenian texts strongly suggest that they were part of a large and complex organization since their fiscal function required them to be accurate. Eight valuable appendices cover, among other things: discussions of terms and terminology; the translation of some terms, especially involving the description of precious materials, which has always been a challenge to scholars; a number of Tréheux's improved texts (ID 135, 137, 145, 147, 150, 154, and inv. 765); commentaries on the Hieropoion/Oikos of Andrians and of other non-precious Delian inventories; observations on the weighed and unweighed objects; topographic labels in major Delian inventories; an analysis of the Athenian Treasurers of the Other Gods; a list of phialae endowments; a list of the Acropolis Inventories after 341 BC.; and finally indices of objects in the Acropolis and the Delian Treasures.

Hamilton's work on ancient inventories is and will remain one of the fundamental studies of these complex and difficult texts. The author should be congratulated for providing historians and art historians with an important and timely tool that allows for a more nuanced reading of these documents, a better understanding of sanctuary administration, bureaucracy, and religion, and a reference work for those studying luxury arts.

UNIVERSITY OF ILLINOIS SPRINGFIELD ELIZABETH KOSMETATOU

18 februari 2017 Link: https://www.academia.edu/27113106/Treasure_Map_A_Guide_to_the_Delian_Inventories_By_Richard_Hamilton_Ann_Arbor_University_of_Michigan_Press_2015_Pp_xiii_479_3_pls_I_n_Phoenix_2016